ACADEMIA
REPUBLICII POPULARE ROMÂNE

DOCUMENTE
PRIVIND
ISTORIA ROMÂNIEI

VEACUL
XVI
B. ȚARA ROMÂNEASCĂ
VOL. III (1551—1570)

EDITURA ACADEMIEI REPUBLICII POPULARE ROMÂNE
1952

www.dacoromanica.ro

ACADEMIA
REPUBLICII POPULARE ROMÂNE

DOCUMENTE
PRIVIND
ISTORIA ROMÂNIEI

COMITETUL DE REDACȚIE
ION IONAȘCU, L. LĂZĂRESCU-IONESCU,
BARBU CÂMPINA, EUGEN STĂNESCU, D. PRODAN,
MIHAIL ROLLER REDACTOR RESPONSABIL

VEACUL
XVI
B. ȚARA ROMÂNEASCĂ
VOL. III (1551 — 1570)

EDITURA ACADEMIEI REPUBLICII POPULARE ROMANE
1952

www.dacoromanica.ro

PREZENTUL VOLUM A FOST ÎNTOCMIT DE COLECTIVUL SECȚIEI DE ISTORIE MEDIE A INSTITUTULUI DE ISTORIE ȘI FILOSOFIE DIN BUCUREȘTI AL ACADEMIEI REPUBLICII POPULARE ROMÂNE

www.dacoromanica.ro

PREFAŢĂ

Acest volum cuprinde 446 documente ale Ţării Româneşti din perioada 1551—1570; dintre acestea, 349 documente după originale redactate în limba slavonă. In anexă se reproduc fotocopiile a 156 documente originale.

* * *

Studiul documentelor cuprinse în acest volum va înlesni lămurirea unor probleme legate de desvoltarea raporturilor feudale pe teritoriul Ţării Româneşti la mijlocul sec. al XVI-lea.

In aceste documente se oglindeşte procesul creşterii schimbului în bani şi unele consecinţe ale acestui proces.

Documentele aduc cea mai veche ştire despre mărimea *birului, cuprinsă în izvoarele până azi cunoscute. Se arată că rudele ţăranului Vladul din Sârbi «au plătit 20 ani birurile lui Vladul şi au dat pentru acele biruri 1200 aspri», devenind coproprietari pe ocina ţăranului. Rezultă de aici că birul plătit de acest ţăran, proprietar de ocină, era de 60 aspri anual (cca. un galben) (Doc. Nr. 109 din 17 Ianuarie 1559).*

Merită să fie studiat în ce măsură birul (după unii greşit interpretat de anumiţi istorici ca având funcţiunea exclusiv de «impozit») era plătit şi sub numele de «dajdie» stăpânului teritorial, fie că era vorba de domn, de boier sau de mânăstire, aşa cum ar trebui lămurită şi problema Aţiganilor, până azi nelămurită. Astfel la 9 Ianuarie 1570 (Doc. Nr. 389) se arată că egumenul mânăstirii Bistriţa trimisese pe o slugă a lui, anume Aldea din Bârlui, «în satele sfintei mânăstiri, să strângă şi să ia venitul din porci şi din stupi şi dăjdiile

www.dacoromanica.ro

Aţiganilor »; egumenul se plânge că din aceste dăjdii, Aldea « a ascuns 900 aspri », *ceea ce arată că dăjdiile erau în cazul de faţă încasate în bani.*

Trebuie studiat în ce măsură dăjdiile plătite proprietarului feudal, domn, boier sau mânăstire, existau paralel şi întrucât se deosebeau de birul pe care îl plăteau şi oamenii liberi, din care se împlinea haraciul Turcilor.

Clasa stăpânitoare organiza astfel strângerea birului încât el apăsa în cea mai mare parte pe umerii masselor exploatate. Cazul iscat cu prilejul repartiţiei birului în satul de ţărani libcri Turceni ajută la studierea acestei probleme (Doc. Nr. 162) Din document reiese mecanismul de impunere a birului de către organe domneşti (« au umblat Roşca şi Arsenie răbojari în judeţul Gorju ») care au lucrat cu ajutorul unui localnic pe nume Drăghici. Drăghici, se spune în document, « a făcut socoteala satului » (adică a repartizat între ţăranii liberi din sat suma globală fixată de răbojari). Dar a fost plângere că a nedreptăţit pe unii în favoarea altora. Se spune că « a pus Drăghici pe Dan la trei biruri, iar pe nişte oameni din sat, el i-a pus ca săraci; iar ei nu erau săraci ci erau cu averi ».

Tot în legătură cu birul, documentele din acest volum arată cum numeroşi ţărani, uneori chiar mici boieri, erau siliţi să-şi vândă ocina din pricina neplăţii birului (Doc. Nr. 15, 112. . ., etc.). Actele domneşti, redactate de obiceiu aşa cum cereau interesele boierilor, susţin că ei au făcut-o « de bună voie »; în 1569—1570, se pretinde chiar că « a căzut Naica singură la Stoica logofăt să-i dea ei aspri, pentru că a fost să plătească birul cel mare . . . iar ei n'a avut odihnă nici zi nici noapte dela Naica . . . apoi . . . l-a trimis însăşi Naica pe fiul ei, anume Buta, de a pus semne şi pietre acestui loc şi l-a dat la mâna lui Stoica logofăt » (Doc. Nr. 377)

In realitate este vorba de ruinarea şi aservirea unui număr de ţărani liberi, uneori chiar şi mici boieri, care pierd pământul împotriva voii lor şi sub presiunile birului care ar îndeplini şi alte funcţiuni decât cea a impozitului, problemă care merita să fie studiată.

* * *

Cu veacuri în urmă apar « târgurile », *locul de întâlnire periodică al celor care făceau schimb de produse. Astfel de târguri întâlnim în toate Ţările Române, uneori în centre (oraşele) de pe moşiile domnului, boierilor sau mânăstirilor. Documentele cuprinse în acest volum arată că în secolul al XVI-lea începe să apară tot mai numeros organizarea de prăvălii în principalele oraşe, străzi sau cartiere ca sediu stabil de comerţ.*

www.dacoromanica.ro

Cartea de judecată dată la 13 Mai 1563 de către autorităţile orăşeneşti din Bucureşti (Doc. Nr. 212) arată desvoltarea luată de prăvăliile negustorilor şi existenţa unui cartier special (numit « bazar *») în care ele erau grupate. Actul întărind vânzarea unei prăvălii arată că asemenea tranzacţii trebuiau încheiate «* cu ştirea tuturor negustorilor...din bazar *». Din acestea reiese că o grupare negustorească (pe care o vom întâlni mai des în actele de mai târziu sub numele de « breasla neguţătorilor », cu « starostele » ei) are a-şi spune cuvântul. Actul nu este redactat ca de obiceiu numai în numele sudeţului şi celor 12 pârgari ai oraşului; în locul unui al 12-lea pârgar se citează «* negustorii din bazar *». Faptul că reprezentanţii « bazarului » au a-şi spune cuvântul în tranşarea litigiilor privind uneori chiar fiecare prăvălie în parte, arată că organizarea negustorimei ia atare forme încât poate chiar îngrădi concurenţa pe calea unor reglementări corporative.*

Această organizare a negustorilor exclude tot mai mult dependenţa personală faţă de boier, creind, într'un proces îndelungat, obiceiul că un oraş în care există un « bazar » nu poate sta în servagiu faţă de un stăpân teritorial, ci trebue să fie oraş domnesc.

Merită să fie studiat procesul formării bazarelor formele lor de organizare, caracterul stabilităţii lor în timp, relaţiile lor cu autoritatea domnească şi măsura în care au ajutat la creşterea puterii domneşti. In legătură cu aceasta ne poate ajuta şi studierea caracterului proceselor pe care le poartă pentru apărarea moşiei lor agricole unele oraşe ca Argeşul (Doc. Nr. 105, 154, 159, 167), Piteşti (Doc. Nr. 147) sau Gherghiţa (Doc. Nr. 170).

Aceasta nu înseamnă că în societatea de pe teritoriul Ţării Româneşti nu se întâlnesc la mijlocul secolului al XVI-lea numeroase manifestări ale stărilor mai vechi de economie naturală care se ciocnesc cu tendinţele noi de lărgire a pieţii.

Dar elemente noi apar şi ele trebue urmărite cu atenţie pentru a cunoaşte procesul desvoltării schimbului.

* * *

Merită să fie studiate şi ciocnirile care au avut loc între negustorii turci şi cei localnici, ca un aspect al luptei împotriva jugului otoman.

In Bucureşti, de pildă, se vede mai clar cum se oglindeşte atât lupta dintre nou şi vechi în desvoltarea economiei feudale, cât şi lupta împotriva reprezentanţilor imperiului otoman care voiau să menţină în mâna lor schimbul. « Bazarul » din Bucureşti era mai ales în mâna negustorilor veniţi din imperiul

www.dacoromanica.ro

otoman care păstrau legături strânse cu stăpânirea otomană (numele însuşi de « bazar », ca şi numele reprezentanţilor negustorimii, ca Oxotie, Gheorghe Grecul, etc., arată acest lucru).

Reprezentanţii Porţii, sau pur şi simplu Turcii, se bucurau de avantajele ce le oferea situaţia de asupritori. Felul în care ienicerii puteau, independent de judecată, să-şi facă dreptate cum le convenea mai bine reiese din Doc. Nr. 191, datat 14 Nov. 1561. Documentul arată că după moartea lui Ivan « barbir » *(e vorba de unul dintre frizerii care în Evul Mediu îndeplineau şi funcţia de medic), cele trei « dughene » ale sale sunt răpite moştenitorilor, căci văduva lui Ivan* « s'a măritat după un ienicer care i-a luat dughenele cu sila ». *Deşi mitropolitul şi boierii ţării hotărăsc ca măcar două dintre aceste dughene să fie restituite moştenitorilor fireşti, actul constată că fiul lui Ivan, anume Petriman, este silit la rândul său să-şi vândă dugheana lui* « Pană Grecul ».

După cum se vede, în condiţiile existenţei jugului otoman, negustorii imperiului, prin abuz, îşi rezolvă litigiile în favoarea lor.

Această atitudine a ienicerilor este cu atât mai brutală în acea vreme cu cât documentele din volum oglindesc consolidarea stăpânirii turceşti asupra Ţării Româneşti în anii 1551—1570.

La 15 Septembrie 1557, domnitorul Pătraşcu cel Bun aminteşte înscăunarea lui prin cuvintele: « vremea în care m'a dăruit domnul dumnezeu şi stăpânul nostru, cinstitul împărat, cu moşia părinţilor domniei mele, Ţara Românească » (Doc. Nr. 84). La această dată, unii domni nu afirmă în actele interne, vreo pretenţie de independenţă şi suveranitate.

In aceste condiţii, actele de violenţă brutală ale unor feudali turci îndreptate împotriva locuitorilor ţării, erau mult înlesnite. Documentul din 20 Nov. 1569 ne informează despre îndeletnicirile lui Hasan, « un Turc din Belgrad ». Se arată că Dragul din Măneşti căzuse rob în mâna Tătarilor; Hasan îl « răscumpără » dela aceştia pe o sumă totală de 10000 aspri, silind apoi pe mama Dragului să-şi vândă pământul pentru a obţine cei 14000 aspri cât cerea de data aceasta Turcul. Documentul povesteşte cum « Stana, mama Dragului a adus acei aspri şi i-a dat toţi în mâna lui Hasan Turcul, de şi-a scos pe fiul ei Dragul din lanţuri, din temniţă » (Doc. Nr. 385). Se vede limpede cum Turcul realiza câştiguri enorme pe spinarea familiilor acelora pe care îi ţinea întemniţaţi fără vină.

Ura poporului împotriva jugului otoman se manifesta puternic în această vreme; firmanele Sultanilor (în copie şi traduceri la Biblioteca Academiei R. P. R. — vor intra în alt volum al Colecţiei „Documente privind Istoria

www.dacoromanica.ro

României") oglindesc îngrijorarea guvernului otoman față de creșterea rezistenței populare și a unor acțiuni haiducești prin părțile bălților Dunării, ajungând chiar la Târgoviște, la incendierea pulberăriei turcești.

Aceste fapte, ca și toate celelalte aspecte ale desvoltării societății pe teritoriul Țării Românești, trebue studiate în vederea luminării problemelor din istoria R.P.R.

www.dacoromanica.ro

REZUMATUL DOCUMENTELOR

1

1551 (7059) Februarie, București. — Mircea Ciobanul voevod întărește lui Neagoe, Bord, Radul și Goia cu fiii lor a patra parte din ocina dela Băiași și muntele Grohotul, în urma unei judecăți.

2

1551 (7059) Martie 13, București. — Mircea Ciobanul voevod întărește lui Dragomir și fraților săi părți de ocină în Robănești.

3

1551 (7059) Aprilie 1, București. — Mircea Ciobanul voevod întărește m-rii Govora satele Glodul și Hințea.

4

1551 (7059) Aprilie 18, Târgoviște. — Mircea Ciobanul voevod întărește lui Tatomir și rudelor sale jumătate din moșiile Bărbărești și Berilești, iar cealaltă jumătate să o stăpânească Dumitru, popa Ciochină și Stoian cu fiii lor.

5

1551 (7059) Aprilie 30, București. — Mircea Ciobanul voevod întărește m-rii Argeș jumătate din satul Bârca și Țiganii, dăruiți de Pătru pârcălab.

6

1551 (7059) Mai 6, București. — Mircea Ciobanul voevod întărește lui Cândea medelnicer satele: Ulmulețul, Zemnicele, Scăeștii, Futcștii și Voivodeștii și niște Țigani, în urma unor judecăți.

7

1551 (7059) Mai 9, București. — Mircea Ciobanul voevod întărește lui Vlad și surorilor sale partea de moșie din Stănești a tatălui lor Chirtop, în urma unei judecăți.

8

1551 (7059) Iunie 6. — Mircea Ciobanul voevod întărește m-rii Nucet niște sălașe de Țigani, în urma unei judecăți.

9

1551 (7059) Iunie 19. — Mircea Ciobanul voevod întărește Ivei și nepoatei sale Stana parte de moșie în Smârdeștet, în urma unei judecăți.

www.dacoromanica.ro

10

1551 (7059) August 24, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Cârstian portar şi lui Stoica vătaf satul Dobriţa, în urma unei judecăţi.

11

<1551 Septmbrie 1 — 1552 Iunie 3> 7060. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Tatul comis şi fiilor săi ocină în Plaţcoe, Mierlari, Buciumeni şi Biseoca.

12

1552 (7060) Ianuarie 6. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte m-rii Argeş moşia Ştefăneşti, dăruită de Pătru Grăunţă, în urma unei judecăţi.

13

1552 (7060) Februarie 18. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Danciu postelnic ocină în Budeşti, iar lui Stănimir ocină în Goleşti cu loc de prisacă şi loc de casă.

14

1552 (7060) Martie 9. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Mihnea pârcălab partea lui Mogoş Leprosul din ocina Stăneşti şi a fratelui acestuia Vlad precum şi mai multe ogoare cumpărate dela megieşi.

15

1552 (7060) Iunie 2. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte Voislavei părţi de ocină din Costeni, Hăeşti şi Piscupeşti, lăsate de fratele ei Voico.

16

1553 (7061) Ianuarie 25, Târgovişte. — Radu Ilie voevod întăreşte m-rii Tismana satele Trufeştii, Obedinul şi Batovţii.

17

1553 (7061) Martie 20, Târgovişte. — Radu Ilie voevod întăreşte m-rii Argeş nişte Ţigani daţi de doamna Despina, pentru 20.000 aspri pe care aceasta îi datora m-rii.

18

1553 (7061) Iulie 20, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Grozav partea lui Tăuţă din Dediulcşti şi un loc de vatră de casă.

19

<1553> Octombrie 4, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Dumitru din Olteni şi rudele sale un loc de vie în dealul Oltenilor.

20

<1554 Februarie 28 — 1557 Decembrie 26>. — Pătraşcu cel Bun voevod numeşte jurătorii lui Cega din Pârscov.

21

<1554 Februarie 28 — 1557 Decembrie 26>, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Stănilă vornic, înfrăţit cu soţia lui Neacşa, sate, Ţigani, averi şi bucate, iar după moartea lor să le stăpânească m-rea Vărbila.

www.dacoromanica.ro

22

<1554 — 1557> Aprilie 13. — Pătraşcu cel Bun întăreşte m-rii Tismana vama dela Vidin.

23

1554 (7062) Aprilie 26. — Pătraşcu cel Bun voevod dărueşte lui Badea mare clucer Gârla Lungă dela Târnbureşti.

24

1554 (7062) Mai 25, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte mai multora ocină în Urlătoi, în urma unei judecăţi.

25

1554 (7062) Mai 27. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte mitropolitului Anania satul Fieni, vii şi Ţigani foste în stăpânirea lui Voico vistier, care datora mitropolitului 30.000 de aspri.

26

<1554 — 1557> Iunie 8. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte m-rii Tismana satele Piatra, Corzi, Obedinul şi Trufeştii.

27

1554 (7062) Iunie 28, Gherghiţa. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Stanciul, Anei şi lui Mânea ocină în Fărcăşeşti, în urma unei judecăţi.

28

<1554 — 1557> Iunie 30. — Pătraşcu cel Bun voevod scuteşte de orice munci şi slujbe 15 case din satele Săseni şi Cârlomăneşti, în schimb să lucreze episcopiei Buzăului.

29

1554 (7062) Iulie 17, Gherghiţa. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte mitropoliei Ungrovlahiei şi mitropolitului Anania satele Aninoasa cu podgoriile şi Vâlsăneştii cu morile.

30

1554 (7062) August 13, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Bratie, Gligorie şi Ion părţi de ocină în satul Hăeşti, în urma unei judecăţi.

31

<1554 — 1557> Septembrie 1. — Pătraşcu cel Bun întăreşte lui Dragomir şi fraţii săi vadul de moară, iazul şi pădurea lor şi porunceşte ca nimeni să nu se atingă de ele.

32

<1554 Septembrie 1 — 1555 August 31> 7063, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Drăghici vornic satul Spatniţa, pentrucă Spătnicenii i-au furat lui Drăghici vornic 5 cai.

33

<1554 Septmebrie 1 — 1555 August 31> 7063, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Radu postelnic, Viutilă paharnic şi nepoţilor lor satul Cornenii.

www.dacoromanica.ro

34

1554 (7063) Septembrie 14, Târgoviște. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește m-rii Tismana satul Tismana în urma judecății dintre aceasta și m-rea Bistrița.

35

<1554 — 1557> Octombrie 21, Gherghița. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește m-rii Tismana satele Bistrețul și Călugărenii, scutindu-le de toate dările și prestațiile, afară de birul haraciului.

36

<1554 — 1557> Octombrie 23. — Pătrașcu cel Bun întărește m-rii Snagov partea de ocină a lui Bârsan din Băbeni cu vie și vecini.

37

1555 (7063) Martie 24, București. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește m-rii Bistrița satul Mușcel, dăruit de Stroe postelnic și Pârvu ban, în urma unei judecăți.

38

1555 (7063) Aprilie 4, București. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește lui Mihnea pârcălab și fiilor săi ocină în Bădeni.

39

1555 (7063) Mai 10, Rădulești. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește lui Udriște sluger și soției lui, Stanca, sate și Țigani.

40

1555 (7063) Iunie 11, Târgoviște. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește lui Ianiu mare postelnic și fiilor săi ocină în Dârza.

41

1555 (7063) Iulie 5, Pitești. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește lui Oană și lui Cucor ocină la Pârvulești.

42

1555 (7063) Iulie 6, Pitești. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește jupanițelor Maria și Caplea ocine la Golești, Mărăcineni și Vieroș, în urma unei judecăți.

43

1555 (7063) Iulie 28, Târgoviște. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește lui Vlaicu clucer și rudelor sale satul Țigănești, în urma unei judecăți.

44

1555 (7063) August 9. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește m-rii Tismana satul Tismana, în urma unei judecăți.

45

1555 (7063) August 26. — Pătrașcu cel Bun voevod întărește m-rii Govora dijma de pește dela balta Mamina, împreună cu m-rile Cozia, Cotmeana și Mușetești.

www.dacoromanica.ro

46

1555 (7064) Septembrie 1, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte Neagăi şi fiilor ei şi Călinei, sora Neagăi şi cu fiii ei, ocină la Muşcel partea mamei lor Lola, în urma unei judecăţi.

47

1555 (7064) Noembrie 12, Gherghiţa. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Ivan mare medelnicer jumătate din Aninoasa şi jumătate din Pârvuleşti.

48

1555 (7064) Decembrie 7, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Tudor mare logofăt şi lui Dragomir mare vistier satul Tărbăceni.

49

1556 (7064) Februarie 9. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Dragomir şi fiilor şi fiicelor lui ocină la Stănila.

50

1556 (7064) Aprilie 3. — Pătraşcu cel Bun voevod dărnieşte lui Badea fost mare clucer un vad de moară pe apa Buzăului.

51

1556 (7064) Aprilie 8, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte m-rii Bistriţa ocină în jurul m-rii.

52

1556 (7064) Aprilie 17. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte m-rii Govora satul Plopul, dăruit de Voica şi de Vărban, în schimbul altor ocine.

53

1556 (7064) Aprilie 28, Piteşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte m-rilor Cozia şi Cotmeana vama dela Câineni.

54

1556 (7064) Mai 4. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte mai multor boieri satele Căpăţăneuii, Cheianii şi Poenarii, în urma unei judecăţi.

55

1556 (7064) Mai 16. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte m-rii Bistriţa moşia Topşa dăruită de Pârvul ban.

56

1556 (7064) Mai 26, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte m-rii Bistriţa satul Vădastra Mare, dăruit de Pârvul ban.

57

1556 (7064) Iunie 9, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Laţco şi Toader ocină şi vie în Mileştii de Sus.

www.dacoromanica.ro

58

1556 (7064) Iunie 22, Gherghiţa. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Dumitru cu fraţii săi şi lui Lupul cu fraţii săi ocine în Slănic, Teişani şi Măneci.

59

1556 (7064) Iulie 20, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte jupaniţei Stana şi nepotului ei Cârstian postelnic satul Băneştii dela Ruia, cotropit de Vintilă mare vornic.

60

<1556 Septembrie 1 — 1557 August 31> 7065. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Radu Podeanu şi lui Dragomir satul Corzii.

61

<1556 — 1557> Octombrie 26. — Pătraşcu cel Bun întăreşte mai multora părţi de moşie şi locuri de vie în Rădăcineşti, Vâlcele, Făgeţel, Vârtop şi Cărpeniş.

62

1556 (7065) Noembrie 20, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte jupaniţei Neaga satul Cislăul.

63

1556 (7065) Decembrie 7. — Radul şi Bogdan dăruiesc episcopiei Buzăului loc de vie în dealul Verneştilor.

64

1557 (7065) <Ianuarie — August> 13, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte jupaniţei Maria şi fiicei sale Dobra, averile şi Ţiganii jupaniţei Neacşa.

65

1557 (7065) Ianuarie 23, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte jupanului Stoicea ban părţi de ocină în Plăviceştii de Sus, Rusineştii de Jos, o vie, un loc de vie şi un Ţigan.

66

1557 (7065) Aprilie 8, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Radu clucer, fiilor săi şi monahiei Praxia satele Goleşti, Mărăcineni şi Vieroş.

67

1557 (7065) Mai 11. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui jupan Preda ban şi rudelor sale mai multe sate.

68

1557 (7065) Mai 22. — Pătraşcu cel Bun vocvod întăreşte lui Socol mare vornic ocină la Ciulinăţ.

www.dacoromanica.ro

69

1557 (7065) Mai 22, Târgovişte. — Pătraşcu cel Buu voevod întăreşte lui Vlad mare comis şi soţiei sale Chera şi fiilor lor satul Mogoşăşti cu mori şi vii.

70

1557 (7065) Mai 23, Târgovişte. — Pătraşcu cel Buu voevod întăreşte m-rii Glavacioc vinăriciul domnesc şi boieresc dela Topoloveni şi un sălaş de Ţigani.

71

1557 (7065) Mai 30, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Stanciu şi lui Neacşul şi altui Neacşu ocină în Popeşti.

72

1557 (7065) Iunie 10. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Stanciu cu fiii săi şi lui Vlad cu fiii şi fraţii săi patru livezi din moşia Sârbi.

73

1557 (7065) Iulie 4, Drăgoeşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Ivan logofăt, Costea ban şi Neguita ocină la Voinigeşti şi o vie şi livezi.

74

<1557> Iulie 7. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte moşnenilor din Balomireşti părţile lor de moşie.

75

1557 (7065) Iulie 9. — Pătraşcu cel .Bun voevod întăreşte mai multora ocine în Folişti, Stoeneşti şi Pietrari.

76

1557 (7065) Iulie 17, Piteşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Radoslav şi Stanciul ocină la Vulpeşti, în urma unei judecăţi.

77

1557 (7065) Iulie 19. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Dragomir şi cetei sale ocină la Stăneşti, în urma unei judecăţi.

78

1557 (7065) Iulie 25, Brâncoveni. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte fiilor lui Ţalapi logofăt şi fiicei lui Stance, părţi de ocină în Cocoşani.

79

1557 (7065) August 23. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui popa Dumitru şi fratelui său Neacşu ocină în Rogozeşti.

80

<1557 Septembrie — Decembrie> 7066. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte m-rii Vihorăşti ocină la Vihorăşti şi vinăriciul.

www.dacoromanica.ro

81

1557 <Septembrie 1 — Decembrie 26> (7066). — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Neagu moşiile Uliteşti şi Proviţa.

82

<1557 Septembrie> 7. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Ganea fost mare portar satul Vianul pentru credincioasă slujbă şi vărsări de sânge

83

<1557 Septembrie> 10. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Manciu, Mihai Pătru şi Pană jumătate din satul Iamnecul.

84

<1557> Septembrie 15, Târgovişte. — Pătraşcu cel Bun voevod dăruieşte Mariei, fiica lui Radu Paisie voevod, satul Şegarcea şi alte averi.

85

1557 (7066) Octombrie 9, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte popii Badea, preotesei Neaga şi fiilor lor ocină la Groşi.

86

1557 (7065) Noembrie 9, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte episcopiei Buzăului ocină în Floreşti.

87

<1557> Noembrie 9, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod scuteşte episcopia Buzăului şi pe episcopul Eremia de vinăriciul pentru viile din dealul Verneştilor.

88

1557 (7066) Noembrie 20, Bucureşti. — Pătraşcu cel Bun voevod întăreşte lui Radu clucer, jupaniţei sale Caplea şi fiilor lor satele Mărăcinenii şi Vieroşul.

89

1558 (7066) Februarie 11, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte Hareşanilor satul Hareşul.

90

<1558 după Februarie 11>. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Sin, Pătru şi Lupu cu fraţii lui a patra parte din ocina Chiojdu.

91

<1558 — 1559> Martie 27. — Burtea mare vornic împuterniceşte pe Paisie egumen al m-rii Tismana să stăpânească satul Grozeşti.

92

<1558 — 1559> Martie 27. — Mircea Ciobanul voevod dă poruncă lui Paisie egumenul m-rii Tismana să stăpânească satul Grozeşti.

www.dacoromanica.ro

93

<1558 — 1559> Aprilie 12. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui jupan Stroe vătaf două sălaşe de Ţigani.

94

1558 (7066) Aprilie 28. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte mai multora satul Radovanul, răscumpărat dela domn.

95

1558 (7066) Mai 11. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Stoica din Izvor şi lui Vlaicul, fiul lui Mihnea pârcălab, satul Mălurenii, în urma unei judecăţi.

96

1558 (7066) Mai 22, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte popei Dumitru şi fratelui său Neagul ocină în Rogozeşti şi jumătate dintr'o moară.

97

1558 (7066) Mai 23, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Ursu spătar şi fraţilor lui a treia parte din ocina lui Nan din Lunga, în urma unei judecăţi.

98

1558 (7066) Mai 26, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Bercea din Stăneşti şi fraţilor lui ocină în Stăneşti.

99

1558 (7066) Iunie 4. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte m-rii Snagov părţi din satul Ghermăneşti, în urma unei judecăţi.

100

1558 (7066) Iunie 26, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte m-rii Snagov satul Izvorani, în urma unei judecăţi.

101

<1558 — 1559> Iulie. — Mircea Ciobanul voevod porunceşte să se întoarcă boii luaţi dela 12 boieri, care au judecat într'o pâră cu Comăneştii.

102

1558 (7066) Iulie 19, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte mai multora satul Obedin, în schimbul unei duşegubine pe care au plătit-o pe nedrept.

103

1558 (7066) Iulie 25, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte m-rii Glavacioc satul Slăvenii, în urma unei judecăţi.

104

1558 (7066) Iulie 30, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Odeleanu şi lui Laiotă părţi din moşia Drăgae.

www.dacoromanica.ro

105

1558 (7067) Septembrie 13. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte m-rii Argeş satul Flămânzeştii.

106

<1558 — 1559> Septembrie 17. — Mircea Ciobanul voevod scrie jupanului Teodor mare ban al Craiovei, ca să lase în pace Balta Albă a m-rii Bistriţa.

107

1559 (7067) Ianuarie 7, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte m-rii Tismana satele: Bahna, Ploştina şi Grozeştii, în urma unei judecăţi.

108

<1559> Ianuarie 13. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte m-rii Bistriţa satul Muşcelul.

109

1559 (7067) Ianuarie 17. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Vlad şi fiilor lui toată partea lui ce se va alege din moşia Sârbi.

110

1559 (7067) Martie 12, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Neagul, Vlad, Stănilă şi Dumitru şi fiilor lor jumătate din partea lui Grămadă din Mierlari, în urma unei judecăţi.

111

1559 (7067) Aprilie 21, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Manea şi soţiei sale Dragnea părţi din ocina Grozăveştii de Sus.

112

1559 (7067) Aprilie 24. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui jupan Vlaicul, fiul lui Mihnea din Piscani toate cumpărăturile făcute de acesta.

113

1559 (7067) Mai 10. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Radu şi lui Stan patru părţi din ocinele Păuşeşti şi Prundeni.

114

1559 (7067) Mai 24, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Dumitru Grecul şi cu fiii lui ocină în Groşeneasa.

115

1559 (7067) Iunie 9, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Neagu, Dumitru Desculţul şi Toma Dragomanul ocină în Măgura Buzăului, dăruită de Basarab voevod.

www.dacoromanica.ro

116

1559 (7067) Iunie 13, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte mai multora ocină în Pârâu pe Tala.

117

1559 (7067) Iunie 15, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte fetelor lui Sin moşie la Posobeşti.

118

1559 (7067) Iunie 21. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte mai multora satul Radovanul.

119

<1559> Iunie 27, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte Ancăi, fiica lui Nan, a treia parte din Stolniceni, în urma unei judecăţi.

120

1559 (7067) Iunie 28, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte lui Stan şi fiilor lui părţi de ocină cu vie şi livadă în Copăcel.

121

1559 (7067) Iulie <10>, Bucureşti. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte mai multora părţi de ocină din Stăneşti şi din Costeşti, cotropite de Vlad al Furcoaiei.

122

1559 (7067) August 23. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte şi înfrăţeşte pe Baldovin şi sora lui, Neacşa peste părţi de ocină în Fundeni.

123

1559 (7068) Septembrie 3, Bucureşti. Mircea Ciobanul voevod întăreşte m-rii Tismana mai multe părţi de ocină în Groşani.

124

1559 (7068) Septembrie 17. — Mircea Ciobanul voevod întăreşte mitropoliei din Târgovişte şi mitropolitului Efrem o vie în satul Ştefăneşti, scutind-o de vinăriciu şi de perperi.

125

<1559 — 1566 Octombrie 1>. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte egumenului dela mânăstirea Glavacioc viile şi rumânii dela Topoloveni.

126

<1559—1563> Octombrie 8. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Govora vinăriciul dela via din Copăcel.

127

<1559—1562> Octombrie 30. — Petru cel Tânăr voevod porunceşte jupanului Neagoe banul Craiovei să cerceteze pricina dintre m-rea Bistriţa cu Latcc şi Panga pentru nişte Ţigani.

www.dacoromanica.ro

128

1559 (7067) Noembrie 25. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa toată Balta Albă.

129

<1560 Ianuarie — Februarie>, 7068. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Drăghiceşti satul Cornenii din Coastă, în urma unei judecăţi.

130

<1560—1564> Ianuarie 7. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana şi egumenului Ioan vama dela Vâlcan.

131

<1560—1564> Ianuarie 8. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte egumenului Ioan dela m-rea Tismana vama dela Calafat.

132

1560 (7068) Ianuarie 9. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bolintin moşiile Izvorani şi Bolintin.

133

<1560—1568> Februarie 13. — Petru cel Tânăr voevod porunceşte stolnicilor dela Găvojdibrod să nu lase decât pe oamenii m-rii Bistriţa să pescuiască în balta Potel.

134

1560 (7068) Martie 6, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Manea şi fratelui său Roman părţi de ocină în Boeşti, în urma unei judecăţi.

135

1560 (7068) Martie 10, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa satul Slătioara, în urma unei judecăţi.

136

1560 (7068) Aprilie 17, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa satul Slătioara, în urma altei judecăţi.

137

<1560—1563> Aprilie 17. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte ieromonahului Ioan dela Tismana jumătate din vama dela Calafat.

138

<1560—1568> Aprilie 17. — Petru cel Tânăr voevod dă voie egumenului Ioachim dela m-rea Tismana să caute Ţiganii m-rii în orice ţigănie.

139

<1560> Aprilie 18. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mitropoliei dela Târgovişte satul Aninoasa.

140

1560 (7068) Aprilie 18. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana vama dela Calafat şi vama dela Vâlcan.

www.dacoromanica.ro

141

1560 (7068) Aprilie 19. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Argeş satul Domneşti.

142

1560 (7068) Aprilie 20, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa ocina Ianca, în urma unei judecăţi.

143

1560 (7068) Aprilie 25. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte Sorei şi fiilor săi ocină în Brătăşani.

144

1560 (7068) Aprilie 29, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora ocina din Ticuceanii de Jos.

145

1560 (7068) Aprilie 30, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Spahiul şi surorii lui cu care s'a înfrăţit ocină în Hlemna.

146

1560 (7068) Mai 14. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Argeş satele Neacşul şi Topana.

147

1560 (7068) Mai 14. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Argeş trei mori în Piteşti.

148

<1560—1568> Mai 17. — Petru cel Tânăr voevod dă voie călugărilor dela Cotlomuz să-şi apere braniştea dela Giurgiu.

149

1560 (7068) Iunie 1, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana satele şi seliştele Bresniţa, Vorovnice, Târgovişte, Prilepeţ, Comani şi altele.

150

1560 (7068) Iunie 16, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Vitan şi lui Neagoe ocina Bădeni.

151

1560 (7068) Iunie 21, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mitropoliei dela Târgovişte satul Aninoasa, în urma unei judecăţi.

152

1560 (7068) Iunie 30, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte fiicelor lui Stoica vornicul satul Tomeni.

153

<1560—1567> Iulie 5. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Dobruşa satul Crivina şi ocina numită Poiana Ciolanului.

www.dacoromanica.ro

154

1560 (7068) Iulie 6. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Argeş ocina din valea Flămânzeştilor, în urma unei judecăţi.

155

1560 (7068) Iulie 8, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Muşa şi socrului său Bolborea un loc de casă în Butieşti şi o grădină cu loc.

156

<1560—1567> Iulie 9. — Petru cel Tânăr voevod judecă pâra dintre Dragul din Bărcăneşti cu socrul său Corlat pentru plata unei duşegubine.

157

<1560—1567> Iulie 18. — Petru cel Tânăr. voevod întăreşte egumenului Varlaam dela m-rea Vişina ocinile şi averile acelei mânăstiri.

158

1560 (7068) <August 7> — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Argeş ocinile din Albeşti, Dobroţi, Idomireştii, dăruite de Neagoe Basarab voevod.

159

1560 (7068) <August 7, Bucureşti> — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Argeş satul Flămânzeştii, în urma unei judecăţi.

160

1560 (7068) August 9, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dragomir logofăt şi soţiei lui Ivana a patra parte din Degeraţi.

161

<1560—1564> August 14. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana şi egumenului Ioan vama dela Vâlcan.

162

<1560—1567> August 29. — Petru cel Tânăr voevod judecă pricina dintre Dan din Turceni cu Drăghici pentru nişte biruri.

163

1560 (7068) August 30, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte fiicelor lui Brătoe din Albeşti ocină în Albeşti.

164

<1560—1567> Septembrie 3. — Petru cel Tânăr voevod hotărăşte ca m-rea Tismana să fie slobodă să închidă un drum făcut de Suhodoleni.

165

<1560—1567> Septembrie 4.— Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa două sălaşe de Ţigani.

www.dacoromanica.ro

166

1560 (7069) Septembrie 4.— Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa şi egumenului Ilarion ocina numită Poiana lui Iane.

167

1560 (7069) Septembrie 15, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Argeş ocina Flămânzeşti.

168

1560 (7069) Octombrie, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Cozia şi egumenului Matei satele: Cărăreni, Lumineni şi balta Săpatul.

169

<1560—1567> Octombrie 6. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa dreptul la pescuit în balta dela Potel.

170

1560 (7069) Octombrie 10, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte orăşenilor din Gherghiţa ocina din jurul oraşului.

171

1560 (7069) Octombrie 14, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Ion logofăt ocină în Bâldeşti.

172

1560 (7069) Octombrie 17. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Argeş ocina Topana şi seliştea Drumenic, în urma unei judecăţi.

173

1560 (7068) Octombrie 18, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Tatomir scriitorul ocină în Măicăneşti.

174

<1560—1567> Octombrie 24. — Petru cel Tânăr voevod hotărăşte ca m-rea Tismana să fie în pace de pâra pe care au avut-o cu Suhodolenii, pentru un drum.

175

1560 (7069) Noembrie 22. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Tudor şi Bălan ocină în valea Popei.

176

1560 (7069) Decembrie 9. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora jumătate din ocina Bătieşti.

177

1561 (7069) Mai 9, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Marea, Oprea şi Cânda cu fiii lor partea lui Ţilin din Budeşteni şi Dobroeşti cu loc de vie, moară, pădure şi Ţigani precum şi părţi din Crângureni, Buneşti şi Gurguiaţii precum şi Ţigani.

www.dacoromanica.ro

178

1561 (7069) Mai 22. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Neagoe şi fiilor săi părţi de ocină, în Urseni, în urma unei judecăţi.

179

1561 (7069) Mai 31, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dumitru şi Stancăi ocină în Bujorani şi Olteni.

180

<1561—1568> Mai 31. — Petru cel Tânăr voevod dă răvaş de jurători pentru m-rea Tismana.

181

1561 (7069) Iunie 4, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte Ţiganei moşia din Băiaşi, precum şi a patra parte din ocina Boia.

182

1561 (7069) Iunie 12. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Alăman şi Gândea cu fiii lor ocină în Stăneşti, în urma unei judecăţi.

183

1561 (7069) Iulie 3, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Radu ocină la Glogova.

184

1561 (7069) Iulie 26, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora a treia parte din moşia Pârţcov, în urma unei judecăţi.

185

1561 (7069) August 6, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Gherghe cu fiii săi ocină în Groşăneasa.

186

<1561 Septembrie 1—1562 Mai> 7070. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Cutlumuz dela muntele Athos satul Uda şi moşia din Lunca.

187

<1561 Septembrie 1— 1562 August 31> 7070. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Iezerul şi egumenului Athanasie satul Molitvişu.

188

<1561 Septembrie 1— 1562 August 31> 7070. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Iezerul moşia Poganul.

189

1561 (7070) Octombrie 24, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora ocine în Bătieşti.

www.dacoromanica.ro

190

1561 (7070) Noembrie 2, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Oprea ocină în Cărstieneşti şi Văleni şi o vie în Săcueni.

191

1561 (7070) Noembrie 14. — Mitropolitul Efrem al Ungrovlahiei face dreptate în privinţa moştenirii lui Ivan Barbir.

192

1562 (7070) Ianuarie 9, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana şi egumenului Ioan mai multe sate, în urma unei judecăţi.

193

1562 (7070) Martie 23, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dumitru şi Muşat cu fiii săi ocină în Vlădeşti.

194

1562 (7070) Aprilie 8, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dragomir şi fratelui său Tatul şi cu fiii săi, 11 ogoare în urma unei judecăţi.

195

1562 (7070) Aprilie 16. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Drăghiceşti şi egumenului Vavila satul Telega.

196

1562 (7070) Mai 23, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dobromir şi soţiei lui, Comana, ocina din Faraoni şi Budeşti.

197

1562 (7070) Mai 29. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Albu, Stoian şi Nan ocine la Bala de Sus, Peşceni şi Strâmtul.

198

1562 (7070) Iunie. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Berivoi şi fraţilor săi moşia Fiieni, în urma unei judecăţi.

199

1562 (7070) Iulie 3, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mitropoliei din Târgovişte satul Vâlsăneşti.

200

1562 (7070) Iulie 31, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăre;te mitropoliei din Târgovişte satul Băneştii dela Ruia cu morile, schimbat cu satul Vâlsăneşti.

201

1562 (7070) August 13, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Tatomir scriitorul şi soţiei lui Dobra şi lui Neagoe jumătatc din satul Măicăneşti, în urma unei judecăţi.

www.dacoromanica.ro

202

1562 (7070) <August> 20, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Gonţea, Stroe şi Stoica ocină în Chiojd.

203

<1562 Septembrie 1 — 1563 August 31> 7071. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora ocină în Merişanii de Jos, Negoeştii, Păpuşari şi Mihăeşti.

204

<1562 Septembrie — 1563 August> 10, 7071. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Radul şi Şerban ocină în Mileşti.

205

1562 (7071) Septembrie 17, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Ivan părţi din moşia lui Martin dela Grozăveşti.

206

1562 (7071) Octombrie 28. — Petru cel Tânăr voevod întăre şte lui Stanciul şi Nan moşie la Pleniţa şi la Piatra, în urma unei judecăţi.

207

1562 (7071) Noembrie 20, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana şi egumenului Ioan nişte sălaşe de Ţigani.

208

1562 (7071) Noembrie 29, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Grozav şi fiii săi ocină în Deduleştii lui Ion.

209

1563 (7071) Ianuarie 8, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Valea şi călugăriţelor nişte sălaşe de Ţigani.

210

1563 (7071) Aprilie 2, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora cumpărături şi înfrăţiri în Cochineştii de Sus.

211

1563 (7071) Aprilie 13. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa satele Celeiul, Gândenii şi gârla din Celeiu.

212

1563 (7071) Mai 13, <Bucureşti>. — Necula al lui Bobanea judeţul şi 12 pârgari din Bucureşti întăresc lui Ghergoman Grecul o prăvălie de lângă biserica domnească.

213

1563 (7071) Mai 20. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Stan şi cu fiii săi ocină în Glina, în urma unei judecăţi.

www.dacoromanica.ro

214

1563 (7071) Mai 25, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Nucet mai mulţi Ţigani, în urma unei judecăţi.

215

<1563> Iunie 28, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora părţi de moşie cumpărate în Rădăcineşti, Muşcel, Prisaca, Făgeţel precum şi livezi, vii şi un staul de oi.

216

<1563> — 1567> August 13. — Petru cel Tânăr voevod judecă pricina dintre Toader din Popeşti şi Stanca.

217

1563 (7072) Septembrie 24, Bucureşti. — Petru cel Tânăr veovod întăreşte lui Stanciul şi fiilor săi mai multe părţi de ocină şi locuri de casă în Hareş şi Mirăori.

218

1563 (7072) Octombrie 6, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Snagov satul Şoldeştii, în urma unei judecăţi.

219

1563 (7072) Octombrie 19. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Oprea, Tudor şi Gulea moşia Bădeni care se numeşte ocina Zorească.

220

1563 (7072) Octombrie 22, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Govora şi egumenului Atanasie satul Plopul, în urma unei judecăţi.

221

<1563> Octombrie 25, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Staico şi Buncea cu fiii lor moşia Oroşani.

222

1564 (7072) Martie 31, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Glavacioc jumătate din satul Slăveni.

223

1564 (7072) <Martie-August>. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Hamza armaş şi fiilor săi satul Liteştii, în urma unei judecăţi.

224

<1564—1568> Aprilie 5. — Petru cel Tânăr voevod porunceşte egumenului şi călugărilor m-rii Tismana, ca să fie lăsaţi în pace de judecata avută cu satul Suhodol, pentru un hoţ care a fugit cu 2 cai peste munţi şi pentru drumul deschis peste munţi de Suhodoleni.

Domnul porunceşte închiderea drumului.

www.dacoromanica.ro

225

1564 (7072) Aprilie 7, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte sătenilor din Suhodol, părţile de ocină ale lui Tălvul şi Drăgan, care furaseră 2 şoimi de pe moşia satului.

226

<1564—1568> Aprilie 8, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii sf. Nicolae mai multe sate, vaduri de moară şi Ţigani.

227

1564 (7072) Aprilie 18. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora o treime din partea de ocină din Balş.

228

1564 (7072) Aprilie 21, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora ocină în Românesti.

229

1564 (7072) Iunie 12, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Sârb logofăt şi soţiei lui Calea jumătate din satul Runcul şi Ţigani, în urma mai multor judecăţi.

230

1564 (7072) Iunie 14, Bucureşti.— Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Stepan spătarul şi rudelor sale ocină la Cernaiah precum şi o selişte şi o vie.

231

1564 (7072) Iunie 15, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Radul şi cu fiii săi ocină la Cordun partea lui Burbea, care furase doi cai şi fugise peste Dunăre.

232

1564 (7072) Iulie 2, Bucureşti. — Mitropolitul Anania al Ungrovlahiei dăruieşte m-rii Argeş o vie la Ştefăneşti, două livezi, cărţi bisericeşti, obiecte preţioase şi clădeşte grajduri şi şopron pentru căruţe şi butoaie.

233

<1564—1567> Iulie 17. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana satul Tismana.

234

1564 (7072) August 1, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod dăruieşte m-rii dela muntele Sinai 6000 aspri pe an, iar călugărilor care vin să-i ridice, 500 de aspri pentru cheltuială.

235

1564 (7072) August 9, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Snagov şi egumenului Evstratie satul Şoldeşti, în urma unei judecăţi.

www.dacoromanica.ro

236

1564 (7072) August 24. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dragomir logofăt şi soţiei lui, Ivana, ocina Vârâţii.

237

1564 (7073) Septembrie 5. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Govora jumătate din satul Strâmbele, în urma unei judecăţi.

238

1564 (7073) Septembrie 9, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Petru şi fiilor săi o vie în Bujorani.

239

1564 (7073) Octombrie 5, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii arhanghelului Mihail satele Urleşti şi Băneşti.

240

1564 (7073) Octombrie 6, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Costandin şi fraţilor săi părţi de ocină în Bătieşti, în urma unei judecăţi.

241

1564 (7073) Octombrie 8. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora ocinele Runcul şi Brebul.

242

1564 (7073) Decembrie 11, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Vlaicul şi Bodea cu fiii lor ocină în Negoeşti, în urma unei judecăţi.

243

1565 (7073) Ianuarie 4, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte moştenilor din Studina lui Măsteac ogoare, locuri de case, vii şi branişti.

244

1565 (7073) Ianuarie 4, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora ocina numită « la Rădulești ».

245

<1565—1568> Martie 25. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Glavacioc şi egumenului Mitrofan ocină la Jirov.

246

1565 (7073) Aprilie 4. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa satele Bogdăneştii, Bârluiul şi Vârtopul, în urma unei judecăţi.

247

1565 (7073) Aprilie 15, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte Mariei şi Ancăi moşiile Plăcicoi şi Mierlari, precum şi înfrăţirea cu Elina.

www.dacoromanica.ro

248

1565 (7073) Mai 11, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora cumpărături de ocină la Drăghiceni.

249

1565 (7073) Iunie 11. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte împărţirea averii lui Dobroslav din Rusineşti între fiii şi fiicele acestuia.

250

1565 (7073) Iunie 11, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Ivan logofăt părţi de ocină din Iaşi pe Argeş şi Burdea.

251

1565 (7073) Iunie 16, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte satelor Căneşti şi Şerbăneşti stăpânirea hotarelor lor, în urma unei judecăţi.

252

1565 (7073) August 31, Brăila. — Cristian şi soţia sa Rada dăruiesc m-rii Snagov părţi de ocină din Deşiraţi şi Fântânele, vecini şi lucruri din stofă de preţ.

253

<1565 Septembrie 1—1566 August 31> 7074. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Iezerul sate, vad de moară, Ţigani, grâu, brânză, bolovani de sare, şi vedre de vin.

254

<1565 Septembrie 1—1566 August 31>. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Iezer parte de moşie în Sărăcineşti şi loc de vie.

255

1565 (7074) Octombrie 17. — Petru voevod cel Tânăr întăreşte mai multor moşneni din Cârpeni cumpărături de ocine şi vii, precum şi înfrăţirile dintre ei.

256

1566 (7074) Ianuarie 9. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Roşca, Focşa şi satului Mileşti ocina Mileştilor, în urma unei judecăţi.

257

1566 (7074) Ianuarie 10. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana satele Tismana, Pocruia, Godineştii, Sârbşorii şi Ohaba, în urma unei judecăţi.

258

1566 (7074) Ianuarie 15. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte fetelor lui Pârvu logofăt a treia parte din ocina Sălcuţa, în urma unei judecăţi.

259

1566 (7074) Ianuarie 18. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Oprea şi Cănda cu fiii lor părţi de moşie din Budeşteni şi Dobreşti, în urma unei judecăţi.

www.dacoromanica.ro

260

1566 (7074) Aprilie 3. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Neagomir şi lui Neagoe o funie de ocină din Bonteni.

261

1566 (7074) Mai 1. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora ocina dela Păpuşariul lui Zlatco.

262

1566 (7074) Mai 17. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui popa Ivan şi preotesei sale Stana ocina dela Blagodeşti.

263

1566 (7074) Iunie 27, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte logofeţilor Oană şi Micul cu fiii lor părţi din ocina Budească.

264

1566 (7074) August 18. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Vlaicu logofăt şi fratelui său Mihnea satele Năpârteanii, Berivoeştii şi muntele Piscanul.

265

1566 (7074) August 19, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Brateş şi Stoian cu fraţii şi fiii lor mai multe părţi de moşie în Liseani precum şi vii şi livezi.

266

1566 (7074) August 27. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mitropoliei din Târgovişte satul Aninoasa.

267

1566 (7074) August 29, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Muşeteşti părţi din ocina Miceşti.

268

<1566 Septembrie 1—1567 August 31> 7075, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dragomir Bâcleş jumătate din ocina Stărmica.

269

1566 (7075) Octombrie 21. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui popa Ivan ocina Blagodeşti, în urma unei judecăţi.

270

1566 (7075) Noembrie 13, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Mecşa postelnic şi soţiei lui Stana părţi de moşie în Bădeni, în urma unei jud căţi.

271

1567 (7075) Ianuarie 8, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Arhanghelul Mihail ocina din jurul m-rii.

www.dacoromanica.ro

272

1567 (7075) Aprilie 5, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Nucet satul Topoloveni.

273

1567 (7075) Aprilie 7, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Toader şi fiicelor lui Stoica, Maria şi Dobra cu fiii lor ocina m-rii dela Podure, în urma unei judecăţi.

274

1567 (7075) Aprilie 22, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Ivan mare logofăt părţi din satul Răzvadul, silişti, dealul cu vii şi vinăriciu.

275

1567 (7075) Aprilie 30, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora părţi de ocină în Cioroi.

276

1567 (7075) Mai 1. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Drăgoi şi fiilor săi părţi de ocină în Pleniţa şi Piatra.

277

1567 (7075) Mai 4, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Stoica şi rudelor sale loc de casă în Băiaşi, ogoare, pripoare, iar Stancăi un răzor de vie la Berislăveşti.

278

1567 (7075) Mai 17, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Oprea vătaf şi copiilor săi părţi de moşie în Cârstieneşti şi Văleni.

279

1567 (7075) Mai 23. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora cumpărături şi înfrăţiri în obârşia Trestianului.

280

1567 (7075) Mai 25, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte Neacşei cu fiii săi şi lui Tatul cu fiii săi ocina din Malu.

281

1567 (7075) Iunie 4, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte satului Şuşanilor ocina Şuşani.

282

1567 (7075) Iunie 17. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana ocina Izvirnea, vii, vecini şi un sălaş de Ţigani.

www.dacoromanica.ro

283

1567 (7075) Iulie 10, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Vlad şi soţiei sale Voica ocină în Odobani.

284

1567 (7075) Iulie 19, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Vlaicu şi soţiei lui Ţigănci şi Ţigani.

285

1567 (7075) August 5, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui popa Radu şi fiilor săi ocina dela Cacova, cumpărături şi schimburi precum şi a cincea parte dintr'o moară.

286

<1567> August 25, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Vlad şi fraţilor săi părţi de ocină din Leuteşti.

287

<1567 Septembrie 1 — 1568 August 31> 7076. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dinga postelnic mai multe sălaşe de Ţigani.

288

1567 (7076) Septembrie 16, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Oană şi fiilor săi părţi de ocină la Mihăeşti, Băşăneşti şi 2 pogoane de vie.

289

1567 (7076) Septembrie 18. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Ivan gramatic ocina Blagodeşti.

290

1567 (7076) Octombrie 22. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana mai multe sălaşe de Ţigani, fugiţi peste munţi şi readuşi de egumenul Ioan.

291

1567 (7076) Noembrie 20, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Radu pitar şi Dobruşa postelnic părţi de ocină în Văselaţi, Gabrov şi Găvăneştii de Jos, precum şi nişte vecini şi Ţigani.

292

1567 (7076) Decembrie 5, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Manea, Stanciul şi Căzan, fiii lui Vulpariul, părţi din satul Goleşti.

293

1567 (7076) Decembrie 10. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui jupan Oxotie mare agă şi fiilor săi satul Calaporii, în urma unei judecăţi.

www.dacoromanica.ro

294

1567 (7076) Decembrie 20, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dragomir şi fraţilor săi ocină la Haref.

295

1568 (7076) Ianuarie 1, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Tismana jumătate din satul Năsipul, cotropit de fiii lui Badea pentru o duşegubină.

296

1568 (7076) Ianuarie 13, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte satului Radovanul ocina sa deoarece se răscumpărase dela Marcea postelnic.

297

1568 (7076) Ianuarie 25, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Dinga postelnic şi fiilor săi nişte Ţigani dăruiţi de Mircea Ciobanul şi doamna Chiajna pentru slujbă credincioasă.

298

1568 (7076) Februarie 15, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora ocina Bâsca, în urma unei judecăţi.

299

1568 (7076) Martie 16, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Oxotie aga satul Bresniţa, în urma unei judecăţi.

300

1568 (7076) Aprilie, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Vlaicu logofăt cu fiii săi a patra parte din ocina Izvorani, precum şi vinăriciul.

301

1568 (7076) Aprilie 3, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Gherghe din Râmnic moşia din Voinigeşti, în urma unei judecăţi.

302

1568 (7076) Aprilie 7, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte m-rii Romeri un obroc anual de 1000 de aspri, iar călugărilor câte 100 de aspri de cheltuială.

303

1568 (7076) Aprilie 14, Bucureşti. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte jupaniţei Stanca şi fraţilor ei, Oancea şi Negre, satul Mihăeşti, în urma unei judecăţi.

304

1568 (7076) Mai 7. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Liţă şi Ghica şi fiilor lor ocină în Groşani.

305

1568 (7076) Mai 8. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Petru din Sumărineşti cu fiii săi a patra parte din ocina din Mihăileşti cu loc de pădure, vii, vad de moară şi un munte.

www.dacoromanica.ro

306

1568 (7076) Mai 23, Bucureşti. — Petru cel Tâuăr voevod întăreşte m-rii Bistriţa ca metoh biserica din Crucişoara de lângă satul Potil.

307

1568 (7076) Mai 25. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte lui Nicula logofăt şi nepotului său Nicola gramatic părţi din ocina Racoviţa şi o Ţigancă.

308

1568 (7076 Iunie 8. — Petru cel Tânăr voevod întăreşte mai multora părţi de ociuă la Patârlage, în urma unei judecăţi.

309

1568 (7076) <Iuuie> 21. — Ion Pravilă dă lui Ivaşco mare armaş jumătate din moara sa din Piteşti, pentru datoria pe care o avea.

310

<1568 Iunie 29 1569 Octombrie>. — Alexandru Mircea Voevod întăreş'e jupaniţei Chera ocină în Dichiseşti.

311

<1568 Iunie 29—1577 Septembrie 18> — Alexandru Mircea voevod întăreşte jupaniţei Chera ocină în Dichiseşti cu 100 de rumâni, în urma unei judecăţi.

312

<1568 Iunie 29—1569 Octombrie>. — Alexandru Mircea voevod întăreşte jupaniţei Chera şi fiilor săi părţi din satul Ţigăneşti şi două Ţigănci.

313

<1568 Iunie 29 1577 Septembrie 18>. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Drăgan şi fratelui său Jitea cu fiii lor, părţi de ocină în Drăghiceni.

314

<1568 Iunie 29 — 1575>. — Mitropolitul Evtimie dăruieşte m-rii Golgota o moară în Târgovişte şi numeşte ca ispravnic al viilor rămase în paragină pe egumenul Spiridon.

315

<1568 Iunie 29—1577 Septembrie 18.> — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Radu şi Ion părţi de ocină în Bădeni şi Cucuteni.

316

<1568 Iunie 29—1577 Septembrie 18.> — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Radu postelnic, Bratu şi Amza şi fiilor lor moşia Bocoviciorul.

317

<1568 Iunie 29 — 1569 Ianuarie 29>. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora ocine pe apa Râmnicului, la Dănilişti, precum şi în Bărăşti şi Putreda.

www.dacoromanica.ro

318

‹1568 Iunie 29—1577 Septembrie 18›. — Alexandru Mircea voevod dă voie egumentului Evstratie dela m-rea Snagov ca să strângă venitul dela stânitul boeresc de pe munții: Gârbova, Floreiu, Radila Babeș și Zănoaga.

319

‹1568 — 1569› Iulie 9. — Alexandru Mircea voevod întărește lui Miroslav logofăt, lui Gherghe și lui Neculcii părțile de moșie ale lui Fărtat din Drăgăști, Izlaz, Cioroi și Momotești cu toți Țiganii.

320

‹1568—1577› Iulie 9. — Alexandru Mircea voevod întărește lui Vlaicul clucer și jupânesei Chera satul Mogoșăști, cu morii, vii și Țigani.

321

1568 (7076) Iulie 19, București. — Alexandru Mircea voevod întărește lui Mihnea pârcălab părți de ocină din Bădeni, în urma unei judecăți.

322

1568 (7076) Iulie 24, București. — Alexandru Mircea voevod întărește m-rii Glavacioc a treia parte din muntele Prislop.

323

1568 (7076) Iulie 30, București. — Alexandru Mircea voevod întărește m-rii Bistrița și călugărilor ei satul Vâltureștii numit Bogdănei, dăruit m-rii de jupan Vâlturul.

324

‹1568—1574› August 2. — Alexandru Mircea voevod întărește mitropolitului Eftimie o vie și o livadă la Aninoasa.

325

1568 (7076) August 2. — Alexandru Mircea voevod întărește jupaniței Maria sora lui Pătrașcu cel Bun și fiicei ei Dobra cu fiii lor, toate averile bărbatului ei Balea paharnic anume satul Petroșanii tot și părți din satele Loloiești, Negoiești, Bătești, mori, vecini și Țigani.

326

1568 (7076) August 9, București. — Alexandru Mircea voevod întărește lui Stanciu jumătate de ocină din Voinigești, precum și mai multe fălci de vie.

327

1568 (7076) August 11, București. — Alexandru Mircea voevod întărește fiicelor lui Mușat și fiicei lui Pascoi părți de ocină din Neagomirești.

328

1568 (7076) August 13, București. — Alexandru Mircea voevod întărește lui Albul, Armeancăi și Bobei ocină în Căminești, în urma unei judecăți.

www.dacoromanica.ro

329

1568 (7076) August 25, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Ivaşco mare stolnic şi lui Albu clucer satul Urâţii şi părţi din balta Bistreţul.

330

1568 (7077) Septembrie 4. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Tismana părţi din satul Izvirna, vecini, dealul cu vii şi un sălaş de Ţigani, dăruite de jupaniţa Rada.

331

1568 (7077) Septembrie 5, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Tisău averea lui Ivăniş vornicul şi a soţiei lui, Stanca.

332

1568 (7077) Septembrie 5, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Tismana vama dela Calafat şi bălţile Bistreţul, Balta-Albă şi Plateţul.

333

1568 (7077) Septembrie 6. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora moşia lor din Popeştii de pe Mociorăţă, în urma unei judecăţi.

334

<1568—1569> Septembrie 7. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mitropoliei satul Băneştii dela Ruia cu mori.

335

1568 (7077) Septembrie 8. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mitropoliei şi mitropolitului Eftimie satul Aninoasa, pierdut de Hamza Turcul prin hiclenie.

336

<1568—1569> Septembrie 8, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Pătru o vie, un loc de casă, un ogor şi trei fălci de ocină în Olteni.

337

1568 (7077) Septembrie 9. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Bistriţa satul Vădastra Mare, în urma unei judecăţi.

338

1568 (7077) Octombrie 2, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vâlcul, Vladul şi nepotului lor Stoica, ocină în Câineşti.

339

<1568—1573> Octombrie 5. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Govora ocina Drăculeşti.

340

1568 (7077) Octombrie 9, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Bistriţa părţi de ocină în Miriliţa, în urma unei judecăţi.

341

1568 (7077) Octombrie 15, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Neagoe logofăt ocină la Brădăşani şi Maniţa.

www.dacoromanica.ro

342

1568 (7077) Octombrie 23, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte episcopiei dela Buzău ocină şi vii la Moceşti.

343

1568 (7077) Octombrie 27. — Alexandru Mircea voevod întăreşte nepoţilor lui Felca cel bătrân trei funii de ocină în Fiereşti, în urma unei judecăţi.

344

1568 (7077) Octombrie 28. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Radu postelnic satele: Comoştenii, Marmurele, Măceşelul şi Măceşul Mare împreună cu bălţile lor.

345

<1568> Decembrie 2. — Alexandru Mircea voevod porunceşte lu Vlaicu din Rumciani să înapoieze câte 300 de aspri lui Neniul şi Muşat din Blestematele, deoarece ei plătiseră câte 300 de aspri pentru cnezie în timpul lui Mircea Ciobanul voevod.

346

1569 (7077) Ianuarie 6, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Balea ocină în Bădeni şi Leoteşti, în urma unei judecăţi.

347

1569 (7077) Ianuarie 7, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Bistriţa jumătate din satul Celeiul cu balta şi gârla, în urma unei judecăţi.

348

<1569—1574> Ianuarie 7. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Tismana jumătate din vama dela Vâlcau.

349

1569 (7077) Ianuarie 8. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Argeş balta Săltava cu toate iezerele.

350

1569 (7077) Ianuarie 8. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Bistriţa satul şi ocina Gândenii, în urma unei judecăţi.

351

1569 (7077) Ianuarie 8, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Tismana satul Ellioviţa.

352

1569 (7077) Ianuarie <8>, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vlaicu clucer satul Cislău, în urma unei judecăţi.

353

1569 (7077) Ianuarie 8. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vlaicu, fiul lui Mihnea pârcălab. ocinele din Piscani şi Racoviţa cu mori, vii şi Ţigani, în urma unei judecăţi.

354

1569 (7077) Ianuarie 9, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vlaicu clucer şi jupaniţei Chera satul Ţigăneşti, în urma unei judecăţi.

www.dacoromanica.ro

355

‹1569—1574› Ianuarie 19. — Dragomir mare vornic scrie lui Vlaicu paharnic ca să-şi ia înapoi tot ce i-a luat m-rea Argeş din dreptul lui de vinărici din dealul Ştefăneşti.

356

1569 (7077) Ianuarie 29, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Valea mai multe sălaşe de Ţigani.

357

‹1569› Februarie 14. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui chir Athanasie arhiepiscop de Buzău braniştea Crângul Târgului.

358

1569 (7077) Martie 29, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte jupaniţei Calea şi fiicei ei Maria satul Recica, cu bălţile şi iezerele.

359

1569 (7077) ‹Martie 29—August 31›, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii dela Cricov satele Cornenii din Coastă cu vad de moară şi Cornenii de lângă apă cu vaduri de moară, cu un deal şi un sălaş de Ţigani.

360

1569 (7077) Aprilie 11, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Tismana satele: Târgovişte, Varovnicul, Petroviţa, Jidovştiţa, Prilepeţu şi balta Cecanului.

361

1569 (7077) Aprilie 12. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Cozia satul Orlea în urma unei judecăţi.

362

1569 (7077) Aprilie 16, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Grigorie şi fiilor săi toată partea lui Ion din moşia Valea Hăeştilor.

363

1569 (7077) Aprilie 25, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Ţâncu ocină în Toxobeşti.

364

1569 (7077) Aprilie 25. — Alexandru Mircea voevod întăreşte jupaniţei Vlădaia satele Prundul şi Călinetul.

365

1569 (7077) Aprilie 29, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Dămian şi Neagu ocină în Copăceni.

366

1569 (7077) Mai 31, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Cricov jumătate din satul Zănoaga, cu mori şi un sălaş de Ţigani, toate dăruite de Stana din Stăncești.

www.dacoromanica.ro

367

1569 (7077) Iunie 1, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Cricoveni satul Blagodeştii.

368

1569 (7077) Iunie 6, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Glăvăcioc jumătate din satul Cernăteşti cu podgorie şi două mori.

369

1569 (7077) Iunie 14. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vlaicu şi lui Manga părţi de ocină în Bucşa.

370

1569 (7077) Iunie 27, Bucureşti. Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii de călugăriţe dela Ostrov 1000 bulgări de sare, 2000 aspri, 5 găleţi de grâu şi de orz, din judeţul Olt şi 200 vedre de vin din vinăriciul domnesc dela Râmnic.

371

1569 (7077) Iulie 2. — Alexandru Mircea voevod întăreşte episcopiei de Buzău un sălaş de Ţigani, dăruit de Radu stolnic din Boldeşti.

372

1569 (7077) Iulie 22, Stăneşti. — Dobromir mare ban al Craiovei întăreşte popii Ioica din Tismana ocine în Negoeşti şi Ohăbiţa.

373

1569 (7077) August 5. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora o ocină în Turceni.

374

1569 (7077) August 7, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora cumpărături de ocină şi înfrăţiri în Lipia, Gomoieşti, Bălişoara şi Groşani.

375

1569 (7077) August 17, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mitropoliei din Târgovişte satul Mogoşăştii pe Dâmboviţa.

376

1569 (7077) August 23, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte Catalinei şi soţului ei Hacica părţi de ocină şi vii din Bojoreni.

377

<1569 Septembrie 1—1570 August 31> 7078, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Stoica logofăt ocine în Vâlcele luate dela Albul Popescu şi dela Naica, pentrucă le-a plătit de bir.

378

1569 (7078) Septembrie 4, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Tismana ocină la Racoţi.

www.dacoromanica.ro

879

1569 (7078) Septembrie 11, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Glavacioc ocină la Obislav cu vecini, partea lui Hamza banul.

880

1569 (7078) Septembrie 12, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Nucet satul Tomşanii şi trei sălaşe de Ţigani.

881

1569 (7078) Septembrie 28, Târgovişte. Alexandru Mircea voevod întă reşte lui Pascu şi Zbora părţi de ocină la Plăşcoi şi Gugeşti.

882

1569 (7078) Septembrie 30, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora părţi de ocină în Bârca.

883

1569 (7078) Octombrie 4. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Lipov o funie de ocină în Lipov.

884

1569 (7078) Octombrie 16, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora satul Stălnicioara.

885

1569 (7078) Noembrie 20, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Badea scriitorul şi fiilor săi satul Bârsăşti şi a treia parte din ocina lui Dragul care fusese rob la Tătari.

886

1569 (7078) Decembrie 13, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora cumpărături, înfrăţiri şi donaţii în satele: Cochineştii de Sus şi de Jos, Curteni, Năneşti, Iaşi, Zăvoiu, Şerbăiani, Moeşăşti şi Pojorâte.

887

1569 (7078) Decembrie 17, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Neagomir din Plăviceni a treia parte din ocina din Pietroşani, partea lui Dumitru şi a soţiei lui, Vlădaia.

888

1570 (7078) Ianuarie 3, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Tismana parte de ocină în Cârbeşti.

889

<1570> Ianuarie 9. — Alexandru Mircea voevod împuterniceşte pe egumenul Efrem dela m-rea Bistriţa să ia dela Aldea din Bârlui un Ţigan şi toate dajdiile mânăstirii.

www.dacoromanica.ro

390

1570 (7078) Ianuarie 9, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Luca şi lui popa Bâlciu ocină în Tudoreşti.

391

<1570> Ianuarie 12. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Gherghina logofăt nişte vii în Leurdeni.

392

1570 (7078) Ianuarie 14. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora stăpânire peste părţile lor de ocină, moştenite sau cumpărate în Ponceşti.

393

1570 (7078) Ianuarie 16, Bucureşti.—Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora ocină în Lipov.

394

1570 (7078) Ianuarie 19.—Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Dobruşa satele: Crivina, Brăeştii, Poenile Malului şi mai multe sălaşe de Ţigani.

395

<1570> Ianuarie 19. — Alexandru Mircea voevod întăreşte Hareşanilor ocinile lor, în urma unei judecăţi,

396

1570 (7078) Ianuarie 22, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora ocina din Seaca.

397

1570 (7078) Ianuarie 28. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Coresi logofăt şi fratelui lui, Drăgan, parte de ocină în Miroslăveşti şi vaduri de mori.

398

1570 (7078) Ianuarie 30, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Radu cu fiii săi ocină în Bălţaţi, iar fiicei acestuia un loc de prisacă.

399

1570 (7078) Februarie 1, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Radu, Oprea şi Stan stăpânire peste părţi de ocină în Păuşeşti şi Prundeni, în urma unei judecăţi.

400

<1570> Februarie 2. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vlaicu ciucer din Rumceni partea Neacşei din Cislău.

401

1570 (7078) Februarie 15, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Danciul şi fraţilor săi Gândea şi Alăman ocină în Stăncesti.

www.dacoromanica.ro

402

<1570—1576> Februarie 23. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Snagov parte din Spanţov, în urma unei judecăţi.

403

<1570> Martie 26. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Tismana vama dela Vâlcana.

404

1570 (7078) Martie 29, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte episcopului Atanasie al Buzăului un Ţigan cu femeia lui.

405

1570 (7078) Martie 29, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Bistriţa ocină în Târsa, dăruită de Neagoe Basarab voevod.

406

1570 (7078) Aprilie 29, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Cârstian postelnic şi fiilor lui satul Şomeştii şi a treia parte din satul Schiopeni, în urma unei judecăţi.

407

1570 (7078) Aprilie 29, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte Mariei şi fiilor ei ocină în Boteni.

408

1570 (7078) Mai 1, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vlaicu clucer şi surorilor lui o ocină în Cislău în Lunca Bâşcei, în urma unei judecăţi cu Poenarii

409

1570 (7078) Mai 13, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora ocină în Gloduri,

410

1570 (7078) Mai 18, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Ivan grămătic partea bunicului său Stănilă, din ocina Blagodeşti, în urma unei judecăţi.

411

<1570> Mai 18. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mitropoliei din Târgovişte satul Băneştii pe Ruia.

412

1570 (7078) Mai 19, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora părţi de ocină din Frăsinetul de Câmp şi Sturzeşti.

413

1570 (7078) Mai 20, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte satelor Stăneşti şi Şovârcul ocina Gurbanu,

www.dacoromanica.ro

414

1570 (7078) Mai 23, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Mușeteşti ocina Predeştii, în urma unei judecăţi.

415

1570 (7078) Mai 23. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Stoican a treia parte din ocina Ciutura precum şi din pădure, din apă şi din vatra satului, în urma unei judecăţi.

416

1570 (7078) Iunie 6, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multor moşneni ocină în Gocimani.

417

1570 (7078) Iunie 11, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte episcopiei Buzău partea de ocină din satul Albeşti, dăruită de Albu.

418

<1570> Iunie 25. — Alexandru Mircea voevod împuterniceşte pe Ţiganul Radu globnic, sluga lui Şerban postelnic, să caute trei Ţigănci ale lui Şerban postelnic.

419

1570 (7078) Iunie 26, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vasiu cel bătrân din Târgşor ocină în Rogozeşti.

420

1570 (7078) Iulie 18, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Cârloman ocine în Maxineni şi Tâmboeşti «cumpărate când a fost foametea cea mare».

421

1570 (7078) Iulie 22, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte jupânesei Maria părţi de ocină din satele: Sălătruc, Fântânele, Plăcicoi şi Pulaţi precum şi Ţigani.

422

1570 (7078) August 1. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Rusin şi fiilor lui mai multe părţi de ocină din Sămăileni, precum şi Ţigani.

423

1570 (7078) August 12, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Negre portar şi jupaniţei Caplea satul Rusii lui Chirtop, în urma unei judecăţi.

424

1570 (7078) August 13. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Argeş ocină în Ştefăneşti.

425

1570 (7078) August 30, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Glavacioc o fântână cu loc de 12 stânjeni în Topoloveni.

www.dacoromanica.ro

426

‹1570 Septembrie 1—1571 Augnst 31› 7079. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Glavacioc bălţile şi eleşteele dela Sămărineşti, Crângari şi de pe Glavacioc.

427

1570 (7079) Septembrie 7, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vladul cu ceata lui ocină în Urlătoi.

428

1570 (7079) Septembrie 9, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mai multora ocină în Turceni.

429

1570 (7079) Septembrie 10, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte Dobrei ocină în Glodeni.

430

1570 (7079) Septembrie 12 — Alexandrn Mircea voevod întăreşte m-rii Tismana nişte sălaşe de Ţigani aduşi cu multă cheltuială de peste munţi.

431

1570 (7079) Septembrie 17, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Dobrotă şi lui Radul ocină în Cobia.

432

1570 (7079) Septembrie 19, Târgovişte. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Nucet un Ţigan, în urma unei judecăţi.

433

1570 (7079) Septembrie 20. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Iezerul toată partea lui Dumitru din moşia Poganu.

434

‹1570—1582› Septembrie 1. — Judeţul şi cei 12 pârgari din Buzău recunosc dăruirea morii numită la Vadul Bărăcii dăruită de Stanciu, Pătru, Matei şi Jipa episcopului Atanasie.

435

1570 (7079) Septembrie 26. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Vihorăşti satele Gurguiaţii şi Vărăştii.

436

1570 (7079) Octombrie 23. — Alexandru Mircea voevod întăreşte mitropoliei din Târgovişte satul Lucianii, dăruit de Dragomir mare vornic.

www.dacoromanica.ro

487

<1570 Octombrie 23—1574 Septembrie>. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii sf. Ecaterina dela muntele Sinai un obroc anual de 6.000 aspri, iar călugărilor care vin să-l ia, 1.000 aspri.

488

1570 (7079) Noembrie 1, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Neagoe, Vladul, Stan şi Stoica ocină în Berislăveşti, în urma unei judecăţi.

489

1570 (7079) Noembrie 1, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Neagoe, ginerele lui Mihnea, părţi de ocină în Bădeni.

440

1570 (7079) Noembrie 5, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Vlad postelnic, fiul lui Ivaşco mare logofăt, satul Românestii.

441

1570 (7079) Noembrie 7, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Bistriţa satul Vădastra, în urma unei judecăţi.

442

1570 (7079) Noembrie 10, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Ivaşco mare logofăt şi lui Albul mare clucer satul Mărăcinenii.

443

1570 (7079) Noembrie 14, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Cârstian postelnic satul Băneştii dela Ruia, în urma unei judecăţi.

444

1570 (7079) Noembrie 18, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte m-rii Mărgineni jumătate din satul Zănoaga.

445

1570 (7079) Decembrie 14, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte lui Radu şi fraţilor lui jumătate din ocina Aninoasa, cu mori, vecini, păduri şi trestie.

446

<1570> Decembrie 16, Bucureşti. — Alexandru Mircea voevod întăreşte jupaniţei Calea şi fiilor ei satul Răchiţa, în urma unei judecăţi.

www.dacoromanica.ro

СОДЕРЖАНИЕ ГРАМОТ
1551 — 1570

1

1551 (7059) г. февраль, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Нягое, Борду, Раду и Гои с сыновьями четвертую часть вотчины Бэяшь и гору Грохоту, по суду.

2

1551 (7059) г. марта 13, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Драгомиру и его братьям части вотчины в Робэнешть.

3

1551 (7059) г. апреля 1, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Говорскому монастырю села Глоду и Хинця.

4

1551 (7059) г. апреля 18, Тырговиште. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Татомиру и его родственникам половину поместий в Бэрбэрешть и Берилешть, а вторую половину отдает во владение Думитру, попу Чокинэ и Стояну с сыновьями.

5

1551 (7059) г. апреля 30, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Арджешскому монастырю половину села Быркa и цыган, дарованных пэркэлабом Петру.

6

1551 (7059) г. мая 6, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает медельничеру Кынди села: Улмулецу, Земничеле, Скэшти, Футешти и Воиводешти и цыган по суду.

7

1551 (7059) г. мая 9, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Владу и его сестрам часть поместья Стэнешть, принадлежавшего их отцу Киртопу, по суду.

8

1551 (7059) г. июня 6. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Нучетскому монастырю несколько цыганских семейств, по суду.

www.dacoromanica.ro

9

1551 (7059) г. июня 19. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Ивей и ее племеннице Стане часть поместья Смэрдештец, по суду.

10

1551 (7059) г. августа 24, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает портару Кырстиану и вэтафу Стойке село Добрица, по суду.

11

<1551 сентября 1 — 1552 июня 3> (7060) г. — Господарь Мирча Чобану подтверждает комису Тату и его сыновьям вотчины в Плацкое, Миерларь, Бучумень и Бисеока.

12

1552 (7060) г. января 6. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Арджешскому монастырю поместье Штефэнешть, дарованное Пэтру Грэунцэ, по суду.

13

1552 (7060) г. февраля 18. — Господарь Мирча Чобану подтверждает постельнику Данчу вотчину в Будешть, а Стэнимиру в Голешть, с местом для пчельника и дома.

14

1552 (7060) г. марта 9. — Господарь Мирча Чобану подтверждает пыркэлабу Михне часть Могоша Лепросу и его брата Влада в вотчине Стэнешть, а также несколько нив, купленных у смежных.

15

1552 (7060) г. июня 2. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Воиславе части вотчин в Костень, Хэешть и Пискупешть, оставленных ее братом Войко.

16

1553 (7061) г. января 25, Тырговиште. — Господарь Раду Илие подтверждает Тисманскому монастырю села Труфешть, Обедину и Батовци.

17

1553 (7061) г. марта 20, Тырговиште. — Господарь Раду Илие подтверждает Арджешскому монастырю цыган, дарованных женой господаря Деспиной взамен ее долга монастырю в 20 000 аспров.

18

1553 (7061) г. июля 20, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Грозаву часть Тэуцэ в Дедиюлешть и место для дома.

19

<1553 г.> октября 4, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Думитру из Олтень и его родственникам место для виноградника на холме Олтени.

20

<1554 г. февраля 28 — 1557 г. декабря 26>. — Господарь Пэтрашку Добрый назначает присяжных (клетовцех) для Чега из Пырскова.

www.dacoromanica.ro

21

‹ 1554 г. февраля 28 — 1557 г. декабря 26 ›. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает ворнику Стэнилэ побратимство со своей женой Някшой, села, цыган, имущество и зерно, а после их смерти владение переходит монастырю Вэрбила.

22

‹ 1554 г. — 1557 г. › апреля 13. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Тисманскому монастырю пошлину из Видина.

23

1554 (7062) г. апреля 26. — Господарь Пэтрашку Добрый дарует великому клучеру Баде Гырла Лунга в Тымбурешть.

24

1554 (7062) г. мая 25, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает многим вотчину в Урлэтой, по суду.

25

1554 (7062) г. мая 27. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает митрополиту Ананию село Фиень, виноградники и цыган, находившихся во владении вистиера Войно, должного митрополиту 30 000 аспров.

26

‹ 1554 г. — 1557 г. › июня 8. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Тисманскому монастырю села Пятра, Корзи, Обедину и Труфешть.

27

1554 (7062) г. июня 28, Гергица. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Станчиу, Анне и Мыне вотчину в Фэркэшешть, по суду.

28

‹ 1554 г. — 1557 г. › июня 30. — Господарь Пэтрашку Добрый освобождает 15 домов в селах Сэсень и Кэрломэнешть от работ и повинностей взамен работ для епископства в Бузэу.

29

1554 (7062) г. июля 17, Гергица. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает митрополии Унгровлахии и митрополиту Ананию села Аниноаса с виноградниками по склонам гор и Вылсэнешть с мельницами.

30

1554 (7062) г. августа 13, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Братиу, Глигорию и Иону части вотчины в селе Хэешть, по суду.

31

‹ 1554 г. — 1557 г. › сентября 1. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Драгомиру и его братьям мельничный брод, пруд и лес и приказывает, чтобы никто их не тронул.

www.dacoromanica.ro

32

< 1554 г. сентября 1 — 1555 г. августа 31 > (7063), Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает ворнику Дрэгичу село Спатница, потому что жители Спатницы украли у ворника Дрэгича 5 лошадей.

33

< 1554 г. сентября 1 — 1555 г. августа 31 > (7063), Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает постельнику Раду, пахарнику Винтиле и его племянникам село Корнени.

34

1554 (7063) г. сентября 14, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Тисманскому монастырю село Тисмана, вследствие суда между ним и Бистрицким монастырем.

35

< 1554 г. — 1557 г. > октября 21, Гергица. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Тисманскому монастырю села Бистрицу и Кэлугэрень, освобождая их от всех податей и повинностей, кроме турецкой дани.

36

<1554 г. — 1557 г. > октября 23. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Снаговскому монастырю часть вотчины Бырсана из Бэбень с виноградником и крепостными.

37

1555 (7063) г. марта 24, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Бистрицкому монастырю село Мушчел, дарованное постельником Строе и баном Пырву, по суду.

38

1555 (7063) г. апреля 4, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает пыркэлабу Михне и его сыновьям вотчину в Бэдень.

39

1555 (7063) г. мая 10, Рэдулешть. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает служжеру Удриште и его жене Станке села и цыган.

40

1555 (7063) г. июня 11, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает великому постельнику Янию и его сыновьям вотчину в Дырзе.

41

1555 (7063) г. июля 5, Питешть. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Оане и Кукору вотчину в Пырвулешть.

42

1555 (7063) г. июля 6, Питешть. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает жупаницам Марии и Капле вотчины в Голешть, Мэрэчинень и Виерошь, по суду.

www.dacoromanica.ro

43

1555 (7063) г. июля 28, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает клучеру Влайку и его родственникам село Цигэнешть, по суду.

44

1555 (7063) г. августа 9. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Тисманскому монастырю село Тисмана, по суду.

45

1555 (7063) г. августа 26. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Говорскому монастырю десятую долю рыбного улова из пруда Мамина, а также монастырям Козия, Котмяня и Мушетешть.

46

1555 (7064) г. сентября 1, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Няге и ее сыновьям и Кэлине, сестре Няги с сыновьями часть вотчины матери их Лолы в Мушчеле, по суду.

47

1555 (7064) г. ноября 12, Гергица. — Господарь Пэтрашку Добрый подтвеждает великому меделничеру Ивану половину Аниноасэ и половину Пырвулешть.

48

1555 (7064) г. декабря 7, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает великому логофэту Тудору и великому вистиеру Драгомиру село Тэрбэчень.

49

1556 (7064) г. февраля 9. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Драгомиру и его сыновьям и дочерям вотчину в Стэнила.

50

1556 (7064) г. апреля 3. — Господарь Пэтрашку Добрый дарует бывшему великому клучеру Бабе мельничный брод на Бузэу.

51

1556 (7064) г. апреля 8, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Бистрицкому монастырю вотчину в окресностях монастыря.

52

1556 (7064) г. апреля 17. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Говорскому монастырю село Плопу, дарованное Войкой и Вэрбаном взамен других вотчин.

53

1556 (7064) г. апреля 28, Питешть. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает монастырям Козия и Котмяна пошлину из Кэинень.

54

1556 (7064) г. мая 4. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает нескольким боярам села Кэпэцэнени, Кеиани и Поенарь, по суду.

www.dacoromanica.ro

55

1556 (7064) г. мая 16. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Бистрицкому монастырю поместье Топша, дарованное баном Пырву.

56

1556 (7064) г. мая 26, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Бистрицкому монастырю село Вэдастра Маре, дарованное баном Пырву. .

57

1556 (7064) г. июня 9, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Лацко и Тоадеру вотчину и виноградник в верхнем Милешти.

58

1556 (7064) г. июня 22, Гергица. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Думитру и его братьям, а также Лупу с братьями вотчины в Слэник, Теишань и Мэнечь.

59

1556 (7064) г. июля 20, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает жупанице Стане и ее племяннику постельнику Кырстиану село Бэнешти на Руе, захваченное великим ворником Винтилэ.

60

<1556 г. сентября 1 — 1557 г. августа 31> (7065). — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Раду Подяну и Драгомиру село Корзи.

61

1556 г. — 1557 г.> октября 26. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает многим части поместья и места для виноградника в Рэдэчинешть, Вылчеле, Фэджецель, Выртоп и Кэрпенишь.

62

1556 (7065) г. ноября 20, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает жупанице Няге село Числэу.

63

1556 (7065) г. декабря 7. — Раду и Богдан даруют епископству в Бузэу место для виноградника на холме Вернешти.

64

1557 (7065) г. <январь — август> 13, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает жупанице Марии и ее дочери Добре имущество и цыган жупаницы Някши.

65

1557 (7065) г. января 23, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает жупану бану Стойче части вотчины в верхнем Плэвичешть, нижнем Русинешти, виноградник, место для виноградника и цыгана.

www.dacoromanica.ro

66

1557 (7065) г. апреля 8, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает клучеру Раду, его сыновьям и монахине Праксие села Голешть, Мэрэчинень и Виерош.

67

1557 (7065) г. мая 11. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает жупану бану Преда и его родственникам несколько деревень.

68

1557 (7065) г. мая 22. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает великому ворнику Соколу вотчину в Чулинэц.

69

1557 (7065) г. мая 22, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает великому комису Владу и его жене Кере с сыновьями село Могошешть с мельницами и виноградниками.

70

1557 (7065) г. мая 23, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает монастырю Главачок господарский и боярский налог на вино из Тополовень и семейство цыган.

71

1557 (7065) г. мая 30, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Станчю и Някшу, а также другому Някшу вотчину в Попешть.

72

1557 (7065) г. июня 10. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Станчу с сыновьями и Владу с сыновьями и братьями 4 фрукговых сада поместья Сырбь.

73

1557 (7065) г. июля 4, Дрэгоешть. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает логофэту Ивану, бану Косте и Нэгуите вотчину в Воинджешть, виноградник и фруктовые сады.

74

< 1557 г. > июля 7. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает наследникам (единицам) из Баломирешть их части в поместье.

75

1557 (7065) г. июля 9. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает многим вотчины в Фолешть, Стоенешть и Пиетрарь.

76

1557 (7065) г. июля 17, Питешть. — Господарь Пэтрашку Добрый подверждает Радославу и Станчу вотчину в Вулпешть, по суду.

www.dacoromanica.ro

77

1557 (7065) г. июля 19. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Драгомируи, его дружине вотчину в Стэнешть, по суду.

78

1557 (7065) г. июля 25, Брынковень. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает сыновьям логофэта Цалапи и дочери его Станче части вотчины в Кокошань.

79

1557 (7065) г. августа 23. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает попу Думитру и его брату Нягу вотчину в Рогозешть.

80

<1557 г. сентябрь-декабрь> (7066). — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает монастырю Вихорешть вотчину в Вихорешть и господарский налог на вино.

81

1557 <сентября 1 — декабря 26> (7066). — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Нягу поместье Улитешть и Провица.

82

<1557 г. сентября> 7. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает бывшему великому портарю Гане село Виану за верную службу с пролитием крови.

83

<1557 г. сентября> 10. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает Манчу, Михаю, Пэтру и Пане половину села Ямнеку.

84

<1557 г.> сентября 15, Тырговиште. — Господарь Пэтрашку Добрый жалует Марии дочери господаря Раду Паисие село Шегарча и другие имущества.

85

1557 (7066) г. октября 9, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает попу Баде, попадье Няге и их сыновьям вотчины в Грошь.

86

1557 (7065) г. ноября 9, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает епископству Бузэу вотчину в Флорешть.

87

<1557 г.> ноября 9 Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый освобождает епископство в Бузэу и епископа Еремию от господарского налога на вино виноградников на холме Вернешти.

88

1557 (7066) г. ноября 20, Бухарест. — Господарь Пэтрашку Добрый подтверждает клучеру Раду, его жупанице Капле с сыновьями села Мэрэчинени и Виерошу.

www.dacoromanica.ro

89

1568 (7066) г. февраля 11, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает жителям Харешень село Харешу.

90

<1558 г. после февраля 11>. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Сину, Пэтру и Лупу с братьями четвертую часть вотчины Киожду.

91

<1558 г. — 1559 г.> марта 27. — Великий ворник Буртя подтверждает егумену Тисманского монастыря Паисию село Грозешть.

92

<1558 г. — 1559 г.> марта 27. — Господарь Мирча Чобану подтверждает егумену Тисманского монастыря Паисию село Грозешть.

93

<1558 г. — 1559 г.> апреля 12. — Господарь Мирча Чобану подтверждает жупану Строе вэтафу две семьи цыган.

94

1558 (7066) г. апреля 28. — Господарь Мирча Чобану подтверждает многим село Радовану, выкупленное у господаря.

95

1558 (7066) г. мая 11. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Стойке из Извора и Влайку, сыну пыркэлаба Михни, село Мэлурень, по суду.

96

1558 (7066) г. мая 22, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает попу Думитру и его брату Нягу вотчину в Рогозешть и половину Мельницы.

97

1558 (7066) г. мая 23, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает спэтару Урсу и его братьям третью часть вотчины Нана из Лунгы, по суду.

98

1558 (7066) г. мая 26, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Берче из Стэнешть и его братьям вотчину в Стэнешть.

99

1558 7066) г. июня 4. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Снаговскому монастырю части села Гермэнешть, по суду.

100

1558 (7066) г. июня 26, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Снаговскому монастырю село Изворань, по суду.

www.dacoromanica.ro

101

< 1558 г. — 1559 г. > июль. — Господарь Мирча Чобану приказывает возвратить волов, взятых у 12 бояр которые судили тяжбу Команешт.

102

1558 (7066) г. июля 19, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает многим село Обедин взамен несправедливо уплоченной душегубины.

103

1558 (7066) г. июля 25, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает монастырю Главачок село Слэвень, по суду.

104

1558 (7066) г. июля 30, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Оделяну и Лайотэ части поместья Дрэгае.

105

1558 (7067) г. сентября 13. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Арджескому монастырю село Флэмындзешть.

106

< 1558 г. — 1559 г. > сентября 17. — Господарь Мирча Чобану пишет жупану Теодору, великому бану Крайовы, не трогать Балта Албэ, принадлежащую Бистрицскому монастырю.

107

1559 (7067) г. января 7, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Тисманскому монастырю села Бахна, Плоштина и Грозэвешть, по суду.

108

< 1559 г. > января 13. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Бистрицскому монастырю село Мушчелу.

109

1559 (7067) г. января 17. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Владу и его сыновьям всю часть, приходящуюся ему в поместьи Сырбь.

110

1559 (7067) г. марта 12, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Нягу, Владу, Стэниле и Думитру с их сыновьями половину части Грэмадэ из Мерларь, по суду.

111

1559 (7067) г. апреля 21, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Мане и его жене Драгне части вотчины вышних Грозэвешть.

112

1559 (7067) г. апреля 24. — Господарь Мирча Чобану подтверждает жупану Влайку, сыну Михни из Писшань, все произведенные им покупки.

www.dacoromanica.ro

113

1559 (7067) г. мая 10. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Раду и Стану 4 части вотчин в Пэушешть и Прундень.

114

1559 (7067) г. мая 24, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Думитру Греку с сыновьями вотчину в Грошеняса.

115

1559 (7067) г. июня 9, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Нягу, Думитру, Дескулцу и Томе Драгоману вотчину в Мэгура Бузеулуй, пожалованную господарем Басарабом.

116

1559 (7067) г. июня 13, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает многим вотчину в Пэрэу на Тале.

117

1559 (7067) г. июня 15, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает дочерям Сина поместье в Пособешть.

118

1559 (7067) г. июня 21. — Господарь Мирча Чобану подтверждает многим село Радовану.

119

< 1559 г. > июня 27, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Анке дочери Нана третью часть Стольничень, по суду.

120

1559 (7067) г. июня 28, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Стану с сыновьями части вотчины с виноградником и фруктовый сад в Копэчеле.

121

1559 (7067) г. < июля 10 >, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает многим части вотчины Стэнешть и Костешть, захваченные Владом, сыном Фуркоей.

122

1559 (7067) г. августа 23. — Господарь Мирча Чобану подтверждает и устанавливает побратимство Балдовина и его сестры Някши на части вотчины в Фундень.

123

1559 (7068) г. сентября 3, Бухарест. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Тисманскому монастырю несколько частей вотчины в Грошань.

124

1559 (7068) г. сентября 17. — Господарь Мирча Чобану подтверждает Тыговиштской митрополии и митрополиту Ефрему виноградник в селе Штефэнешть, освобождая его от господарского налога на вино и от перперей.

www.dacoromanica.ro

125

< 1559 г. — 1566 г. о к т я б р я 1 >. — Господарь Петр Молодой подтверждает егумену монастыря Главачок виноградники и крепостных из Тополовень.

126

< 1559 г. — 1563 г. > о к т я б р я 8. — Господарь Петр Молодой подтверждает Говорскому монастырю господарский налог на вино в Копэчел.

127

< 1559 г. — 1562 г. > о к т я б р я 30. — Господарь Петр Молодой поручает жупану Нягое бану Крайовы расследовать распрю между Бистрицким монастырем и Лацко с Панга, возникшую между ними из-за нескольких цыган.

128

1559 (7067) г. н о я б р я 25. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю всю Балта Албэ.

129

< 1560 г. я н в а р ь > (7068). — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Дрэгичешть село Корнени в Коастэ, по суду.

130

< 1560 г. — 1564 г. > я н в а р я 7. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю и егумену Иоану пошлину в Вылкан.

131

< 1560 г. — 1564 г. > я н в а р я 8. — Господарь Петр Молодой подтверждает егумену Тисманского монастыря Иоану калафатскую пошлину.

132

1560 (7068) г. я н в а р я 9. — Господарь Петр Молодой подтверждает Болинтинскому монастырю поместья Изворань и Болинтин.

133

< 1560 г. — 1568 г. > ф е в р а л я 18. — Господарь Петр Молодой приказывает стольникам из Гывождиброда разрешать рыболовство в пруде Потеле лишь людям Бистрицского монастыря.

134

1560 (7068) г. м а р т а 6, Б у х а р е с т. — Господарь Петр Молодой подтверждает Мане и его брату Роману части вотчины Боешть, по суду.

135

1560 (7068) г. м а р т а 10, Б у х а р е с т. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю село Злэтиоара, по суду.

136

1560 (7068) г. а п р е л я 17, Б у х а р е с т. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю село Злэтиоара, по суду.

www.dacoromanica.ro

137

< 1560 г. — 1563 г. > апреля 17. — Господарь Петр Молодой подтверждает иеромонаху Иоану из Тисманы половину калафатской пошлины.

138

< 1560 г. 1568 г. > апреля 17. — Господарь Петр Молодой разрешает егумену Тисманского монастыря Иоакиму повсюду разыскивать монастырских цыган.

139

< 1560 г. > апреля 18. — Господарь Петр Молодой подтверждает тырговиштской митрополии село Аниноаса.

140

1560 (7068) г. апреля 18. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю калафатскую и вылканскую пошлину.

141

1560 (7068) г. апреля 19. — Господарь Петр Молодой подтверждает Арджешскому монастырю село Домнешть.

142

1560 (7068) г. апреля 20, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю вотчину Янка, по суду.

143

1560 (7068) г. апреля 25. — Господарь Петр Молодой подтверждает Соре и его сыновьям вотчину в Брэтешань.

144

1560 (7068) г. апреля 29, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим вотчину в нижнем Тикучани.

145

1560 (7068) г. апреля 30, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Спахию и его сестре побратимство на вотчину в Хлеме.

146

1560 (7068) г. мая 14. — Господарь Петр Молодой подтверждает Арджешскому монастырю села Някшу и Топана.

147

1560 (7068) г. мая 14. — Господарь Петр Молодой подтверждает Арджешскому монастырю три мельницы в Питешть.

148

< 1560 г. — 1568 г. > мая 17. — Господарь Петр Молодой дает разрешение монахам из Котломуза защищать заповедный лес из Джурджиу.

www.dacoromanica.ro

149

1560 (7068) г. июня 1, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю села и селища Бресница, Воровниче, Тырговиште, Прилепец, Команъ и другие.

150

1560 (7068) г. июня 16, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Витану и Нягое вотчину Бэдень.

151

1560 (7068) г. июня 21, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тырговиштской митрополии село Аниноаса, по суду.

152

1560 (7068) г. июня 30, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает дочерям ворника Стойки село Томень.

153

< 1560 г. 1567 г. > июля 5. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Добруша село Кривина и вотчину, называемую Пояна Чолана.

154

1560 (7068) г. июля 6. — Господарь Петр Молодой подтверждает Арджешскому монастырю вотчину в Валя Флэмынзешть, по суду.

155

1560 (7068) г. июля 8, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Муше и его свекру Болборе место для дома в Бутиешть и сад с местом.

156

< 1560 г. — 1567 г. > июля 9. — Господарь Петр Молодой разрещает распрю между Драгу из Бэркэнешть и его тестем Корлатом из-за выплаты душегубины.

157

< 1560 г. — 1567 г. > июля 18. — Господарь Петр Молодой подтверждает егумену Вишинского монастыря Варлааму вотчины и имущество этого монастыря.

158

1560 (7068)г. < августа 7. > — Господарь Петр Молодой подтверждает Арджешскому монастырю вотчины в Албешть, Доброць, Идомирешть, дарованные господарем Нягое Басарабом.

159

1560 (7068) г. < августа 7, Бухарест >. — Господарь Петр Молодой подтверждает Арджешскому монастырю село Флэмынзешть, по суду.

160

1560 (7068) г. августа 9, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает логофэту Драгомиру и его жене Иване четвертую часть Деджераць.

www.dacoromanica.ro

161

< 1560 г. — 1564 г. > августа 14. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю и егумену Иоану пошлину из Вылкан.

162

< 1560 г. — 1567 г. > августа 29. — Господарь Петр Молодой разбирает тяжбу из-за некоторых налогов между Даном из Турчень и Дрэгичем.

163

1560 (7068) г. августа 30, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает дочерям Брэтое из Албешть вотчину в Албешть.

164

< 1560 г. — 1567 г. > сентября 3. — Господарь Петр Молодой постановляет, чтобы Тисманский монастырь имел право закрыть дорогу, проложенную жителями Суходолень.

165

< 1560 г. — 1567 г. > сентября 4. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю два семейства цыган.

166

1560 (7069) г. сентября 4. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю и егумену Илариону вотчину, называемую Пояна Яни.

167

1560 (7069) г. сентября 15, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Арджешскому монастырю вотчину в Флэмынзешть.

168

1560 (7069) г. октябрь, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Козия и егумену Матею села Кэрэрень, Луминень и пруда Сэпату.

169

< 1566 г. — 1567 г. > октября 6. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю право на рыболовство в озере Потель.

170

1560 (7069) г. октября 10, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает горожанам Гергицы вотчину в окрестностях города.

171

1560 (7069) г. октября 14, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает логофэту Иону вотчину в Былдешть.

172

1560 (7069) г. октября 17. — Господарь Петр Молодой подтверждает Арджешскому монастырю вотчину Топана и селище Друменик, по суду.

www.dacoromanica.ro

173

1560 (7068) г. октября 18, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает писцу Татомиру вотчину в Мэйкэнешть.

174

< 1560 г. — 1567 г. > октября 24. — Господарь Петр Молодой постановляет чтобы прекратилась тяжба между жителями Суходолень и Тисманским монастырем из-за дороги, проложенной жителями Суходолень.

175

1560 (7069) г. ноября 22. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тудору и Бэлану вотчину в Валя Попей.

176

1560 (7069) г. декабря 9. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим половину вотчины Бэтиешть.

177

1561 (7069) г. мая 9, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Маре, Опре и Кынде с сыновьями часть Цилина из Будештень и Доброешть с местом для виноградника, мельницу, лес и цыган, а также и части из Крынгурень, Бунешти, Гургуяци, и цыган.

178

1561 (7069) г. мая 22. — Господарь Петр Молодой подтверждает Нягое и его сыновьям части вотчины в Урсень, по суду.

179

1561 (7069) г. мая 31, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Думитру и Станке вотчину в Бужорань и Олтень.

180

< 1561 г. — 1568 г. > мая 31. — Господарь Петр Молодой дает грамоту Тисманскому монастырю для присяжных.

181

1561 (7069) г. июня 4, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Цыгане поместье в Бэяшь, а также и четвертную часть вотчины Боя.

182

1561 (7069) г. июня 12, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Алэману и Гэндяи с их сыновьями вотчину в Стэнешть, по суду.

183

1561 (7069) г. июля 3, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Раду вотчину в Глогове.

www.dacoromanica.ro

184

1561 (7069) г. июля 26, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим третью часть поместья Пэрцков, по суду.

185

1561 (7069) г. августа 6, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Георгиу с сыновьями вотчину в Грошэняса.

186

< 1561 г. сентября 1 — 1562 г. май > (7070). — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Кутлумуз на Афонской горе село Уда и поместье из Лунки.

187

< 1561 г. сентября 1 — 1562 г. августа 31 > (7070). — Господарь Петр Молодой подтверждает Иезерскому монастырю и егумену Атанасию село Молитвишу.

188

< 1561 г. сентября 1 — 1562 г. августа 31 > (7070). — Господарь Петр Молодой подтверждает Иезерскому монастырю поместье Погану.

189

1561 (7070) г. октября 24, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим вотчины в Бэтиешть.

190

1561 (7070) г. ноября 2, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Опре вотчину в Кырстиенешть и Вэлень и виноградник в Сэкуень.

191

1561 (7070) г. ноября 14. — Митрополит Ефрем Унгро-Влахии признает права на наследство Ивана Барбира.

192

1562 (7070) г. января 9, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю и егумену Иоану несколько сел, по суду.

193

1562 (7070) г. марта 23, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Думитру и Мушату с его сыновьями вотчину в Влэдешть.

194

1562 (7070) г. апреля 8, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Драгомиру и его брату Тату с их сыновьями 11 нив, по суду.

195

1562 (7070) г. апреля 16. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Дрэгичешть и егумуну Вавиле село Телега.

www.dacoromanica.ro

196

1562 (7070) г. мая 23, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Добромиру и его жене Комане вотчину в Фараонь и Будешть.

197

1562 (7070) г. мая 29. — Господарь Петр Молодой подтверждает Албу, Стояну и Нану вотчины в верхней Бала, Пешчень и Стрымту.

198

1562 (7070) г. июнь. — Господарь Петр Молодой подтверждает Беривою и его братьям поместье Фиень, по суду.

199

1562 (7070) г. июля 3, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тырговиштской митрополии село Вэлсэнешть.

200

1562 (7070) г. июля 31, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тырговиштской митрополии село Бэнешти в Руе с мельницами, взамен села Вэлсэнешть.

201

1562 (7070) г. августа 13, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает писцу Татомиру и его жене Добре и Нягои половину села Мэйкэнешть, по суду.

202

1562 (7070) г.< августа > 20, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Гонце, Строе и Стойке вотчину в Киожде.

203

< 1562 г. сентября 1 — 1563 г. августа 31 > (7071). — Господарь Петр Молодой подтверждает многим вотчину в нижнии Мэришани, Негоешти, Пэпушарь и Мпхэешть.

204

< 1562 г. сентября 1 — 1563 г. август > 10 (7071). — Господарь Петр Молодой подтверждает Раду и Шербану вотчину в Милешть.

205

1562 (7071) г. сентября 17, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Ивану части поместья Мартина в Грозэвешть.

206

1562 (7071) г. октября 28. — Господарь Петр Молодой подтверждает Станчу и Нану поместье в Пленице и Пятре, по суду.

207

1562 (7071) г. ноября 20, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю и егумену Иоану несколько семейств цыган.

www.dacoromanica.ro

208

1562 (7071) г. ноября 29, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Грозаву и его сыновьям вотчину в Дэдулешти Иона.

209

1563 (7071) г. января 8, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Валя и монахиням несколько семейств цыган.

210

1563 (7071) г. апреля 2, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим закупки и побратимство в верхних Кокинешти.

211

1563 (7071) г. апреля 13. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю села Челею, Гындени и ручей в Челее.

212

1563 (7071) г. мая 13, <Бухарест>. — Некула, сын магистрата Бобани и 12 пыргарей из Бухареста подтверждают греку Гергоману лавку возле господарской церкви.

213

1563 (7071) г. мая 20. — Господарь Петр Молодой подтверждает Стану с его сыновьями вотчину в Глине, по суду.

214

1563 (7071) г. мая 25, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Нучетскому монастырю многих цыган, по суду.

215

<1563> июня 28, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим части поместья, купленного в Рэдэчинешть, Мушчеле, Присаке, Фэджецеле, а также фруктовые сады, виноградники и стойло для овец.

216

<1563 г. — 1567 г.> августа 13. — Господарь Петр Молодой разбирает распрю между Тоадером из Попешть и Станкой.

217

1563 (7072) г. сентября 24, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Станчу и его сыновьям несколько частей вотчины и мест для дома в Хареше и Мирэорь.

218

1563 (7072) г. октября 6, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Снаговскому монастырю село Шолдешти, по суду.

219

1563 (7072) г. октября 19. — Господарь Петр Молодой подтверждает Опри, Тудору и Гуле поместье Бэдень, называемое Зоряска.

www.dacoromanica.ro

220

1563 (7072) г. октября 22, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Говорскому монастырю и егумену Атанасию село Плопу, по суду.

221

< 1563 г. > октября 25, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Стайко и Бунче с сыновьями поместье Орошань.

222

1564 (7072) г. марта 31, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Главачок половину села Слэвень.

223

1564 (7072) г. < март — август >. — Господарь Петр Молодой подтверждает армашу Хамзе и его сыновьям село Литешти, по суду.

224

< 1564 г. — 1568 г. > апреля 5. — Господарь Петр Молодой приказывает, чтобы егумен и монахи Тисманского монастыря не были преследованы судами жителями села Суходола за вора, бежавшего в горы с двумя лошадьми и за проложенную ими в горах дорогу. Господарь приказывает закрыть эту дорогу.

225

1564 (7072) г. апреля 7, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает крестьянам из Суходола части вотчины Тэлву и Дрэгана, укравших двух соколов.

226

< 1564 г. — 1568 г. > апреля 8, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю св. Николая Мираликицского несколько сел, мельничных бродов и цыган.

227

1564 (7072) г. апреля 18. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим третью часть вотчины в Балше.

228

1564 (7072) г. апреля 21, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим вотчину в Ромынешть.

229

1564 (7072) г. июня 12, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает логофэту Сырбу и его жене Кале половину села Рунку и цыган после многочисленных судов.

230

1564 (7072) г. июня 14, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает спэтару Степану и его родственникам вотчину в Чернаяхе, а также селище и виноградник.

www.dacoromanica.ro

231

1564 (7072) г. июня 15, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Раду и его сыновьям часть вотчин Бурби из Кордуна, укравшего двух лошадей и бежавшего на ту сторону Дуная.

232

1564 (7072) г. июля 2, Бухарест. — Митрополит Унгро-Влахии жалует Арджешскому монастырю виноградник в Штефэнешть и два фруктовых сада, церковные книги, ценные предметы и строит конюшни и навесы для повозок и бочек.

233

< 1564 г. — 1567 г. > июля 17. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю село Тисману.

234

1564 (7072) г. августа I, Бухарест. — Господарь Петр Молодой ежегодно жалует монастырю с горы Синай 6000 аспров, а монахам, которые придут за ними 500 аспров на расходы.

235

1564 (7072) г. августа 9, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Снаговскому монастырю и егумену Евстратию село Шолдешть, по суду.

236

1564 (7072) г. августа 24. — Господарь Петр Молодой подтверждает логофэту Драгомиру и его жене Иване вотчину Вэрэци.

237

1564 (7073) г. сентября 5. — Господарь Петр Молодой подтверждает Говорскому монастырю половину села Стрымбеле, по суду.

238

1564 (7073) г. сентября 9, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Петру и его сыновьям виноградник в Бужорань.

239

1564 (7073) г. октября 5, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Архангела Михаила села Урлуешть и Бэнешть.

240

1564 (7073) г. октября 6, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Константину и его братьям части вотчины, купленной в Бэтиешть, по суду.

241

1564 (7073) г. октября 8. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим вотчину Рунку и Бребу.

www.dacoromanica.ro

242

1564 (7073) г. декабря II, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Влайку и Боде с их сыновьями вотчину в Неджешть, по суду.

243

1565 (7073) г. января 4, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает наследникам из Студина Мэстяка нивы, места для домов, виноградники и заповедные леса.

244

1565 (7073) г. января 4, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим вотчину, называемую „в Рэдулешть".

245

< 1565 г. — 1568 г. > марта 25. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Главачок и егумену Митрофану вотчину в Жирове.

246

1565 (7073) г. апреля 4. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю села Богдэнешти, Бырлую и Выртопу, по суду.

247

1565 (7073) г. апреля 15, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Марии и Анке поместья Плэчикой и Миерларь, а также и побратимство с Елиной.

248

1565 (7073) г. мая II, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим вотчину в Дрэгичень.

249

1565 (7073) г. июня II. — Господарь Петр Молодой подтверждает раздел имущества Доброслава из Русинешть между сыновьями и дочерьми последняго.

250

1565 (7073) г. июня II, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает логофэту Ивану части вотчины в Саши на Арджеше и Бурде.

251

1565 (7073) г. июня 16, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает селам Кэнешть и Шербэнешть владение границами, по суду.

252

1565 (7073) г. августа 31, Брэила. — Кристиан и его жена Рада даруют Снаговскому монастырю части вотчины в Дешираць и Фэнтынеле, крепостных и вещи ценной материи.

253

< 1565 г. сентября I — 1566 г. августа 31 > (7074). — Господарь Петр Молодой подтверждает Езерскому монастырю села, мельничный брод, цыган, пшеницу, сыр, кусковую соль и ведра вина.

www.dacoromanica.ro

254

< 1565 г. сентября 1 — 1566 г. августа 31 >. — Господарь Петр Молодой подтверждает Езерскому монастырю часть поместья в Сэрэчинешть и место для виноградника.

255

1565 (7074) г. октября 17. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим наследникам из Кырпень куплю вотчин и виноградников, а также и побратимство между ними.

256

1566 (7074) г. января 9. — Господарь Петр Молодой подтверждает Рошке, Фокше и селу Милешть вотчину Милешть, по суду.

257

1566 (7074) г. января 10. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю села Тисмана, Покруя, Годинешти, Сырбшори и Охаба, по суду.

258

1566 (7074) г. января 15. — Господарь Петр Молодой подтверждает дочерям логофэта Пырву третью часть вотчины Сэлкуца, по суду.

259

1566 (7074) г. января 18. — Господарь Петр Молодой подтверждает Опре и Кэнде с сыновьями части поместья в Будештень и Добрешть, по суду.

260

1566 (7074) г. апреля 3. — Господарь Петр Молодой подтверждает Нягомиру и Нягое вервь земли на вотчине в Бонтень.

261

1566 (7074) г. мая 1. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим вотчину в Пэпушарь Златка.

262

1566 (7074) г. мая 17. — Господарь Петр Молодой подтверждает попу Ивану и его попадье Стане вотчину в Благодешть.

263

1566 (7074) г. июня 27, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает логофэту Оане и Мику с сыновьями части вотчины Будяскэ.

264

1566 (7074) г. августа 18. — Господарь Петр Молодой подтверждает логофэту Влайку и его брату Михне села Нэпэртяни, Беривоешть и гору Пискану.

265

1566 (7074) г. августа 19, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Братешу и Стояну с братьями и сыновьями несколько частей поместья в Лисиань, а также виноградники и фруктовые сады.

www.dacoromanica.ro

266

1566 (7074) г. августа 27. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тырговиштской митрополии село Аниноаса.

267

1566 (7074) г. августа 29, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Мушетештскому монастырю части вотчины Мичешть.

268

< 1566 г. сентября 1 — 1567 г. августа 31 > (7075), Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Драгомиру Быклешу половину вотчины Стэрмика.

269

1566 (7075) г. октября 21. — Господарь Петр Молодой подтверждает попу Ивану вотчину Благодешть, по суду.

270

1566 (7075) г. ноября 13, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает постельнику Мекше и его жене Стане части вотчины в Бэдень, по суду.

271

1567 (7075) г. января 8, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Архангела Михаила вотчину в окрестностях монастыря.

272

1567 (7075) г. апреля 5, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Нучетскому монастырю село Тополовень.

273

1567 (7075) г. апреля 7, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает тоадеру и дочерям Стойки, Марии и Добре с их сыновьями вотчину монастыря в Подуре, по суду.

274

1567 (7075) г. апреля 22, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает великоу логофэту Ивану части села Рэзваду, селища, холм с виноградниками и господарский мналог на вино.

275

1567 (7075) г. апреля 30, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим части вотчины в Чиорой.

276

1567 (7075) [г. мая 1. — Господарь Петр Молодой подтверждает Дрэгою и его сыновьям части вотчины в Пленице и в Пиатрэ.

277

1567 (7075) г. мая 4, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Стойке и его родственникам место для дома в Бэяше, нивы, склоны, а Станке часть виноградника в Берислэвешть.

www.dacoromanica.ro

278

1567 (7075) г. мая 17, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает вэтафу Опре и его детям части поместья в Крыстиенешть и Вэлень.

279

1567 (7075) г. мая 23. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим купли и побратимства у верховья Трестиана.

280

1567 (7075) г. мая 25, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Някше с сыновьями и Тату с сыновьями вотчину в Малу.

281

1567 (7075) г. июня 4, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает селу Сушань вотчину Сушань.

282

1567 (7075) г. июня 17. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю вотчину Извирня, виноградники, крепостных и семейство цыган.

283

1567 (7075) г. июля 10, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Владу и его жене Войке вотчину в Одобань.

284

1567 (7075) г. июля 19, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Влайку и его жене цыганок и цыган.

285

1567 (7075) г. августа 5, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает попу Раду и его сыновьям вотчину в Какове, куплю и обмен, а также пятую часть мельницы.

286

< 1567 г. > августа 25, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Владу и его братьям части вотчины в Леутешть.

287

< 1567 г. сентября 1 — 1568 г. августа 31 > (7076). — Господарь Петр Молодой подтверждает постельнику Динге несколько семйств цыган.

288

1567 (7076) г. сентября 16, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Оане с сыновьями части вотчины в Михэешть, Бэшэнешть и два „погона" виноградника.

289

1567 (7076) г. сентября 18. — Господарь Петр Молодой подтверждает писарю Ивану вотчину Благодешть.

www.dacoromanica.ro

290

1567 (7076) г. октября 22. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю несколько семйств цыган, бежавших в Трансильваніи и возвращенных егуменом Иоаном.

291

1567 (7076) г. ноября 20, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает питарю (пекарю) Раду и постельнику Добруше части вотчины в Вэселаць, в Габрове и нижнем Гэвэнешти, а также несколько крепостных и цыган.

292

1567 (7076) г. декабря 5, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Мане, Станчу и Кэзану, сыновьям Вульпаря, части села Голешть.

293

1567 (7076) г. декабря 10. — Господарь Петр Молодой подтверждает великому аге жупану Оксотию и его сыновьям село Калапори, по суду.

294

1567 (7076) г. декабря 20, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Драгомиру и его братьям вотчину в Харефе.

295

1568 (7076) г. января I, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Тисманскому монастырю половину села Нисипу, захваченного сыновьями Бади за душегубину.

296

1568 (7076) г. января 13, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает селу Радовану его вотчину, так как она была выкуплена у постельника Марчи.

297

1568 (7076) г. января 25, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает постельнику Динге и его сыновьям несколько цыган, дарованных Мирчей Чобану и женой господаря Княжной за верную службу.

298

1568 (7076) г. февраля 15, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим вотчину Быска, по суду.

299

1568 (7076) г. марта 16, Бухарест. — Господарь Петру Молодой подтверждает аге Оксотиу село Бресницу, по суду.

300

1568 (7076) г. апрель, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает логофэту Влайку с сыновьями четвертую часть вотчины Изворань, а также и господарский налог на вино.

www.dacoromanica.ro

301

1568 (7076) г. апреля 3, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Герге из Рымника поместье в Войниджешть, по суду.

302

1568 (7076) г. апреля 7, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает монастырю Ромери годовой оброк в 1000 аспров, а монахам которые придут за ними по 100 аспров на расходы.

303

1568 (7076) г. апреля 14, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает жупанице Станке и ее братьм Оанчи и Негре, село Михэешть, по суду.

304

1568 (7076) г. мая 7. — Господарь Петр Молодой подтверждает Лице и Гике с сыновьями вотчину в Грошань.

305

1568 (7076) г. мая 8. — Господарь Петр Молодой подтверждает Петру из Сумэринешть с сыновьями четвертую часть вотчины в Михэилешть с лесом, виноградниками, мельничным бродом и гору.

306

1568 (7076) г. мая 23, Бухарест. — Господарь Петр Молодой подтверждает Бистрицскому монастырю церковь в Кручишоаре вблизи села Потила, для метоха.

307

1568 (7076) г. мая 25. — Господарь Петр Молодой подтверждает логофэту Никуле и его племяннику писцу Николе части вотчины Раковица и цыганку.

308

1568 (7076) г. июня 8. — Господарь Петр Молодой подтверждает многим части вотчины в Патырладже, по суду.

309

1568 (7076) г. июня 21. — Ион Правилэ дает великому армашу Ивашко половину своей мельницы в Питешть, за долг.

310

< 1568 г. после июня 29 — 1569 г. октябрь. > — Господарь Александр Мирча подтверждает жупанице Кере вотчину в Дикисешть.

311

< 1568 г. после июня 29 — 1577 г. сентября 18. > — Господарь Александр Мирча подтверждает жупанице Кере вотчину в Дикисешть с сотней крепостных, по суду.

www.dacoromanica.ro

312

< 1568 г. июня 29 — 1569 г. октябрь >. — Господарь Александр Мирча подтверждает жупанице Кере с сыновьями часть села Цыганешть и двух цыганок.

313

< 1568 г. июня 29 — 1577 г. сентября 18 >. — Господарь Александр Мирча подтверждает Дрэгану и его брату Жите с сыновьями части вотчины, в Дрэгичень.

314

< 1568 г. июня 29 — 1575 г. >. — Митрополит втимие жалует Голготскому монастырю мельницу в Тырговиште и назначает уполномоченным над заброшенным виноградником егумена Спиридона.

315

< 1568 г. июня 29 — 1577 г. сентября 18 >. — Господарь Александр Мирча подтверждает Раду и Иону части вотчины в Бэдень и Кукутень.

316

< 1568 г. июня 29 — 1577 г. сентября 18 >. — Господарь Александр Мирча подтверждает постельнику Раду, Брату и Амзе с их сыновьями поместье Боковичору.

317

< 1568 г. июня 29 — 1569 г. января 29 >. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим вотчины на реке Рымник в Дэнилешть, а также в Бэрешть и в Путреде.

318

< 1568 г. июня 29 — 1577 г. сентября 18 >. — Господарь Александр Мирча дает разрешение егумену Снаговского монастыря Евстратие на сбор дохода с господарских овчарень, находящихся в монастырских горах: Гырбова, Флорею, Радила, Бабеш и Зэноага.

319

< 1568 г. > июля 9. — Господарь Александр Мирча подтверждает логофэту Мирославу, Герге и Некульче части поместья в Дрэгэшти, Излаз, Чиорой и Момотешть, со всеми цыганами.

320

< 1568 г. — 1577 г. > июля 9. — Господарь Александр Мирча подтверждает клучеру Влайку и его жене Кере село Могошешть с мельницами, виноградниками и цыганами.

321

1568 (7076) г. июля 19, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает пыркэлабу Михне части вотчины в Бэдень, по суду.

322

1568 (7076) г. июля 24, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Главачок третью часть горы Прислоп.

www.dacoromanica.ro

323

1568 (7076) г. июля 30, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бистрицскому монастырю и его монахам село Вылтурешти, называемое Богдэней, пожалованное монастырю жупаном Вылтуру.

324

< 1568 г. — 1574 г. > августа 2. — Господарь Александр Мирча подтверждает митрополиту Ефтимие виноградник и фруктовый сад в Аниноаса.

325

1568 (7076) г. августа 2. — Господарь Александр Мирча подтверждает сестре бывшего господаря Пэтрашку Доброго жупанице Марии и ее дочери Добре все имущество ее мужа пахарника Баля, а именно село Петрошани, части сел Лолоешть, Негоешть, Бэтешть, мельницы, крепостных и цыган.

326

1568 (7076) г. августа 9, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Станчу половину вотчины в Воиниджешть, а также несколько „фалч" виноградника.

327

1568 (7076) г. августа 11, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает дочерям Мушата и дочери Паскоя части вотчины в Нягомирешть.

328

1568 (7076) г. августа 13, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Албу, Армянкэ и Бобею вотчину в Кэминешть, по суду.

329

1568 (7076) г. августа 25, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает великому стольнику Ивашко и клучеру Албу село Урыци и части пруда Бистрец.

330

1568 (7077) г. сентября 4. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тисманскому монастырю части села Извирна, крепостных, виноградный холм и семейство цыган, пожалованные жупаницей Радой.

331

1568 (7077) г. сентября 5, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Тисэу имущество ворника Ивэниша и его жены Станки.

332

1568 (7077) г. сентября 5, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тисманскому монастырю калафатскую пошлину и пруды Бистрецу, Балта-Албэ и Платецу.

333

1568 (7077) г. сентября 6. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим их поместье в Попешти на Мочорэце, по суду.

www.dacoromanica.ro

334

< 1568 г. — 1569 г. > сентября 7. — Господарь Александр Мирча подтверждает митрополии село Бэнешти на Руе, с мельницами.

335

1568 (7077) г. сентября 8. — Господарь Александр Мирча подтверждает митрополии и митрополиту Ефтимие село Аниноасэ, утерянное Хамзой Турку из-за измены.

336

< 1568 г. — 1569 г. > сентября 8, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает Пэтру виноградник, место для дома, ниву и три „фалч" поместья в Олтень.

337

1568 (7077) г. сентября 9. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бистрицскому монастырю село Большая Вэдастра, по суду.

338

1568 (7077) г. октября 2, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Вэлку, Владу и их племяннику Стойке вотчину в Кэинешть.

339

< 1568 г. — 1573 г. > октября 5. — Господарь Александр Мирча подтверждает Говорскому монастырю вотчину Дрэкулешть.

340

1568 (7077) г. октября 9, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бистрицскому монастырю часть вотчины в Мирилице, по суду.

341

1568 (7077) г, октября 15, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает логофэту Нягое вотчину в Брэдашань и Манице.

342

1568 (7077) г. октября 23, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бузевскому епископству вотчину и виноградники в Мочешть.

343

1568 (7077) г. октября 27. — Господарь Александр Мирча подтверждает племянницам старца Фельке три верви вотчины в Фиерешть, по суду.

344

1568 (7077) г. октября 28. — Господарь Александр Мирча подтверждает постельнику Раду села: Комоштени, Мермурела, Мэчешелу и Большой Мэчешелу вместе с прудами.

345

< 1568 г. > декабря 2. — Господарь Александр Мирча приказывает Влайку из Румчань возвратить по 300 аспров Неню и Мушату из Блестемате, так как они выплатили по 300 аспров за „княжество" (освобождение от крепостной зависимости) во времена Мирчи Чобану.

www.dacoromanica.ro

346

1569 (7077) г. января 6, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бале вотчину в Бэдень и Леотешть, по суду.

347

1569 (7077) г. января 7, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бистрицскому монастырю половину села Челею с прудом и ручьем, по суду.

348

<1569 г. — 1574 г.> января 7. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тисманскому монастырю половину пошлины в Вылкане.

349

1567 (7077) г. января 8. — Господарь Александр Мирча подтверждает Арджескому монастырю руд Сэлтава со всеми озерками.

350

1569 (7077) г. января 8. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бистрицскому монастырю село и вотчину Гындени, по суду.

351

1569 (7077) г. января 8, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тисманскому монастырю село Елховица.

352

1569 (7077) г. января <8>, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает клучеру Влайку село Числэу, по суду.

353

1569 (7077) г. января 8. — Господарь Александр Мирча подтверждает Влайку, сыну пыркэлаба Михни вотчины в Пискань и Раковице с мельницами, виноградниками и цыганами, по суду.

354

1569 (7077) г. января 9, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает клучеру Влайку и жупанице Кере село Цигэнешть, по суду.

355

<1569 г. — 1574 г.> января 19. — Великий ворник Драгомир пишет пахарнику Влайку, чтобы он восстановил все отнятые у него Арджешским монастырем права на налог с вина холма Штэфэнешть.

356

1569 (7077) г. января 29, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Валя несколько семейств цыган.

357

<1569 г.> февраля 14. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бузевскому архиепископу Атанасию заповедный лес Крынгул Тыргулуй.

www.dacoromanica.ro

358

1569 (7077) г. марта 29, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает жупанице Кале и ее дочери Марии село Речька с прудами и озерками.

359

1569 (7077) г. <марта 29 — августа 31> Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Криковскому монастырю села Корнени в Коастэ с мельничным бродом и Корнени вблизи реки с мельничными бродами с холмом, а также семейство цыган.

360

1569 (7077) г. апреля 11, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тисманскому монастырю села Тырговиште, Варовник, Петровица, Жидовшица, Прилепеци Балта Чекана.

361

1569 (7077) г. апреля 12. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Козии село Орля, по суду.

362

1569 (7077) г. апреля 16, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Григорию и его сыновьям всю часть Иона в поместье Долина Хэештов.

363

1569 7077) г. апреля 25, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Цынку вотчину в Токсобешть.

364

1569 (7077) г. апреля 25. — Господарь Александр Мирча подтверждает жупанице Влэдае села Прунду и Кэлинету.

365

1569 (7077) г. апреля 29, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Дэмьяну и Нягу вотчину в Копэчень.

366

1569 (7077) г. мая 31, Бухарест, — Господарь Александр Мирча подтверждает Криковскому монастырю половину села Зэноага с мельницами и семейством цыган, подаренных Станой из Стэнчешть.

367

1569 (7077) г. июня I, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Криковень село Благодешти.

368

1569 (7077) г. июня 6, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Глэвачок половину села Чернэтешть с виноградникам по склонам гор и двумя мельницами.

www.dacoromanica.ro

369

1569 (7077) г. июня 14. — Господарь Александр Мирча подтверждает Влайку и Манге части вотчины в Букше.

370

1569 (7077) г. июня 27, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает женскому монастырю в Острове 1000 кусков соли, 2000 аспров, 5 ведер пшеницы и ячменя из Олтского уезда, и 200 ведер вина из господарского налога на вино в Рымнике.

371

1569 (7077) г. июля 2. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бузевскому епископству семейство цыган, дарованных стольником Раду из Болдешть.

372

1569 (7077) г. июля 22, Стэнешть. — Великий бан Крайовы Добромир подтверждает попу Иойке из Тисманы вотчины в Негоешть и Охэбица.

373

1569 (7077) г. августа 5. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим вотчину в Турчень.

374

1569 (7077) г. августа 7, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим куплю вотчин и побратимство в Липии, Гомоешть, Бэлишоаре и Грошань.

375

1569 (7077) г. августа 17, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тырговиштской митрополии село Могошешти на Дымбовице.

376

1569 (7077) г. августа 23, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Каталине и ее мужу Хачике части вотчины и виноградники в Божорень.

377

< 1569 г. сентября 1 — 1570 г. августа 31 > (7078), Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает логофэту Стоике вотчины в Вылчеле, отобранные у Албу Попеску и у Найки, вместо уплаченных налогов.

378

1569 (7078) г. сентября 4, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тисманскому монастырю вотчину в Ракоци.

379

1569 (7078) г. сентября 11, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Главачок вотчину в Обиславе с крепостными, часть принадлежашую бану Хамзе.

380

1569 (7078) г. сентября 12, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает Нучетскому монастырю село Томшани и три семейства цыган.

www.dacoromanica.ro

381

1569 (7078) г. сентября 28, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает Паску и Зборе части вотчины в Плэшкой и Гуджешть.

382

1569 (7078) г. сентября 30, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим части вотчины в Бырке.

383

1569 (7078) г. октября 4. — Господарь Александр Мирча подтверждает Липовскому монастырю вервь вотчины в Липове.

384

1569 (7078) г. октября 16, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим село Стэлничоара.

385

1569 (7078) г. ноября 20, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает писарю Баде и его сыновьям село Бырсешть и третью часть вотчины Драгу, который был в татарском рабстве.

386

1569 (7078) г. декабря 13, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим все купли, побратимства и пожертвования в селах Верхнии и Нижнии Кокинешты, Куртень, Нэнешть, Яшь, Зывойю, Шербэянь, Моешешть и Пожорыте.

387

1569 (7078) г. декабря 17, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Нягомиру из Плэвичень третью часть вотчины в Пиетрошань, часть Думитра и его жены Владаи.

388

1570 (7078) г. января 3, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тисманскому монастырю часть вотчины в Кырбешть.

389

< 1570 г. > января 9. — Господарь Александр Мирча уполномочивает егумена Бистрицского монастыря Ефрема взять у Алди из Бырлуй цыгана и получить все монастырские налоги.

390

1570 (7078) г. января 9, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Луке и попу Былчю вотчину в Тудорешть.

391

< 1570 г. > января 12. — Господарь Александр Мирча подтверждает логофэту Гергине несколько виноградников в Леурдень.

www.dacoromanica.ro

392

1570 (7078) г. января 14. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим право на владение частями их вотчины, унаследованной или купленной в Пончешть.

393

1570 (7078) г. января 16, Бухарест. Господарь Александр Мирча подтверждает многим вотчину в Липове.

394

1570 (7078) г. января 19. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Добруше села: Кривина, Брэешти, Поениле Малулуй и несколько семейств цыган.

395

<1570 г.> января 19. — Господарь Александр Мирча подтверждает жителям Харешань их вотчины, по суду.

396

1570 (7078) г. января 22, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим вотчину в Сяка.

397

1570 (7078) г. января 28. — Господарь Александр Мирча подтверждает логофэту Кореси и его брату Дрэгану часть вотчины Мирослэвешть и мельничные броды.

398

1570 (7078) г. января 30, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Раду с его сыновьями вотчину в Бэлцац, а его дочери место для пчельника.

399

1570 (7078) г. февраля 1, Бухарест. — Господьдар Александр Мирча подтверждает Раду, Опре и Стану право на владение частями вотчины в Пэушешть и Пруядень, по суду.

400

<1570 г.> февраля 2. — Господарь Александр Мирча подтверждает клучеру из Рунчень Влайку часть Някши из Числэу.

401

1570 (7078) г. февраля 15, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Данчу и его братьям Гынде и Аламану вотчину в Стэнчешть.

402

<1570 г. — 1576 г.> февраля 23. — Господарь Александр Мирча подтверждает Снаговскому монастырю часть в Спанцове, по суду.

403

<1570 г.> марта 26. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тисманскому монастырю вылканскую пошлину.

www.dacoromanica.ro

404

1570 (7078) г. марта 29, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает епископу Бузэу Атанасе цыгана с женой.

405

1570 (7078) г. марта 29, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бистрицскому монастырю вотчину в Тырсе, пожалованную господарем Нягое Басарабом.

406

1570 (7078) г. апреля 29, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает постельнику Кырстиану и его сыновьям село Шомешти и третью часть села Шкиопень, по суду.

407

1570 (7078) г. апреля 29, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Марии и ее сыновьям вотчину в Ботень.

408

1570 (7078) г. мая 1, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает клучеру Влайку и его сестрам вотчину в Числэу, поймы Быщей, по суду.

409

1570 (7078) г. мая 13, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим вотчину в Глодурь.

410

1570 (7078) г. мая 18, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Ивану писарю часть его деда Стэнилэ в вотчине Благодешть, по суду.

411

<1570 г.> мая 18. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тырговиштской митрополии село Бэнешти, на Руе.

412

1570 (7078) г. мая 19, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим часть вотчины в Фрэсинету и Стурзешть.

413

1570 (7078) г. мая 20, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает селам Стэнешть и Шовырку вотчину Гурбан.

414

1570 (7078) г. мая 23, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Мушетештскому монастырю вотчину Предешти, по суду.

415

1570 (7078) г. мая 23. — Господарь Александр Мирча подтверждает Стойкану третью часть вотчины Чутура, а также часть леса, вод и села, по суду.

www.dacoromanica.ro

416

1570 (7078) г. июня 6, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим наследникам вотчину в Гочимань.

417

1570 (7078) г. июня 11, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает епископству в Бузэу часть вотчины в селе Албешть, дарованной Албулом.

418

< 1570 г. > июня 25. — Господарь Александр Мирча уполномачивает цыгана глобника Радулу, слугу постельника Шербана, найти трех цыганок постельника Шербана.

419

1570 (7078) г. июня 26, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает старцу Васию из Тыргшора вотчину из Рогозешть.

420

1570 (7078) г. июля 18, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Кырломану вотчины в Максинень и Тымбоешть „купленные во время большого голода"

421

1570 (7078) г. июля 22, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает жупанице Марии части вотчины в селах Сэлэтрук, Фынтынеле, Плэчикой и Пулаць, а также цыган.

422

1570 (7078) г. августа 1. — Господарь Александр Мирча подтверждает Русину и его сыновьям несколько частей вотчины в Сэмэйлень, а также цыган.

423

1570 (7078) г. августа 12, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает портару Негре и жупанице Капле село Руси Кирточа, по суду.

424

1570 (7078) г. августа 13. — Господарь Александр Мирча подтверждает Арджешскому монастырю вотчину в Штэфэнешть.

425

1570 (7078) г. августа 30, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Главачок колодезь с местом в 12 саженей, в Тополовень.

426

< 1570 г. сентября 1 — 1571 г. августа 31 > (7079). — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Главачок озера и пруды в Сэмэринешть, Крынгарь и вблизи Главачока, а егумену Михаилу право их охранять.

427

1570 (7079) г. сентября 7, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает Владу с его дружиной вотчину в Урлэтои.

www.dacoromanica.ro

428

1570 (7079) г. сентября 9, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает многим вотчину в Турчень.

429

1570 (7079) г. сентября 10, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает Добре вотчину в Глодень.

430

1570 (7079) г. сентября 12. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тисманскому монастырю несколько семейств цыган, приведенных из Трансильвании с большими затратами.

431

1570 (7079) г. сентября 17, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает Добротэ и Раду вотчину в Кобии.

432

1570 (7079) г. сентября 19, Тырговиште. — Господарь Александр Мирча подтверждает Нучетскому монастырю цыгана, по суду.

433

1570 (7079) г. сентября 20. — Господарь Александр Мирча подтверждает Езерскому монастырю всю часть Думитра из поместья Погану.

434

<1570 г. — 1582 г.> сентября 1. — Магистрат и 12 пыргарей из Бузэу признают дарственную епископу Атанасию на мельницу, названную Ваду Бэрэчи.

435

1570 (7079) г. сентября 26. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Вихорешти села Гургуяци и Вэрэшти.

436

1570 (7079) г. октября 23. — Господарь Александр Мирча подтверждает Тырговиштской митрополии село Лучани, дарованное митрополии великим ворником Драгомиром.

437

<1570 г. октября 23 — 1574 г. сентябрь>. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю св. Екатерины с горы Синай ежегодный оброк в 6000 аспров, а монахам, которые за ним придут 1000 аспров.

438

1570 (7079) г. ноября 1, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Нягое, Владу, Стану и Стойке вотчину в Берислэвешть, по суду.

439

1570 (7079) г. ноября 1, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Нягое, зятю Михни, части вотчины в Бэдень.

www.dacoromanica.ro

440

1570 (7079) г. ноября 5, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает постельнику Владу, сыну великого логофэта Ивашко, село Ромынешти.

441

1570 (7079) г. ноября 7, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Бистрицкому монастырю село Вэдастра, по суду.

442

1570 (7079) г. ноября 10, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает великому логофэту Ивашко и его сыну великому клучеру Алба село Мэрэчинени.

443

1570 (7079) г. ноября 14, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает постельнику Кырстиану село Бэнешти на Руе, по суду.

444

1570 (7079) г. ноября 18, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает монастырю Мэрджинень половину села Зэноага.

445

1570 (7079) г. декабря 14, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает Раду и его братьям половину вотчины Аниноасэ с мельницами, крепостными лесами и камыши.

446

‹1570 г.› декабря 16, Бухарест. — Господарь Александр Мирча подтверждает жупанице Кале с сыновьями село Рэкица, по суду.

www.dacoromanica.ro

DOCUMENTE

www.dacoromanica.ro

DOCUMENTE

1

1551 (7059) Februarie, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul bunului şi marelui Radul voevod. Dă domnia mea acestă poruncă a domniei mele lui Neagu cu fiii săi şi lui Bordu ‹cu fiii săi›[1]) şi lui Radul cu fiii săi şi lui Goia cu fiii săi, ca să le fie ocină în Băiaşi a patra parte, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină.. [1]) şi cumpărată dela strămoşul domniei mele, Radul voevod cel Bătrân, pentru un cal bun.

Şi să le fie muntele ‹numit›[1]) Grohotul tot, fiindcă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut pâră înaintea domniei mele cu Baroşii. Şi aşa pârau Baroşii pe mai sus zişii oameni că nu au niciun amestec pe mai sus zisa ocină. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat după dreptate, cu toţi dregătorii domniei mele. Şi am citit domnia mea şi cărţile bătrânului Radul voevod şi cartea lui Radul voevod cel Frumos, părintele domniei mele şi am văzut domnia mea că au jurat la Râmnic înaintea lui Radul voevod cel Frumos cu 24 boieri. Şi după aceia, au luat Baroşii 12 ‹boieri› peste acei 24 boieri mai sus zişi, cari au jurat înaintea lui Radul voevod cel Frumos, părintele domniei mele. Insă Baroşii nu au putut să jure şi nu au putut să vie la zi, ci au rămas Baroşii de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor.

Şi iar să fie lui Micul cu Stoican cu fraţii săi, anume... [1]) cu fiii lui, oricâţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie un ogor la Comoară... [1]) dela Dragomir şi dela Stanciul, pentru 500 aspri. Şi să le fie un ogor la Negrea, pentrucă l-a cumpărat dela f.ii lui Albu', pentru 100 aspri. Şi iar să le fie un ogor la Rudele, fiindcă l-a cumpărat dela... [1]). Şi iar să le fie 6 ogoare la Băiaşi din ocina lui Stoeniş, fiindcă le-au cumpărat dela Stoeniş, pentru 300 aspri gata.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Pentru aceasta, le-am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor. . [1]) neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Stan mare ban şi jupan Belciu mare vornic şi jupan... [1]) logofăt şi Neagoe vistier şi Idrea spătar şi Nedelco stolnic şi Tatul comis şi Stănislav paharnic şi Fraţi‹ilă mare postelnic. Ispravnic› mare logofăt.

Şi eu, Mihul din Târgovişte, dintre micii diaci, care am scris în minunata cetate Bucureşti, luna Februarie, ‹cursul› anilor dela Adam până acum în anul 7059 ‹1551›.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Depuneri, sub dată.
Orig. slav, perg., pecete căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

2

1551 (7059) Martie 13, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea porunca domniei mele lui Dragomir cu fraţii săi Lazăr şi Oană şi Oprea şi Albul şi Patea, ca să le fie ocină în Robăneşti, partea Vladei toată, oricât se va alege de pretutindeni, însă partea ce a fost dedina tatălui său, din partea ce se chiamă a lui Balea, a patra parte, pentrucă a cumpărat-o dela Vlada, pentru 500 aspri gata. Şi a vândut-o Vlada de bună voia ei.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit în veci. Şi la ei prădalica să nu fie, ci să fie a celor rămaşi. Şi domniei mele i-au dat calul.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Stan mare ban al Craiovei şi jupan Belciu mare vornic şi jupan Vâlceanul mare logofăt şi Neagoe vistier şi Edrea spătar şi Stanislav paharnic şi Nedelco stolnic şi Tatul comis şi Frăţilă mare postelnic. Ispravnic Vâlceanul chir [1]) logofăt.

Şi cel care a scris, Andonie, am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Martie 13 zile, curgători dela Adam 7059 ‹1551›.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 573.
Orig. slav, perg., pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1860.

---

[1]) loc rupt şi şters în orig.
[2]) « chir » în orig.

www.dacoromanica.ro

3

1551 (7059) Aprilie 1, Bucureşti.

Doamne ajută !

† In Hristos dumnezeu binecredinciosul şi binecinstitorul şi de Hristos iubitorul şi singur stăpânitorul Io Mircea marele voevod, fiul marelui şi preabunului Radul voevod, din mila lui dumnezeu şi cu darul lui dumnezeu, stăpânind şi domnind peste toată ţara Ungrovlahiei şi a Podunaviei, încă şi al părţilor de peste munţi, Amlaşului şi Făgăraşului herţeg. Bine am voit domnia mea cu a mea bunăvoinţă, cu curată şi luminată inimă a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu, cel ce m'a proslăvit pe mine şi cu slavă m'a înălţat pe scaunul sfântrăposaţilor părinţi ai domniei mele. Aşa dar am văzut şi domnia mea, că împăraţii şi domnii ce au fost mai înainte de noi, urmând scriptura şi împlinind porunca domnului nostru Isus Hristos, au zidit şi au înfrumuseţat sfintele biserici şi mânăstiri; pentru sufletul lor bine întocmind şi s'au dus către domnul dumnezeu.

De aceia şi eu m'am nevoit, nu numai această împărăţie a o îndrepta, ci şi pe dumnezeu din tot sufletul a-l iubi, împreună cu fapte bune domneşti, căci mare este bunătatea sa, către toţi a întinde mâinile, căci însuşi a zis cu întru totul curata şi cinstita sa gură că nu voiesc moartea păcătosului, ci să se îndrepte şi să fie viu, căci ‹nu› am venit să chem pe cei drepţi, ci pe cei păcătoşi la pocăinţă, pentrucă multe sunt chipurile pocăinţii: faptele bune în multe chipuri sunt, dragostea, milostenia, ‹postul, înfrânarea›, pomenirea fără sfârşit. Către acestea şi Efrem Sirianul grăieşte: Pe cei ce sunt în supărări şi în temniţă cercetează-i şi celor săraci fii ajutător, celor căzuţi sprijinitori, celor lipsiţi îndestulător şi văduvelor ajutător, ca domnul dumnezeu în ziua judecăţii să-ţi dea şederea la dreapta lui. De aceia şi domnia mea fiind în neştiinţă şi plin de greutăţi, am râvnit şi domnia mea la domnii şi împăraţii mai înainte zişi, care sufletele lor bine întocmindu-le au plăcut domnului dumnezeu.

‹Iată› am dăruit şi domnia mea acest întru tot cinstit şi cu frumoasă faţă şi preacinstit, care este mai presus de toate cinstitele daruri, acest de faţă hrisov al domniei mele, sfântului şi dumnezeescului hram şi lăcaş al preacinstitei şi curatei şi prea binecuvântatei, stăpâna noastră născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi a tot cinstitei şi slăvitei ei uspenii, mânăstirii ce se chiamă Govora şi celui dintr'însa nastavnic, părintelui celui după sfântul duh şi cercetătorului, doritorului de bine, chir Maxim şi stareţului Teodor, supranumit Dorotei, ucenicul bătrânului Dorotei şi celor ce întru Hristos cu dânşii sunt iubitori de osteneală în acest sfânt loc, ca să le fie lor satele anume: Glodul şi Hinţea tot, cu tot hotarul, pentrucă aceste mai sus numite sate au fost ale sfintei mânăstiri şi dela începutul Ţării noastre Româneşti.

www.dacoromanica.ro

Iar când a fost în zilele lui Vlad voevod Ţepeş, a fost un boier ce se chema Albul cel mare. Astfel, a luat mai sus numitele sate cu sila şi încă a pustiit şi sfânta mânăstire, până în vremea când a dăruit domnul dumnezeu cu domnia pe părintele domniei mele Radul voevod cel Bun, fiul lui Vlad voevod Călugărul. Şi după aceia, atunci, în zilele lui Vlad voevod Ţepeş, acest boier, Albul cel mare s'a ridicat domn peste capul lui Vlad voevod Ţepeş, iar Vlad voevod a eşit cu oaste împotriva lui şi l-a prins şi l-a tăiat pe el şi pe tot neamul lui. Astfel a văzut Vlad voevod sfânta mânăstire pustie, de aceia a miluit cu acele sate, Glodul şi Hinţea, pe nişte slugi ale sale.

Iar după aceia, părintele domniei mele răposatul Radul-voevod, fiul lui Vlad voevod Călugărul, s'a dus în acea parte de loc şi a văzut şi sfânta mânăstire pustie; astfel, iar a înălţat-o şi a înnoit-o şi a zugrăvit-o cu agonisita domniei lui, ce i-a dăruit-o domnul dumnezeu, precum stă până astăzi. Şi încă a descoperit şi a cumpărat satele şi Aţiganii şi viile şi grădinile dela acei ce le-au luat dela sfânta mânăstire. Şi a aflat şi aceste mai sus numite sate, Glodul şi Hinţea, că au fost dintru început dedina sfintei mânăstiri; astfel, le-a cumpărat dela Cârstea şi dela nepoţii săi, pentru 5000 aspri gata, ca să fie iarăşi ale sfintei mânăstiri dedină cu pace, fără nicio pâră, în veci.

Şi după aceia, au avut pâră şi înaintea domniei mele cinstitul părinte egumen chir Maxim şi stareţul Teodor supranumit Dorotei, ucenicul bătrânului Dorotei, cu nepoţii lui Cârstea, anume: Ştefan cu fiii săi şi cu Dobromir cu fratele său şi Oprea cu nepoţii săi şi Vladul cu fraţii săi şi Găgonea. Şi aşa au pârît ei, că este dedina lor, iar sfânta mânăstire n'are amestec cu aceste sate, Glodul şi Hinţea. Iar domnia mea am judecat şi am cercetat lucrul lor cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi a cetit domnia mea şi cărţile sfântrăposaţilor domni de mai înainte, cartea părintelui domniei mele Radul voevod şi cartea lui Mihnea voevod şi cartea lui Băsărab voevod şi a lui Vintilă voevod şi am aflat că mai sus zişii oameni n'au niciun amestec. După aceia, încă am dat domnia mea cinstitului părinte egumen chir Maxim şi stareţului Teodor lege, 12 boieri şi au jurat înaintea domniei mele cu aceşti 12 boieri că satele Glodul şi Hinţea sunt dedina sfintei mânăstiri, dela începutul Ţării Româneşti şi încă şi cumpărate de către părintele domniei mele Radu voevod cel Bun. Şi au rămas nepoţii lui Cârstea de lege şi dinaintea domniei mele.

Blestem punem domnia mea: după moartea domniei mele pe cine va alege domnul dumnezeu să fie domn al Ţării Româneşti sau din rodul inimii domniei mele sau din neamul domniei mele sau, după păcatele noastre, din alt neam, dacă va cinsti şi va întări şi va păzi acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească şi să-l întărească şi să-l împuternicească şi să-l păzească în domnia lui; iar dacă nu va cinsti, ci îl va strica şi-l va călca şi-l va batjocori, pe acesta domnul dumnezeu, care a făcut cerul şi pământul, să-l ucidă

www.dacoromanica.ro

şi să-i batjocorească aici trupul şi în veacul viitor sufletul lui şi să fie blestemat de 318 sfinţi şi purtători de dumnezeu părinţi cei din Nicheia şi de 12 apostoli şi de cei 4 evanghelişti şi să-i fie potrivnică preacurata la cumplita şi neîndurata judecată, unde fătărnicie nu este şi să aibă parte cu Iuda şi Arie şi cu alţi Iudei, care au strigat asupra domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos, către Pilat din Pont şi au spus, sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor, care este şi va fi în veci, amin.

Martori: jupan Stan mare ban al Craiovei şi jupan Belcio mare vornic şi jupan Vâlceanul mare logofăt şi Idrea spătar şi Neagoe vistier şi Stanislav paharnic şi Nedelco stolnic şi Tatul comis şi Frăţilă mare postelnic. Şi ispravnic Vâlceanul mare logofăt.

Şi eu ticălosul şi mult păcătosul între oameni, Oprea Gălbenuşa, care am scris în oraşul de scaun Bucureşti, luna Aprilie ziua 1, crugul soarelui 3, al lunii 10, epacta 3, temelia 23, curgători ani dela facerea şi zidirea lumii până astăzi, 7059 ‹1551›.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 574.
Orig. slav, perg., pecete atârnată, căzută.
Alt orig. slav, formulând pe scurt aceiaşi hotărîre, ibid., S. I., nr. 572.
Cu o trad. rom. din 1844.

4

1551 (7059) Aprilie 18, Târgovişte.

Hrisovul Mircei voevod, prin care dă întru stăpânire lui Tatomir cu fraţii lui, Bancul şi Drăgulin şi Stroe şi Manea cu feciorii lor, moşie în Bărbăreşti şi Berileşti pe jum‹ă›tate şi Dumitru cu popa Ciochină şi cu Stoian să ţie altă jum‹ă›tate şi Comoara toată să le fie moştenire.

Cu mila lui d‹u›mnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată Ţara Rum‹ă›nească. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele lui Tatomir, feciorul Filei cu feciorii lui şi cu fraţii lui, Bancul şi Drăgulin şi Stroe şi Manea cu feciorii lor şi Badea cu feciorii lui şi Bâra cu feciorii lui, anume Coman şi Dragomir, cu feciorii lor, ca să le fie lor moşie în Bărbăreşti din toată moşiia cât se va alege jum‹ă›tate şi în Berileşti jumătate, iar altă jum‹ă›tate din Bărbăteşti şi din Berileşti să fie lui Dumitru cu feciorii lui şi popei Ciochină cu feciorii lui şi lui Stoian cu feciorii lui şi lui Stan cu feciorii lui şi Comoara toată şi Poeniţa şi Piscul Stânei şi Ursoiţa, cu amândoaoă piscurile, pentrucă le iaste bătrâne şi drépte moşâi de moştenire.

Şi iar să fie Stanciului cu feciorii lui şi Stoicăi cu feciorii lui şi lui Stănislav cu feciorii lui şi Radului cu feciorii lui şi Filei cu feciorii lui şi lui Dan cu feciorii

www.dacoromanica.ro

lui şi lui Stan cu feciorii lui şi lui Cătăramă cu feciorii lui moşie în Iaşi partea Dadei şi partea Nénciului, pentru că le iaste bătrână şi dreaptă moşie de cumpărătoare dela Tatul şi dela Radul, drept 400 de aspri, încă din zilele Radului voevod cel Bun.

Şi iar să fie lui Coman cu feciorii lui şi lui Bancul cu fraţii lui şi cu feciorii lor moşie în Poiana lui Stănilă, partea Nanului câtă să va alege, pentrucă o au cumpărat drept 160 de aspri.

Drept aciasta, am dat şi domniia mea, ca să le fie lor moşie de moştenire şi ohabnice, lor, feciorilor lor, nepoţilor şi strenepoţilor lor şi de niminea să nu să clătească, după zisa domnii mele.

Şi mărturii am pus domniia mea pe *marii* boerii domnii mele: jupan Stan *mare* ban al Craiovei şi jupan Badea [1]) *mare* vornic şi jupan Radul Vălceanul *mare* logof‹ăt› şi jupan Neagoe *mare* vistier şi jupan Udrea *mare* spatar şi jupan Stănislav *mare* paharnic şi jupan Tatul *mare* comis şi jupan Nedelco *mare* stolnic şi jupan Frăţilă *mare* postelnic. Şi ‹ispravnic› jupan Băra *mare* portar.

Şi am scris eu, Bogdan logof‹ăt›, Aprilie 18, văleat 7059 ‹1551›, în Târgovişte.

Io Mircea voevod.

‹La sfârşit are menţiunea:› Hrisovul cel sârbesc de acéste moşii să află la un Ion *fiul lui* Ianache slujitoriul dela satul Bărbăreşti şi la un Barbul, moşténii *de acolo*.

Acad. R.P.R., Condica Şerbăneşti Morunglavu, ms. 5722, f. 9—10.
Trad. rom.

5

1551 (7059) Aprilie 30, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul bunului şi marelui Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Argeş, unde este hramul preasfintei stăpânei noastre născătoare de dumnezeu, ca să-i fie ei din satul Bârca jumătate şi din alte sate iarăşi jumătate şi din Aţigani iarăşi jumătate, pentrucă au fost înainte vreme ocine dedine ale jupanului Pătru pârcălab, dar au fost date de jupan Pătru pârcălab, cât timp a fost în viaţă, sfintei mânăstiri, ca să-i fie lui pomenire; şi s'a scris în sfântul mare pomelnic.

Iar după aceia, sfânta mânăstire a avut pâră înaintea domniei mele cu jupaniţa lui Pătru pârcălab. Şi aşa pâra jupaniţa lui Pătru că nu au fost date aceste sate şi Aţigani de jupan Pătru, ci i-au fost date ei. Intru acestea, domnia mea

[1]) în loc de « Belcio ».

www.dacoromanica.ro

am cercetat şi am judecat, cu toţi dregătorii domniei mele şi am văzut şi am cetit domnia mea şi cărţile altor domni: cartea lui Vintilă voevod şi cartea lui Radul voevod şi am văzut domnia mea că au fost date aceste sate şi Aţigani mai sus zişi sfintei mânăstiri mai sus zisă de jupan Pătru, ca să-i fie lui pomenire. Şi a rămas jupaniţa lui Pătru pârcălab de lege înaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie satul Bârca jumătate şi din celelalte sate şi din Aţigani iarăşi jumătate, ocină şi ohabă, de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Şi martori am pus domnia mea: jupan Stan mare ban şi jupan Belcio mare vornic şi jupan Vâlceanul mare logofăt şi Idrea spătar şi Neagoe vistier şi Nedelco stolnic şi Tatul comis şi Stanislav paharnic şi Frăţilă postelnic. Ispravnic Bâra portar.

Şi eu, Dragomir, am scris în cetatea Bucureşti, Aprilie 30 zile, în anul 7059 <1551>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 575.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, stricată.
Cu două traduceri rom.

6

1551 (7059) Mai 6, Bucureşti.

Cu mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domnu a toată Ţara Românească, feciorul marelui şă preabunului şă slăvitului Radul veovod. Dat-au domniia lui aciastă poruncă a domniei lui boerului domniei lui, jupan Cândei medelniceriul şă feciorilor lui, căţi dumnezeu ei va dărui, ca să-i fie lui satele, anume: Ulmuleţul totu cu tot hotarul şi Zemnicile toate cu tot hotarul şă Scăeştii toţi şă Futeştii toţi şă Voevodeştii toţi şă Ţiganii, căţi sănt de baştină ai lui, pentrucă sânt ale lui drept moşăi de baştină.

Iar după aceia, frăţiia ce o au făcut mai denainte vreme din zile e Vladului voevod, iară Cânda, feciorul lui Vărjoghe, el n'au suferit pă feciorii lui Stan, anume Vărjoghe logofăt şă Udrişte Beceriul din sat din Fierăşti, zicând Cânda medelniceriul, ci să să ducă la moşiia lor la Fierăşti, pentrucă sănt ei oameni răi, Udrişte Beceriul şă Vărjoghe logofăt. Deci, pentru petrecerea lor cea re<a> numai au şăzut puţintică vreme la dinşăi. Apoi Vărjoghe logofăt şă Udrişte Becer, ei n'au vrut să asculte, să trăiască bine, cum le-au fost tocmala dela părinţii lor, ci s'au lăpădat de acea tocmeală şă au început a să gălcevi unii cu alţii.

Iar după aceia, Cânda medelnicer, el au venit înaintea domnii sale, de s'au jăluit, cum că sănt oameni răi şă au sărit ei asupra lui să-l bată după moşiia lui; deci, s'au lepădat dă frăţie lor denaintea domniei sale.

www.dacoromanica.ro

Drept aceia şi domniia sa bine au adeverit cu toţi boiarii domnii sale cum că sânt ei oameni răi, Vărjoghe şi Udrişte Becer.

Drept aceia şi domnia sa au dat jupan Căndei, ca să fie volnec să scoaţă pre Vărjoghe logofăt şi pe Udrişte Becer dupre moşiia lui, pentrucă n'au avut ei niciun amestec cu aceste sate şi Ţigani.

Pentru aceia, jupan Cânda medelnicer au gonit pe Vârjoghe şi pe Udrişte Becer cu mare ruşine din sat din Voevodeşti şă să să ducă la moşia lor la Fierăşti.

Şi au pus Cânda jurământ, care din feciorii lui au din nepoţii lor, va mai înfrăţi pe alţi oameni striini din altă parte, să fie proclet şă afurisit dă 318 sfinţi părinţi dela Niche'a.

Drept aceia, am dat şă domniia sa Căndei medelnicer şă feciorilor lui, ca să le fie lor moşăile ce s'au zis mai sus ohabnice şă stătătoare, nepoţilor şă strănepoţilor şă dă către nimeni să nu să clătească, după zisa domnii méle.

Iată şă mărturii am pus domniia lui: pă jupan Stan *mare* ban al Craioveĭ *şi* jupan Berciul [1]) *mare* dvornic *şi* jupăn Vălcul [2]) *mare* logofăt *şi* Udre spătar *şi* Neagoe vistier *şi* Stănislav peharnic *şi* Nedelco stolnic *şi* Tatul comis *şi* Frăţilă postelnic. Ispravnic au fost Vălcul [2]) *mare* logofăt.

Şă am scris Sambenuş [3]) logofăt în scaunul Bucureşti, *luna* Ma 6 *zile*, léat 7059 <1551>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Vieroş, nr. 479, f. 204 v.—205.
Trad. rom.

7

1551 (7059) Mai 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni, anume: Vladul şi surorilor lui, anume Grozava şi Voica şi Stanca, ca să le fie lor ocină în Stăneşti, partea tatălui lor Chirtop toată, oricât se va alege din partea lui Chirtop, peste tot locul şi de pretutindeni, ca să le fie lor ocină, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Şi după aceia, au venit fiicele lui Chirtop, anume Grozava şi Voica şi Stanca, înaintea domniei mele şi aşa pârau fiicele lui Chirtop că nu le este Vladul siromahul frate bun, făcut de tatăl lor Chirtop. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că ei sunt toţi fraţi, făcuţi de tatăl lor Chirtop.

[1]) greşit, în loc de « Belcio ».
[2]) greşit, în loc de « Vâlceanul ».
[3]) greşit, în loc de « Galbenuşa Oprea ».

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea fiilor lui Chirtop, ce sunt mai sus zişi, Vladu şi surorile lui, Grozava şi Voica şi Stanca, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Stan mare ban şi jupan Belcio mare vornic şi jupan Vâlceanul mare logofăt şi Idrea spătar şi Nedelco stolnic şi Frăţilă mare postelnic. Ispravnic Vâlceanul mare logofăt.

Scris în oraşul de scaun Bucureşti, Mai 9 zile, în anul 7059 <1551>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 576.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1843.

8

1551 (7059) Iunie 6.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numite Nucet, ca să-i fie Aţiganii, anume: Bolovan cu fiii săi şi Caliu cu fiii săi şi Danciul şi Stan cu fiii săi şi Papareţ şi Tatul cu fiii săi şi Drăgan cu fiii săi şi Aţigăncile, anume: Linca cu fiii săi şi Neaga cu fiii săi, ce au fost mai înainte aceşti mai sus scrişi Aţigani ai jupaniţei Neaga, jupaniţa lui Gherghina pârcălab.

Şi după aceia, a avut pâră sfânta mânăstire înaintea domniei mele cu Tocsaba şi cu Baldovin şi cu fratele şi cu Paraschiva şi cu fratele. Şi a avut Tocsaba cu fraţii săi lege, 12 boieri, să jure; iar ei n'au putut să jure, ci au rămas de lege înaintea domniei mele. Intru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că sunt averile sfintei mânăstiri.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie aceşti mai susscrişi Aţigani, vechi şi drepte averi şi să-i fie de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Stan mare ban al Craiovei şi jupan Belcio mare vornic şi jupan Vâlceanul mare logofăt şi Neagoe mare vistier şi Nedelco stolnic şi Tatul comis şi Stanislav paharnic şi Frăţilă mare postelnic. Ispravnic Vâlceanul mare logofăt.

Scris luna Iunie 6 zile, în anul 7059 <1551>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 577.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., din care una din 1741.

www.dacoromanica.ro

9

1551 (7059) Iunie 19.

Cu mila lui dumnezeu, eu Mircea voivod şi domn a toată Ţara Rumânească, feciorul marelui şi preabunului Io Radul voivod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele Ivei şi nepoatei lui, anume Stana, fata lui Rupo al Draghiei şi feciorilor lor, căţi dumnezeu le va dărui, ca să fie lor moşie în Smârdeşteţ partea Draghiei toată, veri cătă se va alege de pretutindenea, pentrucă iaste bătrână şi dreaptă moşie şi de moştenire.

Iar după acéia, aceşti mai sus ziş<i> oameni <au avut pâră> cu Bătrăneasa. Şi aşa părăia Bătrăneasa, cum că n'au plătit aciastă moşie de bir. Iar domniia mea într'acéia, am căutat şi am judecat cu toţi cinstiţii dregătorii domnii méle şi am adevărat domniia mea cum că au fost plătit de bir şi ia să se ferească de aciasta mai sus zisă moşie. Aşijdere<a> domnia mea am dat şi vinăriciu, ca să ia dela Bătrăneasa din vie ce are pe al ei loc. Şi au rămas Bătrăneasa de lége dinaintea domniei méle.

Drept acéia, am dat şi domniia mea Ivei şi fétei [po] Draghiei, Stanei şi feciorilor lor, ca să le fie moşie ohamnică feciorilor, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimenea neclătită, preste zisa domniei méle.

Că iată şi mărturii am pus domniia mea: jupan Pană [1]) *mare* ban *şi* jupan Belcio *mare* vornic, jupan Vâlceanul *mare* logofăt *şi* Neagoe *mare* vistier şi Idrea spatar *şi* Nedelco *mare* stolnic *şi* Tatul *mare* comis *şi* Stănislav *mare* paharnic *şi* Frăţilă *mare* postelnic. Şi ispravnic Vâlcean *mare* logofăt.

Şi eu, Mircea *din* Miroş, cuvântul l-am scris în scaunul cetăţii Bucureşti, Iunie 19 *zile*, leat 7059 <1551>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Bucovăţul, nr. 722, f. 297.
Trad. rom.

10

1551 (7059) August 24, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierilor domniei mele, jupan Crâstian portar şi cu fiii săi şi jupan Stoica vătah cu fiii săi, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie lor acest sat anume Dobriţa, tot, cu tot hotarul, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină, dedină şi cumpărată de bunicul lor Albul din Dobriţa, dela Milco şi dela Pizdelea, pentru 9200 aspri, încă în zilele bunicului domniei mele, răposatul Vlad

[1]) în loc de « Stan ».

www.dacoromanica.ro

voevod Călugărul. Dar l-a cotropit Drăghici vornic şi Vintilă vornicul, pe Albul din Dobriţa, cu sila, de i-au luat acest sat, ce este mai sus scris, Dobriţa şi încă l-a prădat pentru acest sat năpastă pe bună dreptate. Astfel i-au luat averile şi vitele pentru 51500 aspri.

Iar după moartea lui Drăghici vornic şi a lui Vintilă vornic, nepoţii lui Albul, Cârstian portar şi Stoica vătaf, au avut pâră înaintea domniei mele cu Stanciul ban şi cu Stanislav paharnic, pentru acel sat, ce s'a spus mai sus. Şi întru aceasta domnia mea am judecat şi am cercetat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele, după dreptatea şi după legea lui dumnezeu. Şi încă domnia mea am cercetat şi le-am cetit cărţile de moştenire, cartea bunicului domniei mele Vlad voevod Călugărul şi cartea părintelui domniei mele Radul voevod şi cartea lui Vlăduţ voevodul şi le-am dat domnia mea lege, 24 de boieri, de au jurat înaintea domniei mele cu acei <24 de> boieri şi încă a jurat şi cinstitul dregător al domniei mele, jupan Stan mare ban cu mulţi oameni buni dela curtea domniei mele, că a fost acest sat Dobriţa veche şi dreaptă ocină dedină a lui Cârstian portar şi a lui Stoica vătaf, nepoţii lui Albul din Dobriţa, iar Stanciul ban şi Stănislav paharnic n'au avut niciun amestec cu acest sat, ce este mai sus scris.

De aceia şi domnia mea am dat lui Cârstian portar şi lui Stoica vătaful, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Stan mare ban şi jupan Belcio mare vornic şi jupan Vâlceanul mare logofăt şi Idrea mare spătar şi Neagoe mare vistier şi Nedelco mare stolnic şi Tatul mare comis şi Frăţilă mare postelnic. Ispravnic Stan mare ban.

Şi eu, Drăgulin din Proroci gramatic, am scris în oraşul de scaun Bucureşti, luna August 24 zile, în anul 7059 <1551>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CC 1/5.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

11

<1551 Septembrie 1 — 1552 Iunie 3> 7060.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Tatul comis şi cu fiii lui, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină în Plaţcoe şi Merlari şi Buciumeni şi Biseocă, partea lui, câtă se va alege, pentrucă a fost veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Şi după aceia, a venit Tatul comis înaintea domniei mele, de a dat şi a aşezat pe fiicele sale, anume: Elina şi Stanca şi Maria şi Anca peste partea lui de ocină

www.dacoromanica.ro

... [1]) de peste tot, câtă se va alege partea tatălui lor Tatul comis; însă să țină Nan, fiul lui Tatul comis, din această ocină jumătate... [1]) iar fiicele lui Tatul comis, Elina și Stanca și Maria și Anca, să țină cealaltă jumătate. Astfel s'au întocmit <cât va fi viu, să stăpânească> [1]) Tatul comis aceste ocine ce sunt mai sus scrise, iar după moartea lui Tatul comis, atunci să fie... [1]) să țină aceste ocine, ce sunt mai sus scrise.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Tatul comis și fiilor săi, ca să le fie ocină... [1]) nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: <Stan mare ban> al Craiovei și jupan Belciul mare vornic și jupan <Vâlcea>nul mare logofăt și Neagoe vistier și Idre spătar și Stănislav paharnic> și Nedelco stolnic și jupan Frățilă mare postelnic. <Ispravnic> Stan *mare* ban.

Și eu am scris, Vlaicul cel Gros grămătic, în cetatea... [1]), în anul 7060 <1551—1552>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 579.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, stricată.
Cu o trad. rom. din 1850.
Datat după divan.

12

1552 (7060) Ianuarie 6.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul preabunului și marelui Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numite Argeș, unde este hramul preasfintei, curatei și prea binecuvântatei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu și pururea fecioară Maria și cinstitei ei uspenii, ca să-i fie sfintei mânăstiri ocină în Ștefănești, toată partea lui Pătru Grăunță, pentrucă a fost dată și dăruită de Pătru Grăunță această mai sus numită ocină din Ștefănești încă de când era Pătru viu și a dat-o sfintei mânăstiri cu limba sa, ca să-i fie de veșnică pomenire.

Și după moartea lui Pătru Grăunță, fiii lui Pătru: Vintilă și Preda și Stanciul, ei au avut pâră cu părintele egumen chir Lavrentie și cu toți frații care trăesc în acest sfânt loc; de au pârît fiii lui Pătru, Vintilă și Preda și Stanciul, ca să strice pomana tatălui lor și au luat cartea tatălui lor și au stricat și pomana tatălui lor pe care o întocmise.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Apoi, s'a ridicat părintele egumen Lavrentie și frații din sfânta mânăstire, de s'au tocmit cu fiii lui Pătru Grăunță, cu Vintilă și cu Preda și cu Stanciul de au cumpărat părintele egumen Lavrentie și cu frații dela fiii lui Pătru, care sunt scrișì mai sus, această ocină mai sus zisă din Ștefănești, pentru 7208 [1]) aspri gata, ca fiii lui Pătru să nu aibă amestec mai mult de acum înainte.

De aceia și domnia mea am dat sfintei mânăstiri dela Argeș, ca să-i fie de ocină și de ohabă în veci și de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Stan mare ban al Craiovei și jupan Belciu mare vornic și jupan Vâlceanul mare logofăt și Neagoe vistier și Idrea spătar și Nedelco stolnic și Stanislav paharnic și Tatul comis și Frățilă postelnic. Ispravnic Vâlceanul mare logofăt.

Și eu ,Vâlcul din Dărmănești, care am scris în ziua sfintei Bobotezi a domnului dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos, luna Ianuarie 6 zile, în anul curgător dela facerea lumii, dela Adam, 7060 <1552>.

Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 580.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom.

13

1552 (7060) Februarie 18.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă slugii domniei mele, jupanului Danciul postelnic din casa <domniei mele> [2]), ca să-i fie <ocina din Budești> [2]) o jumătate din partea lui Dragoli, oricât se va alege, pentrucă < a înfrățit> [2]) Dragoli pe jupan Danciul postelnic de bună voia sa, ca să fie <doi frați> [2]) nedespărțiți, în veci, peste această ocină care este mai sus scrisă.

<Și apoi să-i> [2]) fie lui Stănimir ocina din Golești, din partea lui Neagu 2 ogoare și unul în deal și loc de stupi și de fătăciune și două pogoane <de vie> [2]) și loc de casă cu toate acareturile, pentrucă a cumpărat Stănimir dela Neagu, pentru 400 aspri gata.

Și apoi, a cumpărat Stănimir... [2]) loc de casă și cu toate acareturile și loc de <stupi> [2]) și un pogon de vie și 4 ogoare în câmp și unul <în deal> [2]) pentru 400 aspri gata.

Și iarăși a cumpărat Toader dela Micul ocină <în Calici din dealul lui Micul> [2]) două părți și dintr'un vad toată partea lui, pentru <un cal bun> [2]).

[1]) Cifra scrisă cu altă cerneală.
[2]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

De aceia, i-am dat şi domnia mea, ca să-i fie de ocină şi ohabă în veci, lor şi fiilor lor [1]) şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: <jupan Stan mare ban al Craiovei şi jupan Belciu mare vornic şi jupan Vâlceanul mare logofăt> [1]) şi Udrea spătar şi Neagoe vistier şi Nedelco stolnic şi Tatul <comis, Stanislav> [1]) paharnic şi jupan Frăţilă mare postelnic. Ispravnic Vâlceanul mare logofăt.

... [1]) Februarie 18 <zile, am scris, în anul 7060> <1552>.

† Io Mircea voevod, din mila lui <dumnezeu, domn> [1]).

Arh. St. Buc., S. I., nr. 581.
Orig. slav, hârtie, cu marginea din dreapta lipsă, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. şi cu o copie slavă, după care s'au făcut completările.

14

1552 (7060) Martie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul bunului şi marelui Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele, boierului domniei mele, lui jupan Mihnea pârcălab şi cu fiii lui, câţi dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină în Stăneşti partea lui Mogoş, fiul lui Nanciul, toată, oricât se va alege, pentru că îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, a venit Mogoş înaintea domniei mele, de a dat această ocină mai sus zisă lui Mihnea pârcălab, de bună voia sa, pentrucă s'a îmbolnăvit Mogoş de lepră. De aceia şi-a dat ocina lui jupanului Mihnea pârcălab, să-l hrănească cu ea cât va mai avea suflet.

Iar după aceia, a venit Vlad, fratele lui Mogoş leprosul, de a vândut lui Mihnea pârcălab jumătate dintr'o delniţă, pentru 500 aspri gata, pentrucă i-a fost dator de demult, încă din zilele răpósatului Radul voevod. Iar după aceia, iar a cumpărat jupan Mihnea pârcălab şi dela alţi megiaşi alte ogoare, încă de demult.

De aceia, i-am dat şi domnia mea, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Stan mare ban şi jupan Belcio mare vornic şi jupan Vâlceanul mare logofăt şi Neagoe vistier şi Idrea spătar şi Nedelco stolnic şi Tatul comis şi Stanislav paharnic şi Frăţilă mare postelnic.

Şi eu, Stanciul diac, am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Martie 9 zile, în anul 7060 <1552>.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 582 a.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1843.

15

1552 (7060) Iunie 2.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei și fiul marelui și preabunului Radu voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestui om, anume Voico din Costeni, ca să-i fie ocină în Costeni și Hăești și în Piscupești, pentrucă îi este veche și dreaptă ocină și dedină.

Apoi, a dat Voico partea sa de ocină, pe unde va avea, sorei sale, anume Voislavei, pentrucă a păzit Voislava pe fratele ei, pe Voico, la moartea lui. Și a plătit Voislava de bir partea de ocină a lui Voico, de a dat 800 de aspri gata când Voico era încă viu. Astfel, a dat și Voico sorei sale Voislava ocina din Costeni și din Hăești și din Piscupești, de bună voia sa.

Iar Marco, fratele lui Voico, să nu aibă amestec cu ocina lui Voico, pe unde va avea Voico, pentucă Voisla va a păzit pe fratele său, pe Voico la moartea sa, deci Voico și-a dat ocina, cât avea, sorei sale Voislava.

De aceia, am dat și <domnia mea> acestei femei, Voislava, ca să-i fie ocină și de ohabă, ei și fiilor ei și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Stan mare ban al Craiovei și jupan Belciu mare vornic și jupan Vâlceanul mare logofăt și Neagoe vistier și Tatul comis și Idrea spătar și Stanislav paharnic și Nedelco stolnic și Fraţilă postelnic. Ispravnic Dragul logofăt.

Scris luna Iunie 2 zile, în anul 7060 <1552>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 583.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

16

1553 (7061) Ianuarie 25, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radu voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeeștii mânăstiri, care se numește Tismana, al cărei hram este sfânta și cinstita uspenie a preasfintei, stăpânei noastre de dumnezeu născătoare, ca să-i fie aceste sate, anume Trufeștii și Obedinul și Batovții, căci

www.dacoromanica.ro

sunt vechi şi drepte ocine şi dedine ale sfintei mânăstiri, pentrucă le-au dat şi au miluit sfânta mânăstire cu aceste sate bătrânii domni care au fost mai înainte de domnia mea, înainte de aceste vremuri... [1]) ca să-i fie de veşnică <pomenire> [1]) în vecii vecilor. Iar domniei mele să-i fie de ajutor şi de întărirea sufletului şi a trupului.

<De aceia> [1]), le-am dat şi am miluit şi domnia mea sfânta mânăstire numită Tismana, ca să-i fie aceste sate şi ocine, care sunt mai sus scrise, să fie sfintei mânăstiri de ocină şi de <ohabă şi de> [1]) nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: ... [1]) spătar şi jupan Stănilă mare vornic şi jupan Radu mare logofot şi <Crăciun> [1]) vistier şi Udrea spătar şi Neagoe paharnic şi Vladul comis, Vladul stolnic şi Radul mare <postelnic>. Ispravnic Stănilă mare vornic.

Şi am scris eu, Stoica gramatic, în cetatea de scaun Târgovişte, luna Ianuarie 25 zile, dela Adam până acum anul curgător 7061 <1553>.

Io Radu voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 586.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1845.

17

1553 (7061) Martie 20, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Radul voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Io Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Argeş, unde este hramul preasfintei şi cinstitei şi prea binecuvântatei stăpânei noastre, născătoarea de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei uspenii, ca să-i fie Aţiganii, anume Vlaicul cu copiii lui şi Ivan cu copiii lui şi Tetrade cu copiii lui şi Voico cu copiii lui şi Nanuţ cu copiii lui şi Gonţu cu copiii lui, fiindcă aceşti mai sus zişi Aţigani au fost înainte ai Despinei, cumpăraţi cu asprii ei şi miluită de părinţii domniei mele, de răposatul Radul voevod şi de Radul voevod Călugărul. Astfel, doamna Despina a fost datoare 20.000 aspri mai sus zisei dumnezeeştii mânăstiri, de a dat mai sus zişii Aţigani de a sa bună voie, ca să-i fie de ocină şi ohabă pentru acea datorie.

Pentru aceasta şi domnia mea am dat mai sus zişii Aţigani mai sus zisei mânăstiri, ca să fie de ocină şi ohabă şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Drăghici spătar şi jupan Stănilă mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Udrea spătar şi Crăciun vistier şi

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Vladul comis şi Neagoe paharnic şi Vladul stolnic şi Radul mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Am scris, eu, Bratul din Oneţeşti, în cetatea aceasta, Târgovişte, luna Martie 20 zile, în anul 7061 <1553>.

† Io Radul voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 587.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

18

1553 (7061) Iulie 20, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Grozav şi cu fiii lui, câţi îi va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Dediuleşti, partea lui Tătuţă toată, oricât se va alege, din câmp şi din apă şi de peste tot, pentrucă a vândut Lica această ocină care este mai sus scrisă lui Grozav de bună voia sa. Şi a cumpărat-o Grozav dela Lica pentru 200 aspri gata şi cu 6 vaci, încă de când a fost foametea cea mare, din zilele lui Radu voevod Călugărul.

Şi după aceia, a avut Grozavu pâră înaintea domniei mele cu Manea pentru un ogor de ocină, din acea ocină cumpărată, care este mai sus zisă. Astfel, Grozav cu Manea s'au sorocit înaintea domniei mele. Pentru aceasta, a venit de faţă Grozav înaintea domniei mele, iar Manea nu a îndrăznit să stea de faţă înaintea domniei mele, ci Manea a rămas de lege înaintea domniei mele.

Şi iar a cumpărat <Grozavu un loc> de vatră de casă dela Miclea, pentru 160 aspri gata.

De aceia, i-am dat şi domnia mea lui Grozav, ca să-i fie ocină şi ohabă şi lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Stan mare ban al Craiovei şi jupan <Belc>iul [1]) mare vornic şi jupan Dragul mare logofăt şi Neagoe vistier şi Udrea [1]) spătar şi Nedelco stolnic şi Stanislav comis şi Frăţilă mare postelnic. Ispravnic Dragul mare logofăt.

S'a scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Iulie 20 zile, în anul 7061<1553>.

Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., LXXXVII/94.
Orig. slav., perg., pecete timbrată, căzută.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

19

<1553> Octombrie 4, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dumitru din Olteni, ca să-i fie lui un loc de vie din dealul Oltenilor, din partea lui Dumitru şi a Stăncăi, pentrucă a cumpărat Dumitru dela Dumitru şi dela Stanca, pentru 270 aspri.

De aceia, i-am dat şi domnia mea lui Dumitru, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor săi, nepoţilor şi strănepoţilor săi şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Şi martori: Lalăr [1]) şi Vladul şi Pătru din Olteni, din Bujoreni, Stoica şi Ratea.

Deasemeni punem şi domnia mea: jupan Stan mare ban al Jiului şi jupan Belciu mare vornic şi jupan Dragul mare logofăt şi Idrea spătar şi Neagoe vistier şi Stănislav comis şi Nedelco stolnic şi Milco paharnic şi Frăţilă mare postelnic. Ispravnic Dragul mare logofăt.

Scris în oraşul Bucureşti, luna Octombrie 4 zile, în anul 7060 <1551>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 578.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom.
Datat după Dragul logofăt. La văleat, diacul a omis cifra unităţilor.

20

<1554 Februarie 28 — 1557 Decembrie 26>.

† Aici jurătorii lui Cega din Pârscov: din Policioaia, Neagul, din Negoşina, Crăiuţu, din Micşani, Stan, din Cârlomăneşti, Vladul şi Sin şi Oprea, din Ciocani, Oprea, din Grabicina Hohoia, din Baloleşti, Stanciul, din Pătârlaci, Fălcea şi Stoica, din Cosobeşti, Tatomir.

Ispravnic Vâlsan portar.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Soroc la naşterea născătoarei de dumnezeu.

Acad. R.P.R., CXXVI/202.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Datat din domnia lui Pătraşco cel Bun.

---

[1]) probabil « Lazăr ».

www.dacoromanica.ro

21

<1554 Februarie 28 — 1557 Decembrie 26>, Bucureşti.

Hrisovul răposatului Io Pătraşco voevod, *fiul lui* Radul voevod, pentru toate satile lui Stănilă vornecul, dela leat 7061 <1553>.

Dat-am domniia mea învăţătura domnii mele, cinstitului boiariului domnii méle pan Stănilă vornecul, ca să-i fie lui satile Loloeştii, Cepturile *şi* Bârsenii *şi* Bădenii *şi* Oleteştii *şi* Muşeteştii *şi* Hodopenii *şi* Buciumenii *şi* Ceganii *şi* Sărăţenii *şi* Răsturnaţii *şi* Suflenii... [1]) şi Ţiganii toţi partea lui cu cemetia lui câtă să va afla şi să va alege du preste tot, pentrucă au fost ale lui bătrâne şi drapte ocine de baştină.

Iar apoi, au venit singuri cinstitul boiarul domnii mele pan Stănilă vornecul, de au dat şi au dăruit pe jupâneasa lui Neacşa cu toate cele <ce> sânt mai sus zise ale lui sate şi Ţigani şi cu toate bucatile lui, iar jupâneasa lui, Neacşa, ia încă au dat şi au dăruit jupânului Stănilă vornecul cu toate satile şi Ţiganii ale ei şi cu toate bucatile ei, iar de să va întâmpla să moară mai nainte, jupâneasa lui, Neacşa, singur jupânul Stănilă vornicul, tot să stăpânească acestea ce sânt mai sus zise sate şi Ţigani şi toate bucatile ei. Şi dă va vrea să însoare; să nu să însoare, el tot să le stăpânească la viiaţa lui. Iar dă să va întâmpla cumva mai nainte moarte jupânului Stănilă vornecul şi jupâneasa lui, Neacşa, singură să stăpânească acestea ce sânt mai sus zise sate şi Ţigani şi toate bucatele lui măcar dă va vrea să să mărite sau de nu va vrea să să mărite, toate să să stăpânească satele şi Ţiganii şi bucatile, câte să vor afla ale lui Stănilă vornecul, până când va trăi jupâneasa lui, Neacşa. Iar den nepoţii lui de frate sau din nepoate sau din neamul lui Stănilă vornecul, nici o treabă şi niciun amestec să n'aibă cu acestea ce sânt mai sus zise sate şi Ţigani şi cu bucatele lor nici dă cum.

Aşa au venit singur Stănilă vornec şi cu jupâneasa lui, Neacşa, înaintea domnii mele şi înaintea tuturor cinstiţilor boiarilor domnii mele şi aşa s'au tocmit şi s'au înfrăţit de a lor bună voe.

Iar după moartea lui Stănilă vornecul şi a jupânesii lui, Neacşii, să fie şi să stăpânească acestea ce sânt mai sus zise sate şi Ţigani şi toate bucatile lor sfânta mănăstire Vărbila, pentrucă au dat şi au închinat jupânul Stănilă vornecul şi jupâneasa lui, Neacşa, la sfânta mânăstire ce iaste mai sus zisă, pentru sufletul lor şi pentru sufletul părinţilor lor, ca să fie la sfânta mănăstire în veci.

Incă au pus şi jurământ den naintea domnii mele, care va strica şi va călca aciastă tocmeală şi aciastă pomană, ori pentru domni, au den boiari, pri ce om măcar den neamul lor, să fie proclet şi anathima de 318 *părinţi* dela Nichea, să lăcuiască cu Iuda şi cu Ariia, în vecii vecilor.

---

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

Şi mărturii am pus domniia mea: jupan Stan *mare* vornic din Vlădeşti şi jupan Drăghici *mare* ban al Craiovii *şi* jupan Tudor *mare* logofăt.

Şi s'au scris în scaunul Bucureştilor.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 298 v 299.
Trad. rom.

22

<1554 — 1557> Aprilie 13.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn. Dă domnia mea sfintei mânăstiri numite Tismana, ca să-i <fie> [1]) vama care este la Vidin, precum a fost de mai înainte. Iar călugării să o ţie. Şi tu, Toma vameşe, să te fereşti de peste tot de vama mânăstirească, de pe unde au ţinut dela bătrânii domni de mai înainte, pentrucă astfel am dat şi am întocmit domnia mea; să fie şi domniei mele în veci pomenire.

Pentru aceasta, să te fereşti de acum înainte de câte se ştiu din zilele cele vechi. Şi mai mult să nu vie călugării să se plângă de tine, că le opreşti partea lor de vamă, căci vei avea cuvinte rele de la domnia mea. Şi altfel nu va fi, după spusa domniei mele.

Ispravnic Socol mare vornic.

S'a scris în luna Aprilie 13 zile.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 590.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.
Datat din domnia lui Pătraşcu cel Bun.

23

1554 (7062) Aprilie 26.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupanului Badea mare clucer şi cu fiii lui, ca să-i fie Gârla Lungă dela Tâmbureşti şi cu toate privalurile [2]), care a fost înainte gârlă domnească. Iar acum, domnia mea am dat şi am miluit cu mai sus zisa gârlă pe jupan Badea mare clucer.

De aceia, altul dintre boierii domniei mele să nu fie volnic cu acea gârlă, ci să-i fie lui de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

---

[1]) omis în orig.

[2]) «prival», luncă inundabilă.

www.dacoromanica.ro

Ispravnic Socol mare vornic.

Am scris, eu, Oprea, Aprilie 26 zile, în anul 7062 <1554>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XI/2.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

24

1554 (7062) Mai 25, București.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Micle cu fiii și lui Mircea cu fiii și cu frații săi și lui Negruș cu fiii și cu frații săi și lui Cârstian cu fiii și lui Dragomir cu fiii și lui Lupe cu fiii și cu frații săi, oricâți le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Urlătoi [1]), toată și cu tot hotarul, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și dedină.

Iar după aceia, a avut Miclea pâră cu Cerboaia înaintea domniei mele. Și așa pâra Cerboaia că are în Urlătoi [1]) jumătate de loc. Iar domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea lui Micle cu cetașii [2]) lui lege, 24 de boieri. Și așa au mărturisit ei înaintea domniei mele că este acea ocină a lui Micle... [3]) și au dat acei boieri cu sufletele lor acea ocină lui Micle cu rudeniile lui. Iar pe Cerboaia, ei au lăsat-o de lege din fața domniei mele.

De aceia am dat și domnia mea lui Micle cu cetașii [2]) ca să le fie de ocină și de ohabă și lor și fiilor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic și jupan Todor mare logofăt și Stanciul spătar și Dragomir vistier și Vladul comis și Radul paharnic și Radul stolnic și Iano mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

Am scris eu, Badea gramatic, în cetatea București, luna Mai 25 zile, în anul 7062 <1554>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 591.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1850.

25

1554 (7062) Mai 27.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea <această

[1]) « în Urlătoi », așa în orig.
[2]) « podrujiani » în orig.
[3]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

poruncă a domniei mele>[1]) cinstitului şi preasfinţitului arhimitropolit chir vlădica Anania, ca să-i fie în Fileni partea lui Voico vistier toată, oricât se va alege şi din câmp şi din vecini şi vii şi oricâţi Aţigani va avea, toţi, pentrucă mai sus zisul sat şi vii şi Aţigani au fost drepte şi dedine ale lui Voico vistier. Dar Voico vistier a fost dator părintelui mitropolit Anania 30.000 aspri şi nu i-a plătit, până ce i s'a întâmplat moartea. Şi după moartea lui, părintele vlădica Anania nu a avut de unde să-şi ia acea mai sus zisă datorie; deci, am dat domnia mea cinstitului părinte mitropolit chir Anania, ca să fie volnic şi puternic cu această carte a domniei mele, să ţie şi să stăpânească toate mai sus zisele averi şi satul şi Aţiganii şi viile lui Voico vistier, pentru acei 30.000 aspri. Şi nimeni să nu aibă amestec, ci să fie neclintit mai sus zisului părinte mitropolit mai sus zisele averi, în veci.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Theodor mare logofăt şi jupan Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Vladul comis şi Radul stolnic şi Radul paharnic. Ispravnic Ianio mare postelnic.

Şi eu, Mihul gramatic, care am scris în luna Mai 27 zile, în anul 7062 <1554>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 592.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1850.

26

<1554—1557> Iunie 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri care se cheamă Tismana, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să-şi ţie satele, anume: Piatra şi Obedinul, Corzi[2]) şi Trufeşti, pentrucă am aflat şi am văzut domnia mea şi cărţile dela alţi domni bătrâni, că sunt de moştenire ale sfintei mânăstiri care este mai sus scrisă.

De aceia, nimeni să nu cuteze să se încumete a-i turbura sau a intra în satele lor, pentrucă acel om rău va păţi. Şi cui i se va părea strâmb, iar el să vie să stea de faţă înaintea domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Socol mare vornic.

Am scris Iosif, Iunie 8 zile.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 593.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1847.
Datat din domnia lui Pătraşcu cel Bun.

[1]) omis în orig.

[2]) « Corzi » adaos ulterior.

www.dacoromanica.ro

27

1554 (7062) Iunie 28, Gherghiţa.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele Stanciul [1]) şi Arca şi Mănea şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Fărcăşeşti, partea lui Stan toată, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut Stanciul şi Arca şi Mănea pâră din partea lui Pârvul şi cu Radul Folici înaintea domniei mele pentru ocina mai sus zisă. Şi aşa au pârît Pârvul şi Radul că au şi ei dedină ocină. Iar întru aceasta, domnia mea am judecat şi am cercetat, după dreptate şi după lege şi am citit şi cărţile răposatului părinte al domniei mele Radul voevod şi am aflat adevărul, că nu au Pârvul şi Radul niciun amestec, pentrucă au umblat şi 12 boieri şi acei boieri nu le-au dat, ci au rămas Radul şi Pârvul de lege înaintea domniei mele. Şi încă au avut pâră şi mai înainte, în faţa lui Mircea voevod. Şi aşa au pârît Pârvul şi Radul că au dat pentru acea ocină 7600 aspri şi 6 vaci deşugubină. Intru aceasta, însă, am aflat domnia mea că sunt cuvinte mincinoase, ci iarăşi au rămas de lege.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Stanciul şi lui Arca şi Mănea această mai sus zisă ocină dela Fărcăşeşti, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martorii: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi jupan Radul fost logofăt şi Stanciul spătar şi Dragomir vistier şi Radul paharnic şi Vladul comis şi Radul stolnic şi Ianiu postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

S'a scris în oraşul Gherghiţa, luna Iunie 28 zile, anul 7062 <1554>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

<Pe verso>: Şi a spus Stoica logofăt.

Acad. R.P.R., XL/32.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

28

<1554—1557> Iunie 30.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor sate, anume Săsenii şi Cârlomăneştii, însă 15 case, să fie în pace şi slobode de toate slujbele şi muncile, câte se află în ţara domniei mele, ca să nu muncească la nicio muncă nicăieri.

---

[1]) Stanciul transformat ulterior de altă mână în « Stanaa » iar apoi s'a adăugat pe margine iarăşi « Stanciul ».

www.dacoromanica.ro

Şi nimeni să nu îndrăznească a-i turbura, nici vătafii mari sau mici, nici nimeni din slugile domniei mele, cari vor trage la muncile domniei mele, ci să fie volnic să lucreze cu ei numai cinstitul părinte de Buzău, ce va fi treaba sfintei episcopii.

Iar altul nimeni să nu îndrăznească a-i turbura, deoarece acel om care va încerca să-i mai turbure înaintea acestei cărţi a domniei mele, acel om rău va păţi dela domnia mea. Şi altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Iane mare postelnic.

Scris luna Iunie 30 zile.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXXIX/12.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII la Arh. St. Buc., ms. 571, f. 233.

29

1554 (7062) Iulie 17, Gherghiţa.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mitropolii şi cinstitului părintelui nostru arhiepiscop chir Anania, ca să-i fie satele, anume: Aninoasa cu tot hotarul şi cu podgoria şi Vâlsăneşti cu tot hotarul şi cu morile, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină şi cumpărată de răposatul Băsărab voevod.

Iar după aceia, am judecat şi am cercetat domnia mea, cu toţi dregătorii domniei mele şi am citit domnia mea şi cărţile domnilor de mai înainte. Astfel, domnia mea în niciun chip nu am vrut să stric domnia mea cărţile şi pomenile altor domni, ci am dat şi domnia mea <mai sus zisele sate sfintei mitropolii, ca să-i fie> de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Şi iată martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Dragomir vistier şi jupan Tudor mare logofăt şi jupan Stanciul mare spătar şi Radul paharnic şi Radul stolnic şi Vladul comis şi jupan Iane mare postelnic. Ispravnic însuşi domnia mea.

Şi am scris eu, Vlaicul, fiul lui Nan cel Gros, în scaunul dela Gherghiţa, luna Iulie 17 zile, în anul 7062 <1554>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 594.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1862.

www.dacoromanica.ro

30

1554 (7062) August 13, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Ion Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Bratie și lui Gligorie și lui Ion și cu frații și cu fiii, câți le va da dumnezeu, ca să le <fie> ocină în Hăești, din jumătate a 3-a parte, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și dedină.

Iar după aceia, au avut pâră și Gligorie și Bratie și Ion cu Dragotă din Bârsești, căci a luat Dragotă ocina lui Gligorie cu sila. Iar întru aceasta, au venit Bratie și Gligorie și Ion înaintea domniei mele, de s'au plâns că le-a luat Dragotă ocina lor cu sila. De aceia, am cercetat domnia mea și am judecat, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea lui Gligorie și cu frații săi, ca să fie volnic să-și ție ocina. Iar cui i s'ar părea strâmb, să vie să stea de față înaintea domniei mele.

De aceia, am dat și domnia mea lui Gligorie și lui Bratie și lui Ion, ca să le fie de ocină și de ohabă și lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic și jupan Tudor mare logofăt și Stanciul spătar și Dragomir vistier și Radul stolnic și Vladul comis și Radul paharnic și Iane mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

S'a scris în cetatea Târgoviște, luna August 13 zile, în anul 7062 <1554>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 595.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

31

<1554—1557> Septembrie 1.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragomir cu frații lui, ca să le fie apa lor de moară și iazul lor. Și nimeni să nu cuteze să abată apa pe alt loc, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și dedină. Incă Dragomir și frații lui să fie volnici să-și păzească lăcșorul [1]), ca să le fie pentru nuiele la prisacă. Și la gorunet iarăși să fie volnici să păzească pădurea, să le fie dumbravă.

De aceia, le-am dat și domnia mea și nimeni să nu cuteze să pescuiască pe apă sau să taie lemne din pădure, căci și dinainte vreme părinții lor le păziseră, căci acel om care se va încumeta să-i turbure, rău va păți și rea urgie va primi. Al fel să nu cuteze să turbure, după spusa domniei mele.

[1]) «lăcșorul», așa în orig.

www.dacoromanica.ro

Ispravnic Socol mare vornic.
S'a scris Septembrie 1 zi.
† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 596.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.
Datat din domnia lui Pătraşcu cel Bun.

32

<1554.Septembrie 1—1555 August 31> 7063, Târgovişte.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătraşco voevod a toată Ţara Rumănească, fecior marelui şi preabunului Radul voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii méle cinstitului boiarului domnii méle, lui jupan Drăghici vornicul şi feciorilor lui, căţi dumnezeu îi va dărui, ca să ţie Spatniţa, oricât să va alege parte Spatniţii, pentrucă au furat Spătnicenii lui jupan Drăghici vornic 5 cai. Pentru aceia, am dat domniia mea moşiia Spatniţii boiariului domnii méle ce s'au zis mai sus. Iar după aceia, boiariul domnii méle, el au fost avut şi cărţi ale Vladului voevod, vechi şi sparte.

Pentru aceia şi domnia mea le-am înoit şi le-am întărit cărţile lui, ca să ţie moşie ohabnică, el şi feciorii lui şi nepoţii şi strănepoţii lui şi de nimeni neclătit, după zisa domnii méle.

Deci şi mărturii am pus domniia mea pre: jupan Socol *mare* vornic *şi* jupan Theodor *mare* logofăt *şi* Dragomir vistier *şi* Stanciul spătar *şi* Radul stolnic *şi* Radu păharnic *şi* Vladul comis *şi* Iane postelnic. Ispravnic Tudor *mare* logofăt.

Şi am scris eu, Stan gramaticul *din* Târgovişte, leat 7063 <1554—1555>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 82 v.
Trad. rom.

33

<1554 Septembrie 1—1555 August 31> 7063, Bucureşti.

Hrisovul răposatului Io Pătraşco voevod, dela leat 7063 <1554—1555>.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătraşco voevod şi domnu a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui Radului voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii méle cinstiţilor boiari şi îndreptători ce au fost oarecând la Radul vodă cel Bătrăn, jupăn Radul postelnic *şi* jupăn Vintilă păharnic şi feciorilor lor şi nepoţilor lor, anume jupăn Stoica *şi* jupăn Neagoe, feciorii lui jupăn Drăghici vornecul şi feciorilor lor, căţi dumnezeu le va da, ca să le fie lor satul Cornenii, pentrucă l-au cumpărat dela Danciul, drept 3500 aspri. Şi domnii méle un cal.

www.dacoromanica.ro

După aceia, acei boiari mai sus zis‹i›, ei au avut o carte veche a Radului voevod cel Bătrân şi o am văzut şi domnia mea şi era veche şi stricată.

Pentru aceia şi domniia mea am înoit şi am întărit acea carte a acelor boieri mai sus scrişi, ca să le fie moşie ohabnică, lor şi feciorilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi dă nimini să nu să clătească, după zisa domnii méle.

Iată şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Socol *mare* vornic *şi* jupan Theodor *mare* logofăt *şi* Dragomir *mare* vistier *şi* Stanciul *mare* spătariu *şi* Radul *mare* stolnic *şi* Vladul *mare* comiş *şi* Radul *mare* paharnic *şi* Iane *mare* postelnic. Şi au fost ispravnec Theodor *mare* logofăt.

Şi am scris în Bucureşti.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 226.
Trad. rom.

34

1554 (7063) Septembrie 14, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Tismana, ca să-i fie satul anume Tismana, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut călugării pâră cu călugării dela Bistriţa înaintea domniei mele. Şi aşa au pârît călugării dela Bistriţa că au şi ei în Tismana jumătate. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi am judecat cu părintele vlădica şi cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că este Tismana, satul tot, al sfintei mânăstiri care este mai sus scrisă şi cu tot hotarul. Iar călugării dela Bistriţa au rămas de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă călugării dela Bistriţa cu satul Tismana, ci să fie satul Tismana al mânăstirii Tismana.

De aceia, i-am dat şi domnia mea, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Radul paharnic şi Iane mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

Şi eu care am scris, Sin din Ioneşti, în minunata cetate Târgovişte, luna Septembrie 14 zile, în anul 7063 ‹1554›.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 597.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom. una dela sfârşitul sec. XVIII, cealaltă din 1844.

www.dacoromanica.ro

35

<1554—1557> Octombrie 21, Gherghița.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeeștii mânăstiri numită Tismana, ca să-i fie satele ei, anume Bistrețul și Călugărenii, în pace și slobode de toate slujbele și muncile, oricâte se află în țara domniei mele, ca nici gloabe, nici dușegubine să nu tragă, nici om legat să nu ducă, ci numai să plătească birul, cât se cuvine pentru haraci.

De aceia, nimeni să nu cuteze să-i turbure, nici vătafii mari, nici cei mici, nici birarii, nici slugile boierești, nici slugile domniei mele trimise pentru milostenii, nici banii, nici slugile banilor să nu cuteze să intre și să judece în acele două mai sus zise sate, ci numai singur părintele egumen să fie volnic să judece și să stăpânească acele mai sus zise sate, iar altul nimeni; pentrucă cine se va încumeta să-i turbure sau să strice ceva sau să intre și să judece și să așeze plocoane la acele mai sus zise sate, oricare dintre slugile domniei mele sau boierești, iar acel om rău și urgie va primi dela domnia mea, ca un necredincios și călcător al poruncii domniei mele. Altfel nu va fi, după spusa domniei mele.

Ispravnic Teodor mare logofăt.

Am scris eu, Bratul din Negești, în orașul Gherghița. S'a scris în luna Octombrie 21 zile.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh St. Buc., S.I., nr. 598.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârșitul sec. XVIII.
Datat din domnia lui Pătrașcu cel Bun.

36

<1554—1557> Octombrie 23.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele mânăstirii Snagov, ca să fie volnică cu această carte a domniei mele să ție partea lui Bârsan d.n Băbeni s' din vie și din sat și vecini și din câmp și din toate.

De aceia, nimeni să nu cuteze a se încumeta să ție sau să oprească în fața acestei cărți a domniei mele, căci acel om rău va păți. Iar cui i se va părea strâmb, iar el să vie să stea de față înaintea domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

www.dacoromanica.ro

Ispravnic Socol mare vornic.
S'a scris în Octombrie 23 zile.
† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 599.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

37

1555 (7063) Martie 24, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Bistriţa, ca să-i fie satul numit Muşcel tot, cu tot hotarul, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dăruită de Stroe postelnic şi de Pârvul ban, ca să fie sfintei mânăstiri pentru întărire, lor spre veşnică pomenire.

Iar după aceia, au avut pâră călugării dela sfânta mânăstire cu fiii lui Badea şi cu fiii lui Crăciun şi cu fiii lui Prodan. De aceia, domnia mea am cercetat şi am judecat cu toţi ‹cinstiţii› dregători ai domniei mele şi am citit domnia mea şi cartea răposatului Moisi voevod şi cartea lui Vlad voevod numit Vintilă şi cartea părintelui domniei mele, răposatul Radul voevod şi am aflat domnia mea că acest sat mai sus zis este al sfintei mânăstiri mai sus scrise, căci a fost miluit şi dat de acei boieri mai sus zişi, pentrucă s'au sorocit călugării cu fiii lui Badea şi cu fiii lui Crăciun şi cu fiii lui Prodan, ca să vie în faţa domniei mele şi s'a pus ziua. Astfel călugării, ei au venit la zi, iar aceia la zi nu au venit. De aceia, au rămas de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă peste acel mai sus zis sat.

De aceia, i-am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi jupan Radul fost logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Vladul comis şi Radul paharnic şi Iane mare postelnic. Ispravnic Teodor mare logofăt.

Şi eu care am scris, Sin gramatic [1]), în minunata cetate de scaun Bucureşti, luna Martie 24 zile, în anul 7063 ‹1555›.
† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 600.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1844.

[1]) « slovostroiteli » în orig.

www.dacoromanica.ro

38

1555 (7063) Aprilie 4, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului boier al domniei mele, jupan Mihnea pârcălab şi cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină în Bădeni, din partea lui Pruncea două părţi, de pretutindeni, de peste toată ocina, oricât se va alege partea lui Pruncea, pentrucă au venit înaintea domniei mele fiii lui Pruncea, Bălan cu fraţii săi, de au aşezat şi au dat această mai sus zisă ocină, două părţi din partea părintelui lor Pruncea, boierului domniei mele jupan Mihnea pârcălab, dar în amândouă câmpurile, peste tot, de a lor bună voie, pentrucă i-a miluit şi i-a cercetat şi i-a hrănit boierul domniei mele mai sus scris. Iar Bălan cu fraţii săi au rămas peste a treia parte.

De aceia şi domnia mea am dat boierului domniei mele jupan Mihnea pârcălab, ca să-i fie ocină şi ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor. Şi prădalice să nu fie. Şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul paharnic şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Dumitru mare postelnic [1]). Ispravnic Socol mare vornic.

Am scris deci eu, Strce, în cetatea Bucureşti, luna Aprilie 4 zile, în anul 7063 <1555>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 601.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1862.

39

1555 (7063) Mai 10, Rădulești.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii şi boierului domniei mele Udriște sulgerul şi jupaniţei lui Stanca şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie din Odobeni şi din Lipia şi din Mogoşeşti şi din Ungurei, părţile jupaniţei Muşa toate, oricât se va alege şi Aţiganii, anume Paul cu Ţiganca sa şi cu copiii săi şi Corbea cu Ţiganca sa şi cu copiii săi şi Sasca cu copiii săi şi Copaci cu Ţiganca sa şi cu copiii săi şi Voica cu copiii ei, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine şi averi, dedine ale jupaniţei Muşa. Iar jupaniţa Muşa, ea a lăsat la moartea ei toate satele ei

[1]) In vremea aceasta mare postelnic era: «Ianiu».

www.dacoromanica.ro

şi Aţiganii mai sus zişi, toţi, fiicei sale jupaniţa Stanca. Deasemenea şi domn a mea am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele, ca cine va lăsa la moartea lui toate averile sale şi ale părintelui său oricărui om, acel om să le stăpânească.

De aceia şi domn'a mea am uat mai sus zisele sate şi Aţigani boierului domniei mele Udriste sulger şi jupaniţei lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lor. Şi la ei prădalica să nu fie, ci să fie celor rămaşi ai lor. Şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul paharnic şi Vladul comis şi Radul stolnic şi Ianiu mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

Şi eu, Bratul din Negeşti, care am scris în satul Rădulești, luna Mai 10 zile, dela Adam curgători ani, în anul 7063 ‹1555›.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 602.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1852.

40

1555 (7063) Iunie 11, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Ianiu mare postelnic şi cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Dârza, partea Murgoaiei, pentrucă a cumpărat-o Staico vornic dela Murgoaia.

Iar după aceia, a venit Murgoaia înaintea domniei mele de a pârît că nu a vândut Murgoaia mai sus zisa ocină lui Staico vornic, ci i-a lepădat asprii cu sila. Intru aceasta, domnia mea i-am judecat după dreptate şi i-am dat ei domnia mea lege, 12 boieri, ca să mărturisească că i-a lepădat Staico vornic asprii cu sila. Iar ea nu a putut să aducă pe acei boieri să jure şi să mărturisească înaintea domniei mele în niciun chip, ci a rămas Murgoaia de lege dinaintea domniei mele.

De aceia şi domnia mea am dat mai sus zisa ocină mai sus spusului dregător al domniei mele, jupan Ianiu mare postelnic, ca să-i fie ocină şi ohabă, lui şi fiilor ‹lui şi› nepoţilor şi strănepoţilor lui şi ‹de› nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul paharnic şi Vladul comis şi Radul stolnic. Ispravnic Vârjoghi logofăt.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Bratul din Negeşti, care am scris în cetatea Târgovişte, luna Iunie 11 zile, în anul 7063 <1555>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 603.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

41

1555 (7063) Iulie 5, Piteşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, lui jupan Neagoe vistier din Budeşti, ca să-i fie ocină în Pârvuleşti, partea lui, oricât se va alege, din sat şi din câmp şi din pădure şi din ape, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, a venit boierul domniei mele jupan Neagoe vistier înaintea domniei mele, de a dat şi a miluit pe slugile lui, Oană şi Cucor, cu acea mai sus zisă ocină dela Pârvuleşti, pentru slujba lor credincioasă şi dreaptă, slujbă pe care i-au slujit-o în ţări streine şi pentru sufletul părinţilor lui şi pentru sufletul lui.

Şi încă a pus jupan Neagoe vistier blestem, ca după moartea lui n'meni să nu strice acea pomană, dintre fiii lui sau dintre rudele lui. Iar cine se va încumeta să strice, iar acela să fie blestemat de 318 părinţi cei dela Nicheia şi să fie cu Iuda şi cu Arie.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Oană şi lui Cucor, <ca să le fie de ocină şi de>[1]) ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea, dregătorii domniei mele: jupan Socol mare vornic şi jupan Theodor mare logofăt şi Stanciul spătar şi Dragomir vistier şi Radul paharnic şi Radul stolnic şi Iane postelnic şi Tatul vornic Ispravnic Vârjoghe al doilea logofăt.

Şi eu, Vladul, am scris în scaunul dela Piteşti, în luna Iulie 5 zile, dela Adam <curgători, în anul 7063 <1555>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

<Pe verso>: Cartea Pârvuleştilor, cu care l-a miluit pe Oană.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 604.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1846.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

42

1555 (7063) Iulie 6, Piteşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Maria şi jupaniţei Caplea şi Epraxiei [1]) şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie părţile lor din Goleşti şi din Mărăcineni şi din Virăş, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine.

Iar după aceia, au avut pâră jupaniţa Maria şi jupaniţa Caplea înaintea domniei mele cu Mihnea pârcălab din Piscani. Astfel, a pârît Mihnea pârcălab că i a dat şi i-a dăruit jupaniţa Maria, ca să-i fie viile care sunt la Goleşti, fără vinărici şi să-i fie doi vecini în Goleşti. Şi încă a pârît că a schimbat cu mânăstirea dela Muşăteşti nişte sate; astfel, i-a dat mânăstirea în Goleşti şi în Mărăcineni şi în Vierăş. Şi au făcut cărţi mincinoase dela Mircea voevod pe averile jupaniţei Maria şi ale jupaniţei Caplea. Iar întru aceasta, domnia mea am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregătorî ai domniei mele şi am aflat şi domnia mea că niciun amestec n'au avut călugării dela Muşeteşti peste mai sus zisele sate.

Şi încă a venit înaintea domniei mele însăşi jupaniţa Maria, de a mărturisit că nu a dat şi nu a aşezat pe Mihnea pârcălab peste ocina dela Goleşti, nici la vreun sat al ei, pe care le are ea dela părintele ei, ci i-a dat din ceiace a avut ea dela mama ei. Astfel, s'au rupt cărţile mincinoase ale lui Mihnea şi făcute fără ştirea jupaniţei Maria. Pentru aceasta, a rămas de lege dinaintea domniei mele şi dinaintea tuturor cinstiţilor boieri ai domniei mele. Deci, am luat domnia mea acele cărţi mincinoase şi le-am rupt, pentru ca Mihnea pârcălab mai mult să nu mai aibă niciun amestec asupra mai sus ziselor sate.

De aceia, am dat şi domnia mea jupaniţei Maria şi jupaniţei Caplea, ca să le fie mai sus zisele averi, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor. Şi oricui dintre dânşii i s'ar întâmpla mai înainte moarte, iar la dânşii prădalica să nu fie, ci să fie celor rămaşi ai lor. Şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi jupan Stanciul mare spătar şi jupan Dragomir mare vistier şi Radul paharnic şi Vladul comis şi Radul mare stolnic şi Iane mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

Şi eu, Nan cel Gros, am scris în oraşul Piteşti, luna Iulie 6 zile, dela Adam curgători în anul 7063 <1555>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XL/99.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom., ibid., XXIX/135.

[1]) « şi Epraxiei », adaos ulterior pe margine.

www.dacoromanica.ro

43

1555 (7063) Iulie 28, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, lui jupan Vlaicul clucer și cu nepoții săi, fiii fratelui său Bratul, Radul și Bratul și fiii lui Vlaicul, vărul său, anume Vladul și Andrei și cu fiii lor, câți le va lăsa dumnezeu, ca să le fie satul anume Țigănești de pe Buzău, tot, cu tot hotarul, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și dedină, încă dela bătrânii domni și cumpărat dela Stoica Aușun.

Iar după aceia, au avut Vlaicul clucer și cu nepoții lui pâră înaintea domniei mele cu Mihnea pârcălab. Și așa a pârît Mihnea pârcălab că are și el jumătate din Țigănești. Iar domnia mea, întru aceasta, am judecat și am cercetat, după dreptate, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am aflat domnia mea și am adeverit că este acea ocină dedină a lui Vlaicul clucer și a nepoților lui. Dar Fârcea, tatăl lui Mihnea, lepădase 500 de aspri tatălui lui Vlaicul cu sila și fără dreptate. Și a jurat Vlaicul înaintea lui Vintilă voevod cu 12 boieri, așa cum este mai sus spus. Iar domnia mea, întru aceasta, am dat lui Mihnea pârcălab 24 de boieri, peste legea lui Vlaicul. Iar Mihnea a pârît că Vlaicul n'a jurat înaintea lui Vintilă voevod, ci i-a luat cu sila, pentrucă i-a fost cumnat.

Iar domnia mea am citit și cartea de rămas a părintelui domniei mele Radu voevod și am aflat domnia mea că au jurat Vlaicul și cu frații săi iarăși cu a doua lege în fața domniei lui, cu 12 boieri. De aceia, i-am dat domnia mea lui Mihnea 24 de boieri, ca să jure peste legea lui Vlaicul. Iar el nicicum n'a putut să jure. De asemeni și înaintea părintelui domniei mele a luat Mihnea iarăși 24 <de boieri> și iarăși n'au jurat. Deci, a rămas Mihnea de lege dinaintea domniei mele, precum și dinaintea lui Vintilă vodă și din fața părintelui domniei mele.

De aceia, am dat domnia mea lui Vlaicul clucer și nepoților săi, ca să le fie de ocină și de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor, în veci neclintit.

Iată martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic și jupan Tudor mare logofăt și Dragomir vistier și Stanciul spătar și Radul stolnic și Vladul comis și Iano mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

Am scris eu, Antonie, în minunata cetate Târgoviște, luna Iulie 28 zile, dela Adam curgători în anul 7063 <1555>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CVIII/33.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.

www.dacoromanica.ro

44

1555 (7063) August 9.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri care se numeşte Tismana, unde este hramul sfintei uspenii, rugătorilor domniei mele, egumenului ieromonah Mitrofan şi tuturor fraţilor care se află în acest lăcaş, ca să-i fie satul numit Tismana, pe amândouă părţile râului Tismana şi cu toate hotarele, pentrucă este sat vechiu şi drept al sfintei mânăstiri şi dedină.

Iar după aceia, au avut pâră cu călugării dela Bistriţa, pentru acel mai sus zis sat. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut domnia mea şi cartea răposatului Dan voevod şi a lui Mircea voevod cel Bătrân şi a lui Radul voevod cel Bun şi a lui Vintilă voevod şi am aflat domnia mea că este de moştenire acest mai sus zis sat al sfintei mânăstiri numite Tismana. Iar călugării dela Bistriţa au rămas de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri dela Tismana, ca să-i fie satul mai sus numit de ocină şi de ohabă, ca şi mai înainte.

Incă şi martori punem domnia mea: mitropolitul chir Anania şi jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul paharnic şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Ianiu mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

Şi eu, Stanciul, între diecii cei mici, care am scris, luna August 9 zile, în anul 7063 <1555>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 606.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1844.

45

1555 (7063) August 26.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numite Govora, ca să-şi ia dela balta care se numeşte Mamina, dela toţi oamenii care vor pescui, al treilea peşte, dar împreună cu Cozia şi cu Codmeana şi cu Muşeteştii. Şi să se ştie dela aceste mai sus zise părţi ale Govorei, care este vama de peşte, să aibă sfânta mânăstire Muşeteştii a treia parte din peşte, pentrucă astfel am socotit domnia mea, căci

www.dacoromanica.ro

la alte bălţi şi gârle se împarte peştele în două şi după aceia se ia zeciuiala. Iar la balta care este mai sus zisă, Mamina, să fie volnici călugării dela mânăstirea care este mai sus zisă să ia din toţi peştii al treilea peşte. Şi nimeni să nu cuteze să-i turbure sau să-i oprească sau să ascundă, pentrucă acel om rău va păţi.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să fie sfintei mânăstiri de întărire, iar călugărilor de hrană, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele de veşnică pomenire şi neclinit, după porunca domniei mele.

Ispravnic Vârjoghi logofăt.

S'a scris în luna August 26 zile, în anul 7063 <1555>. Această carte am scris-o eu, Albul diac din Miroşi, cu mână păcătoasă şi de lut.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 608.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom.
O copie slavă însoţită de o trad. rom., la Acad. R.P.R., XI/262.

46

1555 (7064) Septembrie 1, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Neagăi şi cu fiul ei, anume popa Lupul şi fiicelor ei, Stana şi Rădae şi cu fiii lor şi surorilor Neagăi, Călina cu fiii ei şi Stana cu fiii ei şi Negolea cu fiii ei şi Neacşa cu fiii ei, Neagoe şi Neacşa, ca să le fie ocină în Muşcel, partea mamei lor Lola, toată, oricât se va alege de peste toate hotarele, pentrucă a fost veche şi dreaptă ocină a Lolei şi de moştenire.

Insă a fost cotropită de fraţii Neagăi şi ai celorlalte surori mai sus zise, de Stanciul şi de Dragomir. Şi au vrut fiii lui Stanciul şi al lui Dragomir, anume Florea, să ţie partea de ocină a lui Răgăilă, bunicul lor, din Stăneşti şi din partea Lolei, bunica lor, din Muşcel. Iar fiii Neagăi şi ai Stanei şi ai Călinei şi ai Negolei şi ai Neacşăi, ei au avut pără cu fiul lui Dragomir, cu Florea. Deci, s'au sorocit în faţa domniei mele, ca să se pârască de faţă şi au venit la domnia mea. Iar după aceia, s'au împăcat singuri, de a lor bună voie, înaintea domniei mele, ca să ţie Florea la Stăneşti partea bunicului său Răgăilă şi fiii Neagăi şi surorile ei mai sus zise, să ţie partea din Muşcel a mamei lor Lola, toată. Şi cât vor fi vândut Stanciul şi Dragomir din ocina Lolei din Muşcel altor oameni, iar Florea, fiul lui Dragomir, să înnapoieze tot preţul acelor cumpărături, ca să fie înţelegere între dânşii. Astfel s'au întocmit şi s'au împăcat înaintea domniei mele şi înaintea tuturor cinstiţilor dregători ai domniei mele, ei înşişi, de a lor bună voie.

www.dacoromanica.ro

De aceia şi domnia mea am dat fiilor Neagăi şi fiilor lor, Stanei <şi Călinei> şi Negolei şi Neacşei, mai sus zisa ocină dela Muşcel, ca să le fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domuiei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Theodor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul paharnic şi Vladul comis şi Radul stolnic şi Ianiu mare postelnic. Ispravnic Oprea logofăt din Vlădeşti.

Şi eu, Bratul din Negeşti, care am scris în cetatea de faţă Bucureşti, luna Septembrie 1 zi, în anul 7064 <1555>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Copii sub dată.
Copie slavă dela începutul sec. XX.
Cu o trad. rom. dela începutul sec. XX.

47

1555 (7064) Noembrie 12, Gherghiţa.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, lui jupan Ivan mare medelnicer şi cu fiii lui, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie jumătate din Aninoasa şi jumătate din Pârvuleşti, partea lui Teodosie ban toată, pentrucă a cumpărat jupan Ivan mare medelnicer dela fiica lui Teodosie ban, dela jupaniţa Caplea, pentru 9000 aspri. Şi a vândut ea, de a ei bună voie şi fără nicio silă dela nimeni, jupanului Ivan medelnicer, ca să-şi facă scule de zestre, pentrucă sculele ei, ea le-a cheltuit cât <timp> a fost în pribegie în Ţara Ungurească.

De aceia, am dat şi domnia mea jupanului Ivan mare medelnicer, ca să-i fie de ocină şi ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea.: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul paharnic şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Iane mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

Am scris eu, Stoica, fiul lui Oancea, în oraşul Gherghiţa, luna Noembrie 12 zile, în anul 7064 <1555>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 610.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1862.

www.dacoromanica.ro

48

1555 (7064) Decembrie 7, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstiţilor dregători ai domniei mele, jupan Tudor mare l<ogofă>t [1]) şi jupan Dragomir mare vistier şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie satul anume Târbăcianii toţi şi cu toate hotarele, pentrucă <le> [1]) este veche şi dreaptă ocină şi dedină şi cumpărătură dela Stoica al Creaţei şi dela verii lui, Mânea şi Stanciul din Miroslăveşti, pentru 6ooo aspri, încă din zilele răposatului Vintilă voevod. Şi au vândut ei singuri, de a lor bună voie.

De aceia, am dat şi domnia mea cinstiţilor dregători ai domniei mele, lui jupan Teodor mare logofăt şi lui jupan Dragomir mare vistier, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: <jupan Soco>l [1]) mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi jupan Dragomir mare vistier şi jupan Stanciul mare spătar şi Radul paharnic şi Vladul comis şi Radul stolnic şi Iane mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

Şi <eu> [1]), Ioachim, care am scris în luna Decembrie 7 zile, în cetatea de scaun Bucureşti, dela Adam ani curgători 7064 <1555>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 611.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu trei traduceri rom., una din 1783 şi două din sec. XX.
O trad. rom. la Acad. R.P.R., ms. 2071, f. 36.

49

1556 (7064) Februarie 9.

<† Din mila lui dumnezeu, Io> [1]) Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui <şi preabunului Radul voevod> [1]). Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragomir cu fiii săi şi cu fiicele sale... [1]) ga şi Dragole şi Dobra şi Aniţă şi Călina şi cu fiii lor, câţi <le va da dumnezeu, ca> [1]) să le fie ocină în Stănila, oricât se va alege partea lui Dragomir... [1]) tot hotarul, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină dedină.

Iar apoi, a venit <Dragomir> [1]) de şi-a întocmit pe fiicele lui care sunt mai sus scrise, ca.să fie împreună <cu fiii> [1]) lui Dragomir, anume Stănimir şi Şerban şi Stănilă şi Stan, <peste ocina care> [1]) este a tatălui lor Dragomir, peste toată, unul ca şi celălalt, însă pe ce este... [1]) cumpărătură amestec să nu aibă fiicele,

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

ci singuri copiii lui Dragomir... [1]) să stăpânească, pentrucă așa și-a întocmit singur Dragomir fiii lui, care sunt mai sus scrișî, <de a sa> [1]) bună voie dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Dragomir... [1]) ca să fie ocină și ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților <și de nimeni> [1]) neatins, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan <Socol mare vornic> [1]) și jupan Tudor mare logofăt și Dragomir vistier și Stanciul spătar <și Radul stolnic și Radul paharnic> [1]) și Vladul comis și Ianiu mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

... [1]) luna Februarie 9 zile, în anul 7064 <1556>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

<Pe verso>: Urlători.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 612.
Orig. slav, hârtie, rupt.
Cu o trad. rom. din 1850.

50

1556 (7064) Aprilie 3.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul bunului și marelui Radul voevod. Dă domnia mea cinstitului dregător al domniei mele jupan Badea fost mare clucer, ca să-i fie un vad de moară dela Buzău, mai sus de moara părintelui episcop, pentrucă l-a miluit domnia mea pe jupan Badea fost mare clucer cu acel vad de moară, care este mai sus scris.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea, ca să-i fie de ocină și de ohabă, lui, fiilor lui și nepoților lui și strănepoților lui și de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic și jupan Tudor logofăt și Dragomir vistier și Stanciul spătar și Radul stolnic și alt Radul paharnic și Vladul comis și Ianiu mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

S'a scris luna Aprilie 3 zile, în anul 7064 <1556>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 613 și 614.
Două originale slave, hârtie, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., din 1906 și din 1912.

---

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

51

1556 (7064) Aprilie 8, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeeștii <mânăstiri> numită Bistrița, hramul sfintei uspenii a stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu și pururea fecioară Maria.

Iar apoi, au venit călugării dela sfânta mânăstire de s'au jăluit ca să-și cerceteze hotarul, pe unde este în jurul sfintei mânăstiri. Iar la aceasta, domnia mea am trimis pe sluga domniei mele Costicea și pe cinstitul boier al domniei mele Radul logofăt, să cerceteze locul, tot cu oameni buni, să hotărnicească după dreptate și după legea dumnezeiască. Și au despărțit locul sfintei mânăstiri pe unde este hotarul sfintei mânăstiri: dela muntele de sus și dela Cuibul Vâlturului [1]) și Prajila și la Păstoiata, tot pe culme, până la Măgura Albă, tot pe culme, până la curmătura Gheușului și tot pe culme, la Scărișoara, dela Scărișoara, tot pe culme, până la Dărue, tot pe culme, pe vârful măgurilor, tot pe culme, până la valea Negrei, iar de acolo, dela valea Negrei, tot pe culme, până la Neagotă, tot pe culme, la Poiana Iane și iar tot pe valea Varatecilor, tot pe vale, sub drumul Mehedinților, <până la> Bistrița, până la Humă și dela Humă tot la Foreci... [2]) la Piatra Banului și dela Piatra Banului până la culmea Mlaciului, iar de acolo, tot pe mijlocul Mlaciulor până sup stog [3]), iar de acolo de sup stog [3]) până la râul Târsei, la gura văilor hotarăloru [4]), tot pe vale, până la aria lui Juga, iar acolo, tot pe culme, până la hotarul Bărbăteștilor, iar de acolo, tot pe culme, până la obârșia Glăvociului, iar de acolo, tot pe plaiu, până la Scărișoara.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea, ca să-i fie sfintei mânăstiri și călugărilor care trăesc în sfânta mânăstire ocină de ohabă.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic și Tudor mare logofăt și Dragomir vistier și Stanciul spătar și Radul paharnic și Radul stolnic și Vladul comis și Iano mare postelnic. Ispravnic Iano mare postelnic.

S'a scris în cetatea de scaun Târgoviște, luna Aprilie 8 zile, în anul 7064 <1556>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 615.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1779.

---

[1]) «Cuibul Vâlturului», așa în orig.

[2]) loc rupt în orig.

[3]) «sup stog», așa în orig.

[4]) «văilor hotarăloru», așa în orig.

www.dacoromanica.ro

52

1556 (7064) Aprilie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Pătrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea acestă poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Govora, ca să-i fie satul, anume Plopul tot, cu tot hotarul, pentrucă îi este veche și dreaptă ocină și dedină.

Și hotarul să fie din matca Boului, pe drumul Viţelului, până la matca Tetei și de acolo până la obârșia Păcălanului și de acolo peste bunget, la matca Cireșului și de acolo la obârșia Firatei și de acolo la gura Săcuitei și de acolo până la apa Veziei și de acolo, pe apă în jos, până la hotarul Viţelului.

Iar apoi, a venit părintele egumen Zaharie cu Voica și cu Vârban înaintea domniei mele, de s'au întocmit de a lor bună voie pentru acest hotar și ocină de mai sus și oricât au avut Voica și Vârban ocină la gura Mitimonului, ei au dat sfintei mânăstiri. Iar părintele egumen Zaharie a dat niște ocină a mânăstirii, din apa Veziei, pe matca Internițatului, până la obârșie, la drumul Topanei și de acolo pe drum, la apa Veziei. Și iar a dat părintele egumen Zaharie lui Voica o parte de ocină din matca Ciorâcăi, pe gura <Văl> [1])celușii, la obârșie, drept la matca Nevoii <și dela> [1]) matca din sus până la drumul Topanei. <Iar apoi, a scris părintele egumen Zaharie> [1]) pe Voica și pe Vârban la sfântul pomelnic.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mânăstiri numită Govora, ca să-i fie de ocină și de ohabă, lor și fiilor lor, nepoţilor și strănepoţilor [2]) și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori pu.em domnia mea: jupan Socol mare vornic și jupan Tudor mare logofăt și Dragomir vistier și Radul stolnic și Vladul comis și Radul paharnic și Iane mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

S'a scris luna April 17 zile, în anul 7064 <1556>.

† Io Pătrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 616.

Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

Cu două traduceri rom.; una din 1749, după care s'au făcut completările și alta din 1842.

Alte traduceri rom. în ms. nr. 447/1900 și nr. 463 f. 102—103.

53

1556 (7064) Aprilie 28, Piteşti.

† Eu celu întru Hristos dumnezeu, binecredinciosul și de Hristos iubitoriulu și însumi stăpânitoriul domnu, eu Pătrașco marile voivod cu mila lui dumnezeu

[1]) loc rupt în orig.

[2]) text nepotrivit cu destinatarul.

www.dacoromanica.ro

şi cu darul lui dumnezeu stăpânitoriu şi domnu a tota Ţara Ungrovlahii. Bine am voitu domniia mea cu a mia bună voinţă şi cu curată şi luminată inima domnii mele şi amu dăruitu acest cinstitu şi bine închipuitu şi preacinstitu hrisovu al domnii mele, carele este piste toate cinstile şi darurile şi după cum au dăruit şi ceilalţi pravoslavnici domni şi au miluit pre sfânta şi dumnezeiasca mănăstire ce să numeşte Coziia, unde hramul sfintii începătorii de viiaţă troiţe, dumnezeul nostru, cu vamă dela Câneni, carele dintăi au început marele şi preabunul Mircea voivod şi după dănsulu cei ce au fostu pravoslavnici domni, care au fost mai nainte dă domniia mia pentru pomană acestoru pravoslavnici şi de dumnezeu temători domni, amu râvnit şi domnia mia şi am dăruitu şi domniia mia şi am miluit pre sfânta mănăstire ce este mai sus zis cu vama ce este mai susu zisă, ca s<ă> fie sfintii mănăstiri spre întărire, iară dumnezeeştiloru călugări spre hrană, iar domnii mele şi părinţiloru domnii mele să fie pomenire şi dă niminea nici o supărare să n'aibă, după porunca domnii mele. Că ori carele va îndrăzni a supăra sau din boieri sau din slugele domnii mele sau mari sau mici să cee sau supere vama mănăstirii domniei mele dela Cozia şi dela mănăstiri dela Cotmiana, unde este hramul bunii vestiri al preasfintii stăpănii noastre născătorii de dumnezeu, că ori carele va îndrăzni a supăra, unuiia ca ace<la ce v>a fi înpotrivă sfânta troiţă şi preasfânta născătoare de dumnezeu şi va muri în urgie domneasc<ă. Pentrucă> amŭ dat domniia mia aceloru sfinte mănăstire şi celora ce vieţuescŭ întrânsile... [1]) egumen Mitrofan dela Cozia şi părintelu egumen Dosoftei dela Cotmiana şi tutur<or celor> întru Hristos fraţi care vieţuescu înpreun<ă> cu dănşii întru acele sfinte lăcaşuri <să le fie> lor spre hran<ă> şi spre întări<re> şi întru moşie ohamnică, iară domnii mele vecinică pomenire... [1]) arătos şi pentru sănătatea trupului domnii mele.

Incă şi după morătia domnii mele, pre carele v<a> alege domnul dumnezeu a fi domnu Ţării Românesţ sau din neamul domnii mele sau fiecine va fi domnu pe scaunulŭ domniei mele, de va înnoi şi va cinsti şi va întări acestŭ hrisov alŭ domnii mele, pre acela domnul dumnezeu să-lŭ întăriască întru domniia lui; iar de va strica şi va ruşina, pe unul ca acela să-l strice domnul dumnezeu şi să-l bată aicea trupul lui, iar în veacul celu viitori sufletul, să aibă parte cu Iuda şi cu Ariia şi cu ceilalţ jidovi care au strigat sângile lui asupra lui şi asupra feciorilor lui, amin !.

Iată şi mărturii punimŭ domniia mia: jupan Socol mare dvornănecu, jupan Tudor mare logofăt şi jupan Stănilă fost dvorŭnecu şi jupan Rad fost logofăt *şi* jupan Dragomir mare vistier şi Stanciul spătariul şi Radul paharnic şi Radul stolnic *şi* Vlad căminar [2]). *Si* <ispravnic> Radul mare păharnic.

---

[1]) loc rupt în text.

[2]) în loc de comis.

www.dacoromanica.ro

Şi am scris eu, Ion, în Piteşti, în luna lui Aprilie 20, dela Adamŭ păharnic, curgerea anilor 7064 <1556>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 617.
Trad. rom.

54

1556 (7064) Mai 4.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstiţilor dregători ai domniei mele: jupan Radul mare paharnic şi jupan Radul mare clucer şi jupan Ivan mare medelnicer şi jupan Vladul ban şi jupan Badea postelnic şi Popa din Ţiţirligi şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie satele, anume Căpăţânenii şi Cheianii şi Poenarii, toţi, cu tot hotarul, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine.

Şi hotarele să li se ştie: dela fântâna Bărbuşei, pe valea Hotarului, în jos, până la gura văii, în Solovanul cu fiarele [1]) şi de aici în sus, pe Harehu, până la Solovanul cu fiarele [1]) şi de aici în sus până la Bisorătu şi de aicî, pe Bisorătu în sus, până la gura Cârpei şi dela Cârpa în sus până la fântâna Balcăi şi dela fântâna Balcăi, pe culme, până la fântâna Bărbuşei.

Şi după aceia, mai sus zişii cinstiţi boieri ai domniei mele, ei au avut pâră cu satul Hăreşanii. Şi aşa au pârît Hăreşanii, ca să ia ei această mai sus zisă ocină. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege şi am văzut domnia mea şi cartea răposatului Radul voevod, părintele domniei mele, că au rămas Hăreşanii de lege şi înaintea domniei lui. Iar domnia mea nici aşa nu am lăsat, ci am trimis pe credinciosul boier al domniei mele, jupan Mihnea pârcălab, să cerceteze hotarele mai sus pomenitelor ocine. Şi a umblat Mihnea pârcălab cu 24 boieri pe urma pe care a mers Stan pârcălab şi pe hotarele ce le-a pus Vintilă voevod; şi au aflat cu sufletul lor că au cutropit Hăreşanii aceste mai sus zise sate ale boierilor domniei mele, de le-au luat ocinele. Pentru aceasta, au rămas Hăreşanii de lege înaintea domniei mele şi am luat domnia mea dela Hăreşani 125 vaci, pentrucă au cutropit aceste ocine şi au tăiat hotarele, ce au fost aşezate de Vintilă voevod.

De aceia, am dat şi domnia mea mai sus zişilor şi cinstiţilor boieri ai domniei mele, ca să le fie lor aceste sate de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Stanciul spătar şi Dragomir vistier şi Radul paharnic şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Ianiu mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

---

[1]) în orig. « jeleaze », fier, probabil zăcăminte.

www.dacoromanica.ro

Scris Mai 4 zile, în anul 7064 <1556>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XL/35,
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

55

1556 (7064) Mai 16.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri dela Bistrița și cinstitului părinte egumen chir Varlam și tuturor dumnezeeștilor călugări cei întru Hristos trăitori în acel sfânt loc, ca să le fie ocina care se numește Topșa toată și cu tot hotarul, pentrucă este veche și dreaptă ocină a sfintei mânăstiri și de moștenire și cumpărată de răposatul Pârvul ban al Craiovei dela Ivul din Ciocade, pentru 5000 aspri gata.

Iar apoi, au avut călugării dela Bistrița pârâ înaintea lui Mircea voevod cu fiii lui Ivul din Ciocade, anume Neagoe și Ivan și Radul. Și așa au pârît ei înaintea lui Mircea voevod că n'a cumpărat Pârvul ban mai sus zisa ocină dela tatăl lor, dela Ivul, ci a cotropit-o Pârvul ban cu sila. Iar Mircea voevod a judecat după dreptate și a dat fiilor lui Ivul, care sunt mai sus scrișî, lege, 12 boieri, să jure că i-a cotropit Pârvul ban. Iar fiii lui Ivul nu au putut să jure nicicum, ci au rămas de lege dinaintea lui Mircea voevod.

Iar apoi, încă nu au putut călugării să se liniștească de fiii lui Ivul, ci au avut pâră și înaintea domniei mele. Iar <domnia> [1]) mea am cercetat <și am judecat> [1]) după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am citit domnia mea și cartea de cumpărare și am citit și cartea lui Mircea voevod, de am adeverit domnia mea că nu au fiii lui Ivul niciun amestec <cu> [1]) mai sus zisa ocină. Iar fiii lui Ivul au strigat și au spus înaintea domniei mele de au cerut și a doua lege, iar 12 boieri. Și zi au pus la înălțarea domnului dumnezeului nostru Iisus Hristos. Iar ei nu au putut să aducă la zi niciun jurător înaintea domniei mele, ci au rămas de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea sfintei mânăstiri de ocină și de ohabă și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic și jupan Tudor mare logofăt și Dragomir vistier și Stanciul spătar și Radul stolnic și Vladul comis și Radul din Golești paharnic și Iane mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

---

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Mihul, care am scris luna Mai 16 zile, dela Adam cursul 7064 <1556>.
† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 618
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1847.
Alte traduceri rom. în msse: nr. 192 f. 517, nr. 201, f 329 şi nr. 713 f. 612 v-613

56

1556 (7064) Mai 26, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Bistriţa, unde este hramul preasfintei stăpânei noastre, de dumnezeu născătoare şi cinstita ei uspenie şi cinstitului părinte egumen chir Varlam şi tuturor fraţilor care vieţuesc în acest sfânt lăcaş, ca să-i fie satul anume Vădastra Mare tot şi cu tot hotarul, oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă este veche şi dreaptă ocină a sfintei mânăstiri mai sus zise şi cumpărată de răposatul Barbul ban al Craiovei dela Vladul Grosul cu 15.000 aspri gata, încă din zilele răposatului Vladul voevod Călugărul. Şi a dăruit Barbul ban acel sat care e mai sus scris sfintei mânăstiri, ca să fie fraţilor de hrană şi sfintei mânăstiri de întărire, iar lui şi părinţilor lui veşnică pomenire.

Iar apoi, au avut călugării pâră cu Stoica Picior vornic înaintea răposatului Radul voevod, părintele domniei mele şi a jurat atunci Stoica Picior cu 12 boieri. Şi a ţinut Stoica Picior satul până acum, în zilele domniei mele.

Astfel iarăşi au avut pâră călugării cu Stoica Picior. Şi aşa a pârît el înaintea domniei mele că nu a cumpărat Barbul ban al Craiovei acel sat mai sus zis, ci l-a cotropit pe Vladul Grosul cu sila. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am citit domnia mea cartea veche de cumpărare din zilele răposatului Vlad voevod Călugărul. Astfel, am văzut domnia mea că acel sat care este scris pe nume este veche şi dreaptă ocină a sfintei mânăstiri. Ci încă au luat călugării lege, 24 boieri, peste legea lui Stoica Picior şi aşa i-au adus călugării înaintea domniei mele şi au jurat. Şi am luat domnia mea boii acelor 12 boieri care au jurat înaintea răposatului părinte al domniei mele. Şi a rămas Stoica Picior vornic de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri dela Bistriţa şi cinstitului părinte egumen, chir Varlam şi dumnezeeştilor călugări, ca să le fie satul Vădastra de ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul stolnic şi Radul paharnic şi Vladul comis şi Iane mare postelnic. Ispravnic Vârjoghe logofăt.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Mihul scriitorul, care am scris în slăvita şi minunata cetate Târgovişte, luna Mai 28 zile, dela Adam cursul anilor, în anul 7064 <1556>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 619.
Orig, slav. perg., pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din 1844, cealaltă din 1912.
Alte traduceri rom. în mssele: 194, f. 18 v. — 19; 199, f. 3; 200, f. 14 şi 202, f. 437 v. — 438.

57

1556 (7064) Iunie 9, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a totă ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestui popă anume Hârsu, cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină din partea lui Stan din Mălăeşti, [1]) al treilea ogor la câmp, pentrucă l-a cumpărat popa Hârsu din Mileşti dela Stan, pentru un cal de 330 aspri.

Iarăşi au cumpărat Laţco şi Toader ocină dela popa Dumitru din Mileştii de Sus, jumătate din partea sa, de pretutindeni şi din vie a treia parte, pentrucă au cumpărat-o Laţco şi Toader dela popa Dumitru, pentru 900 aspri gata. Iar apoi, a venit Stan înaintea domniei mele, de şi-a dat din partea sa de ocină a treia parte la câmp şi la pădure a doua <parte>, cât va putea să cureţe Laţco, însă i-a dat de bună voia sa. Iarăşi a cumpărat Laţco un ogor dela Neagoe, pentru 50 aspri. Iar apoi Toader, el a cumpărat un ogor dela Neagoe, pentru 47 aspri gata.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea acestor oameni care sunt scrişi mai sus ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor. Şi oricăruia dintre ei i se va întâmpla mai înainte moarte, la ei prădalica să nu fie, ci să fie a celor rămaşi ai lor. Şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir mare vistier şi Stanciul spătar şi Radul stolnic şi Radul paharnic şi Vladul comis şi Iane mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

Am scris eu, Bârsan gramatic, în cetatea de scaun Târgovişte, în luna Iunie 9 zile, în anul 7064 <1556>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., LXXIV/181.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

[1]) « din Mălăeşti » s'a scris, ulterior, deasupra rândului.

www.dacoromanica.ro

1556 (7064) Iunie 22, Gherghița.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni, anume: Dumitru cu frații săi Stan și Dadul și cu fiii lor, câți le va lăsa dumnezeu și iar lui Lupul cu frații săi Frățilă și Crăciun și Coadă și Stan, ca să le fie ocină în Slănic, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și dedină.

Și să se știe hotarele : de unde dă apa Ursoaei în Slănic și până la Predeal la obârșia Ursoaei și dela Predeal, în sus, până la Măgura Lungă și dela Măgura Lungă și până la gorun și dela gorun până la apa Slănicului.

Și iar să fie lui Dumitru cu frații săi și lui Lupul cu frații săi ocina pe care au cumpărat-o dela Bratul cel bătrân și dela Neagul și dela Bratul și dela Dragomir și dela Stanciul și dela Duma din Teișani, însă dela Gaura, pentru 1000 aspri turcești și pentru 500 aspri bani.

Și iar să li se știe hotarele: pe drumul vechiu unde trece vâlceaua Mușcelului și din drumul cel vechiu în sus până la piscul Sasului la curmătură și dela piscul în sus până la ulm și dela ulm până la curmătură <la> teiu și dela curmătură până la prajă și pe praje în jos până la glod și dela glod până la Ursoaia

Iar apoi, să fie iarăși lui Dumitru singur ocină în Măneci din partea lui Manea ... [1]) ogoare, pentrucă a cumpărat... [1]) 4 ogoare, pentru 400 aspri. Și iarăși a cumpărat dela Dragomir, fiul lui Voicilă... [1]) aspri.

Și iar a cumpărat Dragomir 3 ogoare, pentru 300 aspri, pentrucă a vândut Manea în Jina aceste mai sus zise ocine, toate, lui Dumitru, de bună voia lui, dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat și domnia mea lui Dumitru cu frații săi și lui Lupul cu frații săi, care sunt mai sus scrișI, ca să le fie de ocină și de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic și jupan Tudor mare logofăt și Dragomir mare vistier și Stanciul spătar și Radul paharnic și Radul stolnic și Vladul comis și Ianiu mare postelnic. Ispravnic Oprea logofăt.

Am scris, eu, Oana, care am fost la ceara roșie [2]) în oraș în Gherghița, luna Iunie 22 zile, în anul 7064 <1556>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCCVII/69.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.

---

[1]) loc rupt în orig.

[2]) în sens de : « cel care punea pecetea ».

www.dacoromanica.ro

1556 (7064) Iulie 20, Târgoviște.

Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea acestă poruncă a domnii mele cinstitei jupanițe Stana, fiica răposatului Cârstian vornic, sora ... [1]) eștilor și nepoților ei, jupan Cârstian postelnic și surorii lui, Voica și cu fiii lor, câți le va da dumnezeu, ca să le fie satul, anume Băneștii de pe Ruia, toți și cu tot hotarul și din câmp și din pădure și din apă și din uscat și de pretutindeni, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și dedină.

Iar când a fost în zilele lui Mircea voevod, iar Vintilă vornic a fost mare vornic; astfel a cotropit pe Negre postelnic, fiul jupaniței Stana, de i-a dat 6000 aspri pentru acel sat.

Iar apoi, din vremea când am stat domnia mea stăpânitor al Țării Românești, iar jupanița Stana a avut pâră înaintea domniei mele cu dregătorul domniei mele cu jupan Staico clucer, fiul lui Vintilă vornic. Iar domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am aflat domnia mea că Vintilă mare vornic, când a fost în zilele lui Mircea voevod, el a cotropit acel sat cu sila. Deci, am dat și domnia mea jupaniței Stana să stăpânească ea acel sat mai sus zis și să întoarcă... [1]) Vintilă vornic, anume jupan Staico clucer și așa în acel ceas s'au dat 6000 aspri în mâna jupanului Staico... [1]) Niculii din Târgoviște și au numărat acei aspri Staico din Stâlpeni și Mitrea din Ogvăz... [1]). Și a rămas [1]) Staico clucer de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea jupaniței <Stana și nepoților ei jupan Cârstian postelnic și surorii> [1]) lui, Voica, ca să-i fie satul, anume Băneștii de pe Ruia, toți și cu tot <hotarul de ocină și de ohabă fiilor> și nepoților și strănepoților lor. Și dacă cuiva dintre ei i se va intâmpla moarte, acel sat <să nu fie prădalică, ci> să fie celor rămași. Și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea <jupan> Socol mare vornic și jupan Tudor mare logofăt și Dragomir vistier și Stanciul spătar și Radul paharnic și Radul stolnic și Vladul comis și Iane mare postelnic. Ispravnic Vărjoghe al doilea logofăt.

Și eu, Mihul, între diacii mici, care am scris în slăvita cetate Târgoviște, luna Iulie 20 zile, dela Adam anul 7064 <1556>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S.I., nr. 620.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

60

<1556 Septembrie 1—1557 August 31> 7065.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătrașco voevod și domnu a toată Țara Rumânească, fecior marelui și preabunului Radu voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domniei mele lui Radu Podeanu *și* lui Dragomir cu feciorii lor, câți dumnezeu le va da, ca să le fie moșie satul Corzii, tot, cu tot hotarul, de jos până în Vadul Goiului și din sus până în Coardele Drăgoicii și până în Piscul Sogului și de altă parte până în fața Bălăciții pentru că le iaste bătrână și dreaptă moșie de moștenire și i-au miluit Vladu voevod de mai nainte vreme.

Apoi și domnia mia am miluit pe acești mai sus zișii oameni cu acest sat Corzi. ca să le fie moșie ohabnică, lor și feciorilor lor, nepoților și strenepoților lor și de nimine să nu să clătească, după zisa domnii mele.

Iată și mărturii am pus domniia mea: jupan Socol *mare* dvornic *și* jupan Tudor *mare* logofăt *și* Dragomir vistier *și* Staico [1]) spatar *și* Radul stolnic *și* Lăpădat pahar. *și ceilalți.*

Leat 7065 <1557>.

Io Pătrașco voevod.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Tismana, nr. 330, f. 258.
Trad. rom.

61

<1556—1557> Octombrie 26.

Cu mila lui d<u>mnezeu, creștin Pătrașco v<oe>v<o>d și domn a toată Țara Rumânească, feciorul marelui și preabunului Radului v<oe>v<o>d. Dat-au măriia sa învățătura mării sale lui Piperco den Mușcel, pentru ca să aibă a ținea moșie a lui parte, pentrucă o au cumpărat Vlad *și* Radoslav dela Piperco poiana lui Cazan, pe valea Făgețelului și pre drumul cel mare și pe Colnicul Vârtoapelor și pren Măgura cea Verde și au dat Radoslav și Vlad *și* Piperco 600 de aspri gata.

Și iar au cumpărat Badea dela Cârstea din Rădăcinești moșie, 2 locuri, cu aspri 250. Și iar au cumpărat Badea moșie dela Banul o livade, cu aspri 230. Și iar au cumpărat Badea moșie dela Ivan o livade și au dat Badea o iapă. Și iar au cumpărat Badea moșie dela Dragomir den Sălătruc o livade, cu 170 de aspri. Și iar au cumpărat Badea dela Hogea moșie, 2 locuri. Și iar au cumpărat Bogdana dela Dragomir un loc de vie, drept 100 de aspri. Și iar au cum-

[1]) în loc de «Stanciul».

www.dacoromanica.ro

părat dela Dragomir din Stoeneşti şi dela Stanciul moşie 3 locuri, drept un cal, preţ aspri 180 şi aspri gata 150.

Şi iar au cumpărat Voicilă dela frate-său Micul moşiia toată, cât s'ar alége, drept 800 de aspri. Şi iar au cumpărat Voicilă dela frate-său Crăciun moşiia lui, partea toată, drept 250 de aspri. Şi iar au cumpărat Voicilă moşie, jumătate din partea Neagăi, drept 200 de aspri. Şi iar au cumpărat Voicilă dela un unchiu al său, anume Sărb, un... [1]) drept 130 de aspri.

Şi iar au cumpărat Stanciul dela Piperco şi dela frate-său Voico moşie Făgeţelu şi cu Vârtopu, drept 170 de aspri. Şi iar au cumpărat Stanciul dela Dragomir şi dela frate-său Stanciul moşia din Vâlcéle, un loc, drept 100 de aspri. Şi iar au cumpărat Stanciul dela... [1]) moşie o silişte, drept 50 de aspri.

Şi iar au cumpărat Dragomir dela frate-său Stănislav o vie şi o casă, partea lui Stănislav şi a Stanciului toată, cât s'ar alege, drept 190 de aspri. Şi iar au cumpărat Dragomir dela Voico viia, drept 110 aspri. Şi iar au cumpărat Dragomir dela Stănislav şi dela frate-său Stanciul moşie, partea lui toată din poiană, drept 90 de aspri.

Şi iar au cumpărat Stanciul dela Şârbul un loc de vie, drept 120 de aspri.

Şi iar au cumpărat Stan şi frate-său Tatomir dela Voico den Prislop moşie în Cărpeniş, drept 650 aspri, pe valea Muşcelului şi prin piatra Popei şi pre drumul cel mare şi pe Colnicul Vârtoapelor, sémnele prin valea Făgeţelului şi iar sémnele prin Valea Muşcelului. Şi iar au cumpărat Stan şi Slăvulea dela feciorul lui Tatomir, anume Stanciul, moşiia lui toată, de preste tot hotarul drept 200 de aspri.

Drept acéia, am dat măriia sa, ca să le fie lor acéste moşii stătătoare şi ohabnice, lor şi feciorilor lor şi nepoţilor şi strenepoţilor şi de către nimenilé neclătită bântuială să n'aibă, preste zisa mării sale.

Drept acéia şi mărturii am pus domnia sa: jupânul Socol marele vornic, jupânul Tudor marele logofăt, jupânul Dragomir marele vist<ie>r, jupânul Stanciul marele spăth., jupanul Lepădat marele pah.

Şi am scris Tudor logofătu, Oct<om>v<rie> 26, 7069 <1560>.

<La sfârşit următoarea notă>: «Acest izvod găsindu-să în scrisorile moşii Rădăcineştilor l-am prescris aici precum să véde, însă nefiind adeverit nici de tâlmăcitoriu nici de alt cineva».

Acad. R.P.R., ms. 5728, f. 56.
Trad. rom.
Datat după divan.

---

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

62

1556 (7065) Noembrie 20, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Neaga din Rumceni, ca să-i fie un sat, anume Cislăul, partea lui Neinu toată, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Şi şi-a luat-o ea singură înaintea domniei mele, la împărţirea <averii> între fiii ei, mai întâi acest sat, ca să stăpânească singură acest mai sus spus sat şi nimeni să nu aibă amestec cu acest sat, ci ea singură să fie volnică a-l da cui va voi.

Iar după aceia, a venit însăşi jupaniţa Neaga înaintea domniei mele şi cu fiul său Vlaicul clucer, de i-a dat acest mai sus scris sat, Cislăul, cât este partea lui Neinu, înaintea domniei mele şi înaintea a toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi pentru cinstea cu care a cinstit-o Vlaicul şi a ţinut-o şi a hrănit-o prin ţări streine. Iar ceilalţi fii ai lui Bratul să nu aibă niciun loc în acel sat, pentrucă ea singură a lăsat şi a întocmit cu gura ei înaintea domniei mele şi le-a împărţit ea singură averile şi i-a întocmit dinaintea domniei mele.

Incă şi blestem a pus înaintea domniei mele, ca nimeni să nu strice întocmirea ei, nici să nu ia acest sat mai sus scris dela Vlaicul. Şi dacă cineva va încerca să ia acest mai sus scris sat dela Vlaicul, acel om să fie de trei ori blestemat şi anatema de 318 sfinţi părinţi cei din Nicheia şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea jupanului Vlaicul clucer mai sus scrisul sat Cislăul, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui, de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Stanciul spătar şi Dragomir vistier şi Radul stolnic şi Vladul comis şi jupan Ianiu mare postelnic. Şi ispravnic Tudor mare logofăt.

Şi eu, Antonie grămătic, care am scris în cetatea Bucureşti, luna Noembrie 20 zile, în anul 7065 <1556>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXVI/56.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.

63

1556 (7065) Decembrie 7.

† In numele tatălui <şi al fiului>[1]) şi al sfântului duh, amin.

Noi, robii lui dumnezeu, jupan Bogdan şi jupan Radul, fiii lui Danciul din Popeşti, am venit la sfânta episcopie dela Buzău, înaintea părintelui Eremia,

[1]) omis de diac.

www.dacoromanica.ro

de am dat loc de vie în dealul Verneştilor, să fie de ajuns, cât va putea să facă sfânta episcopie, ca să le fie călugărilor şi poslușnicilor hrană şi de întărire, nouă şi rudelor noastre să ne fie pururea de veşnică pomenire.

Pentru aceasta şi blestem au pus jupanii Bogdan şi Radul: oricine va îndrăzni să cotropească sau să ţină acel loc de vie care e mai sus scris sau să ia vinăriciul din fiii noştri sau din rudele noastre, după moartea noastră, de va răsturna sau va călca această poruncă a noastră, acel om să fie blestemat de 318 părinţi cei din Nicheia şi să fie judecat cu Iuda şi cu Aria înaintea judecăţii lui Hristos, la a doua venire a lui Hristos. Iar dacă lasă în pace, să fie în împărăţia cerească în loc de odihnă în veci, amin.

S'a scris luna Decembrie 7 zile, anul 7065 <1556>.

Arh. St. Buc., S. I. Nr. 622.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1850.

64

1557 (7065) <Ianuarie-August> 13.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele, surorii domniei mele, jupaniţei Maria, fosta soţie a lui Balea paharnic din Pietroşani şi fiicei ei Dobra, ca să le fie toate averile răposatei jupaniţe Neacşa, fiica jupanului Balea paharnic, pentrucă atunci când a murit jupaniţa Neacşa, ea a strâns oameni buni mai întâi: popa Dumitru din Târgşor şi jupaniţa Stana Mândeasca noru-sa [1]), jupaniţa Ana şi Stan pârcălab din... [2]) şi popa... [2]) din Stăncești şi Badea comis din Buciumeni şi Oprea Şain şi Drăguşin, de a spus jupaniţa Neacşa înaintea tuturor acestor oameni că, după moartea ei, ea şi-a dat toate averile ei maicii sale jupaniţa Maria şi surorii sale Dobra şi satele şi Aţiganii şi tot, orice se va alege averea tatălui ei Balea.

Şi nimeni altul dintre fraţii sau dintre rudele lui Balea paharnic să nu aibă amestec cu acele averi ale jupaniţei Neacşa, fiica lui Balea paharnic, ci să le ţină şi să le stăpânească mama Neacşei, jupaniţa Maria şi cu sora Neacşei, Dobra.

Iar altul care s'ar încerca să turbure sau să strice acestea mai sus scrise şi cu martori, ea însăşi Neacşa l-a blestemat cu mare blestem: să fie acela blestemat şi de trei ori blestemat de 318 părinţi, cei din Nicheia şi să aibă parte

[1]) «noru sa», aşa în orig.
[2]) loc alb în orig.

www.dacoromanica.ro

cu Iuda şi cu Arie şi cu alţi Iudei, care au strigat asupra domnului nostru Isus Hristos.

Iată martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi <Stanciul> [1]) spătar şi Vladul comis şi Lepădat paharnic şi Radul stolnic şi Ianiu mare postelnic.

Şi eu, Oprea logofăt, am scris în cetatea de scaun Târgovişte, luna... [1]) 13 zile, dela Adam până acum în anul 7065 <1557>.

† Io Petraşcu voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCXCIX/19.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Lunile, după după divan şi văleat.

65

1557 (7065) Ianuarie 23, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, lui jupan Stoica ban, ca să-i fie ocină în Plăviceştii de Sus, din partea lui Radul al lui Stan, din silişte, paşi în lat 80 şi din câmp iarăşi paşi 200, pentrucă a cumpărat-o jupan Stoicea ban dela Radul al lui Stan, pentru 2600 aspri gata, însă aspri turceşti. Şi iarăşi să-i fie lui ocină în Rusineştii de Jos, partea lui Muşat, paşi 10, pentru 500 aspri.

Şi iarăşi să fie lui jupan Stoicea ban o vie din Uda, pentrucă a cumpărat-o dela Bratul şi dela Stan, pentru 800 aspri. Şi iarăşi să-i fie un loc de vie din Laiovul de Sus şi a dat-o Tatomir şi ca frăţie, de bună voia lui.

Şi iarăşi a cumpărat Stoicea ban dela soacră-sa, jupaniţa Stana, un Ţigan, anume Mircea, pentru 1000 aspri.

Şi după aceia, să-i fie Cheranei ocină în Rusineştii de Jos, din partea fiilor Stoichinei, paşi 20, pentru 1000 aspri, de a cumpărat-o fratele, jupan Stoicea ban surorii lui, Cherana şi i-a dat-o zestre. Şi iarăşi să-i fie la Rusi ocina din Rusineşti din partea lui Stan jumătate, pentrucă a cumpărat-o la Rusi, pentru 380 aspri.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să-i fie ocină, ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir mare vistier şi Stanciul mare spătar şi Vladul mare comis şi Radul mare stolnic şi Lepădat mare paharnic şi jupan Iano mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

---

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Scris Ianuarie 23 zile, scris în Bucureşti, în anul 7065 <1557>.
† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCV/165.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1839.

66

1557 (7065) Aprilie 8, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, lui jupan Radul mare clucer şi jupaniţei lui, Caplea şi cu fiii lor, anume Ivaşco şi Albul şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu şi monahiei Praxia, ca să le fie satele anume: Goleştii toţi şi Mărăcinenii toţi şi Vierăşul tot, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine dedine şi cumpărături, încă din zilele lui Radul voevod Călugărul. Căci atunci a cumpărat jupan Baldovin toate părţile lui Cândea din mai sus zisele sate şi l-a aşezat şi l-a înfrăţit Cândea pe jupan Baldovin peste aceste mai sus zise sate, ca să fie toate părţile lui şi satele, din Goleşti şi din Mărăcineni şi din Virăş, ale jupanului Baldovin.

Iar după moartea lui Cândea, mânăstirea dela Muşăteşti şi Radul logofăt din Drăgoeşti, ei au spus că au cumpărat şi ei părţile lui Cândea. Iar după aceia, au avut pâră monahia Praxia şi fiii jupanului Radul clucerul înaintea domniei mele cu mânăstirea Muşăteşti şi cu Radul logofăt. Deci, aşa pârau mânăstirea şi Radul logofăt că au cumpărat părţile lui Cândea din mai sus zisele sate. Iar întru aceasta, domnia mea am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea monahiei Praxia şi jupanului Radul mare clucer lege, 24 de boieri,... [1]) cu acei boieri şi încă au fost cu mai mulţi. Şi încă au înapoiat şi au dat jupan Radul clucer şi monahia Praxia 22.000 aspri turceşti mânăstirii şi în mâinile lui Radul logofăt.

Şi mai înainte de când toate acele averi au fost cumpărate, din zilele lui Basarabă voevod, încă a ţinut jupan Baldovin pe Cândea mereu în casa lui şi i-a dat, când s'a plătit din temniţa turcească, 7000 aspri şi 4 cai şi după aceasta 2 cai buni şi caftane bune 4 şi cămăşi de fir 2. Şi la căsătoria lui Cândea: 6000 aspri şi cai buni 4 şi butoaie de vin 5 şi un brâu de argint de 3000 aspri şi o sabie ferecată de 2000 aspri şi inele de aur 4 şi caftane de ciatma [2]) 2 şi pahare de argint 2 şi o linguriţă de argint şi dulame de postav 7 şi cămaşi bune 4 şi căruţă

[1]) loc alb în text.
[2]) «ciatma», ştofă turcească.

www.dacoromanica.ro

cu 8 telegari şi un plug cu fier şi 24 de boi şi vaci cu lapte 12 şi iepe cu mânji 12 şi oi 150 şi porci 8 şi caftane 2, şi cai unul, butoaie de vin 4 şi caftane, unul de cofterie şi altul de mătase şi iarăşi butoaie de vin 3 şi cai unul şi postavuri cu giură [1]) 2, dulămi 3 şi cămăşi 2, cai 2 şi un caftan de măncaş şi altul de lonir şi cai 2 şi butoaie de vin 2 şi aspri 1300 şi o cămaşe de fir şi alta de mătase.

De aceia, am dat şi domnia mea jupanului Radul clucer cu fiii săi, ca să-i fie ocină şi ohabă şi lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după spusa domnie mele.

Iată şi martorii: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi jupan Dragomir <vistier> şi Stanciul spătar şi Radul stolnic şi Lepădat paharnic şi Iane postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

S'a scris în Târgovişte, luna Aprilie 8 zile, anul 7065 <1557>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Vieroş, nr. 479, f. 33.
Copie slavă.

67

1557 (7065) Mai 11.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele jupan Preda ban, ca să-i fie satul numit Cleanovul şi Vardinţii şi Crucea şi seliştea Vârbovului şi Azpocea şi Bălăciţa şi Bucoveciorul <şi> Preajva, pentrucă îi sunt vechi şi drepte ocine şi dedine. Iar apoi, am trimis domnia mea pe boierul domniei mele, Giura clucer peste Jiu, să cerceteze şi să scrie toate satele Craioveştilor, câte vor fi peste Jiu. Iar întru acestea, Giura clucer nu a scris numai satele Craioveştilor, ci a scris şi satele boierului domniei mele jupan Preda ban. Iar domnia mea întru aceasta am văzut şi cartea răposatului părintelui domniei mele Io Radul voevod şi cartea răposatului Radul voevod, care a murit la Râmnic şi am aflat domnia mea că îi sunt vechi şi drepte ocine şi dedine, nu au fost ale Craioveştilor.

Aşa am dat şi domnia mea boierului domnia mele, lui jupan Preda ban, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Stanciul spătar şi Dragomir vistier şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Lepădat paharnic şi Ianiu mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

[1]) » giură », haină cu blană şi mâneci.

www.dacoromanica.ro

Am scris eu, Ivancea, Mai 11 zile, în anul 7065 <1557>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCXLIX/1.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

68

1557 (7065) Mai 22.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului vlastelen şi prim sfetnic, încă şi din casa domniei mele, jupan Socol mare vornic şi cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină la Ciulinăţ, partea lui Cornea toată, cât se va alege, 36 stânjeni, pentrucă a cumpărat-o jupan Socol mare vornic această mai sus zisă ocină dela Cornea şi i-a dat pe un stânjen câte 30 aspri, de fac împreună acei 36 stânjeni 1080 aspri gata. Şi singur Cornea a vândut de a sa bună voie.

Pentru aceasta şi domnia mea am dat mai sus numitului vlastelen al domniei mele, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui, nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Tudor mare logofăt şi jupan Stănilă fost vornic şi jupan Radul fost logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Lepădat paharnic şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Ianiu mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

S'a scris în Mai 22 zile, în anul 7065 <1557>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 623.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1912.

69

1557 (7065) Mai 22, Târgovişte.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătraşco voevod şi domn a toată Ţara Românească, feciorul marelui şi preabunului Radul voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mé'e cinstitu'ui boiarului domniei méle, jupan Vladului *mare* comis şi jupănésii lui, Chirei şi cu feciorii lor, căţi dumnezeu li va da, ca să le fie satul Mogoşăştii de pe Dâmboviţa cu morile şi cu viile ce au fostŭ de baştină ale Vladului din Bărseşti, pentru că au cumpărat jupan Vladul *mare* comis şi jupăneasa lui, Chera, acestu mai sus zis satu dela Vlad din Bărseşti, când au fost în pribegie preste munte, în Ţara

www.dacoromanica.ro

Ungurească, în zilile Mircei vodă, pentrucă ce au fost avut elu, multu, puţin, tot au cheltuit şi au sfârşit. Şi au căzut la mare sărăcie şi lipsă. Şi dacă au văzut că va să moară şi elu şi copii lui de foame, elu au căutat şi au întrebat pre toţi boiarii şi jupănésile ce era în pribegie în Ţara Ungurească, ca să vânză un satu al lui, Marotinul, cu tot hotarul. Iară ei n'au vrut să-l cumpere, niciun boiariu. După aceia, s' au dus la Staico stol. să-i vânză acel satu, Marotin, fiindu-i frate de moştenire, iar elu n'au vrut să-l cumpere. Apoi, iarăşi s'au dus la Tudor vist. de i-au zis să-l cumpere acelŭ sat, căci era megiiaş împrejurul moşiei, iară elu n'au vrut să-l cumpere. După aceia, au gândit ca cine ar cumpăra dela dânsul, să-i fie cu odihnă. S'au dus pe jos îmbrăcat în sucnă ... [1]) până la Stănilă clucer în Ţara Ungurească, la Batăr, de l-au întrebat, de va să cumpere, iar elŭ n'au vrut să cumpere. Apoi iar s'au întorsu la Braşov, la spătăreasa Caplea şi la alte jupănése, ca să cumpere acelu satu dela dănsul. Apoi, au venit la jupăneasa Chera, de au căzut cu capul la pământu, ca să cumpere acel satu şi cu doao bălţi, ca să-i scoaţă din foamete şi dela moarte. Şi s'au tocmit cu jupăneasa Chera, de a lui bună voe de au vândut satul Marotinul şi cu doao bălţi de péşte şi cu 100 de case rumăni, afară din megiiaşi, de i-au dat jupăneasa Chera un ghiordan de lanţu de auru de 3000 de aspri şi o peréche de cercei de auru cu mărgăritariu de aspri 2000 şi 2 inele de auru cu pietre bune de 2000 aspri, *fac peste tot* 7000 aspri. Şi i-au dat lui acestea jupăneasa Chera, iară ea s'au lăsat să moară de foame. Apoi, s'au tocmit Vladul pah. din Bărseşti cu jupăneasa Chera, ca de nu-i va fi acel sat Marotinul cu pace şi cu odihnă, ci va avea pâră cu niscareva megiiaşi sau ... [1]) iară jupăneasa Chera să ia satul Suharna cu iazerul de péşte şi cu 100 case de rumăni, iară de nu-i va fi nici acel satul cu pace, iară jupăneasa Chera să ia satul Mogoşăşti ... [1]), iară de nu-i va fi nici satul Mogoşăştii cu pace iară jupâneasa Chera să fie volnică, când va veni în Ţara Rumănească, să ia un satu cu 100 de case, ori care s'ar alége din moş'ile lui..

Iar cine ar strica aciastă tocmeală din feciorii lui sau din fraţii lui sau din rudeniile lui sau cine ar fi judecător în Ţara Rumănească ... [1]) acela să fie blestemat de tatăl, de fiul şi de duhul sfânt, de patru evanghelişti, de 12 apostoli, de 24 de prooroci, de 40 de mucenici din Sevastiia, de 318 sfinţi părinţi dela Nicheia şi de toţi sfinţii carii din veacu au plăcut lui dumnezeu ... [1])

Apoi jupan Vladul *mare* com. şi upăneasa Chera au avut pără înnaintea domniei méle cu jupăneasa Vladului din Bărseşti pentru mai sus zisul satul Mogoşăştii. Deci, domniia mea am căutat şi am judecat, după dreptate şi după lége, cu toţi cinstiţii boiarii domniei méle şi am văzut şi am cititu domn'a mea şi cartea Vladului din Bărseşti de tocmeală. Apoi, au rămas de lége jupăneasa Vladului din naintea domniei méle.

---

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

Pentru aceia, am dat domnia mea jupan Vladului com. şi jupănésii lui Chirei şi feciorilor lor, ca să le fie mai sus zis satul Mogoşăştii cu morile şi cu viile de baştină şi ohabnică şi feciorilor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimenea să nu să clătească, după zisa domniei méle.

Iată şi mărturii punem dom<nia mea> pe: jupan Socol *mare* dvor. *şi* jupan Tudor *mare* log<o>f<ă>t. *şi* jupan Dragomir *mare* vist. *şi* Stanciul *mare* spat. *şi* Rad<u> *mare* stol<ni>c *şi* Lepădat *mare* pah. *şi* Iane *mare* post....[1])

Şi am scris eu, Albul log<o>f<ă>t *din* Miroş, în minunatul oraş din Târgovişte, în luna Mai 22 *zile*, leat 7065 <1557>.

Arh. St. Buc., Condica Mitrop. Ţării Rom., nr. 127, f. 231—232.
Trad. rom.

70

1557 (7065) Mai 23, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Glavaciog, ca să fie în pace pentru vinăriciul dela Topoloveni, pentrucă am văzut domnia mea cărţile lui Vlad voevod cel Bătrân şi cartea lui Băsărab voevod, veşnica lor pomenire, cum au întărit sfânta mânăstire. Aşa şi domnia mea am miluit şi am întărit sfânta mânăstire, ca să fie şi domniei mele şi părinţilor domniei mele pomană în veci. Iar apoi, încă am dat domnia mea sfintei mânăstiri un sălaş de Aţigani, anume Paşchina şi cu Ţiganca sa şi cu trei fii.

Pentru aceasta, am dat domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie de ocină, <şi de> ohabă acest mai sus zis vinăriciu şi domnesc şi boieresc şi dumnezeeştilor călugări de hrană şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Incă şi blestem pune domnia <mea: după> moartea domniei mele, pe cine alege domnul dumnezeu să fie domn al Ţării Româneşti sau din rodul inimii domniei mele, dacă va cinsti şi va păzi şi va întări aceasta mai sus zisă, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească <şi să-l păzească> în domnia lui, iar dacă nu va cinsti şi nu va păzi, pe acela domnul dumnezeu să-l lovească şi să-i calce aici trupul, iar în veacul viitor sufletul lui; şi să-i fie potrivnică preacurata născătoare de dumnezeu la cumplita judecată unde nu este făţărnicie. Şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie şi să fie blestemat de 318 părinţi, cei din Nicheia.

Iată martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir mare vistier şi Stanciul mare spătar şi Lepădat mare paharnic şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Ianiu mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

Am scris eu, Oana, care am fost între micii diaci, în cetatea de scaun în Târgoviște, luna Mai 23 zile, în anul 7065 <1557>.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., m. 624.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom.

71

1557 (7065) Mai 30, Târgoviște.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod, domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, lui Stanciul și lui Neacșul și iar lui Neacșul, ca să-i fie ocină în Popești trei funii, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și dedină.

Iar apoi, când a fost în zilele lui Radul voevod, părintele domiei mele, acești oameni mai sus spuși... [1]) Dragul stolnic... [1]) de le-au lepădat niște aspri pe această mai sus zisă ocină, 1300 aspri, fără voia lor.

Iar după aceia, când a fost în zilele domniei mele, acești oameni mai sus spuși au venit înaintea domniei mele, de s'au jăluit și s'au plâns de aceasta cotropire și silă, pe care le-a făcut-o Dragul stolnic în zilele lui Radul voevod, părintele domniei mele.

Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am aflat domnia mea că au avut cotropire și silă dela Dragul stolnic în zilele părintelui domniei mele Radul voevod. Și am dat domnia mea să fie volnici acești oameni mai sus spuși și au întors acei aspri 1300 în mâinile fratelui lui Dragul stolnic. Și au dat acești oameni mai sus spuși acei aspri, 1300, toți, însă aspri turcești, în mâinile cinstiților dregători ai domniei mele jupan Tudor mare logofăt și jupan Dragomir mare vistier, iar acea ocină mai sus scrisă s'o țină acei oameni mai sus numiți, anume: Stanciul și Neacșul și iar Neacșul și Calea.

Pentru aceia, am dat și domnia mea acestor oameni mai sus zișI, Stanciul și Neacșul și iar Neacșul și Calea, ca să le fie această mai sus numită ocină, de ocină și de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților <și> strănepoților și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori încă punem domnia mea: jupan Socol mare vornic și jupan Tudor mare logofăt și jupan Dragomir mare spătar și jupan <Radul> [1]) stolnic și Vladul comis... [1]). <Ispravnic> Socol mare vornic.

[1]) loc rupt și șters în orig.

www.dacoromanica.ro

Am scris eu Stoi‹ca› [1]) în cetatea de scaun Târgovişte luna Mai 30, în anul 7065 ‹1557›.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCCX/4.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.

72

1557 (7065) Iunie 10.

Cu mila lui dumnezeu, Io Petraşco voivod şi domn a toată Ţara Rumănească, fecior marelui şi preabunului Io Radul voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele slugii domnii mele Stanciului şi feciorilor lui şi Vladului cu fraţii lui şi cu feciorii lor, căţi dumnezeu le va dărui, ca să le fie lor moşiia Sărbii, din partea lui Stan 4 livezi, pentru că iaste moşie bătrână şi dreaptă dela părinţii lor, cumpărată, pentrucă au cumpărat-o Stanciul şi Vladul aciastă moşie din partea lui Stan dela Sârbi în 200 de aspri. Şi o au vândut de a lor bună voe şi cu ştirea tuturor megiiaşilor.

După aceia, au avut Stanciul şi Vladul pâră înaintea domnii mele cu nepoţii lui, anume Vâlsan şi Vladul. Şi aşa pâra Vălsan şi Vlad că au lepădat asprii ce au dat Stanciul Vladului. Deci, domniia mea am căutat, după dreptate şi după lege, am judecat cum că au vândut aceasta parte de moşie Stanciului, Neagoe şi acestora tuturor să le fie moşie tuturor, precum au şi vândut-o şi cu ştirea tuturor, ca să le fie lor moşie ohabnică, lor şi nepoţilor lor şi a tot neamul lor şi de către nimeni neclătiţi.

Pentru aceia, am pus domniia mea şi mărturii: pre jupan Socol *mare* vor. *şi* pe jupan Tudor mare log. şi pe Dragomir *mare* vist. şi pre Stanciul spăt., Radul stol., Lepădat păh., Vlad comis, jupan Iane *mare* post. Şi ispravnic Tudor *mare* log.

Iunie 10 *zile*, leat 7065 ‹1557›.

Arh. St, Buc. Condica ep. Râmnic, nr. 707, f. 258 v—259.
Trad. rom.

73

1557 (7065) Iulie 4, Drăgoieşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele Ivan logofăt şi Costea ban şi Neguită şi cu fiii lor, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină la Voinigeşti, partea soacrei

[1]) loc rupt şi şters în orig.

www.dacoromanica.ro

lor Rada şi partea lor, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină şi încă şi cumpărătură.

Iar apoi, au avut pâră Ivan şi Neguita şi Costea cu Velica şi cu Detco, ginerele lui Radul logofăt. Şi aşa pârau Velica şi Detco înaintea domniei mele că le-a închinat soacra lor mai sus zişilor boieri de a sa bună voie, iar Ivan a pierdut cu rea hiclenie. Iar domnia mea, întru aceia, am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că nici nu le-a închinat soacra lor, nici cu rea hiclenie nu a pierdut Ivan; ci am dat domnia mea lui Ivan şi Neguita şi Costea 12 boieri. Şi i-au adus şi au jurat înaintea domniei mele în satul Drăgoeşti lângă Olt. Astfel, au rămas Velica şi Detco de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă cu aceste mai sus zise ocine.

Iar după aceasta, să fie lui Ivan şi soţiei lui Doda ocină la Voinigeşti, partea lui Neacşul .. [1]), pentrucă au cumpărat-o, pentru 2000 aspri. Şi iar să le fie partea Margăi toată, pentrucă au cumpărat-o, pentru 1000 aspri, Şi iar să le fie partea Ignătoaei toată, pentrucă au cumpărat-o, pentru 1000 aspri. Şi iar să le fie din partea lui Mogoş loc şi livezi de 800 aspri. Şi iar să le fie din partea lui Stan loc şi livezi, pentrucă au cumpărat, pentru 250 aspri. Şi iar să le fie o vie, pentrucă au cumpărat-o, pentru 1750 aspri.

Pentru aceasta, le-am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul stolnic şi V adul comis şi Lepădat paharnic şi Iane mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

S'a scris în satul Drăgoeşti, luna Iulie 4 zile, în anul 7065 <1557>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 626.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.

74

<1557> Iulie 7.

† Din mila lui dumnezeu, Io Pătraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Bejan cu fiii săi şi cu nepotul său, anume Barbul, ca să le fie ocină în Balomireşti a treia parte, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Şi după aceia, iarăşi să fie lui Dragomir şi cu fraţii lui, Cârstea şi Neagoe şi Stoica, ca să le fie ocină în Balomireşti, partea lor, pentrucă le este veche şi

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

dreaptă ocină şi dedină. Şi iarăşi a cumpărat Dragomir şi cu fraţii lui ocină, partea lui Bucleş toată, oricât se va alege pentru 160 aspri.

Şi iarăşi să fie lui Neniul ocină în Balomireşti, partea lui, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Iar după aceia, din trupul lui Neniul nu a rămas fiu, ci numai o fiică, anume Brânduşa; după moartea lui Nenul să stăpânească fiica lui, Brânduşa, ocina lui, ca să-i fie pomană.

Iar după aceia, iarăşi să fie lui Vâlcan ocină la Balomireşti, partea lui. Iar din trupul lui Vâlcan, nu au rămas fii, ci a rămas o fiică, anume Vişa; şi astfel a întocmit Vâlcan, după moartea lui să stăpânească Vişa ocina lui toată.

Iar după aceia, iarăşi să fie lui Neagu ocină în Balomireşti, partea lui. Iar din trupul lui Neagul nu au rămas fii, ci numai o fiică, Voica; şi aşa a întocmit Neagu, după moartea lui să stăpânească fiica lui, Voica, ocina lui toată.

Iar după aceia, iarăşi să fie lui Stoian ‹şi› fratelui lui, Stoica, ocină în Balomireşti, partea lor. Iar după aceia, din trupul lui Stoian nu a rămas fiu, numai o fiică, anume Brae; şi aşa a întocmit Stoica, după moartea lui să stăpânească fiica lui, Braitca, ocina lui toată. Iar după aceia, a venit Brita şi înaintea domniei mele, de a aşezat şi a înfrăţit pe cumnatul său, anume... [1]), peste partea ei de ocină, oricât se va alege, ca să fie unul ca şi altul peste toată ocina ei.

De aceia, am dat şi domnia mea acelor oameni, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiicelor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco [2]) mare vornic, jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir mare vistier şi Stanciul spătar şi Lepădat paharnic şi Radu stolnic şi Vlad comis şi Ianache mare portar [3]). Şi ‹ispravnic› Stan postelnic.

Iulie 7, anul 7060 ‹1552›.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 605.
Copie slavă.
Data greşită de copist. Datat după divan, care însă nici el nu corespunde în întregime cu divanul anului 1557.

75

1557 (7065) Iulie 9.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele, acestor oameni, anume: Radul şi Dan şi Şerban şi Stanomir,

[1]) loc alb în text.
[2]) în vremea aceasta mare vornic era Socol.
[3]) în loc de postelnic.

www.dacoromanica.ro

cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină din Pietrari, partea lui Goţul, fiul Armancăi, toată, pentrucă au cumpărat-o dela F... [1]) aspri gata.

Iar după aceia, a venit Dan de bunăvoia lui, de a aşezat pe fraţii săi fraţi peste partea lui de ocină ce este mai sus scrisă. Iar Stanomir şi Radul şi Şerban şi Dan au dat vite, ca să fie fraţi nedespărţiţi în veci. Şi iarăşi să fie şi lui Stanomir şi lui Radul şi lui Dan şi lui Şerban din Piscul Sângeretului până în valea Sângeretului, până în valea Clăiţei. Şi iarăşi au cumpărat şi Radul şi Stanomir şi Dan şi Şerban din satul Folişti partea lui Dragosin şi a lui Grozea şi a lui Tudor şi a lui Vladul şi a lui Lepădat şi a lui Oprea, pentrucă au dat 3000 aspri, până în valea Padinilor, până în Piscul Dracului, până în culmea... [1]) Dobrei, pentrucă au cumpărat şi Şerban din satul Folişti, anume dela Dragosin şi Groza şi Tudor şi Lăpădat şi Oprea şi Vladul, din locul anume Ştivitori, o parte, pentru 2000 aspri gata. Şi au pus hotarul: din Piscul Dracului şi până la Padina, până în Piscul Călinilor, până în valea Mladinei, până în valea lui Dobre. Şi iarăşi pentrucă au cumpărat Barbul şi Stoian şi Tudor, din valea lui Dobre, până la Şipot, până la dealul Trestiei şi până la Padina Fântânii, o parte, pentru 1350 aspri. Şi iarăşi pentrucă au cumpărat Radul şi Stoian şi Barbul jumătate dintr'un loc, anume Zăpodi, din satul Stoeneştii, anume .. [1]) Ivancu o parte, pentru 450 aspri, pentru 6 fălci de loc.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Radul şi lui Stanomir şi lui Dan şi lui Şerban aceste mai sus zise ocine, ca să le fie lor de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori a pus domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Stanciul spătar şi Dragomir vistier şi Lăpădat paharnic, Vladul comis şi Ianiu mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

Am scris eu, Stoica Tăuraş, scris în luna Iulie 9 zile, în anul 7065 <1557>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCXVII/30.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.

76

1557 (7065) Iulie 17, Piteşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stancul şi lui Radoslav din Curteni şi cu fiii, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Vulpeşti, partea lor, oricât se va alege, pentrucă le <este> veche şi dreaptă ocină şi dedină.

[1]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

Astfel după aceia, Stanciul şi Radoslav, ei au avut pârâ înaintea domniei mele cu fiii lui Mircea, cu Pârvul şi Stan şi Neagoe, de au pârît Pârvul şi Stan şi Neagoe că au şi ei ocină dedină în Vulpeşti. Iar domnia mea, întru aceia, am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele ‹şi› am aflat domnia mea că nu au fiii lui Mircea ocină în Vulpeşti, ci au cumpărat fiii lui Mircea, încă din zilele lui Radul voevod.

Astfel domnia mea nu am dat nicicum fiilor lui Mircea să ţină ocină în Vulpeşti, ci să întoarcă Stanciul şi Radoslav asprii ce au dat, ‹ca› să-şi ţie ocină în Vulpeşti. Şi am aflat domnia mea că a umblat Stanciul şi Radoslav cu 12 boieri şi au jurat dinaintea răposatului Vlad voevod, că au avut Stanciul şi Radoslav veche şi dreaptă ocină şi dedină. Iar Pârvul şi Stan şi Neagoe nu s'au lăsat aşa, ci au luat 24 boieri şi dinaintea lui Mircea voevod, ca să jure. Şi n'au putut nicicum să jure; ci au lepădat Radoslav 250 aspri şi Stanciul 120 lui Pârvul şi lui Stan şi lui Neagoe, fiii lui Mircea; ci au rămas de lege dinaintea domniei mele.

‹Pentru aceasta›, am dat şi domnia mea această mai sus zisă ocină lui Stanciul şi lui Radoslav, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul stolnic şi Lepădat paharnic şi Vlad comis şi Iane mare postelnic. Şi ispravnic Tudor mare logofăt

Scris în oraş în Piteşti, luna Iulie 17 zile, în anul 7065 ‹1557›.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Vieroş, nr. 710, f. 715.
Copie slavă.
Altă copie slavă în ms. 479, f. 69 v., cu data lunei, Iunie.
Copie slavă.
O trad. rom. din 1859, ibid., S. I., nr 625.

77

1557 (7065) Iulie 19.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragomir cu fraţii săi şi cu ceata sa şi lui Stan cu fraţii săi şi Radul şi Stan cu ceata sa şi Stănislav cu fraţii săi şi cu ceata sa şi cu fiii lor, câţi dumnezeu le va da, ca să le fie ocină la Stăneşti din funia Băjărască jumătate, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină de moştenire şi cumpărată încă din zilele răposatului Radul voevod cel Frumos, dela Topor şi dela Micul, pentru 500 aspri gata şi pentru un cal.

Iar după aceia, au avut aceşti oameni mai sus scrişi pârâ înaintea domniei mele cu Tatul şi cu Dumitru şi cu Jitian şi cu fraţii săi şi cu Vlădoe şi cu Dan

www.dacoromanica.ro

şi cu Manea vornicul din Iubăneşti, pentru această ocină mai sus zisă. Şi aşa pârau aceşti oameni mai sus zişi înaintea domniei mele că este această mai sus zisă ocină prădalnică şi domnească. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Dragomir cu ceata lui lege, 6 boieri, ca să jure că este a lor dreaptă ocină şi dedină, nu a fost prădalnică, nici domnească. Şi a adus Dragomir cu fraţii săi şi cu cetele lor de megiaşi pe acei 6 boieri înaintea domniei mele. Astfel au mărturisit şi au jurat înaintea domniei mele, că este dreaptă ocină şi dedină a lor. Şi au rămas Tatul şi Dumitru şi Jitian şi Vlădoe şi Dan şi Manea vornic din Iubăneşti de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă în veci.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea lui Dragomir cu fraţii săi şi cu ceata sa şi lui Stan cu fraţii săi, Radul şi Stan cu ceata lor şi Stănislav cu fraţii săi, ca să le fie ocină de ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Teodor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Ianiu mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

Am scris eu. . . [1]) diacul, luna Iulie 19 zile, cursul anilor dela Adam, în anul 7065 <1557>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Cozia, nr. 712, f. 401.
Copie slavă.
Cu o trad. rom., ibid., ms. 357, f. 38.

78

1557 (7065) Iulie 25, Brâncoveni.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, fiilor lui Ţalapi logofăt, anume: Tatul şi Ivan şi Oprea şi Marco şi fiicei lui Stance vătaf, anume Stancea şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Cocoşani, partea lui Albul, toată, oricât se va alege, pentrucă au închinat-o fiii lui Albul, anume: Dragomir şi Buta şi Albul pentru birurile pe care le-a plătit jupan Ţalapi logofăt, din zilele lui Radul voevod care a pierit la Râmnic, până în zilele lui Vintilă voevod, birurile fac 4000 aspri.

Iar după aceia, fiii lui Albul, Dragomir şi Buta şi Albul, ei au pârît pe jupan Ţalapi logofăt şi pe fratele său Stance, înaintea răposatului Radul voevod, părintele domniei mele că nu au dat şi nici n'au plătit mai sus scrisele biruri.

[1]) criptogramă în text.

www.dacoromanica.ro

Pentru aceia, i-a judecat şi a dat fiilor lui Albul lege, 12 boieri, să jure. Iar ei n au putut să jure, ci au rămas de lege.

Iar apoi, deasemeni au avut pâră înaintea domniei mele fiii lui Ţalapi logofăt cu fiii lui Albul, pentru mai sus zisele biruri. Şi aşa pârau fiii lui Albul, că n'a plătit Ţalapi logofăt aceste biruri, 4000 aspri. La acestea, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am dat domnia mea fiilor lui Albul lege, 12 boieri, să jure, iar ei n'au putut să jure nicicum, ci au rămas a doua oară de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea fiilor lui Ţalapi logofăt şi fiicei lui Stance, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Socol mare vornic, jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Lepădat paharnic şi ‹Iane› mare postelnic. Ispravnic Tudor logofăt.

Şi eu, Albul diac care am scris în satul Brâncoveni, luna Iulie 25 zile, în anul 7065 ‹1557›.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal, Buc., nr. 926.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

79

1557 (7065) August 23.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui popa Dumitru şi fratelui său Neagul şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Rogozeşti, din partea lui Şandru toată funia, de pretutindeni şi din moară, însă din cât se va alege partea lui Şandru toată, pentrucă ei au cumpărat dela Şandru pentru 750 aspri gata şi pentru o dulamă de 200 aspri. Şi iarăşi să le fie din acea moară, din partea lui Călin, jumătate, pentrucă au cumpărat-o dela Călin pentru 150 aspri gata. Şi ei au vândut de bunăvoia lor.

Pentru aceia, domnia mea am dat lui popa Dumitru şi fratelui său Neagul, ca să le fie de ocină şi de ohabă lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupa Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul paharnic[1]) şiVladul comis şi Radul stolnic şi Iano mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

[1]) în doc. originale din acest timp, mare paharnic este: Lepădat.

www.dacoromanica.ro

Am scris, eu, Nan cel Gros, luna August 23 zile, în anul 7065 ‹1557›.

† Io Petrașco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXCVI/167.
Orig. slav. hârtie. pecete aplicată. căzută.

80

‹1557 Septembrie—Decembrie. 26›.

† In Hristos dumnezeu, binecredinciosul și binecinstitorul ‹și de Hristos iubitorul și›[1]) singur stăpânitorul, Io Petrașco mare voevod, fiul marelui și preabunului Radul voevod, ‹din mila lui dumnezeu și›[1]) cu darul lui dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei, ‹încă și al părților de peste munți›[1]) Amlașului și Făgărașului herțeg. A binevoit domnia mea cu a sa bunăvoință, cu cinstita ‹și luminata›[1]) inimă a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu cel ce m'a proslăvit ‹și› pe scaunul sfântrăposaților părinți ai domniei mele ‹cu slavă m'a înălțat›[1]).

Iată dar, mi-am amintit și domnia mea că mulți împărați s'au veselit în împărăția lor, dar puțini au moștenit împărăția cerească, m'am nevoit și eu nu numai să îndrept această împărăție ci și pe domnul ‹să-l iubesc din tot sufletul împreună›[1]) și cu faptele cele bune; căci îndurarea domnului mare este către toți își întinde mâinile, ‹căci însuși a zis›[1]) cu atotcinstita sa gură că nu vreau moartea păcătosului, ci ‹să se îndrepte și să fie viu›[1]), căci nu am venit să chem pe cei drepți ci pe cei păcătoși la pocăință și nu ‹cuvinte›[1]) zădarnice, ci pe păcătoși la pocăință, pentrucă multe sunt chipurile de pocăință și multe lăcașuri sunt după măsura ‹faptelor›[1]) bune...[1]) milostenia, post și înfrînare, pe lângă acestea credința și nădejdea și altele...[1]) dumnezeiasca scriptură, toate dar spre folosul nostru sunt, dar dacă auzim ‹și nu facem›...[1]) ‹deși suntem îngreunați de păcate›[1]) încă nădăjduim, ca niște mult păcătoși . .

. . . . . .

. . . . . [1])

care miluește. Incă și . . . . . [1])

de jertfa fiului nu ne-a lipsit . . . . . .

. . . . . .

. . . . . .

. . . . . .

. . . . . .

. . . . . .

. . . . . .

. . . . . [1]) în ziua . . . . . .

[1]) loc șters și rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

. . . . . ‹cu› milostenii [1]) se curăţesc păcatele . . . . . .
. . . . . [1])
şi cu osârdie am dorit către sfânta şi dumnezeiască mânăstire unde este hramul preasfintei, curatei şi preabinecuvântatei stăpânei noastre de dumnezeu născătoare şi pururea ‹fecioară Maria şi cinstita ei› [1]) naştere, să miluiesc şi să întăresc precum au miluit şi au întărit şi sfântrăposaţii noştri ‹părinţi›... [1]) ctitori să facă; deasemenea şi noi acelora urmând cu dorinţă şi osârdie şi milostenie . . . . . .
. . . . . [1])
hrisovul domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri dela Vihorăşti, unde este hramul naşterii preacuratei stăpânei noastre ‹născătoare de dumnezeu›, ca să-i fie ocină la Vihorăşti pe unde a avut şi mai nainte şi pe unde au dat şi au miluit . . . . . ‹sfânt› [1])
răposaţii domni, pentrucă i-a fost veche şi dreaptă ocină şi dedină . . . . . [1])
şi domnia mea am dat şi am miluit mai sus zisa mânăstire mai sus numitul hram . . . . . [1]) Vihorăşti ‹ca să-i fie› [1]) sfintei mânăstiri de întărire, iar domniei mele şi părinţilor ‹domniei mele veşnică pomenire› [1]).

Incă şi hotarele să i-se ştie: valea Sârbei până la . . . . . [1]) obârşia văii şi de a'ci va'ea Vadului până la . . . . . .
. . . . . [1])
vor fi vii şi pe semnele pe unde a pus cinstitul ‹dregător al domniei mele› [1]) jupan Tudor mare logofăt, căci a hotărnicit el singur.

Incă şi din vinărici să fie sfintei ‹mânăstiri› [1]) mai sus zise . . . . .)
să nu-i turbure pentru vinărici, pentrucă domnia mea am miluit şi am întocmit acelei ‹sfinte mânăstiri› [1]) toate hotarele mai sus zisului hram, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, ‹după spusa domniei mele› [1]).

Incă şi blestem punem domnia mea, ca după moartea domniei mele, ‹pe cine va alege domnul dumnezeu să fie stăpânitor› [1]) al Ţării ‹Româneşti› [1]) sau din rodul inimii domniei mele sau din ruda domniei mele sau, după păcatele noastre, ‹din alt neam›, dacă va cinsti şi va păzi şi va întări şi va înnoi acest hrisov al domniei mele, pe acela ‹domnul dumnezeu să-l cinstească, să-l păzească şi să-l întărească› [1]) în domnia lui, iar dacă nu va cinsti ‹şi nu va păzi› şi nu va întări şi nu va înnoi ‹acest› [1]) hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească şi să nu-l păzească ‹şi să nu-l întărească şi să nu-l înnoiască în domnia lui . . . . . [1])
sfânta Troiţă . . . . . .
. . . . . .

---

[1]) loc şters şi rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

. . . . . .
. . . . . [1]
sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor . . . . . [1]
‹Iată şi martori punem domnia mea: jupan ›[1] Socol mare vornic şi jupan Teodor mare logofăt . . . . . .
. . . . . .
. . . . . [1] şi Cernica mare postelnic. Ispravnic Oprea . . . . . [1]
. . . . . [1] Bratul din Negeşti, care am scris în slăvita şi minunata cetate . . . . . .
. . . . . .
. . . . . ‹dela Adam› curgători ani ‹în anul› 70 . . . [1]

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 629.
Orig. slav, perg., foarte rupt şi şters, pecete atârnată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1914.
Datat după Cernica mare postelnic.

81

1557 (7066) ‹Septembrie 1—Decembrie 26›,

Hrisovul răposatului Io Pătraşco voevod pentru moşiia Uliteştii, dela leat 7066 ‹1557›.

Cu mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domnu a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Radul voevod. Dat-am domniia mea această poruncă a domnii méle slugii domnii méle, anume Neagul şi cu feciorii lui, căţi dumnezeu îi va dărui, ca să aibă a ţine Uliteştii toţi şi Provcia, den apa Cricovului, până în Crivăţ, pentru că iaste a lui dreaptă şi veche moşie dela moşii lui. Şi am văzut şi am citit domniia mea cărţile răposatului Băsărab voevod, fiind vechi şi rupte.

Drept aceia, domniia mea am dat de am întărit şi am înoit cu aciastă carte a domnii mele şi am dat domniia mea lui Négoe şi cu feciorii lui, ce au scris mai sus, ca să ţie aciastă moşie ohabnică şi stătătoare, lui şi feciorilor lui, nepoţilor şi strănepoţilor lui, şi de nimine neclătită, după zisa domnii méle.

Deci şi mărturii am pus domniia mea pre: jupan Socol *mare* vornic *şi* jupan Tudor *mare* logofăt *şi* Dragomir vistier *şi* Stanciul spătar *şi* Radul stolnic *şi*

[1] loc şters şi rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Lepădat păharnic *şi* Vladul comis *şi* Nică [1]) *mare* postelnic. *Şi* ispravnic Oprea logofăt.

Şi am scris eu, Calotescul.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 34.
Trad. rom.
Datat din lunile văleatului 7066, până la data morţii lui Pătraşco cel Bun.

82

<1557 Septembrie> 7.

Hrisovul răposatului Pătraşcu voevod dăla let 7061 <1553>, ce l-au dat Ganii *mare* portar şi el l-au dat danie la mânăstire.

Cu mila lui dumnezeu, eu Pătraşcu voevod şi domnu a toată Ţara Rumânească feciorul marelui şi preabunului Radul voevod. Dat-am domniia mea acistă poruncă a domnii mele boierului domnii mele, jupanului Ganii *fost mare* portar şi feciorilor lui, câţi dumnezeu îi va dărui, ca să-i fie lui satul Viianul tot, cu toate hotarele cele bătrâne.

Pentrucă acest satŭ ce s'au scris mai sus, Viianul, el au fost bâtrân şi de moştenire al jupânesii Velicăi den Şătoae; şi pentrucă, cându au venit Mirce voivod în Ţara Rumânească, atunci au miluit pe Gane portar cu acest satŭ ce s'au scris mai sus, Vianul, pentru slujba caré i-au slujit prin ţări streine, cu vărsări de sânge.

Iar după aceia, [el] s'au găsit un Ovrei ucis pre acestŭ satŭ, ce s'au scris mai sus, Vianul, Deci, au fost venit maica şi muieria Ovreiul<ui> de s'au apucatŭ de acestŭ satŭ, ce s'au zisŭ mai sus, Vianul şi s'au fost şi pârît înaintea Mircii voevod. Iar într'aceia, domniia lui au căutatu şi au judecatu şi au dat satului Viianului, cum ca să plătească sângele Ovreiului cu 40.000 de aspri şi să fie judecat. Iar într'aceia, Gane postelnic, el nu s'au suferit să-şi spargă casele şi curţile, ci au căzut înainte Mircii voivod, de s'au jăluit cum că nu are alt loc să şază, dacă-l va scoate pre el din satŭ. Iar într'aceia, Mirce voevod, domniia lui s'au milostivit şi au dat acele 40.000 de aspri din mâna domnii lui, maicii şi mueri Ovreiului, de i-au plătit sângele lui şi au miluit pe Gane postelnic cu acestŭ satŭ ce s'au zisu mai sus, Viianul, ca să fie domnii lui pomană în veci.

Şi au făcut şi carte domnii lui cu mare blestem cum, după mergere domnii lui, pre cine va alege domnul dumnezeu din feciorii domnii lui sau din alte neamuri să fie domn Ţării Rumâneşti şi acestu domnŭ să să milostivească să învoiască şi să întărească aciastă carte a domnii lui, ca să aibă şi el pomană împreună cu domniia lui în veci de veacŭ; iar cine va vrea să strice acieastă mai sus scrisă poruncă a domnii lui, iar acela să fie proclet şi afurisitŭ de 318

[1]) în loc de «Cernica».

www.dacoromanica.ro

părinți dela Nicheia și de cei 12 apostoli și să aibă odihnă cu Iuda și cu Ariia denpreună în veci de veacŭ și cu farisei care răpește spre domnul dumnezeu și mântuitorul nostru Isus Hristos.

Iar după aceia, Mirce voivod s'au întâmplat de i-au luat domnu dumnezeu și cinstitul împăratŭ domniia, deci o au dat-o domnii mele și eu am șăzut în scaunul domnii lui în Târgoviște. Iar jupâneasa Mariia, fata jupânesii Velicăi din Șătoaia, deci au căzut înainte domnii mele și așa pâra înainte domnii mele pe Gane portar, cum că acest satu ce scrie mai sus, Vianul, iaste al ei dă moștenire și n'au plătitu Gane portar nici un ban Ovreiului. Iar Gane portar, el au scos cartea Mircii voevod, cum că au fost plătit aspri 40.000 în mâna Ovreiului. Iar după aceia, jupâneasa, Mariia, ia părăia cum că iaste satul asuprit de aceste 40.000 de aspri. Iar într'aceia, domnia mea am căutat și am cititŭ însumi domnia mea și carte Mircii voevod și am înțeles din toate și am datu Ganii portar cum ca să ție satul Vianul și să întoarcă încă 40.000 de aspri jupânesei din Șătoae, până va plăti 80.000 de aspri. Și s'au tocmitŭ dinainte domnii mele și dinainte tuturor cinstiților dregătorilor domnii mele din divanu, de a lor bună voie.

Drept acea, am datŭ și domnia mea Ganii ce au fot mare portar și feciorilor lui și nepoților și strănepoților lui, ca să-i fie lui moșie ohabnică și de nimene să fie neclintit, preste zisa domnii mele.

Că iată și mărturii am pusu domniia mea: Socol *mare* vornic, jupân Tudor *mare* logofăt, Dragomir *mare* vistier și Stanciul spătar, Lăpădat păharnic, Radul stolnic și Vlad comis *și* Cernica *mare* postelnic. Și ispravnic Socol *mare* vornic.

Ghenarie 7 zile, leat 7061 <1553>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Căluiu, nr. 722, f. 201—202.
Trad. rom.
Copie rom. M-rea Căluiu, VII/1.
Data 7 Ianuarie 1553 nu corespunde cu domnia lui Pătrașcu cel Bun.
După divan, actul este din 1557 Septembrie, copistul transcriind greșit luna Ianuarie în loc de Septembrie.

83

<1557 Septembrie> 10, București.

Hrisovul răposatului Pătrașco voevod, fecior Radului voevod, dela leat 7066 <1558>, pentru jumătate de sat din Iamnic *județul* Dolj, ce iaste în <chinat> la mânăstirea Jătiian.

Din mila lui dumnezeu, Io Petrașco voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Radu voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Manciului *și* Mihai *și* Pătru și cu feciorii lor, căți dumnezeu le vor da, ca

www.dacoromanica.ro

să le fie lor satul Iamnecul jumătate, du preste tot hotar, din apă şi din pădure jumătate, pentrucă au cumpărat-o Manciul şi Mihai, care-i scrie mai sus, dela jupăneasa Caplea soţiia lui Calotă, drept 6000 aspri turceşti. Şi au vândut-o de a lor bună voe.

Iar cine va'ntoarce şi va strica aciastă cumpărătoare, unul ca acela să fie afurisit de 318 părinţi cei din Nicheia, să aibă parte cu Iuda şi cu afurisitul Ariia.

Pentru aciasta, am dat şi domnia mea Manciului şi lui Mihai şi lui Pătru şi lui Pană, ca să le fie moşie ohabnică, lor, feciorilor şi strenepoţilor lor.

Iată şi mărturii am pus domnia mea: jupan Socol *mare* dvornec *şi* jupan Tudor *mare* logofăt, jupan Dragomir *mare* comis [1]) *şi* jupan Stanciul spatar *şi* Radu stolnicul *şi* Lepădat paharnic *şi* Cernica *mare* postelnic. Şi ispravnic Tudor *mare* logofăt.

Şi am scris eu, Manciul, în scaunul cetăţii Bucureştilor, Ghenar 10 *zile*, leat 7066 <1558>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Jitianu, nr. 723, f. 451.
Trad. rom.
Anul 1558 nu corespunde cu domnia lui Pătraşcu cel Bun. După divan, este din anul 1557 Septembrie, copistul transcriind greşit luna Ianuarie, în loc de Septembrie.

84

<1557> Septembrie 15, Târgovişte.

† Eu, întru Hristos dumnezeu, binecredinciosul şi binecinstitorul şi de Hristos iubitorul şi singur stăpânitroul, Io Petraşco mare voevod, fiul marelui şi preabunului Radul voevod, din mila lui dumnezeu şi cu darul lui dumnezeu, stâpânind şi domnind peste toată ţara Ungrovlahiei. Am binevoit domnia mea cu a mea bunăvoinţă, cu inima curată şi luminată a domniei mele şi am dăruit domnia mea acest a tot cinstit şi cu frumoasă faţă şi preacinstit care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest de faţă hrisov al domniei mele, cinstitei şi fiicei de inimă a domniei mele, jupaniţei Maria şi fiilor ei, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie satul Şegarcea de pe Jiu, tot şi cu toate hotarele şi cu apa şi cu pădurea şi de peste tot, pentrucă acel sat mai sus zis Şegarcea, încă din vremurile de mai înainte a fost cumpărat de răposatul părintele domniei mele Radul voevod, dela jupaniţa Marga şi dela jupaniţa Velica, pentru 60.000 aspri gata de argint. Şi întru aceasta, domnia lui, pentru pomenirea domniei lui, a dăruit pe domnia mea cu acel mai sus zis sat, Şegarcea şi încă a miluit şi pe alte rude ale domniei mele să fie împreună cu domnia mea peste acel sat.

[1]) în loc de « vistier ».

www.dacoromanica.ro

Iar când a fost în zilele domniei mele, de a lor bună voie toate aceste rude ale domniei mele au rugat pe domnia mea să le înnapoiez asprii pentru părţile lor din acel sat. Şi domnia mea le-am înnapoiat acei mai sus zişi aspri toţi, ca să fie tot satul Şegarcea al domniei mele, ocină de dedină şi în pace şi slobod.

Iar după aceia, domnia mea cu acel mai sus zis sat Şegarcea aşa am dăruit şi l-am dat domnia mea fiicei din inima domniei mele, jupaniţei Maria, ca să-i fie ei acel sat Şegarcea, toată ocina şi satul, de moştenire la mâna ei, până în veci.

Iar după aceia, iarăşi, când m'a oprit pe domnia mea cinstitul împărat în Ţara Turcească şi mi-a rămas doamna domniei mele în Ţara Românească, atunci cumnatul domniei mele, Neagoe Spânaci, mi-a luat dela doamna domniei mele marfa domniei mele, aspri de argint 60.000 şi inele de aur 20 şi stofe de fir de aur 8 şi încă cu acestea, multă marfă mi-a luat domniei mele. Astfel, în vremea în care m'a dăruit domnul dumnezeu şi stăpânul nostru, cinstitul împărat, cu moşia părinţilor domniei mele, Ţara Românească, iar domnia mea pentru acea marfă a domniei mele, am luat părţile de avere şi satele toate şi Aţiganii cumnatului domniei mele, Neagoe Spânaci. Astfel, iarăşi domnia mea cu acele mai sus numite averi am dăruit domnia mea, ca să fie ale fiicei de inimă a domniei mele, jupaniţa Maria.

Şi iarăşi, când a fost la nunta fiicei de inimă a domniei mele, jupaniţa Maria, ... [1]) iar cumnata domniei mele, jupaniţa Stanca,... [1]) a dăruit, de a ei bună voie, cu jumătate de sat din Măraţi pe fiica de inimă a domniei mele, jupaniţa Maria, cu jumătate din acel mai sus zis sat din Măraţi. Intru aceasta, domnia mea, pentru acel dar, astfel am miluit domnia mea pe cumnata domniei mele, pe jupăniţa Stanca, cu 15.000 aspri gata.

De aceia, am dat şi domnia mea fiicei de inimă a domniei mele, jupaniţa Maria, ca să-i fie ei aceste mai sus zise sate şi Aţigani, de ocină şi de ohabă, ei, nepoţilor şi strănepoţilor ei şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Şi după moartea domniei mele, pe cine va alege domnul dumnezeu ca să urmeze, să fie domn al Ţării Româneşti sau din rodul inimii domniei mele sau din rudele domniei mele sau, pentru păcatele noastre, din alt neam, iar domnia mea rog pe domnia voastră, în numele lui dumnezeu şi al maicii lui preacurate şi neprihănite, ca să cinstiţi şi să întăriţi şi să păziţi şi să înnoiţi acest hrisov al domniei mele, ca să fie fiicei domniei mele cu pace şi cu aşezare în moştenirea ei, după întocmirea domniei mele, ca să aveţi şi domnia voastră pace şi miluire dela domnul dumnezeu atotţiitorul. Dacă însă nu va cinsti şi nu va păzi şi nu va întări şi nu va înnoi, ci va strica şi va batjocori acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să nu-l cinstească şi să nu-l întărească şi să nu-l

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

păzească, ci să-l nimicească şi să-l calce şi să-l batjocorească în domnia lui şi să-i fie potrivnici pantocratorul şi preacurata lui mamă a lui dumnezeu la cumplita judecată şi să fie blestemat de 318 părinţi purtători de dumnezeu, cei dela Nicheia.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Theodor mare logofăt şi jupan Stanciul mare spătar şi Dragomir vistier şi Lepădat paharnic şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Cernica mare postelnic. Ispravnic însăşi spusa domnie mele.

Şi am scris eu, Stoica, în cetatea Târgovişte, luna Septembrie 15 zile, dela Adam curgători ani, în anul 7064 <1555>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 609.
Orig. slav, perg., pecete atârnată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din 1856, cealaltă din sec. XX.
După divan actul este din 1557.

85

1557 (7066) Octombrie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popii Badea şi preotesii lui, Neaga şi fiilor lor, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină în Groşi, partea lui Dan, tatăl preotesii Neaga, toată, oricât se va alege.

Pentrucă a fost veche şi dreaptă ocină a lui Dan şi dedină. Iar Dan a avut numai trei fiice, anume Neaga, care e mai sus zisă şi Muşa şi Neacşa. Apoi Dan, tatăl lor, la moartea lui, a lăsat toată ocina lui din Groşi celor trei fiice, Neaga şi Muşa şi Neacşa. Iar apoi, Muşa şi Neacşa singure, de a lor bună voie, şi-au vândut toate părţile lor de ocină din Groşi popii Badea şi preotesii lui, Neaga sora Muşii şi Neacşii, pentru 600 aspri gata şi pentru trei vaci, încă din zilele răposatului Radul voevod Călugărul.

Şi iarăşi a cumpărat popa Badea şi preoteasa lui, Neaga, ocină în Groşi, partea lui Dragomir şi a fratelui lui, Radul, toată, oricât se va alege de pretutindeni, pentru 400 aspri gata. Şi iarăşi a cumpărat popa Badea 2 ogoare în Groşi dela Micul şi dela Albul din Ciofrângeani, pentru 100 aspri gata.

Pentru aceasta şi domnia mea am dat toate aceste mai sus zişe ocine popii Badea şi preotesii lui, Neaga, ca să le fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor şi nepoţi lor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi Dragomir vistier şi Stanciul spătar şi Radul stolnic şi Lepădat paharnic şi Vladul comis şi Cernica mare postelnic. Ispravnic Oprea logofăt.

www.dacoromanica.ro

Şi eu... [1]) care am scris în cetatea de scaun numită Bucureşti, luna Octombrie 9 zile, dela Adam cursul anilor, în anul 7066 <1557>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn

Arh. St. Buc., S. I., nr. 627.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

86

1557 (7065) Noembrie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei episcopii şi cinstitului părinte episcop Eremia dela sfântul loc ce se chiamă Buzău, ca să-i fie ocină în Floceşti partea Stoicăi toată şi via din deal şi din câmp şi din munte, oricât se va alege de peste tot hotarul. Pentrucă a fost a lui Stoica, mai sus zisa ocină, veche şi dreaptă ocină şi dedină. Şi după aceia, Stoica, el a pierdut mai sus scrisa ocină, pentrucă a luat pe femeia lui Dumitru, de a fugit la Brăila, în ţară străină, ca un hain [2]) şi răufăcător.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei episcopiii şi părintelui Eremia, ca să-i fie de întărire şi de hrană sfântului loc şi tuturor fraţilor.

Şi cine va strica şi va călca această carte, el să fie cu Iuda şi cu Arie, care au strigat asupra domnului dumnezeu, mântuitorul nostru Iisus Hristos şi să fie blestemat de 318 <părinţi> din Nicheia.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi jupan Stanciul al Bengăi mare spătar şi Dragomir mare vistier şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Lepădat paharnic şi Cernica mare postelnic.

Şi eu, Badea din Lipăreşti, care am scris, între diacii cei mici, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Noembrie 9 zile, în anul 7065 <1557>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXXIV/78.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
S'a admis stilul dela Ianuarie.

87

1557 (7065) Noembrie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această

[1]) criptogramă.
[2]) „hain" în orig.

www.dacoromanica.ro

poruncă a domniei mele sfintei episcopii şi cinstitului părinte episcop Eremia dela sfântul loc numit Buzău, ca să-i fie iertat vinăriciul din dealul Verneştilor, cât este via cinstitei episcopii. Pentrucă au venit fiii lui Danciul din Popeşti, anume Bogdan şi Radul înaintea domniei mele; astfel au dat şi au miluit cu acest mai sus numit vinăriciu pe sfânta episcopie, ca să fie în pace de vinăriciul lor în veci, iar ei şi părinţii lor şi fiii lor să fie pomeniţi la sfântul pomelnic.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea sfintei episcopii şi părintelui Eremia, ca să fie în pace pentru acel vinărici în veci. Şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Socol mare vornic şi jupan Tudor mare logofăt şi jupan Stanciul al lui Benga mare spătar şi Dragomir mare vistier şi Radul stolnic şi Vladul comis şi Lepădat paharnic şi Cernica mare postelnic. Ispravnic Tudor mare logofăt.

Şi eu, Radul mai mic între diaci, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Noembrie 9 zile, în anul 7065 <1557>.

† Io Petraşco voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 621.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1850. Altă trad. rom., ibid., ms. 172, f. 182.
S'a admis stilul dela Ianuarie.

88

1557 (7066) Noembrie 20. Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petraşco voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele jupanului Radul mare clucer şi jupaniţei lui, Caplea şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie satele anume: Mărăcinenii tot şi Vierăşul tot cu toate hotarele, pentrucă le sunt veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, când a fost în zilele lui Vintilă voevod, iar Şărban vornic şi cu ceata lui, câţi ţin Izvoranii, ei au hotărnicit ocina lor Izvoranii din spre Mărăcineni şi dinspre Vierăş cu 12 boieri, dar fără ştirea acelui care ţinea pe atunci acele sate, Mărăcineni şi Vierăş, căci era jupaniţa Caplea cluceresa fată tânără. Deci au hotărnicit pe unde au ştiut ei.

Iar după aceia, au avut pâră jupan Radul clucer şi jupaniţa lui, Caplea, cu ceata lui Şărban vornic şi cu rudele lui şi cu Barbul din Borăşti şi copiii lui şi Crăciun din Bârseşti şi copiii lui şi alţii, câţi au ţinut Izvoranii, înaintea domniei mele şi înaintea tuturor dregătorilor domniei mele. Şi s'a plâns Radul clucer şi jupaniţa lui înaintea domniei mele că au fost cotropiţi cu acele hotare pe care

www.dacoromanica.ro

le-a hotărnicit Şărban vornic. Iar întru acesta, domnia mea am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea jupanului Radul clucer şi jupaniţei lui, Caplea, 24 de boieri şi hotarnic Ion clucer din Stolnici. Astfel, au hotărnicit pe unde au fost vechile hotare şi au dat hotarul ca să fie precum a fost şi mai înainte, pe Valea Mare. Şi astfel au dat hotarul acei 24 de boieri, ca să fie dela gura Văii Mari în sus, dar toate să le fie tot pe apa văii hotarul dinspre Izvorani şi să nu le treacă hotarul pe nicio parte a apei Valea Mare, pentrucă astfel au întocmit şi au hotărnicit mai sus zişii boieri.

De aceia, am dat şi domnia mea jupanului Radul clucer şi jupaniţei lui, Caplea, ca să le fie ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor. Şi la dânşii prădalica să nu fie, ci să fie celor rămaşi ai lor. Şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martorii: jupan Socol mare vornic şi jupan Theodor mare logofăt, Dragomir mare vistier şi Stanciul spătar şi Radul stolnic şi Lepădat paharnic şi Radul[1]) mare postelnic. Ispravnic Socol mare vornic.

S'a scris în Bucureşti, luna Noembrie 20 zile, anul 7066 <1557>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Vieroşi, nr. 479, f. 33—34.
Copie slavă. Altă copie slavă. ibid., ms. 710, f. 635 v.-636.
Cu o trad. rom. din 1859, ibid., S. I., nr. 628.

89

1558 (7066) Februarie 11.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Hareşanilor, câţi sunt cnezi, ca să le fie Hareşul tot, cu tot hotarul, pe vechile hotare.

Şi să se ştie hotarele: dela lăcşor pe culmea Pleaşei în jos, pe culmea Pleaşei până în mlaca lui Stan şi de acolo pe drum în jos până în gruiul hotarului şi de acolo pe hotar în jos, pe vechile hotare, până în vâl-ceaua vârtoapelor şi pe vâlceaua colnicelor până la Cândea, la piatra mare şi pe gruiul Căpăţânei şi pe culmea lazului până în măgurele lazului şi până la piatra lui Neniul vornicul şi mai jos, dela Corugă până la scorușul lui Tintea şi până la secătura lui Minea şi pe acea secătură în plăişor; pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină, încă din zilele răposatului Dan voevod şi Vlad voevod Ţepeş, dar l-au cotropit satele Cheianii şi Căpăţânennii, cu sila lui Radul din Goleşti.

Iar apoi, au venit toţi Hareşanii înaintea domniei mele de s'au jeluit cum i-au fost cotropit fără nicio lege şi fără nicio judecată. Iar domnia mea am cău-

[1]) Probabil în loc de: « Cernica ».

www.dacoromanica.ro

tat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domnii mele şi am citit domnia mea cărţile vechi ale răposaţilor domni şi am înţeles domnia mea că mai sus zisul sat este a lor veche şi dreaptă ocină şi de moştenire.

Pentru aceasta, le-am dat domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Chiriac stolnic şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Mihul care, am scris în Bucureşti, luna Februarie 11 zile, în anul 7066 <1558>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CVIII/47.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. la Arh. St. Buc., Suluri 37/2, cu data greşită 7050 «1542».

90

<1558 după 11 Februarie—Aprilie>.

Cu mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată Ţara Românească, feciorul marelui şi bunului Radului voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele lui Sin cu fraţii lui şi lui Pătru cu fraţii lui şi Lupului cu fraţii lui şi cu feciorii lor, câţi dumnezeu le va da, ca să le fie lor moşie din Chiojdu a patra parte, că iaste a lor bătrână şi dreaptă moşie de baştină.

Apoi Sin cu fraţii lui şi Pătru şi Lupu cu fraţii lor au avut pâră înnaintea domniei mele cu Stoican şi cu Mercan şi cu Gonţa cu fraţii lor. Deci, am adeverit domnia mea că a avut Sin şi Pătru şi Lupu 12 boieri din zilele Radului voevod, carele au perit tăiat la Râmnic; iar domnia mea am căutat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii <boierii> domniei mele şi am dat domnia mea lui Sin şi lui Pătru şi Lupului pre acei 12 boieri din zilele Radului voevod <ce au perit la Râmnic> şi pe sluga domniei mele Moga post. şi au pus hotără la Bâsca şi la lacul la vârful Zmeurătului şi la Lupoaia şi drept la râpa Macrii şi la malul Popii şi la fântâna Benii şi la râpa lui Coman şi drept la vârful Rotarii şi pe vâlcea până în Bâsca şi pe Bâsca în jos la Stipnic şi pe Stipnic în sus, până la obârşia din mijlocul Stipnicului şi la Bâsca... [1]) şi de acolea în sus până la plaiul Siriul... [1]) moşia împreună cu Gonţea şi cu Stoican şi cu fraţii lor; iar Sin şi Pătru şi Lupul să ţie a patra parte.

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

Drept aceia, am dat şi domnia mea lui Sin şi lui Pătru şi Lupului cu fraţii or, ca să le fie moşie ohabnică, lor şi feciorilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimenea să nu se clătească, după zisa domniei mele.

Şi mărturii: jupan Burtea *mare* dvornic, jupan Bogdan *mare* logofăt *şi* Cârstea vistier *şi* Bărcan spătar *şi* Chiriac... [1]) *şi* Balomir paharnic *şi*... [1]) *mare* postelnic. Ispravnic Bogdan *mare* logofăt.

Şi am scris eu, Nanul, în lun ...[1]) leat 7068 <1559>.

Acest isvod l-am scris asemenea după copia cea scrisă dă răposatu frate meu Popa Florea dascăl slovenesc, care copie o adeverează că este tălmăcită după cartea domnească cea slovenească. *Eu* Costandin dascăl slovenesc, 1773.

După care isvod ce se află păstrarea mea asemenea l-am scos din cuvânt în cuvânt (şi unde nu s'au cunoscut slovele s'au lăsat loc slobod ca şi acolo) de către mine cel mai jos iscălit.

Grigore logofătu Chiojdeanu *din* Pătârlage, 1827 Martie.

Arh. St. Buc., Copii, sub dată.
Copie rom.
Data greşită. Datat după divan.

91

<1558—1559> Martie 27.

† Scrie jupan Burtea mare vornic această carte a mea acestui egumen, anume Paisie, dela mânăstirea din Tismana, ca să fie volnic cu această carte a mea să stăpânească satul anume Grozeşti, cu tot hotarul, fiindcă a fost acesta mai sus scris al sfintei mânăstiri de moştenire. Iar tu, Nane dela Şuşiţa, să te fereşti de satul sfintei mânăstiri, pentrucă rău vei păţi. Şi să fie volnic părintele egumen Paisie să ia datul şi toate dăjdiile dela tine, Nane, câte vei fi luat dela sat. Şi nimeni să nu îndrăznească a bântui sau opri înaintea acestei cărţi a mele, fiindcă acel om rău va păţi. Altfel să nu fie, după zisa mea.

Martie 27 zile.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 631.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1845.
Datat după Burtea mare vornic.

92

<1558—1559> Martie 27.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen Paisie dela sfânta mânăstire numită Tismana, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să ţie satul, anume

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

Grozeştii, toţi, cu tot hotarul, fiindcă acest sat mai sus zis a fost al sfintei mânăstiri de moştenire.

Iar tu, Nane din Şuşiţa, să te fereşti de satul sfintei mânăstiri, pentrucă rău vei păţi. Şi să fie volnic părintele egumen Paisie să-şi ia datul şi toate dăjdiile dela tine, Nane, câte vei fi luat dela sat. Dacă ţi se pare strâmb, să vii de faţă înaintea domniei mele. Altfel să nu fie, după zisa domniei mele.

Ispravnic Bogdan mare logofăt.

A scris Babac, Martie 27 zile.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 630.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1845.
Datat după Bogdan mare logofăt.

93

<1558-1559> Aprilie 12, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele lui jupan Stroe vătaf şi cu fiii lui, câţi dumnezeu îi va da, ca să-i fie două sălaşe de Aţigani, anume Dumitru cu fiii lui şi Lupul cu fiii lui, fiindcă îi sunt vechi şi drepţi Aţigani şi cumpăraţi de părintele lui, Staico spătar, dela Stroe, fratele lui Bădica voevod... [1]) pentru 735 aspri gata. Iar apoi averile lui Bădica voevod le-au dobândit Badea din Hotărani şi Crăciun dinaintea domniei mele, cu 24 boieri. Iar Staico spătar iarăşi i-a cumpărat a doua oară dela Badea din Hotărani şi dela Crăciun, în zilele lui Vintilă voevod, cu doi cai buni şi frumoşi: un cal roib breaz şi altul, cal tărcat, de 2000 aspri.

Iar după aceia boierul domniei mele mai sus scris, jupan Stroe vătaf, a avut pâră înaintea domniei mele cu Filip şi cu Crăciun, fiul Nastei din Vlăduleni. Iar domnia mea, întru aceasta, am judecat şi am cercetat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Stroe vătaf 12 boieri,să jure înaintea domniei mele că i-a cumpărat părintele său Staico spătar. Şi a adus pe aceşti 12 boieri înaintea domniei mele, de au jurat că sunt aceşti mai sus zişi Aţigani cumpăraţi de părintele său, de Staico spătar, încă de două ori. Iar Filip şi Crăciun din Vlăduleni au rămas de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea boierului domniei mele lui, jupan Stroe vătaf, ca să-i fie de ocină şi ohabă, lui şi <fiilor lui, nepoţilor şi> [1]) strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după zisa domniei mele.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Ispravnic Teodor mare ban.

Scris în cetatea Bucureşti, în luna Aprilie 12 zile, în anul 706,..[1])

Acad. R.P.R., CCXVI/4.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

94

1558 (7066) Aprilie 28.

Cu mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Radului voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domniei méle acestor oameni, anume: Moş şi Mehedinţul şi Neagoe şi Stan şi Dan şi Iovan şi Lupul şi Stan şi Mator şi Stretco şi Ioniţă şi Stanciuleţul şi Cărstian şi Strămtul şi Stan şi Opriş şi Stan şi Belea şi Pătru şi Stoica şi Căprariul şi Bogdan şi Danciul şi Dan şi Dumitru şi Oprea şi Bălan şi Mănea şi Şteful şi Stănislav şi Grozea şi Miţura şi Pulea şi Cioboată şi Anghel şi Pârvul şi Diicul, ca să le fie lor moşie în Radovan, veri cătă să va alége moşiia Radovanului, cu ai lor feciori, căţ dumnezeu le va dărui, pentrucă au răscumpărat aciastă mai sus zisă moşie de cătră domniia mea mai denainte vréme, drept 217 vaci şi s'au dat drept 8.500 de aspri, ca să fie lor moşie moştenitoare.

Drept acéia, le-am dat şi domniia mea, ca să fie lor moşie ohabnică, lor şi feciorilor lor şi nepoţilor, strănepoţilor şi de nimené să fie neclătit, peste zisa domniei mele.

Că iată şi mărturii am pus domniia mea: jupan Burtea *mare* vornic *şi* jupan Bogdan *mare* logofăt şi Cărste vistier *şi* Chiriiac stolnic *şi* Nan comis *şi* Balomir paharnic *şi* Dobruş *mare* postelnic. *Şi* ispravnic Bogdan *mare* logofăt.

S'au scris April 28 *zile*, leat 7066 <1558>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Bucovăţ, nr. 722, f. 320.
Trad. rom.
Un act aproape identic la 21 Iunie 1559.

95

1558 (7066) Mai 11.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, lui Stoica din Izvor şi lui Vlaicul, fiul lui Mihnea pârcălab, ca să le fie satul Mălurenii toţi şi cu tot hotarul, fiindcă le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine.

Iar apoi, Stoica şi Vlaicul au avut pâră înaintea domniei mele cu Oprea şi cu fratele său Tatomir şi cu Şurea şi cu Oprea pentru acest mai sus numit sat

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Mălurenii. Şi aşa au pârît Oprea şi Tatomir şi ceata lor că le este lor dedină. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am citit domnia mea cartea lui Vladislav voevod cel Bătrân şi cărţile altor domni şi cartea lui Radul voevod Călugărul pentru rămas şi încă şi cartea domniei mele pentru rămas. Şi am adeverit domnia mea că Oprea şi Tatomir şi Şurea şi Oprea şi părinţii lor şi bunicii lor n'au avut niciun amestec asupra Mălurenilor, ci a fost dedina lui Oancea dela Batiu şi a fiilor lui şi a fiicelor lui.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Stoica şi lui Vlaicul, ca să le fie Mălurenii de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Cârstea vistier şi Bărcan spătar şi Ivancea stolnic şi Nan comis şi Balomir paharnic şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Scris în luna Mai 11 zile, în anul 7066 <1558>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 632.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1912.

96

1558 (7066) Mai 22, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele popei Dumitru şi fratelui său Neagul şi cu fiii lor, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină în Rogozeşti din partea lui Şandru toată funia [1]), de pretutindeni şi din moară, însă cât se va alege partea lui Şandru de pretutindeni [2]), fiindcă ei au cumpărat-o dela Şandru, pentru 750 aspri gata şi cu o dulamă de 200 aspri. Şi iarăşi să le fie din acea moară jumătate din partea lui Călin, fiindcă au cumpărat-o dela Călin, pentru 150 aspri gata. Şi ei au vândut de a lor bună voie, încă din zilele răposatului Petraşco voevod.

De aceia, am dat şi domnia mea popei Dumitru şi fratelui său Neagul, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Cârstea vistier şi Bărcan spătar şi Iovancea stolnic şi

[1]) «toată funia», scris pe un loc ras.
[2]) «de pretutindeni», scris pe un loc ras.

www.dacoromanica.ro

Nan comis şi Balomir paharnic şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Vlaicul mare armaş.

Am scris eu, Vintilă gramatic, în cetatea Bucureşti, în luna Mai 22 zile, în anul 7066 <1558>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCXCIX/167,
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.

97

1558 (7066) Mai 23, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, lui Ursu spătar cu fraţii săi şi cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină în Lunga, din partea lui Nan cu fiii săi, anume Albul şi Stoica şi Costea, de peste toată ocina, a treia parte.

Apoi, a avut pârâ Ursu înaintea domniei mele cu Nan şi cu fiii lui Nan: Albul şi Stoica şi Costea. Şi aşa s'au pârît că au avut frăţie mai dinainte vreme, de s'au înfrăţit peste ocina dela Lunga, de a dat Nan cu fiii săi lui Ursul cu fraţii săi ocină în Lunga, iar Ursu cu fraţii săi, ei au dat lui Nan cu fiii săi ocină în Posmag. Iar apoi, a venit Nan cu fiii săi înaintea domniei mele, de au vrut să se lepede de această frăţie. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am văzut domnia mea şi cărţile lor de frăţie dela alţi domni de mai înainte. Deci, domnia mea nu am dat ca să se rupă frăţia, ci a luat Nan cu fiii săi lege, 12 boieri şi hotarnic pe Stoica armaş, ca să le aleagă frăţia şi să le cerceteze rândul după dreptate. Deci, aceşti 12 boieri le-au ales lor, cu sufletele lor şi cu hotarnicul, de au dat lui Ursul cu fraţii lui de peste toată ocina lui Nanul cu fiii săi, Albul şi Stoica şi Costea, a treia parte, iar Nan cu fiii săi să ţie din ocina lui Ursul cu fiii săi în Posmag deasemeni, după cum s'au înfrăţit mai înainte. Deci, a rămas Nan cu fiii săi de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Ursu cu fraţii săi, ca să le fie ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Teodor mare ban al Craiovei şi jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Nan comis şi Stanciul mare postelnic. Ispravnic Stoica armaş.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Radul, am scris în Bucureşti, luna Mai 23 zile, în anul 7066 <1558>.
† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 633.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din sec. XVIII, cealaltă din sec. XIX.

98

1558 (7066) Mai 26, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui jupan Bercea din Stăneşti şi fraţilor lui, lui Mogoş şi lui Oancea şi fiilor lor, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină în Stăneşti toată partea Voicăi, fiica lui Chirtop, oricât se va alege, din sat şi din câmp şi din apă şi din munte şi din deal şi de pretutindeni. Pentrucă a fost veche şi dreaptă ocină şi de moştenire a Voicăi, dar a vândut-o singură Voica mai sus zisa ocină, de a ei bună voie, lui jupan Bercea şi fraţilor lui, lui Mogoş şi lui Oancea, pentru 1350 aspri gata şi dinaintea tuturor megiaşilor.

De aceia şi domnia mea am dat lui Bercea şi lui Mogoş şi lui Oancea toată ocina mai sus zisă, ca să le fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după zisa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Balomir paharnic şi Nan comis şi Ivancea stolnic şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris eu, Bratul., în cetatea Bucureşti, luna Mai 26 zile, în anul 7066 <1558>.

Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 634.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1843.

99

1558 (7066) Iunie 4.

† . . . . . .
. . . . . [1]) .
numită <Snagov>, hramul prea... [1]) ei vovidenii, ca să-i fie satul Ghermăneştii trei părţi <şi> trei funii, fiindcă este veche şi dreaptă ocină şi dedină a sfintei mânăstiri.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Iar apoi, sfânta mânăstire şi egumenul Mitrofan au avut pâră înaintea domniei mele cu Stoica şi cu Vladul şi cu toată ceata lui. Şi aşa au pârît Stoica şi Vladul şi ceata lui că au şi ei jumătate din acea ocină. Iar domnia mea am judecat şi am cercetat, după dreptate şi după lege, cu toţi <cinstiţii> dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Stoica şi lui Vladul şi cetei lui lege...[1]) ca să jure. Iar ei nicicum n'au putut să jure înaintea domniei mele, ci...[1]) domniei mele.

De aceia, am dat domnia mea <sfintei> mânăstiri, ca să-i fie...[1]). Şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori <punem> domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare <logofăt şi Bărcan>[1]) spătar şi Cârstea vistier şi Ivancea stolnic. şi Nan comis şi Balomir paharnic...[1]) mare postelnic. Şi ispravnic Vlaicu mare armaş.

Şi am scris eu, Vladul, în cetatea de scaun...[1]) Iunie 4 zile, în anul 7066 <1558>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 635.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1843.
Actul face parte din cele ale m-rii Snagov, aşa că aceasta e m-rea al cărei nume nu se poate citi în text.

100

1558 (7066) Iunie 26, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri dela Snagov, ca să-i fie satul numit Izvoranii, toţi, cu tot hotarul, fiindcă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar apoi, călugării dela sfânta mânăstire dela Snagov, ei au avut pâră cu Stănilă din Vihorâta şi cu ceata sa înaintea domniei mele pentru acest mai sus scris sat. Şi astfel pâra Stănilă cu ceata sa că este al lor acest mai sus zis sat şi moştenire. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am citit domnia mea cărţile vechi: a lui Vlad voevod Ţepeş şi a lui Vladislav voevod cel Bătrân şi a lui Băsărab voevod cel Bătrân şi am aflat domnia mea că Stănilă cu ceata sa n'au niciun amestec cu mai sus zişul sat, ci a rămas Stănilă cu ceata lui de lege dinaintea <domniei mele...>[1])

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

<De aceia şi domnia mea am dat sfintei mânăstiri Snagov, ca să-i fie acest sat, Izvoranii>, de ohabă şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Cârstea vistier şi Bărcan spătar şi Ivancea stolnic şi Nan comis şi Balomir paharnic şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Ion logofăt.

Şi am scris eu, Detco diac, în cetatea de scaun Bucureşti, în luna Iunie 26 zile, în anul 7066 <1558>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 636.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1843; altă trad. rom., ibid., în ms. 458, f. 6 v—7, cu data de 26 Octombrie.

101

<1558—1559> Iulie.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele... [1]) ca să fie <volnic cu> această carte a domniei mele să întoarcă boii acelor 12 boieri... [1]) au jurat... [1]) ivoeştii cu dânşii împotriva Comăneştilor, pentrucă au venit Comăneştii... [1]) boierii... ... [1]) 9 numai, iar pentru alţi boieri, ei să nu... [1]) nişte testemele... [1]) testemele sunt ale acelor boieri, căci ...[1]) domnia mea...[1]) pe aceiaşi 24 boieri, ei au venit înaintea... [1]) de au mărturisit... [1]) că nu sunt acele testemele ale lor nicidecum, nici nu sunt... [1]) ci le-au <adus> Comăneştii... [1]).

Deci să fie boii... [1]) să întoarcă boii acelor 12 boieri... [1]) carte de ocină ... [1]) dela Comăneşti... [1]) nimeni să nu... [1]) cartea domniei mele. Şi altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris eu, Dragomir, luna Iulie... [1]).

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Muzeul «Porţile de Fier», Turnu-Severin.
Orig. slav, hârtie, foarte şters şi rupt, pecete aplicată, căzută.
Datat după Bogdan mare logofăt.

102

1558 (7066) Iulie 19, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul bunului şi marelui Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă

[1]) loc rupt şi şters în orig.

www.dacoromanica.ro

a domniei mele lui Pătru și lui Bărbosul și lui Voico cu fiii lor, ca să le fie lor ocină din Obedin a șaptea parte. Și iarăși lui Stan și lui Stoian și lui Radul și lui Stan și lui Vâlcul și lui Dan și lui Berindeiu și cu fiii lor, în Obedin iarăși a șaptea parte. Și iarăși să-i fie lui Stăit și Miloșca și Staicul și Căpățână și Mirca și Jiianul și Cârlogan și cu fiii lor ocină în Obedin, iarăși a șaptea parte. Și iarăși să-i fie lui Buia și Neicul și Mălin și Dobrovoe și Dragomir și Ion și Mățug și Danciul și Uțul și Ivănuț și Stan și cu fiii lor ocină în Obedin, a șaptea parte. Și iarăși să le fie lui Rădan și Stanciul și Radul și Nan și Stanciul și Giurgea cu fiii lor, iarăși în Obedin a șaptea parte. Și iarăși să le fie lui Vlad și Câmrezea și Boichina și Budul și Iovan și Popa și cu fiii lor, iarăși ocină în Obedin a șaptea parte. Și iarăși să le fie lui Mihăilă și Iovan și Stoian și Ulariul și Radul și cu fiii lor, iarăși ocină în Obedin a șaptea parte. Și iarăși să le fie lui Brătiian și Dan și Stănislav și Cătărișteș și Purcea, iarăși ocină în Obedin, ca și ceilalți păgubași și fiindcă au plătit acești oameni cari sunt mai sus scrișii această ocină cu o dușegubină, căci le-a fost dușegubina pentru un om mort și pentru acea dușegubină, ei au fost năpăstuiți de Eniu banul, fără nicio vină. Intru aceasta, domnia mea n'am avut de unde să le întorc lor această mare pagubă, ci i-a miluit domnia mea cu tot Obedinul, fiindcă pentru această ocină și-au pierdut acele vite.

Și hotarul lor să se știe: din vadul lui Goe până în obârșia lui Răfăilă, iar de acolo peste Lipniță în Drenov, iar de acolo pe deal în sus până în lacul cu trestie și de acolo în furca Drăgoicii, iar din furca Drăgoicii la furca Petrei și de acolo pe deal până în furca Smădoviței, de acolo pe apă în jos până în drum, iar de acolo la furca Stăneștilor, iar de acolo peste Obedinel până în vadul lui Goe și iarăși Câmpul Țiganului tot. Și s'a hotărnicit această ocină cu 12 boieri. Și hotarnic Stan armașul din Comășteni.

De aceia, am dat și domnia mea acestor oameni păgubași și cu vărsare de sânge care sunt mai sus scrișii, tot Obedinul, ca să le fie de ocină și ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor, de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Și martori am pus dregătorii domniei mele: jupan Burtea mare vornic și jupan Bogdan mare logofăt și jupan Bărcan mare spătar și Cârstea vistier și Ivancea stolnic și Nan comis și Balomir paharnic și Dobruș mare postelnic. Ispravnic Stepan mare portar.

Și eu, Dragomir Bodinescul, am scris în vechea cetate de scaun numită București, în luna Iulie 19 zile, anul curgător 7066 <1558>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 638.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1847.

www.dacoromanica.ro

103

1558 (7066) Iulie 25, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Glavaciov, unde este hramul sfintei şi cinstitei ei blagoveştenii, ca să-i fie satul Slăvenii toţi cu tot hotarul, fiindcă îi este acel sat veche şi dreaptă ocină şi dedină sfintei mânăstiri.

Iar apoi, au avut pâră călugării dela Glavaciov cu satul Deveselenii înaintea lui Pătraşco voevod. Şi aşa au pârît Deveselenii că le-au luat călugării şi le-au cotropit ocina cu sila. Iar domnia lui a aflat că Deveselenii au stricat hotarele şi au pus pietre de hotare pe ocina mânăstirii, fără boieri şi fără hotarnic şi fără ştirea călugărilor. Deci, Petraşco voevod a trimis pe boierul domniei lui, Vâlsul armaş şi a văzut... [1]) satele şi ocinile care sunt în jur... [1]) Deveseleni şi stricate de Deveseleni. De aceia, a înapoiat dela Deveseleni toate averile Slăvenilor, fiindcă au stricat hotarele sfintei mânăstiri.

Şi apoi, au avut pâră călugării cu Deveselenii şi înaintea domniei mele. Astfel, aşa au pârît Deveselenii că n'au stricat ei hotarele în zilele lui Petraşco voevod. Iar domnia mea am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat şi domnia mea că au purtat boieri şi în zilele lui Petraşco voevod şi în multe rânduri şi niciodată n'au putut jura, ci totdeauna au umblat cu vorbe mincinoase. Iar când a fost acum, au venit înaintea domniei mele 48 de boieri, de care Deveselenii au spus că sunt boerii lor, iar aceşti boieri au dat ocina călugărilor şi au aşezat pe unde au fost hotarele vechi dela domnii de mai înainte. Astfel, au rămas Deveselenii de lege înaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să fie călugărilor ocină şi ohabă şi de nimeni neatins, după zisa domniei mele.

Şi martori: jupan Burtea mare vornic şi Bogdan mare logofăt şi Cârste vistier şi Bărcan spătar şi Balomir paharnic şi Dobruşe mare postelnic. Ispravnic Vlaicul mare armaş.

Scris în Bucureşti, Iulie 25 zile, în anul 7066 <1558>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 639.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu două traduceri rom., una din 1752, cealaltă din sec. XIX.

[1]) loc şters în orig.

www.dacoromanica.ro

104

1558 (7066) Iulie 30, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Odeleanu cu fiii săi şi Laiotă cu fiii săi, câţi dumnezeu le va da, ca să le fie ocină în Drăgae, din partea lui Barbul jumătate, fiindcă au cumpărat Odeleanu şi Laiotă acea ocină mai sus zisă dela fiicele lui Barbul, dela Anca şi dela Raica, pentru 425 aspri gata. Iar Anca şi Raica, ele au vândut de a lor bună voie.

Şi apoi, iarăşi a cumpărat Odeleanu ocină în Drăgae din partea popei Stoica jumătate, pentru 125 aspri gata. Iar popa Stoica, el a vândut de a lui bună voie şi dinaintea domniei mele.

De aceia, le-am dat şi domnia mea lui Odeleanu cu fiii săi şi lui Laiotă cu fiii săi, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan mare spătar şi Cârstea mare vistier şi Balomir mare paharnic şi Ivance mare stolnic şi Nan comis şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Scris în minunata cetate Bucureşti. Scris în luna Iulie 30 zile, în anul 7066 ‹1558›.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 640.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1860.

105

1558 (7067) Septembrie 13.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Argeş, ca să-i fie satul Flămânzeştii cu tot hotarul, fiindcă a miluit domnia mea sfânta mânăstire, cum a fost şi mai înainte vreme. Iar voi, orăşeni din Argeş, să vă feriţi de ocina sfintei mânăstiri şi din câmp şi de pretutindeni, pe unde va fi ocina Flămânzeştilor.

De aceia, am dat domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie satul Flămânzeşti ocină şi ohabă şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Nan comis şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

www.dacoromanica.ro

Scris în luna Septembrie 13 zile. Am scris eu, Oancea, în anul 7067 < 1558 >.
† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr .641.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1912.

106

<1558—1559> Septembrie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn. Scrie domnia mea cinstitului vlastelin şi întâiului sfetnic al domniei mele, lui jupan Teodor mare ban al Craiovei, multă sănătate.

Şi după aceasta, îţi vorbesc domnia mea, fiindcă mi-a venit ştire domniei mele pentru o baltă a sfintei mânăstiri dela Bistriţa, ce se numeşte Balta Albă, cum că iei acea baltă, milostivirea ta şi fiind dreaptă şi dedină mai sus zisa baltă a sfintei mânăstiri dela Bistriţa. Deci, întru aceasta, domnia mea am cercetat foarte bine şi am văzut şi cărţile de moştenire ale altor domni şi ctitori ai sfintei mânăstiri, care au dăruit şi au miluit mai sus zisa baltă sfintei mânăstiri.

De aceia, să cercetezi şi milostivirea ta ce este parte dreaptă din acea baltă a sfintei mânăstiri, să-şi ţie sfânta mânăstire, după cum au ţinut de mai înainte vreme. Şi dacă Predoaia va avea vreo parte din acea baltă, tu vei cerceta ce va fi partea ei, iar partea sfintei mânăstiri să o laşi să o ţie şi să o stăpânească călugării. Iar milostivirea ta, dacă nu poţi milui şi întări sfintele mânăstiri, apoi măcar milostivirea ta nu îndrăzni să iei şi să slăbeşti sfintele biserici şi mânăstiri, ci ceiace este al lor de moştenire, neclintit să le fie de către milostivirea ta. Altfel să nu fie. Şi dumnezeu să te veselească.

Ispravnic însăşi spusa domniei mele.

Scris în Septembrie 17 zile.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

<Pe verso>: † Cinstitului vlastelin şi întâiului sfetnic al domniei mele jupan Teodor mare ban al Craiovei.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 642.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1849.

107

1559 (7067) Ianuarie 7, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri ce se numeşte Tismana, ca să-i fie satele anume:

www.dacoromanica.ro

Bahna şi Ploştina şi Grozeştii toate şi cu tot hotarul, fiindcă îi sunt vechi şi drepte ocine şi dedine.

Iar apoi, călugării au avut pâră cu Roşca şi cu fiii lui Răsipă pentru satul Bahna, înaintea răposatului Radul voevod, părintele domniei mele. Şi au luat călugării lege, 12 boieri şi au jurat cu ei că Roşca şi fiii lui Răsipă n'au niciun amestec în satul Bahna.

Şi apoi, iarăşi au pârît Roşca şi fiii lui Răsipă şi înaintea domniei mele. Iar domnia mea am dat lui Roşca şi fiilor lui Răsipă lege, 24 boieri, ca să jure că au avut dedină în satul Bahna, însă ei n'au putut nicidecum să aducă boieri la zi şi la soroc, ca să jure, ci au rămas Roşca şi fiii lui Răsipă de lege dinaintea domniei mele.

Şi apoi iarăşi au avut călugării pâră cu satul Răgulii înaintea răposatului Pătraşco voevod pentru ocina dela Ploştina. Şi au luat călugării dela Tismana lege, 12 boieri şi hotarnic şi au fost puse semne drepte şi hotare. Iar apoi, satul Răgulii nu s'au lăsat aşa, ci iarăşi au pârît înaintea domniei mele că sunt cotropiţi de către călugări. Şi întru aceasta, domnia mea am dat satului Răgulii lege peste legea călugărilor, 24 boieri, să jure că au ocină dedină în Ploştina, însă ei n'au putut nicidecum să aducă boieri la zi şi la soroc, ca să jure, ci au rămas satul Răgulii de lege dinaintea domniei mele.

Şi apoi, iarăşi au avut pâră călugării dela sfânta mânăstire Tismana dinaintea domniei mele cu Nan din Şuşiţa. Şi aşa a pârît Nan că satul Grozeştii este al lui de moştenire. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Nan din Şuşiţa lege, 12 boieri, să jure că îi este satul Grozeştii al lui de moştenire, însă el n'a putut nicicum să jure, ci a rămas de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri ce se numeşte Tismana, ca să-i fie aceste mai sus numite sate de ocină şi de ohabă lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată deci şi martori am pus domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Cârstea vistier şi Bărcan spătar şi Balomir paharnic şi Nan comis şi Stanciul Dobroş mare postelnic. Ispravnic Stoica al doilea logofăt.

Şi am scris eu, Dragomir din Bălaci, cel între micii dieci, în cetatea de scaun Bucureşti, în luna Ianuarie 7 zile, în anul 7067 <1559>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 643.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1845.

www.dacoromanica.ro

108

<1559> Ianuarie 13.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Bistriţa şi hramul preasfintei uspenii a născătoarei de dumnezeu, ca să-i fie satul Muşcelul tot, cu tot hotarul, fiindcă îi este veche şi dreaptă ocină dedină şi încă a fost dăruită de banii cei bătrâni, ca să fie întărire sfintei mânăstiri, iar lor veşnică pomenire. Şi am văzut domnia mea cărţile vechi ale domnilor dinainte, că au dat şi au miluit cu satul Muşcelul, cu tot hotarul. Şi domnia mea am dat şi am miluit această sfântă mânăstire.

Iar Toma să nu aibă niciun amestec şi să fie călugării dela sfânta mânăstire volnici a întoarce toate bucatele dela Toma, orice a luat din Muşcelul. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Dragomir logofăt, am scris în Ianuarie 13 zile.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 644.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1844.
Datat din a doua domnie a lui Mircea Ciobanul şi după Bogdan mare logofăt.

109

1559 (7067) Ianuarie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vladul şi cu fiii, ca să-i fie ocină în Sârbi, toată, oricât se va alege, fiindcă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar apoi, Vladul a venit înaintea domniei mele, de a aşezat şi a înfrăţit pe Nan şi pe Vladul şi pe Dan şi cu fiii lor, câţi dumnezeu le va da, pe jumătate din partea sa, de pretutindeni, oricât se va alege, iar ei au plătit 20 de ani birurile lui Vladul şi au dat pentru acele biruri 1200 aspri.

Şi apoi, încă a mai cumpărat Nan dela Stănuţ din Băbeni un ogor, pentru 50 aspri şi dela Mihail din sat un ogor, pentru 50 aspri şi dela Dumitru din Băbeni un ogor, pentru 50 aspri şi dela Lupşe din sat un ogor, pentru 60 aspri şi dela Vladul şi Seghi 2 ogoare, pe 5 oi şi pe 50 aspri şi dela Stanciul şi Vlad din sat 2 ogoare, pe 100 aspri. Şi a dat Stoica din Drăgani lui Bratea, fiul lui Nan, un ogor pentru sufletul său. Şi iarăşi a cumpărat Nan dela Mihail din sat un ogor, pe 30 aspri.

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi a cumpărat Dan dela Dragomir din sat un ogor, pe 50 aspri şi dela Duşa un ogor, pe 50 aspri şi dela Radomir un ogor, pe 50 aspri şi dela Mihail un ogor, pe 50 aspri şi dela Lupşa un ogor, pe 60 aspri şi dela Vladul un ogor, pe 60 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Vladul dela Radomir un ogor, pe 50 aspri şi dela Nan din sat un ogor, pe 50 aspri şi dela Radul un loc de casă, pe 30 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Dan dela Stanciul un ogor, pe 50 aspri.

Şi iarăşi a dat Seghi din Băbeni o crivină lui Vladul, pentru sufletul său. Şi au vândut acei oameni cari sunt mai sus scrişi de a lor bună voie.

De aceia, am dat domnia mea lui Nan şi lui Vlad şi lui Dan, ca să le fie lor ocină, ohabă şi dedină, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupanBogdan mare logofăt şi Cârstea vistier şi Bărcan spătar şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Nan comis şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Scris în luna Ianuarie 17 zile, dela Adam, în anul 7067 <1559>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 645.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XIX.

110

1559 (7067) Martie 12, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Neagul şi cu fiii şi lui Vlad cu fiii şi lui Stănilă cu fiii şi lui Dumitru cu fiii, câţi dumnezeu le va da, ca să le fie ocină în Merlari, din partea lui Grămadă jumătate, fiindcă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar apoi, au avut pâră înaintea domniei mele cu unchiul lor, Balomir. Şi aşa pâra înaintea domniei mele, când au vândut a patra parte din acea ocină, acei nepoţi nu au avut nimic din cele ce scrie mai sus. Şi domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că au şi ei ocină împreună cu el, însă jumătate. Ci a rămas Balomir de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Neagul cu fraţii săi şi cu fiii lor, ca să le fie ocină şi dedină, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Burte mare vornic şi Bogdan mare logofăt şi Bărcan mare spătar şi Cârstea mare vistier şi Balomir mare paharnic şi Ivancea stolnic şi Nan comis şi jupan Dobruş mare postelnic.

Scris în cetate în Bucureşti, luna Martie 12 zile, în anul 7067 <1559>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 646.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1851.

111

1559 (7067) Aprilie 21, Bucureşti.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată Ţara Rumănească, feciorul bunului şi marelui Radu voevod. Dat-am domniia mea această poruncă a domnii mele slugi domnii mele Manii şi soţii lui, Dragnei şi cu feciorii lor căţi dumnezeu le va dărui, ca să le fiie lor moşie din Grozăveştii de Sus partea Malei toată, sora Dragnei, pentrucă au vândut Malea toată partea ei dă moşiie, de a ei bună voie, cumnată-său Manei şi suroră-săi Dragnei, drept 350 aspri gata. Şi iar să fiie Manei şi soţii lui, Dragnei, toată partea dă moşiie din Grozăveştii dă Sus a Marinei, pentrucă au vândut Marina partea ei dă moşiie, dă a ei bună voie, cumnatu-său Manei şi surori-sii Dragnei, drept 350 aspri gata că au vândut fetele către Malea şi Marina ale lor părţi dă moşiie cumnatu-său Manei şi surorii lor Dragnei, de a lor bună voie, făr de nicio silă încă dinnaintea a mulţi oameni buni şi bătrăni megiiaş.

Drept aceia, au cumpărat Manea şi Dragna aceste mai sus zise moşii, ca să le fiie în pace şi slobozi până în veac. Insă pentru aceasta după aceiia să să ştiie că au cumpărat aceste mai sus zise moşii singur Manea din singure ale lui bucate şi aspri, făr dă soţiia lui, Dragna.

Incă şi blestem am pus domniia mea cum să nu fiie volnice Malea şi Marina şi nici feciori lor, nici nepoţi lor, nici nimené din rudeniia lor, ca să întoarcă nici într'un chip moşiile lor ce au vândut cumna<tu>lui lor Manei şi surori lor Dragnei. Iar care dintru dănsele, din Malea şi din Marina, caré va vrea a să atinge să strice şi să întoarcă vănzarea şi cumpărătoarea, atuncea să fiie supt blestemul preacuratei născătoarei de dumnezeu şi să fiie afurisit dă 318 sfinţi părinţi de la Nicheiia şi să aibă parte cu Iuda şi cu Ariia şi cu acei ce au strigat spre Hristos, mântuitorul nostru, sângele lui spre ei şi spre feciori lor, care este şi va fi în veci, amin.

Şi domniia mea am dat Manei şi soţii lui, Dragnei, ca să le fiie lor aceste mai sus zise moşii dă cumpărătoare întru moşiie şi ohabnice pâna în veci vecilor

www.dacoromanica.ro

şi feciorilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de către nimeni să nu să clătească, după zisa domnii mele.

Iată dar şi mărturiie am pus domniia mea pe: jupan Teodosiie[1]) *mare* ban, jupan Burtea *mare* vornic, jupan Bogdan *mare* logofăt *şi* jupăn Bărcan *mare* spătar *şi* Cărste *mare* vistier *şi* Nan *mare* comis *şi* Balomir *mare* paharnic *şi* Ivancea *mare* stolnic şi Stanciul al lui Dobruş *mare* postelnic. Ispravnic Stepan *mare* portar.

Şi eu, Stoica, care am scris în scaunul oraşului Bucureşti, luna Apr. 21 *zile*, leat 7067 <1559>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 647.
Trad. rom. din 1775.

112

1559 (7067) Aprilie 24.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele jupan Vlaicul, fiul lui Mihnea din Piscani şi cu fiii lui, câţi dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocina care este cumpărată dela Danciul Zvăşteală din Negreni, din partea lui numită Mlăcuţa, pentru 100 aspri şi un ogor din mlacă, pentru 120 aspri şi un ogor din silişte, pentru 125 aspri şi un ogor care se numeşte Benea, pentru 50 aspri. Şi l-a scos dela bir de mai înainte vreme, când a venit domnia mea în ţară. Şi iarăşi a cumpărat un loc de vie dela gorun, pentru 240 aspri şi dela coada crângurilor un loc, pentru 65 aspri şi un alt loc din mlacă, pentru 90 aspri şi un ogor la garduri, pentru 100 aspri şi un ogor între iazuri, pentru 50 aspri şi un loc în mijlocul câmpului, pentru 35 aspri, un ogor din mlaca cruci:, pentru 92 aspri şi un loc de fân dela topile, pentru 20 aspri, un ogor din sus de sat, lângă drum, pentru 30 aspri şi un <ogor>[2]) din valea gropilor, pentru 20 aspri şi un ogor ce se numeşte laz, pentru 80 <aspri>...[2]) pentru 100 aspri şi un ogor la copăcele, pentru 25 aspri şi două ogoare ...[2]) Tămăşeştilor, pentru 70 aspri. Şi iarăşi a dat Danciul lui Vlaicul două locuri de fân pe Valea Catei de a lui bună voie. Şi iarăşi a cumpărat livada dela gard şi livada din tină, pentru 100 aspri şi un loc la spini şi lazul dela plopi, pentru 100 aspri şi un ogor dela dârsta lui Dragomir, pentru 35 aspri şi dela moară un ogor, pentru 30 aspri şi partea lui din deal, toată, oricât se va alege, pentru 200 aspri. Şi iarăşi a cumpărat dela Gonţea din Piscani o vatră de casă, pentru 160 aspri.

[1]) în loc de «Teodor».
[2]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să-i fie lui ocină şi de ohabă, lui şi fiilor, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Cârstea vistier şi Balomir paharnic şi Ivancea stolnic şi Nan comis şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Dobruş mare postelnic.

Şi eu, Ioachim, am scris, în Aprilie 24 zile, în anul 7067 <1559>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 648.
Orig. slav, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. dela începutul sec. XX.

113

1559 (7067) Mai 10.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod, peste tot pământul Ţărâi Rumâneşti, Ungro-Vlahii, fecioru marelui şi preabunului Radu v<oe>v<o>d. Dat-am domniia mea Radului *şi* Stan şi fraţilor *şi* copiilor, ce au jăluit domnii mele pentru moşia lor Prundeni, că au fost a lor părintească, din toate părţile patru părţi din Prundeni, pă dialu Oltului, că le-au fost moşie părintească dela moşi şi dela strămoşi.

Pentru aceasta, au avut pricină înnaintea domnii mele cu popa Oprea şi cu feciori lor. Şi aşa vii<n>d popa Oprea şi cu fecior<i> lui, precum că<n'are Radu *şi* Stan cu feciori lor Păuşeşti şi Prundeni, domniia mea au văzut şi i-am judecat cu toate mărturiile. Domniia mea au văzut cărţile cum au cursu la popa Oprea cu 12 boeri mincinoşi; am dat şi domniia mea alţi boeri lui Stan *şi* Radu şi feciorilor lor, după obicei, 24 boeri hotarnici, slugi domneşti. Cu măsură aşa s'au adunat 24 de boeri şi s'au învoit şi s'au împăcat cu sufletile lor precum că să ţie Stan *şi* Radu Păuşeştii *şi* Prundenii 4 părţi. Şi s'au pus pietri unnde au fost din veichimea lor; şi mai mult loc să nu aibă popa Oprea cu Radu *şi* cu Stan şi cu feciori lor până în veac.

Le-am făc<u>t şi le-am dat domniia mea carte cum scrie mai sus, Radului *şi* Stan şi la feciori lor, precum că iaste părintească, ohabnică a lor *şi* feciorilor lor şi nepoţi *şi* strenepoţ, dela nimenea supărare să nu aibă şi să nu calce cartea mea.

Că iată sânt şi mărturii pusă: jupan Theodor marele ban al oraşului Craiovei *şi* jupăn Bunea[1]) mare dvornic *şi* jupan Bogdan mare log<ofă>t *şi* Bratan[2])

[1]) în loc de « Burtea ».
[2]) în loc de « Bărcan ».

www.dacoromanica.ro

marele spăt<a>r şi Cârstea <vistier şi Nan> marele comis şi Dragomir [1]) marele pah<a>r<nic> şi Stancu [2]) mare postel<ni>c. Şi <ispravnic> Vlăduţu [3]) mar· armaş.

Şi am scris eu, Dragomir log<o>f<ă>t, în luna Mai 10, dela leat 7067 <1559>.

Acad. R. P. R., XC/18.
Trad. rom.

114

1559 (7067) Mai 24, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul bunului şi marelui Radu voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dumitru Grecul şi cu fiii lui, câţi dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină în Groşeneasa lui Dumitru, din partea lui Fovrijiu, din sat până în Călmăţuiul Târgului, 6 stânjeni şi din Sălaş până în Călmăţuiul Târgului, 12 stânjeni şi loc de sălaş în jur, 20 stânjeni, fiindcă a cumpărat aceste mai sus zise ocine Dumitru Grecul dela Fovrijiu, pentru 350 aspri gata. Iar apoi, încă s'a înfrăţit Fovrijiu cu Dumitrul Grecul şi dinaintea domniei mele, de a vândut şi s'a înfrăţit Fovrijiu de a lui bună voie cu Dumitru Grecul.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Dumitru Grecul, ca să-i fie mai sus zisele ocine ce le-a cumpărat şi <pe care> s'a înfrăţit, de ocină şi de ohabă, până în veci, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Nan comis şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul al lui Dobruş mare postelnic. Ispravnic Stoica al lui Gago logofăt.

Şi s'a scris în Bucureşti, luna Mai 24 zile, în anul 7067 <1559>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 649.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din 1850, cealaltă din 1891.

115

1559 (7067) Iunie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radu voevod. Dă domnia mea această poruncă

[1]) în loc de Balomir.
[2]) în loc de Stanciul.
[3]) în loc de Vlaicul.

www.dacoromanica.ro

a domniei mele lui Neagul şi lui Dumitru Desculţul şi lui Toma Dragomanul, ca să le fie ocină în Măgura Buzăului, toată şi cu tot hotarul. Şi hotarele să li se ştie: din apa Buzăului pe Tocileasa cea Mare în sus, până în Predeal şi de acolo pe Predeal în sus până în Cetăţea şi până în hotarul Bădenilor şi de acolo drept până în apa Buzăului şi pe apa Buzăului în jos, până în Tocileasa. Pentrucă le este lor veche şi dreaptă ocină şi dedină, încă din zilele răposatului Basarab voevod.

Iar apoi, mai sus zisul om, anume Dumitru Desculţul, el a greşit cu mare greşeală răposatului Basarab voevod, de şi-a răscumpărat capul dela Basarab voevod cu partea lui de ocină. Iar răposatul Basarab voevod a miluit <cu ocina lui> pe Dragomir armaşul din Cepturile, iar Dragomir armaşul, el a miluit pe nişte slugi bune şi credincioase, anume Vladul şi Neagu, pentru slujba ce i-au slujit. Iar apoi, Neagul [1]) şi Vladul şi Nenu au cumpărat toată partea lui Toma Dragomanul, pentru 1400 aspri, în zile de foamete. Insă Neagul să ţie singur jumătate, iar Vladul şi Nenu să fie amândoi peste cealaltă jumătate.

Dar au venit înaintea domniei mele cu carte veche şi ruptă; deci, le-a înnoit domnia mea cartea lor şi le-am dat, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor. Şi dacă cuiva se va întâmpla moarte mai înainte, la ei prădalica să nu fie, ci să fie celor rămaşi. Şi de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Nan comis şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul al lui Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Mihul, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Iunie 9 zile şi dela facerea lumii, curgători până acum, în anul 7067 <1559>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 650.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1852.

116

1559 (7067) Iunie 13, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele: lui Roman şi cu fiii săi, anume Neagomir şi Şerban şi cu fiii lor şi iarăşi verii lor primari, anume Ion şi Oprea şi cu fiii lor

[1]) modificat ulterior « Negulea ».

www.dacoromanica.ro

şi cu vărul primar, anume Mihail şi cu fiii lor, câţi dumnezeu le va da, ca să le tie ocină în Pârâu, a treia parte, fiindcă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Şi iarăşi să le fie lui Vladul şi lui Şerban şi lui Muşat şi lui Radu şi lui Stan şi lui Mihail şi lui Radu şi lui Ion şi lui Stan şi lui Purcăraş şi lui Voico şi lui Barbul şi lui Stoica şi lui Mihail ocină în pârâu pe Tala, partea lui Voico toată şi partea lui Micu toată şi partea lui Stănimir toată şi partea lui Bogdan toată şi partea lui Răspop toată şi partea lui Mânea şi a fraţilor săi, toată şi partea lui Stoica Plahuda şi a fraţilor săi, toată şi partea lui Roman şi a fraţilor săi, toată şi partea lui Cârstea şi a fraţilor săi, toată şi partea lui Lupul toată şi partea lui Andimir toată şi partea lui Stoica toată, fiindcă au cumpărat aceşti mai sus zişi oameni, pentru 3740 aspri. Şi iarăşi să-i fie lui Stoica şi lui Barbul şi lui Purcăraş ocină în Pârâu pe Tala, toată partea lui Neagoe, fiindcă a cumpărat-o Stoica şi Barbul şi Purcăraş dela Neagoe, pentru 100 aspri gata. Şi au vândut aceşti mai sus zişi oameni aceste mai sus zise ocine de a lor bună voie încă din zilele răposatului Basarab voevod.

De aceia, am dat şi domnia mea acestor mai sus numiţi oameni, ca să le fie aceste mai sus scrise ocine de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar şi martori punem domnia mea: jupan Teodor mare ban al Craiovei şi jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan mare spătar şi Cârstea mare vistier şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Nan comis şi jupan Stanciul al lui Dobruşa mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Dragomir grămătic din Balaci, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, în luna Iunie 13 zile şi anul curgător dela Adam până acum în anul 7067 <1559>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 652
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XIX.

117

1559 (7067) Iunie 15, Bucureşti.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod, domn a toată ţara Rumânească, fecior răposatului şi preabunului Radu voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domniii mele fetelor lui Sin, Sorei şi Neagăi şi Slavei şi Stanei şi cu fraţii lor Stanciul şi Creţotă şi cu feciorii lor, câţi dumnezeu le va da, ca să le fie lor moşie în Posobeşti, dela moşii lui Sin, cât se va alege, <pentrucă>[1]) au fost a lor bătrână şi dreaptă.

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

Şi iar să fie lui Petru moşie în Posobeşti, în Neagoşina şi dela Micşani, dela Crăiţă, a patra, au cumpărat drept 200 aspri. ‹ Şi iar să fie ›[1]) lui Petru dela Voicu, feciorul lui Sărbătoare, cât se va alege, ‹pentrucă a cumpărat›[1]) dela feciorul lui Sărbătoare, drept aspri 160. Şi cumpărându Petru aceste mai sus numite moşii. . .[1]) răposatul Radu voevod. . .[1]) şi venind înaintea domnii mele, ca să le fie lor moşie în Posobeşti. . .[1]) în veci.

Şi hotar: din vârful Trestii, în gura izvorului lui Ştefan, apoi până în vârful Vizuroilor, în Pârscovel, unde să împreună cu moşia Bădoceştilor, apoi de acolo, în lacul Cleticinii, piatra Stârcului, apoi Strâmbul în sus, până în piatra Târcovului.

Pentru aciasta, dându-le lor domniia mea, Sorei şi Neagăi şi Slavei şi Staniei şi cu fraţii lor Stanciul şi Creţotă şi lui Petru, li s'au dat lor moşie ohabnică şi feciorilor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimenea să nu se clătească, după zisa domnii mele.

Iată şi mărturii am pus domnia mea pre: jupan Tudor *mare* ‹ban›[1]) şi jupan Burtea *mare* dvornic *şi* jupan Bogdan *mare* logofăt *şi* Cârstea *mare* vistiernic şi ‹Bărcan›[1]) *mare* spătar *şi* Ovancea stolnic şi Nan comis *şi* Balomir păharnic *şi* Dobruş *mare* postelnic. Şi ‹ispravnic›[1]) Vlad[2]) *mare* armaş.

Şi s'au scris de Badea în cetatea Bucureşti, luna lui Iunie 15, din văleat 7067 ‹1559›.

Inst. de Istorie al Acad. R.P.R.
Copie rom.

118

1559 (7067) Iunie 21.

Cu mila lui dumnezeu, Io Mircea voivod şi domn a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului In Radul voivod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele satului Radovanului, anume: Moş şi Mehedinţul şi Neagoe şi Stan şi lui Dan şi lui Ivan şi Lupului şi lui Stan şi Mator şi Stretco şi Ioniş şi Stănciuleţul şi Cărstiian şi Strămtul şi Stan şi Opriş şi Stan şi Belea şi Pătru şi Stoica şi Căprariul şi Bogdan şi Danciul şi Dan şi Dumitru, Oprea şi Bălan şi Manea şi Ştefuł şi Stănislav şi Grozea şi Miţurea şi Pulea şi Cioboată şi Pârvul şi Diicul şi ciialţi şi ai lor feciori, câţi dumnezeu le va dărui, ca să le fie lor moşiia Radovanul toată, veri câtă se va alege de pretutindenea, pentrucă ☞ au cumpărat aceşti oameni numiţi mai sus, ce s'au scris de domnia mea, mai denainte vreme, drept 217 vaci. Şi acum iar au dat domnii mele 8.500 aspri

[1]) loc alb în text.
[2]) în loc de « Vlaicul ».

www.dacoromanica.ro

gata pentru aciastă mai sus numită moşie, cum ca să fie lor moştenire dela domniia mea. Insă să se ştie cine ce au ţinut dintr'aciastă moşie: toţi oamenii ce s'au zis mai sus o funie de moşie, iar altul niciunul să nu ţie mai mult, ci să ţie toţi împrejur, pentru că aşa s'au dat aceastea ce s'au zis mai sus aspri şi vaci.

Drept acéia, am dat şi domniia mea, ca să fie lor aciastă ce s'au zis mai sus moşie ohabnică, lor şi feciorilor, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimenea să fie neclătit, peste zisa domnii mele.

Că iată şi mărturii am pus domniia mea: jupan Burta *mare* vornic *şi* jupan Bogdan *mare* logofăt *şi* Cărstea vistier şi Bârcan spatar *şi* Ivancea stolnic *şi* Balomir paharnic *şi* Nan comis *şi* Stanciul Dobruş *mare* postelnic. Şi ‹ispravnic› Vlaicul *mare* armaş.

Scris eu, Stanciul din Miroşi, Iunie 21 zile, leat 7067 ‹1559›.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Bucovăţu, nr. 722, f. 304 v—305.
Trad. rom.
Un act aproape identic la 28 Aprilie 1558.

119

‹1559› Iunie 27, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domniia mea această poruncă a domniei mele Ancăi cu fiii ei, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină în Stolniceni, din partea tatălui ei Nan, a treia parte, de pretutindeni, de peste tot hotarul, oricât se va alege partea tatălui ei Nan, fiindcă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină a tatălui ei Nan.

Iar apoi, Anca a avut pâră înaintea domneiei mele cu fratele ei Radul. Şi aşa pâra Radul pe sora sa Anca înaintea domniei mele, că n'a fost făcută de tatăl ei Nan, ci era copilă [1]). Intru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Radul lege, 12 boieri, ca să jure că sora sa Anca este copilă, nu este făcută de tatăl său Nan. Insă Radul n'a putut nicidecum să jure cu acei 12 boieri, ci a rămas Radul de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea Ancăi, ca să-i fie această mai sus zisă de ocină şi de ohabă ei şi fiilor ei, nepoţilor şi strănepoţilor ei şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată deci şi martor punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Ivancea stolnic şi jupan Stanciul mare postelnic. Ispravnic Stepan mare portar.

[1]) fată din flori.

www.dacoromanica.ro

Am scris eu, Mihnea, mai mic între dieci, în cetatea de scaun Bucureşti, în luna Iunie 27 zile, anul curgător 7065 ‹1557›.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 637.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.
Cu două traduceri rom. din sec. XIX.
Datat după divan, data văleatului fiind greşită.

120

1559 (7067) Iunie 28, Bucureşti.

† Din ‹mila lui dumnezeu, Io Mir›cea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stan cu fiii săi, câţi ‹dumnezeu îi va dărui, ca să le fie lor› ocină în Copăcel, din partea lui Stoica şi din partea lui Dumitru şi din partea ‹lui Ivanco, loc› de vie, cât ţine via şi livada lui, fiindcă ‹a cumpărat-o dela Stoica› şi dela Dumitru şi dela Ivanco, pentru 760 aspri gata. Şi au vândut ei de a lor bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor.

De aceia, ‹am dat şi domnia mea› lui Stan, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, luı şi fiilor lui, ‹nepoţilor şi strănepoţilor lui› şi de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată martori am pus ‹domnia mea: jupan Burtea› mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan ‹spătar› şi Cârstea vistier şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Nan comis şi jupan Stanciul ‹Dobruşa mare› postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Dragomir gramatic, ‹am scris în› cetatea de scaun Bucureşti, luna Iunie 28 zile, în anul 7067 ‹1559›.

‹Io Mircea› voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 652.
Orig. slav, hârtie, lipseşte 1/3 din el, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1778, după care s'au făcut completările şi cu o trad. greacă la Acad. R.P.R., ms. 2535, f. 219.

121

1559 (7067) Iulie ‹10›.

† Din mila lui dumnezeu, ‹Io Mircea voevod şi domn› a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Oancei cu ceata lui şi lui Oprea cu ceata lui şi lui Neagul cu ceata lui şi lui Tatul cu ceata lui şi lui Bălan cu ceata lui şi lui Voico şi lui Neica

www.dacoromanica.ro

şi lui Talpă cu fraţii săi şi cu fiii lor, ‹câţi dumnezeu› le va da, ca să le fie ocină în Stăneşti şi în Costeşti, părţile lor toate, oricât se va alege, fiindcă le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine, dar au fost cotropite de Vlad al Furcoaiei, încă din zilele lui Radul voevod Călugărul. Astfel, Vlad al Furcoaiei, el s'a ridicat, de a dat ‹şi a miluit› o slugă, anume Dumitru, cu toate aceste mai sus zise ocine.

Iar apoi, Oancea şi Oprea şi Neagul şi Tatul şi Bălan şi Voico şi Neica şi Talpă au avut pâră înaintea domniei mele cu Dumitru, ‹sluga lui› Vladul al Furcoaiei, pentru aceste mai sus zise ocine. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi ‹cinstiţii› dregători ai domniei mele şi am aflat şi am adeverit domnia mea că mai sus zisele ocine...[1]) ‹Stănceştilor› şi Costeştilor, ci au fost cotropite...[1]) a rămas Vladul de lege dinaintea domniei mele. De aceia, le-am dat şi domnia mea...[1]) Stănceştilor...[1]) şi Stănceştii să fie peste jumătate din mai sus zisele ocine, iar Costeştii peste cealaltă jumătate.

‹De aceia şi domnia mea le-am dat›[1]), ca să le fie ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Ivancea stolnic şi Nan comis şi Balomir paharnic şi Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Neagoe, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, în luna Iulie ‹10› zile, în anul 7067 ‹1559›.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 653.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1850, după care s'au făcut completările.

122

1559 (7067) August 23.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Baldovin cu fiii lui, câţi dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină în Fundeni, partea tatălui său Sin toată, oricât se va alege de pretutindeni, fiindcă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Şi apoi, a venit Baldovin înaintea domniei mele, de a dat şi a aşezat şi a înfrăţit pe soră-sa, anume Neacşa, peste partea lui de ocină, peste jumătate din ocina lui, iar Neacşa, ea a înfrăţit pe fratele ei Baldovin peste averile soţului ei Stanciul, peste toate şi peste toate averile ei.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Deaceia, am dat şi domnia mea lui Baldovin şi cu sora lui, Neacşa, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Nan comis şi jupan Stanciul al lui Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris eu, Dragomir, în luna August 23 zile, în anul 7067 <1559>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXLVII/19.
Orig. slav, hârtie, pecete căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

123

1559 (7068) Septembrie 3, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Tismana, unde este hramul uspenia preasfintei, curatei şi prea binecuvântatei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria, ca să-i fie ocină în Groşani, toată partea lui Stănislav, oricât se va alege şi din sat şi din câmp şi din apă şi din deal şi de pretutindeni. Pentrucă mai sus zisa ocină a fost veche şi dreaptă ocină şi de moştenire a lui Stănislav, iar Stănislav, el a dat şi a dăruit mai sus zisa ocină a lui sfintei mânăstiri mai sus zise, singur, de a lui bună voie, ca să-i fie de veşnică pomenire. Şi s'a scris scris în sfântul marele pomelnic.

Şi iarăşi a cumpărat Nicola Grecul cel mare ocină în Groşani dela Neagoe şi dela Iuban, pentru 1100 aspri gata. Astfel, Nicola cel mare a dat şi a dăruit toată această ocină mai sus zisei sfintei mânăstiri pentru sufletul său. Şi s'a scris în sfântul pomelnic.

Şi iarăşi a cumpărat egumenul Agaton ocină în Groşani dela Manea, pentru 300 aspri. Şi iarăşi a cumpărat egumenul Agaton ocină în Groşani dela Dobrul, pentru 250 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Agaton ocină dela Mihail, pentru 250 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Agaton ocină dela Iuban şi dela Neagoe, pentru 250 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat egumenul Mardarie ocină în Groşani dela Mihail, fiul lui Grozea, pentru 700 aspri şi dela Dobrul, fiul lui Grozea, pentru 10 ducaţi.

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi a cumpărat Mardarie ocină în Groşani dela Iuban şi dela Neagoe, pentru 1300 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat egumenul Agaton ocină în Groşani dela Dobrul toată partea lui, pentru 18 ducaţi.

Şi iarăşi a cumpărat Mardarie ocină dela Dobrul, pentru 50 aspri. Şi iarăşi a cumpărat părintele Mardarie ocină în Groşani, toată partea popei Stoica, dela însuşi popa Stoica, cu două cărţi, preţul acelor cărţi 17 ducaţi şi cu un cal bun şi cu 12 oi.

Şi iarăşi a cumpărat egumenul Eustratie ocină în Groşani dela Dobrul şi dela Manole, pentru 2550 aspri, însă mai înainte de mai sus zisele cumpărături.

Astfel, mai sus zişii oameni toţi au vândut mai sus zisele lor ocine sfintei mânăstiri mai sus zise, de a lor bună voie.

Şi apoi, a venit un nepot al lui Necola cel mare, anume Manole, de a vrut să ia mai sus zisa ocină din Groşani, cât a dat şi a dăruit unchiul său Nicola cel mare la sfânta mânăstire, iar egumenul Mardarie, el a dat lui Manole, nepotul lui Necola, 1000 aspri gata, ca să le fie mai sus zisa ocină în pace.

De aceia şi domnia mea am dat mai sus zisele ocine dela Groşani, toate, sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Tismana, ca să-i fie de ocină şi ohabă şi de nimeni neatins, după zisa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Balomir paharnic şi Nan comis şi Ivancea stolnic şi Stanciul al lui Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Bratu [1]) din Negeşti, care am scris în cetatea de faţă numită Bucureşti, luna Septembrie 3 zile, crugul soarelui 12, epacta 1, crugul lunei 19, indictul 9, numărul de aur 3, temelia 2 şi dela Adam anul curgător, în anul 7068 <1559>.

† Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 654.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1844.

124

1559 (7068) Septembrie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Mircea voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Radul voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mitropolii din Târgovişte şi cinstitului părinte arhimitropolit, chir vlădica Efrem, ca să-i fie o vie ce este

[1]) în criptogramă „B-th-psi-h-o."

www.dacoromanica.ro

la satul Ştefăneşti, fiindcă a fost dată şi dăruită sfintei mitropolii de domnii Ţării Româneşti cari au fost înaintea domniei mele. Deasemeni şi domnia mea am dat şi am dăruit această mai sus zisă vie sfintei mitropolii, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi să le fie mai sus zisa vie în pace şi slobodă de vinăriciu şi de perpere, ca să fie sfintei mitropolii şi celor ce trăiesc în această sfântă mitropolie de hrană şi de întărire, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele de veşnică pomenire. <Şi de nimeni> [1]) neclintit, după porunca domniei mele.

Şi martori a pus domnia mea: jupan B<urtea mare vornic> şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan spătar şi Cârstea vistier şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul al lui Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan <mare logofăt>.

Am scris eu, Stanciul din Miroşi, luna Septembrie 17 zile, în anul 7068 <1559>.

Io Mircea voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 655.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

125

<1559—1566 Octombrie 1>.

Cartea lui Pătru voevod, pentru rumâni şi viile dela Topoloveni.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod şi domn. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui igumen dela sfânta mănăstire ce să chiamă Glavaciog, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să stăpânească rumânii şi viile dela Topoloveni, cum au ţinut şi mai denainte vreme.

Iar tu, igumene Paisie dela sfânta mănăstire dela Nucet, ca să ţii Ţiganii, cum este aşezământul vechiu. Iar de vei vedea strâmbătate, să vii să stai de faţă înpreună, înainte domniei mele. Şi într'alt chip să nu fie, după zisa domniei mele. Şi însumi am zis domnia mea.

Scrie Radu, Septemvrie 31.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Glavacioc, nr. 223, f. 114.
Trad. rom.
Data fiind scrisă din greşeală 31 Septembrie, s'a pus ca probabilă ziua imediat următoare după 30 Septembrie. Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după egumenul Paisie.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

126

<1559—1563> Octombrie 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Govora, ca să-i fie vinăriciul dela via lor din Copăcel în pace şi slobod şi iertat de domnia mea, în zilele vieţii domniei mele. Pentrucă am văzut domnia mea cărţile celorlalţi domni drept credincioşi care au fost înaintea domniei mele, încă şi cartea răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod că toţi au iertat mai sus zisul vinăriciu al sfintei mânăstiri, să fie călugărilor de hrană, iar domniei lor veşnică pomenire. Deasemenea am iertat şi domnia mea mai sus zisul vinăriciu, să fie călugărilor de folosinţă şi de hrană, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele de veşnică pomenire.

De aceia, niciunul dintre dregătorii domiei mele să nu îndrăznească a-i turbura înaintea acestei cărţi a domniei mele, pentru vinăriciu, fiindcă cine se va încumeta a-i turbura cât un fir de păr din cap, rău va păţi, ca un neascultător rău şi călcător al poruncii domniei mele. Altfel să nu fie, după zisa domniei mele.

Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris Vladul, Octombrie 8 zile.

Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 656.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după Bogdan mare logofăt.

127

<1559—1562> Octombrie 30.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Scrie domnia mea cinstitului vlastelin şi primului sfetnic al domniei mele, jupanului Neagoe mare ban al Craiovei, multă sănătate. Şi după acestea îţi vorbesc domnia mea pentru rândul călugărilor din sfânta mânăstire dela Bistriţa, pentrucă au venit înaintea domniei mele, de s'au plâns că au nişte Aţigani de moştenire ai sfintei mânăstiri, anume: Badiul şi Parniia şi Dabul şi cu copiii lor şi acuma îi ţine Laţco şi Panga. Şi călugării au mai adus şi cărţile ohabnice înaintea domniei mele şi i-am văzut domnia mea scrişi în cărţi.

De aceia, în vremea când vor veni călugării la milostivirea ta cu aceste cărţi ale domniei mele, milostivirea ta să-i pui faţă cu Laţco şi Panga înaintea

www.dacoromanica.ro

milostivirii tale şi să le cercetezi foarte bine rândul şi să dai călugărilor lege, ca să mărturisească înaintea milostivirii tale că nici n'au vândut, nici n'au închinat cuiva pe aceşti Aţigani mai sus zişi, ci că sunt drepţi de moştenire ai sfintei mânăstiri. Astfel, dacă vor putea călugării să jure aşa cum este spus mai sus, atunci milostivirea ta să dai pe aceşti Aţigani mai sus zişi, ca să fie ai sfintei mânăstiri. Iar lui Laţco şi lui Panga să le cauţi din acei Aţigani pe care milostivirea ta i-ai găsit scutiţi [1]) să le dai Ţigani pentru Aţigani.

Aceasta dau de ştire milostivirii tale. Altfel să nu fie. Şi dumnezeu să te veselească.

Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Scris în luna Octombrie 30 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

<Pe verso>: Cinstitului vlastelin şi primului sfetnic al domniei mele jupan Neagoe mare ban al Craiovei.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 698.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după Neagoe mare ban şi Bogdan mare logofăt.

128

1559 (7067) Noembrie 25.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri dela Bistriţa, ca să-i fie Balta Albă toată, cu tot hotarul, fiindcă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină şi a fost cumpărată de Barbul banul Craiovei şi de fiii lui şi de fraţii lui, jupan Pârvul şi jupan Danciul şi jupan Negoiţă şi jupan Radul şi cu fiii lor, dela Stanciul, fiul lui Durduc, pentru 1000 florini galbeni, încă în zilele lui Basarab voevod.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri dela Bistriţa, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, iar mai sus zişilor ctitori de veşnică pomenire. Şi nimeni să nu îndrăsnească să ia mai sus zisa baltă, nici marele ban, nici nimeni dintre boierii domniei mele, fiindcă acel om va primi vorbe rele dela domnia mea. Şi de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Burtea mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi jupan Bărcan mare spătar şi Cârstea vistier şi Balomir paharnic, Stan comis şi Ivancea stolnic şi Stanciul mare postelnic.

[1]) « acusaţi » în orig.

www.dacoromanica.ro

Am scris eu, Mihul, Noembrie 25 zile, în anul 7067 <1559>.
† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 658.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1844.
Anul s'a socotit dela 1 Ianuarie.

129

<1560 Ianuarie — Februarie> 7068.

Hrisovul răposatului Io Pătru voevod, dela leat 7068 <1559-1560>.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod şi domnu a toată Ţara Rumâneascâ, feciorul marelui şi preabunului Mircii voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele sfintii mănăstiri ce să chiamă Drăghiceşti şi cinstiţilor fraţi care lăcuesc în sfănta mănăstire, ca să le fie lor satul Cornenii dăn Coastă, pentrucă iaste bătrână şi dreaptă moşie a sfintii mănăstiri şi închinată de boierii cei bătrâni, de Drăghici spătar la moartea lui, care o au fost împresurat Neagoe postelnic, zicând cum că iaste acel sat al acelor boiari peste plaiu, dă ceia parte.

Pentru aceia, am căutat domniia mea catastih şi am adevărat cum că iaste bătrână şi dreaptă moşie a sfintii şi dumnezeeştii mănăstiri. Şi a rămas Neagoe postelnic de lege şi dă judicat<ă> dinaintea domniei mele.

Drept aceia, am dat şi domniia mea acel mai sus zis sat Cornenii, ca să fie sfintii mănăstiri spre întărire şi ocină ohabnică şi dă nimini să nu să clătească, după zisa domnii mele.

Iată şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Nedelco *mare* vornic *şi* jupan Bogdan *mare* logofăt *şi* jupan Stan *mare* spătar *şi* Radul stolnic. Şi ispravnec Nedelco *mare* vornic.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 226 v.
Trad. rom.
Datat după divan.

130

<1560—1564> Ianuarie 7.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeeştii mânăstiri numită Tismana şi părintelui egumen Ioan, ca să-i fie vama dela Vâlcan jumătate, dela Olteţ până la Porţile de Fier, pentrucă este de moştenire a sfintei mânăstiri.

De aceia, nimeni să nu cuteze a turbura înaintea acestei cărţi a domniei mele. Şi voi, vameşii dela Vâlcan, să lăsaţi în pace ce este vama sfintei mânăstiri. In alt chip să nu fie, după spusa domniei mele.

www.dacoromanica.ro

Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris Vasilie, luna Ianuarie 7 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 659.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după Bogdan mare logofăt.

131

<1560—1564> Ianuarie 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului părinte egumen Ioan dela sfânta mânăstire, ce se chiamă Tismana, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să ţie vama la Calafat, jumătate, precum a ţinut-o de mai înainte vreme, din zilele vechi, fiindcă l-am miluit domnia mea.

Şi nimeni să nu cuteze a-l turbura înaintea acestei cărţi a domniei mele, pentrucă acel om rău va păţi. Şi altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Scris luna Ianuarie 8 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 660.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după Bogdan mare logofăt.

132

1560 (7068) Ianuarie 9.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod şi domn a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Mircii voevod. Dat-am domniia mea această poruncă a domniei mele sfintei mănăstiri ce să numeşte Bolintinul, ca să-i fie moşie Izvoranii, partea Stoii logofăt toată, du pretutindenea şi cu trei rumâni, pentrucă au venit singur Stoia logofăt înnaintea domniei méle, de au dat şi au închinat la sfânta mănăstire de a lui bună voe. Şi iar să fie sfintei mănăstiri moşie la Bolintin, partea Stoii toată, du pretutindenea, pentrucă iarăş au venit singur Stoia logofăt înnaintea domniei méle, de au dat şi au închinat la sfânta mănăstire jumătate dintru aciastă moşie dela Bolintin. Iar pre céilaltă jumătate o au cumpărat sfânta mănăstire dela Stoia logofăt, drept 3000 aspri gata. Şi au pus la sfântul poménecul cel mare 4 suflete.

Drept aceia şi domniia mea am dat sfintei mănăstiri aciastă mai sus zisă moşie, ca să-i fie moşie de baştină şi ohabnică în véci şi de nimenea să nu să clătească, de pe zisa domniei méle.

www.dacoromanica.ro

Iată şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Nedelco *mare*[1]) dvornic *şi* jupan Bogdan *mare*[1]) logofăt *şi* Bărcan vistier *şi* Stan spătar *şi* Balomir peharnic *şi* Stan comis *şi* Dobruş *mare*[1]) postelnic. Şi ispravnic Bogdan *mare* logofăt.

Şi am scris eu, Stoica logofăt Tăuraşu, în luna lui Ghenar 9, leat 7068 <1560>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 661.
Trad, rom. din sec. XVIII.

133

<1560—1568> Februarie 13.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Scrie domnia mea vouă stolnici dela Găvojdibrod. După aceasta, vă vorbeşte domnia mea ca, de vreme ce veţi vedea această carte a domniei mele, voi să căutaţi a lăsa balta dela Potel a sfintei mânăstiri ce se chiamă Bistriţa, să nu pescuiască nimeni în balta sfintei mânăstiri, înafară numai de sfânta mânăstire mai sus scrisă.

Şi care om va încerca să pescuiască în balta sfintei mânăstiri, acel om rău va păţi dela domnia mea, pentrucă am miluit domnia mea sfânta mânăstire, ca să ţină balta ei din Potel şi cu toate gârlele. Şi altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic însăşi spusa domniei mele.

Scris în luna Februarie 13 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I ., nr. 662.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr.

134

1560 (7068) Martie 6, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Manea cu fiii săi şi anume Roman şi Stoica şi fratele lui, Roman şi cu fiii săi, anume Dan şi Manea şi Sarul şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie lor ocină în Boeşti, din partea lui Boul jumătate, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Şi după aceia, au avut pâră Roman şi Dan înaintea domniei mele cu Tatomir şi cu Neagoe pentru această mai sus zisă ocină şi aşa au pârît Tatomir

[1]) în trad. greşit: „vtori", al doilea.

www.dacoromanica.ro

şi Neagoe înaintea domniei mele că nu au şi aceia ocină împreună cu dânşii, din această mai sus zisă ocină a lui Stoica Boul. Şi întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Tatomir şi lui Neagoe lege, 12 boieri, să jure că Manea şi Roman şi fiii lor nu au ocină cu ei împreună. Iar acei 12 boieri nu au putut să jure nicicum, ci au rămas Tatomir şi Neagoe de lege înaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea acestor mai sus zişi oameni, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Stanciul vistier şi Bărcan mare comis şi Balomir paharnic şi Ureche stolnic şi jupan Stanciul mare postelnic. Ispravnic jupan Nedelco mare vornic.

Şi eu am scris, Stoica logofăt, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Martie 6 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 663.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XIX.

135

1560 (7068) Martie 10, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Bistriţa, unde este hramul sfintei, preacuratei şi prea binecuvântatei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei uspenii, ca să-i fie sfintei mânăstiri satul ce se chiamă Slătioara tot, cu tot hotarul, pentrucă i-a fost acest mai sus zis sat veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Şi după aceia, părintele egumen Onofrie a avut pâră înaintea părintelui domniei mele răposatului Mircea voevod cu Colteştii şi cu Făgăraş şi cu fraţii săi, de au pârît astfel Făgăraş şi fraţii săi, că le este dedină acest mai sus zis sat, Slătioara. Iar părintele domniei mele, răposatul Mircea voevod, a judecat după dreptate şi a dat lui Făgăraş şi fraţilor săi lege, 12 <boieri> şi au jurat ei că le este dedină.

Iar după aceia, părintele egumen Onofrie a venit înaintea domniei mele, de s'a plâns de strâmbătate şi a cerut dela domnia mea lege, 24 boieri şi domnia mea am dat părintelui Onofrie egumen lege, 24 boieri, peste legea lui Făgăraş.

www.dacoromanica.ro

Şi i-a adus înaintea domniei mele şi au jurat aceşti 24 boieri, pe sufletele lor că acest mai sus zis sat, Slătioara, este de moştenire al sfintei mânăstiri. Şi au rămas Făgăraş cu fraţii săi de lege dinaintea domniei mele.

De aceia şi domnia mea am dat sfintei mânăstiri, ca să-i fie satul Slătioara de ocină şi de ohabă în veci şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Şi martori: jupan Burtea fost vornic şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stanciul vistier şi Stan spătar şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Bărcan comis şi Stanciul Dobruş mare postelnic. Ispravnic Drăgilă mare sluger.

Şi eu, Vâlcul cel bătrân, am scris în Bucureşti, luna Martie 10 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 664.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din 1795 şi alta din 1849.

136

1560 (7068) Aprilie 17, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Bistriţa, hramul sfintei şi cinstitei ei uspenii, ca să-i fie satul Slătioara tot şi cu tot hotarul pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut călugării dela Bistriţa pâră înaintea răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod, cu Dan şi cu Lăudat. Şi aşa au pârît Dan şi Lăudat că această mai sus zisă ocină a fost cotropită de Pârvuleşti. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat lui Dan şi lui Lăudat lege, 12 boieri, să jure. Şi au jurat cu ei.

Iar după aceia, au avut călugării pâră şi înaintea domniei mele cu Dan şi cu Lăudat. Şi întru aceasta şi domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea călugărilor lege peste lege, 24 boieri. Şi au adus aceşti 24 boieri şi au jurat cu ei înaintea domniei mele şi încă cu mulţi boieri şi cu părintele episcop chir Paisie au mărturisit înaintea domniei mele. Astfel, au rămas Dan şi Lăudat de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi de întărire sfintei mânăstiri şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori am pus domnia mea jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Stanciul vistier şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi jupan Stanciul Dobruş mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Şain, fiul lui Iosif, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Aprilie 17 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 665.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1849.

137

<1560—1563> Aprilie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen ieromonahul Ioan, dela sfânta mânăstire din Tismana, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să ţină vama dela Calafat jumătate, cum a ţinut-o şi înainte vreme, în zilele părintelui domniei mele, răposatul Mircea voevod.

Pentru aceasta şi voi, schilerilor, care sunteţi dela scală, voi să vă feriţi de partea sfintei mânăstiri, căci veţi primi vorbe rele dela domnia mea. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris eu, Micul, luna Aprilie 17 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 667.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după Bogdan mare logofăt.

138

<1560—1568 Aprilie> 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru [1]) voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Tismana şi ieromonahului părinte chir Ioan, ca să fie volnice slugile sale cu această carte a domniei mele să caute în ţara domniei mele şi să strângă Aţiganii mai sus zisei sfinte mânăstiri, ori unde îi vor găsi şi în orice ţigănie sau în ţigănia marelui vornic sau în ţigănia marelui postelnic sau în orice ţigănie, din ale mai

[1]) Peste cuvintele « Io Petru » s'a adaos, mai târziu: « Alexandru ».

www.dacoromanica.ro

sus zişilor boieri ai domniei mele, ori unde. Iar mai sus zisul părinte ieromonah egumenul chir Ioan şi oamenii săi să fie volnici a-şi lua din orice aţigănie mai sus zişii Aţigani ai sfintei mânăstiri.

De aceia, nimeni să nu îndrăsnească să-i turbure sau să-i oprească înaintea acestei cărţi a domniei mele, pentrucă acel om rău va păţi dela domnia mea.

Iar voi, care sunteţi globnici şi umblaţi de adunaţi dăjdile domniei mele dela mai sus zişii Aţigani, să vă feriţi de mai sus zişii Aţigani ai sfintei mânăstiri Tismana. Iar cine va încerca să turbure Aţiganii sfintei mânăstiri pentru dajdii sau pentru orice, iar mai sus zisul părinte ieromonah, egumenul chir Ioan, să fie volnic cu această carte a domniei mele să vă pedepsească. Şi nimeni să nu cuteze să-i turbure înaintea acestei cărţi a domniei mele. Şi în alt chip să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic însăşi spusa domniei mele.

Am scris Oprea, Aprilie 17 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 666.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr.

139

<1560> Aprilie 18.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preafrumosului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mitropolii dela Târgovişte, ca să-i fie satul Aninoasa, care este lângă Târgovişte, cum a fost şi dinainte vreme, în zilele altor răposaţi domni care au fost înaintea noastră, pentrucă este veche şi dreaptă ocină şi dedină a sfintei mitropolii.

Pentru aceasta şi domnia mea am dat, ca să-i fie ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stanciul vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi jupan Dobruş mare postelnic. Ispravnic Dobruş mare postelnic.

Am scris eu, Coresi grămătic, Aprilie 18 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 668.
Orig. slav, hârtie filigran, pecete aplicată, stricată.
Cu o trad. rom. din 1862.
Datat după divan.

www.dacoromanica.ro

140

1560 (7068) Aprilie 18.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Tismana, hramul uspenia preacuratei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria, unde odihnesc moaştele celui întru sfinţi, părintele nostru Nicodim cel sfinţit şi părintelui egumen Ioan şi tuturor fraţilor ce trăiesc şi petrec în sfântul loc, ca să le fie vama ce se chiamă Calafat; şi hotarul să se ştie: dela gura Jiului până la Izvoare. Şi vama dela Vâlcani; şi iarăşi hotarele să li se ştie: dela Olteţ până la Poarta de Fier. Pentrucă sunt vechi şi drepte dedine, vămi ale sfintei mânăstiri, deoarece au miluit toţi răposaţii domni din zilele lui Dan voevod până în zilele domniei mele. Şi încă am văzut şi am citit domnia mea şi cărţile de mai înainte ale altor domni care au fost mai înainte de noi, că au dat şi au întărit sfântului loc. Deasemenea şi domnia mea am dat şi am întărit sfintei mânăstiri, să fie fraţilor de hrană, iar domniei mele şi tuturor celor mai înainte răposaţi domni de veşnică pomenire.

De aceia dar, rog pe preadarnicul dumnezeu şi pe preacurata sa maică şi cinstita ei uspenie, pe cine va alege domnul dumnezeu să fie domn şi stăpân Ţării Româneşti sau din rodul inimii domniei mele sau din rudele noastre sau din alt neam, să-l înveţe sfântul duh şi cinstita uspenie a născătoarei de dumnezeu ca să miluiască şi să întărească acest sfânt şi dumnezeesc hram şi să înnoiască şi să întărească această carte a domniei mele, ca şi pe el să-l miluiască şi să-l întărească domnul dumnezeu în domnia lui şi în veacurile viitoare sufletul lui; iar cine va strica sau va batjocori această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l lovească şi să-l bătjocorească în domnia lui, iar în veacurile viitoare sufletul lui şi să-i fie potrivnică preacurata născătoare de dumnezeu la cumplita şi nefăţarnica judecată a lui Hristos şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie şi să fie blestemat de cei 318 sfinţi părinţi, cei dela Nicheia.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stanciul vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi jupan Stanciul Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris eu, Coresi gramatic[1]), luna Aprilie 18 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 669.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din sec. XVIII, cealaltă din 1912.

[1]) « slovopolojiteli » în orig.

www.dacoromanica.ro

141

1560 (7068) Aprilie 19.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Argeş, unde este hramul preacuratei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei blagoveştenii, ca să le fie satul anume Domneşti şi pe unde s'au hotărnicit dinspre Slănic în zilele lui Basarab voevod, pentrucă este veche şi dreaptă ocină şi dedină a sfintei mânăstiri. Pentrucă a cumpărat acest mai sus zis sat răposatul Basarab voevod dela Văsiu din Stănceşti, pentru 30.000 aspri.

Iar după aceia, au avut călugării pâră cu Slănicenii, cu Drăghici şi Mirca şi Ivaşco, înaintea răposatului Radul voevod dela Râmnic. Şi au luat mai sus zişii oameni lege, 12 boieri, să jure că acest mai sus zis sat şi hotarele ce sunt aşezate din zilele lui Basarab voevod nu sunt veche şi dreaptă ocină a sfintei mânăstiri. Iar ei nicicum n'au putut să jure, ci au rămas de lege. Astfel, domnia mea am cercetat vechile cărţi ale sfintei mânăstiri de cumpărătură şi hrisoavele şi sulul răposatului Basarab voevod <scrise> cu mare blestem. Deci domnia mea n'am vrut să cad la călcarea poruncii şi sub blestemul domniei lor de mai înainte, ci am dat domnia mea mai sus zisul sat sfintei mânăstiri, să-i fie de ocină şi de ohabă, iar domniei mele şi tuturor domnilor răposaţi de mai înainte, veşnică pomenire.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Stanciul vistier şi Bărcan comis şiUreche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul mare postelnic. Ispravnic însăşi spusa domniei mele.

Am scris eu, Mihul îndurerat până la moarte, Aprilie 19 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 670.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1912.

142

1560 (7068) Aprilie 20, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preafrumosului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Bistriţa, ca să-i fie ocina ce se chiamă Ianca, pentrucă este veche şi dreaptă ocină şi dedină a sfintei mânăstiri

www.dacoromanica.ro

Şi după aceia, în zilele răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod au venit nişte oameni dela Potel, de au minţit şi au înşelat înaintea domniei lui că este ocină pustie şi că au dat o duşegubină pentru mai sus zisa ocină. Iar după aceia, deasemenea au venit de au minţit şi au înşelat şi înaintea domniei mele că este mai sus zisa ocină pustie. Şi întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Intru aceasta, am aflat şi am adever t domnia mea că este mai sus zisa ocină de moştenire a sfintei mânăstiri dela Bistriţa. Şi au rămas oamenii dela Potel de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă pe această mai sus zisă ocină.

Pentru aceasta, am dat domnia mea sfintei mânăstiri dela Bistriţa, ca să-i fie de ocină şi de ohabă ei şi neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco ma e vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stanciul vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi ĕu, Albul, am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Aprilie 20 zile, în anul 7068 ‹1560›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 671.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1844.

143

1560 (7068) Aprilie 25.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Sorea cu fiii lui, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocina din Brătăşani dela Novac, fiul lui Danciul, jumătate de peste toată ocina şi din câmp şi din pădure şi de pretutindeni, pentrucă a cumpărat Sorea această ocină dela Novac. Şi a vândut această ocină de bună voia lui, pentru 530 aspri gata şi două vaci. Şi a vândut cu ştirea tuturor megiaşilor, din sus şi din jos.

Şi după aceasta, am dat domnia mea mai sus zisele, ca să-i fie ocină lui Sorea de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Şi martori punem înaintea domniei mele, boierii domniei mele: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Bărcan comis şi Stan spătar şi Balomir paharnic şi Stanciul mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

www.dacoromanica.ro

Am scris eu, Stanciul; scris în luna Aprilie 25 zile, în anul 7068 ‹1560›.
† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXVI/57.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, stricată.

144

1560 (7068) Aprilie 29, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele Stanciul şi Urs şi Bucur şi cu fraţii lor şi Băncilă cu fiii săi şi cu ceata sa şi cu fiii lor, oricâţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Ticuceanii de Jos, partea bunicului lor Tetiu, toată, oricât se va alege, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Şi să se ştie pe unde le sunt vechile semne şi hotare: din hotarele Vezenilor până în hotarul Drăguşinilor şi Grădiştea, toată vatra, din drumul [1]) Mărmurelui până în Tecuci.

Şi iarăşi să le fie, lui Stanciul şi lui Urs şi lui Bucur, cu fraţii lor şi cu ceata lor ocină în Ticucenii de Jos, partea lui Manea jumătate, pentrucă au cumpărat-o dela Manea pentru un cal bun şi pentru 1000 aspri; şi vatra din sat iarăşi jumătate.

Şi după aceia, Stanciul şi Urs şi Bucur şi Băncilă au avut pâră înaintea răposatului părinte al domniei mele cu Manea şi cu Micul şi cu ceata lor. Şi aşa au pârît Manea şi Micul şi ceata lor că au dat pe această mai sus zisă ocină la o duşegubină 40 de vaci. Şi astfel, Manea şi Micul şi ceata lor au vrut să ia jumătate din ocina lui Stanciul şi a lui Urs şi a lui Bucur şi a lui Băncilă. Şi întru aceasta, domnia lui i-a judecat şi a cercetat rândul, după dreptate, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei sale. Şi a dat domnia sa lui Manea şi lui Micul şi cetei lor lege, 6 boieri, să jure că au dat şi au cheltuit acele vaci pe această mai sus zisă ocină. Iar ei nicicum n'au putut să aducă boierii la zi şi la soroc să jure, ci au rămas Manea şi Micul de lege dinaintea răposatului părinte al domniei mele.

Şi după aceia, Manea şi Micul, ei n'au vrut să se lase, ci iarăşi s'au pârît înaintea răposatului părinte al domniei mele. Şi iarăşi au luat Manea şi Micul şi ceata lor lege, 12 boieri, să jure că nu au Stanciul şi Urs şi Bucur şi cu fraţii lor şi Băncilă cu fiii săi şi cu ceata lor ocină, după cărţile vechi. Iar acei 12 boieri au cercetat după dreptate, cu sufletele lor. Şi aşa au lăsat aceşti 12 boieri, după cărţile vechi dinaintea părintelui domniei mele şi înaintea domniei mele. Iarăşi n'au putut să aducă Manea şi Micul şi ceata lor aceşti

[1]) ‹drumulu› aşa în orig.

www.dacoromanica.ro

12 boieri să jure cu dânșii, ci au rămas Manea și Micul și ceata lor de lege dinaintea domniei mele, cum au rămas și dinaintea părintelui domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Stanciul și lui Urs și lui Bucur și cu frații lor și lui Băncilă cu fiii săi și cu ceata lor, ca să țină și să stăpânească după cărțile vechi și să le fie de ocină și de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Bogdan mare logofăt și Bărcan spătar [1]) și Ureche stolnic și Balomir paharnic și jupan Stanciul al lui Dobruș postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Și eu, Dragomir din Bălaci, care am scris în cetatea de scaun București, luna Aprilie 29 zile, în anul 7068 ‹1560›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 672.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

145

1560 (7068) Aprilie 30.

Cu mila lui dumnezeu, eu Pătru voevod și domnŭ a toată Țara Rumănească feciorul marelui și preabunului Mircii voevod Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei méle Spahiului și feciorilor lui, căți dumnezeu îi va dărui, ca să-i fie lui moșie în Hlemna din partea Cozmăi a treia parté și din cămpu și din apă și din pădure și du preste tot hotar, pentru că au cumpărat-o Spahiul din [2]) Cozma, drept 890 de aspri. Și au vândut Cozma de a sa bună voie.

Iar după aceia, Cozma, el de a sa bună voie, el s'au înfrățit cu Spahiul ca să fie doi frați. Iar cine dintre'înșii va vre să spargă aciastă frăție, acela să fie proclet și anathim‹a› de 318 părinți. Iar după aceia, au venit Spahiul na'nte domnii méle, de s'au amestecatŭ ș' s'au înfrățit pre a lui soră și cu ai lor feciori, căți dumnezeu îi va dărui, pre ale lui moșii, pre toate, ca să fie frați înprejuru cu surorile lu' și cu ai ei fii, pentru că le-au amestecat și le-au înfrățit Spahiul pă ale lui surori de a sa bună voie.

Drept acia, am dat și domnia mea Spahiului și surorilor lui, ca să le fie lor moșie ohamnică și feciorilor și nepoților și strănepoților și de niméni să fie clătitŭ, preste zisa domnii méle.

Că iată și mărturii am pus domnia mea: jupân Nedelco marele vornic și jupân Bogdan marele logofăt și Stan spătar și Bărcan comis și Balomirŭ paharnic și Ureche stolnic. Și ‹ispravnic› Bogdan marele logofăt.

[1]) în loc de «comis».
[2]) în loc de «dela».

www.dacoromanica.ro

Şi am scris eu, Bade logofăt *din* Bucureşti, în divan, Aprilie 30 *zile*, leat 7068 <1560>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Bucovăţu, nr. 722, f. 365.
Trad. rom.

146

1560 (7068) Mai 14.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea vovod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Argeş, unde este hramul preasfintei stăpânei noastre, născătoarea de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei uspenii şi cinstitului părinte egumen, ieromonah Eftimie şi tuturor fraţilor şi călugărilor, care trăiesc în sfânta mai sus zisă mânăstirea aceasta, ca să le fie satele, anume Neacşul şi Topana toate, cu tot hotarul, pentrucă le sunt vechi şi drepte dedine, ocine şi cumpărate încă de răposatul Basarab voevod dela Bădica voevod, însă mai înainte, când a fost Bădica boier şi dela mama sa, pentru 14.000 aspri gata, toţi turceşti. Şi încă s'au scris Bădica şi mama sa la sfânta proscomidie, în sfântul pomelnic.

Şi după aceia, au venit înaintea domniei mele Marco postelnic şi Mihail şefar de au spus nişte vorbe mincinoase către domnia mea şi au cerut domnia mea aceste mai sus zise ocine şi au zis că este loc pustiu, loc de jilişte, fără oameni. Iar el n'a fost aşa, ci au minţit şi au înşelat pe domnia mea. Iar din vreme ce a aflat părintele egumenul Eftimie, el a venit şi a căzut înaintea domniei mele şi a spus domniei mele despre toate şi a adus hrisovul răposatului Basarab voevod. Şi am văzut şi am citit domnia mea şi am aflat că acestemai sus zise sate şi ocine sunt vechi şi drepte averi ale sfintei mai sus zise mânăstiri şi cumpărate de răposatul Basarab voevod. Astfel şi domnia mea, întru aceasta, am scos pe Marco postelnic şi pe Mihail şefar cu rea ruşine dinaintea domniei mele, ca ei să nu aibă mai mult amestec peste mai sus scrisele ocine şi sate.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea sfintei mai sus zise mânăstiri, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

A scris Stroe, Mai 14 zile, în anul 7068 <1560>.

Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 674.
Orig. slav, hârtie filigran, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1795.

www.dacoromanica.ro

147

1560 (7068) Mai 14.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstirii numită Argeş, unde este hramul preasfintei stăpânei noastre născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei uspenii şi cinstitului părinte egumen ieromonah Eftimie şi tuturor fraţilor călugări, care trăiesc în acest mai sus zis sfânt loc, ca să le fie 3 mori din Piteşti, ce sunt pe locul Izvoranilor, pentrucă le sunt vechi şi drepte şi dedine, ocine şi mori. Şi să li se ştie locul şi hotarele dimprejurul morilor pe unde sunt: din Geamăna pe obrejie, până iarăşi în gura Geamănei şi de aici, printre iazuri, până în Brânzoaia şi din Brânzoaia până la plopul ce este mai sus de mori şi până în Geamăna.

Iar după aceia, părintele egumen Eftimie dela sfânta mânăstire ce este mai sus scrisă, el a venit înaintea domniei mele de s'a plâns de orăşenii din Piteşti că au luat ocina sfintei mânăstiri, ce este mai sus scrisă. Iar domnia mea întru aceasta, am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că n'au orăşenii din Piteşti niciun amestec cu acest mai sus zis hotar şi ocină a sfintei mânăstiri, ci sunt vechi şi drepte ocine şi mori ale sfintei mânăstiri din Argeş.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri din Argeş, ca să-i fie ocină şi ohabă, iar orăşenii din Piteşti mai mult amestec să nu aibă peste această mai sus zisă ocină, ci să fie mai sus zisei mânăstiri aceste mai sus zise mori şi ocină, neclintit, după zisa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris, eu, Stroe, Mai 14 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 673.
Orig. slav, hârtie filigran, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din sec. XVIII, cealaltă din 1912.

148

<1560—1568> Mai 17

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele călugărilor dela sfânta mânăstire numită Cotlomuz, ca să fie volnici cu această carte a domniei mele şi-să apere braniştea dela Giurgiu.

www.dacoromanica.ro

Şi nimeni să nu îndrăznească a tăia sau să strice dinaintea acestei cărţi a domniei mele, pentrucă acel om care va îndrăzni să taie sau să strice, acel om va păţi rău dela domnia mea. Altfel să nu fie după, zisa domniei mele.

Ispravnic Nedelco mare vornic.

A scris Ivan, în luna Mai 17 zile

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 675.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

149

1560 (7068) Iunie 1, Bucureşti.

† In Hristos dumnezeu, binecredinciosul şi binecinstitorul şi singur stăpânitorul Io Petru voevod, fiul marelui Mircea voevod, din mila lui dumnezeu şi cu darul lui dumnezeu stăpînind şi domnind peste toată ţara Ungrovlahiei şi a Podunaviei. Am binevoit domnia mea cu cinstita şi luminata inimă a domniei mele <să dau> acest hrisov al domniei mele întru tot cinstit, care <este> deasupra tuturor cinstitelor daruri, sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Tismana, celor care întru Hristos locuesc în ea, părintele şi egumenul Ion cu toţi fraţii, ca să le fie satele anume: Bresniţa şi amândouă Varovnice cu toate hotarele şi seliştea Târgoviştei şi seliştea Prilepeţ şi seliştea Comanilor şi seliştea dela Potoc şi seliştea Jarcoviţei şi iarăşi seliştea mică a Jarcoviţei şi seliştea Slatinei, pentrucă aceste toate sate şi ocine sunt vechi şi drepte ocine şi dedine ale mai sus zisei mânăstiri. Şi hotarul de jos să li se ştie: pe drumul Cladovei şi de aici pe Bresniţa Seacă.

Şi după aceia, au avut călugării pâră înaintea domniei mele pentru mai sus zisele sate şi ocine cu Dragomir din Vodiţa şi cu Cârstea şi cu Pârvul şi cu ceata lor. Şi astfel pârau acei mai sus numiţi oameni, că sunt acele sate dedinele lor. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi <am dat>[1]) părintelui egumen lege 12 boieri. Şi a adus pe acei 12 boieri înaintea domniei mele şi au jurat cu sufletele lor că acele sate sunt vechi şi drepte ocine şi dedine ale sfintei mânăstiri.

Incă şi după aceia, iarăşi au venit Dragomir şi Pârvul cu ceata lor înaintea domniei mele şi au luat lege, 24 boieri, cu înşelăciune, oamenii şi rudeniile lor, fără ştirea călugărilor, de i-au adus şi au jurat şi au stricat legea călugărilor dela mai sus zisa sfânta mânăstire. Şi astfel apoi, iar a venit însuşi egumenul cu toţi fraţii şi cu mulţime şi oameni buni şi bătrâni dinspre acele sate şi ocine ale sfintei mânăstiri şi au adus vechile cărţi şi hrisoave dela domnii ce au fost înainte, Dan voevod şi strămoşul domniei mele, marele Mircea voevod şi încă şi hrisovul răposatului părinte al domniei mele, Mircea voevod. Şi astfel

[1]) loc şters în orig.

www.dacoromanica.ro

toate acestea le-am cercetat şi le-am cetit domnia mea şi am văzut şi am adeverit domnia mea că cu mare nedreptate împresuraseră acei 24 boieri şi ocine şi dedine ale sfintei mânăstiri, pentrucă în acele mai sus zise hrisoave ale vechilor domni, toţi au mărturisit şi cu mulţime de boieri şi oameni bătrâni, că acele ocine şi dedine sunt ale sfintei mânăstiri şi cu mare şi straşnic blestem au blestemat în acele hrisoave acei domni bătrâni, încât i-a fost groază şi domniei mele de dumnezeu, să stric şi să calc hrisoavele bătrânilor domni. Ci am dat domnia mea părintelui egumen dela Tismana, de a adus lege peste legea lui Dragomir şi a lui Pârvul şi a cetei lor, 48 boieri bătrâni şi buni. Şi astfel au jurat şi au mărturisit acei 48 boieri cu sufletele lor înaintea domniei mele, că Cârstea şi Pârvul şi Dragomir cu cetele lor nu au niciun amestec asupra ocinelor sfintei mânăstiri, care sunt mai sus scrise. Iar Dragomir şi Cârstea şi Pârvul cu cetele lor au rămas de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea acele ocine sfintei mânăstiri, să fie de folosinţă şi de întărire, iar fraţilor de hrană şi domniei mele de rugăciune, iar părinţilor <domniei mele de veşnică> pomenire şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi blestem punem domnia mea, ca după moartea domniei mele <pe cine îl va alege domnul dumnezeu a fi domn> al Ţării <Româneşti> sau din rodul inimii domniei mele sau din rude sau, după păcatele noastre, din alt neam, dacă va cinsti şi va întări şi va apăra şi va înnoi <acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l> întărească şi să-l cinstească şi să-l păzească în domnia lui. Iar dacă nu va cinsti şi nu va întări şi nu va apăra şi nu va înnoi, ci va strica şi va călca şi va batjocori, <pe acela domnul dumnezeu să-l nimicească şi să-l calce> şi să-l batjocorească în domnia lui şi să-i ucidă aci trupul, iar în veacul viitor sufletul lui şi să-i fie potrivnică preasfânta născătoare de dumnezeu la judecata cea cumplită unde nu este făţărnicie şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie şi cu alţi Iudei, care au strigat asupra domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru, Isus Hristos şi au spus: sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor, care este.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare ban şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul Dobruşa mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi am scris eu, Badea gramatic, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Iunie, ziua 1, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Peceţi, nr. 10.
Orig. slav, perg., pecete atârnată.
Cu 4 traduceri rom. din 1837, 1846, 1913 şi din sec. XX, fără dată.

www.dacoromanica.ro

150

1560 (7068) Iunie 16, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul bunului şi marelui Io Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vitan şi cu fiii săi, ca să-i fie ocină în Bădeni, oricât se va alege partea lui, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină.

Şi după aceia, a venit însuşi Vitan înaintea domniei mele, de a înfrăţit şi a dat fratelui său Neagoe, însă frate de cruce, locul dela stână, în valea Lăstunilor, ca să-şi facă stână unde îi place lui. Şi încă iarăşi a dat Vitan lui Neagoe un ogor, la Glod, arătură de două zile, însă de bună voie. Iar Neagoe, el a dat şi a dăruit pe fratele său Vitan cu o vacă cu lapte şi 150 aspri şi încă iarăşi 60 aspri în al doilea rând, însă de bună voie.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Neagoe şi lui Vitan, ce sunt mai sus scrişi, ca să le fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după zisa domniei mele.

Şi martori punem dregătorii domniei mele: jupan Burtea fost vornic şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi jupan Stan Grosul mare spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul Dobruş mare postelnic. Ispravnic Stepan mare portar.

Şi eu, Bodinescul, am scris în Bucureşti, luna Iunie 16 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

<Din jos de pecete se află scris, la o dată mai târzie>: «aspri 510, aspri 150, aspri 150, aspri 250, aspri 150, aspri 20, aspri 265, cal, vacă, stupi, porci [1]), 2 pâini, 2 găleţi, 50 aspri <toată> [2]) grădina, 150 aspri, jumătate moară, va da Neagoe să facă moară pe Dâmboviţa.»

Arh. St. Buc., S. I., nr. 677.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1843.

151

1560 (7068) Iunie 21, Bucureşti.

In Hristos dumnezeu, binecredinciosul şi binecinstitorul şi singur stăpânitorul Io Petru voevod, fiul marelui Mircea voevod, din mila lui dumnezeu,

[1]) «porci» în orig.
[2]) loc şters în orig.

www.dacoromanica.ro

cu darul lui dumnezeu, stăpânind și domnind peste toată țara Ungrovlahiei și Podunavia. Am binevoit domnia mea cu curata și luminata inimă a domniei mele și am dăruit domnia mea acest hrisov al domniei mele întru totul cinstit și preacinstit care este mai presus de toate cinstitele daruri, sfintei și dumnezeeștii mitropolii, care este biserica mare a domniei mele din Târgoviște, unde este hramul înălțării domnului dumnezeu și mântuitorului nostru Iisus Hristos, ca să-i fie ocina și satul, ce senumește Aninoasa tot șicu tot hotarul, pentrucă îi este veche și dreaptă ocină și cumpărată de răposatul Basarab voevod dela jupanița lui Milco și dela fiul lui și dela ginerile lui Milco [1]) anume Nan, pentru 20.000 aspri.

Iar apoi, a avut pâră părintele vlădica chir Efrem din acel sfânt lăcaș înaintea domniei mele cu Hamza Turcul și cu ceata lui pentru satul mai sus zis. Și așa pâra Hamza cu ceata sa că acel sat Aninoasa îi este dedină; iar domnia mea am cercetat și am judecat după dreptate, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și a luat Hamza și ceata lui lege, 24 boieri, dinaintea domniei mele să jure că le este satul Aninoasa dedină. Iar apoi, a adus Hamza și ceata lui 24 <boieri> dinaintea domniei mele. Deci, domnia mea iarăși am cercetat rândul acelui sat, împreună cu acei 24 boieri și am cetit domnia mea cărțile tuturor domnilor, care au fost înaintea domniei mele și am văzut și am aflat domnia mea că bunicul lui Hamza a pierdut satul Aninoasa cu rea hiclenie față de răposatul Vlad voevod Călugărul. Astfel la aceasta, Vlad voevod Călugărul a miluit cu acel sat pe boierul domniei lui, jupan Milco. Iar apoi, răposatul Basarab voevod a cumpărat acel sat dela jupanița lui Milco și dela fiul lui și dela ginerele lui, Nan, pentru banii sus zișl l-a dăruit sfintei mitropolii să-i fie de folosință și de întărire, iar domniei lui veșnică pomenire.

Și așa văzând acei 24 boieri cărțile tuturor celorlalți domni, dela Vlad voevod Călugărul până la domnia mea și au adeverit că bunicul lui Hamza a pierdut acel sat cu hiclenie față de Vlad voevod Călugărul, iar jupan Milco l-a dobândit cu slujbă dreaptă și credincioasă dela Vlad voevod Călugărul; iar răposatul Basarab voevod a cumpărat acel sat pentru sufletul său, dela jupanița lui Milco și dela fiul lui și dela ginerile lui, Nan, precum am spus domnia mea mai sus. De aceia, nu au putut să jure acei 24 boieri, ci au rămas Hamza și ceata lui de lege dinaintea domniei mele, ca să nu mai aibă amestec cu satulAninoasa.

De aceia, am dat și domnia mea, ca să-i fie sfintei și dumnezeeștii mânăstiri de hrană și de întărire, iar domniei mele de veșnică pomenire.

Incă și blestem am pus domnia mea: pe cine îl va alege domnul dumnezeu domn al Țării Românești sau din copiii noștri sau din rudelé noastre, fiecare dintre binecinstitorii creștini, care vor cinsti și vor înnoi acest hrisov al domniei

---

[1]) pasagiul « și dela ginerele lui Milco » adăugat cu aceiași cerneală de aceiași mână, peste un loc ras.

www.dacoromanica.ro

mele, pe acela domnul dumnezeu care este slăvit în treime şi... [1]) şi aci şi in veacul viitor şi să-i fie ajutătoare la strașnica judecată preacurata <născătoare de dumnezeu> [1]) şi toţi sfinţii care din veac au plăcut lui dumnezeu. Iar cel ce nu va înnoi şi nu va cinsti, ci va lăsa în pierire, să dea seama la strașnica zi a judecăţii.

Iată şi martori punem domnia mea dregătorii domniei mele: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi am învăţat Ion logofăt. Şi am scris eu, Badea gramatic, în cetatea Bucureşti, luna Iunie 21 zile, în anul 7068 <1560>.

Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Peceţi nr. 11.
Orig. slav, perg., pecete atârnată.

152

1560 (7068) Iunie 30, Bucureşti.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod şi domnu a toată Ţara Rumânească, feciorul marelui şi preabunu lui Mircei voevod. Dat-am domniia mea această poruncă a domnii mele fetelor Stoicăi dvornicul, anume: Buica şi Chera şi Stoicăi şi cu feciorii lor, câţi dumnezeu le va dărui, ca să le fie lor satul Tomeni toţi, cu tot hotarul, pentrucă este a lor bătrână şi dreaptă moşiie şi de baştină.

Iar după aceia, fetele Stoicăi, care sânt mai sus scrise, au avut pâră înnaintea domnii mele cu satul Borulenii pentru acel mai sus zis sat. Şi aşa pâra satul Borulenii ca să ia moşiie în satul Tomeni. Iar domniia mea am căutat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţi boeri domnii mele şi am dat domniia mea lege Borulenilor 24 să jure cum ca să ia moşiie din sat dela Tomeni. Iar satul Boruleni nici într'un chip n'au putut ca să jure, ci au rămas satul Borulenii de lege din naintea domnii mele.

Pentru aceasta şi domniia mea am dat fetelor Stoicăi, care sânt mai sus scrise, ca să le fie lor moşiie ohabnică şi lor şi feciorilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de către nimeni să nu se clătească, după zisa domniei mele.

Şi hotarul lor să se ştiie: dela Magură pă drum până în piatra, supt vad, până în drum, de acolea iarăş pă drum, pă Buciumi, de acolea până în plop, apoi iaraş la Buciumu, de acolea preste Olt pă cursură până în Drumul Pietrişului, de acolea pe drum până în vadul Milcovului, de acolea iarăş pă

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

drum până în piietriș, care le-au hotărît Stoica dvornicul, încă din zilele răposatului Basarab voevod.

Iată și mărturii punem domniia mea pe: jupan Nedelco *mare* dvornic *și* jupan Bogdan *mare* logofăt *și* Iane vistier *și* Stanu spătar *și* Ureche stolnec *și* Balomir păharnic *și* Bărcan comis *și* Stanciul *mare* postelnic. Ispravnic Nedelco *mare* dvornic.

Și eu, Badea gramatic, care am scris în scaunul cetățiiBucureștii, Iunie 30 leat 7068 ‹1560›.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 678.
Trad. rom. din 1843.

153

‹1560—1567› Iulie 5.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeeștii mânăstiri numită Dobruța, ca să-i fie satul anume Crivina toată și ocina unde se chimă Poiana Ciolanului pentrucă sunt aceste ocine vechi și drepte ocine și dedine ale sfintei mânăstiri. Insă Secară armaș a cotropit și a luat aceste ocine fără știrea domniei mele. Iar din vremea care am văzut domnia mea cartea răposatului Basarab voevod, iar domnia mea am adeverit că aceste mai sus zise ocine au fost dedine ale sfintei mânăstiri.

De aceia, am dat și domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie această ocină de ocină și de ohabă, iar călugărilor de hrană și domniei mele ‹veșnică pomenire [1]).

Și iarăși să fie volnici slugile călugărilor să-și adune Aținganii, anume: Stoica cu fiii și Radul cu copiii săi și Dan cu copiii săi și Crăciun cu copiii săi, oriunde îi va afla în ‹țara› [1]) domniei mele, pentrucă sunt dedina sfintei mânăstiri.

De aceia, nimeni să nu cuteze a-i împiedica sau a-i ține înaintea cărții domniei mele, căci acel om rău va păți. Altfel să nu fie după, spusa domniei mele.

Ispravnic Nedelco mare vornic.

Eu Miroslav am scris, luna Iulie 5 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 679.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr și după Nedelco mare vornic.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

154

1560 (7068) Iulie 6.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeeştii mânăstiri numită Argeş, unde este hramul preasfintei şi curatei şi binecuvântatei fecioare Maria şi cinstitei ei uspenii, ca să-i fie ocină din Valea Flămânzeştilor, în sus la biserica lui Stănislav şi pe măgură la piatră şi din măgură până în Cernaţi, unde se hotărniceşte cu Costeştii şi pe măgură, pe drum, până la crucea lui Basarab voevod şi pe Valea lui Albul până în Valea Iaşilor şi din Valea Iaşilor, pe vechile hotare, până în drumul Albeştilor şi de aici, pe drumul Albeştilor, până în hotarul Albeştilor şi iarăşi din Valea Flămânzeştilor, dela podul lui Stănislav, pe Valea Seliştei, până în coada Birei şi de aici pe culme, până la frasin şi dela frasin la Stricatul până la Corbul; pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Şi după aceia, a avut părintele egumen şi toţi fraţii, care trăiesc în acest sfânt lăcaş, pâră înaintea domniei mele cu orăşenii din Argeş. Şi aşa au pârît orăşenii înaintea domniei mele că au avut şi ei mai sus zisa ocină pe din două, însă le-a luat-o răposatul Basarab voevod şi nu le-a plătit pentru această ocină nimic. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi i-am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat şi am adeverit domnia mea că s'a întocmit răposatul Basarab voevod de bună voie cu orăşenii din Argeş şi le-a dat Basarab voevod orăşenilor pentru mai sus zisa ocină ocina ce se chiamă partea Sasului cu Muscelul şi aşa s'au înţeles singuri. Deci domnia mea n'am vrut a strica întocmirea lui Basarab voevod. Incă din zilele răposatului Petraşco voevod au luat egumenul şi cu fraţii hotarnic pe Mihnea părcălab, de au umblat cu 24 boieri şi astfel au aflat ‹şi› au adeverit şi ei cu sufletele lor.

De aceia şi domnia mea am dat mai sus zisa ocină, toată, pe semnele mai sus numite, dumezeeştii mânăstiri dela Argeş, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins, după zisa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Eu Miroslav am scris, luna Iulie 6 zile, în anul 7068 ‹1560›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 680.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII, ibid., Ep. Argeş II/6.

www.dacoromanica.ro

155

1560 (7068) Iulie 8, Bucureşti.

Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele anume lui Muşa şi socrului său Bolborea şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, să le fie ocină în Butieşti, loc de casă, pentrucă l-a cumpărat Muşa şi socrul său Bolborea dela Stroe. . .[1]) pentru 225 aspri, să ţină Muşa a treia parte. Şi iarăşi au cumpărat Muşa şi Bolborea o grădină cu loc, dela Vladul, pentru 200 aspri gata şi să fie Muşa peste jumătate. Şi iarăşi a cumpărat Bolborea ocina Piscul Rudei dela Vladul, pentru 200 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Bolborea un ogor ce se chiamă Colnic, dela Ştefan, pentru 200 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Bolborea dela Stroe un loc, pentru 60 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Bolborea un ogor la Colnic, dela Neagu, pentru 115 <aspri>. Şi iarăşi a cumpărat Bolborea un ogor ce se chiamă Piscul Cerbului, dela Roşca, iar alt ogor la Gruă, pentru 145 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Bolborea dela Vladul un ogor pentru 130 aspri. Şi după aceia, au cumpărat Bolborea şi Muşa aceste mai sus zise ocine cu asprii lor gata, cu ştirea tuturor megiaşilor, încă din zilele răposatului părinte al domniei mele, Mircea voevod.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea lui Bolborea, ca să-i fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan mare spătar şi Bărcan mare comis şi Balomir paharnic şi Ureche stolnic şi jupan Stanciul mare postelnic. Ispravnic Burtea fost mare vornic.

Scris în cetatea de scaun Bucureşti, Iulie 8 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 681.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

156

<1560—1567> Iulie 9

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragul din Bărcăneşti, ca să fie în pace şi slobod pentru pâra pe care a avut-o cu Corlat, socru-său şi cu nepotul său anume, iarăşi Corlat, înaintea domniei mele, pentru o duşegubină pe care a plătit-o Corlat singur, pentru un om legat care a fugit din mâna lui Corlat, încă din zilele lui

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Radul voevod. Şi aşa au pârât ei pe Dragul înaintea domniei mele ca să plătească şi Dragul, ginerele lui Corlat, din acea duşegubină, împreună cu ei. Tar Dragul aşa s'a jeluit înaintea domniei mele: Când s'a luat acea duşegubină, în zilele lui răposatului Radul voevod, iar atunci, fiica lui Corlat, anume Neacşa, încă nu fusese luată de Dragul. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Dragul, lege, dinaintea domniei mele, 6 oameni, boieri, ca să jure că atunci când s'a luat acea duşegubină mai sus spusă, fiica lui Corlat, anume Neacşa, nu era a lui Dragul. Şi a jurat cu aceşti 6 boieri de două ori: întâi a jurat nepotul lui Corlat şi apoi Corlat însuşi cu bătrânii săi. Astfel, a rămas Corlat cu nepotul său, asemenea Corlat, dinaintea domniei mele.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea lui Dragul, ginerele lui Corlat, ca să fie în pace şi slobod pentru această pâră şi nimeni să nu îndrăznească şi să încerce să-l turbure sau să-l supere înaintea acestei cărţi a domniei mele, căci cel care va îndrăzni să-l turbure înaintea acestei cărţi a domniei mele, acela om va primi mare ruşine dela domnia mea. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Hristodor scriitor, luna Iulie 9 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXCVI/166.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, distrusă.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după Nedelco mare vornic

157

<1560—1567> Iulie 18.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen Varlam care este în sfânta mânăstire numită Vişina, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să-şi ţină ocina cu hotarul şi averile sfintei mânăstiri pe unde le-a hotărnicit răposatul Basarab voevod.

Şi nimeni să nu îndrăznească să turbure sau să oprească înaintea acestor cărţi a domniei mele, pentrucă acel om rău va păţi. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic însăşi spusa domniei mele.

Am scris eu, Stoica, luna Iulie 18 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 682.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr.

www.dacoromanica.ro

158

1560 (7068) <August 7>.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri <dela Argeş [1]) unde este hramul sfintei şi curatei şi prea binecuvântatei stăpânei noastre, de dumnezeu născătoare şi pururea fecioară Maria <şi cinstitei ei uspenii> [1]), ca să-i fie sfintei mânăstiri Albeştii toţi şi Dobroţeii toţi şi Idomireştii toţi şi... [1]) oşti toţi şi cu toate hotarele, pentrucă sunt vechi şi drepte ocine şi dedine al sfintei mânăstiri, <dăruite> [1]) de răposatul Basarab voevod. Dar au fost cotropite de Buica din Cepturoae şi de Radul logofăt din Drăgoeşti. Iar la acestea, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că a schimbat răposatul Basarab voevod cu Dumitru, bărbatul Buicăi, de a dat Basarab voevod Grecii de peste Olt şi Grădiştea de lângă Câmpulung. Şi am văzut domnia mea şi cărţile şi sulul de întocmire al răposatului Basarab voevod. De aceia, nici domnia mea nu vreau să stric întocmirea lui Basarab voevod, nici să stric pomana lui, ca să nu intre domnia mea sub blestemul pe care l-a lăsat Basarab voevod cu dreptcredincioşii patriarhi şi vlădici.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri şi tuturor fraţilor care trăiesc în acest sfânt loc, ca să-i fie sfintei mânăstiri toate aceste sate şi ocine de ocină şi de ohabă sfintei mânăstiri şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul mare poştelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris eu, Vladul, în luna <August 7> zile şi dela Adam până acum, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 678.
Orig. slav, hârtie, rupt, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1912.
Data după o însemnare de pe verso.

159

<1560 August 7, Bucureşti>.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această po-

[1]) loc rupt în orig,

www.dacoromanica.ro

runcă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Argeş, unde este hramul sfintei şi curatei şi prea binecuvântatei stăpânei noastre născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei uspenii, ca să-i fie sfintei mânăstiri satul care se numeşte Flămânzeştii tot, cu tot hotarul, pe unde sunt aşezate vechile semne şi hotare, întocmite de răposatul Basarab voevod, pentrucă sunt vechi şi drepte ocine şi dedine ale sfintei mânăstiri din agoniseala lui Basarab voevod.

Iar întru aceasta, sfânta mânăstire şi părintele egumen Onofrei au avut pâră cu orăşenii din curtea de Argeş. Şi aşa au pârît orăşenii din Curtea de Argeş înaintea domniei mele şi au voit să strice semnele şi hotarele sfintei mânăstiri ca ocina şi hotarul Flămânzeştilor să fie împreună cu ocina orăşenilor. Iar la acestea domnia mea am judecat şi am cercetat şi am adeverit domnia mea, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători domniei mele. Şi am văzut şi am citit domnia mea şi cărţile şi sulul răposatului Basarab voevod pentru întocmirea ocinelor şi averilor, agonisita sfintei mânăstiri care este mai sus zisă dela Basarab voevod <şi> cum au schimbat orăşenii de bună voia lor. De aceia şi domnia mea n'am vrut să intru <în blestem... hotarul> [1]) mânăstirii care l-a aşezat şi l-a dăruit Basarab voevod cu cinstiţii dregători, în scrisoarea lui Basarab voevod.

De aceia şi domnia mea am lăsat şi am dat domnia mea sfintei mânăstiri şi tuturor fraţilor care trăiesc în acel sfânt loc, iar orăşenii să se ferească de ocinele sfintei mânăstiri. Şi au rămas orăşenii de lege înaintea domniei mele, ca Flămânzeştii cu <tot hotarul> [1]) să fie ocine şi ohabe ale sfintei mânăstiri mai sus zise şi să fie neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori <am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt> [1]) şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Ureche stolnic şi <Balomir paharnic şi Stanciul Dobruş> [1]) mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris eu, Vladul, în minunata cetate Bucureşti, <luna August 7 zile în anul 7068 <1560> [1]).

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 683.
Orig. slav, hârtie, rupt.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII, după care s'au făcut completările.

160

1560 (7068) August 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

a domniei mele slugii domniei mele, lui Dragomir logofăt şi soţiei lui, Ivana şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Degeraţi a patra parte, de peste tot hotarul şi din vecini şi din vie, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Dar a ţinut-o Stanciul din Mihăeşti în zilele părintelui domniei mele, răposatul Mircea voevod. Iar acum, în zilele domniei mele, din vremea în care Stanciul a văzut şi a adeverit că este dedină şi de zestre a lui Dragomir şi a soţiei lui, Ivana, dela mama ei Anca, el le-a dat-o, ca să-şi ţină dedina lor.

De aceia şi domnia mea i-am dat şi am miluit pe sluga domniei mele Dragomir logofăt şi pe soţia lui, Ivana, cu dedina lor, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată deci şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Barcan comis şi Ianiu vistier şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul Dobruş mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris Albul în cetatea de scaun Bucureşti, luna August 9 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 684.
Orig. slav, hârtie, pecetea plicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1852.

161

<1560—1564> August 14.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeeştii mânăstiri numită Tismana, ca să fie volnic părintele egumen Ioan să ţină cu această carte a domniei mele vama dela Vâlcan, cum au ţinut-o şi mai înainte de aceste vremuri.

Şi voi schilerilor care veţi fi, să vă feriţi de vama sfintei mânăstiri, ca mai mult să nu-i turburaţi. Şi ce veţi fi luat din vama sfintei mânăstiri, să le întoarceţi tot până la un fir de păr din cap, pentrucă rea ruşine veţi avea dela domnia mea. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris Stanciul, August 14 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 685.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după Bogdan mare logofăt.

www.dacoromanica.ro

162

<1560—1567> August 29.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestui om, anume Dan din Turceni, ca să fie în pace, slobod pentru pâra pe care a avut-o cu un om, anume Drăghici din sat, fiindcă atunci când au umblat Roşca şi Arsenie răbojari în judeţul Gorju, iar Drăghici a făcut socoteala satului şi a pus Drăghici pe Dan la trei biruri, iar pe nişte oameni din sat, el a i-a pus ca săraci, iar ei nu erau săraci ci erau cu averi. Iar după aceia răbojarul, el a luat un runc al lui Drăghici pentru acei oameni, pe care i-a făcut săraci.

Iar după aceia, Drăghici a minţit pe domnia mea, de a făcut o carte a domniei mele, ca să-şi întoarcă acel runc dela Dan. Iar Dan a stat de faţă înaintea domniei mele. Şi astfel i-am judecat domnia mea, ca să fie luat acel runc dela Drăghici.

Iar după aceia, Drăghici tot nu a vrut să se lase, ci din nou s'a pârît înaintea domniei mele şi a doua oară. Dar iarăşi a rămas Drăghici de lege înaintea domniei mele şi a doua oară.

De aceia, Dan să fie slobod şi în pace şi nimeni să nu îndrăznească a-l turbura înaintea acestei cărţi a domniei mele, pentrucă acel om rău va păţi. Şi Dan să fie volnic cu această carte a domniei mele să-şi ia înapoi doi boi şi o vacă cu viţel dela Drăghici.

Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris, Nan, luna August 29 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 686.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr, după Nedelco mare vornic.

163

1560 (7068) August 30, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod domn a toată ţara Ungrovlah'ei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea fiicelor lui Brătoe din Albeşti, anume: Boba şi Stana şi Dobra şi Sora, ca să le fie ocină în Albe;ti, toată partea lui Brătoe de peste tot, din câmp şi din sat şi din deal şi din apă, pentrucă a dat Bratoe acelor numite femei, care sunt mai sus zise de bună voia sa.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Dob<r>uş postelnic şi Stepan portar şi Ureche stolnic şi Barcan comis şi Balomir paharnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Scris în cetatea Bucureşti, luna August 30 zile, în anul 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 687.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din 1906, cealaltă nedatată.

164

<1560—1567> Septembrie 3.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri dela Tismana, ca să fie în pace şi slobodă pentru pâra pe care a avut-o cu Suhodelenii pentru un drum pe care l-au făcut sătenii Suhodeleni pe ocina sfintei mânăstiri la plai. Pentrucă au jurat Suhodeleni cu 12 boieri înaintea lui Arsenie ban, că nu au deschis ei acel drum. Iar călugării au jurat cu 24 de boieri, tot înaintea lui Arsenie ban. Şi au rămas Suhodelenii de lege înaintea lui Arsenie ban.

De aceia, am dat şi domnia mea călugărilor ca să fie în pace pentru acea pâră şi Suhodelenii să închidă drumul acela, să fie închis şi să nu treacă răufăcătorii şi hoţii pe acel drum, pe unde nu este scala domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic însăşi spusa domniei mele.

Scris în Septembrie 3 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 689.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată,căzută.
Cu o trad. rom. din 1912.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr.

165

<1560—1567> Septembrie 4.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Bistriţa, ca să fie volnici călugării să ţină două sălaşe de Aţigani, anume Badea şi Parniia, care sunt de moştenire ai sfintei mânăstiri, însă dacă vor fi de moştenire a sfintei mânăstiri. Iar dacă

www.dacoromanica.ro

nu vor fi de moştenire, iar voi călugărilor, să vă feriţi de acei Aţigani, ca să-i ţină cei pe care i-am miluit domnia mea. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic însăşi spusa mamei domniei mele.

Scris Septembrie 4 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 690.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1796.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr.

166

1560 (7069) Septembrie 4.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Bistriţa, unde este hramul uspenia preasfintei stăpânei noastre, de dumnezeu născătoare şi pururea fecioară Maria, părintelui egumen Ilarion şi tuturor fraţilor care trăiesc întru Hristos într'acel sfânt loc, ca să le fie ocină pe ocina satului Potel, unde se numeşte Poiana lui Iane, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, a avut părintele egumen Ilarion pâră înaintea domniei mele cu nişte vecini ai lui dela Potel, anume Boica cu ceata lui. Şi aşa au pârît Boica cu ceata lui, ca să ţină ei acea ocină dela Poiana lui Iane, pentrucă în zilele răposatului Pătraşcu voevod au dat trei duşegubine. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că în zilele lui Petraşco voevod, Boica cu ceata sa, încă şi cu alţi vecini dela Potel, au fost paznici [1]) la marginea dinspre Dunăre, ca să nu treacă pribegii sau alţi răufăcători. Iar întru aceasta, Boica cu ceata lui şi cu alţi vecini nu au păzit, ci au trecut 3 pribegi prin acel loc. De aceia, Pătraşco voevod a luat dela ei trei duşegubine. Deci, pentru aceasta, am socotit domnia mea că nu are vină ocina sfintei mânăstiri, ci au vină oamenii mai sus zişi, că n'au păzit graniţa după vechea lege. Şi astfel, au rămas Boica şi cu ceata lui de lege înaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă pe acea ocină dela Potel care se numeşte Poiana lui Iane, a sfintei mânăstiri.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri dela Bistriţa şi părintelui egumen Ilarion şi tuturor fraţilor care trăiesc în acel sfânt loc, ca mai sus numita ocină să le fie de ocină şi de folosinţă şi de întărire, iar domniei mele de veşnică pomenire şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

[1]) «pazniţi» în orig.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Eu Miroslav am scris, în luna Septembrie 4 zile, în anul 7069 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 691
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1844.

167

1560 (7069) Septembrie 15, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeeştii mânăstiri numită Argeş, unde este hramul cinstitei uspenii a preasfintei noastre stăpâne, de dumnezeu născătoare şi pururea fecioară Maria, ca să-i fie ocină Flămânzeştii toţi şi cu toate vechile hotare, anume: dela podul lui Stănislav până la piatră şi dela piatră până la biserica lui Stănislav şi dela biserică până la piatra din mlaştine şi dela acea piatră până la piatra din măgură şi dela măgură până la Cernaţi, unde se mărgineşte cu satul Costeştii şi de aci peste pisc până la crucea lui Basarab voevod şi dela cruce până în valea lui Albu; şi de aci pe vale, până în Valea Iaşilor şi din Valea Iaşilor peste câmp, până în drumul Albeştilor şi de aci tot pe drum, până în hotarul Albeştilor. Şi iarăşi dela podul lui Stănislav, peste râu, la seliştе şi dela seliştе până în dealul Cornetului şi de <aci> până la frasin şi dela frasin până la Stricatul şi dela Stricatul până la Corbul şi dela Corbul până la dealul Plopului, unde se hotărniceşte cu Tigvenii, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, călugării din sfânta mânăstire mai sus zisă au avut pâră înaintea domniei mele cu orăşenii din oraşul domniei mele, din Argeş. Şi aşa au pârît orăşenii înaintea domniei mele că i-au cotropit călugării şi că au şi ei ocină devălmăşie cu călugării.

Intru aceasta, domnia mea i-am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea călugărilor 24 de boieri şi ispravnic pe credinciosul dregător al domniei mele, jupan Milco pârcălab al cetăţii Poenari. . . [1]) şi să umble şi să aleagă cu sufletele lor. . . [1])hotarul. <Iar acei>[1]) 24 de boieri <au jurat>[1]) înaintea domniei mele <cu>[1]) Milco pârcălab şi astfel au <hotărnicit>[1]) ocina şi dedina mai sus zisei sfinte mânăstiri, după hotarele mai sus

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

zise. Iar orășenii să nu aibă niciun amestec la mai sus zisa ocină. Și au rămas orășenii de lege dinaintea domniei mele ‹și dinaintea›[1]) tuturor cinstiților dregători ai domniei mele, după cum au rămas de lege și dinaintea răposatului Radul voevod care a pierit la Râmnic și înaintea răposatului Petrașcu voevod, tot astfel au rămas de lege și înaintea domniei mele.

De aceia și domnia mea am dat toată ocina mai sus zisă după hotarele cele vechi mai sus zise sfintei și dumnezeeștii mânăstiri mai sus zise dela Argeș, ca să-i fie ocină și ohabă și de nimeni neclintit, în veci, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei și jupan Nedelco mare vornic și jupan Bogdan mare logofăt și Stan cel Gros spătar și Bărcan comis și Iane vistier și Balomir paharnic și Ureche stolnic și Stanciul al lui Dobruș mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Și eu, Bratul din Negești, care am scris în cetatea de față numită București, luna Septembrie 15 zile, crugul soarelui 13, ipacta 2, crugul lunii 1, temelia 4, indictionul 5, numărul de aur 4, în anul 7069 ‹1560›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Argh. St. Buc., S. I., nr.693.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1914.

168

1560 (7069) Octombrie, București.

Cu mila lui dumnezeu, creștin Petru voivoda și domn a toată Țara Rumănească, feciorul preabunului Mircei voivod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele a toate sfânt și dumnezeesc curățiili hram și lăcași sfânti, de viiață începătoarei și de viiață făcătoarei și nedespărțitei troițe, mânăstirii ce se chiamă Coziia, pre care au rădicat luminatul răposat stremoșul părintelui domniei mele, Mircei voivod cel răposat creștin, Mircea voivod cel Bătrân, cinstitului părintelui igumănului și năstavnicului sfintei mânăstiri chir Mathei și cu toți frați carii întru Hristos viețuiesc întru acel sfânt loc și sobor de obște, ca să le fie satul pre nume Cărăreni toți și Lumineni toți și moșiia Papii lângă Floci, pentrucă o au cumpărat călugării dela Papa.

Și iarăși să le fie lor balta dela Săpatul până în gura Ialomiței, cu toată balta și iazurile, câte să varsă în el din Dunăre de dau până în grind și părpările ce vor fi de carul cu pește au de butie cu vin, au fiece s'ar vinde pre ocină au pre balta sfintei mănăstiri sau de vor fi stupi au vii au grădini sau pometuri, iar ei să-și plătească părpărul și vama și vinericiul și toate dăjdiile ce s'ar cuvèni

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

otacina sfintei mânăstiri. Şi iar, câte vasă vor vrea să vie pă Dunăre şi vor vrea să ia dupre ocina sfintei mânăstiri şi aceia să plătească părpărul călugărilor, de pe o butie câte un părpăr, căci acestea toate ce-s mai sus zise sate şi ocine şi bălţi sânt bătrâne şi drepte moşii ale sfintei mănăstiri, încă dela bătrânul răposatul Mircea voivod. Şi am văzut domniia mea cărţile tuturor pravoslavnicilor domni ce au fost mai înainte de domniia mea.

Pentru aceia, am adevărat domniia mea cum că sânt ocine moşii ale sfintei mânăstiri. . . [1]) şi am înnoit domniia mea. , . [1]) cum aceste ocine mai sus zise, sate şi bălţi, sfintii mănăstiri. . . [1]) moşii ohabnice şi celor ce vor petrece într'ânsa dumnezeeştilor călugări, întru ajutori, întru hrană, iar domnii mele şi părinţilor domnii mele în veci pomenire. Şi de cătră nimeni neclătit, preste zisa domnii mele.

Insă şi mărturie pus-am domniia mea, boiarii domnii mele: pe jupan Neagoe marele ban al Craiovii şi jupan Nedelcu marele dvornic şi jupan Bogdan ,marele logofăt şi Stan marele spătar, Burcan [2]) marele comis, Iane marele vistier, Ureche stolnicul, Balomir paharnicul şi Stanciu postelnicul. Şi ispravnic Bogdan marele logofăt.

Şi este scris de Vladul, la scaun în Bucureşti, Octomvrie, văleat 7069 <1560>.

Arh. St. Buc., S. I. nr. 699
Copie rom.

169

<1560—1567> Octombrie 6.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Bistriţa, unde este hramul sfintei uspenii a preasfintei noastre stăpâne, de dumnezeu născătoare şi pururea fecioară Maria, ca să fie volnici călugării cu această carte a domniei mele să pescuiască în balta dela satul Potel, dar în părţile mânăstirii, dela coada Maminei până la vârful Bălţii Albe, oricât se va alege partea mânăstirii mai sus zisă, pentrucă am dat şi am miluit şi domnia mea, ca să pescuiască şi să ţină, după cum au miluit şi bătrânii domni, deasemeni să fie şi în zilele domniei mele miluiţi şi de domnia mea.

De aceia şi voi, stolnici, care sunteţi aci pe baltă, iar voi să căutaţi să-i lăsaţi în pace şi mai mult să nu se plângă de voi. Şi nimeni să nu îndrăznească să turbure înaintea acestei cărţi a domniei mele, pentrucă acel om rău va păţi dela domnia mea. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

---

[1]) loc alb în text

[2]) în loc de «Bărcan».

www.dacoromanica.ro

Ispravnic însăşi spusa domniei mele.
Am scris eu, Nicola, luna Octombrie 6 zile.
† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 694.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1832.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr.

170

1560 (7069) Octombrie 10, Bucureşti.

Cu mila lui dumnezeu, Ionu Pătru voivod şi domnu. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele acestoru oroşani dinu oraşu domnii mele dinu Gherghiţă, ca să fie vol[ă]nici cu aciastă carte a domnii mele, ca să-şi ţii moşiia dinu toate părţile împrejurul oraşului cum au ţinutu de demultu dinu ziliile bătrânilor domni, pă hotarăle cele bătrâne, pentrucă au fostu aciastă mai susu zisă moşie bătrână şi dreaptă moşie şi de baştină a Gherghicenilor.

Iar după aceia, Gherghiceni dinu oraşu domnii mele dinu Gherghiţă: întâi, judeţu, anume Gherghe şi cu 12 pârgari, anume: Nigu a lu Tudor *şi* Tudor *şi* Stoica al lu Ilie *şi* Stoica Târşoreanu *şi fiul lui* Botinu, Negru *şi* Istrate *şi* Mihni a lu Calciului *şi* Ştefanu a lu Calciului *şi* Calciulu Roşu *şi* Linu Gociu *şi* Stanciu *şi* Stoica *şi* Ivaşco, ei au avutu înpresurare şi pâră cu satu Meleşti pentru moş'ia oroşanilor de către Meleşti. Şi aşa pâra Meleşti pentru ca să le dea Gherghiceni moşie dinu moşiia oroşanilor, ca să aibă Meleşti păşune de dobitoce dinu moşia oroşului. Deci, domniia mea amu cercetatu şi amu judecatu, după dreptate şi după lege şi am cititu domniia mea carti răposatului Vintilă vodă şi am adeveritu domniia mea cumu că hotarul Gherghicenilor de cătră Meleşti este apa Cricovului şi până în mo‹a›ra Rada. Dreptu aceia, amu datu domnia mea Gherghicenilor, ca să-i ţie moşia până în hotarăle cele bătrâne, până în apa Cricovului şi au rămas Meleşti de lege dinu naintea domnii mele.

Pentru aceia, să fie vol[a]nici Gherghiceni, ca să-şi ţie moşiia toată. Ci, voi, satu Mieleşti, să vă feriţi de Gherghiceni, ca să nu să mai plângă Gherghiceni, cum că vă paşteţi vitele voastre pă moşiia Gherghicenilor la câmpu, că nu aveţi niciun amestec. Că bine ştiţi că rău veţi păţi. Intr'altu chipu să nu fie, după zisa domnii mele.

Ispravnic Nedelco *mare* vornic.

Şi eu, Vălucu celu bătrănu, am scrisu în Bucureşti, în luna lui Octombrie 10, leatu 7069 ‹1560›.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 695.
Trad. rom.. din sec. XIX.

www.dacoromanica.ro

171

1560 (7069) Octombrie 14, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Ion logofăt şi fiilor lui, câţi îi va da dumnezeu ca să-i fie ocină în Băldeşti, unde se numeşte Comarici, din funia lui Tătulea jumătate, de peste tot hotarul şi din câmp şi din seliştea de sat şi de peste tot jumătate, pentrucă a cumpărat-o Ion logofăt dela Badiul, fiul lui Hânsea, pentru 1500 aspri.

Şi iar să-i fie lui Ion logofăt ocină în satul Comariciu, jumătate din partea lui Badiul, fiul lui Hânsea. Deasemenea să aibă şi Badiul din seliştea satului, din Comăriciu, jumătate din partea lui Ion logofăt, pentrucă s'au înfrăţit dinaintea domniei mele, ca să fie doi fraţi nedespărţiţi peste seliştele mai sus zise.

De aceia, le-am dat şi domnia mea, lui Ion logofăt şi lui Badiul, ca aceste ocine mai sus zise ‹să le fie› de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Vladul, am scris în cetatea Bucureşti, luna Octombrie 14 zile şi dela Adam în anul 7069 ‹1560›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 696.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1904.

172

1560 (7069) Octombrie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, unde este hramul preasfintei noastre stăpâne, de dumnezeu născătoare şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei uspenii, ca să-i fie ocina Topana şi seliştea care se numeşte Drumenic, toată, cu tot hotarul, pentrucă sunt vechi şi drepte ocine şi dedine ale sfintei mânăstiri, cumpărate din agonisita răposatului Basarab voevod, pentru 14.000 aspri. Şi după aceia, părintele egumen Dac a dat pentru aceste ocine mai sus numite 1000 aspri.

www.dacoromanica.ro

Şi după aceia, sfânta mânăstire şi părintele egumen Unofrie a avut pâră cu Mihai şifariu şi cu Marco postelnic. Şi aşa au pârît Marco şi Mihai înaintea domniei mele, că această selişte mai sus numită, Drumenic, este ocină prădalică şi cotropită de sfânta mânăstire dela Argeş. Iar domnia mea, la acestea, am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, împreună cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Mihai şifariu şi lui Marco postelnic 12 boieri din sus şi din jos şi hotarnic pe Vladul postelnic, ca să umble şi să jure pe sufletele lor că această ocină care se numeşte Drumenic e prădalică şi că a fost cotropită de sfânta mânăstire. Deci, din vremea când au venit Mihai şifar şi Marco postelnic cu hotarnicul, mai sus numitul Vladul, la acea ocină şi la acei 12 boieri, în niciun chip nu au putut să jure acei 12 boieri pe sufletele lor, ca să dea acea ocină mai sus numită, Drumenic, să fie ocină prădalică, ci au dat şi au întocmit acei 12 boieri, ca să fie ocina sfintei mânăstiri, după cum a fost şi în vremea de mai înainte. De aceia, au rămas Mihai şi Marco de lege înaintea domniei mele.

Iar domnia mea am dat sfintei mânăstiri, ca să-i fie ocină şi ohabă şi fraţilor de hrană şi de întărire, neatins, după spusa domniei mele.

Şi martori pune domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Stanciul postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Vladul, am scris, Octombrie 17 zile, în anul 7069 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 697.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1912.

173

1560 (7068) Octombrie 18, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Tatomir scriitorul şi cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină în Măicăneşti, jumătate din sat, partea socrului său Manea al lui Tarcea, însă să ţină Tatomir din această ocină trei părţi, iar Neagoe cu fraţii săi să ţină o parte; pentrucă le-a fost veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Şi apoi Tatomir şi Neagoe au avut pâră înaintea domniei mele cu Goleţ şi cu ceata lui. Şi aşa a pârît Goleţ şi ceata lui că această ocină este dedina lui şi dată de unchiul său Şerban. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi

www.dacoromanica.ro

am văzut domnia mea şi cărţile altor domni bătrâni, care au fost mai înainte de noi, de moştenire ale socrului său Manea al lui Tarcea. Şi am dat domnia mea lui Tatomir şi lui Neagoe lege, 12 boieri, să jure că este această ocină dedina lor. Şi au căutat aceşti boieri şi au aflat cu sufletele lor că este ocina lor, dedină şi dată încă de Şerban, bunicul Zlociei. Şi astfel au jurat înaintea domniei mele. Şi a rămas Goleţ de lege dinaintea domniei mele.

Şi apoi Goleţ şi cu fraţii săi şi cu ceata lui, nici aşa nu s'au lăsat, ci au luat lege peste legea lui Tatomir şi a lui Neagoe, 24 boieri şi din vremea ce au luat pe acei 24 boieri, ei au închinat această ocină lui Stanciul mare postelnic. Iar aceşti 24 boieri n'au dat nicicum cu sufletele lor din această ocină mai sus zisă lui Goleţ şi cetei lui. Astfel, iarăşi a rămas Goleţ şi ceata lui de două ori de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea slugilor domniei mele, lui Tatomir scriitorul şi soţiei sale Dobra şi lui Neagoe, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi jupan Stanciul al lui Dobruşa mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Şain, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Octombrie 18 zile, dela Adam până în acum, ani curgători 7068 <1560>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCCXCVII/15.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Anul e socotit dela 1 Ianuarie, căci divanul e cel din 1560.

174

<1560—1567> Octombrie 24.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen ieromonah Ioan şi tuturor călugărilor dela sfânta mânăstire numită Tismana, unde este hramul uspeniei născătoarei de dumnezeu, ca să fie în pace şi slobozi pentru pâra ce au avut cu satul Suhodelenii pentru un drum ce au făcut pe ocina mânăstirii, de şi-au adus nişte cai de furat pe acel drum. Deci, i-au prădat pe Suhodeleni, iar Suhodelenii ei au luat lege înaintea lui Arsenie ban, 12 boieri, de au jurat că n'au făcut ei acel drum.

Iar după aceia, părintele egumen şi călugării, ei au luat lege peste lege, 24 boieri, iarăşi înaintea lui Arsenie ban şi au jurat cu ei că aceia au făcut acel drum fără ştirea călugărilor şi s'au hrănit pe acel drum. Şi au rămas satul Suhodelenii de lege dinaintea lui Arsenie banul.

www.dacoromanica.ro

Iar apoi, satul Suhodelenii n'au vrut să lase sfânta mânăstire şi pe călugări în pace, ci i-au sorocit înaintea domniei mele, dar ei la zi şi la soroc n'au venit. Astfel, de asemenea a rămas satul Suhodelenii de lege şi dinaintea domniei mele, ca să fie prădaţi cum i-au prădat.

De aceia, să fie părintele egumen şi călugării în pace şi slobozi şi nimeni să nu îndrăznească a-i turbura înaintea acestei cărţi a domniei mele. Altfel să nu fie, după zisa domniei mele.

Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Stoica Tăuraş, Octombrie 24 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 657.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1912.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după Nedelco mare vornic.

175

1560 (7069) Noembrie 22.

Din mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Tudor şi lui Bălan cu fraţii lor şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Valea Popii. Şi semnele să li se ştie: pe Valea Popii în jos, până la Valea lui Dobrotă şi pe Valea lui Dobrotă în jos şi dela Titeştii Banului pe Izvorul Lidei în jos şi până la Colnicul lui Tretie, pentrucă le es e veche şi dreaptă ocină şi dedină. Dar a fost cotropită acea mai sus zisă ocină de Iuga şi de Neagoe şi de Muşat şi de ceata lor, de au luat până la Colnicul lui Tretie. Şi încă au vândut aceea mai sus zisă ocină, Iuga şi Neagoe şi Muşat cu ceata lor altor oameni.

Iar după aceia, Tudor şi Bălan şi fraţii săi, ei au avut pâră în faţa domniei mele cu acei mai sus zişi oameni, anume Iuga şi Muşat şi Neagoe şi cu ceata lor şi aşa au pârît Tudor şi Bălan cu fraţii lor că le-a fost cotropită acea mai sus zisă ocină până la Colnicul lui Tretie de Iuga şi Muşat şi Neagoe cu ceata lor. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Iuga şi lui Muşat şi lui Neagoe cu ceata lor lege, 12 boieri, să jure că nu au cotropit acea mai sus zişă ocină ci că este dedina lor. Dar ei nu au putut să jure nicidecum, ci au rămas de lege Iuga şi Muşat şi Neagoe cu ceata lor înaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Tudor şi lui Bălan cu fraţii lor, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Stan spătar şi Balomir paharnic şi Ureche stolnic şi Ivancea mare postelnic. Şi ispravnic Nedelco mare vornic.

Scris în luna Noembrie 22 zile, anul 7069 <1560>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Vieroş, nr.479, f. 46.
Copie slavă.
Cu o trad rom.; altă trad. rom. din 1859, ibid., S. I., nr. 700.

176

1560 (7069) Decembrie 9.

Hrisov răposatului Pătru voevod, feciorul Mircii voevodu, ce au dat Stoicăi şi Părvu ui şi lui Stan şi Dragomir şi Vladului să ţie moşăie în Bătieşti.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod şi domnu a toată Ţara Rumănească, fecioru Mircii voevodu. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele Sto căi şi Părvu ui şi lui Stanu şi lui Dragomir şi Vladului şi cu feciorii lor, căţi dumnezeu le-au dăruit, ca să fie lor ocină în Bătieşti din partea unchi-său Părvului jumătate, pentru că le-au fost dat lor unchi-său Părvul la moartea lui, iar ceialtă jumătate, ei au cumpărat-o dela fata Părvului, dela Mariia, drept aspri 650.

Iar după aceia, au avutu acești mai sus zişi oameni pără înaintea domnii mele cu Mariia. Şi aşa părându Mariia cum că nu le-au dat lor unchiu-său Părvul la moartea lui nicio ocină. Iar domnia mea am căutat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţii cinstiţii boerii domnii mele şi am dat domniia mea Stoicăi şi fraţilor lui lege, 12 boieri, ca să jure cum că le-au dat lor unchi-său Părvul ocina la moartea lui. Şi aşa pre dănşii i-au adus înnaintea domnii mele, de au juratu şi au mărturisit cum că le-au datu lor Părvul ocină. Şi au rămas Mariia de lege.

Drept aciasta, am datu domniia mea, ca să le fie lor moşie ohabnică şi de nimenea neclătită sau băntuială să nu aibă, peste zisa domnii mele.

Iată şi mărturii am pus domnia mea pe: jupan Nedelco marele dvornicu şi jupan Bogdan marele log. şi Iane vistierul şi Stanu spătar şi Ureche stolnicul şi Bărcanul comisul şi Balami [1]) paharnic şi Velcea [2]) marele post. Şi ispravnicu Nedelco marele dvornicu.

Şi s'au scris la Dichemvrie 9, leat 7060 <1560>.

Arh. St. Buc., M-rea Ţigăneşti, IX/1, f. 1.
Trad. rom.

[1]) în loc de « Balomir »
[2]) în loc de « Ivancea »

www.dacoromanica.ro

177

1561 (7069) Mai 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni, anume Marea şi Oprea şi Cânda şi cu fiii lor, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină în Budeşteni şi în Dobroeşti partea lui Ţilin toată, oricât se va alege şi din sat şi din câmp şi din vie şi din mori şi din pădure. Şi iar Aţiganii, oricâţi a avut Ţilin.

Şi iar să le fie în Crângureni ocină şi în Buneşti şi în Gurguiaţi partea lui Marea toată şi Aţiganii, anume Ursilă cu Aţiganca sa, pentrucă aceste mai sus numite ocine şi Aţigani şi vii au fost ale lui Marea şi Oprea şi Cândea vechi şi drepte ocine şi dedine,

Apoi, a venit Marea înaintea domniei mele, de a aşezat şi a înfrăţit pe fraţii săi vitregi, anume Oprea şi Cânda peste partea lui de ocină din Buneşti şi din Gurguiaţi şi peste Aţigani. Iar Oprea şi Cânda au aşezat şi au înfrăţit pe fratele lor vitreg, Marea, peste partea lor de ocină din Budeşteni şi din Dobroeşti şi peste Aţigani şi peste vii şi peste mori şi peste toate averile, ca să fie Marea şi Oprea şi Cânda peste aceste averi mai sus scrise, peste toate şi peste ocina lui Vlaicul din Crângureni, ca să fie Marea şi Oprea şi Cânda trei fraţi nedespărţiţi în veci.

De aceia, le-am dat şi domnia mea, ca să le fie aceste ocine mai sus zise şi averf de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor or şi nepoţilor şi strănepoţilor lor în veci. Şi dacă cuiva dintre ei i s'ar întâmpla mai înainte moarte iar la ei prădalica să nu fie, ci să fie celor rămaşi ai lor. Şi de nimeni neatins, după <spusa> domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan cel Gros spătar şi Dumitru Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Bărcan comis şi Ivancea postelnic. Ispravnic Ştefan mare portar.

Şi eu, Vâlcul cel bătrân, care am scris în Bucureşti, luna Mai 9 zile, în anul 7069 <1561>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 701.
Orig. slav, perg., pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1744.

178

1561 (7069) Mai 22.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Neagoe cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină în Urseni

www.dacoromanica.ro

din partea lui Bălan şi din partea lui Frigură jumătate, de peste toată ocina, oricât se va alege, pentrucă a cumpărat-o Neagoe dela Bălan şi dela Frigură, pentru 375 aspri gata.

Iar după aceia, Neagoe, el a avut pâră înaintea domniei mele cu fratele său Cârlig Orbul. Şi aşa pâra Cârlig Orbul înaintea domniei mele că fratele său Neagoe nu a cumpărat împreună cu Cârligul Orbul această ocină mai sus zisă nici nu a fost prădat pentru dânsul, când a fost Cârlig Orbul pribeag. Iar domnia mea, la aceasta, am judecat şi am cercetat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele, după dreptate şi după lege şi am dat domnia mea lui Cârlig Orbul lege, 12 boeri; iar ei nici cum nu au putut să jure înaintea domniei mele, ci a rămas Cârlig Orbul de lege dinaintea domniei mele. Iar apoi, să se ştie câtă pagubă şi pradă a avut Neagoe pentru fratele său Cârlig Orbul, când s'a ridicat Dragodan voevod la Spinişor, el i-a luat 650 aspri gata şi 60 de oi. Şi iarăşi în zilele lui Vintilă voevod, el i-a luat 400 de oi, din toate averile şi din casă şi din afară.

Iar apoi, Radul logofăt, el a miluit pe Cârlig Orbul cu un sat şi cu un sălaş de Aţigani. Iar când s'a despărţit Neagoe de fratele său Cârlig, el nu i-a dat nimic. Iar după aceia, iarăşi a fost Cârlig Orbul pribeag cu Şerban banul; astfel, a prădat pe fratele său Neagoe de i-a luat, în zilele lui Radul voevod Călugărul, 200 de oi şi 50 de porci şi 20 de vaci şi 200 clăi de grâu şi 7 covoare şi 2 dulămi şi toate averile şi din casă şi din afară.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Neagoe această ocină mai sus zisă, ca să-i fie ocină şi ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domina mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Ivancea mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Şi eu, Stoica Tăuraş, am scris, în luna Mai 22 zile, în anul 7069 <1561>.

† Io Petru voevod, din milá lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 702.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1848.

179

1561 (7069) Mai 31, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul mărelui şi preabunului Io Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Stancăi cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-fie ocină în Bujorani şi în Olteni din partea lui Dumitru jumătate, din toată,

www.dacoromanica.ro

oricât se va alege, din apă şi din câmp şi din pădure şi de pretutindeni, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, a venit însuşi Dumitru înaintea domniei mele, de şi-a dat partea sa de ocină din Bujorani şi din Olteni surorii sale Stanca, pentrucă i-a dat şi s'a înfrăţit, ca să fie fraţi nedespărţiţi în veci peste aceste ocine ale lor, care sunt mai sus zise, pentrucă a înfrăţit-o el de bună voie şi cu ştirea tuturor megieşilor dimprejurul locului, din sus şi din jos.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Dumitru şi Stancăi, ca să le fie aceste mai sus zise ocine de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele. Şi oricui dintre ei i se va întâmpla moarte, iar ocina mai sus zisă să nu fie prădalica, ci să fie celor rămaşi.

Iată şi martori punem domia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Ivancea mare postelnic.

Şi eu, Stoica, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Mai 31 zile, în anul 7069 <1561>.

†Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr.703.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1785.

180

<1561—1568> Mai 31.

Aci, boierii dela sfânta mânăstire Tismana: din Prişinenii, popa Slav şi Iovan şi Dragotă; din Bobaiţa, popa Lupul şi Stănciulea; din Prişina, Iuovan şi Şandru; din Nedanova, Stoica şi alt Stoica; din Ohaba, Drăghici; din Gornoviţa, Mihnea; din Runcu, Vlad şi Nedeico; din Suvarna, Badea şi Dragomir şi Oprea; din Brebina, Vladul şi Mănea; alt Brebin, Stanciul şi Pâivul şi Stoica; din Ocolişte, Ziţea şi Radovan; din Cercoviţa, Tiiac şi Marco şi Nicola şi Giurgiu şi Lupul; din Iubca, Băilă; din Fauri, Lupul; din Marga, Manul şi Dobrovoe; din Băteşti, Dragul; şi din Izvarna, Barbul şi Dan şi Stanciul şi Lupul; din Costeni, Dragul şi Neagoe; din Sohodol, Stan şi Pătru şi Stoica şi Radul Ivan şi Lupul şi Cârstu; din Clăceşti, Dragomir şi Lepădat; din Preşcena, Stanciul; din Boboeşti, Pătru şi Oprea; din Racoviţa, Badea; din Ilieşti, popa Radul; din Călnic, Ivan şi Draica; din Vale, Stoica; din Negoeşti, Stănislav.

www.dacoromanica.ro

Ispravnic Micul portarul.
Am scris în luna Mai 31 zile.
† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 704.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1912.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr.

181

1561 (7069) Iunie 4, Bucureşti.

†Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestui om, anume Burduh, ca să-i ocină în Băiaşi partea lui, oricât se va alege, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, a venit Burduh înaintea domniei mele, de a aşezat pe fiica sa, anume Ţigana, peste partea lui de ocină, peste toată. Iar cealaltă fiică, anume Neagolea, să nu aibă ocină, ci să aibă zestre; şi i-a dat ce i-a trebuit însuşi părintele ei Burduh.

Iar după aceia, a cumpărat Ţigana dela Frâncu a patra parte de ocină din partea lui Frâncu şi din câmp şi din pădure şi din apă şi din stâncă, anume Boia, din această ocină ce este mai sus scrisă, pentru 150 aspri.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea Ţiganei, ca să-i fie ocină şi ohabă, ei şi fiilor ei şi nepoţilor şi strănepoţilor ei şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic şi Ivancea mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Ivan, în cetatea de scaun în Bucureşti, luna Iunie 4 zile, în anul 7069 <1561>

†Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., LVIII/5.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.

182

1561 (7069) Iunie 12.

†Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni, anume Alăman şi Gândea şi cu fraţii

www.dacoromanica.ro

lor şi cu fiii lor, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină în Stăneşti, partea lor toată, oricât se va alege partea lor de ocină şi din sat şi din câmp şi din pădure şi din apă şi din uscat şi de peste toată ocina, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, Alaman şi Gândea şi fraţii lor au avut pâră înaintea domniei mele cu popa Oană şi cu popa Pătru şi cu Cârstea. Şi aşa pâra popa Oană şi popa Pătru şi Cârstea că au şi ei ocină, dedină împreună cu Alăman şi cu Gândea şi cu fraţii lor. Iar domnia mea am judecat şi am cercetat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat că au avut popii cu aceşti oameni mai sus zişi. Dar s'a lepădat Alăman de fiul său Radul, tatăl popilor [1]), pentrucă Radul a fost hoţ de cai. Şi încă au luat popii lege, 12 boieri, ca să jure că nu s'a lepădat Alăman de fiul său Radul, tatăl popilor. Iar popii nicicum n'au putut să aducă pe boieri la zi şi la soroc, ci au rămas de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Alăman şi lui Gândea şi cu iiii lor, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Ureche stolnic şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Baiomir paharnic şi Ivancea postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Bunea, luna Iunie 12 zile, în anul 7069 <1561>.

†Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 705.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1843.

183

1561 (7069) Iulie 3, Bucureşti.

†<Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn>[2]) a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod . Dă domnia mea această poruncă a domniei mele . . . . [2]) ca să-i fie ocină în Glogova, partea lui, oricât este . . [2]) de pretutindeni, pentrucă îi este veche şi <dreaptă ocină şi dedină>. . . . [2]) de a aşezat şi a a înfrăţit pe cumnatul său Radul peste partea lui de ocină din Glogova, peste a patra parte . .[2])

[1]) « popilor », aşa în orig.
[2]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea lui Radul, ca să-i fie de ocină şi ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor ‹ şi strănepoţilor şi de nimeni neatins› [1]), după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi . . .[1]) logofăt, Ianio vistier şi Stan mare spătar şi Bărcan mare comis şi Ureche stolnic şi Balomir paharnic . .[1]).

Văsiiu care a scris în cetatea de scaun în Bucureşti, luna Iulie 3 zile, în anul 7069 ‹1561›.

†Io Petru voevod, ‹din mila lui dumnezeu›, domn.

Acad. R.P.R., CVIII/32.
Orig. slav, perg., rupt, pecete aplicată, căzută.

184

1561 (7069) Iulie 26, Bucureşti.

†Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Moşul cu fraţii săi şi lui Miclea cu fraţii săi şi lui Ţigulea cu fraţii săi şi lui Oană cu fraţii săi şi lui Oprea cu fraţii săi şi lui Neagul cu fraţii săi şi lui Vladul cu fraţii săi şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Pârţcov, a treia parte, dela Buzău în sus, pe Târcov, până la piatra Târcovului şi până la hotarul Trestiei şi până la hotarul Bădilicei şi în sus pe Pârţcov din hotar până în hotar şi de aci până unde se alege hotarul Trestiei, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, Moşul şi Miclea şi Oprea cu ceata lor, ei au avut pâră înaintea lui Petraşco voevod pentru ocina mai sus zisă cu Tatul şi cu Bădilicea şi cu ceata lor şi au luat Tatul şi Bădilicea şi cu ceata lor 12 boieri, de au umblat şi au hotărnicit şi au aşezat semnele şi hotarele.

Iar la acestea, Moşul şi Miclea şi Oprea cu ceata lor, ei au luat lege, 24 de boieri, de au umblat şi au hotărnicit cu 24 de boieri, în zilele răposatului, părintelui domniei mele Mircea voevod şi au strămutat şi au lepădat hotarele şi semnele acelor 12 boieri. Şi le-au luat şi boii acelor 12 boieri. Astfel, Moşul şi Miclea şi Oprea cu ceata lor, ei au hotărnicit cu cei 24 de boieri, iar Tatul şi Bădilicea cu ceata lor, ei au ales.

Iar apoi, ei au avut pâră şi înaintea domniei mele şi aşa pâra Tatul şi Bădilicea cu ceata lor înaintea domniei mele, cum au umblat Moşul şi Miclea şi Oprea cu ceata lor de au hotărnicit şi au ales. Iar la aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege şi am trimis pe sluga

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

domniei mele, anume pe Dalea spătar din Maroşin, ca să adune pe acei 24 de boieri, să vadă cum au umblat şi au hotărnicit şi cine a ales. Astfel, au jurat aceşti 24 de boieri înaintea slugii domniei mele, care este mai sus zisă, cum au ales Tatul şi Bădilicea cu ceata lor. De aceia, am lăsat domnia mea să fie cum au întocmit aceşti 24 de boieri. Şi au rămas Tatul şi Bădilicea cu ceata lor de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Moşul şi lui Miclea şi lui Oprea cu ceata lor, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi <Bărcan> comis şi Balomir paharnic şi Ivancea stolnic şi Drăgan şi Dragne postelnici. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris Albul în cetatea Bucureşti, luna Iulie 26 zile, în anul 7069 <1561>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 706.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1851.

185

1561 (7069) August 6, Bucureşti.

†Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Gherghe cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocina Groşănească din partea lui Crăciun şi din partea fratelui lui, Horveja, 7 paşi, de pretutindeni şi loc de stupină, 40 paşi în jur, pentrucă a cumpărat Gherghe dela Crăciun şi dela fratele lui, Horveja, pentru 300 aspri gata. Şi au vândut Crăciun şi Horveja de bună voia lor.

Şi iar să-i fie lui Balco cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ocină îm Groşănească, din partea lui Manea 12 paşi, de pretutindeni, pentrucă a cumpărat Balco dela Manea, pentru 550 aspri gata. Şi a vândut Manea de bună voia sa.

Drept aceia, am dat şi domnia mea lui Gherghe cu fiii lui, câţi îi va da dumnezeu, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Iano vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ivancea stolnic şi Balomir paharnic şi Drăgan şi Dragnea postelnici. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

www.dacoromanica.ro

Am scris Dobrin grămătic în cetatea de scaun Bucureşti, luna August 6 zile, în anul 7069 ‹1561›.

†Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 707.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., din 1850 şi din 1891.

186

‹1561 Septembrie 1—1562 Mai› 7070.

Cu mila lui dumnezeu, Io Petru voevod, domn şi stăpânitoru a toată Ţara Rumânească, fiiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Hotărât-am domniia mea şi cu tot sinatul, ca să fie la sfânta şi dumnezeiasca mănăstire Cotlomuşul, ce iaste la sfântul Munte al Athonului, întru care să prăznuiaşte hramul sfintei schimbări la faţă a domnului dumnezeu şi mântuitoriului nostru Iisus Hristos şi la cinstit părintele igumenul şi ieromonahul chir Neofit şi la toţi cuvioşii călugări carii vieţuesc în sfânta mănăstiré aceia, pentru ca să fie a lor satul ce se chiamă Uda, după toate hotarâle şi moşiia aceia ce să chiamă Lunca, *până la* Izvoru, fiindcă dreaptă moşie a loru iaste de demult şi din început.

Dar pe urmă, călugării dela sfânta mănăstire Cotlomuşul au avut pricină şi judecată cu Zârnă şi cu Tatul şi cu alţi oameni dela Gornalov pentru moşiia dela lunca ce să numeşte Laiuovenii, care să ţine de moşiia care mai sus am zis Uda, în nainte domniei méle şi a tot sinatul pentru Laiuoveni, zicând cum că au avut ei pi acea moşie care iaşte lângă luncă din început şi de demult. Şi pentru aceia domniia mea şi cu tot cinstitul şi îndreptătoriul sinat am luat seama şi am judecat, după dreptate şi după pravilă şi am înţeles domniia mea cu tot sinatul cum că au avut judecata cuvioşii călugări cu cei mai de sus grăiţi oameni înainte tatălui domniei méle, răposatului Mircea voevod, pentru moşiia cea mai de sus grăită, adecă pentru Laiuoveni şi cu blestem au mărturisit împreună cu 12 boiari cum că a lor iaste moşiia acea dela luncă, adec‹ă› Laiuovenii, dintru început. Şi încă după acéia călugării dela Cotlomuş au mărturisit cu blestem pentru Laiuoveni, dinpreună‹ă› cu 24 boiari şi an luat de la tatăl domniei mele călugării şi hrisov cu pecéte şi 12 boiari s'au iscălit. Şi după aceia au rămas Laiuovenii la mânăstire cu întărire dela domniia sa.

Iar după aceia, iarăşi n'au putut călugării dela Cotlomuş a să odihni despre dânşii, zicând ei cum că n'au adus călugării pe acei 24 de boiari în zilele răposatului tatălui Mircea voevod. Şi iarăş au adus călugării înnainte domniei mele pre acei 24 de boiari întru al doilea rând, cari au mărturisit cu blestem cu sufletul lor cum că n'au avut niciun metoh în Lăiuoveni, care iaste la

www.dacoromanica.ro

moşiia dela luncă, fiindcă iaste cea veche şi dreaptă şi din început moşia a sfintei mânăstiri. Şi au rămas Laiuovenii după pravilă şi după hotărîrea domniei mele la sfânta mânăstire.

Pentru aceia, am dat domniia mea aciastă scrisoare de întărire cu pecetea domniei mele şi cu mărturiile a tot sinatul, ca să fie sfintei şi dumnezeeştii mănăstiri şi cinstiţilor părinţi carii vieţuiesc întru sfântul lăcaşul acela, întru moştenire, pentru hrana lor.

Şi nimenea să nu-i supere pre dânşii, după hotărîrea domniei mele.

Şi pentru aceia, domniia mea şi marturi am pus pe tot sinatul adecă pe: pan Negre [1]) *mare* ban şi Cralev comis [2]) *şi* pan Nedelco mare vornic *şi* pan Bogdan mare logofăt *şi* Stan spătar *şi* Barcan comis *şi* Iani vistier *şi* Ivancia stolnic *şi* Ivan postelnic. I<spravnic> Bogdan *mare* logofăt.

S'au scris la anul 7070 <1561-1562>.

Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 720.
Trad. rom. din 1785.
Cu două traduceri în greceşte şi o copie în rom.
Lunile, după divan.

187

<1561 Septembrie 1—1562 August 31> 7070.

Cu milă lui dumnezeu, Io Pătru voevod, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii méle sfintei şi dumnezăeştii mănăstiri ce să numéşte Iazărul, unde să prăznuiaşte hramul ducerii în besérică preasfintei, de dumnezeu născătoare şi pururea feciorii Marii şi cinstitului şi preacuviosului părintelui egumen chir Athanasie şi tutu<ro>ra celor întru Hristos fraţi ce lăcuescu întru acest sfânt lăcaş, ca să fie lor Molitvişu tot.

Şi hotaru încă să să ştie: din Şuricari până în valea lui Stan şi din valea lui Stan pre piscu şi tot Molitvişul şi până în Valea Răi şi până în rău şi pe rău până în dreptul răurilor, păn pre plaiiul priporălor, pentrucă iaste bătrână şi véchie ocină dela strămoşi sfintei mănăstiri.

Iar după aciasta, viind părintele egumen Atanasie înaintea domnii méle şi spuind pentru aciastă moşie cum că iaste a lor şi luând şi 12 boiarii înnaintea domnii méle şi au judecat, ca să jure egumenul cu 24 de boiari. Şi au jurat cum că iaste ocina sfintei mănăstiri dela strămoşi. Şi au rămas Bărăştii de judecată înaintea domnii méle.

7070 <1561—1562>.

Arh. St. Buc., Condica ep. Râmnic, nr. 707, f. 297 v—298.
Trad. rom.

[1]) în loc de « Neagoe ».

[2]) în loc de « Cralevski », al Craiovei.

www.dacoromanica.ro

188

<1561 Septembrie 1—1562 August 31> 7070.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod, domnu a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Mircii voevod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii méle sfintei şi dumnezăeşti mănăstiri dela Iazăr, hramu vovidenii, cum să fie ei ocina la Poganul, partea Neacşei, fétei lui Dumitraşco, toată, ori cătă să va alége de preste tot hotaru, pintrucă au vândut-o de a ei bună voie înnaintea domnii méle, drept 7000 de aspri gata.

Incă au pus la sfăntu pomélnic părinţii săi 5 suflete drept 5000 de aspri. Fac 12.000 de aspri.

Pintru acéia, domniia mea am dat sfintei mănăstiri Iazărul, cum ca să fie moşia ohabnică, în véci, de nimini clătită, peste zisa domnii méle.

Iată şi mărturii am pus domniia mea: Nedelcu *mare* vornic, Ivan [1]) *mare* logofăt, Stan *mare* spătar, Brăncan [2]) *mare* comis, Iane *mare* vistier *şi ceilalţi.*

7070 <1561—1562>.

Arh. St. Buc., Condica ep. Râmnic, nr. 707, f. 298.
Trad. rom.

189

1561 (7070) Octombrie 24, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Costandin cu fraţii săi, anume Mihai şi Geanău şi Oancea, ca să le fie ocină în Bătieşti partea lui Oancea cu fiii săi, toată, dintr'o funie a patra parte, oricât se va alege, de pretutindeni, pentrucă au cumpărat-o, cu 1050 aspri. Şi iar au cumpărat Costandin cu fraţii săi Mihai şi Geanău şi Oancea ocină în Bătieşti din partea Sorei, fiica lui Stoian, un ogor în câmpul care se numeşte dela Gruiu şi loc de casă cu casa ei, partea din vatra satului, oricât se va alege, dintr'o funie a patra parte şi pentru 600 aspri gata.

Şi iar au cumpărat Dragole şi Ion ocină în Bătieşti partea lui Mircan toată, oricât se va alege, pentru 2000 aspri gata.

Şi apoi, a venit înaintea domniei mele Dragole, de şi-a înfrăţit şi şi-a întocmit <pe fiii săi>, anume Costandin şi Mihai şi Geanău şi Oancea peste ocina ei, peste toată, ca să fie împreună, fraţi, unul ca şi celălalt.

Şi iar au cumpărat Vladul şi Vlajog ocină în Bătieşti, din partea Sorei, fiica Stoianei, oricât se va alege din câmp două părţi, 1200 aspri.

---

[1]) în vremea aceasta mare logofăt era: « Bogdan »

[2]) în loc de: « Bărcan ».

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi a cumpărat Vlajog ocină în Bătieşti, loc de casă dela Stroe, pentru 150 aspri. Şi iar a cumpărat Vlajog ocină în Bătieşti, din partea lui Vlăduţă un ogor, pentru 100 aspri, însă ce se numeşte locul lui Crăciun. Şi iar a cumpărat Vlajog dela Vlăduţă ocină la Piscul Boldei, un ogor, pentru 100 aspri. Şi iar a cumpărat Vlajog dela Opriş un ogor la Colnic, pentru 60 aspri.

Şi iar au cumpărat Vlad şi Vlajog dela Costandin cu fraţii săi un ogor la Plopiş, pentru 170 aspri.

De aceia, le-am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Ivancea stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris în scaun în cetatea Bucureşti, luna Octombrie 24 zile, în anul 7070 <1561>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 708.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1743.

190

1561 (7070) Noembrie 2, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Oprea, fiul lui Albu din Cârstieneşti, ca să-i fie ocină în Cârstieneşti şi în Văleni din partea tatălui lui, Albul, jumătate, de pretutindeni, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar apoi, Oprea, fiul lui Albul, a avut pâră înaintea domniei mele cu nepoţii săi, fiii lui Boje. Şi aşa pârau fiii lui Boje pe unchiul lor Oprea înaintea domniei mele că Oprea nu este fiul lui Albul. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Oprea, fiul lui Albul, lege, 12 boieri. Deci, au jurat şi au mărturisit aceşti 12 boieri înaintea domniei mele, cu sufletele lor, că Oprea este fiul drept al lui Albul; astfel, au rămas fiii lui Boje de lege dinaintea domniei mele.

Şi încă fiii lui Boje nicicum nu au vrut să se lase, ci au luat lege peste legea lui Oprea, 24 boieri, să jure că Oprea nu este fiul drept al lui Albul şi că nu are ocină în Cârstieneşti şi în Văleni. Iar ei nicicum nu au putut să aducă la zi pe cei 24 boieri, ca să jure înaintea domniei mele, ci au rămas fiii lui Boje de lege dinaintea domniei mele.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat și domnia< mea > lui Oprea, fiul lui Albul, ca să-i fie aceste ocine mai sus zise din partea tatălui său Albul, din Cârstienești și din Văleni jumătate, de pretutindeni.

Și să-i mai fie lui Oprea ocină în Văleni partea fratelui său Vâlcan toată, pentrucă a cumpărat-o dela fiicele lui Vâlcan, pentru 500 aspri.

Și iar a cumpărat Oprea ocină în Cârstienești din partea fratelui său Vâlcan două livezi, pentru 300 aspri gata.

Și iar a cumpărat Oprea ocină în Botești partea fratelui său Vâlcan toată, pentru un cal bun.

Și iar a cumpărat Oprea o vie cu ocină dela Neagu din Săcuieni, pentru 1670 aspri, însă cu aldămaș.

Și au vândut acești oameni aceste ocine mai sus zise, toate, de bună voia lor.

De aceia, am dat și domnia mea lui Oprea, fiul lui Albul, ca să-i fie ocină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori pune domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Bogdan mare logofăt și Stan spătar și Ianiu vistier și Bărcan comis și Ivancea stolnic și Manea paharnic și Ivan mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Și cel care a scris în cetatea București, luna Noembrie 2 zile, în anul 7070 <1561>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 709.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din 1745, cealaltă din a doua jumătate a sec. XVIII.

191

1561 (7070) Noembrie 14.

† Din mila lui dumnezeu, presfințitul mitropolit chir Efrem a toată țara Ungrovlahiei. Scrie vlădicia mea această carte a vlădiciei mele pentru rândul lui Petriman, fiul lui Ivan barbir, că i-au rămas dela tatăl său ocine și trei dughene.

Iar mama lui, anume Cata, s'a măritat după un enicer, care i-a luat dughenele cu sila. Astfel, Petriman a căzut înaintea domnului nostru voevodul, de s'a jeluit împotriva mamei sale, ce i-a luat dughenele. Iar domnul nostru, voevodul, așa a judecat, ca Petriman să țină toate averile și dughenele, câte se află dela tatăl său Ivan și via și moara și casa și dughenele, dar să dea Petriman mamei tui numai o dugheană; astfel Petriman împreună cu sora sa, anume Nedelca, să lină două dughene.

www.dacoromanica.ro

Şi după aceia, Petriman a căzut la boală rea, de nu mai avea ce să mănânce şi să bea, dar a vândut o dugheană lui Pană Grecul, cu 2000 de aspri, ca să mănânce cât va fi viu şi ca să-i facă pomenire la moarte şi după moarte. Iar a treia dugheană, aceia a rămas surorii sale, anume Nedelca, pentru zestre.

De aceia, Pană Grecul a cumpărat acea dugheană cu banii săi drepţi, 2000 aspri dela Petriman, înaintea vlădiciei mele şi înaintea clerului vlădiciei mele, anume: popa Sarchez şi popa Dumitru şi popa Marco şi popa Dumitru şi popa Sahat şi diaconul Pera, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins, în veci.

Iar cine va strica această carte a vlădiciei mele, acel om să fie blestemat de 318 sfinţi părinţi şi dela vlădicia mea blestem şi afurisenie.

Am scris în luna Noembrie 14 zile, în anul 7070.<1561>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 710.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu două traduceri rom. din sec. XX.

192

1562 (7070) Ianuarie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, numită Tismana, unde este hramul uspeniei preasfintei născătoare de dumnezeu şi cinstitului părinte egumen Ioan arhimandritul şi tuturor cinstiţilor călugări, care trăesc în acest sfânt lăcaş, ca să le fie lor satele anume: Bahna şi Ploştina şi Leurda şi Cireşelul şi Turcineştii şi Grozeştii şi cu tot hotarul, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine ale sfintei mânăstiri.

Şi după aceia, călugării au avut pâră înaintea părintelui domniei mele, răposatul Mircea voevod, cu Roşca şi cu fiii lui Răsipă pentru satul Bahna. Iar părintele domniei mele Mircea voevod a înţeles că au avut călugării dela Tismana pâră şi înaintea bunicului domniei mele, răposatul Radul voevod Preabunul, cu Roşca şi cu fiii lui Răsipă şi pentru satul Bahna. Şi au jurat călugării înaintea lui Radul voevod, bunicul domniei mele, cu 12 boieri.

Iar după aceia, Roşca şi fiii lui Răsipă, ei au luat lege, 24 boieri, dinaintea părintelui domniei mele Mircea voevod, să jure că au ei dedină în Bahna; iar ei nicicum n'au putut să jure, ci au rămas de lege dinaintea părintelui domniei mele.

Iar după aceia, iarăşi au avut călugării pâră cu satul Răgulii înaintea răposatului Petraşco voevod şi pentru ocina dela Sestrana şi au jurat satul Răgulii înaintea lui Petraşcă voevod cu 12 boieri; iar călugării au luat 24 boieri şi hotarnic dinaintea lui Petraşco voevod, de au jurat şi au hotărnicit şi au întocmit şi au aşezat hotarele pe unde au fost şi de mai înainte vreme, iar satul Răgulii a rămas de lege.

www.dacoromanica.ro

Deasemeni au jurat şi au umblat oamenii din Merişani cu 12 boieri şi cu hotarnic dinaintea lui Petraşco voevod de au luat ocina din Turcineşti a sfintei mânăstiri; iar călugării au luat lege dinaintea lui Petraşco voevod 24 boieri şi hotarnic, de au jurat peste legea oamenilor din Merişani, că nu au Merişanii niciun amestec asupra ocinei din Turcineşti. Şi au întocmit hotarele iarăşi pe unde au fost. Şi aşa au rămas oamenii din Merişani de lege dinaintea lui Petraşco voevod.

Şi hotarele să se ştie: de către satul Meriş, pe cursură, pe Racoviţă, până în deal şi de aici, pe muchea Floreştilor şi de aici, dealul în sus, până în Raci şi până în Motru şi până la gura Cerveniei şi până în mlaştina dealului şi până în pârâul lat şi pe deal, până la obârşia Sestranei şi până la Pârâul Corbului şi iarăşi pe deal în jos, până la Părăsita şi iarăşi dealul, la vale, până în via lui Ivan şi de aci, drept la Motru şi iar sus, la Racoviţă; pentrucă sunt vechi semne ale acestor hotare de când este sfânta mânăstire.

Iar după aceia, iarăşi au avut călugării pâră înaintea răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod, cu Nan din Şuşiţă, pentru satul Grozeştii; aşa pâră Nan din Şuşiţă că este satul Grozeştii al lui de moştenire. Iar părintele domniei mele a cercetat şi a judecat, după dreptate şi după lege şi a dat lui Nan din Şuşiţa lege, 12 boieri, să jure că este acest sat Grozeştii al lui de moştenire. Iar el n'a putut să jure nicicum, ci a rămas Nan de lege.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri şi dumnezeeştilor călugări, ca să le fie aceste toate sate şi ocine şi ohabă şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Ivancea stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Mihul, care am scris în Bucureşti, luna Ianuarie 9 zile, dela Adam în anul 7070 <1562>,

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 711.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1845.

193

1562 (7070) Martie 23, Bucureşti.

Din mila lui dumnèzeu, Io Petru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele fiilor lui Muşat, anume Dumitru şi Muşat şi cu fiii lor, câţi le va dă

www.dacoromanica.ro

dumnezeu, ca să le fie ocină în Vlădești, tot satul cu tot hotarul, fiindcă le este veche și dreaptă ocină și dedină. Și întru acestea, am văzut domnia mea cartea răposatului Radul voevod, fiul lui Vlad voevod, veche și ruptă. Astfel, domnia mea am întărit-o și am înnoit-o.

De aceia, le-am dat domnia mea, lui Mușat și lui Dumitru, cu frații lor și cu feciorii lor, ca să le fie de ocină și de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei și jupan Nedelco mare vornic și jupan Bogdan mare logofăt și Stan spătar și Iane vistier și Bărcan comis și Manea paharnic <și I>van<cea stolnic> și Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

A scris Albu în cetatea de scaun București, luna Martie 23 zile, în anul 7070 <1562>

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 712.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1907.

194

1562 (7070) Aprilie 8, București.

Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, <lui Dragomir>[1]) cu fratele său, anume Tatul și cu fiii săi, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să le fie 11 ogoare, din partea lui Banea, pentrucă le sunt vechi și drepte ocine și cumpărate încă din zilele răposatului Băsărab voevod, pentru 550 aspri și pentru două viguri[2]) de postav.

Iar după aceia, Dragomir a avut pâră înaintea domniei mele cu Manea, ginerele lui Banea. Și astfel pâra Manea, ginerele lui Banea, pe Dragomir, că nu sunt cumpărate aceste mai sus zise ogoare de tatăl lui Dragomir, de Tatul, dela socrul său Banea, ci au fost puse zălog. Intru aceasta, domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am citit și am văzut domnia mea și cartea de cumpărătură a răposatului Moisi voevod și am aflat domnia mea că <aceste mai sus spuse>[1]) ogoare nu au fost puse zălog, ci au fost vândute de Banea, socrul lui Manea, lui Tatul, tatăl lui Dragomir încă din <zilele>...[1]) pentru mai sus zisul preț. Astfel, a rămas ginerele lui Banea de lege, dinaintea domniei mele.

[1]) loc șters, ilizibil în orig.
[2]) suluri.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea lui Dragomir şi fratelui său Tatul, ca să le fie aceste mai sus spuse ogoare de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Ianiu vistier şi Bărcan comis şi Ivancea stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris eu, Mihnea, în scaunul Bucureşti, luna Aprilie 8 zile, în anul 7070 <1562>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCCXCIX/62.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, stricată.
Cu o trad. rom.

195

1562 (7070) Aprilie 16.

Hrisovul răposatului Pătru voivod pentru satul Telega, dela leat 7070 <1562>.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voivod şi domn a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Mircii voivod. Dat-am domniia mea această poruncă a domnii méle, sfintii şi dumnezeeştii mânăstiri ce să cheamă Drăghiceştii, unde iaste hramul marelor voevozi Mihail şi Gavril şi celorlante făr de trupuri puteri şi părintelui egumenului Vavila şi tuturor fraţilor călugări, care vor vieţui într'aciastă sfântă casă, ca să le fie lor satul Telega tot, cu tot hotarul, pentru că iaste a lor bătrână şi dreaptă moşie de baştină, închinată la sfănta mănăstire mai denainte vreme de fericiţii ctitori Drăghiceştii. Şi încă am văzut şi am citit domnia mea şi cartea răposatului Radului voivod, care au perit la Răbnic, cum că 'aste Telega moşie stătătoare a sfintii mănăstiri.

Drept acéia şi domnia mea am dat acest mai sus zis sat sfintii mănăstiri şi părintelui egumenului Vavila şi tuturor fraţilor şi călugărilor care vor vieţui într'acest sfănt lăcaş, ca să fie domnii méle vecinică pomenire, iar călugărilor care vor vieţui în sfânta mănăstire de hrană şi de moştenire stătătoare, încă şi vamă de sare. Şi dă nimini să nu se clătească, după zisa domnii méle.

Iată şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Nedelco *mare* dvornic *şi* jupan Bogdan *mare* logofăt *şi* Stan spătar *şi* Iane vistier *şi* Bărcan comis *şi* Manea păharnic *şi* Ivancea stolnic şi Ivan *mare* postelnic. Şi au fost ispravnec Bogdan *mare* logofăt.

Şi au scris Cores logofătul în scaunul Bucureştilor, luna Aprilie 16 zile.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 20.
Trad. rom.
Altă trad. rom. la Acad. R.P.R., ms., 1062, f. 1, fără data lunei.

www.dacoromanica.ro

196

1562 (7070) Mai 23, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dobromir şi soţiei lui, Comana şi fiilor lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Faraoni, partea toată şi în Budeşti, partea lor toată, oricât se va alege.

Şi după aceia, a venit Dobromir şi femeia sa Comana şi sora sa Muşa înaintea domniei mele, de au dat şi au aşezat pe nepotul său de soră, anume Drăgan, peste ocina lor şi averi şi dobitoace şi scule, peste toate, ca să le fie lor în loc de fiu. Şi iarăşi a cumpărat Căzan în satul Mândreşti un ogor dela Neguş, pentru 150 aspri; şi este acest ogor în dumbravă.

Şi iarăşi au cumpărat Mihail şi Danciul în Budeşti 2 ogoare dela Stoica şi dela Radul, pentru 100 aspri, un ogor în dumbravă, iar celălalt ogor la Râmna. Şi iarăşi să-i fie lui Dobre al lui Isae ocină în Budeşti, din partea lui Neagul jumătate, pentrucă a cumpărat-o dela Neagul, pentru 560 aspri.

Şi după aceia, a venit Bogdan înaintea domniei mele, de a dat fiicei sale Zoica ocină în Şchiai, ca să fie împreună cu ceilalţi fii peste toată ocina şi dedina şi peste cumpărătură.

Şi iarăşi a cumpărat Buda în Budeşti 3 răzoare dela Crişan, pentru 100 <aspri>.

Şi iarăşi au cumpărat Buda şi Stanciul în Gălicești o vie dela Langa, pentru 100 aspri.

Şi au vândut mai sus zişii de a lor bună voie.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie lor de ocină şi de ohabă şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Ivancea stolnic şi Balomir[1]) paharnic şi Ivan postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Eu, Miroslav, am scris în cetatea Bucureşti, luna Mai 23 zile, în anul 7070 <1562>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CI/46.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

197

1562 (7070) Mai 29.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a tota ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei

[1]) în vremea aceasta mare paharnic era Manea.

www.dacoromanica.ro

mele lui Albul cu fiii săi, ca să-i fie ocină la Bala de Sus, partea toată, pentrucă îi este ‹veche›[1]) şi dreaptă ocină şi dedină. Iar apoi, a venit Albul înaintea domniei mele, de a dat fiicei lui, Lenei, din partea lui, loc de vie în deal la Cârşia.

Şi iar să ţină Stoian ocină în Peşceani, din partea lui Neagoe din Vlădăşeşti, iar Neagoe să ţină ocină în Zăgujani din partea lui Stoian, pentrucă a schimbat Neagoe cu Stoian aceste ocine care sunt mai sus scrise, de a lor bună voie, ca să stăpânească unul ca şi celălalt.

Şi iar să-i fie lui Nan ocină în Strimtul din partea lui Badea, nepotul lui, 4 ogoare, pentrucă a cumpărat Nan dela Badea, pentru un cal bun...[1]). Aceasta este...[1]) la Strimtul din partea nepotului lui, Badea şi a lui Dan 2 ogoare pe care le-au vândut lui Radul din Slăvile, fără voia lui Nan, pentrucă i-a lepădat 115 aspri. Incă s'au pârît înaintea megiaşilor. Aşa, megiaşii i-au judecat, ca să fie volnic Nan să ţină şi să cumpere dela ceilalţi ţărani[2]).

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea acestor oameni care sunt mai sus scrişi, ca să le fie de ocină şi ohabă fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ianiu vistier şi Ivancea stolnic şi Manea paharnic ‹şi› Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

A scris Dajul, luna Mai 29 zile, în anul 7070 ‹1562›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Inst. de Istorie şi Filosofie al Acad. R.P.R.
Copie slavă.

198

1562 (7070) Iunie.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mirce voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele slugii domnii mele Berivoi şi cu fraţii lui anume...[1]), şi Stanciul, ca să le fie moşiile la Fiieni, partea lui Milea toată şi de pretutindenea şi din apă şi din câmp şi din pădure, pentrucă a cumpărat Berivoi şi fraţii lui dela feciorii lui Milea în...[1]) aspri. Apoi, au avut pâră înnaintea domnii mele. Şi aşa pâra feciorii lui Milea înnaintea domnii mele că n'au cumpărat mai sus zisa moşie, ci au fost strimtorat-o. Iar domniia mea, la aceasta am căutat pă dreptate şi pă lege, cu toţi cinstiţii diregători ai domnii mele şi am dat domniia mea fiilor lui Milea lege, 12 boeri, să jure precum c'au vândut. Iar ei n'au putut aduce 12 boeri la zi şi la soroc, ci au rămas din lege dinaintea domnii méle.

---

[1]) loc rupt în text.

[2]) „horani" în text.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat domniia mea lui Berivoi şi cu fraţii lui, ca să le fie moşiie ohabnică, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi de niminea neclintit, după porunca domnii mele.

Iată şi mărturii puiu domniia ‹mea›: pă jupan Nedelco *mare* ‹vornic›[1]) şi pă jupan Bogdan *mare* logofăt şi pă jupan Minea paharnic şi pă Ianache stolnic şi ‹Bărcan›[1]) comis şi pă Ivan mare postelnic. Şi ‹ispravnic›[1]) pă ‹Nedelco›[1]) *mare* dvornic.

Şi ieu, Ioachim, am scris Iuniie..[1]), leat 7070 ‹1562›.

† *Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn*

S'au tălmăcit din limba slovénească în limba rumânească din cuvânt în cuvânt de mine şi unde au fost şters s'au tras dungă. 1833 Mai 29 Bucureşti. Vasilia N. Nenovici profesor slovenesc.

Arh. St. Buc., Copii sub dată.
Copie rom.

199

1562 (7070) Iulie 3, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mitropolii din Târgovişte şi celor ce vieţuesc într'însa, părintelui chir vlădică Efrem şi tuturor celor întru Hristos fraţi, unde este hramul cinstitei înălţări la cer a domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos, ca să-i fie satul Vălsăneştii toţi, pentrucă acest sat a fost de moştenire al lui Radul al Mandei din Stăncești, iar sfânta mitropolie a avut satul Băneştii dela Ruia toţi, pentrucă a fost cumpărat de Basarab voevod jumătate dela Ştefan pitar, pentru 20.000 aspri, iar cealaltă jumătate din Băneşti a rămas prădalică, ocină domnească, iar Băsărab voevod a miluit sfânta mitropolie şi cu această jumătate din Băneşti, care a fost prădalică.

Şi când a fost în zilele răposatului Radul voevod, care a pierit la Râmnic, iar Radul al Mandei s'a întocmit cu vlădica Ilarion de a lor bunăvoie, de a dat Radul al Mandei sfintei mitropolii satul Vâlsăneştii toţi, iar părintele vlădica Ilarion a dat dela sfânta mitropolie lui Radul al Mandei satul Băneşti dela Ruia toţi, de au schimbat sat pentru sat.

Iar după aceia, în zilele lui Moisi voevod, ‹Radul al Mandei›[2]) a luat dela sfânta mitropolie satul Vâlsăneştii şi Băneştii fără dreptate şi cu sila.

---

[1]) loc rupt în text.
[2]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Iar după aceia, Vintilă voevod a ‹adeverit›[1]) că a luat Radu al Mandei mai sus zisele sate dela sfânta mitropolie fără dreptate şi fără lege. Aşa a întocmit domnia lui, ca să ţie sfânta mitropolie satul Vâlsăneştii, cum a fost întocmirea lui Radul al Mandei cu vlădica Ilarion.

Incă după aceia, iar ‹a avut sfânta mitropolie›[1]) cotropire, de i-a luat mai sus zisul sat,...[1]) iar părintele, chir vlădica Efrem, a adus cartea ‹răposatului Vinti›lă voevod înaintea domniei mele şi ale tuturor domnilor ce au fost mai înainte. Iar domnia mea am cetit şi am văzut cartea şi întocmirea lui Vintilă voevod şi ale altor domni şi am adeverit domnia mea că s'au întocmit Radul al Mandei cu părintele vlădica Ilarion pentru mai sus zisele sate. De aceia, am dat şi domnia mea şi am înnoit această carte ‹a domniei mele›[1]) sfintei mitropolii şi părintelui vlădica Efrem şi cu toţi cei întru Hristos fraţi, ca să le fie satul Vâlsăneştii toţi de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Şi încă blestem am pus domnia mea ca, după moartea domniei mele, pe cine va alege domnul dumnezeu să fie domn al Ţării Româneşti, dacă va cinsti şi va întări această carte a domniei mele, să-l păzească domnul dumnezeu şi să-l miluiască în domnia lui; iar dacă nu va cinsti şi nu va întări, aceluia domnul dumnezeu să-i dea parte cu Iuda şi cu Arie şi cu ceilalţi Iudei.

Iară şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Ianachi stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris, Oana, în oraşul Bucureşti, Iulie 3 zile, în anul 7070 ‹1562›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 714.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1845.

200

1562 (7070) Iulie 31, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată Ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mitropolii, unde se află hramul sfintei înălţări a domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos şi părintelui arhiepiscop, chir vlădica Efrem şi tuturor fraţilor, care trăiesc în acest sfânt loc, ca să le fie satul Băneşti din Ruia toţi, cu morile şi cu tot hotarul, pentrucă este veche şi dreaptă ocină şi dedină a sfintei mitropolii, dar a fost schimbat dinainte vreme cu satul Vâlsăneştii.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi după aceia, părintele vlădica chir Efrem a poftit sfinţia lui dedina sfintei mitropolii, satul Băneştii. Şi întru aceasta domnia mea am dat sfinţiei sale voie să ţină mai sus zisul sat Băneştii din Ruia, dedina sfintei mitropolii, iar boierul domnii mele jupan Balotă ban să ţină satul Vâlsăneştii.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mitropolii şi părintelui arhiepiscop chir vlădica Efrem şi tuturor fraţilor, ca să le fie mai sus zisul sat Băneştii de ocină şi de ohabă sfintei mitropolii.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Ianachi stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Am scris eu, Oana, în oraşul de scaun Bucureşti luna Iulie 31 zile, în anul 7070 <1562>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 716.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

201

1562 (7070) August 13, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele lui Tatomir scriitorul şi cu fiii lui, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Măicăneşti jumătate din sat, partea socrului său Manea al lui Tarcea, însă să ţie Tatomir din această ocină trei părţi, iar Neagoe cu fraţii săi să ţie o parte, fiindcă le este lor veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar apoi, Tatomir şi Neagoe au avut pâră înaintea domniei mele cu Goleţ şi cu ceata lui şi cu Drăgan[1]). Şi aşa pârau Goleţ şi cu ceata lui şi cu Drăgan[1]), că acea ocină este dedina lor şi dată de unchiul lor Şerban. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut domnia mea şi cărţile de moştenire ale altor domni bătrâni cari au fost înaintea noastră, ale socrului său Manea al lui Tarcea. Şi am dat domnia mea lui Tatomir şi lui Neagoe lege, 12 boieri, să jure că este această ocină dedina lor. Şi au căutat acei boieri şi au aflat cu sufletele lor că este ocină, dedină lor şi cumpărată încă...[1]) Şerban, bunicul lui Zlocie. Şi aşa au jurat înaintea domniei mele. Şi a rămas Goleţ de lege dinaintea domniei mele.

[1]) « şi cu Drăgan » adăogat ulterior.

www.dacoromanica.ro

Iar apoi Goleţ cu fraţii săi şi cu ceata sa nici aşa nu s'au, lăsat ci au luat lege peste legea lui Tatomir şi a lui Neagoe, 24 de boieri, încă de două ori câte 24 de boieri şi nicicum n'au dat cu sufletele lor din această mai sus zisă ocină lui Goleţ şi cetei lui. Astfel, iarăşi au rămas Goleţ şi ceata lui de trei ori de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea slugilor domniei mele, lui Tatomir scriitorul şi jupaniţei lui, Dobra şi lui Neagoe, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan cel Gros spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Manea paharnic şi Ianachi stolnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Şi eu, Stanciul, care am scris în minunata cetate Bucureşti, luna August 13 zile, dela Adam, cursul anilor 7070 <1562>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCCXCVII/16.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

202

1562 (7070) <August> 20, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Gonţea şi lui Stroie şi lui Stoica şi cu fiii şi cu nepoţii lor şi cu fiii, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie de ocină la Chiojd, partea lor toată, oricât se va alege şi din sat şi din câmp şi din apă şi din uscat şi din pădure, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine.

Iar după aceia, Gonţea şi Stroie şi Stoica şi cu nepoţii lor, ei s'au hotărnicit de către Stoicanul cu fraţii săi, au ales Gonţea şi Stroie şi Stoica, de au luat ocină în Bâsca, ca să li se ştie hotarul: din Vârful Rotăriei până la Poiana Socetului până la grădina Jabniei şi pe hotar până la răzorul Gegului pe hotar, până la Glodişor pe Valea Teiului până la Benea pe Benea în sus până la hotar, pe hotarul Curmătura Cerbului; dela curmătură la piatra, pe hotar până la gruiul Purcariului, pe hotar până la vârful Stejerelului, pe hotar la aria Butei, între margini, la piatră, în vârf, iar dela Vârful Lacului fără fundu [1]) pe plaiul Purcariului, până la priporul Ostaşului, la piatra Stăneştilor, la curmătura Crasnei, la munte la Siriu, până la Slepezi, până la Siriu, pe Siriu în sus până la Valea Bratului şi până la obârşia isvorului Iadrei, pe Făgetul Ţiganului până la obârşia Păcuriţei

[1]) «fără fundu», aşa în text.

www.dacoromanica.ro

pe culme, piatra la hotar...[1]) la piatra...[1]) Tinului pe hotar până la curmătura lui Roma, pe hotar până la apa Băşcei şi dela Valea Teiului până la apa Băşcei şi apa Băşcei şi la piatra Lerei, apoi pe margine până la Măgura Rea şi la vadul Cătiniuşului.

Pentru aceasta şi domnia mea am dat, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor în veci şi de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare ban al Craiovei şi jupan Bogdan mare logofăt şi Iane vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ianache stolnic şi Manea paharnic, Ivan mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Scris în locul numit cetatea de scaun Bucureşti, luna Aprilie 20, în anul 7070 <1562>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Copii sub dată.
Copie slavă.
Cu o trad. rom.
Luna s'a fixat după divan, copistul transcriind greşit Aprilie în loc de Avgust.

203

<1562 Septembrie — 1563 August 31> 7071.

Cartea lui Petru voevod, feciorul Mircii voevod, cursul anilor văleat 7071 <1562—1563>.

Porunca domnii lui, lui Naneş cu fraţii lui şi cu feciorii lor şi lui Stan cu feciorii lui şi Stoicăi cu feciorii lui, ca să le fie lor ocina în Merişanii de Jos, den partea Stănceasii a patra parte, pentrucă au cumpărat dela Stănceasa, drept asprii 80.

Şi iar au cumpărat Manea cu frate său Cărstiian un pământ la lacul dela unghiu, drept un bou. Iar când au murit Stanciul, el au dat nepot-său Marin 2 pământuri, unul iaste în unghiu, altul iaste în Zăvoiu. Şi iar au cumpărat Manea dela Bala un pământ în stejeret, drept 50 de aspri.

Şi iar au schimbat Stan cu Naneş, de i-au dat Stan loc de şădere pre un pământ şi jumătate, un pământ iaste la locul dela unghiu, iar jumătate iaste la cărare. Şi iar au cumpărat Stan şi Mihul dela Naneş un pământ lângă drum, drept un bou. Şi iar au cumpărat Stan şi Micul *şi* dela Băloiu o jumătate, drept aspri 25, în Păpuşari.

Şi iar au cumpărat Oprea cu feciorii lui ocină dela Stănceasa dentr'a lor ocină a patra parte, drept 3 vaci şi drept 30 aspri. Şi iar au cumpărat Oprea dela Pan-

[1]) loc rupt în text.

www.dacoromanica.ro

drea o jumătate, drept 25 de aspri. Iar dup acéia, au venit singur Oprea înnaintea domnii lui, de au băgat prea ale lor féte, pre nume Marga *şi* Dancă, pre a lor ocină den Merişani şi den Negoeşti şi den Păpuşari şi den Păpuşarul lui Zlatco, pre toate, care cât să va alege de pretutindeni. Şi iar Oprea au băgat pre a lor ocină.

Şi iar să fii Oprii şi Vladului ocină în Negoeşti, pentru alte 3 păménturi den unghiu.

Şi iar au venit Raia înnaintea domnii lui, de au băgat şe s'au înfrăţit pre soru-sa, anume Neacşa, pre a lor ocină den Mihăeşti, pre jumătate, ca să fie 2 fraţi nedespărţiţi în veci.

Drept aceia, au dat domniia lui acestor oameni ce scrie mai sus, ca să le fie ocină şi moşie ohabnecă, lor şi feciorilor şi nepoţilor şi strănepoţilor.

Şi mărturii, toţi boairii domnii lui

Şi am scos eu, Gligorie log. Conţescul, dupe sărbie pe rumnie, în zilele mării mele domnului nostru Io Constantin Basarab voevod, *luna Decembrie 4 zile, anul 7202 <1693>*

Arh. St. Buc., S. I., nr. 729.
Trad. rom.

204

<1562 Septembrie—1563 August> 10, 7071, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Radul şi lui Şerban, cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu <ca să le>[1]) fie ocină în Mileşti părţile lor, cât <se va>[1]) alege pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine, o funie întreagă.

Iar după aceia, a cumpărat Şerban dela Badea, fiul lui Albul, o falce şi 3 sferturi, pentru 57 aspri gata. Şi iarăşi a cumpărat Şerban dela Ion o falce şi trei sferturi, pentru 105 aspri. Şi iar au cumpărat Şerban şi Radul dela Vladul trei sferturi, pentru 50 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Şerban cu fiii săi, anume Vladul şi Stan, ocină dela Mihail în Măgură, o falce, pentru 120 de aspri. Şi iarăşi a cumpărat Şerban, cu fiii săi Vlad şi Stan ocină în Varna, dela Ion, o falce şi jumătate pentru . . . [1]) aspri gata.

<De aceia şi domnia mea>[1]) am dat lui Şerban cu fiii săi, anume Vladul şi Stan şi lui Radul cu fiii săi, anume Cârstea şi Mihail, ca să le fie de ocină şi de ohabă <lor şi fiilor lor>[1]) şi strănepoţilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni

[1] loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

neatins, după spusa domniei mele. Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi . [1]) chi spătar..... ..... [1]) Ivan mare postelnic.

Şi eu, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti. Ispravnic Nedelco mare vornic. Luna..... [1]) lo zile, în anul 7071 <1562—1563>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CLXXXII/8.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.

205

1562 (7071) Septembrie 17, Bucureşti.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domnu a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Mircii voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domnii mele slugii domnii mele Ivan şi cu feciorii lui, câţi dumnezeu îi va dărui, ca să-i fiie lui moşiie la Grozăveşti din partea lui Martin, a patra parte şi din uscat şi din apă şi din pădure şi din câmp şi dă pretutindenea, pentrucă au venit Martin înaintea domnii mele şi au înfrăţit şi au adaos pă Ivan preste această mai sus zisă moşiie, de a lui bună voie.

Iar după aceiia, au cumpărat Ivan dela Martin, din partea lui moşiie iar a patra parte din Grozăveşti, drept looo de aspri turceşti dinaintea domnii mele şi cu ştirea tuturor megiiaşilor. Iar sluga domnii mele Ivan încă au dăruit pă Martin cu un cal şi cu o vacă cu lapte şi cu un bou. Pentru acéste şi domniiia mea am dat lui Ivan, ca să-i fiie lui din partea lui Martin jumătate din Grozăveşti dă preste toată moşiia.

Pentru aceasta, am dat şi domniiia mea slugi<i> domnii mele lui Ivan, ca să-i fie lui această mai sus zisă moşiie de baştină şi ohabnică, lui şi feciorilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui, dă cătră niminea să nu să clătească, după zisa domnii mele.

Iată dar şi mărturiie am pus domniia mea pă: jupan Nedelco *mare* vornic *şi* jupan Bogdan *mare* logofăt *şi* Stan spătar *şi* Bărcan comis *şi* Iane vistierul *şi* Ianache stolnic *şi* Manea paharnic *şi* jupan Ivan *mare* postelnic. Ispravnic Nedelco *mare* vornic.

Am scris eu, Onea în oraş Bucureştilor, Septv<rie> 17 zile, văleat 7071 <1562>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 718.
Trad. rom. din 1775.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

206

1562 (7070) Octombrie 28.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stanciul şi lui Nan cu fiii săi, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină în Pleniţa şi în Piatra, din partea bunicului lor Bogdea jumătate, <pentrucă le este>[1]) veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut pâră Stanciul şi Nan înaintea domniei mele cu Ioan şi aşa pâra Ioan că are Ioan <drept> asupra acestei mai sus zise ocine, căci i-a dat tatăl său. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege şi cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Stanciul şi lui Nan lege, 12 boieri, de au jurat înaintea domniei mele. Şi Ioan niciun amestec nu are asupra acestei mai sus zise ocine, ci a rămas Ioan de lege dinaintea domniei mele. Şi să fie volnic Stanciul şi Nan <să scoată>[1]) pe Ioan de pe mai sus zisa ocină.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Stanciul şi lui Nan, ca să le fie <de ocină şi de ohabă, lor>[1]) şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor şi de *nimeni* neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ianiu vistier şi Ianachi stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Scris în luna Octombrie 28 zile, în anul 7070 <1561>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Craiova, nr. 4016.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
Cu o copie slavă la Arh. St. Buc., Copii, Bunuri Publice, II, nr. 4016.
S'a admis stilul dela Ianuarie, divanul corespunzând anului 1562.

207

1562 (7071) Noembrie 20, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, anume Tismana, unde este hramul uspeniei preasfintei, curatei şi prea binecuvântatei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitului părinte egumen Ioan şi tuturor dumnezeeştilor călugări care trăiesc în acest sfânt lăcaş, ca să le fie lor nişte sălaşe de Aţigani, anume: Danciul şi Radul şi Nana şi Danciul şi Oprea

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

şi Radul şi cu Ţigăncile lor şi cu copiii lor, pentrucă sunt vechi şi drepţi Aţigani ai sfintei mânăstiri dela Tismana şi de moştenire. Dar i-au scris globnicii domniei mele să fie Aţigani domneşti. Iar domnia mea de vreme ce am văzut şi am înţeles că au fost Ţigani de moştenire ai sfintei mânăstiri, iar domnia mea iarăşi i-am dăruit şi i-am dat să fie neclintiţi ai sfintei mânăstiri.

Pentru aceasta, voi, globnicii domniei mele, din ceasul ce veţi vedea această carte a domniei mele, voi să vă păziţi de mai sus zişii Aţigani, pentrucă i-am scos din catastihul domniei mele, să fie neclintiţi ai sfintei mânăstiri.

Şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Ianachi stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, Mihul, care am scris în Bucureşti, luna Noembrie 20 zile, dela Adam cursul anilor, 7071 ‹1562›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 719.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XIX.

208

1562 (7071) Noembrie 29, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Grozav cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie lui ocină în Deduleştii lui Ion şi acea parte a lui Stan Buznar toată, oricât se va alege de pretutindeni şi din câmp şi din pădure şi din apă şi din sat, pentrucă a cumpărat Grozav această mai sus zisă ocină dela Stan Buznar, pentru 1400 aspri gata, de bună voia lui, cu ştirea tuturor megiaşilor.

Şi după aceia, iarăşi a cumpărat Grozav în Deduleşti dela Miclea loc de casă, cât se va îngrădi, pentru 180 aspri, de bunăvoia lui, cu ştirea iarăşi a tuturor megiaşilor.

Pentru aceasta, i-am dat şi domnia mea, ca să-i fie această mai sus zisă ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar ‹şi Iane› [1]) vistier şi Bărcan comis şi Ianachi stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ivan mare postelnic. Ispravnic Stepan mare portar.

[1]) loc şters în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Petru, între diacii cei mici, care am scris în oraşul Bucureşti şi dela Adam până acum, în anul 7071 <1562>, luna Noembrie 29 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., L/18.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.

209

1563 (7071) Ianuarie 8, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri care se chiamă Valea, unde este hramul preasfintei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi cinstitei ei uspenii, în care mânăstire sunt călugăriţe, stariţei Pelaghia şi celorlalte călugăriţe, să le fie Aţiganii, anume: Şerb cu Ţiganca sa şi cu copiii săi şi Ciotea cu copiii săi şi Stanciul cu Ţiganca sa şi cu copiii săi şi Golea cu copiii săi şi Tatul cu copiii săi şi Costoaia Aţiganca, mama tuturor mai sus spuşilor Aţigani, pentrucă sunt vechi şi drepţi Aţigani ai sfintei mânăstiri, dăruiţi şi daţi încă de Cârjoaia, care s'a şi călugărit în sfânta mânăstire, iar numele ei de călugărie a fost monahia Magdalina, încă din zilele lui Basarab voevod, de a ei bunăvoie, pentrucă a făgăduit sfântului loc şi s'a scris în sfântul pomelnic, pentrucă a fost ea însăşi ctitoriţă, ca să fie sfintei mânăstiri de întărire.

Iar după aceia, a avut Palaghia stariţa sfintei mânăstiri dela Valea pâră înaintea domniei mele cu egumenul Noofrie şi cu ceilalţi călugări dela mânăstriea <Argeş pentru> acei Aţigani. Şi astfel pâra egumenul Noofrie şi cu călugării că aceştĭ Aţigani câţi sunt scrişi, mai sus au fost dăruiţi şi daţi de monahia Magdalina la mânăstirea dela Argeş. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am dat domnia mea Palaghiei stariţei şi celorlalte călugăriţe dela mânăstirea dela Valea 12 boieri, ca să jure că au fost daţi mai sus zişii Aţigani sfintei mânăstiri dela Valea, nu au fost daţi mânăstirii dela Argeş. Şi a adus Palaghia stariţa pe acei 12 boierĭ la soroc şi aşa au jurat ei cu sufletele lor înaintea domniei mele că Aţiganii sunt dăruiţi şi daţi de către Cârjoaia mânăstirii Valea, nu sunt dăruiţi la mânăstirea dela Argeş. Deci, a rămas de lege egumenul Noofrie şi cu ceilalţi călugări dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri dela Valea, ca să-i fie Aţiganii de ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Ianache stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Şi ispravnic Nedelco mare vornic.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Dragomir, fiul lui Vişan logofăt, care am scris în cetatea Bucureşti, luna Ianuarie 8 zile, în anul 7071 <1563>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 730.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom. din sec. XX.

210

1563 (7071) Aprilie 2, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această <poruncă> [1]) a domniei mele lui Oancea, fiul lui Voncilă, cu fiii, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină în Cochineştii de Sus, partea tatălui său Voncilă, toată oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Iar după aceia, fiul lui Voncilă, anume Oancea, el a venit singur înaintea domniei mele, de a aşezat şi a înfrăţit pe Martin peste ocina lui, în Cochineştii de Sus mai sus zişi, peste jumătate din ocina lui. . .[1]). Astfel, a luat-o Martin, să plătească birul şi toate dăjdiile, pentrucă n'a putut să plătească Oancea birul şi dăjdiile şi încă a dat Martin pentru frăţie un bou de 100 aspri. Şi s'a înfrăţit Oancea de a sa bunăvoie dinaintea domniei mele, ca să fie Oancea cu Martin fraţi nedespărţiţi până în veci.

Şi după aceia, a cumpărat Vlad cu nepotul său, anume Martin şi cu fiii lor şi Stan cu fraţii săi şi Goia cu fiii săi un ogor pentru vatră, din Brebine până în Crucea, dela Neniul şi fraţii lui, pentru 150 aspri; însă să fie Vlad cu nepotul său peste ogor, peste jumătate, iar Stan cu fraţii săi şi Goia cu fiii săi să fie peste cealaltă jumătate.

Şi iar a cumpărat Stan şi fraţii săi în Cochineştii de Sus un ogor pentru vatră şi în sus de Arca, partea lui Tatul toată, a cumpărat-o dela Tatul, pentru 50 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Frătic un <ogor în> [1]) Poiană, de 30 paşi, dela Neacşa, pentru o vacă cu lapte.

Şi iarăşi a cumpărat Stan cu fraţii săi un ogor în Poiană, de 10 paşi, dela fiul lui Frătică, dela Neagomir, pentru 17 <aspri> ..... [1]), căci a dat aspri dela Nan de a lui bună voie.

Şi iar a cumpărat Nan cu fiii săi şi Stan cu fraţii săi şi Stanca cu fiii săi dela Tatul un ogor şi jumătate în Poeni, pentru 30 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Stan cu fraţii săi un ogor .....) de 30 paşi, dela Neacşa: însă Neagoe, fiul lui Manea, el să nu aibă din acest ogor, căci a luat asprii dela Stan

[1]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

şi dela fraţii săi de bunăvoia sa. Şi iarăşi Nan cu fiii săi şi .... [1]) cu fiii săi şi Stan cu fraţii săi au cumpărat dela Cârstea un ogor de 20 paşi, însă în sus, dela Cupan până la hotarul Ciobanului pentru ..... [1]) aspri. Insă Nan cu fiii săi să fie pe 10 paşi, iar Stan cu fraţii săi şi Goia cu fiii săi să fie peste alţi 10 paşi.

Şi au vândut toţi omenii mai sus zişi de a lor bună voie, încă în zilele lui Radul vodă Călugărul.

De aceia, am dat şi domnia mea mai sus zişilor oameni, ca să le fie ocine, de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Şi eu, Dragomir, am scris în oraşul Bucureşti, luna Aprilie 2 zile, în anul 7071 <1563>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Depuneri sub dată.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1911.

211

1563 (7071) Aprilie 13.

† Din mila lui dumnezeu, Ion Petru voevod şi domn a toată Ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Bistriţa şi hramul preacinstitei stăpânei noastre născătoare de dumnezeu, ca să-i fie nişte sate, anume Celeiul şi Gândenii toţi şi cu toate hotarele şi cu gârla din Celeiu, pentrucă îi sunt vechi şi drepte ocine şi sate, dedine ale sfintei mânăstiri de mai înainte vreme.

Dar au fost cotropite de cinstiţii dregători ai domniei mele, de Burtea fost mare vornic şi de Stanciul mare clucer. Iar după aceia, a venit părintele egumen, anume Ilarion, înaintea domniei mele, de a stat de faţă înaintea domniei mele, cu cinstiţii dregători ai domniei mele şi pentru aceste mai sus zise sate. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după legea lui dumnezeu, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am citit şi cartea răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod şi am aflat domnia mea, că sunt aceste mai sus zise sate ale sfintei mânăstiri de moştenire, iar Burtea vornic şi Stanciul clucer niciun amestec n'au avut asupra acestor mai sus zise sate, ci au fost cotropite de dânşii.

[1]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să fie aceste mai sus zise moşii şi sate ale sfântei mânăstiri de moştenire şi ohabnice şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată punem martori domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pana stolnic şi Ianiu vistier şi Manea paharnic şi jupan Ivan mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Scris luna Aprilie 13 zile, în anul 7071 <1563>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. Olt. S. I., 721.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1844.

212

1563 (7071) Mai 13, <Bucureşti>.

† In numele tatălui al fiului şi al sfântului duh, amin. Scrie Necula al lui Bobanea sudeţul şi cei 12 pârgari şi toţi oamenii buni şi bătrâni din oraşul Bucureşti această carte a noastră acestui negustor, anume Ghergoman Grecul şi cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie lui o prăvălie, ce este lângă biserica domnească, din pazar[1]), pentrucă a cumpărat-o Ghergoman Grecul dela Pană, fiul lui Stanciul, nepotul lui Chefu din Târgovişte, pentru 4500 aspri, fără aldămaş. Şi a vândut Pană această prăvălie de a sa bunăvoie şi cu ştirea tuturor negustorilor.

Pentru aceia, să fie lui Ghergoman mai sus zisa prăvălie de ocină şi de ohabă şi alt om amestec să nu aibă, nimeni.

Iată martori punem, din oraş, anume: Grozav şi Fera şi Marin şi Badiul şi Nenciul, fiii lui Bacea şi Frango şi popa Bratul şi popa Marco şi popa Marco şi diaconul Alecse şi Şerban croitor şi negustorii din pazar, anume: Franţa şi Anghel şi Gherghe al Simei şi Boga şi Ilie al lui Calabete şi Matraca şi Cârstea, fiul lui Paracsote şi Rusta şi Sima al Licăi şi Isar Panaiote şi Ghine, fratele lui Gherghe şi Constandin şi Ocsote Pascaleasă şi Sima al lui Gherghe.

Şi eu am scris, Eftimie, gramaticul, în luna Mai 13 zile, în zilele lui Io Petre voevod, în anul 7071 <1563>.

<In greceşte>: Şi a dat pentru prăvălie şi acest loc lui Pană al lui Stati, fiul lui Chifu, aspri 4.300.

Şi jupaniţa lui a dat aspri 200 şi mi-a spus că toată cheltuiala face suma de 7000 aspri.

Această carte a scris-o Eftimie, nepotul lui popa Grozav.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 722.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1907.

[1]) piaţă.

www.dacoromanica.ro

213

1563 (7071) Mai 20.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi bunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Stan, fiul lui Pădure logofăt şi cu fiii săi, oricâţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină în Glina, partea lui toată, oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Dar a fost cotropită de fiii lui Neagoe vistier, de Dan şi de Dobra.

Şi după aceia, a avut Stan pâră cu Dan şi cu Dobra înaintea domniei mele, pentru această mai sus zisă ocină. Şi aşa au pârît Dan şi Dobra pe Stan, fiul lui Pădure logofăt, că au închinat ocina lor lui Neagoe vistier, tatăl lui Dan şi al Dobrei. Şi întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că a închinat numai Oprea stolnic, fratele lui Stan, partea lui de ocină, din Glina, iar Stan fratele lui Oprea, nicicum n'a închinat partea lui de ocină, ce este mai sus zisă, ci a fost cotropită de către Neagoe vistier cu sila. Astfel, au rămas de lege, fiii lui Neagoe vistier, Dan şi Dobra, dinaintea domniei mele..

De aceia, am dat şi am miluit domnia mea cu această mai sus zisă ocină, pe Stan, fiul lui Pădure logofăt, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ianiu vistier şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ivan mare postelnic .

Am scris eu, Dajul logofăt, Mai 20 zile, în anul 7071 <1563>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., L/7.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.

214

1563 (7071) Mai 25, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeeştii mânăstiri, anume Nucet, ca să-i fie Aţiganii anume: Bolovan şi Caliu şi Danciul şi Stan Papareţ şi cu Ţigăncile lor şi cu fiii lor, pentrucă aceşti mai sus numiţi Aţigani, ei au fost de moştenire ai jupaniţei Neaga, jupaniţa lui Gherghina pârcălabul.

www.dacoromanica.ro

Iar după aceia, au avut călugării dela sfânta mânăstire pâră înaintea răposatului părinte al domniei mele, Mircea voevod, cu Tocsaba şi cu Baldovin şi cu Brata şi cu Paraschiva şi cu Brata, pentru aceşti mai sus zişi Aţigani şi a luat Tocsaba şi cu fraţii săi mai sus numiţi lege, 12 boieri, dinaintea părintelui domniei mele Mircea voevod şi n'au putut ei să jure cu aceşti 12 boieri nicicum, ci au rămas de lege înaintea domniei sale.

Şi după aceia, iarăşi nu a putut călugării să se liniştească, ci au avut pâră şi înaintea domniei mele cu Brata din Albeşti, pentru Caliu Aţiganul cu copii săi. Şi aşa a pârît Brata pe călugări înaintea domniei mele, că este al său Caliu Aţiganul, de moştenire. Astfel, întru aceasta, domnia mea a cercetat şi am judecat, după dreptate şi după legea lui dumnezeu şi am dat domnia mea lui Brata lege, 12 boieri, să jure că este Aţiganul lui de moştenire. Deci, n'a putut Brata să jure cu aceşti 12 boieri nicicum, ci a rămas Brata, de lege şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea călugărilor dela sfânta mânăstire, ca să le fie lor mai sus zişii numiţi Aţigani de ocină şi de ohabă sfintei mânăstiri şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată dar şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Bărcan mare comis.

Şi eu, Mihnea, am scris în scaunul Bucureşti, luna Mai 25 zile, în anul 7071 <1563>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 724.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1741.

215

<1563> Iunie 28, Bucureşti.

Cu mila lui d<u>mnezeu, Io Petru v<o>ev<o>d şi domn a toată Ţara Rumânească, feciorul marelui şi preafrumosului Mircii v<oe>v<o>d. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domniei mele Stanciului şi cu feciorii lui, câţi d<um>nezeu îi va da, ca să-i fie lui moşia la Rădăcineşti partea lui toată, oricât se va alege de preste tot hotarul, pentrucă iaste a lui bătrână şi dreaptă moşie şi de baştină. Şi iar să fie Stanciului cu feciorii lui moşie, şase fălci la Păltinet, pentrucă au cumpărat dela Dragomir Fără-Dinte din Stoeneşti, drept 300 aspri gata, însă pădure verde. Şi aldămaş trei vedre de vin.

Şi iar a cumpărat Stanciul şi cu feciorii lui dela Mantea din Stoeneşti moşie, o falce, însă livade, drept 150 aspri. Şi iar au cumpărat Stanciul şi cu

www.dacoromanica.ro

feciorii lui moşie dela Roman din Stoeneşti, o cedvârte, drept 60 aspri gata, iar după aceia altă cedvârte, el o au închinat Stanciului cinste de a lui bună voe.

Şi iar au cumpărat Stanciul şi cu feciorii lui dela Babiul o vie, drept 350 aspri gata. Şi aldămaş o vadră de vin.

Şi iar au cumpărat Ion din Rădăcineşti un staul de oi la Muşcel, drept 150 aspri gata.

După aceia, au cumpărat Vladul moşie la Rădăcineşti dela Darul, un loc la Prisacă, drept 175 aspri gata şi Făgeţelul, drept 135 aspri gata şi la Poiană, drept 70 aspri şi la Poiana cea lungă, drept 70 aspri şi la Secături şi la Bejănie, 4 locuri, drept 250 aspri şi la Secături, doao locuri, drept 125 aspri gata, *fac peste tot*, aspri 825.

Şi iar au cumpărat Vladul moşie dela Dadoslav la Făgeţel un loc, drept 82 aspri şi la Secături un loc, drept 40 aspri gata.

Şi iar au cumpărat Vladul moşie dela Dabija, la Secături un loc, drept 40 aspri. Şi iar au cumpărat Vladul moşie dela Voicilă, un loc la Secătura, drept 75 aspri. Şi iar au cumpărat Vladul moşie dela Slăvulea, un loc de vie la Coastă, drept 87 aspri gata.

După acéia, au cumpărat Toader moşie dela Darul şi dela Fétea şi dela Oprea, Piscul Tisii tot, drept 155 aspri.

Şi iar au cumpărat Toader moşie dela Darul, la Ogradă un loc, drept 85 aspri. Şi iar au cumpărat Toader moşie dela Manţea, un loc la baltă, drept 415 aspri.

Şi iar au cumpărat şi feciorii lui Toader, anume Vladul şi Opriş, o vie dela Badea din Peréni, drept 815 aspri.

Şi iar au cumpărat Vladul şi Opriş moşie dela Pungă din Groşi o falcé, drept 150 aspri. Şi iar au cumpărat Vladul dela Slăvulea loc de vie, drept 300 aspri. Şi iar au cumpărat dela Barbul un loc la Tâlva, drept 60 aspri şi partea de pădure.

După aceia, au cumpărat Mihăilă moşie la Buciumet dela Brumeş şi dela But şi dela Manea, partea lor toată din Buciumet, drept 80 aspri. Şi iar să fie lui Mihăilă un loc dela Mirca supt Plésă.

Pentru aceia, am dat şi domniia mea acestor mai sus zişi oameni, ca să le fie lor moşie stătătoare şi ohabnică, lor şi feciorilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi nimenea să nu să clătească, după zisa domniei mele.

Iată dar şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Nedelco *mare* dvornic *şi* jupan Bogdan *mare* logof<ăt> *şi* Iane vis<tier> *şi* Stan spăth<ar> şi Bărcan comisu *şi* Pană stol<ni>c *şi* Ivan *mare* post. Şi ispravnic Bogdan mare logof<ăt>.

Şi am scris eu, Ivan logof<ăt>, în scaunul oraşului Bucureşti, în luna lui Iun. 28, 7072 <1564>.

www.dacoromanica.ro

Acest izvod s'au tălmăcit pe limba rumânească asémenea dupe hrisovul cel slovenesc de Lupp dasc. slovenesc la Şcoala Domnească în Bucureşti, 1753.

Eu Lupp dascălul slovenesc *am scris.*

Acad. R.P.R., Ms. 5728, f. 56 v —57 v.
Copie rom.
Data greşită de copist. Datat după divan.

216

<1563—1567> August 13.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei acestui om, anume Toader, fiul lui Oancea din Popeşti, ca să fie în pace şi slobod pentru o pără pe care a avut-o înaintea domniei mele, cu Stanca, fiica lui Mamia, pentru o cumpărătură pe care a cumpărat-o Oancea, tatăl lui Toader, partea de ocină a lui Dragomir şi cu a fratelui său Vintilă, pentru 1200 aspri gata. Iar acum, cinstitul vlastelin al domniei mele, jupan Neagoe fost mare ban, el a luat acea ocină de mai sus a lui Dragomir şi a fratelui său Vintilă, părţile lor toate, cât a vândut Mamia tatălui lui Toader, pentru acei 1200 aspri.

Iar după aceia, ei au avut pără, Toader cu Stanca, fiica lui Mamia, înaintea domniei mele pentru acea cumpărătură care este mai sus scrisă. Iar la aceasta, am cercetat şi am socotit domnia mea şi am văzut împreună cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele că a cumpărat Oancea, tatăl lui Toader, ocina de mai sus zisă partea lui Dragomir şi a lui Vintilă, care sunt mai sus scrişi, părţile lor toate şi cu vadul de moară de sus, pe Neajlov, ca să-i fie ocină, dedină. Iar de vreme ce Stanca a vrut, să păstreze cei 1200 aspri gata, pe acea cumpărătură, pe care a vândut-o Mamia, tatăl Stancăi, lui Oancea, tatăl lui Toader, a rămas deci Stanca de lege înaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Toader, ca să fie în pace şi slobod şi să fie volnic Toader cu această carte a domniei mele să ia din partea Stancăi ocină pentru ocină, pentru cele câte le-a luat cinstitul boier al domniei mele, care este mai sus scris, jupan Neagoe banul şi cu vad de moară, vad pentru vad.

Şi nimeni să nu aibă a se încumeta să-l turbure pe el înaintea acestei cărţi a domniei mele, căci un astfel de om rău va păţi. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Todor scriitorul, luna August 13 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., achiziţii noi.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr, după Nedelco mare vornic şi după Neagoe fost mare ban.

www.dacoromanica.ro

1563 (7072) Septembrie 24, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele, slugii domniei mele Stanciul cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină în Hareş, jumătate dintr'o falce, pentrucă a cumpărat-o dela Gurban, pentru 30 aspri de argint. Şi iarăşi să-i fie lui Stanciul loc de casă în Mirăori, pentrucă l-a cumpărat dela Cârstea şi dela nepotul său Cârstea, pentru 120 aspri. Şi iarăşi să-i fie lui Stanciul loc de casă în Mirăori, jumătate falce, pentrucă a cumpărat dela Costea, pentru 25 aspri de argint. Şi iar să-i fie lui Stanciul loc de case în Mirăori jumătate de falce, pentrucă a cumpărat dela Oprea şi dela Mınea, pentru 60 aspri de argint. Şi iarăşi să-i fie lui Stanciul loc de case în Mirăori, jumătate dintr'o falce, pentrucă l-a cumpărat dela Neagul şi dela Roşca, pentru 60 aspri de argint. Şi iarăşi să-i fie lui Stanciul jumătate dintr'o falce la grădini, pentrucă a cumpărat-o dela Grecul, pentru 70 aspri gata. Şi iarăşi să-i fie lui Stanciul 4 fălci, dealul întreg, la Gruiu şi în Boşăneasă, pentrucă l-a cumpărat dela Stroe, pemtru un cal murg. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul 2 fălci dela Ţigan, pentru 100 aspri de argint. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul o falce în Poeniţă dela Micul, pentru 60 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul o jumătate de falce în coasta lui Oanea, dela Micul, pentru 30 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul o falce şi jumătate în Hăreşel dela Micul, pentru 90 aspri, Şi iarăşi a cumpărat Stanciul o falce de pădure, întreagă, în Băjenie, dela Micul, pentru 65 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul un ogor de pădure întreg, în Băjenie partea lui Radul, pentrucă a cumpărat dela Radul, pentru 70 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul o falce şi jumătate dintr'o falce în Băjenie, dela Nan, pentru 110 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul partea Nanicăi din Băjenie, dela Nanica, pentru 80 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul o falce şi jumătate în Hăreş, dela Nan, pentru 80 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul o falce în Secături dela Stan, pentru 60 aspri de argint. Şi iarăşi a cumpărat Stanciul Piscul tot, dela Ţigan, pentru 80 aspri de argint. Şi iarăşi să-i fie lui Micul o falce de pădure, întreagă, pentrucă l-a dăruit Manea când l-a cununat. Şi iarăşi să-i fie lui Stanciul jumătate dintr'o falce în Runcoşel, pentrucă l-a dăruit Nan când s'au înfrăţit. Şi iarăşi Stanciul l-a dăruit pe Nan cu o cămaşe bună şi cu un stup. Şi au vândut aceşti mai sus numiţi oameni aceste mai sus zise ocine de bună voia lor.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

www.dacoromanica.ro

Şi martori a pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Pana stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ivan mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic

Scris în oraşul Bucureşti, luna Septembrie 24 zile, dela Adam cursul anilor 7072 <1563>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 725.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1907.

218

1563 (7072) Octombrie 6, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, anume Snagov, unde este hramul cinstitei vovidenii a preasfintei, stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitului egumen chir Galaction şi tuturor dumnezeeştilor călugări, care trăesc în acest sfânt loc, ca să le fie satul, anume Şoldeştii toţi şi cu <tot> [1]) hotarul, pentrucă este sat vechiu şi drept al sfintei mânăstiri dela Snagov şi cumpărat dela Vladul şi dela Dragomir . . . . . [1]) jumătate, pentru 800 aspri, încă în zilele răposatului Basarab voevod cel Bătrân, iar cealaltă jumătate <a cumpărat-o> [1]) răposatul Vlad voevod Călugărul dela jupan Manea <Vulp> [1]) arul, pentru 1200 aspri şi pentru un sălaş de Aţigani, de a dăruit sfintei mânăstiri, să-i fie de întărire, iar domniei lui veşnică pomenire. Şi după aceia au avut călugării pâra înaintea domniei mele cu Tărbăcianii. Şi aşa pâra Tărbăcianii că n'au vândut bunicii lor, ci au cotropit-o călugării cu sila. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi <cinstiţii> [1]) dregători ai domniei mele şi am citit <domnia mea şi> [1]) cărţile răposaţilor, domni, bătrâni <care au fost înaintea noastră> [1]) stăpânitori ai Ţării Româneşti <cartea> [1]) răposatului Vlad voevod Călugărul şi cartea . . . [1]) am înţeles domnia mea că mai sus zişii oameni, Tărbăcianii, nu au ţinut ocina . . . . . [1]) nici bunicii şi nici părinţii lor. Şi au rămas Tărbăcianii de lege dinaintea domniei mele.

Drept aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri dela Snagov, ca <să-i fie ocină> [1]) şi ohabă şi de nimeni neclintit, <după spusa domniei mele> [1]).

Şi martori am pus domnia mea, jupan <Nedelco mare> [1]) vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi <Stan spătar şi Iane> [1]) vistier şi Bărcan comis. . . . . [1])paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Mihul, care <am scris în cetatea de scaun> Bucureşti, luna Octombrie 6 zile, dela Adam în anul 7072 <1563>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc,. S. I., nr. 726.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1843, după care s'au făcut completările.

219

1563 (7072) Octombrie 19.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, Oprea şi Tudor şi Gulea şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Bădeni, partea lui Balea, ce se chiamă ocina Zorească, însă din Gruiul cel Mare până în drumul Brălăviei, pentrucă au cumpărat-o dela Balea Citură, pentru 1000 aspri gata, încă în zilele părintelui domniei mele Mircea voevod. Şi a vândut-o Balea Citură de a sa bună voie.

Şi după aceia, Oprea şi Tudor şi Gulea au avut pâră înaintea domniei mele pentru acea mai sus zisă ocină, cu Barbul, fiul lui Citură. Şi aşa pâra Barbul înaintea domniei mele că n'a vândut tatăl său Citură ocina lui mai sus zisă, toată, ci a vândut din ea; şi a avut şi Barbul ocină. Intru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că a vândut Citură această mai sus zisă ocină toată, iar fiul său Barbul cu mai sus zisa ocină amestec n'a avut. Şi a rămas Barbul de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea mai sus zişilor oameni această mai sus zisă ocină, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Şi martori <punem> domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Iane vistier şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Tudor, luna Octombrie 19 zile, în anul 7072 <1563>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 727.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1862.

220

1563 (7072) Octombrie 22, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a

www.dacoromanica.ro

domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, numită Govora, unde este hramul preasfintei, curatei şi binecuvântatei stăpânei noastre şi născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei uspenii şi cinstitului părinte egumen, chir Atanasie ieromonahul şi tuturor dumnezeeştilor călugări, care trăiesc în acest sfânt lăcaş, ca să-i fie satul anume Plopul, tot şi cu tot hotarul. Şi hotarele să se ştie: dela gura Buţii, pe matca Ciorăcii, până în drumul Topanei şi de acolo pe drumul Topanei până la matca Veziei şi pe matca Veziei în jos până la gura Interneţatului şi de aici până la stejar şi din stejar până în jugastru, până în obârşia Infieratei şi până la matca Cireşilor şi până la măr şi de aici drept până în obârşia Păcăleanului şi până în matca Fetei, la nisip şi de aici pe poteca Păcăleanului până la stâlp şi de aici până unde a curs poteca Păcăleanului în Apa Boului şi de aici în jos până la hotarul Fetei şi peste obârşia Noatenului până în obârşia Lupoaei şi pe apa Lupoaei până în matca Fetei şi de aici peste capul piscului Bucinului şi pe obârşia Bucinului şi până în obrăjia Fetiţei şi pe deal în jos până în obârşia Câinelui şi până la gura Câinelui şi până la stejar şi până în obârşia Ursoaei şi până la sorb şi până la gura Butei, pentrucă sunt vechi hotare ale sfintei mânăstiri şi însemnate încă de egumenul Doroteiu cel bătrân, în zilele preabunului Radul voevod. Şi au ţinut călugării întotdeauna neclintit, în pace şi slobod mai sus zisele hotare, 56 ani, fără nicio bântuire, până acum în zilele domniei mele.

Şi după aceia, au avut călugării pâră înaintea domniei mele cu Stanciul şi cu Sârbul şi cu toţi Răjleţii şi aşa au pârît Răjleţii că au ei ocină cumpărătură ocina sfintei mânăstiri dela Govora. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am citit domnia mea cărţile domnilor bătrâni, a preabunului Radul voevod şi cartea lui Basarab voevod şi am înţeles domnia mea, că n'au avut Răjleţii ocină pe ocina sfintei mânăstiri nici n'au ţinut niciodată. Şi au rămas Răjleţii de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri dela Govora, ca să-i fie de ocină şi ohabă şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe fost mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu, mult păcătosul Mihul scriitor, care am scris în cetatea numită Bucureşti, luna Octombrie 22 zile, dela Adam 7072 ‹1563›

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 728.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., din 1749 şi din 1842.

www.dacoromanica.ro

221

<1563> Octombrie 25, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea lui Staico cu fiii săi şi lui Buncea cu fiii săi, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Oroşani, partea mamei lor Slavna, din partea părintelui ei, Vlaicul, partea lui, de pretutindeni, oricât se va alege din uscat şi din apă, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut pâră mai sus zişii oameni, Staico şi Buncea, cu satul Oroşanii, cu Stan şi Cârstea şi Bran şi Vlaicul. Şi aşa au pârît înaintea domniei mele că Slavna nu este fiica lui Vlaicul cel bătrân, făcută de dânsul. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea Oroşanilor, lui Stan şi lui Cârstea şi lui Bran şi lui Vlaicul, lege, 12 boieri, ca să jure că nu este Slavna făcută de Vlaicul cel bătrân, nici nu are ocină împreună) cu Boba şi cu Viţa şi cu Voica, din partea părintelui lor, Vlaicul. Iar întru aceasta, acei 12 boieri le-au cercetat lor rândul, după dreptate şi după lege şi au adeverit cu sufletele lor că are ocină la Oroşani, ca şi celelalte fice ale lui Vlaicul, împreună,[1]) una ca şi cealaltă Boba şi Viţa şi Voica şi Slavna. Astfel au rămas Stan şi Cârstea şi Bran şi Vlaicul de lege înaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Staico şi lui Buncea, că să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată şi martorii pune domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Bogdan mare logofăt şi Ianiu mare vistier şi Stan mare spătar şi Bărcan mare comis şi Manea mare paharnic şi Ivan mare postelnic. Ispravnic Bogdan mare logofăt.

Şi eu Ion, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Octombrie 25 <zile, dela Adam>[2]) până acum, în anul 7073[3]) <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XL/36.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Datat după divan.

222

1564 (7072) Martie 31, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numite Glăvăciog, unde este hramul bla-

[1]) « ocolo » în orig.
[2]) loc acoperit de pecete.
[3]) cifra unităţilor dela văleat este greşită.

www.dacoromanica.ro

goveştenia preasfintei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria, ca să-i fie jumătate din statul Slăveni şi din sat şi din câmp şi din apă şi de peste tot hotarul, pentrucă i-a fost dată acea mai sus zisă jumătate din Slăveni de Calotă vornic mai sus zisei dumnezeeştii mânăstiri, încă din zilele răposatului Basarab voevod, ca să-i fie lui veşnică pomenire.

Iar după aceia, a avut părintele egumen chir Anania pâră înaintea domniei mele cu dregătorul domniei mele jupan Stan cel Gros mare spătar, pentru mai sus zisul sat şi astfel pâra dregătorul domniei mele Stan mare spătar că acea mai sus zisă jumătate de sat, Slăveni, a fost de moştenire a unei nurori [1]) a lui, anume, Anca. Şi a vrut Stan mare spătar să ia mai sus zisul sat dela sfânta mânăstire dela Glăvăciog. Iar întru aceasta, domnia mea i-am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut domnia mea şi cartea răposatului Basarab voevod şi cartea răposatului Radul voevod care a pierit la Râmnic, că a dăruit Calotă vornic mai sus zisul sat, jumătate din Slăveni, mai sus zisei dumnezeeştii <mânăstiri> care se chiamă Glăvăciog, ca să-i fie lui veşnică pomenire. Şi a rămas Stan mare spătar de lege din faţa domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă cu mai sus zisul sat, în veci.

De aceia şi domnia mea am dat mai sus zisul sat, jumătate din Slăveni, mai sus zisei dumnezeeştii mânăstiri dela Glăvăciog, ca să-i fie de ocină şi ohabă şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Ianiu vistier şi Bărcan comis şi Manea paharnic şi Pano stolnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Şi eu, Bratul din Negeşti, care am scris în cetatea Bucureşti, luna Martie 31 zile, crugul soarelui 16, iar al lunei 4, epacta 6, temelia 17, curgători ani, în anul 7072 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 732.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu două traduceri rom., una din 1752, cealaltă nedatată.

223

1564 (7072) <Martie—August>.

Hrisovul răposatului Pătru voivod pentru satul Liteşti, leat 7072 <1564>.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voivod şi domnu a toată ţara Rumânească, feciorul marelui şi preabunului Mircii voivod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii méle lui Hamza armaşul şi cu feciorii lui, câţi dumnezeu îi va

[1]) „nora" în orig.

www.dacoromanica.ro

dărui, ca să ţie el moşiia, satul Liteştii, toată, du preste tot hotar, cât să va alége, pentru că iaste a lui véche şi dreaptă moşie dela moşii lui.

Iar după acéia, sluga domnii méle ce s'au zis mai sus, el au avut pâra înnaintea domnii méle cu o nepoată a lui, anume Ivana. Şi aşa pâra Ivana pă Amza, zicând că are şi ia o parte de zéstre în satul acela. Intr'acéia, domniia mea am căutat şi am judicat pă dreptate şi după lége, înpreună cu toţi dregătorii domnii méle şi am aflat domniia mea cum că n'au avut Ivana, nepoata lui Hamza, nicio parte de zéstre într'acea moşie ce s'au zis mai sus şi au rămas Ivana, nepoata lui Hamza, de lége de'naintea domnii méle.

Drept acéia, am dat şi domniia mea, slugii domnii méle ce s'au zis mai sus, ca să-ş ţie el moşiia ohavnică şi stătătoare, el, feciorii lui, nepoţii şi strănepoţii lui şi de nimini neclătită, după zisa domnii méle.

Pentru acéia, am pus domniia mea şi mărturii pe: jupan Nedelco *mare* vornic *şi* jupan Ivan *mare* logofăt *şi* Stan spătar *şi* Bărcan comis *şi* Iano vistier *şi* Pană stolnic *şi* Mihai [1]) păharnic *şi* Ghiorma *mare* postelnic.

Şi au scris [2]) Nedelco *mare* vornic.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 33 v—34.
Trad. rom.
Data lunilor după Ivan mare logofăt şi Ghiorma mare postelnic.

224

<1564—1568> Aprilie 5.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului părinte arhimandrit, cel dintre ieromonahi, chir Ioan egumen al Tismanei şi tuturor dumnezeeştilor călugări, care vieţuesc în acest sfânt loc, ca să fie în pace şi slobozi de pâra ce au avut înaintea domniei mele cu satul numit Suhodol pentru un hoţ şi răufăcător, care a fugit peste munţi cu doi cai. Pentrucă bine am înţeles adevărul domnia mea, că nu au călugării nicio vină: pentrucă s'a dus boierul domniei mele Arsenie ban, cu toţi boierii Jiului, acolo la acea trecere în munţi, pe unde a fugit acel hoţ şi au aflat cu sufletele lor că au făcut acea trecere Suhodolenii, de au scos şindrile şi scoarţe şi de toate ce le-au trebuit.

Şi după aceia, Suhodolenii, ei au luat 12 boieri, de au jurat că nu au făcut ei acel drum, iar călugării au jurat cu 24 boieri, de au acoperit pe acei 12 boieri ai Suhodelenilor. Şi le-a luat Arsenie ban boii acelor 12 boieri şi din Sohodol 2 gloabe pentru acei doi cai. Şi au rămas Suhodolenii de lege dinaintea domniei mele.

[1]) în loc de „Manea"
[2]) probabil „ispravnic".

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea călugărilor dela Tismana, că să fie în pace şi slobozi. Iar voi, Suhodolenilor, din ceasul ce veţi vedea această carte a domniei mele, iar voi să căutaţi să închideţi cu prisacă acea trecere. Şi de acum mai mult să nu se plângă călugării de voi, căci rea ruşine veţi păţi. Şi în alt chip să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Ivan mare logofăt.

Scris Aprilie 5 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 713.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1912.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi după Ivan mare logofăt.

225

1564 (7072) Aprilie 7, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni, anume: Stoica şi Bratco şi Radul şi Oprea şi Radul şi Lupul şi Vladul şi Pătru şi cu ceata lor şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină la Suhodol şi la Ermoneşti, partea lui Tălvul şi partea lui Drăgan, toate, de pretutindeni. Pentrucă aceste ocine mai sus zise au fost dedine ale lui Tălvul şi ale lui Drăgan. Astfel, Tălvul şi Drăgan, ei au furat doi şoimi de pe locul satului Suhodolenilor. Astfel părintele domniei mele, răposatul Mircea voevod, le-a luat Suhodolenilor două duşegubine pentru acei doi şoimi.

Iar din vremea din care s'au dat pe faţă Tălvul şi Drăgan ca hoţi, iar părintele domniei mele, răposatul Mircea voevod, el a dat acelora o carte, ca să-şi întoarcă acele două duşegubine dela Tălvul şi dela Drăgan. Iar ei nu au avut deloc vite ca să le întoarcă, ci le-au luat ocinele în loc de vaci.

Iar după aceia, acei oameni mai sus numiţi, ei au avut pâră înaintea domniei mele cu Tălvul şi cu Drăgan. Şi aşa au pârît Tălvul şi Drăgan înaintea domniei mele că n'au furat acei şoimi. Iar întru aceasta, domnia mea am judecat şi am cercetat, după dreptate şi am dat domnia mea lui Tălvul şi lui Drăgan lege, 12 boieri. Iar ei nu au putut cu niciun chip să ia legea, ci au rămas Tălvul şi Drăgan de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea acestor mai sus zişi şi numiţi oameni aceste mai sus zise ocine, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iane vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic.

www.dacoromanica.ro

Şi le-am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Aprilie 7 zile, în anul 7072 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXXX/139.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

226

<1564—1568> Aprilie 8, Bucureşti.

Cu mila lui dumnezeu, creştinul Pătru voevoda şi domnu a toată Ţara Rumănească ce-i de Ungurimé dăscălicat, feciorul marélui şi preabunului, răposatului Mircea voevod. Dat-au domniia mea această carté a domnii méle sfentii şi domnizeştie mănăstiri ce iaste Pălcov ce iaste muntili şi den jos cu vie hramului sfintului Neculae dela Mira Lichiei ce au făcut cinstitul şi îndereptătorul domnii méle, jupănul Gheorma *mare* postelnic şi i-au dat şi i-au închinat să fie metoh ce să grăeşte locul la Simon Petru, ce iaste hramul naştirea lui Hristos. Şi iar ca să le fie moşie dela Vărăcişti parte jupănisie Caplii, toată, cu rumăni cu tot şi cu vad de moară şi cu tot venitul moşii. Şi iar ca să fie sfentie mănăstiri moşie dela Dragomireşti partea jupăneasie Caplii, toată şi cu rumânie şi cu tot venitul moşie. Şi iar ca să fie sfentii mănăstiri ocina dela Spanţog parte jupănesie Caplii, toată şi cu rumânie şi cu gârla dupi lănga satu. Şi iar ca să fie ocena dela Brănistar a patra parte den partea jupănisie Caplie. Şi iar ca să fie moşie dela Cărstiniştii cu rumănie şi cu vad de moară. Şi iar ca să fie sfentie mănăstiri ocina dela Izvorani partea[tea] jupănisie Caplie toată, cât s'au ales du piste tot hotarul.

Şi iar ca să fie sfentie mănăstiri nişti sălaşă de Ţigani, anume: Zăgan *şi* Mircea *şi* Doban *şi* Stoica *şi* Corneiu *şi* iar Stoica *şi* Stan *şi* Dragul *şi* Stan *şi* Badea şi Bue şi iar Badea şi cu Ţalopi şi aciştie pré toţi i-am dat şi i-am închinat sfentie mănăstiri pentru suflitul părinţilor mie şi pintru sufletul mieu. Şi i-am scris la sfântul pomilnicu pré părinţii mie, pré anume: Caplii *şi* Dincul *şi* Viṣa, iar Diicul, Stanca *şi* Pătraşco *şi* Radul *şi* Stoica *şi* Radul *şi* Mişca *şi* Dragna, ca să fie pominiţi la sfântul pominicu în véci şi la sfân<t>a şi domnizéiasca leturghie, pentru ca jupăniasa Capli au fost a jupănului Gheormii şi s'au îngropat denaintea domnii méle la sfănta mănăstiré ci să chiiamă sfântul Niculae. Pentru aceia, am dat şi am închinat aceste sati cu rumăni şi cu Ţigani la sfântul Niculae, ca să fie pominiţi în véci la sfânta liturghie.

Iar jupănisa Capli au avut un copil pré anume Pătraşco şi au murit şi l-au îngropat la mănăstirea la Bolintin, sfăntul hramu blagovéştenie, pintru aciia am dat acisti sati şi Ţigani, pentru sufletul lui, iar la sfănta mănăstiré sfântul Niculae, unde iaste îngropat jupăniasa Capli, ia aşa au lăsat cu maré blestimu, ca să fie aciştii închinaţi la sfănta mănăstire.

www.dacoromanica.ro

Drept aciia, am dat domnii mea și am întărit cu această carte a domnii méle, ca să fie pominiți în vici.

Iată și mărturie am pus domnia mea: Nedelco *mare* vornic *și* Ivan *mare* logofăt *și* jupan . . .[1]) *mare* vistiar *și* jupan Stan *mare* spătar *și* Paană *mare* stolnic *și* Bărcan *mare* paharnic[2]) *și* Ghiorma *mare* postelnic.

Și am scris eu, Negoslav gramaticul, în scaunul citățiе Bucureștilor, cursul anilor, Aprilie 8 zile, anul 7066 <1558>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 733.
Trad. rom. din sec. XIX.
Văleatul greșit. Datat după divan.

227

1564 (7072) Aprilie 18.

Hrisovul răposatului Pătru voevod dela leat 7072 <1564>, pentru moșăie Vărtina.

Cu mila lui dumnezeu eu, Pătru voevod și domnu a toată Țara Rumănească, feciorŭ marelui și preabunului Mircea voevodŭ. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii méle Oprei cu frații săi, Diiniș și Toader și lui Stan cu frate-său Teofil și cu feciorii săi, câți dumnezeu le va dărui, ca să le fie lor moșie în Balș lui Stoian, din partea Vladului a treia parte și din cămp și din apă și de pretutindinea, din hotar în hotar.

Și iar să fie lui Daniil și fră<ți>ni-său, lui Pătru și Stanciului și Radului cu frații săi Voicea și Stan și Pătru și Dragomir și Lupul cu frații săi Vladul și Coica moșie din partea Vladului a treia parte de pretutindiné, din hotar în hotar. Pentru că acestŭ omŭ ce s'au zis mai sus, Vladul, elu au fostŭ furatŭ 2 cai și l-au fostŭ apucat pe elŭ de față pentru acești cai. Iar într'acéia, acești mai sus zișĭ oameni, Oprea cu frații săi, Diniș și Toader și Stan și Teofil, ei au plătit pentru Vladul o gloabă pentru cai, 1300 de aspri gata. Iar Dănăil și frate-său Pătru și Stanciul și Dragomir și Radul cu frații săi Voicea și Stan și Lupul cu frații săi Coica și Vladul și Pătru, ei au plătit altă gloabă pentru Vladul și au dat oi 82 cu miei și vaci 10, de au plătit pe acestŭ mai sus zis făcător de răŭ de fapta lui cea rea. Iar într'acéia, au venit tata al Vladului, anume Stan, de au dat această mai sus zisă moșie acestor oameni ce s'au zis mai sus deînaintea domnii méle, pentru căci au plătit aceaste gloabe pentru cai, ca să le fie lor moșie ohamnică, în véci. Insă Lupul cu frații săi Coica și Vladul, ei să șează în casa lui Stan, ca să-șĭ ție slujba și să-lŭ hrănească pre el până la moarte, pentrucă așa s'au tocmit deînaintea domnii méle.

[1]) lipsește în text.
[2]) în loc de: « comis ».

www.dacoromanica.ro

Drept acéia, am dat şi domnia mea acestora tuturor ce s'au zis mai sus oameni, ca să le fie lor moşie ohabnică şi feciorilor lor şi nepoţilor lor şi strenepoţilor lor şi de niminea să fie neclătit, preste zisa domnii méle.

Iată şi mărturii am pus domnia mea: jupan Nedelco *mare* vornic *şi* jupan Ivan *mare* logofăt *şi* Stan spătar *şi* Iane vistiiaru *şi* Bărcan comisu *şi* Manea păh. *şi* Pană stolnicu *şi* Ghiorman *marele* postelnic. Şi ispravnic Nedelco *mare* vornic.

Aprilie 18, leat 7072 <1564>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Călui, nr. 722, f. 232.
Copie rom.
Altă copie, ibid., S. I., nr. 734.

228

1564 (7072) Aprilie 21, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Drăghici, fiul lui Mija şi cu fiii lui şi fiilor lui Şerban, anume Radul şi Manea şi Stanciul şi fiilor lui Dan, anume Stan şi Radul şi Oprea şi Barbul şi Stoica şi Milea şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu ca să le fie ocină în Românești, partea lui Cernat şi a lui Stanciul toată, oricât se va alege, de pretutindeni, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine. Căci Cernat şi Stanciul au omorît pe un frate al lui Mija şi al lui Şerban şi al lui Dan, anume Dragomir. Deci, el a murit încă din zilele răposatului Vlad voevod Călugărul. Iar după aceia, Cernat şi Stanciul, ei au fugit. Iar întru aceasta, Vlad voevod Călugărul a luat dela Mija şi dela Şerban şi dela Dan o duşegubină şi jumătate, pentru Cernat şi Stanciul şi a dat mai sus zisa ocină lui Mija şi lui Şerban şi lui Dan.

<Iar după aceia, au avut>[1]) pâră înaintea domniei mele cu un nepot al lui Cernat şi al lui Stanciul, anume Stanislav. <Şi aşa a pârît Stănislav>[1]) înaintea domniei mele că n'au dat Mija şi Şerban şi <Dan>[1]) o duşugubină pentru Cernat şi pentru Stanciul, ci l-au cotropit cu sila. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege şi cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut domnia mea cartea răposatului Vlad voevod Călugărul, că au dat Mija şi Şerban şi Dan o duşugubină şi jumătate pentru Cernat şi pentru Stanciul. Şi a rămas nepotul lor Stănislav de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea mai sus numiţilor oameni, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după

[1]) omis în text, întregire probabilă.

www.dacoromanica.ro

porunca domniei mele. Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Pană [1]) paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Şi eu, Oană, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Aprilie 24 zile, în anul 7072 [2]) <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Copii nr. 2542.
Copie slavă.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

229

1564 (7072) Iunie 12, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Sârbul logofăt şi jupaniţei lui, Calea, fiica lui jupan Lăudat clucer şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, <ca> să le fie ocină, jumătate din satul Runcul, care este la matca Oltului, din sat şi din câmp şi <din pădure şi din> apă şi din deal şi de pretutindeni, oricât se va alege <de peste tot> hotarul şi Aţiganii, anume: Barbul cu Aţiganca sa şi cu copiii săi şi Şerbu . . . [3]) pentrucă acest mai sus zis sat şi ocină şi Aţigani i-au fost daţi zestre jupaniţei <Calea> de mama ei, jupaniţa Voica şi de fiul ei, Badea postelnic.

Iar după aceia, Sârbul logofăt şi jupaniţa lui, Calea, au avut pâră cu cumnatul lor Văsea vornic şi cu jupaniţa lui, Stanca, înaintea domniei mele, pentru mai sus zisul sat şi ocine şi Aţigani. Şi aşa pârau Văsea vornic şi jupaniţa lui, Stanca, înaintea domniei mele că satul Runcul este mai bun decât satul lui din Gligarul şi că are mai mulţi Aţigani şi pâra ca să-i ia din sat, din Runcu. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea că i-a fost dată această mai sus zisă zestre de mama ei, jupaniţa Voica şi de fiul ei, Badea postelnic, încă din zilele răposatului Radu voevod Călugărul, când au dat-o pe jupaniţa Calea după Preda din Budu . . . [3]). Deasemeni au dat mai sus zestre jupaniţa Voica şi fiul <ei Badea> postelnic şi când au dat-o pe jupaniţa Calea după sluga domniei mele, Sârbul logofăt . . . [3]) <în zilele> răposatului părinte al domniei mele, Mircea voevod, iarăşi i-a dat <mai sus> spusul sat, jumătate din Runcu şi Aţi-

[1]) în loc de « Manea ».
[2]) în copie 7802 în loc de 7072 (omega în loc de omicron).
[3]) loc. rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

ganii toţi, de a lor bună voie. Şi am văzut şi am citit domnia mea cartea răposatului Radul voevod Călugărul şi cartea răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod, că i-au fost date de <mama> ei şi de Badea postelnic. Şi încă a mărturisit şi unchiul său Badea postelnic şi mulţi megiaşi şi înaintea domniei mele că au fost date jupaniţei Calea de mama ei, jupaniţa Voica şi de fiul ei, Badea postelnic acest mai sus zis sat, jumătate din Runcu şi Aţiganii. Şi au mărturisit că a fost înzestrată din vechime . . . [1]), încă au mărturisit mai sus zişii megieşi înaintea domniei mele că a lăsat jupaniţa Voica şi la moarte, cu blestem, să fie satul Runcul tot, însă jumătate [2]) şi <Aţiganii> jupaniţei Calea, cum i-a fost dat de mai înainte vreme şi să nu aibă Stanca niciun amestec cu satul Runcul şi cu Aţiganii jupaniţei Calea . . . [1]) ei, ci a lăsat să ţină Stanca satul Gliganul . . . [1]) le-a dat. Şi a rămas Văsea vornic şi jupaniţa lui, Stanca, de lege <dinaintea domniei mele>.

Iar după aceia, iar a avut Sârbul logofăt şi jupaniţa lui, Calea, <pâră înaintea> domniei mele cu Văsea vornic şi jupaniţa lui, Stanca, pentru nişte cărţi de ocină şi de frăţie. Şi aşa pâra Văsea şi jupaniţa lui, Stanca, că a fost aşezată de Badea din Bircii şi înfrăţită şi pâra că Sârbul logofăt şi jupaniţa lui, Calea, au ascuns aceste mai sus spuse cărţi de frăţie. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi am judecat şi am dat domnia mea lui Sârbu logofăt şi jupaniţei lui, Calea, lege 12 boieri, să jure. Şi a adus Sârbul logofăt pe aceşti 12 boieri şi au jurat înaintea domniei mele cu sufletele lor că nu este această carte de frăţie în mâna lui Sârbul şi a jupaniţei lui, Calea şi nu ştiu unde este. Şi au rămas Văsea vornic şi jupaniţa lui, Stanca, de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă cu averile jupaniţei Calea.

De aceia, le-am dat şi domnia mea lui Sârbul logofăt şi jupaniţei lui, Calea, această mai sus zisă jumătate din satul Runcul şi Aţiganii de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi matori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan cel Gros spătar şi Pană stolnic şi Bărcan comis şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Şi eu, Ivan din Spini, care am scris în minunata cetate Bucureşti, luna Iunie 12 zile, în anul 7072 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., DXCII/1.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

[1]) loc rupt în orig.

[2]) «jumătate» aşa în orig.

www.dacoromanica.ro

230

1564 (7072) Iunie 14, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Mircea voevod. Dă domnia mea slugii domniei mele, Stepan spătar, ca să-i fie ocină în Cernaiah, de peste tot hotarul, jumătate, iar din jumătate, a opta parte, iar din a opta parte, a treia parte, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină, dedină. Şi iarăşi a cumpărat Stepan o selişte pentru locuinţă, în lungime de 233 de paşi, iar în lăţime de 33 de paşi, dela Stanca din sat, pentru doi boi. Şi Stanca, ea i-a vândut-o de a ei bună voie, înaintea tuturor megiaşilor, ca să fie ocină, dedină, a lui Stepan şi a fiilor lui, până în veci.

Şi încă şi-a cumpărat lui şi părintelui lui, Pascotă, o vie dela Muşat, în sat, pentru 300 aspri gata; astfel, să o ţie fiul său. Dar să o ţie Roman numai acea vie, pe care a cumpărat-o părintele său, iar la selişte Roman să nu aibă amestec, pentrucă n'a cumpărat el, ci a cumpărat Stepan singur.

Astfel şi domnia mea am dat aceste cumpărături al căror nume este mai sus scris, ca să fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem: jupan Nedelco mare vornic şi Ivan mare logofăt şi Ianea vistier şi Stan spătar şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Bărcan comis şi Gheorman mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Scris în cetatea de scaun Bucureşti, Iunie 14, în anul 7072 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XC/12.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

231

1564 (7072) Iunie 15, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele fiului lui Dan, anume Radul şi cu fiii lui, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină în Cordun, partea lui Burbea toată, cât se va alege. Pentrucă Burbea a furat doi cai dela Dan, încă din zilele răposatului Basarab voevod, un cal turcesc preţuit la 1000 de aspri, iar celălalt cal românesc preţuit la 500 aspri şi a fugit cu acei mai sus zişi cai peste Dunăre. Iar Basarab voevod a dat mai sus zisa ocină lui Dan pentru acei cai, ca să-i fie ocină de ohabă.

Iar după aceia, fiul lui Dan, Radul, a avut pâră înaintea domniei mele cu Stoica, fiul lui Burbea, pentru mai sus zisa ocină. Şi aşa pâra Stoica, fiul lui Burbea, că n'a furat Burbea acei mai sus zişi cai, ci că l-au cotropit. Iar domia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege şi am văzut domnia mea şi cartea

www.dacoromanica.ro

lui Basarab voevod şi am dat domnia mea lui Stoica lege, 12 boieri, să jure că n'a furat tatăl său <mai sus zişii> cai ai lui Dan. Iar Stoica, el în nci un chip n'a putut, nici n'a cutezat să aducă pe acei boieri. Deci, a rămas de lege înaintea domniei mele, ca <amestec> să nu mai aibă Stoica, fiul lui Burbea, cu mai sus zisa ocină.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Radul, fiul lui Dan, ca să-i fie de ocină şi ohabă, fiilor lui, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată dar şi martori am pus domina mea: jupan Pârvul [1]) mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt, Iane vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Preda [2]) stolnic şi Manea paharnic şi jupan Gheorman mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Şi eu, Stoica logofăt din Bucureşti, care am scris în cetatea Bucureşti, luna Iunie 15 zile, anul 7072 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Inst. de Istorie al Acad. R.P.R.
Copie slavă.

232

1564 (7072) Iulie 2, Bucureşti.

† Intru tot sfinţitul şi preasfinţitul mitropolit, chir Anania a toată Ţara Românească. Iar după aceia, iată să se ştie că am făcut şi am dăruit, ca să fie la sfânta mânăstire care se chiamă Argeş, unde este hramul preasfintei, curatei şi prea binecuvântatei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioarei Maria şi cinstitei ei uspenii, mai întâi am făcut nişte chilii de piatră şi grădina şi grajdure [3]) şi un şopron pentru butoaie şi pentru care, pentru 18.000 aspri. Şi iarăşi am cumpărat dela popa Duca dela Argeş o livadă, pentru 1300 aspri. Şi iarăşi am cumpărat dela Câlciucul altă livadă, pentru 1000 aspri. Şi iarăşi am cumpărat o vie la Ştefăneşti, pentru 2700 aspri. Şi am făcut o cădelniţă de 5000 aspri şi un stihar de brocart negru de 1000 aspri şi o Psaltire cu Sinaxar şi cu Ceasloveţ pe tetra-pod şi Cântările născătoarei de dumnezeu. Acestea toate le-am dăruit eu la sfânta mânăstire cu binecuvântarea mea, ca să-mi fie spre veşnică pomenire.

Iar din neamul meu, cine se va încumeta să strice această a mea danie de mai sus, pe care am dat-o şi am dăruit-o sfintei mânăstiri, iar oricare om din neamul meu ar fi şi se va încumeta să strice această întocmire a noastră, iar acel om să fie blestemat de tatăl şi de fiul şi de sfântul duh, care toate fiinţele

[1]) în vremea aceasta mare vornic era « Nedelco. »
[2]) în vremea aceasta mare stolnic era « Pană. »
[3]) « grajdure », aşa în orig.

www.dacoromanica.ro

le ţine în palmă şi de preacurata mamă a lui dumnezeu şi de sfântul Ioan înainte mergătorul şi de 4 evanghelişti şi de sfântul sobor al celor 12 apostoli şi de 24 prooroci şi de 318 sfinţi părinţi cei dela Nicheia şi de toţi sfinţii care de veacuri sunt plăcuţi lui dumnezeu şi să fie părtaş cu Iuda şi cu Arie şi cu Evreii cei de trei ori blestemaţi, care au strigat asupra domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos, sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor şi să fie în veci.

Şi martorii: egumenul Gavriil şi Andreiu cel bătrân şi duhovnicul Grigorie şi popa Andronie şi monahul Gavriil şi monahul Teodor şi Tudor postelnic şi nepotul meu, Dragomir din Târgşor.

Şi eu, Vâlcul cel bătrân, logofăt din Pogoneşti, care am însemnat în cetatea Bucureşti, luna Iulie 2 zile, dela Adam curgători, în anul 7072 <1564>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 735.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

233

<1564—1567> Iulie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn. Dă domnia mea această, poruncă a domniei mele cinstitului părinte egumen Ioan, dela sfânta mânăstire numită Tismana, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să ţină satul Tismana tot şi tot venitul.

Iar tu, egumene dela sfânta mânăstire din Bistriţa, să te păzeşti până veţi veni la sobor la Bobotează, să staţi de faţă înaintea domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Am scris eu, Vişan, luna Iulie 17 zile.

Ispravnic Ivan mare logofăt.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 715.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1859.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr şi dupa Ivan mare logofăt.

234

1564 (7072) August 1, Bucureşti.

† In cartea sfântă a lui Moise...[1]) scrie: « Aşa vorbeşte domnul Adonai; ascultă, Israele şi ia aminte cuvintele mele, din cât agoniseşti în tot anul, să dai zeciuială din avere seminţiei lui Levi, binecuvântaţilor săi preoţi », Precum înainte

[1]) loc şters în orig.

www.dacoromanica.ro

de lege şi în lege mulţi au strălucit prin milostenii şi dărnicie, dumnezeeştii şi preasfinţii apostoli, purtătorii de dumnezeu părinţi, ne-au sfătuit şi şi-au făcut pentru folosul nostru, pentru mântuirea sufletelor noastre, ca prin milostenie privighere şi post să ne curăţăm de păcate, toate acestea răbdându-le, ca să împărăţească Hristos.

De aceia şi eu robul stăpânului nostru Iisus Hristos, Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu şi cu darul lui dumenezeu, stăpânind şi domnind peste toată ţara Ungrovlahiei, iată dar mi-am amintit şi domnia mea că mulţi împăraţi voevozi, încununaţi de dumnezeu care au fost înaintea noastră s'au veselit în domnie, însă puţini au fost aceia care au moştenit împărăţia cerurilor, m'am nevoit dar şi eu, nu numai a cârmui această împărăţie, ci şi a îngriji de mântuirea sufletului. De aceia, am ridicat gândul spre cer şi am fost cuprins de râvnă dela sfântul duh către sfintele, dumnezeeştile biserici, mânăstiri, mai ales către această dumnezeiască mânăstire care se află la sfântul munte Sinai, unde în tufişul aprins s'a arătat dumnezeu celui plăcut lui, prooroculuì Moise, unde zac moaştele sfintei muceniţe Caterina, hramul preobrajeniei domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos. Către acest locaş am râvnit şi domnia mea a mă numi ctitor nou şi am dăruit domnia mea în fiecare an sfintei mânăstiri un obroc de 6000 aspri şi fraţilor care vor veni, cheltuială 500 aspri.

De aceia, dar, sfinţi părinţi, mă rog vouă, în numele lui dumnezeu şi al sfântului, care a văzut pe dumnezeu, proorocul Moise şi al tuturor sfinţilor, să scrieţi pe domnia mea în sfântul pomelnic: Io Petru voevod şi părintele domniei mele, Io Mircea voevod, iar după sfântul botez, Io Dimitrie voevod şi maica dela inima domniei mele, marea doamnă Cnejna, iar după sfântul botez doamna Ana şi iubiţi fraţi ai domniei mele, Io Radul şi Mircea voevozi şi să ne pomeniţi pururea în sfintele voastre taine şi la sfântul jertfelnic. Iar noi, dar, în zilele şi viaţa noastră suntem datori totdeauna a milui şi a întări sfânta mânăstire cu mai sus zisul obroc.

Iar cel care după plecarea domniei mele, adică moartea a toată lumea, cui va încredinţa dumnezeu de va începe să ţină sceptrul întregii ţări a Ungrovlahiei sau din rodul de inimă al domniei mele sau, după păcatele noastre sau din alt neam, mă rog vouă, în numele lui dumnezeu şi al tuturor sfinţilor, ca să întăriţi acest hrisov al domniei mele şi să miluiţi sfânta mânăstire din agoniseala cea dată de dumnezeu, cu ce dumnezeu vă va învăţa; după cum însuşi Hristos a poruncit şi a zis: «fiţi milostivi, după cum şi eu» şi celelalte. Pentru aceasta, să aveţi iertarea păcatelor la cumplita şi a doua sa venire şi să ne ferească rugăciunea şi acoperământul preacuratei născătoare de dumnezeu şi a tuturor sfinţilor şi să ne învrednicească a sta de-a dreapta lui Hristos, judecătorul drept, privind unul spre altul cu feţe vesele, în împărăţia cerească, în vecii vecilor, amin.

www.dacoromanica.ro

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Ivan mare logofăt și Stan spătar și Iane vistier și Bărcan comis și Pană stolnic și Manea paharnic și <G>hiorma mare postelnic. Ispravnic Ghiorma mare postelnic.

Și am scris eu, Miroslav, în cetatea de scaun București, luna August 1 zi, crugul soarelui 16, crugul lunii 4, temelia 17, epacta anului 6, epacta lunii 4, ani curgători dela Adam 7072 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCCXCVII/17.

Orig. slav, perg., pecete atârnată, căzută.

235

1564 (7072) August 9, București.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul preabunului și marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeeștii mânăstiri care se chiamă Snagov, unde este hramul cinstitei vovidenii a preasfintei, curatei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu și pururea fecioară Maria, cinstitului părinte egumen chir Evstratie și tuturor dumnezeeștilor călugări, cari trăesc în acel sfânt lăcaș, ca să le fie satul care se chiamă Șoldeștii toți, cu tot hotarul, pentrucă este veche și dreaptă ocină a sfintei mânăstiri dela Snagov și cumpărată dela Vladul și dela alt Vladul, însă jumătate, pentru 800 aspri, încă din zilele răposatului Basarab voevod, iar cealaltă jumătate a cumpărat-o însuși Vlad voevod Călugărul dela jupan Manea vistier, pentru 1200 aspri și pentru un sălaș de Aților. Deci, el a dăruit-o la sfânta mânăstire, ca să fie de întărire, iar domniei lui de veșnică pomenire.

Iar <după aceia, au avut> pâră călugării înaintea domniei mele cu Cârjău <postelnic și cu Tărbă>cianii. Și așa au pârît Tărbăcianii că nu sunt vândute ocinele lor, ci le-au cotropit călugării cu sila. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători a domniei mele. Și am citit domnia mea vechile lor cărți dela alți domni răposați, cartea lui Basarab voevod cel Tânăr, care a fost stăpânitor al Țării Românești înainte de răposatul Vlad voevod Călugărul și cartea lui Vlad voevod Călugărul și am înțeles domnia mea că mai sus zișii oameni, Tărbăcianii, n'au ținut ocina Șoldești, nici străbunii lor, nici părinții lor. Și au rămas Tărbăcianii și Cârjău postelnic de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat și domnia mea sfintei mânăstiri dela Snagov, ca să-i fie de ocină și de ohabă și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Ivan mare logofăt și Ianne vistier și Stan spătar și Bărcan comis și Pană stolnic și Manea paharnic și Ghiorma mare postelnic.

www.dacoromanica.ro

A scris Mihnea în cetatea de scaun Bucureşti, luna August 9 zile, în anul 7072 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 736.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1874, după care s'au făcut completările.

236

1564 (7072) August 24.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragomir logofăt şi soţiei lui, Ivana şi fraţilor Ivanei şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie satul Vârâţii jumătate, din vecini şi din mori şi de pretutindeni, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină dela soacra lui, Anca, mama jupaniţei Ivana şi dela mătuşa ei, monahia Maria, fiicele jupanului Radul din Roşia. De aceia, domnia mea am adeverit că le este de moştenire mai sus zisul sat Vârâţii; deci le-am dat şi le-am miluit şi domnia mea pe mai sus zisele slugi ale domniei mele, Dragomir logofăt şi soţia lui, Ivana şi fraţii Ivanei.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor, de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan mare spătar şi Ianiu mare vistier şi Bărcan mare comis şi Manea mare paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare postelnic [1]).

Am scris eu, Dragomir din Miroşi, luna August 24 zile, în anul 7072 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 737.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din sec. XVIII, cealaltă din 1851.

237

1564 (7073) Septembrie 5.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri care se chiamă Govora, ca să-i fie satul Strâmbele jumătate, oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă a fost vechi şi drept sat de moştenire al sfintei mânăstiri. Dar a fost cotropit de către Radoslav banul. Iar întru aceasta, domnia mea am adeverit şi am aflat că a fost

[1]) în loc de «mare logofăt».

www.dacoromanica.ro

acel sat de moştenire al sfintei mânăstiri, dar a fost cotropit de Radoslav banul cu sila.

De aceia, am miluit domnia mea pe sfânta şi dumnezeeasca mânăstire, ca să-i fie mai sus zisul sat de ocină şi de ohabă în veci, iar domniei mele veşnică pomenire.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ghiorma postelnic. Şi ispravnic Ghiorma mare postelnic.

A scris Miroslav, în luna Septembrie 5 zile, în anul 7073 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 738.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1797.

238

1564 (7073) Septembrie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Petru şi cu fiii lui, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie o vie în Bujorani, pentrucă a cumpărat-o Pătru dela Ticuci din Bujorani, pentru 250 aspri gata. Şi a vândut singur Ticuci mai sus zisa vie, de a lui bună voie.

De aceia, i-am dat şi domnia mea lui Pătru, ca să-i fie mai sus zisa vie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui, nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Pano stolnic şi Manea paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Am scris Alb, în cetatea Bucureşti, luna Septembrie 9 zile, în anul 7072 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 739.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1785.

239

<1564 (7073)> Octombrie 5, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele călugărilor dela sfânta mânăstire dumnezeiască care este la Râmnic lângă Olt, unde este hramul arhanghelului Mihail, ca să-i fie satele anume Urlu-

www.dacoromanica.ro

ieştii şi Buneştii şi cu toate hotarele, pentrucă îi sunt vechi şi drepte ocine, sate şi de moştenire ale sfintei mânăstiri.

Iar după aceia, au avut pâră înaintea domniei mele cu dregătorul domniei mele Ianachi stolnic pentru mai sus numitele sate. Şi aşa pâra Ianachi stolnic...[1]) a lui acele sate. Iar domnia mea <am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege cu toţi cinstiţii>[1]) dregători ai domniei mele. Şi am dat domnia mea călugărilor lege, 12 boieri, <ca să jure că sunt acele sate ale sfintei mânăstiri>[1]) şi le-am pus lor zi ca să jure, la sfântul Dimitrie, Iar călugării i-au adus încă înainte de zi, cu trei săptămâni, de au jurat cu acei 12 <boieri şi au jurat>[1]) pentru acele mai sus scrise sate, că sunt vechi şi drepte de moştenire <ale sfintei mânăstiri, iar Ianachi stolnic>[1]) mai mult amestec să nu aibă cu acele sate mai sus zise, <ci numai sfânta>[1]) mânăstire care se numeşte sfântul arhanghel Mihail să le stăpânească,...[1]) <precum au>[1]) dat şi alţi domni dinaintea domniei mele.

De aceia, le-am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri şi dumnezeeştilor călugări care trăiesc în acel sfânt locaş, ca să le fie mai sus zisele sate, Urlueşti <şi Buneşti, de ocină şi de ohabă>[1]).

Iată dar şi martori am pus domnia mea: jupan <Nedelco mare vornic şi jupan>[1]) Ivan mare logofăt şi stan spătar şi Ianiu <vistier>...[1]) în cetatea de scaun Bucureşti, luna Octombrie 5 zile>...[1])

† <Io Petru voevod>, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 741.
Orig. slav, hârtie, rupt.
Datat după o însemnare de pe verso şi după divan.

240

1564 (7073) Octombrie 6, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă <a domniei> mele lui Costandin cu fraţii săi, anume Mihai şi Genău şi Oancea şi cu fiii lor, câţi le va lăsa <dumnezeu>[1]), ca să le fie ocină în Bătieşti, <partea>[1]) lui Oană şi a fiilor lui, toată, oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă a cumpărat-o dela Oană şi dela fiii lui, pentru 1050 aspri gata.

Iar după aceia, Costandin cu fraţii săi au avut pâră înaintea domniei mele cu Oană şi cu fiii lui. Şi aşa au pârît Oană şi cu fiii lui înaintea domniei mele că n'au vândut acea ocină, ci au pus-o zălog la Costandin şi la fraţii lui. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat şi cu vlastelinii domniei mele şi a dat domnia mea lui Oană şi cu fiii lui lege, 12 boieri, ca să jure că n'au vândut

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

acea ocină, ci au pus-o zălog. Iar întru aceasta, Oană şi fiii lui n'au putut să jure în niciun chip, ci au rămas Oană şi cu fiii lui de lege dinaintea domniei mele.

Şi iarăşi să le fie lui Costandin şi cu fraţii săi ocină în Bătieşti din partea lui Stoian a 4-a parte, de pretutindeni pentrucă a cumpărat-o dela Stoian pentru ...[1]) aspri. Şi iarăşi a cumpărat Costandin ocină în Bătieşti din partea lui Bâră jumătate, pentru 250 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Costandin din acea jumătate din partea lui Bâră, a treia parte, pe care o cumpărase dela Călin, pentru 80 aspri. Şi această mai sus zisă ocină din partea lui Bâră, ei au cumpărat-o dela fiii lui Oacheş din Dăneşti.

Şi iarăşi au cumpărat Costandin şi fraţii lui un ogor dela Vlad, pentru 70 aspri. Şi iarăşi au cumpărat Costandin şi fraţii lui un ogor dela Vlad, pentru 150 aspri.

De aceia, le-am dat şi domnia mea lui Costandin şi fraţilor lui, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar, Ianiu vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

A scris Alb, în cetatea Bucureşti, luna Octombrie 6 zile, în anul 7073 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 740.
Orig. slav, hârtie pecetie aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1806.

241

1564 (7073) Octombrie 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io <Petr>u voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea <această poruncă a domniei mele> lui Radul şi lui Ion şi lui Micul...[1]) şi lui Petru şi lui Micul cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie părţile de ocină dela ...[1]) pentrucă le este veche şi dreaptă ocină <cumpărată dela> ...[1]) şi dela Stănislav şi dela Detco şi dela Nan şi dela Stoia şi dela Şerban şi dela Neagoe din Cucuteni, pentru 1600 aspri gata.

Şi au vândut cu ştirea <tuturor megiaşilor> şi de bună voia lor. Şi să li se ştie hotarul: din hotarul Fiianilor pe Piscul Lupului în jos merge până la Leaţul până la ...[1])

Şi iarăşi Radul şi ...[1]) fratele său şi Stan cu fiii lor, ca să le fie de ocină şi de ohabă ...[1]) a cumpărat dela Dan şi dela Nan şi dela ...[1]), pentru 14.000 aspri gata şi pentru un cal bun, preţuind 400 aspri.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Dar să li se ştie hotarul: pe valea ...[1]) râul ...[1]) şi de aci pe valea ...[1]) până la hotarul Puchenilor pe ...[1]) până la Chiciură.

Şi aceste mai sus scrise ocine au fost toate ...[1]) ale răposatului Basarab voevod.

Iar după aceia, au avut cotropire dela Tudor logofăt şi dela fraţii lui, pentrucă s'au făcut cneji ...[1]) câţi sunt la el, pe care le-au cumpărat. Şi aceşti boieri le-au lepădat şi ei cei 1500 de aspri cu sila, în zilele lui Radul voevod Călugărul ...[1]) Deasemenea s'a jeluit la părintele domniei mele, la răposatul Mircea voevod, dumnezeu să-i ierte sufletul, că le-au luat ocinile cu sila şi le-au lepădat cei 1500 aspri, fără buna lor voie. Iar părintele domniei mele a luat ...[1]) aceste ocine mai sus zise, Runcul şi Brebul, toate, cu toate hotarele.

Şi după aceia, iar nu au putut să aibă pace dela Iancul pârcălab şi aşa a pârît el că nu le-a luat Tudor logofăt şi cu fraţii lui cu sila, ci că le-a vândut de bună voia lor ...[1]) 1500 de aspri, nu i-au dat în mâna părintelui domniei mele. Iar domnia mea, am cercetat şi am judecat cu toţi cinstiţii vlastelini ai domniei mele, după dreptate şi după legea lui dumnezeu. Şi am dat domnia mea fiilor oamenilor mai sus scrişi, anume: Milea şi Radul <şi Vladul> lege, 12 boieri şi i-au adus şi au jurat înaintea domniei mele cu sufletele lor că au dat ...[1]) 1500 aspri în mâna domniei mele şi au fost aceşti boiari ...[1]) au luat Runcùl şi Brebul cu sila.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Milea şi Radul şi Vladul ...[1]) mai sus scrişi cu fraţii lor <şi> cu fiii lor, ca să le fie ocină şi de ohabă şi lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi M<a>nea paharnic şi jupan Gheorman mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Scris luna Octombrie 8 zile. A scris Dragomir, bătrânul logofăt, în anul 7073 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXXXIV/43.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

242

1564 (7073) Decembrie 11, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele fiilor lui Micşan din Negeşti, anume Vlaicul şi Bodea şi cu fiii lor, câţi

[1]) loc şters şi rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Negești din partea părintelui lor Micșan jumătate și din sat și din câmp și din munte și din apă și de peste tot hotarul, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și dedină. Dar lui Bodea să-i fie numai 6 ogoare la câmpul de sus și alte 6 ogoare la câmpul de jos și vatră de casă în sat, pentrucă așa le-a lăsat cu sufletul lui părintele lor Micșan când a fost viu. Iar cealaltă jumătate din ocina lui Micșan, partea fiilor lui Vladul și Radul, iar a închinat-o Micșan, el însuși, lui Vlaicul logofăt.

Iar după aceia, a avut Vlaicul pâră înaintea domniei mele cu fiii lui Vladul și ai lui Radul, anume Soare și Vlad și Stanimir și Stan. Și astfel au pârît Soare și Vlad și Stănimir și Stan, ca să aibă și ei parte din mai sus zisa ocină a bunicului lor Micșan. Intru aceasta, domnia mea i-am judecat, după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele. Și am citit domnia mea cartea răposatului Vintilă voevod și am văzut și am adeverit domnia mea că însuși Micșan a lepădat pe fiii lui, Vladul și Radul, pentrucă nu l-au cinstit pe dânsul și au fost niște răufăcători. Și încă am citit domnia mea și cărțile răposatului Radul voevod Călugărul și cartea răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod, că Vlaicul, fiul lui Micșan, a avut pâră dela frații lui, dela Vlad și Radul, înaintea domniei lor și tot au rămas de lege. Astfel au rămas și fiii lui Vlad și ai lui Radul, anume Soare și Vlad și Stănimir și Stan, de lege dinaintea domniei mele și dinaintea tuturor cinstiților dregători și a curții domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă la mai sus zisa ocină, în veci vecilor.

Și încă a avut Vlaicul pâră și înaintea lui Pătrașcu voevod cu fratele său Bodea, pentru mai sus zisa ocină și a luat Bodea 12 boieri, să jure, ca să ia Bodea jumătate din partea fratelui său Vlaicul. Iar cei 12 boieri nu au jurat, ci i-au împăcat pe ei, de a lor bună voie. Și a dăruit Vlaicul fratelui său Bodea încă 7 ogoare, anume: un ogor lângă Valea Nandrei și un ogor lângă dârsta lui Țale și un ogor lângă Vâlceaua Popii și un ogor la Malul Prosiei și un ogor la vad și un ogor supt priboi, la lazuri și un ogor în vale. Astfel s'au întocmit de a lor bună voie înaintea acelor 12 boieri. Și încă s'au jurat pe tetraevanghel, ca oricare dintre dânșii va strica această tocmeală, să fie blestemat de 318 părinți purtători de dumnezeu.

De aceia și domnia mea am dat lui Vlaicul mai sus zisa ocină, ca să-i fie de ocină și de ohabă, lui și fiilor lui și nepoților și strănepoților lui și de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Ivan mare logofăt și Stan spătar și Ianiu vistier și Bărcan comis și Manea paharnic și Pană stolnic și jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Bratul din Negeşti, care am însemnat în cetatea de acum Bucureşti, luna Decembrie 11 zile, crugul soarelui 17, epacta 6, crugul lunii 5, temelia 28, numărul de aur 8, curgători ani, în anul 7073 <1564>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 742.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1843.

243

1565 (7073) Ianuarie 4, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Hrană cu fraţii săi şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Studina lui Măsteac, jumătate dintr'o funie, pentrucă au cumpărat-o dela Stana, pentru 325 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Duda cu fratele ei Stan, dela Stana, ocină, seliştea de sus jumătate, din lăţime 20 de paşi, pentru 120 aspri.

Şi iarăşi au cumpărat Lupa cu fraţii săi, anume Buit şi Drăgan, ocină în Studina de Jos, partea lui Aldimir toată, oricât se va alege de pretutindeni, pentru 430 aspri şi de la Tatomir loc de vie, dela tufe până la baltă, pentru 250 aspri. Şi au plătit Lupa cu fraţii săi dedina lor de ocină dela Puia, 5 paşi, pentru 100 aspri. Şi iarăşi au cumpărat Lupa cu fratele său Ivan, ocină dela Drăgan, 50 de paşi, pentru 100 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Buit ocină dela Vladul, 5 paşi, pentru 50 aspri şi dela Radoslav şi dela Simion, 5 paşi, pentru 50 aspri şi dela Prodan, cinci paşi, pentru 55 aspri şi dela Necula, cinci paşi pentru 50 aspri şi dela Lie, o vie, pentru 150 aspri.

Şi au plătit Voico cu fraţii săi dedina lor de ocină, însă dela Voicea 15 paşi, pentru 300 aspri.

Şi a cumpărat Lala dela Albul un ogor de 25 paşi, pentru 50 aspri şi dela Radul 35 de paşi, pentru 70 aspri şi dela Stanciulea, în câmpul de sus, 80 de paşi, pentru 160 aspri şi iarăşi dela Stanciulea 10 paşi, la seliştea cu tufe, pentru 100 aspri şi dela Stan 12 paşi, la seliştea cu tufe, pentru 2 boi şi dela Stan la câmpul de sus un ogor de 20 de paşi, pentru 40 aspri.

<Şi iarăşi a cumpărat> Creţul ocină dela Crăciun 7 paşi, la selişte, pentru 70 aspri şi dela Marcu 10 paşi, la selişte, dela baltă până la branişte, pentru 150 aspri.

Şi iarăşi a dat Ivan partea lui de ocină dela Studina nepoţilor săi, anume Ganea şi Tudor, oricât se va <alege> de peste tot.

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi a cumpărat Voico dela Stoica la câmp 60 de paşi, pentru 120 aspri şi la selişte 30 de paşi, pentru 220 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Vladul ocină dela Oancea 10 paşi, la câmp, pentru . . .[1] şi la selişte 5 paşi şi la braniştе 2 paşi, cu birul şi dela Marcu un loc de casă şi de vie şi de arie, pentru 100 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Staia cu fraţii săi ocină dela Vlaicu, a treia parte dintr'o funie veche şi la selişte şi la braniştе, pentru 200 aspri.

Şi iarăşi au cumpărat popa Dobromir cu fratele lui, Muşat, o ocină dela Prodan şi dela Voico, o funie, pentru 700 aspri şi dela Stanciul 20 de paşi, pentru 40 aspri şi dela Vladul 20 de paşi, pentru 40 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Cioban ocină dela Hrană, loc pentru vie, în lăţime 13 paşi, până la tufe, pentru 160 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Diicul dela Bogdănel o braniştе, pentru 200 aspri. Şi iarăşi a <cumpărat> Diicul dela Bogdănel 11 ogoare, pentru 90 aspri. Şi au vândut mai sus zişii oameni acele ocine de a lor bună voie.

De aceia, am dat şi domnia mea acelor oameni mai sus scrişi, ca să le fie acelora ocinele de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Ianuarie 4 zile, în anul 7073 <1565>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

<Pe verso>: Această carte s'a luat dela Stan. Studina.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 743.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad rom. din 1844.

244

1565(7073) Ianuarie 4, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Radul şi lui Stoica cu fraţii săi, Ciolan şi Dumitru şi lui Radul cu fraţii săi, Oprea şi Stepan şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocina care să cheamă la Rădulești [2], din partea lui Manea şi din partea lui Oprea şi din partea lui Lepădat şi din partea lui Muşat, însă din părţile lor din ocina

[1] loc rupt în orig.
[2] „la Rădulești", aşa în orig.

www.dacoromanica.ro

de sus, 12 funii şi în lungimea ei, dela răstoacă până la valea Făgetului, pentrucă au cumpărat-o dela Manea şi dela Oprea şi dela Lepădat şi dela Muşat, pentru 6750 aspri gata. Şi au vândut aceşti mai sus zişi oameni de a lor bună voie. Dar să ţină singur Radul pe 2 funii, iar Stoica cu fraţii săi, Ciolan şi Dumitru, pe 6 funii, iar Radul cu fraţii săi, Oprea şi Stepan, pe 4 funii, pentrucă astfel s'au întocmit şi au cumpărat dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Radul şi lui Stoica cu fraţii săi, <Ciolan şi> Dumitru şi lui Radul cu fraţii săi, Oprea şi Stepan, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt . . . [1]) şi Bărcan comis şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic jupan Nedelco mare vornic.

Şi eu, Voinea, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Ianuarie 4 zile, dela Adam ani curgători, în anul 7073 <1565>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R. P. R., LXXIX/96.
Orig. slav, perg., rupt.

245

<1565—1568> Martie 25.

| † Din mila lui dumnezeu <Io Petru voevod> [1]) şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri care se chiamă Glăvăciog, ca să vie volnic egumenul Mitrofan cu această carte a domniei mele să ţie ocina sfintei mânăstiri dela Jirov, cât este partea sfintei mânăstiri toată, pentrucă acea ocină au cumpărat-o Homul şi Văreştii dela Eftimie, care a fost egumen mai dinainte vreme.

Astfel, domnia mea am dat ocina sfintei mânăstiri care este mai sus scrisă. Iar Homul şi Vărăştii, ei să-şi ia asprii dela Eftime. De aceia, nimeni să nu cuteze să turbure sau să supere înaintea acestei cărţi a domniei mele, căci un astfel de om rău va păţi. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Ghiorma mare postelnic
A scris Ţalapi, luna Martie 25 zile.
† Io <Petru voevod> [1]), din mila <lui dumnezeu, domn> [1]).

Arh. St. Buc., S. I., nr. 731.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Datat din domnia lui Petru cel Tânăr, după Ghiorma mare postelnic şi după egumenul Mitrofan.

[1]) loc rupt în orig,

www.dacoromanica.ro

246

1565 (7073) Aprilie 4.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numite Bistriţa, ca să-i fie satele ei, anume Bogdăneştii dela Codmeana şi Bârluiul dela Muşcel şi Vârtopul dela Celeiu, pentrucă sunt drepte ocine şi dedine.

Iar după aceia, au avut pâră cu fiica Vulturului [1]) şi cu alţi oameni care au cotropit acele mai sus zise ocine. Şi aşa au pârît fiica Vulturului şi alţi oameni, că nu are sfânta mânăstire amestec cu aceste sate mai sus scrise. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi dregătorii domniei mele şi am aflat domnia mea că sunt drepte ocine şi dedine ale sfintei mânăstiri.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să-i fie de ocină şi de ohabă sfintei mânăstiri şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Bărcan comis şi Stan cel Gros spătar şi Iane vistier şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorman mare postelnic. Ispravnic Ghiorma mare postelnic.

Am scris eu, Necula diac, în anul 7073 <1565>, luna Aprilie 4 zile.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 744.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1795.

247

1565 (7073) Aprilie 15, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Mariei şi Ancăi şi nepoatei lor, Dumitra, că să le fie ocina Plăcicoi, partea părintelui lor Tatul, toată, oricât se va alege din câmp şi din munte şi din apă şi de pretutindeni, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi de moştenire. Şi iarăşi să le fie ocina Mierlărească toată, oricât se va alege partea părintelui lor Tatul, pentru că le este ocina lor de moştenire.

Iar după aceia, au venit Maria şi Anca şi Elina înaintea domniei mele, de s'au înfrăţit, ca să ţie şi Elina la Plăcicoi împreună cu Maria şi cu Anca şi să ţie şi Maria şi Anca la Mierlari, unde sunt hotărniciţi împreună cu Elina. Şi s'au înfrăţit de a lor bună voie dinaintea domniei mele.

---

[1]) «Vulturului», aşa în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi a întocmit Tatul ca după moartea lui să ţie Maria casa lui şi grădinile şi pometul.

De aceia, le-am dat şi domia mea, ca să le fie ocină şi ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Colţea gramatic, luna Aprilie 15 zile, în minunata cetate Bucureşti, curgători în anul 7073 <1565>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 745.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1850.

248

1565 (7073) Mai 11, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni: Stoica şi Stanciul şi Neicul şi Stanciul, fiii lui Colţea şi Şoiuga şi Stoichina şi Grumazea şi popa Ivan şi Stanciul şi Radoslav şi Stoica şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină selişteа care se chiamă Drăghicenii toată, cu tot hotarul.

Şi hotarul să li se ştie: dela răchită dela capul unor ogoare care sunt pe Piscul Turcilor, în sus, până la poiana Dăspinei şi poiana jumătate şi dela Şomorul, pe unde se va afla mijlocul locului.

Pentrucă au cumpărat aceşti mai sus zişi oameni dela Mihai şi dela Giurca şi dela Drăghici, pentru 6500 aspri gata. Şi au vândut acei mai sus zişi oameni de a lor bună voie şi dinaintea tuturor megiaşilor. Dar să li se ştie fiecare, cât au dat. Şi a cumpărat Stoica singur, 1500 <aspri> pe o funie şi Stanciul iarăşi 1000 aspri pe o funie şi Neicul şi Stanciul, fiii lui Colţea, iarăşi 1000 aspri pe o funie şi Grumazea 1000 aspri pe o funie . . . [1]) şi popa şi Stanciul 500 <de aspri> pe o jumătate <de funie> şi Radoslav şi Stoica 1000 aspri pe o funie. Fiecare precât a cumpărat, astfel să se şi împartă ocina.

De aceia, le-am dat şi domnia mea acestor mai sus zişi oameni, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia meà: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ianiu vistier şi Pană stolnic şi

[1]) loc rupt în text.

www.dacoromanica.ro

Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ghiorma mare postelnic.

Am scris, eu Dajul gramatic, în cetatea de scaun Bucureşti, în faţa bisericii lui Ghiorma postelnic, luna Mai 11 zile, în anul 7073 <1565>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Copii, sub dată.
Copie slavă.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

249

1565 (7073) Iunie 11.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestui om, anume Dobroslav cu fiii săi şi cu fiicele, Dragul şi Vişa şi Dobroneaga şi Neagole cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Rusineşti, partea părintelui lor Dobroslav, oricât se va alege, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, a venit Dobroslav singur înaintea domniei mele, de a dat şi a aşezat pe fiicele lui mai sus zise, anume Vişa şi Neagole şi Dobroneaga pe ocina lui din Rusineşti, dar peste jumătate, iar cealaltă jumătate să fie a lui Dobroslav şi a fiului său Dragul, pentrucă i-a aşezat dinaintea domniei mele cu ştirea tuturor megiaşilor, de a lui bună voie.

Şi iarăşi a cumpărat Dragul dela Vişa, pe un bou mare, 7 paşi, ocină în Rusineşti, din partea părintelui ei, pe care i-o dăduse, pentrucă a vândut Vişa fratelui său de a ei bună voie, cu ştirea tuturor megiaşilor. Şi iarăşi au cumpărat Neagoe şi Găvaniu ocină în Rusineşti, partea lui Ianiu care a fost mare ban al Jiului, 22 paşi, pentru 360 aspri. Şi iarăşi au cumpărat Stoica şi Dragul ocină în Rusineşti, din partea lui Dobroslav, 7 paşi, pentru 200 aspri. Şi iarăşi au cumpărat Stepan şi Radul ocină în Rusineşti, din partea lui Stoican şi a lui Bâreş şi a lui Boje, 98 paşi. pentru 1200 aspri gata. Şi iar a cumpărat Cârstea ocină în Rusineşti şi loc de vie dela Cr . . . [1]) tul, 12 paşi, pe 40 de aspri.

De aceia, am dat şi domnia mea acestor oameni, care sunt mai sus scrişi, ca să le fie ocină şi ohabă lor, fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după a spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ianiu vistier şi Pano stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

[1]) loc şters în orig.

www.dacoromanica.ro

Eu . . . [1]). luna Iunie 11 zile, în anul 7073 <1565>.
† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCV 166.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XIX.

250

1565 (7073) Iunie 11, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Neacşa, fiica lui Olac din Iaşi pe Argeş, ca să-i fie ocina tatălui ei Olac toată, cât se va alege partea ei de moştenire şi la Iaşi şi la Burdea, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar apoi, a venit înaintea domniei mele însăşi jupaniţa Neacşa, fiica lui Olac, de a aşezat pe cumnatul său, pe Ivan logofătul, peste toate ocinele mai sus spuse şi din Iaşi şi din Burdea, încă şi peste toate celelalte averi şi mori şi vii şi câte se vor afla vii şi moarte. Pentrucă jupaniţa Neacşa n'a născut niciun fiu sau fiică. Pentru aceasta i-a dat, ca să aibă cinste şi linişte în viaţa ei dela Ivan logofăt, iar după moartea ei, pomenire veşnică. De aceia, i-a dat de bună voia sa, dinaintea întregului sat şi dinaintea megiaşilor dimprejurul lor, anume: din Ciofrângeni, Stepan logofăt şi Dragomir, fiul lui Vladul şi Dumitru logofăt din Argeş şi din Cârstieneşti, Oprea vătaf şi din Cecăneşti, Stanciul vătaf, din Priboeni, Posea, din Znamău, Stoica, deasemeni şi înaintea domniei mele a dat cumnatului său mai sus spus, Ivan logofăt. Iar din celelalte rude ale ei nici veri primari, nici al doilea, amestec să nu aibă pentru aceasta, niciun fir de păr.

Iar după moartea mea, dacă va încerca să strice . . . [2]) întocmirea mea, el să fi blestemat de 318 sfinţi părinţi cei din Nicheia şi să aibă parte cu Iuda şi cu de trei ori blestematul Arie şi cu ceilalţi Iudei.

Şi iar să-i fie lui Ivan logofăt partea fratelui său Ion logofăt de ocină, de peste toată ocina, pe unde se va alege, din dedina lui toată şi din celelalte averi şi avuturi şi vii şi moarte, cât se vor afla, iar ceilaţi fraţi ai lui niciun amestec să nu aibă, nici cât un fir de păr.

De aceia, i-am dat şi domnia mea lui Ivan logofăt, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi

[1]) loc alb în orig.
[2]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Manea paharnic și jupan Gormea [1]) mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Și eu, Stepan cel bătrân logofăt, care am scris în cetatea de scaun București, luna Iunie 11 zile, în anul 7073 <1565>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCCVIII/57.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, ruptă.
Cu o copie slavă și o trad. rom. la Arh. St. Buc., Copii II/33.

251

1565 (7073) Iunie 16, Bucureşti.

†Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor sate, anume Căneștii [2]) și Șerbăne,tii, ca să le fie ocinele lor în Cunești [2]) și în Șerbănești toate, cu tot hotarul cel vechiu, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și dedină.

Și hotarul să li se știe: pe matca Melcirei și de acolo pe padina Malului și dela drum până la hotarul Frăceștilor.

Iar după aceia, au avut pâră cu Mănileștii pentru acel hotar mai sus zis înaintea lui Radul voevod, căci au vrut Mănileștii să mute acel hotar cu 12 boieri. Iar Căneștii și Șerbănești, ei au luat lege peste acei 12 boieri, 24 de boieri, dinaintea lui Radul voevod. Și au jurat Cuneștii și Șerbănești înaintea lui Radul voevod cu acei 24 boieri. Și au așezat stâlpii pe vechiul hotar, așa cum este spus mai sus.

Iar apoi, Mănileștii, ei au aruncat năpasta asupra Căneștilor și asupra Șerbăneștilor, ca să strice acele hotare vechi și le-au stricat și i-au prădat, de le-au luat 172 de boi.

Iar după aceia, iar au avut pâră înaintea răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod. Și au mărturisit Căneștii și Șerbăneștii cu mulți boieri înaintea răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod. <Și așa> au pârît Cuneștii și Șerbăneștii înaintea lui Radul voevod și înaintea răposatului părinte al domniei mele, că i-au cotropit Mănileștii. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am văzut domnia mea cărțile lui Radul voevod și ale răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod că au cotropit Mănileștii pe Cunești și pe Șerbănești . . . . . [3]) 6000 aspri pentru acei boi, ai Cuneștilor și ai Șerbăneștilor. Și au rămas Mănileștii de lege dinaintea domniei mele.

[1]) în loc de «Ghiorma».
[2]) așa în orig.
[3]) loc șters în orig.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea Cuneştilor şi Şerbăneştilor, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Ianiu vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiurma mare postelnic. Şi ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Voina gramatic, în luna Iunie 16 zile, în cetatea de scaun Bucureşti, dela Adam până acum curgători ani, în anul 7073 <1565>.

†Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., LXXVI/164.
Orig. slav, perg., şters.
Cu o trad. rom. din sec. XX; altă trad. rom. incompletă, dela sfârşitul sec. XVIII ibid., CXVI/36, cu data 31 Iulie.

252

1565 (7073) August 31, Brăila.

† Cu voia tatălui şi cu ajutorul fiului şi cu săvârşirea sfântului duh, amin. Iată eu, jupan Cârstian, fiul lui Şerbul portar şi jupaniţa lui Rada, fiica jupanului Barbul comis am râvnit şi am dorit către sfânta mânăstire numită Snagov, am ales şi am despărţit de a noastră bunăvoie din această avere a noastră şi din ocinele noastre care ne sunt de moştenire, pre cât ne-am făgăduit faţă de domnul dumnezeu şi din cât au agonisit părinţii noştri, ca să fie la sfânta mânăstire dela Snagov spre întărirea sfântului locaş, ca să ne scrie în sfântul şi marele pomelnic, unde sunt scrişi ctitorii sfântului hram. Iar noi să dăruim întodeauna din câte va binevoi domnul dumnezeu să ne dăruiască.

Iar acum, noi am dat sfintei mânăstiri dela Snagov, ca să-i fie vecinii dela Fântânele, oricât se va alege partea noastră. Şi iarăşi a dat jupaniţa Rada, jupaniţa jupanului Cârstian, din partea ei dela Deşiraţi, ca să fie la Snagov. Şi iarăşi, încă a dat jupaniţa Stanca, fiica jupaniţei Radei, când a fost în pribegie, iarăşi şi altă parte, acolo la Deşiraţi pe Ialomiţa. Şi acele părţi le-a dat jupaniţa Rada, ca să fie la sfânta mânăstire Snagov . . . . . [1]) să muncească numai cât . . . . [1]) călugării să ia din sat. Iar la Fântânele să-şi ia călugării venitul şi să lucreze orice va fi, pentru sfânta mânăstire.

Şi iarăşi a dat jupaniţa Rada un mesal care se chiamă canavăţ cu fluturi de aur şi cu mărgăritare şi să se aşeze la icoana preacuratei. Şi iarăşi a dat o boartă ca să facă sau o svită sau două. Iar ce îi va fi preţul, pentru ca să ne scrie pe părinţii şi pe bunicii noştrî în sfântul pomelnic, mai întâi pe: jupan Badea şi jupaniţa Neacşa şi jupan Şerbul şi jupaniţa Slavna şi jupan Radul şi jupaniţa

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Slavna şi jupan Barbul şi jupaniţa Stanca şi jupan Cârstian şi jupaniţa lui, Rada şi fiica lor Sorca.

Iată şi martori punem: ieromonahul egumen Moisi şi Calivir ieromonah şi dela Brăila preoţii: popa Sava şi popa Constandin şi popa Dan. Şi după aceştia, toţi oamenii buni din Brăila, anume: jupan Stoica al lui Ilea şi Ciumelita Grecul şi Preda, fiul lui Stoica şi Vişan şi Calea şi Vlădaia şi Bratul şi Dumitru şi Iane şi Dragul şi Gonţea şi Neagul şi Stan Negrul.

Incă şi blestem punem: dacă cineva va lua dela sfânta mânăstire ceiace este mai sus scris sau va face altă tocmeală, să fie blestemat de 318 sfinţi părinţi purtători de dumnezeu cei dela Nicheia şi după aceia şi de noi păcătoşii, dacă din vre-o duşmănie cineva ne-ar şterge din pomelnic, afară dacă s'ar afla <unul dintre noi> eretic.

In anul în care s'a scris 7073 <1565> August 31. Şi eu popa Mămuie, am scris acestea cu scrierea mâinii mele, în scaunul care se chiamă Brăila ... [1]) Rada ... [1])

Arh. St. Buc., S. I. nr. 477.
Orig. slav, hârtie,
Cu o trad. rom. din 1848.

253

<1565 Septembrie 1—1566 August 31> 7074.

†Io Petru voevod, *fiul* Mircei vodă carele zidi şi făcu sfinta mănăstire ce să chiamă Iazerul, hramul vovedenie. Dat-au domniia lui sfintei mânăstiri, ca să-i fie satul anume Poenarii tot, cu tot hotarul şi Căpăţânénii cu tot hotarul şi cu toţi rumânii şi cu tot venitul de peste tot hotarul şi un locu de metoh şi cu un vad de moară în oraşul domnii lui în Râmnic şi 16 tal<eri> bani dela Ocna domnii lui cea Mare şi ca să aibă în tot anul sfânta mânăstire mertic dela Ocna cea Mare câte 200 de grunji de sare şi din Romănaţi 50 foi de brânză şi 50 de chile de grău câte 200 de vedre de vinu din vinăriciul domnescŭ dela Ocna cea Mare.

Şi iară ca să fie moşiia la Poganul partea lui Dumitraşco toată, pentrucă au cumpărat sfânta mânăstire dela Dumitraşco, dreptŭ 7000 de aspri şi încă s'au scrisŭ şi la sfântul pomélnic. Şi iară ca să fie sfântei mânăstiri moşiia dela Sărăcineşti de cătră Tudor partea lui Dumitru şi a lui Drăgan şi a Vicului, ori cătă să va alege toată, pentrucă détără şi închinară Dumitru, Drăgan, Vicul aceste moşii la sfânta mânăstire Iazerul şi să scriseră şi la sfântul pomélnic toţi şi cu părinţii lor.

Pentru acéia, au dat domniia lui sfintei mănăstiri zise mai sus, ca să-i fie sate şi Ţigani şi merticul ce scrie mai sus neschimbatŭ şi nestrămutat, ca să fie

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

sfintei mânăstiri de întărire și călugărilor de hrană iară domniei lui și părinților lui vecinică pomenire.

Incă și afurisenie pune domniia lui: pre cine va alege domnul dumnezeu a fi stăpânitori țării ori din neamul nostru ori din seminția păcatelor noastre ori dintr'altu neamŭ și de va înnoi și va întări acestŭ hrisov de milă al domnii lui, pre acela domnul dumnezeu să-l întărească și să-l miluiască cu pace în scaunul domnii lui, iară carele nu va înnoi și nu va întări această milă a domnii lui, ci va călca și va strica acestŭ hrisov de milă a domnii lui, pre acela domnul dumnezeu să nu-l întăréscă, nici să-l miluească în scaunul domnii lui, ci să fie proclet,treclet, maranaatha de 318 părinți dela Nicheia *și celelalte.*

Iată și mărturii pune domniia lui: Neagoe *mare* ban, Ghinea [1]) *mare* vornic, Ivan *mare* logofăt, Mihai [2]) *mare* vistier, Stan *mare* spătar *și ceilalți.*

Anul 7074 ‹1565-1566›

Arh. St. Buc., S. I., nr. 762.
Trad. rom. din sec. XVIIII.
Parte din membri divanului au fost probabil citiți greșit de traducător.

254

‹1565 Septembrie 1—1566 August 31› 7074.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod, domnu a toată Țara Rumănească feciorul marelui și preabunului Mircii voevod. Dat-am domniia mea sfintei mânăstiri *dela* Iazăr, unde iaste hramu vovedenii, cum ca să fie ei un loc ce se chiamă Secăturile al lui Tudor, în moșiia Sărăcineștilor, partea lui Dumitru și a Vlaicului și a lui Drăgan, loc de vie, pentru că această o déderă de a lor bună voe înaintea domnii méle și să scris tot în sfântu pomélnic cu părinții lor.

Pentru aceasta, am dat și domniia mea sfintei mânăstiri dela Iazăr, cum să fie ocină ohabnică în véci neclătit, după cuvântul domnii méle.

Iată și mărturii am pus domniia mea: Nedelco *mare* vornic, Ivan *mare* logofăt, Stan spătar, Barcan comis, Iane *mare* vistier, Nedelco [3]) ban Craiovei.

7074 ‹1565-1566›.

Arh. St. Buc. Condica ep. Râmnic, nr. 707, f. 298 v.
Trad. rom.

---

[1]) în loc de « Nedelco »
[2]) în loc de « Ianiu »
[3]) în loc de « Neagoe »

www.dacoromanica.ro

1565 (7074) Octombrie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vlad cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină în Cârpeni partea lui Nan toată, de pretutindeni şi din selişte şi din câmp şi din pădure şi din apă şi din uscat, pentrucă a cumpărat-o pentru 240 aspri gata şi a dat pentru bir 165 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Vlad părţile lui Vâlcul toate şi cu casa, pentru 80 aspri. Şi iarăşi a cumpărat dela Drudea un ogor, pentru 20 aspri. Şi iarăşi dela Sora un ogor, pentru o vacă. Şi iarăşi a cumpărat Vlad dela Tatul un ogor şi o vie, pentru 90 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Coman ocină în Cârpeni dela Iepuraş, dela drum până la fântână, părţile din selişte toate, pentru 40 aspri gata. Şi iarăşi a cumpărat Coman dela Stănislav 76 paşi, pentru 70 aspri gata. Şi iarăşi a cumpărat dela Tatul un ogor, pentru 30 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Coman dela Stănislav un loc de vie, pentru 60 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Coman . . .[1]) Văluţă 2 ogoare, pentru 66 aspri şi dela Stanciul un ogor, pentru 20 aspri şi dela Manea 10 paşi, pentru 12 aspri gata. Şi iarăşi a cumpărat dela Stan un ogor, pentru 26 aspri.

Şi iarăşi după aceia, au venit Dobra şi Marcea înaintea domniei mele, de au înfrăţit şi au dat fratelui lor Drăgoiu o ocină la Cârpeni, părţile Dobrei şi ale Marcii toate, de pretutindeni, pentrucă au înfrăţit Dobra şi Marcea pe Drăgoi de bună voie, cu ştirea megiaşilor şi dinaintea domniei mele. Iar Drăgoi să facă Dobrei şi Marcei, după moartea lor, pomană.

Şi iarăşi a cumpărat Drăgoi dela Tatul un ogor, pentru 30 aspri. Şi iarăşi dela Stoica un ogor, pentru 20 aspri.

Şi au vândut acele mai sus scrise ocine toate, de bună voie, cu ştirea megiaşilor şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea acestor oameni mai sus zişi, ca să le fie de ocine şi de ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor, de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori le punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Iane vistier şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic jupan Ivan mare logofăt.

S'a scris în luna Octombrie 17 zile, în anul 7074 <1565>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 784.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., din care una din 1859.

[1]) loc rupt şi şters în orig.

www.dacoromanica.ro

256

1566 (7074) Ianuarie 9.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele satului Mileştii şi moşilor[1]) lor, anume Roşca şi Focşa, ca să le fie ocina lor din Mileştii de Sus toată, cu tot hotarul, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină; şi ocina mai sus zisă a fost hotărnicită încă de Pârvul banul, de a pus Pârvul banul hotare împreună cu moşii satului Mileştilor, pe matca Mancoviţei până la Scumpia şi de aci pe matcă în sus până la lacul Geamăn şi de aci până la Furca Zlătariului la obârşie şi de aci pe piscul Zlătariului.

Şi să se ştie hotarele dinspre satul Mileştilor, pe lângă lunca Mileştilor... [2]) groapa Lupilor şi pe lângă Faţa Lupului şi de aci până la Pleaşa Lupului din sus pe drumul care se numeşte săpat, până în valea Teiului. Şi de aci pe matca Tăzluiului în jos, până la gura Văii Lungi; şi să se ştie hotarele şi dinspre satul Mileştii de Jos, pe drumul Prihodiştei.

Şi după aceia, satul Mileştii, ei au avut pâră înaintea domniei mele şi cu satul Hălmăjanii şi cu cnezul Hălmăjanilor, cu Stan mare spătar. Şi astfel au pârît satul Hălmăjanii şi cnezul lor, Stan mare spătar, că au ocină până în apa Hămărăziei şi nu a fost hotărnicită niciodată. Iar domnia mea i-am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am dat domnia mea satului Mileştilor 12 boieri şi hotarnic pe boierul domniei mele jupan Vlaicul mare armaş, ca să umble şi să cerceteze şi să hotărnicească mai sus zisele ocine, cum vor găsi ei cu sufletele lor. Şi aceşti 12 boieri împreună cu mai sus zisul boier al domniei mele au umblat şi au cercetat şi au hotărnicit şi au adeverit şi au găsit astfel cu sufletele lor că ocinele mai sus zise sunt ale satului Mileştilor, pe vechile hotare şi semne. Şi deasemenea aceşti 12 boieri şi cu Vlaicul mare armaş au pus hotare şi pietre şi semne pe unde au fost şi cele vechi. Iar satul Hălmăjanii şi cnezul lor, Stan spătar, să ţină până la vechile hotare, iar peste vechile hotare să nu aibă amestec. Astfel satul Hălmăjanii şi cnezul lor, Stan spătar, au rămas de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea satului Mileştilor, ca să le fie mai sus zisele ocine de ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane vistier şi Bărcan com's şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Gheorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

---

[1]) « deadi », în orig. slav.
[2]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Dumitru Prodea ‹am scris›, luna Ianuarie 9 zile, cursul anilor în anul 7074 ‹1566›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., LXXIV/182.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
O copie rom. la Arh. St. Buc., sub dată.

257

1566 (7074) Ianuarie 10.

In lege a poruncit dumnezeu fiilor lui Israel ca în fiecare an să dea zeciuială din câte au agonisit. Şi acestea ştiindu-le apostolii sfinţi şi părinţii noştri, purtători de dumnezeu ne-au lăsat nouă, cei din urmă copii ai lor, ca prin rugăciuni şi cu milostenii, să ne curăţim de toate relele.

Iată şi eu binecredinciosul, de Hristos iubitorul şi singur stăpânitorul Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui Mircea voevod, am râvnit amintindu-mi cuvântul unui stareţ oarecare, care a zis: « vremea întristării a venit şi să cumpărăm înţelepciunea şi smerenia şi să aducem între noi folos în vremea judecăţii şi a răsplăţii ». Iată şi eu dorind să stau deadreapta tatălui meu şi căzând la stăpânul însuşi Hristos, împăratul şi dumnezeul nostru şi la preacinstita lui maică, al cărei hram este sfânta ei uspenie, care este la Tismana. Şi am dăruit acest hrisov de faţă al domniei mele întru totul cinstit şi cu frumoasă faţă şi preacinstit şi care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, sfintei mânăstiri şi dumnezeeştilor călugări şi părintelui egumen chir Ioan şi tuturor fraţilor care se află în acest sfânt lăcaş, ca să le fie satul Tismana tot, cu tot hotarul, pe amândouă părţile râului Tismana şi Pocruia cu tot hotarul şi Godineştii cu tot hotarul şi Sârbişorii toţi, cu tot hotarul şi Ohaba toată, cu tot hotarul, pentrucă aceste sate mai sus scrise sunt dedine vechi şi drepte ale sfintei mânăstiri încă din zilele răposatului Mircea voevod cel Bătrân şi sunt dăruite şi date sfintei mânăstiri şi cumpărate de jupan Vintilă logofăt dela Stanciul Cortofleş, pentru 160 de florini; partea lui Dobrovoe şi partea lui Dragomir le-a dăruit răposatul Mircea voevod cel Bătrân, pentru sufletul lui şi al părinţilor lui.

Dar apoi călugării din sfânta mânăstire a Bistriţei au avut silă şi cotropire dela Basarab voevod şi dela Pârvuleşti, de le-au luat cu sila jumătate din satul Tismana, ca să-l dea mânăstirii Bistriţa. Astfel domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după legea lui dumnezeu, împreună cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am citit domnia mea şi cărţile altor domni, care au fost înainte de domnia mea: cartea lui Mircea voevod cel Bătrân, cartea lui Vlad voevod cel Bătrân şi a lui Vintilă voevod şi a lui Radul voevod Călugărul şi cartea răposatului părinte al domniei mele, Mircea voevod. Şi domnia mea am

www.dacoromanica.ro

aflat foarte adevărat că nu au avut Basarab voevod şi Pârvuleştii şi Bistriţenii vreun amestec nici dedină, ci au luat cu sila jumătate din Tismana, pentrucă au fost atunci tari şi puternici. Astfel, domnia mea am socotit şi am dăruit şi am dat aşa cum au dăruit ctitorii ‹şi› Vintilă.

Iar după aceia, sfânta mânăstire dela Tismana încă a mai avut pâră înaintea domniei mele cu călugării dela Bistriţa. Şi aşa au pârît ei că ar fi avut jumătate din satul Tismana de moştenire. Iar la acestea, domnia mea am dat lege călugărilor dela Bistriţa, 12 boieri, să jure că a avut Bistriţa o jumătate din satul Tismana de moştenire. Dar ei nu au putut să jure nicicum, ci au rămas de lege dinaintea domniei mele, ca Bistriţenii să nu aibă niciun amestec.

De aceia, am dat domnia mea şi am dăruit satul mai sus zis, ca să fie sfintei mânăstiri Tismana, ca să-i fie ocină şi ohabă.

Incă şi blestem pune domnia mea, după moartea domniei mele, pe cine va alege domnul dumnezeu să fie domn al Ţării Româneşti sau din rodul inimii domniei mele sau din ruda domniei mele sau, după păcatele noastre, din alt neam, dacă va cinsti şi va înnoi şi va întări acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l întărească şi să-l cinstească şi să-l păzească în domnia lui; iar dacă nu va cinsti şi nu va înnoi şi nu va întări, ci va batjocori acest hrisov, pe acela domnul dumnezeu să-l nimicească şi să-l batjocorească în domnia lui şi să-l ucidă aci cu trupul lui şi în veacurile viitoare sufletul lui şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie de trei ori blestemat ‹şi cu cei› care au strigat asupra domnului nostru Iisus Hristos, sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor şi să-i fie potrivnică preacurata maică lui dumnezeu la judecata cea cumplită şi fără făţărnicie a lui Hristos, ceiace este în veci, amin.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan cel Gros spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Am scris eu, Galeş, cel mai mic între diaci, în oraşul de scaun Bucureşti, luna Ianuarie 10 zile, curgător dela Adam în anul 7074 ‹1566›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 749.
Orig. slav, perg., pecete atârnată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1844.

258

1566 (7074) Ianuarie 15.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele fiicelor lui Pârvul, anume Dobra şi Miliţa şi Cara şi Maria şi cu fiii lor, câţi

www.dacoromanica.ro

le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Sălcuța, a treia parte și din câmp și din pădure și din apă și din seliște și de pretutindeni, pentrucă îi este veche și dreaptă, ocină, dedină de mai înainte de această vreme.

Și apoi, fiicele lui Pârvu, care sunt mai sus zise, au avut pâră înaintea domniei mele cu fiicele lui Neagoe și cu fiicele lui Mușuroiu și cu fiicele lui Dopan și cu fiii lui Bojîn, cu fiii lui Diicul și cu fiii lui...[1]) ecul pentru această ocină mai sus zisă, care este mai sus scrisă. Și astfel au pârît fiicele lui Neagoe și fiicele lui Mușuroiu și fiicele lui Dopan și fiii lui Bojin că au avut și ei ocină împreună cu fiicele lui Pârvul pe această mai sus zisă a treia parte. Iar la aceasta, domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele. Și am dat domnia mea fiicelor lui Pârvul lege, 12 boieri, ‹de au jurat cu acei boieri înaintea domniei mele› că n'au avut niciun amestec fiicele lui Neagoe și ale lui Mușuroiu . . . . .[1]) din partea dela Sălcuța.

Iar după aceia, au luat fiicele lui Mușuroiu și ale lui Dopan lege peste legea fiicelor lui Pârvul, 24 de boieri, dar nu au putut nicicum să-și aducă legea înaintea domniei mele și au rămas de lege înaintea domniei mele fiicele lui Neagoe și ale lui Mușoroiu și ale lui Dopan și fiii lui Bojin.

De aceia, am dat domnia mea fiicelor lui Pârvul, ca să le fie ocină de ohabă, lor, și fiilor nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Ivan logofăt și Stan spătar și Bărcan comis și Ianiu vistier și Pană stolnic și Manea paharnic și jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Stan logofăt, luna Ianuarie 15 zile, în anul 7074 ‹1566›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc.., S. I., nr. 750.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom., după care s'au făcut completările.

259

1566 (7074) Ianuarie 18.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod și ‹domn› a toată țara Ungrovlahiei, fiul preabunului și marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, fiilor lui Țilin, anume Oprea și Cânda și cu fiii lor, câți le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Budișteni partea lor toată, oricât li se va alege, pentru că le-a fost veche și dreaptă ocină, dedină.

Și după aceia, au avut pâră înaintea domniei mele cu Dobroteasa. Și așa pâra Dobroteasa înaintea domniei mele că a avut ocină împreună cu fiii lui Țilin, cu

[1] loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Cânda şi cu Oprea, a şasea parte. Şi apoi, domnia mea am cercetat şi am judecat după dreptate şi am dat domnia mea Dobrotesei lege, 12 boieri. iar ea nu a putut să aducă pe acei 12 boieri să jure, ci au ales acei 12 boieri cu sufletele lor Dobrotesei numai 13 ogoare.

Şi apoi, iar au avut Oprea şi Cânda pâră înaintea domniei mele cu Scripăţ. Şi aşa pâra Scripăţ că are şi el ocină în Budeşteni, a patra parte, cu Oprea şi cu Cânda. Şi la aceasta domnia mea am dat lege lui Scripăţ..... [1]) să jure că a avut ocină în Budeşteni a patra parte. Şi au jurat că are Scripăţ a patra parte din ocina din Budeşteni.

Şi după aceia, Oprea şi Cânda au luat lege 24 de boieri să jure că n'a avut Scripăţ a patra parte, dar acei 24 de boieri au ales numai 8 ogoare lui Scripăţ de peste tot hotarul, iar lui Oprea şi lui Cândea să le fie <tot>ce au ţinut Scripăţ şi Dragotă.

Şi după aceia, au cumpărat <Oprea şi Cânda>... [1]) ogoare dela Glurgioae şi dela Dragomir, pentru 500 aspri.

Şi iar să-i fie lui Oprea şi lui Cândea ocină în Budeşteni, partea lui Ilie şi partea lui Răciu şi partea lui Brad şi partea lui Ion, pentrucă le-au cumpărat Cândea şi <Oprea, pentru>3900 aspri turceşti. Şi iar să-i fie lui Cânda şi lui Oprea ocină în Budeşteni partea lui Rae şi partea lui Bran din împărţirea între Bran şi Stoica cu Călin, jumătate, pentru că au cumpărat-o Oprea şi Cănda şi Călin....[1]) hotarul Cernăteştilor . .. [1]) până la Gruiul lui Detcoi şi până la Curătura .. [1]) mului Stănie şi până la Piscul Lung şi până la Piscul Ursului şi până la hotarul ..... [1]) şi până la Piscul Glodului şi până la Piscul...[1]) şi până la Piscul ..... [1]) pentrucă îi este lui Cândea veche şi dreaptă ocină.

Şi iarăşi să-i fie lui Oprea şi lui Cândea ocină în Dobroteşti..... [1]) i-a dat jumătate înaintea domniei mele ..... [1]) pe Oprea peste partea lui înaintea domniei mele.

Şi după aceia, au avut Oprea şi Cândea pâră înaintea domniei mele.... [1]) în Dobroteşti. Iar domnia mea am dat lui Detco lege, 12 boieri, să jure că n'au avut jumătate, ci le-a <dat lege peste lege>acelor 12 boieri, 24 de boieri şi au jurat Cândea şi Oprea cu 24 de boieri că au în Dobroteşti ocină jumătate... [1]). a dat şi Cânda şi .... [1]) ei lor, pentrucă le-a iertat 9 vaci şi un cal pentru această ocină .... [1]).

De aceia şi domnia mea am dat să fie acestor mai sus numiţi, fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor, în veci şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele... [1])

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi jupan Ianiu mare vistier şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Bărcan <comis>şi Ghiorma mare postelnic.

---

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Vâlcu cel bătrân din Pogoneşti, care am scris în luna Ianuarie în ziua sfântului Atanasie arhiepiscopul Alexandriei şi a lui Chiril, dela Adam în cursul anilor până acum, în anul 7074 <1566>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc, S. I. nr. 751.
Orig. slav, perg., rupt, pecete timbrată, căzută.
Cu două traduceri rom.

260

1566 (7074) Aprilie 3.

<Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn >[1]) a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui Mircea voevod. Dă domnia mea <această poruncă >[1]) a domniei mele lui Neagomir cu fiii lui, <câţi îi va da dumnezeu >[1]), ca să-i fie ocină în Bonteni jumătate dintr'o funie, iar cealaltă jumătate să o ţină Neagoe, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar apoi, Neagomir a avut pâră înaintea domniei mele cu Neagoe. Şi aşa a pârît Neagoe pe Neagomir că nu are el ocină cu dânsul pe jumătate, ci că are a treia parte. Iar întru aceasta şi domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am dat domnia mea lui Neagoe lege, 12 boieri, să jure că Neagomir nu are pe jumătate cu dânsul deste acea ocină, ci are a treia parte. Iar la aceasta, Neagoe nicicum nu a putut să se apuce de lege înaintea domniei mele, ci a rămas de lege înaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Neagomir, ca să ţină cu Neagoe pe din două şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan cel Gros spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Şi eu, Pătru, care am scris în luna Aprilie 3 zile, în anul 7074 <1566>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 752.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XX; altă trad. rom. din 1786 la Acad. R. P. R., ms. nr. 2082, f. 154 v-155.

[1]) loc rupt în orig,

www.dacoromanica.ro

261

1566 (7074) Mai 1.

Izvod care s'au scos despre o carte a lui Pe[n]tru voevod, de când au fost cursul anilor 7074 <1566>.

† Din mila lui dumnezeu, creştin Pe[n]tru voevod şi domnŭ a toată ţara Rumânească, feciorul marelui şi preabunului Mircei voevoda. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei méle acestor oameni, anume Codeşeştii şi Vlăduleştii şi Sprenteneştii şi cu feciorii lor, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie lor ocină în Păpuşariul lui Zlatco până în hotarul de sus a Păpuşariului, pentrucă iaste a lor bătrână şi direaptă ocină de moşie.

Iar dupre acéia, avut au pâră de faţă în marele divan denaintea domnii méle cu Mihăilă şi cu Roşca şi cu Frăţilă şi cu Netezeştii. Şi aşa părăia Mihăilă şi cu Roşca şi Frăţilă şi Netezeştii, cum au avut şi ei ocină moşie în Păpuşariul lui Zlatco. Deci, într'acéia, domnia mea am căutat şi am judecat pre direpţ şi pre lége, cu toţi cinstiţii dregătorii domnii méle. Şi adevărând domnia mea cum au fost avut Mihăilă şi cu ceata lui şi Netezeştii lége 12 boiari, încă prin zilele răposatului bătrânului părintelui domnii méle, Mircea voevod şi n'au putut să jure cu acei 12 boiari nicicum, nici atunce, nici acum, ce au rămas Mihăilă şi Roşca şi Frăţilă şi Netezeştii toţi de lége şi de atunce şi de acum de naintea domnii méle. Şi încă am procitit domnia mea şi am văzut şi cartea răposatului bătrânului Vladului voevod de moşie a Codeşeştilor şi a Vlăduleştilor şi a Sprenteneştilor. Şi au fost atunce cursul anilor 6<9>60<1452> şi încă şi cartea răposatului părintelui domnii méle, Mircea voevod de rămas dela acei 12 boiari, cum au fost rămas Mihăilă şi Roşca şi Frăţilă şi Netezeştii toţi de lége.

Drept aceasta, am dat şi domnia mea Codeşeştilor şi Vlăduleştilor şi Sprenteneştilor, ca să le fie lor această ce mai sus zice ocină de moşie ohabnică şi feciorilor, nepoţilor şi strenepoţilor şi de cătră nimeni neclătită, preste zisa domnii méle.

Incă şi mărturie pus-am domnia mea pre: jupanul Nedelco marele dvornic, Ivan mare logofăt, Stan spătariul, Manea peharnicul, Iane vistiariul, Pană stolnicul, Bărcan comisul, Gherman postélnicul. Şi ispravnic Ivan marele logofăt.

Şi s'au scris în *luna Mai* 1 *zi.*

Arh. St. Buc., S. I., nr. 753.
Trad. rom.

262

1566 (7074) Mai 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui popa Ivan şi preotesei lui, Stana şi fiilor lor, câţi le va da

www.dacoromanica.ro

dumnezeu, ca să le fie ocină la Blagodeşti, partea bunicului lor Stănilă toată, oricât se va alege de peste tot hotarul şi din câmp şi din apă şi din moară.

Şi iarăşi să-i fie ocină la Blagodeşti şi preotesei popei Ivan, anume Stana, toate veniturile casei şi marfa şi sculele tot ce va fi avut el, de peste tot hotarul, pentrucă aceste ocine şi dedine şi marfa au fost date ‹lui Ivan› de bunicul lor Stănilă, pentrucă Stănilă şi soţia lui, Stana şi mătuşa lor, ei nu au avut copii din trupul lor, ‹ci au luat› pe popa Ivan şi pe preoteasa lui Stana, ca să le fie în loc de fii şi i-au luat în casa lui Stănilă ‹şi a soţiei lui, Stana› şi să ‹ţie› toate aceste ocine ‹şi dedine ale lor şi orice› vor avea bunicii lor. ‹Iar popa Ivan să aibă să-i îngrijească şi să le fie ca nişte părinţi ai lor. Iar popa Ivan i-a socotit ca pe nişte părinţi şi i-a îngrijit şi i-a cinstit cum se cuvine. Şi când au slăbit la vreme de bătrâneţe, chiar şi la moarte, i-a îngrijit pe toţi, că au murit de ciumă. Astfel i-au slujit şi i-au pomenit ca pe părinţi›.

Pentru aceia, ei toţi au lăsat cu limbă de moarte lui Stănilă şi preotesei lui, Stana ‹şi cu scrisoare a lui Stănilă şi a soţiei sale Stana şi a Călinii.

Că iată şi blestem: cine după moartea lor va strica şi va călca această întocmire›, să fie anatema de cei 318 părinţi cei dela Nicheia sau din rudele lor sau altcineva, cine ar fi, nimeni să nu aibă treabă cu acele ocine, numai singur popa Ivan să stăpânească partea aceia de ocină.

Pentru aceia şi domnia mea am dat popei Ivan şi preotesei lui, Stana şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor ocină şi dedină şi de nimeni neclintit, ... [1]).

Iată dar şi martori am pus domnia mea... [1]).

‹Pe verso›: Anul 7074 ‹1566› Maiu 17: Hrisovul lui Pătru vodă, *fiul lui* Mircea voevod ce-l dă lui Ivan şi preutesei lui, Stanei, pentru stăpânirea ocinei dela Blagodeşti, partea toată a moşului său, a lui Stănilă. 7074 Mai 17.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 754.
Orig. slav, perg., rupt şi şters cu chinovar, pecete timbrată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII, după care s'au făcut întregirile.

263

1566 (7074) Iunie 27, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, Oană şi Micul logofeţi şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocina, care se numeşte Dudeasca, din partea lui Baico şi a lui Bratul şi a lui Stoica a treia parte de peste toată ocina şi din apă şi din uscat şi din câmp şi din pădure şi de peste tot, a treia parte.

Şi hotarul să se ştie: în lat, dela lacul Bercei până la valea Leţei şi în lung dela matca Călineşti până în hotarele Copăcenilor, aproape lângă lacul lui Bratul.

[1]) loc rupt în orig.
[2]) «dohodcu cuşti» în orig. slav.

www.dacoromanica.ro

Pentrucă au cumpărat-o slugile mai sus zise ale domniei mele, Oană şi Micul logofeţi, au cumpărat-o dela Baico şi dela Bratul şi dela Stoica, pentru 2000 aspri turceşti, bani gata. Iar Baico şi Bratul şi Stoica au vândut această ocină mai sus zisă de bună voia lor înaintea domniei mele şi cu ştirea tuturor megiaşilor de primprejur.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Oană şi Micul logofeţi, ca să le fie ocina mai sus zisă de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan mare spătar şi Ianiu mare vistier şi Bărcan mare comis şi Pană mare stolnic şi Manea mare paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic, Ispravnic Ivan mare logofăt.

Şi eu, Văsiu, care l-am scris în minunata cetate Bucureşti, luna Iunie 27 zile şi curgători ani dela Adam şi până acum, în anul 7074 <1566>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 755.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1847.

264

1566 (7074) August 18.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele Vlaicul logofăt şi fratelui lui, Mihnea şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie satul Năpârtenii toţi, cu tot hotarul, şi din câmp şi din pădure şi din apă şi de pretutindeni, pe unde le sunt vechile hotare. Şi iarăşi să le fie Berivoeştii a treia parte şi din câmp şi din pădure şi din apă şi de peste tot, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine.

Dar apoi, Vlaicul logofăt şi cu fratele lui, Mihnea, au avut pâră înaintea domniei mele cu Drăguş din Berivoeşti şi cu ceata lui. Şi aşa au pârît Drăguş cu ceata lui că i-a cotropit Vlaicul logofăt cel bătrân, unchiul lui Vlaicul şi al lui Mihnea. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele, şi am dat domnia mea lui Drăguş şi cetei lui lege, 12 boieri, ca să jure că i-a cotropit Vlaicul logofăt cel bătrân. Iar ei nicicum nu au putut să jure, ci au rămas Drăguş şi ceata lui de lege dinaintea domniei mele.

Şi iar să-i mai fie lui Vlaicul şi fratelui său Mihnea un munte, care se numeşte Piscanul, pentrucă l-au cumpărat dela Radu şi dela Căncilă, pentru 200 aspri încă din zilele părintelui domniei mele, răposatul Mircea voevod.

www.dacoromanica.ro

Şi iar să-i fie lui Vlaicul logofăt şi fratelui său Mihnea partea lui Nenciul, toată, din muntele Piscanul, pentrucă a pus <Nenciul> parţea lui zălog la nişte oameni dela Piscani, anume Cârstian şi Slăvilă, pentru 90 aspri. Iar aceşti oameni din Piscani au fost vecini şi slugi ale lui Vlaicul. Deci Vlaicul logofăt, el le-a iertat dajdia pe 20 de ani pentru partea de munte a lui Nenciul, ca să fie cumpărată.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Vlaicu logofăt şi fratelui său Mihnea, ca să le fie aceste ocine şi sate mai sus zise de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de către nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Ianiu vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

A scris Oancea, luna August 18 zile, în anul 7074 <1566>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 756.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom din sec. XX.

265

1566 (7074) August 19, Bucureşti.

Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Brateş şi cu fratele lui, Darcea şi lui Stoian cu fratele lui, Vlad şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Liseni partea lui Vladislav şi partea fratelui lui, Dragomir, toată, oricât se va alege partea lui în Liseni, pentrucă au cumpărat-o aceşti oameni mai sus zişi dela Vladislav şi dela fratele lui, Dragomir, pentru 3300 aspri gata. Şi încă Brateş şi fratele său Darcea, ei au dat 1650 aspri gata. Iar Stoian a dat singur 1000 de aspri şi fratele său Vlad, el a dat singur 650 aspri.

Şi apoi iar a cumpărat Radul ocină în Liseni toată partea popii Ivan, oricât se va alege, pentru 1650 aspri.

Şi iar a cumpărat Stoian ocină în Liseni toată partea lui Mihăilă, oricât se va alege, pentru 1650 aspri gata.

Şi iar a cumpărat Şoimul ocină în Liseni, jumătate din partea lui Bratco şi din partea fraţilor lui, pentru 825 aspri gata.

Şi iar a cumpărat Ilie o livadă dela gura hotarului dela Buciaci, pentru 50 aspri turceşti.

Şi iar a cumpărat Şoimul o vie dela Vişa, femeia lui Dan, pentru 61 aspri gata.

www.dacoromanica.ro

Şi au vândut aceştia ocinele mai sus zise de bună voia lor şi cu ştirea tuturor megiaşilor dimprejur.

De aceia, am dat şi domnia mea oamenilor numiţi mai sus aceste ocine mai sus zise, ca să le fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iane mare vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Maneá paharnic şi jupan Ghiorman mare postelnic. Şi ispravnic Ivan mare logofăt.

Am scris ... [1]) care am însemnat în cetatea de scaun Bucureşti, luna August 19 zile, dela Adam curgător, în anul 7074 <1566>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 757.
Orig. slav, perg., pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

266

1566 (7074) August 27.

Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mitropolii din Târgovişte, unde este hramul preasfintei şi cinstitei înălţări a domnului şi mântuitorului nostru Iisus Hristos şi preacinstitului părinte arhimitropolit chir vlădica Daniil, ca să-i fie satul, anume Aninoasa tot şi cu tot hotarul şi cu dealul şi cu vinăriciul, pentrucă acest sat Aninoasa a fost de moştenire al sfintei şi dumnezeeştii mitropolii şi încă a fost cumpărat de răposatul Basarab voevod.

De aceia şi domnia mea am cercetat, după legea lui dumnezeu şi după cărţile vechi cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut domnia mea şi am citit cărţile vechi ale altor domni, care au fost mai înainte de noi. Şi astfel am aflat domnia mea că satul Aninoasa a fost de moştenire al sfintei şi dumnezeeştii mitropolii. Şi nimeni nu a mai avut niciun amestec.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei şi dumnezeeştii mitropolii şi cinstitului mitroplolit chir vlădică Daniil, ca să-i fie satul Aninoasa de întărirea sfintei mitropolii şi pentru hrana şi folosinţa fraţilor care trăiesc în sfânta mitropolie, de ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

De aceia, iată şi martori punem domnia mea: <jupan Neagoe fost mare>[1]) ban şi jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare <logofăt şi Iane vistier>[1])

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

şi Stan spătar şi Bărcan comis>[1]) şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorman mare postelnic. <Ispravnic Ivan mare logofăt>[1]).

<Şi eu, Dragomir>[1]) din Bălaci, care l-am scris în minunata cetate...[1]) August 27 zile, în anul 7074 <1566>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 758.
Orig. slav, hârtie, rupt, pecete aplicată, căzută,
Cu o trad. rom. din 1853.
O copie slavă ibid. ms. 706. f. 14, după care s'au făcut completările.

267

1566 (7074) August 29, Bucureşti.

Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi prea frumosului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită dela Muşeteşti, ca să-i fie ocină în Mirceşti partea lui Dan toată şi partea lui Micul toată şi partea lui Dragotă toată şi partea Paraschivei toată, pentrucă îi sunt vechi şi drepte ocine şi dedine şi cumpărate dela Manea Părşanul vornicul.

Dar apoi, sfânta mânăstire, care este mai sus scrisă, a avut pâră cu Radul din Mirceşti. Şi astfel a pârît Radul că aceste părţi de dedină sunt ale lui. Iar la aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut şi cartea de moştenire a lui Radul voevod, că a cumpărat Manea Pârşanul dela aceşti oameni care sunt scrişi mai sus, ca să fie ocină şi ohabă la sfânta mânăstire. Iar Radul a rămas de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să-i fie ocină şi dedină sfintei mânăstiri care este mai sus scrisă.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Ianiu vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ghiorma mare postelnic.

Şi eu, Ţalapi, am scris în cetatea Bucureşti, curgători dela Adam până acum în anul 7074 <1566>, luna August 29 zile.

† Io Petru voevod, în mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 759.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad rom. din 1847.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

268

<1566 Septembrie 1—1567 August 31> 7075, Bucureşti.

Hrisovul moşii Stărmina jumătate.

† Cu mila lui dumnezeu, însumi Pătru voevod, a tot pământul Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea vodă. Dă domnia mea această poruncă a domniei méle lui Dragomirŭ Bŭcleşi cu fii săi, căţi dumezeu îi va lăsa, spre a-i fi lui moşiia în Stărmica de lăngă cetăţuia cea dă lăngă Dunăre şi jumătate de peste totŭ hotarul, dinŭ apă şi dinŭ cămpu şi dinŭ pădure şi di pe uscat, de pretutindinea.

Şi hotarulŭi să să ştie: pă drŭmulŭ ruptŭ, dela hotarŭ până la delulu drumului Batoţilor şi de acolo pe drum până la lacŭ şi de acolo drept la vârfulŭ dealului şi de acolo la Gărlici şi dela Gărlici dreptŭ la Dunăre.

Fiindcă au cumpărat Dragomirŭ Băcleşi dela Dumitru postelnicŭ, feciorul călugărului şi dela Căştugor Andre şi dela Cratiia Mic în 1700 şi şaizăci gata, de argint.

Fost-au această moşie a lui Dimitru care i-au fos<t>... [1]) la moşi ...[1]) vrat pré neichie... [1]) cia au vândut-o Dumitr<u> postelnicŭ al Călu<gărul> ... [1]) lui cu Radulŭ, fratele... [1]) de a lorŭ bună voe, cu ştiria tuturor megieşilorŭ de înprejurulŭ locului.

Pentru aceia, amŭ dat şi domnia mia lui Dragomir Becleşi această carte a domnii mele, pentru de a-i fi lui moşiia cea mai susŭ numită ohabnică şi vecinică şi în urmă şi nepoţilor lui şi strănepoţilorŭ şi celelalte.

In oraşulŭ Bucureştilorŭ, în anul dela Adam 7075 <1567>.

Şi s'au tălmăcitŭ acumŭ la anulŭ curgători de Hristos 1828, D. Gherghe Hagi Toma pişarovu în Craiova.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 777.
Trad. rom.

269

1566 (7075) Octombrie 21.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui popa Ivan cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină în Blagodeşti toată partea bunicului său Stănilă, cât se va alege din vatra satului şi din câmp şi din apă şi din mori şi de pretutindeni şi partea bunicei sale Stana şi a soacrei sale Călina din averi şi din haine şi din argint şi din bani, fiindcă aceste ocine mai sus zise şi averi au fost vechi şi drepte ocine şi averi de moştenire ale

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

lui Stănilă şi ale soţiei lui Stana <şi ale> Călinei. Astfel, fii din trupul lor nu au avut, ci au luat pe mai sus zisul popa Ivan, de l-au aşezat în casa lor, ca să le fie în loc de fiu şi i-au dat toate ocinele lor şi averile, care sunt mai sus scrise, oricât se va alege, iar el să-i hrănească şi să-i cinstească şi să-i caute la vremea morţii. Şi i-au cinstit. Şi au murit ei toţi de ciumă, iar popa Ivan i-a îngropat pe toţi cu mâinile lui şi le-a făcut slujbă şi pomană şi sărindare. Şi au lăsat Stănilă şi Stana şi Călina la moartea lor ca toate ocinele şi averile lor să fie ale lui popa Ivan şi singur să le stăpânească, iar rudele lor, nimeni să nu aibă amestec în averile lor.

Iar după aceia, popa Ivan a avut pâră înaintea domniei mele cu nepoţii lui Stănilă, anume Fătul şi Stoian şi cu ceata lor şi cu sora Călinei, anume Maria, pentru ocinele şi averile mai sus zise. Şi aşa au pârît ei înaintea domniei mele pe popa Ivan că nu i-au dat Stănilă şi Stana şi Călina, popii Ivan, averile lor şi ocinele, nicicum, nici nu l-au aşezat în casă, ca să le fie fiu. Iar la aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Fătu cu ceata lui ş' Mariei lege 12 boieri, să jure că unchiul lor Stănilă şi Stana şi Călina nu i-au dat nicicum lui popa Ivan averile lui. Iar ei astfel nici decum nu au putut să jure, ci au rămas Fătul cu ceata lui şi Maria de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă niciodată cu ocinele şi averile mai sus zise.

De aceia, am dat şi domnia mea lui popa Ivan ca să-i fie ocinele şi averile acestea mai sus zise de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni, neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Neagoe fost mare ban.

Am scris eu, Miroslav, luna Octombrie 21 zile, cursul anilor dela Adam 7075 <1566>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 760.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

270

1566 (7075) Noembrie 13, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, jupan Necşa postelnic şi jupan ţei lui, Stana, fiica lui Coadă vornic, ca să le fie ocină în Bădeni parte lui Jagă toată şi a lui Rujă şi a lui Ban şi a lui Buzdugan şi a lui Gândea şi a lui Radul, toate

www.dacoromanica.ro

cât se va alege de pretutindeni, pentrucă această mai sus zisă ocină, ei au închinat-o şi au vândut-o mai sus zisului Coadă vornic, încă din zilele lui Radul voevod Călugărul.

Şi apoi a avut pâră boierul domniei mele Neacşa postelnic înaintea domniei mele cu aceşti oameni mai sus zişi Jagă şi Ruja şi Ban şi Buzdugan şi Gândea şi Radul. Şi aşa au pârât ei, că nu au închinat, nici nu au vândut ocinele lor lui Coadă vornic, ci că le-a cotropit cu sila. Iar la aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregătorii ai domniei mele. Şi am dat domnia mea lui Jagă şi lui Rujă şi lui Ban şi lui Buzdugan şi lui Gândea şi lui Radul lege, 12 boieri, ca să jure că n'au vândut nici nu au închinat ocina lor dela Bădeni lui Coadă vornic, ci că i-a cotropit cu sila. Şi le-a fost ziua la sfântul arhanghel Mihail, iar ei n'au putut în niciun chip să aducă pe acei 12 boieri înaintea domniei mele la zi şi la soroc, ca să jure, ci au rămas ei de lege înaintea domnieii mele.

De aceia, am dat şi domnia mea boierului domniei mele Necşa postelnic şi jupaniţei lui, Stana, ca să le fie ocina mai sus zisă de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Stroe Podar, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Noembrie 13 zile, cursul anilor 7075 <1566>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 761.
Orig. slav, hârtie pecete, timbrată.
Cu o trad. rom. din 1862.

271

1567 (7075) Ianuarie 8, Bucureşti

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită arhanghelul Mihail, ca să-i fie ocina din jurul sfintei mânăstiri cu tot hotarul, însă din jos de Vlădeşti la Gâlmea de lângă fagi. Apoi, de acolo pe culme până la via lui Sile şi de aci dinspre oraşul domniei mele Buzăul [1]), iarăşi până la culme şi pe râu până la seliste.

De aceia, să fie sfintei mânăstiri aceste toate mai sus zise oricât se va alege şi din apă şi din sat, din uscat şi şi de pretutindeni, pentrucă îi este veche şi

[1]) « Buzăul » în orig.

www.dacoromanica.ro

dreaptă ocină şi dedină a sfintei mânăstiri. Şi hotarnic al domniei mele a fost jupan Manta postelnic.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie ocină şi ohabă, şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iane vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Şi eu, Badea am scris în cetatea de scaun în Bucureşti, luna Ianuarie 8 zile, în anul 7075 ‹1567›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 763
Orig. slav., perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom, din 1752.

272

1567 (7075) Aprilie 5, Bucureşti.

† In Hristos dumnezeu, binecredinciosul şi binecinstitorul şi de Hristos iubitorul şi singur stăpânitorul, Io Petru voevod, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, din mila lui dumnezeu şi cu darul lui dumnezeu stăpânind şi domnind peste toată ţara Ungrovlahiei, încă şi al părţilor de peste munţi, Amlaşului şi Făgăraşului herţeg, care în putere am binevoit domnia mea cu bunăvoinţă şi cu curată şi luminată inimă a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu, care m'a proslăvit şi m'a ridicat cu slavă pe scaunul sfânt răposaţilor părinţi ai domniei mele; ci şi de aceia mi-am amintit domnia mea că mulţi împăraţi s'au bucurat în împărăţia lor, dar puţini au moştenit împărăţia cerului. De aceia, iată şi eu m'am străduit nu numai a îndrepta împărăţia, ci şi de cele ale sale veşnice a îngriji.

De aceia, am dat şi domnia mea acest întru totul cinstit şi cu frumoasă faţă şi preacinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest de faţă hrisov al domniei mele, hramului şi lăcaşului sfântului marelui mucenic şi purtător de biruinţă a lui Hristos, Gheorghe, mânăstirea numită Nucet şi nastavnicului din această sfântă mânăstire, cinstitului între ieromonahi, părintelui egumen chir Pahomie şi apoi tuturor fraţilor, câţi sunt întru Hristos în sfânta mânăstire, ca să le fie satul Topolovenii toţi cu tot hotarul şi cu tot venitul boieresc şi vinăriciul, pentrucă a fost jumătate din Topoloveni veche şi dreaptă avere a jupaniţei Neaga care a fost jupaniţa lui jupan Gherghina pârcălab. Iar jupaniţa Neaga a dăruit mai sus zisa jumătate din Topoloveni la sfânta mânăstire, ca să fie dumnezeeştilor călugări de hrană şi sfintei mânăstiri de ocină şi de ohabă.

www.dacoromanica.ro

Iar cealaltă jumătate din Topoloveni a fost de moştenire a lui Milea, fiul lui Voico al lui Tatul, Astfel, întru aceasta, jupan Milea a fugit peste munte în zilele răposatului Vlad voevod Călugărul, de a ridicat alt domn peste capul domniei lui. Iar apoi, Milea, fiul lui Voico, a căzut în mâna domniei lui, de l-a trimis să-l arunce în cetatea Poenari. Iar Voico, tatăl lui Milea, a venit înnaintea jupanului Gherghina pârcălab, de i-a dat şi i-a închinat mai sus zisa jumătate a lui din Topoloveni, ca să scoată pe fiul lui, Milea, dela moarte cumplită. Şi la aceasta i-a scos capul. Apoi, Gherghina pârcălab a chemat <trei> boieri, de au pus socoteala preţului mai sus zisei ocine 15.000 aspri. Şi în acel ceas jupan Gherghina pârcălab a dat 15.000 aspri în mâna lui Voico, fiul lui Tatul. Iar apoi, jupan Gherghina pârcălab a dăruit şi a aşezat întreg satul Topoloveni la sfânta mânăstire, care este mai sus scrisă.

Iar apoi, când a fost în zilele răposatului Vintilă voevod, iar călugării dela sfânta mânăstire au avut pâră cu Paşadia paharnic înaintea domniei lui. Şi astfel a pârit Paşadia paharnic, că i-a luat jupaniţa Gligoşaia, fiica lui Gherghina pârcălab, nişte brăţări [1]) de aur de 5000 aspri dela Alexandra, soacra lui Paşadia paharnic. Iar la aceasta, domnia lui, Vintilă voevod, a judecat şi a dat jumătate din Topoloveni lui Paşadia paharnic, ca să-i ţie zălog până ce va plăti mai sus zisa sfântă mânăstire acei 5000 aspri

Iar apoi, când a fost în zilele răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod, domnia lui a miluit pe boierul domniei lui, jupan Bogdan fost mare logofăt, cu acele averi care sunt mai sus scrise.

Iar apoi, a venit părintele egumen Pahomie dela sfânta mânăstire, de s'a jeluit şi a spus domniei mele pentru rândul averilor sfintei mânăstiri. Iar domnia mea la aceasta am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am văzut domnia mea şi cartea răposatului Radul voevod cu jurământ şi cu blestem pentru acele averi. Şi am adeverit domniam mea, că au fost acele averi puse zălog <pentru 5000 aspri.> Iar la aceasta, domnia mea am judecat şi am dat să plătească sfânta mânăstire acei aspri fiilor lui Bogdan logofăt. Şi la aceasta, călugării dela sfânta mânăstire au plătit şi au dat 5000 aspri la mâna fiului lui Bogdan logofăt, Tatul.

De aceia, am dat şi domnia mea mai sus zisul sat, ca să-i fie de întărire mânăstirii şi de hrană cinstiţilor, dumnezeeştilor călugări, câţi se află trăitori în sfânta mânăstire. Şi să-i fie sfintei mânăstiri de ocină şi de ohabă.

Incă şi blestem punem domnia mea, ca după moartea domniei mele, pe cine va alege domnul dumnezeu să fie domn al Ţării Româneşti sau din rodul inimii domniei mele sau din rudele noastre sau, după păcatele noastre, din alt neam, dacă va cinsti şi va înnoi şi va păzi şi va întări acest hrisov al domniei mele,

[1]) « brăţări » în orig.

www.dacoromanica.ro

pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească şi să-l păzească şi să-l întărească în domnia lui. Iar dacă nu va cinsti şi nu va apăra şi nu va întări şi nu va înnoi acest hristov al domniei mele, ci va strica şi va călca şi va risipi, pe acela domnul dumnezeu să-l lovească şi să-l risipească şi să-l nimicească şi să-l batjocorească în domnia lui şi să-i ucidă aci trupul, iar în veacul viitor sufletul lui şi să fie blestemat de domnul dumnezeu, făcătorul cerului şi al pământului şi de 12 sfinţi apostoli fruntaşi şi de 318 sfinţi părinţi cei din Nicheia şi să-i fie potrivnic sfântu mare mucenic şi purtător de biruinţă Gheorghe, al cărui hram este şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie şi cu alţi Iudei care au strigat asupra domnului dumnezeu, făcătorul cerului şi pământului, sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor şi va fi în veci, amin.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe fost mare ban al Craiovei şi jupan Nedelco mare vornic şi Burtea fost mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iano vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pana stolnic şi Manea paharnicl şi jupan Ghiorma mare postelnic. Şi ispravnic jupan Ghiorma mare postelnic.

Şi eu, Stepan, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Aprilie 5 zile şi dela Adam curgători, în anul 7075 ‹1567›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

‹Pe verso›: Iar după aceia, când a fost în zilele lui Petru voevod Cercel, iar au luat boierii din Balomireşti, Drăghici cu ceata sa, 24 boieri, să jure. Astfel iar nu au putut să jure şi iar au rămas de lege.

Arh. St. Buc., Peceţi, nr. 12.
Orig. slav, perg., pecete atârnată.
Cifra anului cu cirilice redată şi cu cifre greceşti şi cifre arabe.
Cu o trad. rom. dela începutul sec. XVIII, după care s'au făcut unele completări. Altă trad. rom. ibid., ms. 457, f. 18—20.

273

1567 (7075) Aprilie 7, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele nepoţilor lui Pătru Sterpul, anume Toader şi fiicelor lui Stoica, anume Maria şi Dobra şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie mânăstirea dela Podure cu toată ocina şi cu tot hotarul mânăstirii, pentrucă această mânăstire a fost de moştenire a lui Pătru Sterpul. Dar Pătru Sterpul a dat-o nepoţilor lui care sunt mai sus spuşi, încă din zilele lui Petraşco voevod. Şi a văzut domnia mea şi cartea lui Petraşco voevod, dar anume lui Toader să ţie singur jumătate din ocina mânăstirii, iar Maria şi Dobra să ţină cealaltă jumătate.

Iar după aceia, nepoţii lui Pătru, Toader şi fiicele lui Stoica, Maria şi Dobra au avut pâră înaintea domniei mele cu Pătreasa şi cu finul ei, cu Drago-

www.dacoromanica.ro

mir, pentrucă așa a pârît Petreasa și cu finul ei Dragomir că le-a dat Pătru Sterpul mânăstirea dela Podure cu tot hotarul. Iar la aceasta, domnia mea am cercetat și am judecat acestea, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am dat domnia mea lui Dragomir lege, 12 boieri, să jure că Pătru Sterpul i-a dat lui mânăstirea mai sus zisă. Iar Dragomir nicicum nu a putut să aducă pe acei 12 boieri să jure înaintea domniei mele, ci au rămas Dragomir și Pătreasa de lege înaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă cu mânăstirea mai sus zisă.

Și să se știe și hotarele sfintei mânăstiri: dela puțul [1]) lui Samoilă pe Valea Adâncă și până la lacul Podurilor și de aci până la mal, iar dela mal până la vârf și dela vârful marginei până la ogorul lui Suchiat și de aci iarăși până la puțul lui Samoilă. Așa a întocmit Pătru înaintea domniei mele și înaintea tuturor megiașilor.

Incă și blestem a pus: care dintre ei nu va întări și nu va înnoi și nu va cinsti sfânta mânăstire, iar acela să fie blestemat de 318 părinți dela Nicheia și să aibă parte cu Arie și cu Iuda.

Și iar să-i fie lui Stan o vie cu locul, partea lui Dan al lui Oancea din Modruzești pentrucă Stan a cumpărat-o dela Dan, fiul lui Oancea, pentru 50 aspri. Și iar a cumpărat Stan dela Anca partea lui . . . [2]) din toată via cu locul, pentru 50 aspri. Și iar a cumpărat Stan dela Oancea și dela Dan, fiul lui, partea unchiului Mihăilă via cu locul. Și au vândut ei de bună voia lor înaintea domniei mele.

De aceia, am dat și domnia mea oamenilor mai sus zișI, ca să le fie ocină ohabă lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Ivan mare logofăt și Stan spătar și Ianiu vistier și Bărcan mare comis și Pană stolnic și Manea paharnic și Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Și eu, Dragomir, <care am scris în cetatea de scaun> București, luna Aprilie 7 zile, în anul 7075 <1567>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 764.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom, din 1852.

274

1567 (7075) Aprilie 22, București.

Un hrisov al lui Pătru v<oe>vod, cu leat 7075 <1567> Aprilie 22.

Cu mila lui dum<ne>zeu, Io Pătru v<oe>vod și domnu a toată Țara Rumânească, fiiul marelui și preabunului Mirci v<oe>vod. Dat-am domniia mea această

[1]) «puțul» așa în orig.
[2]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

poruncă a domnii mele cinstitului stăpânitor‹u›lui şi întăiului sfetnic al domnii mele, jupanului Ivan *mare* logofoăt şi cu feciori lui, câţi dum‹ne›zeu îi va dărui, ca să-i fie lui la sat la Răzvad, partea Badii văt‹a›f şi a fraţilor lui, Dumitru şi Gherghina şi a lui Cărstiian şi a lui Lăudat şi a nepotă-său, Negre şi Radului dăla Ciumeşti, toată, ori cătă s'ar alege şi din câmpu şi din silişte şi din dealul cu viile şi cu vinăriciul du petutindinea. Pentrucă părţile lor dela satul Răzvadul au fost al‹e› lor dă ba[ta]ştină.

Ci au venit însuş Badea văt‹a›f şi fraţi lui şi nepoţi ceşti numiţi mai sus, de au însoţit şi au înfrăţit pre acest mai sus zis cinstitul boiarul domnii mele, jupân Ivan *mare* log‹ofă›t preste părţil‹e› lor din sat din Răzvad, preste a treia parte. Iar două părţi le-au cumpărat cinstitul boiarul domnii mele, jupan Ivan *mare* log‹ofă›t dăla Badea văt‹a›f şi dăla fraţi lui, Dumitru şi Gherghina şi Cărstian şi Lăudat şi dela nepoţi lui, Negre şi Radul dăla Ciumeşti, drept 18.000 aspri gata. Şi i-au vândut ei dă a lor bună voie şi cu ştirea tuturor boierilor şi a megiaşilor dinnaintea domnii mele.

Şi încă şi mărturii am pus atuncea, când le-au preţuit şi aldămaş au luat 100 aspri gata. Şi [a şi] mărturile să să ştie, anume: Ion log‹ofă›t dela Muţi şi Vălcul cel bătrân log‹ofă›t dăla Pogoneşti şi Stoica log‹ofă›t Tauraş şi fii-său cel mic, Tauraş şi Dragomir log‹ofă›t dăla Bălaciu şi Dragomir log‹ofă›t dăla Miroşi şi Micul log‹ofă›t dăla Fundeni şi Liica dela Zembreşti şi Neagoie dăla Dălbăneşti şi încă mulţi megiiaşi.

Pentru aceia, am dat şi domnia mea cinstitului stăpânitorului şi întăiului sfetnec, mai mult di casa domnii mele, jupan Ivan *mare* log‹ofă›t, ca să-i fie la sat la Răzvad părţile ce s'au zis mai sus de moştenire şi ohabnice, lui şi feciorilor lui, nepoţilor şi strănepoţilor lui şi dă nimenea să nu să clătească, ‹după zisa› domnii mele.

Iată dar şi mărturii am pus domniia mea pă: jupan Neagoie *fost mare* ban dăla Craiova *şi* jupân Nedelco *mare* vor‹ni›c *şi* jupân Burtea [Burtea] *fost* vor‹ni› c *şi* jupân Iane *mare* vist *şi* jupân Bărcan *mare* comisu şi jupân Stan *mare* spătar *şi* jupăn Pană *mare* stol. *şi* jupân Manea *mare* peh. jupân Ghiorma *mare* post. Şi ispravnic Nedelco *mare* vor.

Şi am scris eu, Dragomir dăla Bălaci, în scaunul Bucureştilor, în luna lui Apr. 22 zile, leat 7075 ‹1567›.

Acest izvod s'au tălmăcit pe limba rumănească după hrisovul cel slovenesc, dă Lupp dasc. slov. la, Şcoala domnească, în Bucureşti.

Eu Lupu dasc. slov. *am scris*.

Acad. R.P.R., Ms. 6264, f. 68.
Copie după o trad. rom. dela mijlocul sec. XVIII.

www.dacoromanica.ro

1567 (7075) Aprilie 30, Bucureşti.

Hrisovul mării sale răposatul Pătru voivod dela leat 7075 ‹1567› pentru moşie C'oroiu.

Cu mila lui dumnezeu, eu Pătru voevod şi domn a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Mircii vodă. Dat-am domnia mea această poruncă a domnii mele Mihului şi lui Măican, Stan, Dumitru, Mane, Tatu şi Luţcan, Dobrot şi Stan, Pascul şi Neagoe, Tânjan şi Bode, Stoica şi Dragomir *şi* Cucio Moscu *şi* Radu pârcălab, Stan *şi* Cârstian, Iona, Solomon, Anghelu şi Bălan, Pătru şi Lazăr, Dobre, Albul, Mihăil, Stanciul *şi* Crăciun şi cu feciorii lor, câţi dumnezeu le va da, pentru că am dat lor moşâie în Cioroi 2 funi de preste alt hotar parte Goiei toată şi parte Oancei toată şi toată parte lui Stănimiru, or cât ţine în Cioroi şi din sat şi din câmpu şi de peste tot hotar. Pentrucă au cumpărat aceste numite mai sus părţi de moşâie Cioroi de aceşti mai sus numiţi de la Goie şi dela Oance şi dela Dragomir, drept 8.000 aspri. Insă mai înainte, în zilele răposatului părintelui domnii mele, Mircii vodă. Insă să să ştie că câţi bani au dat la această moşâie: Mihul au dat singur aspri 1000, Măican aspri 1000, Unte aspri 1000, Stan aspri 1000, Stanciul aspri 1000, Pătru aspri 1000, Mane aspri 900, Tatu aspri 1000, Luţcan 1000, Dobre 500, Stan 1000, Cârstian 500, Pascul 500, Negoe 500, Tănjan 500, Bade 500, Dobre 300, Stoica 250, Dobromir 250, Cuciul 200, Micul 400, Ivan 200, Radul 200, Stan 200, Iona 200, Solomon 1350. Insă să ţie Buzăianii 2 funii şi Deveselenii o funie.

Şi iar au mai cumpărat Anghelu dela Unte, drept aspri 200. Şi au cumpărat Pătru dela Manea, drept aspri 100. Şi iar au cumpărat Baciul dela Pătru dela Mania, drept aspri 100. Iar au cumpărat Anghel dela Neagoie, drept aspri 100. Şi iar au cumpărat Anghel dela Stan, aspri 100. Şi au cumpărat Bălan dela Uica, drept aspri 100. Şi au cumpărat Crăciun dela Neagoe, drept aspri 100 şi Pascul dela Stan, de aspri 200. Şi Stanciul . . .[1]) de aspri 100. Şi Ioan dela Stan, de aspri 200 şi Tânjan dela Bade de aspri 100. Şi au cumpărat Dobre dela Mane, de aspri 100. Şi aceşti bani datu-şi-au în mâinile acestor oameni mai sus numiţi, în mâna Goi şi în mâna lui Stănimiru, în mâna Oancii.

Pentru, aceasta am dat domnia me numiţilor mai sus oamini acestu mai sus numit moşâi ohabnice, lor şi feciorilor lor şi de către nimini clătit, peste zisa domniei mele.

Insă şă mărturii am pus domnia mea: jupan Neagoie *fost mare* ban, Nedelco *mare* vornic, Borte *fost mare* logofăt, Ivan *mare* logofăt, Iane *mare* vistiar, Bărcan

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

mare comis, Stan *mare* spătar, Pană *mare* stolnic, Mane *mare* păharnic, Ghiorghe [1]) *mare* postelnic.

S'au scrisu în scaunul şi 'n oraş în Bucureşti, Aprilie 30 zile leat 7075 <1567>.

Aceasta s'au scris căţi au dat-o danie la mânăstirea ace moşâie, iar altă carte n'are pă acele părţi.

Arh. St. Buc., Condica mrii Călui, nr. 722, f. 206.
Copie după o trad. rom. Altă copie, ibid. Călui, XIII/1.

276

1567 (7075) Mai 1.

Hrisovul răposatului Petru vodă dela leat 7075 <1567>, pentru moşiia Pleniţa.

Cu mila lui dumnezeu, Io Pătru voevod şi domnitor a tot pământul Ţării Rumâneşti, feciorul marelui şi bunului Mircea voivod. Dat-am domnia mea această poruncă a domnii mele lui Drăgoiu cu feciorii lui, anume Mihul şi Stan, Oancea şi Ivan, pentru că am dat lor moşie în Pleniţa 1 funie în ţelină şi iar am mai dat Vişei şi Neagăi, fetelor lui Drăgoiu în Pleniţă a şase parte din funiia lui Drăgoiu, pre care o au cumpărat dela Danciul, drept 900 aspri. Şi au răspuns Drăgoi şi feciorii pentru această moşie numită mai sus pentru o şugubină şi vaci. Şi iar au avut Drăgoi pâră pentru această moşie ce scrie mai sus şi au strâns Drăgoi 12 boiari şi au cheltuit Drăgoi cu feciori<i> lui pentru aceşte 12 boiari, aspri 300. Şi iar au mai cheltuit Drăgoi cu feciorii lui, iar pentru această moşie numită mai sus, cu 24 boiari, aspri 20.060.

Şi iar am dat lui Drăgoi şi feciorilor lui moşie în Piatra, toată partea lui, pe care o au cumpărat dela Danciul. Şi hotarul să să ştie: până la Corni şi în Orodèl, partea lui Drăgoi, cât se va alege şi în Strâmba partea lui Drăgoi, cât se va alege şi din Strâmba până în piatra Ananului.

Şi iar am mai dat lui Drăgoi moşie în Pleniţa Târgovişteanului, pe care o au cumpărat Drăgoi şi feciori<i> lui dela Târgovişteanul, drept aspri 50. Şi să stăpânească Stan din partea Târgovişteanului a treia parte.

Pentru aceasta, am dat domniia mea acestor mai sus numiţi oameni, ca să fie lor moşie ohamnică, lor şi feciorilor, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclătit, peste zisa domnii mele.

Insă şi mărturii am pus domniia mea: jupan Nedelco *mare* vornic, jupan Ivan *mare* logofăt, Stan spătar, Iane vist., Bărcan comis, Pană stol., Gheorma *mare* post. <Ispravnic> Ivan *mare* logofăt.

Şi am scris eu, Dajul diaconul, Mai 1, leat 7075 <1567>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 766.
Copie rom.

[1]) în loc de « Ghiorma »

www.dacoromanica.ro

277

1567 (7075) Mai 4, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stoica şi cu fraţii lui, Ion şi Carapciul şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Băiaşi, însă loc de casă, pentrucă acest loc de casă le-a fost de moştenire. Dar Stoica şi Ion şi Carapciul au schimbat cu Roman şi cu Marco locul acela de casă pe alt loc de casă. Şi iar să le fie lui Stoica şi cu fraţii săi un ogor de zece fălci, pentrucă au cumpărat acest ogor dela toţi Poenarii, pentru 600 aspri, dar să se ştie ...[1]) înaintea surorii lui Trestie.

Şi iar a cumpărat Stoica cu fraţii lui dela Stan şi dela Neagoie un ogor de tre fălci la lazul Dumbrăvei, pentru 400 aspri. Şi iar a cumpărat Stoica cu fraţii lui dela Vlasie din Poiană un ogor pripore de trei fălci pentru 200 aspri. Şi iar să-i fie Stancăi un răzor de vie la Berislăveşti, pentrucă i l-a dat unchiul său Dragomir ca zestre. Şi ‹iar› a cumpărat Stoica cu fraţii dela Fârca, din partea lui a 4-a parte, pentru 300 aspri. Şi iar a cumpărat Stoica cu fraţii lor jumătate dela Dumitru cu ...[1]) aspri.

Şi au dat şi au vândut aceşti numiţi oameni mai sus zişi, ei de bună voia lor, cu ştirea tuturor megiaşilor şi dinaintea satului şi dinaintea ‹domniei› mele.

De aceia, am dat şi domnia mea celor mai sus zişi Stoica şi Ion şi Carapciul, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi jupan Iane mare vistier şi Stan mare spătar şi Bărcan mare comis şi Pană mare stolnic şi Manea mare paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris, în cetate, în Bucureşti şi dela Adam până acum curgători, din luna Mai 4 zile, în anul 7075 ‹1567›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Depuneri, sub dată.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

278

1567 (7075) Mai 17, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

a domniei mele slugii domniei mele Oprea vătah şi cu fiii lui, câţi îi va lăsa dumnezeu şi cu fratele său Vâlcan cu fiii lui, ca să le fie de ocină în Cârstineşti şi în Văleni a treia parte şi din sat şi din câmp şi din apă şi din pădure şi de pretutindeni, de peste tot hotarul, partea tatălui lor, a lui Albul, pentrucă îi este veche ocină şi dedină.

Iar după aceia, a cumpărat Oprea vătaf din Cârstineşti dela Drăghici din Rudeni o delniţă în Văleni cu vecini, pentru 900 aspri, jumătate de argint şi cealaltă jumătate de bani.

Şi iar a cumpărat Oprea vătaf dela nepoata sa Marina, fiica lui Vâlcan, un vecin în Văleni, pentru 800 aspri bani. Şi iar a cumpărat Oprea vătaf o livadă dela Marina, la Unghişor, partea ei toată, pentru 200 aspri; şi partea ei dela Gaiş toată, pentru 200 aspri; şi dela Şipotul de sus, partea ei toată, pentru 150 aspri. Si iar a cumpărat Oprea vătaf o livadă dela Marina, dela Mărul partea ei toată, pentru 200 aspri; şi dela Frăsineni partea ei toată, pentru 30 aspri de argint; şi dela Vârtoape partea ei toată, pentru 40 aspri de argint; şi dela Tătarul partea ei, o livade, pentru 60 aspri; şi la Colnicele o livade, dela Marina, pentru 40 aspri. Şi iar a cumpărat Oprea vătaf dela fratele său Vâlcan dintr'o vatră de sat în Cârstienești, jumătate, însă peste râu, pentru 60 aspri. Şi iar să aibă Oprea vătaf şi fratele său Vâlcan din ocina dela Boteşti a treia parte. Iar după aceia, a cumpărat Oprea vătaf dela fratele său Vâlcan partea lui dela Boteşti toată, pentru un cal bun. Şi iar a cumpărat Oprea vătaf dela sora sa Boja o delniţă de ocină în Cârstienești, pentru 1000 aspri şi un cal bun. Şi iar a cumpărat Oprea vătaf o livade la Şipot, dela Marina, pentru 60 aspri. Şi au vândut oamenii mai sus zişi de bună voia lor şi cu ştirea tuturor megiaşilor.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Oprea vătaf, ca să-i fie de ocină şi ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Ianiu mare vistier şi Stan spătar şi Pană stolnic şi Bărcan comis şi Manea paharnic şi jupan Ghiorman mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Scris în oraşul Bucureşti, luna Mai 17 zile, în anul 7075 <1567>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 767.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., din care una din 1745.

279

1567 (7075) Mai 23.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă

www.dacoromanica.ro

adomniei mele lui Bădilă şi fraţilor săi, lui Vlad şi Stroe şi fraţilor săi, Balomir şi Mânjina şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină la Obârşia Trestianului din toată ocina partea Vişei preoteasa a cincea parte şi din partea Păunească şi dela Florea şi dela Drăghici şi dela sora lui Drăghici din a patra funie două părţi, pentrucă au cumpărat-o dela Viṣa preoteasa, pentru 1100 aspri şi au cumpărat şi partea Păunească, pentru 800 aspri gata. Şi au vândut oamenii mai sus zişi de bună voia lor. Şi semnele lor să li se ştie: din josul ocinei până la capul Piscului Gorunetului şi până la o piatră pe care a pus-o Stoica pe vale dela satul lui Bădilă şi în susul ocinei, Seciul Groşilor, să ţină Bădilă cu fraţii săi. Şi Stroe cu fraţii săi iarăşi să ţină şi la cealaltă ocină, cât a rămas moştenire lui Stoica.

Iar după aceia, Bădilă s'a înfrăţit peste partea lui de ocină cu cumnatul său Dobre, ca să fie cu fiii lui Bădilă fraţi nedespărţiţi unul ca şi celălalt, câţi vor ‹face fii Dobre› şi Bădilă din trupurile lor. Astfel, au cumpărat şi au tocmit înaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea mai sus zişilor oameni, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iane vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Manea paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris ...[1]) luna Mai 23 zile în anul 7075 ‹1567›.

Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I, nr. 768.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1912.

280

1567 (7075) Mai 25, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Neacşei cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină în Malu partea mamei ei Naica, toată, cât se va alege, de pretutindeni, pentrucă i-a dat-o mama ei, Naica, zestre, de a ei bună voie, dinaintea domniei mele şi cu ştirea tuturor megiaşilor, ca să aibă pomană după moartea ei dela fiica ei Neacşa.

Şi iarăşi să-i fie lui Tatul cu fiii săi ocină în Malu, partea lui Micul şi a fratelui lui, Moş, toată, cât se va alege, de pretutindeni, fiindcă această ocină a fost de moştenire a lui Micul şi a fratelui său Moş. Iar ei au avut o nevoie; astfel n'au avut cu ce să-şi plătească capetele, ci au pus această ocină zălog la Tatul, pentru 200 aspri, încă mai înainte vreme. Şi trecând trei ani, nicicum n'au putut să plă-

[1]) criptogramă.

www.dacoromanica.ro

teasc㠠aceşti aspri la zi, ci au vândut Micul şi fratele lui, Moş, această mai sus zisă ocină lui Tatul dinaintea domniei mele, <pentru> aceşti 200 aspri mai sus spuşi. Şi încă le-a mai dat Tatul 100 aspri gata lui Micul şi fratelui său Moş, face preţul acelei ocine 300 aspri; însă cu ştirea tuturor megiaşilor. Şi au vândut Micul şi fratele său Moş, de a lor bună voie, dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Tatul, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic, jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Ianiu vistier şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Văsiiu, în cetatea numită Bucureşti, luna Mai 25 zile şi ani curgători dela Adam până acum, în anul 7075 <1567>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal Buc., nr. 894.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

281

1567 (7075) Iunie 4, Bucureşti.

Izvorul cărţii lui Pătr<u voevod, fiul> Mircii vodă.

Dat-au domniia lui această poruncă a domniia lui satului Şusanilor şi cu feciorii lor, căţi dumnezău le va da, ca să le fie lor moşiia Şusanii toată, cu tot hotarul, pentrucă iaste a lor bătrână şi dreaptă moşie de moştenire.

Iar după acéia, satul Şusani, ei au avut pâră înnaintea domnii lui cu banul Stan, feciorul jupăneasăi Bobei şi cu Vădislav dela Junghiaţii şi cu satul Preoteştii pentru această moşie ce s'au zis mai sus. Şi aşa părăia banul Stan şi Vădislav şi satul Preoteştii, cum că această moşie ce iaste mai sus zis, nu iaste hotărătă şi tocmită dela Şusani până în Junghiiaţi, ce le iaste lor hotarul în matca Băşoarei. Iar domniia lui au judecat şi au căutat, pe dreptate şi pre lége, cu toţi cinstiţii dregătorii domnii lui ş'au dat domniia lui satul Şuşanii 12 boiari şi hotarnic pe boiariul domnii lui, pe jupanul Panga postelnic, ca să caute şi să hotărească această moşie, ce s'au zis mai sus. Deci, acei 12 boiari au căutat şi au călcat această moşie, ce iaste mai sus zis ...[1]) şi pe unde au găsit cu sufletele lor că au fost mai din nainte vréme hotarăle, au pus hotară în obărşiia Dutiniei şi din obărşie în jos ...[1]) Dutinei pân în Bărlueţ şi din Bărlueţ până în hotarul Balomireştilor şi din obărşiia Dutinei în sus în direpţ până în hotarul Sârbilor, pentrucă acei 12 boiari şi sluga domnii lui, Panga postelnic, ei într'acest

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

chip au lăsat cu sufletele lor, ca să fie hotarăle, pe unde au fost pus Giura logofăt şi cum s'au tocmit de bună voie cu Şuşanii, aşa-u pus şi acei 12 boiari. Şi au pus şi sémne pe hotarăle céle bătrâne. Iar banul Stan şi Vădislav şi satul Preoteştii, ei au rămas la judecata domnii lui.

Pentru aceia şi dumnealui au dat satului Şusanii, ca să le fie lor această moşie ohamnică.

Şi s'au scris în scaunul Bucureştilor, Iunie 4 zile, leat 7075 ‹1567›.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 769
Trad. rom. din 1722.

282

1567 (7075) Iunie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Tismana şi cinstitului părinte chir Ioan şi tuturor fraţilor care trăesc în acest sfânt loc, ca să-i fie din satul Izvirna partea jupaniţei Rada, toată, oricât se va alege şi din vecini şi din dealul cu vii şi un sălaş de Aţigani, anume ...[1]), pentrucă a dat şi a închinat jupaniţa Rada din acel sat mai sus numit şi acest sălaş de Aţigani. Dar după aceia, nepoţii jupaniţei Rada, Dragomir logofăt şi Radul şi Badea, au venit înaintea domniei mele, de au dat şi ei sfintei mânăstiri mai sus scrisă partea ei din Izvirnea şi un sălaş de Aţigani. Iar peste celelalte sate şi Aţigani, sfânta mânăstire să nu aibă niciun amestec niciodată, nici peste sate, nici peste Aţigani, ci să le ţină şi să le stăpânească singuri nepoţii jupaniţei Rada, Dragomir logofăt şi Badea şi Radul.

Şi încă şi mărturii au pus pentru această întocmire dinaintea domniei mele, anume: Stoica al doilea logofăt şi Stoica Tăuraş şi Mihăilă armaş şi Coresi logofăt şi Căzan vornic şi Micul din Ioneşti logofăt şi Albul şi Micul logofăt din Fundeni şi Mihnea logofăt şi Andreiu, fratele marelui portar şi Stoica armaş al lui Frâncu şi Miroslav logofăt, ca sfânta mânăstire să aibă din satul Izvirnea numai partea ei şi un sălaş de Aţigani; iar cu alte sate şi Aţigani, sfânta mânăstire să nu aibă niciun amestec, nici peste sate, nici peste Aţigani, afară numai în Izvirnea, dar numai partea jupaniţei Rada şi mai mult nu; şi un sălaş de Aţigani cum este zis şi mai sus.

Şi încă şi blestem au pus între dânşii, ca cine dintre ei va strica această întocmire, acela să fie blestemat şi să se judece cu Iuda şi cu blestematul Arie, pentrucă i-am judecat şi i-am întocmit domnia mea cum am spus şi mai sus.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să fie sfintei mânăstiri de ocină şi de ohabă, şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

[1]) loc alb în orig.

www.dacoromanica.ro

Iată și martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Ivan mare logofăt și Ianiu vistier și Stan spătar și Bărcan comis și Pană stolnic și Manea paharnic și Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

S'a scris Iunie 17 zile, în anul 7075 <1567>.

Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 776.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută,
Cu două traduceri rom., una din 1746, cealaltă din 1847.

283

1567 (7075) Iulie 10, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vlad și femeii lui, Voica și cu fiii lor, câți le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Odobeni, din partea lui Stoica jumătate, pentrucă această ocină, care este mai sus scrisă, ea a fost vândută de Stoica lui Balotă logofăt. Iar după aceia, Balotă a căzut în păcat rău, pentrucă a bătut un om de a murit. Astfel, Balotă a stat să piară și să intre în pușcărie[1]). Astfel, când a vrut Balotă să vândă acea ocină, a întrebat pe Stoica: poți tu să-ți plătești ocina ta sau nu poți? Și Stoica a spus că nu poate. Atunci Balotă a vândut ocina <cumpărată> dela Stoica lui Vlad și femeii lui, Voica și din apă și din deal și de peste tot locul ori pe unde, pretutindeni, pentrucă a cumpărat-o Vlad și cu femeia sa Voica dela Balotă și cu fiii lui, Mușat și Stan, pentru 2000 aspri gata.

Și iar să le fie lui Vlad și femeii lui, Voica, ocină în Odobeni, din partea lui Stoica, din jumătate a patra parte, de peste tot locul, din apă și din deal, pentrucă a cumpărat Vlad cu femeia sa Voica dela Stoica, pentru 700 aspri.

De aceia, le-am dat și domnia mea, ca să le fie de ocină și de ohabă, lor și fiilor lor și nepoților și strănepoților lor și de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Ivan mare logofăt și Stan spătar și Iane vistier și Pană stolnic și Ionaș paharnic și Bărcan comis și jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Și eu, Stan, am scris în cetatea București, luna Iulie 10 zile, în anul 7075<1567>.

Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Copii, II/2967.
Copie slavă.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

[1]) « pușcărie » așa în text.

www.dacoromanica.ro

284

1567 (7075) Iulie 19, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Vlaicul logofăt şi soţiei lui ...[1])ma şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie o Ţigancă, anume Curca, pentrucă le-a dăruit-o jupaniţa Maria din Dobroeşti la nunta lor. Şi iar le-a dăruit jupaniţa Neaga o Ţigancă, anume Zoica. Şi iar a cumpărat Vlaicul şi soţia lui o Aţigancă, anume Comana, dela Stanca, fiica lui Boloşin, pentru 600 aspri de argint. Şi iar le-a dat Badea din Rătivoeşti un Aţigan, anume Danciul, de bună voia lui. Şi iar să le fie un Aţigan, anume Necula, pentrucă acest Aţigan a fost al lui Badea din Piscani de moştenire. Astfel, a furat patru cai dela Vlaicul logofăt, iar el l-a plătit dela furci cu 1000 aspri. Şi i-a dat şi Badea cu voia lui. Şi sunt dăruiţi şi cumpăraţi aceşti Aţigani încă din zilele părintelui domniei mele, răposatul Mircea voevod.

De aceia, am dat şi domnia mea slugii domniei mele, lui Vlaicul şi soţiei lui, ca să le fie Aţiganii de moştenire, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan marę logofăt şi Iane vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi Ghiorma marę postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Şi am scris eu, Neagoe, în cetatea de scaun în Bucureşti, luna Iulie 19 zile, dela Adam până acum, în anul 7075 <1567>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc,, S. I., nr. 771.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1906.

285

1567 (7075) August 5, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toatăţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui popa Radul cu fiii lui, câţi îi va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Cacova dintr'o funie a treia parte şi în Măgura trei ogoare şi în Boteşti un ogor, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine şi dedine.

După aceia, a cumpărat popa Radul ocină, partea unchiului său Vâlcul de peste tot hotarul, pentru 700 aspri. Şi iar a cumpărat de'a Manea o falce, pentru 50

[1]) loc alb în orig.

www.dacoromanica.ro

aspri. Şi a mai cumpărat dela Stăncilă un ferdel, pentru 30 aspri şi dela Roşcodan un ferdel, pentru 30 aspri. Şi iar a cumpărat popa Radul dela Stanciul şi dela Barbul şi dea Coman şi dela Voina a 5-a parte dintr'o moară, pentru ...[1]) aspri. Şi iar a cumpărat dela fratele lui, Stoichină, 5 ogoare în Cărbunari, pentru 50 aspri şi alt ogor în Liorinţi, pentru 70 aspri şi un altul în Negraşi pentru 40 aspri şi un altul în Cornet, pentru 40 aspri şi un altul în Predeşti, pentru 10 aspri. Şi iar a cumpărat popa Radul dela fratele lui, Oprea, 3 ogoare în Negraşi, pentru 60 aspri şi altul în Cornet, pentru 40 aspri şi altul sub Cornet, pentru 20 aspri.

Şi iar a schimbat popa Radul cu unchiul său Stanislav, de a dat popa Radul un vad de moară la gura Ulmetului, iar Stanislav a dat lui popa Radu o livadă la Vârtop. Şi iar a schimbat popa Radul cu Lepădat, de a dat popa Radul o livadă la Chilia şi Lepădat a dat lui popa Radu o livadă în Liorinţe. Şi a schimbat popa Radul cu Vâlcul, popa Radul a dat la Sihlea şi Vâlcul a dat la Siliştea. Şi iar a schimbat popa Radul cu Cernat, popa Radul a dat la Tănăsie, iar Cernat a dat la Siliştea şi la Predeşti. Şi iar a schimbat popa Radul cu popa Stanciul, de a dat popa Radul în Boteşti şi popa Stanciul i-a dat lui popa Radul în Seliştea. Şi a schimbat popa Radul cu fiii lui Laiotă, popa Radul le-a dat la Berilă iar fiii lui Laiotă i-au dat la Săliştea.

Iar după aceia, a vândut Oprea ocina din Sihlea, iar popa Radul a luat...[1]) Vârtop. Şi Stoichina a vândut în Cărpeniş, iar popa Radul a luat....[1])

Şi iar a cumpărat Coman dela Cârstea un ogor, pentru 100 aspri. Şi iar a cumpărat Coman dela Stoichina 2 ogoare, în Păjeşti şi la Valea Racilor, pentru un cal. Şi iar a cumpărat la Vârtop un ogor, pentru 10 aspri.

Şi iar a făcut slujbă popa Radul la un fiu al lui Berilă, iar Berilă i-a dat lui un ogor la Gruiul cu anini. Şi iar a schimbat popa Radul cu Dumitru; popa Radul a dat un loc la Biserica Veche, iar Dumitru a dat popii un loc la Gruiul cu anini.

Şi oamenii mai sus numiţi au vândut şi au schimbat aceste ocine mai sus zise, de bună voia lor şi cu ştirea tuturor megiaşilor şi dinaintea domniei mele.

De aceia, le-am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iane vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris eu, Stepan, în cetatea de scaun Bucureşti, luna August 5 zile, în anul 7075 <1567>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc. Copii, sub dată.
Copie slavă.
Cu o trad. rom. din 1928.

[1]) loc rupt în text.

www.dacoromanica.ro

286

<1567> August 25, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, iul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vlad cu fraţii săi, anume Lupul şi Dragne, ca să le fie lor ocină în Leuţeşti din partea lui Vladul jumătate, pentrucă au cumpărat Vlad cu fraţii săi, pentru 250 aspri, dela Vladul din Bădeni; încă au cumpărat-o în zilele răposatului Vintilă voevod. Şi iarăşi a cumpărat Vladul cu fraţii săi ocină în Leuţeşti partea lui Stoică din Bădeni toată, oricât se va alege, pentru 1600 aspri turceşti. Şi iarăşi a cumpărat Vladul cu fratele său Dragne şi Dobrotă cu fiii săi, dela Cracea şi dela fiii lui şi dela Rădivoe din Udaţi, partea lor de ocină toată, de pretutindeni, din drumul Debului până în Gorgan . .[1]) pentru 1300 aspri; încă au cumpărat-o pe când a fost foamete mare, în zilele răposatului Radul voevod Călugărul. Şi au vândut ei aceste mai sus zise ocine, de bunăvoia lor şi cu ştirea tuturor megiaşilor.

De aceia, am dat şi domnia mea acestor ...i sus zişi numiţi oameni, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaşco paharnic şi Gorma[2]) mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Am scris eu, Marco, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna August 25 zile, în anul 707 . .[1]).

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 717.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., din care una din 1865.
Datat după divan.

287

<1567 Septembrie 1—1568 August 31> 7076.

Văleatu 7076 <1567—1568>.

† Domnul Ţ<ă>râi Românești Pătru vod<ă>, ficior Mircii vod<ă>, au miluit şi au întărit cu acestu uric pe Dinga *mare* postelnic cu ai săi direpţi şerbi Ţigani ce-au avut de miluire şi de întăritură dela strămoşiea lor Alexandru vodă. Anume, Ţiganii: Radul Ţiganul cu Ţiganca lui şi cu toţi ficiorii lor şi Rusul cu Ţiganca

[1]) loc rupt în orig.
[2]) în loc de: « Ghiorma ».

www.dacoromanica.ro

lui şi cu toţi ficiorii lor şi Stoica cu Ţiganca lui cu toţi ficiorii lor şi altu Stoică alăutar cu Ţiganca lui şi cu toţi ficiorii lor şi Lepădat cu Ţiganca lui şi cu toţi ficiorii lor şi Nicula cu Ţiganca lui, cu toţi ficiorii lor şi Radul cu Ţiganca lui, cu toţi ficiorii lor şi Cornia zlătariul cu Ţiganca lui şi cu toţi ficiorii lor şi Haotin cu Ţiganca lui, cu toţi ficiorii lor şi Constantin cu Ţiganca lui, cu toţi ficiorii lor şi Calin cu Ţiganca lui, cu toţi ficiorii lor şi Stoilă ciobotar cu Ţiganca lui cu toţi ficiorii lor şi Caran cu Ţiganca lui, cu toţi ficiorii lor şi Vişan Highidişul cu Ţiganca lui, cu toţi ficiorii lor. Stoica şi Tatul şi Vladul; de aceşti trei Ţigani arată călugării de Berzenţu un izvăzăl [1]).

Acad. R.P.R., LXX/51.
Trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.

288

1567 (7075) Septembrie 16, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a. domniei mele lui Oană cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină la Mihăeşti, partea Catalinei toată, oricât se va alege din câmp şi din pădure şi din deal şi de pretutindeni, pentrucă a cumpărat Oana dela Catalina, pentru 700 aspri gata. Şi iar a cumpărat Oana ocină la Mihăeşti, partea Muşei dela Gemenei, toată, pentru 300 aspri gata.

Şi iar a cumpărat Oana două pogoane de vie dela Dima din Băşeneşti, pentru 220 aspri. Şi iar a cumpărat Oana un ogor dela Stănislav din Jigoreni, pentru 100 aspri. Şi iar a cumpărat Oana un ogor dela Muşa din Băşeneşti, pentru 100 aspri. Şi iar a cumpărat Micul un răzor dela Şteful din Băşeneşti, pentru 30 aspri. Şi au vândut acei oameni de mai sus, de a lor bună voie, cu ştirea tuturor megiaşilor.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea lui Oană, ca să-i fie toate cele mai sus zise, lui şi fiilor lui şi de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iane vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

A scris, Stan, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Septembrie 16 zile, în anul 7075 <1567>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Copii sub dată.
Copie slavă
Cu o trad. rom,
S'a admis stilul dela Ianuarie, divanul corespunzând anului 1567.

[1]) diminutiv din izvod.

www.dacoromanica.ro

1567 (7076) Septembrie 18.

†Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Ivan grămătic, nepotul lui Stănilă şi cu fiii lui, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină în Blagodeşti, toată partea bunicului său Stănilă, oricât se va alege partea lui, de pretutindeni şi din câmp şi din apă şi din moară şi de peste tot hotarul, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Dar a fost aşezat Ivan gramatic de bunicul său Stănilă şi de soţia lui Stănilă, anume Stana şi de nora lor Calina pe mai sus zisa ocină şi pe averea lor şi pe bucate, peste toate, de mai înainte vreme, ca să le fie în loc de fiu, pentrucă domnul dumnezeu nu le-a dat fii din trupul lor. De aceia, ei l-au aşezat peste averile lor. Iar el să-i îngrijească şi să-i cinstească în vremea bătrâneţii, până la moarte. Iar după moarte, toate ocinele şi marfa lor să fie la mâna mai sus numitului Ivan. Şi i-a îngrijit şi i-a cinstit până ce au murit toţi de ciumă. Astfel că i-a îngropat şi i-a slujit şi le-a făcut sărindare şi pomană, ca unor părinţi.

Iar apoi, după moartea lor, Ivan a avut pâră cu nepoţii lui Stănilă, anume Fătul cu ceata lui şi sora Călinei, anume Maria. Şi aşa au pârît ei înaintea domniei mele că n'au aşezat pe Ivan peste ocinele şi averile mai sus zise, ci ţine aceste averi cu sila, fără îndreptăţire şi n'a fost aşezat ca fiu. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege şi am dat domnia mea lui Fătul şi Mariei şi cetei lor, 12 boieri, să jure că Ivan nu a fost aşezat peste această ocină. Dar ei nicicum nu au putut să jure înaintea domniei mele la zi şi la soroc, ci au rămas Fătul şi Maria şi ceata lor de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă cu ocina şi cu averile mai sus zise.

Iar după aceia, Fătul cu ceata lui nici aşa nu s'au lăsat, ci iar s'au întărâtat, de au venit înaintea domniei mele cu alte vorbe mincinoase să se pârască. Iar domnia mea i-am înţeles pentru aceste pâri necuviincioase şi nedrepte, pe care le-au spus domniei mele, astfel că i-am scos cu multă ruşine dinaintea domniei mele. Şi aşa au rămas Fătul şi ceata lui de lege a doua oară dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Ivan, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată pune domnia mea şi martori: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iane vistier şi Bărcan comis şi Stan spătar şi Ionaş paharnic şi Pană stolnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

250

www.dacoromanica.ro

Am scris eu, Stanciul, luna Septembrie 18 zile, în anul 7076 ‹1567›.
† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 772.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1912.

290

1567 (7076) Octombrie 22.

†Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul preabunului și preafrumosului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numite Tismana, unde este hramul sfintei uspenii a născătoarei de dumnezeu, ca să-i fie niște sălașe de Ațigani, anume Stăit cu copiii și Lupul cu copiii și Bicoe cu copiii, pentrucă sunt vechi și drepți de moștenire ai sfintei mânăstiri, care este mai sus scrisă. Iar după aceia, ei au fugit peste munți în Țara Ungurească, iar părintele egumen Ioan i-a adus iar la sfânta mânăstire.

De aceia, am dat și domnia mea sfintei mânăstiri Tismana care este mai sus zisă, ca să-i fie ocină și ohabă și de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic și jupan Ivan mare logofăt și Stan spătar și Ianiu vistier și Bărcan comis și Pană stolnic și Ionaș paharnic și jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ghiorma mare postelnic.

Și eu, Țalapi logofăt, am scris în luna Octombrie 22 zile, curgător dela Adam până acum, în anul 7076 ‹1567›.
† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 773.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

291

1567 (7076) Noembrie 20, București.

† Din mila lui dumnezeu, Io ‹Petru› voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului, răposatului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, lui Radul pitar și lui Dobruța postelnic și cu fiii lor, câți le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Văselați, oricât se va alege ocina lor de moștenire, din câmp și din pădure și din apă și cu venitul de pretutindeni, de peste toate hotarele, pentrucă le este veche și dreaptă de moștenire.

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi să-i fie lui Radul pitar şi lui Dobruşa postelnic ocină în Gabrov, din partea de jos, a patra parte şi din câmp şi din pădure şi din apă şi cu vecinii şi cu via, oricât se va alege, însă partea din jos de .... [1]) până la hotar, pentrucă este a lui veche şi dreaptă dedină.

Şi iarăşi să-i fie lui Radul pitar şi lui Dobruşa ‹postelnic› în Găvăneştii de Jos, din ocina din jos, jumătate, oricât se va alege şi din câmp şi din pădure şi din apă şi cu vecinii şi de peste tot hotarul, pentrucă sunt vechi şi drepte ocine şi vecini ai lor de moştenire [2]).

Şi iarăşi să-i fie un Aţigan, anume Banciul şi cu Ţiganca Vişa şi cu fiii lui, anume Paraschiva şi cu fiica sa, Stanca şi Stoica Ţiganul cu Ţiganca Voica şi cu fiii, anume Gherghina şi Banciul şi Stan şi fiicele lui, Muşa şi Neacşa, pentrucă sunt ai lor de moştenire.

De aceia, le-am dat şi domnia mea, să le fie ocina şi Aţiganii de moştenire, ohabnici, lui şi ‹fiilor săi› [1]), nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi jupan Iano mare vistier şi jupan Bărcan mare comis şi jupan Pana mare solnic şi Ionaş paharnic şi jupan Gheorma mare postelnic. Şi ispravnic Nedelco mare vornic.

Şi eu, Neagoe, care am scris în cetatea Bucureşti, luna Noembrie 20 zile, curgători ani dela Adam până acum, în anul 7076 ‹1567›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 774.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.

292

1567 (7076) Decembrie 5, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, ‹fiul marelui› şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Manea Vulpariul .... [1]) ca să fie ocină în Goleşti jumătate din sat, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină, pentrucă i-a fost dată de jupan Stan şi Dumitru din Băneşti lui Manea Vulpariul încă dela răposatul Vlad voevod Călugărul.

Iar după aceia, au venit nişte vecini şi au spus că n'au avut fiii lui Vulpariul niciun amestec cu acea ocină mai sus zisă .. [1])

[1]) loc sters, ilizibil în orig.

[2]) pasagiul: în «Găvăneşti.,.... de moştenire» şters cu roşu în orig. şi scris deasupra: «am şters Hrizea mare logofăt».

www.dacoromanica.ro

Şi au mai spus acei vecini că a fost pusă zălog pentru 2800 aspri . . [1]) sunt asprii dela jupan Stan şi dela jupan Dumitru din Băneşti. Astfel, după aceia, au venit fiii lui Manea Vulpariul de faţă cu acei vecini înaintea domniei mele. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege şi încă am mai văzut domnia mea şi cărţile altor răposaţi domni dinainte vreme, a lui Basarab voevod şi că a fost dată de jupan Stan şi de jupan Dumitru din Băneşti nepoţilor lui Manea Vulpariul, ca după moartea lor să aibă pomenire, căci ei fii nu au avut.

Şi iarăşi să le fie ocina, unde se numeşte Ţara lui Onea, jumătate şi muntele numit Cernat, iar jumătate, pentrucă toate aceste ocine mai sus zise au fost date de unchii lor, de jupan Stan şi jupan Dumitru.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Manea şi lui Stanciul şi lui Căzan, fiii lui Vulpariul, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iane vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic.

Şi eu, Gherghina, care am scris-o în minunata cetate Bucureşti, luna Decembrie 5 zile, cursul anilor dela Adam până acum, în anul 7076 ‹1567›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 775.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

293

1567 (7076) Decembrie 10.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Oxotie mare agă şi cu fiii lui, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie satul Calaporii toţi, cu tot hotarul şi cu ce este venitul boieresc, pentrucă acest sat mai sus zis a fost al jupaniţei Predoaia de moştenire.

Iar după aceia, jupaniţa Predoaia a avut pâră înaintea răposatului părinte al domniei mele, Mircea voevod, cu Ghiorma din Calapor. Şi aşa a pârît Ghiorma că este satul lui de moştenire, iar Predoaia nu a avut niciun amestec cu acest sat, care este mai sus zis. Iar răposatul părinte al domniei mele, Mircea voevod, a cercetat şi a judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei lui şi a dat şi domnia lui lui Ghiorma lege, 12 boieri, să jure că satul Calaporii este al lui de moştenire. Iar

[1]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

ei nicicum nu au putut să jure, ci a rămas Ghiorma de lege dinaintea domniei lui. Astfel Ghiorma a rămas de lege şi în faţa domniei.

Iar la acestea, domnia mea am miluit pe cinstitul dregător al domniei mele, jupan Oxotie mare agă, pentru slujba credincioasă pe care a slujit-o ‹domniei› mele şi am dat şi domnia mea cinstitului dregător al domniei mele jupan Oxotie mare agă şi fiilor lui, ca să le fie satul Calaporii de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic însăşi spusa domniei mele.

Scris în luna Decembrie 10 zile, în anul 7076 ‹1567›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 776.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

294

1567 (7076) Decembrie 20, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragomir cu fraţii săi, anume Vladul şi Ţigan şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină la Haref, partea lui Stanciul toată, oricât se va alege şi din câmp şi din pădure şi de pretutindeni, pentrucă au cumpărat această ocină mai sus scrisă Dragomir şi Vladul şi Ţigan dela Stanciu, pentru 1.200 aspri. Şi i-au globit pentru această mai sus zisă ocină, de le-au luat 15 boi şi 30 de oi. Şi a vândut Stanciu de bună voia sa.

Şi iarăşi au cumpărat Vladul şi Ţigan şi Dragomir ocină, o falce la Mlacele lui Oană, dela Dragnea, pentru 50 aspri. Şi iar au cumpărat Dragomir şi Vladul şi Ţigan o falce la Mlacele lui Oană, dela Cârluci, pentru 50 aspri. Şi iar au cumpărat Vladul şi Dragomir şi Ţigan ocină la Mlacele lui Oană, dela Ciortan, pentru 50 aspri. Şi iar au cumpărat Vladul şi Dragomir şi Ţigan o falce şi jumătate dela Stoia, pentru 75 aspri, la Mlacele lui Oană.

Şi iar au cumpărat Vladul şi Dragomir şi Ţigan ocină, o falce la Zmiurăt, dela Micul, pentru 50 aspri.

Iar după aceia, Ţigan a dat fratelui său Dragomir toată partea lui de ocină, oricât se va alege şi de cumpărătură şi de moştenire, dinnaintea domniei mele, cu ştirea tuturor megiaşilor dimprejur, ca să aibă cinste în viaţa sa, iar după moartea sa pomenire, pentrucă Ţigan nu a făcut niciun fiu din trupul lui.

www.dacoromanica.ro

Şi iar a cumpărat singur Dragomir ocină, jumătate de falce, dela Cârstea, pentru 25 aspri argint.

Şi iar a cumpărat Dragomir un ogor, pentru 20 aspri dela Ţigan. Şi iar a cumpărat Dragomir ocină, un ogor dela Drăghici, pentru 18 aspri.

Şi iar a cumpărat Dragomir o falce dela Micul, pentru 70 aspri. Şi iar a cumpărat Dragomir o falce dela Radul, pentru 70 aspri, supt Belituri [1]). Şi iar a cumpărat Dragomir dela Radul jumătate de falce de vatră de casă, la Mis<t>reu. <Iar după> aceia, a cumpărat dela unchiul său, anume Marin şi dela Dumitru şi dela Radul o falce, pentru 50 aspri de argint. <Şi iar> au cumpărat Marin şi Dumitru dela Neagoe o vatră de casă, pentru 40 aspri.

Iar după aceia, au cumpărat Nan şi Micul ocina dela Vălsan, partea lui Radul toată, oricât se va alege, la Haref, de a dat Nan 190 aspri, iar Micul 110 aspri. Şi toate acestea le-au vândut de bună voia lor.

De aceia, <am dat> şi domnia mea mai sus numiţilor oameni, ca să le fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Care am scris, eu, Lăcătea în cetatea de scaun Bucureşti, Decembrie 20 zile, în anul 7076 <1567>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CVIII/49.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.

295

1568 (7076) Ianuarie 1, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Tismana, hramul uspeniei preasfintei născătoare de dumnezeu şi cinstitului părinte egumen chir Ioan şi celorlalţi fraţi care trăesc în acel sfânt loc, ca să le fie ocină jumătate din satul Năsipul, oricât se va alege, din vecini şi din câmp şi din pădure şi de peste tot hotarul, jumătate, pentrucă a fost veche şi dreaptă ocină şi de moştenire a sfintei mânăstiri.

Dar a fost cotropită de fiii lui Badea .... [2]) pentru un om legat care a fugit din sat, dar fără nicio judecată. Iar întru aceasta, domnia mea am adeverit

[1]) «supt belituri», aşa în orig.
[2]) loc alb în orig.

www.dacoromanica.ro

că moşia este de moştenire a sfintei mânăstiri. Astfel, am dat domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-şi ţie din satul Năsipul, cât a fost partea mânăstirii, jumătate. Iar duşegubina o va da, cine s'a hrănit pe acea ocină.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Ianiu vistier şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Şi eu, Văsiu, care am însemnat în minunata cetate care se chiamă Bucureşti, luna Ianuarie 1, în anul 7076 <1568>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 778.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1860.

296

1568 (7076) Ianuarie 13.

Cu mila lui dumnezeu, Io Petru voivod şi domn a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Mircii voivod. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domnii méle satului Radovanul, ca să fie lor moşie în satul Radovan toată, cu tot hotarul, pentrucă s'au răscumpărat de răposatul Mircea voivod, părintele domnii méle, drept 8500 aspri gata.

Iar când au fost acum, iar acest mai sus zis Radovanul, ei au fost de moştenire ai Marcii postélnicul. Deci aşijderé s'au tocmit satul Radovanul cu Marcea postelnic, de s'au răscumpărat de către Marcea postelnic, drept 10.000 de aspri, încă au dat în mâna Marcii postelnic 8.500 de aspri, iar o mie 500 de aspri Marcé postelnic nu i-au fost luat din măna satului Radovan, ci au rămas acei 1.500 de aspri, ci au miluit pe o slugă a lui credincioasă, anume Dumitru din Şăgarcea, cum ca să aibă şi Dumitru moşie în Radovanul ca şi ceialalţi săténi pentru acéste 1.555 aspri ce nu i-au luat Marcea postelnic dela satul Radovanul. Insă să se ştie cât au cumpărat satul Radovanul, toţi oamenii din sat, anume Moşul o funie întreagă şi Dumitru sluga Marcii postelnic o funie întreagă şi Dan o funie întreagă şi Opriş jumătate dintr'o funie şi Băzan şi Crăciun jumătate dintr'o funie şi Driiul o funie întreagă şi Stoica o funie întreagă şi Dumitru o funie întreagă şi Cărstian dintr'o funie *jumătate* şi Bogdan o funie întreagă şi Voico dintr'o funie jumătate şi Şărban dintr'o funie jumătate şi Dobra o funie întreagă; şi din funia Dobrii, a patra parte a cumpărat Négul; şi Danciul o funie întreagă. Şi iar să fie lui Dumitru din funia Danciului a treia parte şi Iova dintr'o funie jumătate şi Petrişor şi cu Zézul altă jumătate şi Strămătură dintr'o funie jumătate şi Dumitru jumătate şi Părvul o funie întreagă şi Mihăilă cu nepotu-său Pătru o funie întreagă şi Vlaicul o funie întreagă şi însăşi din funia Vlaicului să fie Predii a patra parte şi lui Lăpădat

www.dacoromanica.ro

dintr'o funie jumătate şi Vladului dintr'o funie jumătate şi lui Stan o funie întreagă şi jumătate şi Dumitru şi Radomir şi Stanciul o funie; şi să aibă Vladu a patra parte din funiia lui Dumitru. Şi popa Stănislav o funie şi Oprea şi Pătru o funie şi Bălan o funie şi Dumitru cu Băca o funie şi Oncea şi Cărstea o funie şi Ioaneş o funie; şi din funia lui Ioanăş să aibă Zoica a patra parte. Şi Radul jumătate de funie şi Dumitru jumătate de funie; şi să aibă Néga din partea lui Dumitru a patra parte. Şi Iova cu Dumitru o funie întreagă şi popa Anghel o jumătate de funie şi Dălban şi Stoian să aibă dintr'o funie jumătate şi Bélă o funie şi Drăgoiu o funie şi Radul şi Muşa o funie şi Bogdan o funie şi Grozea o funie şi Miţura o funie; şi să aibă Crăciun din funia Miţurăi a patra parte. Şi Brata o funie; şi să aibă Négomir din funia Bratei a patra parte. Şi Stănciuleţul o funie şi Costea o funie.

Insă să se ştie moşiia Radovanului: din lacul viţelului pân în ţărmurile Tărnăvii şi din Obărşiia poenii Boţei până în Padina Fântânélelor. Pentrucă o au vândut-o Marcea postelnic de a sa bună voe şi dinaintea megiiaşilor.

Drept aciasta, am dat şi domniia mea acestuia ce s'au zis mai sus, satului Radovanului, ca să fie lor moşie ohamnică, feciorilor, nepoţilor, strănepoţilor şi de nimenea să fie neclătit, peste zisa domnii méle.

Că iată şi mărturii am pus domniia mea: jupan Nedelco mare vornic *şi* jupan Ivan *mare* logofăt *şi* Iane vistier *şi* Bărcan comis *şi* Stan fost [1]) spătar, Pană stolnic şi Ionăş păharnic şi jupan Gheorman *mare* postelnic. Şi ‹ispravnic› Ivan *mare* logofăt.

Şi am scris eu, Dajul logofăt, în scaunul cetăţii Bucureşti, Ghenuarie 13, leat 7079 ‹1571›.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Bucovăţ, nr. 722, f. 305v-306v.
Trad. rom; altă trad. rom., ibid., ms. 443, f. 119v—121.

297

1568 (7076) Ianuarie 25, Bucureşti.

† In Hristos dumnezeu, binecredinciosul şi binecinstitorul şi de Hristos iubitorul şi singur stăpânitorul, Io Petru voevod, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, din mila lui dumnezeu domn a toată ţara Ungrovlahiei, încă şi al părţilor de peste munţi, Amlaşului şi Făgăraşului herţeg. Am binevoit domnia mea cu a mea bunăvoinţă, cu inima curată şi luminată a domniei mele, ca să proslăvesc pe Hristos care m'a ridicat pe mine pe scaunul sfânt răposaţilor părinţi ai domniei mele. De aceia, am dăruit şi domnia mea acest a tot cinstit şi cu frumoasă faţă şi preacinstit şi care este deasupra tuturor

[1]) în loc de «mare».

www.dacoromanica.ro

darurilor, acest de față hrisov al domniei mele cinstitului dregător al părintelui domniei mele, Io Alexandru voevod, jupanului Dinga mare postelnic cu fiii săi, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie niște sălașe de Aţigani, anume: Radul cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Rusin cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Stoica cu Aţiganca sa și Stoica alăut‹ar› cu copiii săi și Lepădat cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Necula cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Radul cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Cornea zlătar cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Hranit cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Calin cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Stoilă Butușariul cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Caran cu Aţiganca sa și cu copiii săi și Vișan Highidișul cu Aţiganca sa și cu copiii săi, pentrucă a fost miluit cu acești mai sus zișI numiți Aţigani de răposatul părintele domniei mele, Mircea voevod și de mama domniei mele, doamna Chiajna, pentru slujba pe care a slujit-o domniilor lor. De aceia, am miluit și domnia mea pe cinstitul dregător al părintelui domniei mele, Io Alexandru voevod, jupan Dinga mare postenic cu aceste mai sus zise sălașe de Aţigani.

De aceia, am dat și domnia mea, ca să-i fie acești Aţigani mai sus zișI de ocină și de ohabă, lui și fiilor lui, nepoților și strănepoților lui și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Incă și blestem punem domnia mea: pe cine va alege domnul dumnezeu să fie stăpânitor al Țării Românești, din neamul domniei mele sau din rodul inimii domniei mele ‹sau din› alt neam sau dintre dușmanii noștri, ‹dacă va cinsti› și va întări și va înnoi acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească și să-l întărească ‹în domnia lui›, iar în veacurile viitoare sufletul lui. Iar dacă nu va întări și nu va înnoi și nu va cinsti, ci va călca și va strica și va batjocori, pe acela domnul dumnezeu să-l nimicească și să-i ucidă aici trupul lui, iar în cele viitoare sufletul lui.

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Neagoe fost mare ban al Craiovei și jupan Nedelco mare vornic și jupan Ivan mare logofăt și Stan mare Spătar și Ianiu mare vistier și Pană mare stolnic și Ionaș mare paharnic și jupan Ghiorma mare postelnic. Și ispravnic însăși spusa domniei mele.

Și eu, Ștefan diac, care am scris-o în minunata cetate numită București, luna Ianuarie 25 zile și ani curgători dela Adam până la această scriere, în anul 7076 ‹1568›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., FecețI, nr. 132.

Orig. slav, perg., pecete atârnată.

In textul doc. domnul numește pe tatăl său, de două ori, Mircea voevod, așa cum era în realitate și de două ori, Alexandru voevod, fără să putem ști cauza acestei confuzii.

www.dacoromanica.ro

1568 (7076) Februarie 15, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Fârcea şi lui Mihai şi lui Tatul şi Dobrei şi lui Voicea cu fiii lor, câţi dumnezeu le va da, ca să le fie ocină la Bâsca, însă gura Bâscăi în jos şi în sus şi din pădure şi din câmp şi din apă şi de peste toată ocina, oricât se va alege, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Ei să ţie: Dobra o parte şi Voicea iar o parte din acea ocină, ce este mai sus zisă, iar Tatul şi Mihail şi Fârcea să ţie o parte din acea ocină ce este mai sus zisă.

Iar după aceia, ei au avut pâră înaintea domniei mele, Fârcea şi Mihai şi Tatul cu Voicea şi cu Dobra, pentrucă au cotropit cu sila Voicea şi Dobra ocina lui Tatul şi a lui Fârcea şi a lui Mihai. Şi aşa au pârît, că nu au niciun amestec Tatul, Fârcea şi Mihai cu acea ocină şi nu au nici cărţi de dedină. Iar Fârcea şi Tatul şi Mihai, ei s'au plâns înaintea domniei că sunt cărţile lor pentru ocina ce s'a zis mai sus la Voicea şi la Dobra şi sunt fiii Neagăi: Fârcea şi Mihai şi Tatul şi Dobra şi Voicea, ei au ‹împreună› ocină şi dedină, împreună cu Voicea şi cu Dobra. Iar la aceasta, domnia mea am judecat şi am cercetat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lege lui Voicea şi Dobrei, 6 boieri, să jure că nu au ‹aceia› ocină şi dedină şi Voicea şi Dobra nu au carte şi că nu au ocină împreună cu aceia. Iar Voicea şi Dobra nu au putut aduce nicidecum pe acei 6 boieri la zi, ci au rămas de lege Dobra şi Voicea dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea oamenilor mai sus numiţi, ca să le fie ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după zisa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic, jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pana stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic însăşi zisa domniei mele.

Am scris eu, Oprea, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Februarie 15 zile, în anul 7076 ‹1568›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Copii, sub dată.
Copie slavă.
Cu o trad. rom. din sec XX.

www.dacoromanica.ro

1568 (7076) Martie 16, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele, jupan Oxotie aga şi cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie satul Bresniţa tot, cu tot hotarul, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Iar după aceia, mai sus zisul dregător al domniei mele, jupan Oxotie aga, el a avut pâră înaintea domniei mele cu Muica şi cu ceata lui şi cu Badea şi cu ceata lui şi cu Voico şi cu ceata lui şi cu Radul şi cu ceata lui. Şi aşa au pârît ei înaintea domniei mele că au avut pâră înaintea răposatului Petraşco voevod cu Matei al Margăi, socrul mai sus zisului dregător al domniei mele jupan Oxotie aga şi au jurat atuncea cu 12 boieri că satul Bresniţa este al lor de moştenire. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi întru aceasta am întrebat domnia mea şi pe acei 12 boieri, despre care au spus acei mai sus zişi oameni, Bresnicianii că au jurat cu dânşii, că au jurat ‹atunci pentru satul› Bresniţa şi le-au dat lor acel sat, Bresniţa, ca să-l ţie acei mai sus zişi oameni cu cetele lor, sau cum ‹au aflat cu› sufletele lor. Iar ei toţi au strigat într'un glas ‹că› au jurat atunci că este ocină Craioveasca şi dedină a jupanului Matei al Margăi, socrul dregătorului domniei mele mai sus zis, Oxotie aga. Iar acei oameni mai sus zişi, care s'au pârât cu cinstitul dregător al domniei mele, Muica şi Radul şi Badea şi Voico cu cetele lor, nu au nicicum niciun amestec asupra acelui sat, Bresniţa, nici nu le este lor de moştenire din veci. Deci, întru aceasta, domnia mea am văzut şi am adeverit că au umblat cu înşelăciune acei oameni mai sus zişi, ci am dat domnia mea ca să ţie dregătorul domniei mele, jupan Oxotie aga, mai sus zisul sat Bresniţa, tot cu tot hotarul, pentrucă este a lui veche şi dreaptă ocină şi dedină. Iar altul nimeni amestec să nu aibă.

De aceia, am dat şi domnia mea mai sus zisului dregător al domniei mele, jupan Oxotie aga, ca să-i fie satul Bresniţa de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi jupan Ianiu mare vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic.

Şi eu, Coresie logofăt, care am scris-o în cetatea de scaun Bucureşti, luna Martie 16 zile şi curgători ani dela Adam până acum, în anul 7076 ‹1568›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 779.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

www.dacoromanica.ro

300

1568 (7076) Aprilie, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Vlaicul logofăt cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină în Izvorani, din partea lui Teodor a patra parte, de peste tot hotarul şi vinăriciul din deal, pentrucă a venit singur Teodor înaintea domniei mele de a aşezat şi a înfrăţit pe vărul său primar, Vlaicul logofăt, peste mai sus zisa ocină din Izvorani, peste a patra parte. Iar apoi, sluga domniei mele Vlaicul logofăt, încă a şi cumpărat această mai sus scrisă ocină dela vărul său primar, Teodor, cu 6000 aspri gata. Şi a vândut Teodor mai sus spusa ocină de a lui bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea slugii domniei mele, lui Vlaicul logofăt, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic ‹şi jupan Ivan›[1]) mare logofăt şi Ianniu vistier şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Şi eu, Tăuraş cel mic, care am şi scris-o în cetatea de scaun Bucureşti, luna Aprilie...[1]) zile, în anul 7076 ‹1568›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal, Bucureşti, nr. 925.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

301

1568 (7076) Aprilie 3, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Gherghe din Râmnic şi cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să le fie ocină la Voinigeşti, partea lui Fuior toată, oricât se va alege, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină a bunicului său anume Fuior. Iar după aceia, această mai sus zisă ocină a fost cotropită, pentru 300 aspri, de un om, anume Stănciulea banul. Şi a dat-o Stănciulea banul mânăstirii din Cornet.

Iar întru aceasta, s'au pârît de faţă Stănciulea banul şi fiica lui cu Gherghe înaintea răposatului părinte al domniei mele, Mircea voevod şi a rămas de lege Stănciulea banul înaintea domniei lui şi i-a lepădat Gherghe acei 300 aspri lui Stănciulea banul şi a luat acea ocină care este mai sus zisă dela mânăstirea din Cornet. Şi a murit Stănciulea banul.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Iar când a fost acum, iar călugării dela mânăstirea din Cornet, nu au vrut astfel, ci au vrut ca să ia acea ocină. Şi aşa au pârît înaintea domniei mele că n'a fost acea ocină cotropită de Stănciulea banul pentru acei 300 aspri, ci a cumpărat-o. Iar Gherghe a adus înaintea domniei mele mulţi megiaşi buni de primprejur, de au mărturisit înaintea domniei mele că n'a cumpărat Stănciulea banul acea ocină care este mai sus zisă pentru acei 300 aspri, ci a cotropit-o. Şi au rămas călugării dela mânăstirea Cornet de lege dinaintea domniei mele.

De aceia şi domnia mea am judecat şi am cercetat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut domnia mea şi cartea părintelui domniei mele, răposatului Mircea voevod, ci au rămas Stănciulea banul şi călugării dela mânăstirea Cornet de lege dinaintea domniei mele.

Şi deasemenea şi domnia mea am dat lui Gherghe şi fiilor lui, ca să le fie de ocină şi de ohabă şi să le fie în pace şi slobodă, fără dajdie şi fără vinărici, precum a fost şi în vremea dinainte şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Bărcan comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Eu care am scris, Oprea, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Aprilie 3 zile, în anul 7076 ‹1568›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 780.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom dela sfârşitul sec. XVIII.

302

1568 (7076) Aprilie 7, Bucureşti.

† Câţi se poartă cu duhul lui dumnezeu sunt fiii lui dumnezeu, cum spune dumnezeescul apostol căruia îi calcă pe urmă cei iubitori de dreptate şi acel glas fericit al bucuriei aşteptând a-l asculta: «veniţi binecuvântaţii părintelui meu să moşteniţi împărăţia pregătită vouă dela întemeierea lumii, căci am flămânzit şi mi-aţi dat să mănânc, am însetat şi mi-aţi dat să beau, strein am fost şi m'aţi cercetat, gol am fost şi m'aţi îmbrăcat, bolnav şi în temniţă şi m'aţi cercetat»; deci acest glas prea dulce îl vor auzi făcătorii de bine şi a intra împreună în împărăţia cerească şi a fi moştenitor acelor bunuri pe care ochiul nu le-a văzut şi urechea nu le-a auzit şi la inima omului nu au pătruns, pe care dumnezeu le-a pregătit celor care-l iubesc. Deasemenea şi păcătoşii trimişi în focul veşnic vor auzi că n'au păzit porunca domnului dumnezeu, nici pe cel flămând, nici pe cel însetat, nici pe bolnav, nici pe cel ce este în temniţă, nici i-au cercetat, nici nu i-au slujit. Acestea deci noi amintindu-ne, nu se cuvine a amâna vremile sau

www.dacoromanica.ro

ceasul, neştiind în care ceas domnul nostru va veni şi tot nepregătiţi şi neavând sfeşnicele noastre aprinse, nici veghind nu ne va găsi. Ci dacă cu grele sarcini suntem cuprinşi şi cu o săgeată înveninată suntem dăruiţi din pricina păcatelor, dar domnul nostru Iisus Hristos este darnic şi milostiv, către toţi întinde mâinile ca şi tatăl către fiul iubit, căci singur a zis prin a tot cinstita şi preasfânta sa gură, că nu vreau moartea păcătosului, ci să se îndrepte viu, nu am venit să chem pe cei drepţi, ci pe cei păcătoşi la pocăinţă. Căci multe lăcaşuri sunt după măsura faptelor bune, iar faptele bune de multe feluri, adică: dragostea şi milostenia, postul şi înfrânarea, credinţa, nădejdea căci, ca mult păcătoşii căzuţi jos îi ridică cu milă şi îi miluieşte şi i-a învrednicit de jertfa fiului, numai pentru îndreptare, precum spune: «nu vreau moartea păcătosului, ci să se îndrepte şi să fie viu şi să pătrundă în bucuria dumnezeului său». Pentru aceasta şi cei care au fost înaintea noastră, stăpânitori şi împăraţi şi cneji, auzind acestea, cele pământeşti în bună smerenie le-au aşezat şi prin acestea cele cereşti au dobândit şi de împărăţia cerurilor s'au învrednicit, precum spune proorocul David: «Fericiţi cei cărora li s'au iertat fărădelegile şi li s'au acoperit păcatele, fericit cel căruia domnul nu-i socoteşte păcatele». Şi iarăşi: «In acelaşi chip cum doreşte cerbul spre izvoarele cu apă, aşa doreşte sufletul meu către tine, dumnezeule».

Astfel am dorit şi am iubit eu, cel întru Hristos, binecredinciosul şi de dumnezeu păzitul şi singur stăpânitorul, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei şi al Podunaviei, fiul marelui şi preabunului şi sfântrăposatului Mircea voevod, am primit cu toată inima, cu bunăvoinţă, ca să fim ctitori noi ai acestui sfânt dumnezeesc hram al uspeniei preacuratei şi prea sfintei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria, mânăstirea numită Romeri, unde zac moaştele preacuviosului părintelui nostru Nil al Erehonului, ce l-a zidit sfântul craiu Ştefan, ca să fie obroc sfintei mânăstiri în fiecare an câte 1000 aspri şi cheltuiala fraţilor, cari vor veni, în fiece an câte 100 aspri, cât ne aflăm în viaţă în stăpânirea dată nouă de dumnezeu să ia la sfânta uspenie mai sus zisul obroc al sfintei mânăstiri. Şi să fie fraţilor de hrană şi de întărire şi nouă de veşnică pomenire, să fim pomeniţi cu sfinţii ctitori în toate strigările în biserică şi la trapeză, pretutindeni, să se cânte paraclis sâmbăta la vecernie şi duminica liturghie sobornică şi la trapeză să fim pomeniţi, cât stă sfânta mânăstire, cum se pomenesc sfinţii ctitori şi binecinstitorii împăraţi după răposarea lor în veci, amin.

Ispravnic jupan Ivan mare logofăt.

Şi eu, păcătosul Stepan, carele am scris în cetatea de scaun Bucureşti, în luna Aprilie 7 zile în anul 7076 <1568>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 781.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XIX.

www.dacoromanica.ro

303

1568 (7076) Aprilie 14, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Stanca şi fraţilor ei, anume Oancea şi Negrea şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie satul Mihăeştii toţi, cu tot hotarul, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut pâră înaintea domniei mele din partea dregătorului domniei mele jupan Stanciul mare clucer. Şi aşa a pârît el că a avut şi un văr primar al lui, anume Negre, a treia parte din mai sus zisul sat Mihăeşti. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am văzut domnia mea şi cartea lui Radul voevod şi am citit-o şi am văzut domnia mea şi am adeverit că n'are Negre niciun amestec la acel mai sus zis sat Mihăeşti, ci este tot de moştenire al jupaniţei Stanca şi al fraţilor ei, Oancea şi Negre, încă dela bunica lor, jupaniţa Vişa. Astfel, a rămas dregătorul domniei mele, jupan Stanciul mare clucer, de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea jupaniţei Stanca şi fraţilor ei, Oancea şi Negre, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Iane mare vistier şi Ionaş paharnic şi Pană stolnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic însăşi spusa domniei mele.

. . . [1]) am scris în minunata cetate Bucureşti, luna Aprilie 14 zile, ani curgători dela Adam până acum, în anul 7076 <1568>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 782.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

304

1568 (7076) Mai 7.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, lui Liţă şi cu fiii săi şi Ghica cu fiii săi, ca să le fie ocină în Groşani, partea Muşei a lui Draico şi din câmp şi din pădure şi din apă şi din vii, pentrucă au cumpărat-o Liţa şi Ghica vătaf dela Muşa a

[1]) loc şters şi ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

lui Draico, pentru 400 aspri, pentrucă a vândut Muşa de a sa bună voie şi dinaintea megiaşilor.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Liţă cu fiii săi şi Ghicăi cu fiii săi, ca să le fie ocină, ohabă, fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit după porunca domniei mele.

Iată martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi Ianiu vistier şi Stan spătar şi Azap comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

S'a scris în luna Mai 7 zile, în anul 7076 <1568>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 783.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1844.

305

1568 (7076) Mai 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Petru din Sumărineşti cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocină în Mihăileşti, din partea lui Stanciul a patra parte, de pretutindeni, din câmp, din munte şi din apă şi din vii şi din vadul de moară şi din vatra de case şi din locurile de stupini, pentrucă le-a cumpărat Pătru aceste mai sus zise dela Stanciul, pentru 600 aspri. Şi a vândut Stanciul această mai sus zisă ocină de a lui bună voie, înaintea domniei mele, cu ştirea tuturor megiaşilor. Şi iar a cumpărat Pătru cu fiii săi un loc de munte. Şi semnele care să se ştie: din vale, de acolo pe valea Dabul, dealungul matcei ei, pe apă în sus până la piatra lui Oprea, până unde se va hotărnici Oprea cu acest loc, însă partea lui Stoian <şi a lui Stan şi a lui Oprea> toată, oricât se va alege, pentrucă au cumpărat Pătru cu fiii săi dela Stoian şi dela Stan şi dela Oprea, pentru 300 aspri gata. Şi au vândut Stoian şi Stan şi Oprea acel loc, de a lor bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor.

Şi iarăşi să-i fie lui Ursu un deal de vie care <este> partea Lupeiasei, pentrucă a venit Radul, fiul Lupeiasei, înaintea domniei mele, de<l-a aşezat> şi l-a înfrăţit de a lui bună voie pe Ursu. Iar Urs, el i-a dat ... [1]) pentru frăţia pe care au făcut-o, ca să-i fie din Sumărineşti o vie ... [1]) de 650 de aspri.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Pătru cu fiii săi, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

[1]) loc şters în orig.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar, Azap comis şi Ianiu vistier şi Pană stolnic şi ... [1]) paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Scris în luna Mai 8 zile, în anul 7076 <1568>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CLXXXIV/8.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

306

1568 (7076) Mai 23, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri care se chiamă Bistriţa, unde este hramul cinstitei uspenii a preasfintei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu, ca să-i fie metoh o dumnezeiască biserică din locul care se chiamă Crucişoara, care este aproape lângă satul cu numele Potil. Şi a fost acea dumnezeiască biserică pe ocina sfintei mânăstiri mai sus zise, clădită de Dumitru Baba, încă din zilele răposatului părinte al domniei mele Mircea voevod. Astfel întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am dat domnia mea, ca să fie acea dumnezeiască biserică din Crucişoara metoh subt sfânta mânăstire care se chiamă Bistriţa. Şi să fie volnic egumenul, care va fi la sfânta mânăstire mai sus zisă, să aşeze călugări la acea dumnezeiască biserică, să păzească şi să ia acel loc. Iar alt om niciunul să nu aibă stăpânire peste acel loc.

Şi dacă cineva va îndrăzni să strice sau să nimicească acea dumnezeiască biserică dela Crucişoara, iar pe acel om domnul dumnezeu să-l batjocorească şi să-i nimicească aici trupul lui, iar în veacurile viitoare să fie sufletul său în chinurile veşnice şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie şi să fie blestemat şi anatema de 318 sfinţi părinţi cei dela Nicheia.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Iane vistier şi Stan spătar şi Azap comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi jupan Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Oxote aga.

Şi eu, Lăudat, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Mai 23 zile, în anul 7076 <1568>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 784.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1847.

[1]) loc şters în orig.

www.dacoromanica.ro

307

1568 (7076) Mai 25.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele Nicula logofăt şi cu nepotul său, anume Nicola gramatic şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Racoviţa din partea ui Mâinea, a treia parte, de pretutindeni, oricât se va alege, pentrucă au cumpărat-o mai sus zisele slugi ale domniei mele dela Mâinea, pentru 250 aspri gata. Şi iarăşi să le fie ocină în Racoviţa, partea lui Stan din Bodineşti toată, oricât se va alege, pentru 62 aspri. Şi iarăşi să le fie ocină în Racoviţa partea lui Sinea din Bodineşti toată, pentrucă au cumpărat-o pe 180 de aspri, încă din zilele răposatului Mircea voevod.

Şi iarăşi să le fie lui Nicula şi nepotului său Nicula o Aţigancă, anume Paraschiva, pentrucă a cumpărat-o dela Radul logofăt din Drăgoeşti pe un cal sur bun. Şi au vândut aceşti oameni de a lor bună voie în faţa domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Ianiu vistier şi Stan spătar şi Azap comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Ivan mare logofăt.

Am scris eu Codreş, în luna Mai 25 zile, în anul 7076 ‹1568›.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St., Buc., S.I., nr. 785.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din 1744, cealaltă din sec. XX.

308

1568 (7076) Iunie 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io Petru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Sibiu cu fraţii lui şi lui Lera cu fraţii ‹săi› şi lui Fârcea cu fraţii lui şi lui Tudoran cu fraţii lui şi lui Mihnea cu fraţii şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Pătărlage, părţile lor toate, oricât se va alege, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, nepoţii lui Sibiu şi ai lui Lera şi ai lui Fârcea şi ai lui Tudoran şi ai lui Mihnea au avut pâră înaintea domniei mele cu Fugeştii pentru mai sus zisa ocină. Şi aşa au pârît Fugeştii pe nepoţii lui Sibiu şi ai lui Lera şi ai lui Fârcea şi ai lui Tudoran şi ai lui Mihnea că au cumpărat ei dela bunicii lor din această mai sus zisă ocină a lor, a treia parte. Iar domnia mea am cercetat şi am

www.dacoromanica.ro

judecat, după dreptate şi <după lege, cu toţi> cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am dat domnia mea nepoţilor lui Sibiu şi ai lui Lera şi cetei lor lege, 12 boieri să jure că n'au vândut bunicii lor ocina lor, a treia parte, ci au vândut numai două locuri de stupină pentru 600 aspri şi în lungime 20 de funii şi în lăţime 20 de funii şi funia pe 30 de stânjeni. Şi astfel au ales şi au jurat acei 12 boieri înaintea domniei mele. Şi au rămas Fugeştii de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Nedelco mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Stan spătar şi Azap comis şi Pană stolnic şi Ionaş paharnic şi Ghiorma mare postelnic. Ispravnic Nedelco mare vornic.

Am scris Miroslav, în luna Iunie 8 zile, în anul 7076 <1568>.

† Io Petru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Donaţii, 42/1.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

309

1568 (7076) <Iunie> 21.

† In numele tatălui şi al fiului şi al sfântului duh. Eu Ion Pravilă scriem că am fost dator jupanului Ivaşco mare armaş cinci mii aspri de argint, dar când a fost ziua să plătim n'am avut; i-am dat partea mea de moară din oraşul Piteşti, jumătate, ca să-i fie lui ocină ohabnică şi fiilor şi nepoţilor, de acum înainte neclintit.

Şi au fost martori: Stoica Brăileanul si Stănilă din Groşet.

Dar Ivaşco armaş să nu aibă de acum înainte treabă cu mine şi cu rudele mele, în veci, pentrucă aşa ne-am tocmit în zilele domnului nostru Io Alexandru voevod.

S'a scris în luna Iulie [1]) 21 de zile, anul 7076 <1567>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Vieroş., nr. 479 f. 133.
Copie slavă.

310

<1568 Iunie 29—1569 Octombrie>.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Chera, ca să fie volnică cu această

[1]) Copistul a transcris greşit « Iulie » în loc de « Iunie » deoarece dela 19 Iulie 1568, Ivaşco este mare stolnic.

www.dacoromanica.ro

carte a domniei mele să ţie partea lui Stoica Gighir şi a jupaniţei lui, Neacşa, din Dichiseşti, partea lui toată [1]), oricât se va alege de peste tot şi din câmp şi din apă, pentrucă a cumpărat-o jupaniţa Chera dela mai sus zişii Stoica Gighir şi dela jupaniţa lui, Neacşa, pentru 3000 aspri, în Ţara Ungurească.

De aceia, nimeni să nu cuteze a se încumeta să-i turbure sau să-i oprească înaintea acestei cărţi a domniei mele, căci acel om rău va păţi. Iar cui i se va părea cu strâmbătate, el să vie să stea de faţă înaintea domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele. Ispravnic Radul mare logofăt.

... [2]) care am scris.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 808.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1852.
Datat din domnia lui Alexandru Mircea şi după Radu mare logofăt.

311

<1568 Iunie 29—1577 Septembrie 18>.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată Ţara Românească, feciorul marelui şi preabunului ... [3]). Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii méle jupănesii Cherii, ca să-i fie ei moşie la Dichiseşti din parte Stoicăi Gighiri ... [3]) moşie, drept 100 rumâni dupretutindenea, de preste tot hotarul şi din cămpu şi din pădure şi din uscat şi din apă, pentrucă ... [3]) şi de la jupăneasa lui, Neacşa, drept 3.000 aspri gata. Incă în pribegie, când au fost în Braşov şi au fost ... [3]) jupăneasa Chera să cumpere, pentrucă au fostu sărmani şi flămânzi.

Iară când au fost acum, Stoica Gighiri nu au vrut ... [3]), ci au vrut ca să dea jupănesii Cherii alt sat, fără de nimeni. Şi au avut amândoi iarăşi ... [3]) pă dreptate cu toţi cinstiţii boiari domnii mele. Şi au rămas jupăneasa Chera pe ... [3]) am dat jupânesii Cherii ce s'au zis mai sus moşiia şi rumânii cum ... [3]) şi strenepoţilor ei şi de cătră niminea să nu să clătească ... [3]) mare logofăt.

Arh. St. Buc., Condica ep. Buzău, nr. 173, f. 142 v.—143
Trad. rom.
Datat din domnia lui Alexandru Mircea.

---

[1]) s'a ras «toată» şi s'a scris posterior «jumătate».
[2]) loc şters în orig.
[3]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

312

<1568 Iunie 29—1569 Octombrie>.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alixandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Chera cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie satul Ţigăneştii jumătate şi două Aţigănci, pentrucă a cumpărat jupaniţa Chera dela un văr primar, anume Vlaicul vistier, pentru 300 galbeni, încă pe când a fost pribeag <în> ţări străine şi pentru 24 ace femeieşti cu mărgăritare şi cu pietre, acele 2000 aspri şi mărgăritarul pentru cănafuri de 4000 aspri, iar aurul pentru canafuri de 2000 aspri. Iar după aceia, iar a cumpărat jupaniţa Chera ocină din partea fratelui său Vlaicul clucer a 3-a parte din Ţigăneşti, pentru 4000 aspri.

Iar după aceia, fratele său Vlaicul clucer, el a venit înaintea domniei mele, de a dat surorii sale Chera partea lui de ocină din Ţigăneşti, oricât se va alege, de a lui bună voie, cu ştirea tuturor <megiaşilor> din sus şi din jos, însă a dat ... [1]) partea de ocină din Ţigăneşti, pe care i-a dat-o fratele său Vlaicul în timpul vieţii <la> ... [1]), iar care ...[1]) va fi ... [1]) am pus ... [1]) mare vistier şi Stan mare spătar şi ... [1]) mare paharnic şi ... [1]) mare comis şi Ivaşco <stolnic> ... [1]) mare logofăt.

... [1]) gramatic, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti ... [1]) în anul ...[1]).

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXXXIV/40.
Orig. slav., perg., rupt şi şters, pecete timbrată.
Datat după cei doi boieri din divan.

313

<1568, după Iunie 29—1577 Septembrie 18>.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugilor domniei mele, Drăgan cu fratele său Jitea şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Drăghiceni, partea de ocină a lui Stoica şi a fraţilor săi, a lui Florea şi a lui Neagul, fiii lui Aramă, toată, oricât se va alege de peste tot hotarul, pentrucă au cumpărat Drăgan şi fratele său Jitea dela Stoica şi dela fraţii săi, dela Florea şi dela Neagul, pentru 300 aspri de argint gata.

[1]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

Iar apoi, a cumpărat Neagu cu fiii săi ocină în sat, 5 paşi în selişte, din mijocul văii până la padina lui St<ă>nuiu, dela preoteasa Prodana din Lihăceani, oricât se va alege din partea ei, 5 paşi, pentru 12 aspri gata.

Şi iarăşi au cumpărat <N>ea<g>ul cu fiii săi ocină, 4 paşi în selişte, dela ... [1] şi dela fratele său Fruja ... [1].

Acad. R.P.R, CLXXXVII/44.
Orig. slav, hârtie, rupt, lipsă data şi pecetea.
Datat din domnia lui Alexandru Mircea.

314

<1568 Iunie 29—1575>.

† Din mila lui dumnezeu, preasfinţitul mitropolit chir Evtimie a toată ţara Ungrovlahiei.

† Scrie vlădicia mea această carte a vlădiciei mele, ca să fie sfintei mânăstiri dela Golgota o moară care este la Târgovişte, moară pe care a făcut-o vlădicia mea şi am cheltuit şi am dat asprii vlădiciei mele, dar cu voia şi învăţătura domnului nostru Io Alexandru voevod. Şi a fost ispravnic şi care s'a trudit la această moară, egumenul Spiridon dela Deal. Căci am văzut vlădicia mea această mânăstire Golgota că era pustie şi pustiită şi sărăcită. Şi nu avea nimic şi cu ce să se ţie călugării şi nicio hrană şi viile pustiite şi casele toate dărâmate şi risipite şi neîngrădite. Iar vlădicia mea m'am sfătuit cu domnul nostru Io Alexandru voevod şi cu egumenul Spiridon, ca să nu lăsăm să se pustiiască şi să nu se risipească această sfântă mânăstire pentru aceste sfinte biserici. Şi am aşezat vlădicia mea ca ispravnic pe egumenul Spiridon şi i-am dat aspri dela vlădicia mea, asprii mei. Şi a lucrat viile şi a făcut această moară, ca să fie de întărire sfintei mânăstiri Golgota şi de hrană călugărilor şi poslušnicilor, pe cine va alege domnul dumnezeu să petreacă în această sfântă mânăstire. Şi să fie de pomană domnului nostru Io Alexandru voevod şi ctitorilor care au fost mai înainte şi au făcut mânăstirea şi vlădiciei mele şi egumenului Spiridon, pentrucă am făcut şi am dăruit această moară sfintei mânăstiri dela Golgota şi am lucrat viile şi nu am lăsat mânăstirea să se pustiască şi să nu se risipească rugăciunea şi pomana domnului nostru voevodul şi a ctitorilor care au fost mai înainte.

Şi de aceia am scris vlădicia mea această carte, ca să fie această moară care este mai sus scrisă a sfintei mânăstiri dela Golgota ohabnică şi dedină, până când va sta sfânta mânăstire.

Şi pe cine va alege domnul dumnezeu să fie domn în Ţara Românească şi să fie mitropolit după noi la sfânta mitropolie şi egumen la sfânta mânăstire dela

[1] loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Deal şi dacă cineva va lua această moară dela Golgota şi va strica această carte şi o va călca, pe acela dumnezeu şi preacurata maică a lui dumnezeu să-l nimicească pe el, aici în acest veac cu trupul, iar în cel viitor şi cu sufletul şi cu trupul şi să-i fie potrivnic domnul dumenezeu şi preacurata maică a lui dumnezeu să-i fie potrivnică şi să fie blestemat şi anatema de Hristos dumnezeu şi afurisit de 7 soboare şi de 318 sfinţi părinţi, cei dela Nicheia şi să fie cu Iuda şi cu Arie şi cu cei cari au răstignit pe Hristos, Pilat şi Anna şi Caiafa. Iar dacă va ţine această carte şi întocmire, pe acela dumnezeu să-l ţie în acest veac şi cu trupul şi cu sufletul în pace şi să primească viaţa viitoare cea veşnică, pe care o vor dobândi toţi dela Hristos, amin.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 810.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XX.
Dată din vremea păstoriei mitropolitului Ungrovlahiei Evtimie, în vremea lui Alexandru vodă Mircea.

315

<1568 Iunie 29—1577 Septembrie 18>.

Cu mila lui dumnezeu, creştinul Alixandru v<oe>v<o>d şi d<o>mnul a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Mircii voevod. Dat-a domnia lui aciastă poruncă a domnii lui acestor oameni, anume Radul şi Ioan şi feciorilor lor, câţi d<u>mnezeu le va dărui, ca să le fie lor moşie în Bădeni, partia Vladului toată, pentrucă o au cumpărat dela Vladul, drept 1000 de aspri. Şi iar au cumpărat Radul şi Ion moşie în Bădeni partia lui Ion toată, drept 1072 aspri. Şi iar au cumpărat Radul şi Ion moşie în Bădeni partia lui Bran toată, drept 1000 de aspri şi drept un bou. Şi iar au cumpărat Radul şi Ion moşie în Bădeni partia lui Nan toată, drept 1000 de aspri. Şi iar au cumpărat Radul şi Ion moşie în Bădeni, partia lui Stănislav toată, drept 1040 de aspri. Şi iar au cumpărat Radul şi Ion moşie în Bădeni partea Neagului toată, drept 1030 de aspri. Şi iar au cumpărat Ion moşie în Bădeni partia Stoicăi toată, drept 1030 de aspri. Şi iar au cumpărat Radul şi Ion trei locuri dela Stoia din Cucuteni, drept 130 de aspri. Şi iar au mai cumpărat Radul şi Ion doao locuri dela Stoica din Cucuteni, drept 160 dă aspri.

Insă şi hotarul să se ştie: din valia Tisilor în curmeziş, până <în> stâna Neagului, până în hotarul Pietrarilor şi până in vârful Giurcului şi curmejiş pă calia Chiciură lor până în apă şi pă Piscul Lupului până în hotarului Fienilor şi în jos, pe plaiu, până la Obârşia Tişi<i>.

Drept aceia, au dat d<o>mniia lui, ca să le fie lor moşie ohabnică în veci, lor şi feciorilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor.

www.dacoromanica.ro

Şi iată şi mărturii au pus d‹o›mniia lui.

Acad. R.P.R., LXVII/1.
Trad. rom.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea.

316

‹1568 Iunie 29—1577 Septembrie 18›.

Copie scoasă de pe ocolni‹ca› slovenească, adecă după ocolnica moşii Bocoviciorul, după cum s'au găsăt, care s'au scris în zilele mării sale Io Alixandru voivod, fiul [1]) răposatului Mihnea vo‹ivo›d, scoasă din cuvânt, până unde s'au cunoscut sémnele.

Slugi domnii méle Radul post. *şi* Bratul *şi* Amza *şi* feciorilor lor, căţi dumnezău va dărui, precum le-am dat aciastă moşie Bocoviciorul din hotar până în hotar, ca să li să ştie hotarul din jos din gura Bocoviciorului şi despre Gubavcea, până în Lacul cu Părul şi la lacul unde iaste în m'jilocul locurilor, pe unde apucă până în drumul Drăgăneiului şi despre Carpin. Apoi, apucă pe troian până să îmbinează cu Căciulatul care le-au fost veche moşie şi dreaptă şi au avut-o Radu post. de nainte, până în Săciul lui Meican, apoi, pe şes în jos, până în coada Ududoiului.

Pentru aciasta numită moşie au avut înnaintea răposatului Mircia vo‹ivod› au datu Radu post. cu lege 12 boieri, pe anume: Vălsan *şi* Neagoie *şi* Stănislav *din* Pleşoi *şi* Dabul şi Danciul şi Văsii, din Vălcam, Tima *şi* Stanciul. Hotarnici Mihai *din* Craiova.

Leat 7..
‹La sfârşit are menţiunea›: Până aicea s'au putut ceti iară de ci'a încolo au fost ştearsă ocolnica.

Acad. R.P.R., Condica nr. 1384, f 80 v.
Copie rom.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea.

317

‹1568 Iunie 29—1569 Ianuarie 29›.

Cu mila lui dumnezeu, Io Ioan Alixandru voivod a tot pământul Ţări Rumânişte, *ficiorul* marilui şi preabunului Mircii, voivod nipotul Mihnii vodă. Dat-am domnia mea aciastă învăţătură a domnii mili Radului spătarul şi *fratelui lui*, Şărban şi ficiorilor lor, căţ ‹i› dumnizău li va da, ca să li fii lor moşii însă pi apa Rămnicului în sus, pi gura Cătăuţului păn în surpătura lacului Munciştilor şi acolia pre Cătăuţu în sus până în gorănii cii mari şi di acolo până în dealul Călnăului, până la Râpa Bontii şi deacolea pi deal în jos păn în

[1]) în loc de «nepot».

www.dacoromanica.ro

fundătura Văii Largi şi deacole pi matcă în jos, până în apă Rămnicului. Pintrucă aciasta ci să zici mai sus moşii fost-au bătrână şi diriptă moşii stătătoari, încă mai dinnainte vrimi, din zilili lui Băsărabu vodă, ca să fii lui Bucşă şi frăţini-său, lui Pitru armaşul şi lui Margini sulgirul moşii şi ficiorii frăţini-său, cil dintăiu Radul şi Oanci şi ficiorilor lor, căţi dumnizău li va dărui, ca să li fii lor moşie pi apa Rămnicului şi poiana Muntinului, ci să chiamă la Dănilişti.

Ca să să ştii sămnile hotarului păn în piscul Căpăţinii şi di acoli păn în hotarul Riacii, undi să pogoară iar în Rămnic şi de acolea pi gura Montnăului şi iar din gura Montnăului păn în matca Cătăuţului păn obărşie şi poiana Crastaviţelor toată şi pi disupra podul lui Plaviţ pre Dealul Roşu şi mai pe deasupra di Poiana Cerbului şi Poiana Cerbului toată, până în Izvorul Neculilor şi până în izvorul Purcelilor şi până la Umuşor şi până în piscul Pardosului. Pintrucă au fost bătrână şi direptă ocină stătătoare încă mai dinnainte vreme, din zilile lui Vlad vodă.

Şi iar să fii lui Bucşă midilnicirul şi frăţine-său ci săntu mai sus scriş, dintăiu fraţi şi feciori, Radul şi Oance, moşii în Bărăşti ali lor părţi toati, căti să vor alege di pisti tot hotarul, cum mirge di apa Rămnicului până în capul moşii, păntrucă iasti bătră<nă> şi diriptă moşie stătătoare, încă mai dinnainte vréme.

Şi iar au cumpărat Bucşă vornicul şi cu frate-său Petru armaşul, sănguri, fără de alţi fraţi, moşii în Bălţaţi şi'n Putrida, partea Barbului vistiarul, toată, din Putrida şi din fune Udreascâ a treia parte, din Bălţaţi şi din apă un vad de moară, pentrucă l-au fost cumpărat dila Barbul visterul, diriptu 4500 de aspri gata di argintu, pintrucă au fost vândut-o Barbul visterul părţi di moşii ci săntu mai sus scrişi, pintru mari nivoe ce-u fostu avut [di] dila Mirci vodă, păntrucă au văzut sângur dumnealui şi cărti lui Băsărabu vodă şi carte lui Vlad vodă şi cartea Mircii vodă, stătătoare di cumpărătoari veche şi nidispărţit. Aşijderi şi domniia mea încă o am mai întărit şi o am înnoit.

Diriptu aciaia, dat-am şi domniia mea Radului spătiarul şi frăţini-sau, lui Şărbu şi lui Bucşă midelnicerul şi lui Pitru armaşul şi lui Margini sulgerul şi Radului şi Oancei cum iasti dată care să zice mai sus moşie ohabnică şi stătătoari şi ficiorilor şi nipoţilor şi strenepoţilor căţ<i> să vor tragi dintru dinşii du pre poronca domnii meali.

Şi aciastă mărturie am dat şi domniia mea lui: jupanul Dobromir marile ban din Craiova şi jupânul Dragomir marile vornic şi jupânul Radul marili logofăt şi Bade visterul şi Vlad comisul, Ivaşco stolnicul, Gonţea postelnicul [1]) şi jupânul Stoichiţa *mare* postelnic. <Ispravnic> Radul *mare* logofăt.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 841.
Trad. rom.
Datat după divan.

[1]) în loc de « paharnicul ».

www.dacoromanica.ro

318

<1568 Iunie 29—1577 Septembrie 18>.

†Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului părinte egumen Evstratie dela sfânta mânăstire dela Snagov, ca să fie slugile sale, anume . . . . . [1])volnice cu această carte a domniei mele, să ia ce este venitul dela stănitul boieresc [2]) de pe munţii sfintei mânăstiri, de pe muntele Gârbova şi de pe Floreiu şi de pe Radila şi de pe Babeş şi de pe Zănoagă, cum a fost şi mai înainte, după legea veche, pentru că am miluit domnia mea pe sfânta mânăstire, <ca să> fie pentru întărirea fraţilor.

De aceia, nimeni, să nu cuteze <să turbure înaintea acestei> cărţi a domniei mele, pentru că acel om . . . . . [3]).

Acad. R.P.R., XX/210.
Orig. slav, hârtie, rupt.
Cu o trad. rom. din 1843.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea şi după egumenul Evstratie.

319

<1568—1569> Iulie 9.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domniei méle lui Miroslav logofăt şi lui Gherghe şi Neculcii, ca să fie volnic cu această carte a domniei mé e, să ţie toată partea lui Fărtat din Drăgăştii şi dela Izlaz şi Cioroi şi din Momoteşti şi toţi Ţiganii, câţi vor fi dela părinţii lui şi dela moşii lui Furtat, unde se vor afla în toată ţara domniei méle.

Şi nimenea înpotriva cărţii domniei méle să nu stea, că ori care om va sta înpotrivă, rău va păţi, pă porunca domniei méle.

Ispravnic Radul logofăt.

Iulie 9 zile.

Arh. St. Buc., Condica ep. Râmnic, nr. 707, f. 244.
Trad. rom.
Datat după Radul logofăt.

320

<1568—1577> Iulie 9.

†Cu mila lui dumnezeu, Io A'exandru voevod şi domn. Dat-am domniia mea această poruncă a domn'ei méle boiariului domn'ei méle jupan Vlaicul cliucer

[1]) loc alb în orig.
[2]) în orig. «ot po stănit bolearsco».
[3]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

şi jupâneasa Chera, ca să fie volnic cu această carte a domnii méle să ţie satu Mogoşăşti tot, cu tot hotarul, cu morile şi cu viile, cum au ţinut şi în zilele lui Petraşco voevod şi orice vor fi cumpărat preste plaiu în pribegie, sate şi Ţigani.

Ia boiarul domniei méle ce s'au zis mai sus să fie volnic să ţie tot şi nimeni să nu să amestece a-i băntui pré dănşi înaintea aceştii cărţi a domniei méle. Intr'alt chip să nu fie, după zisa domniei méle.

Ispravnic însumi am zis domniia mea.

S'au scris Iulie 9 *zile.*

Arh. St. Buc., Condica ep. Buzău, nr. 173, f. 255.
Trad. rom.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea şi după Vlaicu clucer.

321

1568(7076) Iulie 19, Bucureşti.

†Din mila lui dumnezeu, Io A'exandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, jupanului Mihnea părcălab şi cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină în Băđeni din partea lui Pruncea două părţi de pretutindeni, de peste toată ocina, pentrucă au mers fiii lui Pruncea, Bălan cu fraţii săi, înaintea răposatului Petraşco voevod, de au dat şi au aşezat pe mai sus zisul boier al domniei mele peste această mai sus zisă ocină, două părţi din partea părintelui lor, Pruncea, dar în amândouă câmpurile, de a lor bună voie, pentrucă i-a miluit şi i-a căutat şi i-a hrănit boierul domniei mele Mihnea părcălab. Iar Bălan cu fraţii săi au rămas peste a treia parte.

Iar după aceia, Mihnea părcălab a avut pără înaintea domniei mele cu Laţco, fratele lui Bălan şi cu Mihnea, fiul lui Bălan şi aşa au pârît Laţco şi Mihnea înaintea domniei mele, că n'au dat şi n'au aşezat pe mai sus zisul boier al domniei mele Mihnea părcălab peste mai sus zisa ocină. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am văzut domnia mea şi cartea lui Petraşco voevod de aşezare şi de înfrăţire. Deci, am dat domnia mea lui Mihnea părcălab, ca să-şi ţie mai sus zisa ocină aşa precum l-au aşezat şi mai dinainte vreme. Şi au rămas Laţco, fratele lui Bălan şi Mihnea, fiul lui Bălan, de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea boierului domniei mele Mihnea părcălab mai sus zisa ocină, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi

www.dacoromanica.ro

Stan spătar şi vladul comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica postelnic.

Şi eu, Varnava, care am scris-o în cetatea Bucureşti, luna Iulie 19 zile, iar ani curgători dela Adam până acum,în anul 7076 <1568>[1]).

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 787.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1862.

322

1568 (7076) Iulie 24, Bucureşti.

†Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri care se chiamă Glavaciog, ca să-i fie a treia parte din muntele care se chiamă Preslop, pe unde a ţinut sfânta mânăstire şi mai înainte vreme, pentrucă a fost cumpărat de răposatul Radul voevod dela Lazăr egumenul dela Brădet pe un tetraevanghel de 1000 aspri, ca să fie sfintei mânăstiri de ajutor şi de întărire.

Şi am văzut domnia mea şi cărţile lui Radul voevod de cumpărătură, dar erau vechi şi rupte. Iar domnia mea am înnoit şi am întărit acele cărţi sfintei mânăstiri, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Ivaşco stolnic şi Vladul comis şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Isparvnic Radul mare logofăt.

Am scris eu, Stan scriitorul, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Iulie 24 zile, în anul 7076 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I. nr. 789.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1848.

323

1568 (7076) Iulie 30, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul răposatului Mihnea

[1]) 7076 (1568) corectat apoi: 7106 (1598)

www.dacoromanica.ro

voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeeștii mânăstiri numită Bistrița, unde este hramul preasfintei, curatei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu și cinstitei ei uspenii, cinstitului părinte egumen Macarie ieromonah și tuturor dumnezeeștilor călugări cari trăesc în acest sfânt loc, ca să le fie satul Vâltureștii, care se chiamă Bogdănei, care este pe râul Codmenei, pentrucă este acest sat Bogdănei al sfintei mânăstiri veche și dreaptă ocină și dedină și dăruit de jupan Vâlturul, bunicul cinstitului dregător al domniei mele jupan Radul mare logofăt și dat încă dinaintea răposatului Basarab voevod, ca să fie jupanului Vâlturul veșnică pomenire, iar sfintei mânăstiri de întărire și dumnezeeștilor călugări de hrană. Și am văzut domnia mea și cartea răposatului Basarab voevod și cărțile altor răposați domni care au fost înaintea domniei mele. Și încă a mărturisit înaintea domniei mele și nepotul jupanului Vâltur, cinstitul dregător al domniei mele jupan Radul mare logofăt că bunicul său, jupan Vâlturul a dat și a dăruit acest sat mai sus zis, Bogdănei, sfintei mânăstiri care este mai sus zisă, pentru sufletul lui și pentru sufletul părinților lui. Și încă sunt scrișii jupan Vâlturul și părinții lui în sfânta proscomidie și în sfintele și dumnezeeștile pomelnice din sfânta mânăstire numită Bistrița.

Iar cine va strica această întocmire pe care a întocmit-o și a dăruit și a dat jupan Vâlturul, acest sat Bogdănei, sfintei mânăstiri Bistrița sau din rudele lui sau din alt neam, iar acel om să fie blestemat de 318 sfinți părinți cei dela Nicheia și de 12 apostoli și de toți sființii cari sunt plăcuți lui dumnezeu și să aibă parte cu Iuda și cu Arie cel de trei ori blestemat și cu toți necredincioșii Evrei care au strigat asupra domnului și mântuitorului nostru Iisus Hristos, sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor.

De aceia, am dat și domnia mea sfintei mânăstiri numită Bistrița, ca să-i fie acest sat Bogdănei de ocină și de ohabă și de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei și jupan Dragomir mare vornic și jupan Radu mare logofăt și jupan Stan mare spătar și Badea mare vistier și Ivașco mare stolnic și Vladul mare comis și Gonțea mare paharnic și Stoichiță mare postelnic. Ispravnic Radul marele logofăt.

Și eu, Pătru, care am scris-o în cetatea de scaun București, luna Iulie 30 zile și ani curgători dela Adam până la această scrisoare, în anul 7076 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 790.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1795.

www.dacoromanica.ro

324

< 1568—1574 > August 2.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui vlădică, chir Eftemie mitropolit, ca să-i fie sfântului mitropolit o vie dela Aninoasa, pe care a ţinut-o cămăraşul şi o livade, care este lângă vie, pentrucă am miluit domnia mea cu acea vie şi cu acea livadă.

De aceia, nimeni să nu cuteze să turbure sau să supere înaintea acestei cărţi a domniei mele, căci acel om rău va păţi dela domnia mea. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Dragomir mare vornic.

S'a scris în luna August 2 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 791.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din 1854, cealaltă din sec. XX.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea şi după Dragomir mare vornic şi Eftimie mitropolit.

325

1568 (7076) August 2.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Maria, jupaniţa lui Balea paharnic sora lui Petraşco voevod şi fiicei ei Dobra şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie satele, anume Petroşani toţi şi cu tot hotarul şi din Loloieşti, oricât se va alege partea lui Balea paharnic şi din Negoieşti şi din Băteşti, de asemenea partea lui Balea paharnic toată şi din ocină şi din vecini şi din mori [1]) şi din toate, de pretutindeni, pe unde se vor afla din averile lui Balea paharnic.

Şi Aţiganii, anume: Moş cu Aţiganca sa şi cu copiii şi Poltea cu Aţiganca sa şi cu copiii săi şi Bădiţa cu Aţiganca şi cu copiii săi şi Radul, fiul lui Raino, cu copiii săi şi cu Aţiganca şi fiica lui Raino, anume Armanca şi cu copiii săi, pentrucă aceste toate mai sus zise ocine, sate şi Aţigani au fost vechi şi drepte şi averi de moştenire ale lui Balea paharnic, bărbatul jupaniţei Maria. Dar după moartea lui Balea paharnicul a rămas din trupul lui numai o fiică, pe numele ei Neacşa,

[1]). pasagiul « şi din Băteşti... şi din mori » şters şi scris deasupra « le-a vândut, ispravnic Miroslav logofăt».

www.dacoromanica.ro

făcută cu jupaniţa Maria. Şi aceste mai sus zise averi toate au rămas în mâinile ei. Iar după aceia, când a fost la moartea Neacşăi, fiica lui Balea paharnic, iar ea şi-a dat toate mai sus zisele averi ale ei, sate şi Aţigani, mamei ei, jupaniţei Maria şi surorii ei, Dobra, ca să fie toate ale mamei ei Maria şi ale surorei ei Dobra şi numai ele să fie volnice, să stăpânească şi să ţină toate în timpul vieţii lor, iar altul nimeni să nu aibă amestec peste aceste mai sus zise averi. Astfel, am aflat domnia mea şi am adeverit domnia mea că şi le-a dat şi a întocmit însăşi Neacşa cu limba ei, la moartea ei şi a dat toate averile ei mamei sale Mariei şi surorei ei Dobra, dinaintea tuturor megiaşilor şi a preoţilor de primprejur. Şi am văzut şi domnia mea cartea Neacşei, fiica lui Balea, precum că şi-a dat toate averile ei mai sus zise mamei sale, Maria şi surorii ei, Dobra.

Şi încă am aflat domnia mea zestrea jupâniţei Maria, câtă marfă şi avere i-a dat ei răposatul Radul voevod, 30.000 de aspri gata şi altă multă marfă de aur şi multe altele. Şi cu aceşti aspri toţi şi-a răscumpărat Balea paharnic aceste mai sus scrise averi şi şi-a plătit toate datoriile şi satele. Şi <a fost> cu voia lui Balea paharnic, ca să-i fie ei în locul zestrei şi pentru odihnă în timpul vieţii ei şi a fiicei sale Dobra.

De aceia, am dat şi domnia mea jupaniţei Maria şi fiicei ei, Dobra, ca să le fie toate acestea mai sus zise averi, sate şi Aţigani, de ocină şi de ohabă, lor, fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată dar martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi <St>[1])an spătar şi Vladul comis şi Badea vistier şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

'Am scris eu, Drăghici, în luna August 2 zile în anul 7076 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R. CXCVI/168.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

326

1568 (7076) August 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alixandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stanciul şi cu fiii lui, câţi dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină în Voinigeşti din partea lui Vladul jumătate, din sat şi din câmp şi din pădure şi de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat-o Stanciul această ocină mai sus zisă dela Vlad, pentru 900 aspri gata. Şi iar a cumpărat Stanciul 2 fălci dela Vladea, pentru 100 aspri. Şi a cumpărat Stanciul 5 fălci

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

dela Radul, pentru 300 aspri. Şi a cumpărat Stanciul o falce dela Dumitru, pentru 80 aspri. Şi iar a cumpărat Stanciul 2 fălci dela alt Dumitru, pentru 155 aspri. Şi a cumpărat Stanciul 2 ogoare şi jumătate dintr'o falce dela Buda, pentru 130 aspri. Şi a cumpărat 2 fălci dela Opriş, pentru 80 aspri. Şi iar a cumpărat Stanciul o falce dela Ban, pentru 50 aspri. Şi a cumpărat jumătate dintr'o falce dela Muşat, pentru 35 aspri. Şi a cumpărat Stanciul o falce dela Dragomir, pentru 60 aspri. Şi a cumpărat Stanciul o vie dela Oprea şi dela fraţii săi, anume Danciul şi dela Radul, pentru 180 aspri gata. Şi au vândut aceşti oameni, ce sunt mai sus scrişi, aceste ocine mai sus scrise lui Stanciul, de a lor bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea această ocină mai sus zisă lui Stanciul cu fiii săi, ca să-i fie ocina de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor săi şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan <spătar> şi Vlad comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic jupan Radu mare logofăt.

Şi însumi Brătilă am scris în cetatea aceasta, Bucureşti, luna August 9 zile, dela Adam până acum, cursul anilor 7076 <1568>.

Arh. St. Buc. Condica m-rii Fedeleşciori, nr. 721, f. 802.
Copie slavă.

327

1568 (7076) August 11, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Muşat cu fiicele sale, anume Neaga şi Muşata şi lui Pascoi cu fiica sa, anume Anca şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Neagomireşti din partea Josenească, a treia parte, dar partea mamei lor Stana toată, oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut pâră fiicele lui Muşat şi fiica lui Pascoi, care sunt mai sus scrise, înaintea răposatului Petraşco voevod cu surorile lui Muşat şi ale lui Pascoi, anume Dobra şi Stana şi Mirana şi Rada şi Anastasia şi Anghelina, pentru acea mai sus zisă ocină. Şi astfel s'au pârît ele înaintea lui Petraşco voevod că sunt aşezate de mama lor Stana, la moartea ei, peste mai sus zisa ocină, ca să o ţie împreună cu fraţii lor, Muşat şi Pascoi. Iar întru aceasta, Petraşco voevod a dat Dobranei şi surorilor ei lege, 12 boieri, ca să jure că sunt aşezate

www.dacoromanica.ro

pe mai sus zisa ocină. Iar ele nicicum nu au putut jura, ci au rămas de lege dinaintea domniei lui.

Iar după aceia, au avut pâră Neaga şi Muşata şi Anca, fiicele lui Muşat şi ale lui Pascoi înaintea lui Petru voevod cu mătuşile lor, care sunt mai sus scrise, Dobrana cu surorile ei. Iar întru aceasta, domnia lui a cercetat şi a judecat, după dreptate şi după lege şi a dat domnia lui Dobranei şi surorilor ei a doua lege, din nou 12 boieri, să jure că au fost aşezate de mama lor, Stana, ca să fie peste mai sus zisa ocină împreună cu fraţii lor, Muşat şi Pascul. Iar ele nicum n'au putut să aducă pe acei 12 boieri înaintea lui Petru voevod la zi, ci au rămas de lege Dobrana cu surorile ei şi dinaintea domniei lui, încă şi a doua oară.

Iar după aceia, Neaga şi Muşata şi Anca fiicele lui Muşat şi fiica lui Pascoi, iarăşi au avut pâră şi înaintea domniei mele cu Dobrana şi Stana şi Mitrana şi Rada şi Anastasia, Astfel, iarăşi au pârît că au fost aşezate de mama lor, Stana, peste mai sus zisa ocină să aibă împreună cu fiicele lui Muşat şi cu fiica lui Pascoi. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege şi cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am văzut domnia mea cărţile şi am citit domnia mea cartea lui Petru voevod că au rămas surorile lui Muşat şi surorile lui Pascoi de lege de două ori dinainte vreme, dinaintea lui Petraşco voevod şi dinaintea lui Petru voevod şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea fiicelor lui Muşat şi fiicei lui Pascoi, ca să le fie ocină şi de ohabă şi lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Vladul comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

A scris Leţea, în luna August 11 zile, am scris în cetatea de scaun Bucureşti, ani curgători dela Adam până acum, în anul 7076 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 792.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu trei traduceri rom., una din 1746, a două din 1843, iar cealaltă nedatată.

328

1568 (7076) August 13, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Albul şi Armeancăi şi Bobei şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Căminesti, partea lor

www.dacoromanica.ro

toată, oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă le este veche și dreaptă ocină și de moștenire.

Iar după aceia, au avut Albul și Armeanca și Boba pâră înaintea răposatului Mircea voevod cu o soră a lor vitregă, anume Raina. Și așa pâra Raina pe Albul și pe Armeanca și pe Boba, că are și ea ocină împreună cu Albul și cu Armeanca și cu Boba. Pentrucă a ținut Raina ocină, de mai înainte vreme, împreună cu Albul și cu Armeanca și cu Boba cu sila, fiindcă a avut putere. Iar domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am adeverit domnia mea că Raina este soră vitregă cu acești oameni mai sus scrișî și că nu are niciun amestec cu ocina lui Albul și a Armeancăi și cu a Bobei. Astfel, a rămas Raina de lege și dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat și domnia mea lui Albul și Armeancăi și Bobei, ca să le fie de ocină și de ohabă și lor și fiilor și nepoților și strănepoților și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban și jupan Dragomir mare vornic și jupan Radul mare logofăt și Badea vistier și Stan spătar și Vladul comis și Ivașco stolnic și Gonțea paharnic și Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

A scris Leția, luna August 13 zile, am scris în cetatea de scaun București, din anii curgători dela Adam până acum, în anul 7076 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal Buc., nr. 26.865.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1898.

329

1568 (7076) August 25, București.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului dregător al domniei mele jupanului Ivașco mare stolnic și boierului domniei mele jupanului Albul clucer și cu fiii lor, câți le va lăsa dumnezeu, ca să le fie satul Urîții, pe care l-a făcut Dumitru banul, fiul lui Stan ban, tot, cu tot hotarul și din balta care se chiamă Bistrețul, oricât va fi în hotarul acelui sat mai sus scris, pentrucă a miluit răposatul Radul voevod Călugărul pe Radul clucerul, părintele boierilor domniei mele mai sus scrișî. Deasemenea a fost miluit și de răposatul Petrașco voevod.

De aceia, am miluit și domnia mea pe boierii domniei mele mai sus scrișî, cu acest mai sus scris sat, precum a fost miluit părintele lor Radul clucer de către

www.dacoromanica.ro

acei bătrâni domni, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată deci şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Vladul comis şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Şi eu, Bercea, care am scris-o în scaunul Bucureştilor, luna August 25 zile, în anul 7076 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 793.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1859.

330

1568 (7076) Septembrie 4.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Tismana şi cinstitului părinte chir . . . [1]) şi tuturor fraţilor cari trăesc în acel sfânt loc, ca să le fie din satul Izvirna partea jupaniţei Rada toată, oricât se va alege şi din vecini şi din dealul cu vii şi un sălaş de Aţigani, anume . . . [1]) pentrucă a dat şi a închinat jupaniţa Rada acel sălaş de Aţigani şi din acel mai sus zis sat.

Iar după aceia, nepoţii jupaniţei Rada, Dragomir logofăt şi Radul şi Bădea şi ei au venit înaintea domniei mele, de au dat şi ei sfintei mânăstiri mai sus scrise partea ei din Izvirna şi un sălaş de Aţigani. Iar la celelalte sate şi Aţigani, sfânta mânăstire niciun amestec să nu aibă niciodată, nici asupra satelor, nici asupra Aţiganilor, ci să le ţie şi să le stăpânească numai nepoţii jupaniţei Rada, Dragomir logofăt şi Badea şi Radul.

Şi încă şi mărturii au pus dinaintea domniei mele, pentru această întocmire, anume: Stoica al doilea logofăt şi Stoica Tăuraş şi Coresi logofăt şi Căzan vornic şi Micul din Ioneşti logofăt şi Albul şi Micul logofăt din Fundeni şi Mihnea logofăt şi Andrei postelnic şi Stoica armaş al lui Frâncu şi Miroslav logofăt, ca să aibă sfânta mânăstire numai din satul Izvirna partea ei şi un sălaş de Aţigani, iar în celelalte sate şi Aţigani niciun amestec să nu aibă sfânta mânăstire, nici asupra satelor, nici asupra Aţiganilor, ci numai Izvirna, dar numai partea jupaniţei Rada, iar mai mult niciun sălaş de Aţigani, precum este mai sus zis.

Şi încă blestem au pus între dânşii, ca acela dintre dânşii care ar strica această întocmire, acela să fie blestemat şi să se judece cu Iuda şi cu blestematul Arie,

[1]) loc alb în orig.

www.dacoromanica.ro

pentrucă i-am judecat şi i-am întocmit domnia mea, aşa precum s'a spus mai sus. De aceia, am dat şi domnia mea, ca să fie sfintei mânăstiri de ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Vladul comis şi Ivaşco şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

S'a scris în Septembrie 4 zile, în anul 7076 ‹1568›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 794.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1847.
S'a socotit anul dela 1 Ianuarie, pentrucă la 1 Septembrie 1567 nu domnea încă Alexandru vodă Mircea.

331

1568 (7077) Septembrie 5, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Tisău, unde este hramul uspenia născătoarei de dumnezeu, ca să-i fie sate şi ocine în Văleni şi în Năieni şi în Nişcov şi în Tătari şi în Pulaţi şi în Codreşti şi în Frecaţi şi ocina de lângă Măguleşti, pentrucă aceste ocine şi sate au fost vechi şi dedine ale jupanului Ivăniş vornic şi ale jupaniţei lui, Stanca. Iar întru aceasta jupanului Ivăniş vornic şi jupaniţei lui, Stanca, nu li s'a întâmplat să le rămâie din trupul lor după dânşii fiu sau fiică. Pentru aceasta, au dat şi au închinat toate ocinele şi averile mai sus numite sfintei mânăstiri, ca să le fie lor veşnică pomenire, iar sfintei mânăstiri de întărire şi călugărilor de hrană.

Şi iarăşi să fie sfintei mânăstiri ocină în Năiani, din partea lui Mitiutelul, a treia ‹parte›, pentrucă a aşezat Mitiutelul pe Ivăniş vornic de mai înainte; şi din Seciul Cernei jumătate, căci a dat de a lui bună voie lui jupan Ivăniş şi jupaniţei lui, Stanca; ‹iar› ei au dat acele ocine sfintei mânăstiri.

Şi iar să fie sfintei mânăstiri o vie şi cu ocină şi cu toate, dela Uşoae din Lipia, pentrucă a cumpărat-o jupan Ivăniş dela Uşoae pe vreme de foamete pentru 600 [1]) aspri gata. Iar jupan Ivăniş vornic şi jupaniţa lui, Stanca, ei au dat acele ocine sfintei mânăstiri.

Şi iarăşi să fie sfintei mânăstiri jumătate din ocina Uşoaei, ori pe unde se va alege ocina şi via, pentrucă a aşezat Uşoae pe jupan Ivăniş vornic de a sa

[1]) S'a adăugat posterior, înainte de 600, 1000, făcându-se 1600.

www.dacoromanica.ro

bună voie. Deci, au dat-o Ivăniș și jupanița lui Stanca sfintei mânăstiri. Și iarăși să fie sfintei mânăstiri partea lui Mihnea de ocină din Băicălești, oricât va avea la câmp și la apă, pentrucă a furat Mihnea 3 cai și a stat să piară. Iar jupan Ivăniș vornic el i-a scos capul; pentru aceasta, a dat ocina. Iar jupan Ivăniș vornic și jupanița lui, Stanca, au dat-o sfintei mânăstiri.

Și iarăși să fie sfintei mânăstiri ocina Fârlofoaiei și ocina lui Oancea din Vălenii de Sus și din Năieni, oricât este de pretutindeni, din hotar până în hotar, pentrucă au furat 2 cai dela Popa și dela Manea din Viespești și au stat să piară. Iar jupan Ivăniș, vornic, el le-a scos capul, iar ei au dat ocina. Iar jupan Ivăniș vornic și jupanița lui Stanca au dat-o sfintei mânăstiri.

Și iarăși să fie sfintei mânăstiri o vie dela Musteață din Năieni, pentrucă a furat Musteață 6 cai și a stat să piară. Iar jupan Ivăniș vornic i-a scos capul, iar el a dat ocina și via. Iar jupan Ivăniș vornic și jupanița lui Stanca au dat-o sfintei mânăstiri. Și iarăși să fie sfintei mânăstiri ocina lui Vlădiceanul din Jiribiești, partea lui Bălicioară toată, pentrucă a furat Vlădiceanu 4 cai și a stat să piară. Iar jupan Ivăniș vornic și jupanița lui Stanca, ei au dat acele mai sus zise ocine și vii și averi sfintei mânăstiri, ca și acele mai sus zise, toate, ocine și Aţigani. Și am văzut domnia mea cartea răposatului Pătrașco voevod că a închinat jupan Ivăniș vornic și jupanița lui, Stanca, sfintei mai sus numitei mânăstiri.

De aceia, am dat și domnia mea aceste ocine și Aţigani sfintei mânăstiri numită dela Tisău, ca să-i fie întărire, iar călugărilor de hrană și mai sus scrișilor ctitori și domniei mele veșnică pomenire și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar și martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei și jupan Dragomir mare vornic și jupan Radul mare logofăt și Badea vistier și Stan spătar și Vladul comis și Ivașco stolnicul și Gonțea paharnicul și jupan Stoichița mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Și eu, Fiera, cel mai mic între diaci, care am însemnat în cetatea București. S'a scris în luna Septembrie 5 zile, curgători dela Adam până acum, în anul 7077 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 795.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din sec. XIX și cealaltă din sec. XX.

332

1568 (7077) Septembrie 5, București.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul preabunului și marelui Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri care se chiamă

www.dacoromanica.ro

Tismana, unde este hramul şi locaşul preasfintei şi preacuratei, prea binecuvântatei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei şi slăvitei ei uspenii şi nastavnicului şi învăţătorului turmei cuvântătoare a lui Hristos, ieromonahul chir Ioan şi tuturor fraţilor câţi sunt în sfânta mânăstire, ca să le fie vama Calafatului de ocină şi de ohabă. Şi să ia călugării vama dela Calafat, dela un cal, 6 aspri şi dela un bou, 3 aspri şi dela o vacă, 2 aspri şi dela două oi, un aspru şi dela un sac cu grâu, 2 aspri şi dela o sută de bolovani de sare, 3 bolovani şi dela un butoi cu vin, 10 aspri.

Şi Bistreţul şi Balta-Albă şi Plateţul; pentrucă acestea toate sunt vechi şi drepte ocine şi dedine. Şi încă din 10 peşti, un peşte. Şi la acele bălţi cine va săra, dela o corabie, 30 aspri, dela o majă, 15 aspri şi dela un car, 4 aspri şi dela o povară pe cal, 2 aspri. Şi dela Blatniţa până la Severin, fie baltă mică sau mare, din 10 peşti, unul.

Şi încă şi blestem punem domnia mea, ca după moartea domniei mele, pe cine va alege domnul dumnezeu să fie domn al Ţării Româneşti din rodul inimii domniei mele sau din rudele domniei mele sau, pentru păcatele noastre, din alt neam, dacă va cinsti şi va întări această carte a domniei mele pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească şi să-l întărească şi să-l păzească în domnia lui. Dacă însă nu va cinsti, ci va călca şi nu va întări, nici nu va înnoi, ci va nimici şi va batjocori, pe acela domnul dumnezeu să-l lovească şi să-l batjocorească şi să-i ucidă aici trupul, iar în veacurile viitoare sufletul lui. Şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie şi cu ceilalţi Iudei care au strigat asupra domnului dumnezeului nostru Iisus Hristos şi sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor, precum şi va fi în veci, amin.

Aceştia sunt martorii: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Vladul comis şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul Mihăiescul mare logofăt.

Şi eu, Vâlcul cel bătrân din Pogoneşti, care am însemnat în Bucureşti, luna Septembrie 5 zile, dela Adam, în anul 7077 ‹1568›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 796.
Orig. slav perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.

333

1568 (7077) Septembrie 6.

Izvod ci s'au scos după o carte a lui Alixandru voevod.

† Cu mila lui dumnezeu, creştin Alixandru voevod şi domn a toată Ţara Rumânească, fecior marelui şi preabunului Mircea voevod, nepot Mihnei voevod. Dat-am domnia mea această poruncă a domnii mele Oancii cu feciorii lui şi lui Toader

www.dacoromanica.ro

cu feciorii lui şi Stanciului şi Mamiei şi cu feciorii şi Dobrotă cu fraţii lui, Neagul şi Budul şi cu ai lor feciori, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie lor moşie în Popeştii dup<ă> Mociorăţă, partea lor toată, or cătă se va alége dupreste tot, cu tot hotarul, den Fundul Micului şi den Leat<ă> până'n Ţiţirlig şi în Frăsinel, pentrucă sânt ale lor bătrâne şi drepte ocine şi moşii.

Iar după acéia, ei au fost înpresuraţi de cămăraşul şi le au luat acéle, ci mai sus zic moşii, în putéria lui, fără de lége şi fără dé judecată, în zilele lui Petru voevod. Iar într'acéia, domnia mea am căutat şi am judecat, pe dirept şi pre lége, cu toţi cinstiţii dregătorii domnii méle şi am văzut şi am cetit şi cartea a lui Basarab voevod şi cartea Radului voevod şi cartea Mircei voevod cum au fost acéle ci mai sus zic moşii ale lor dirépte ocine şi de moşie. Ce au fost acei ci mai sus zic numeţi oameni înpresura<ţi> de cămăraşul.

Pentru aceasta şi domnia mea am dat acestor oameni care sânt mai sus zişi şi numiţi acéle ci mai sus zic moşii, ca să le fie lor întru moşie statornică, lor şi feciorilor, nepoţilor şi strănepoţilor şi d<e> cătră nime neclătit, preste zisa domnii méle.

Incă şi mărturii am pus domnia mea pre: Dobromir banul al Craiovei, Dragomir dvornicul, Radul logofătul, Stan spătariul, Badea vistiiar, Vladul comisul, Gonţea peharnicul, Ivaşco stolnicul, Stoichiţa postelnicul. Şi ispravnic Radul marel<e> logofăt.

Şi s'au scris în cetate în Bucureşti, Sep<tembrie> 6 *zile*, leat 7077 <1568>.

Acad. R.P.R., CCCX/5.
Trad. rom. din a doua jumătate a sec. XVII.

334

<1568—1569> Septembrie 7.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitei şi dumnezeeştii mitropolii, unde este hramul sfintei înălţări şi părintelui vlădică chir Eftimie, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să ţie satul Băneştii dela Ruia cu morile şi cu tot venitul, pentrucă am miluit domnia mea, căci este dedina sfintei mitropolii. Astfel, am văzut şi domnia mea cartea răposatului Vlad voevod şi cartea răposatului Băsărab voevod şi cartea răposatului Radul voevod care a pierit la Râmnic. Şi am văzut şi am citit aceste mai sus zise cărţi şi am adeverit domnia mea că a fost satul Băneşti dedină de cumpărătură a sfintei mitropolii, dela acei mai sus zişi domni bătrâni. Deasemenea, am dat şi domnia mea acest mai sus zis sat sfintei mitropolii şi părintelui vlădică chir Eftimie, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să ţie satul Băneştii dela Ruia cu morile şi cu toate. Şi să-şi adune grâul şi orzul şi făina şi tot ce au luat boierii dela Cornăţeni, până la un fir de păr din cap.

www.dacoromanica.ro

De aceia, nimeni să nu aibă a-i turbura sau a ţine satul înaintea acestei cărţi a domniei mele, căci acel om rău va păţi. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Radu mare logofăt.

Am scris Marco, în luna Septembrie 7 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 797.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea şi după Radu mare logofăt şi Eftimie mitropolit.

335

1568 (7077) Septembrie 8.

† In Hristos dumnezeu, binecredinciosul şi binecinstitorul şi de Hristos iubitorul şi singur stăpânitorul, Io Alexandru voevod, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, din mila lui dumnezeu şi cu darul lui dumnezeu stăpânind şi domnind peste toată ţara Ungrovlahiei, încă şi al părţilor de peste munţi, Amlaşului şi Făgăraşului herţeg. A binevoit domnia mea cu a sa bunăvoinţă, cu inimă curată şi luminată a domniei mele, ca să proslăvesc pe dumnezeu care m'a proslăvit pe mine şi care m'a ridicat cu slavă pe scaunul sfântrăposaţilor părinţi ai domniei mele. Aceasta amintindu-mi şi domnia mea, că acei cari au fost înaintea noastră împăraţi şi domni, urmând scriptura lui dumnezeu şi împlinind poruncile domnului nostru Iisus Hristos, zidind şi înfrumuseţând sfintele biserici şi mânăstiri, pentru a întocmi în bine sufletele lor către dumnezeu. Deci, pentru aceasta, m'am străduit şi eu, nu numai această împărăţie s'o cârmuiesc, ci şi pe domnul din tot sufletul să-l iubesc, împreună şi cu fapte bune domneşti, ceiace pentru îndurarea dumnezeiască mare lucru este, către toţi a întinde mâinile. Căci însuşi a spus cu gura sa preacinstită, preacinstitele cuvinte: « Nu vreau moartea păcătosului, ci să-l îndrept pe el şi să fie viu ». Şi: « Căci n'am venit să chem pe cei drepţi, ci pe cei păcătoşi la pocăinţă ». Pentrucă multe chipuri sunt ale pocăinţei, faptele bune sunt în multe chipuri: dragoste şi milostenie, post şi înfrânare şi pomenire neîncetată. Către acestea Efrem Siriul spune: « Celor ce sânt în supărări şi în temniţe, fii cercetător şi celor lipsiţi, fii ajutător, celor căzuţi, sprijinitor şi orfanilor, îndestulător, văduvelor sprijinitor, pentruca să-ţi fie domnul dumnezeu ţie sprijinitor în ziua judecăţii şi să te învredniceşti de bunurile şederii la dreapta lui. De aceeia şi domnia mea, încă cuprins de neştiinţă fiind şi plin de greutăţi, am râvnit şi domnia mea către cei mai înainte zişi domni şi împăraţi care şi-au întocmit întru bine sufletele lor şi domnului dumnezeu bine i-au plăcut.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dăruit şi domnia mea acest a tot cinstit şi cu frumoasă faţă şi preacinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest de faţă hrisov al domniei mele, acestui sfânt şi dumnezeesc şi preasfinţit locaş al sfintei, marei biserici şi mitropolii, unde este hramul sfintei înălţări a domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos şi cârmuitorului în această vreme al acestui 'ocaş, preasfinţitului mitropolit chir vlădica Eftimie, ca să-i fie satul Aninoasa tot şi cu tot hotarul, pentrucă acel sat Aninoasa a fost de moştenire al lui Hamza Turcul. Iar întru aceasta, bunicul lui Hamza Turcul a pierdut acel sat cu rea trădare, încă din zilele lui Vlad voevod Călugărul. Iar Vlad voevod Călugărul a miluit cu acel sat pe boierul domniei lui, jupan Milco. Iar după aceia, răposatul Basarab voevod a cumpărat acel sat Aninoasa dela jupaniţa lui Milco şi dela fiul ei şi dela ginerele ei, anume Nan, pentru 20.000 aspri.

Încă şi după aceia a avut părinte'e Eftimie mitropolitul pârâ înaintea domniei mele pentru mai sus zisul sat cu Hamza Turcul şi cu ceata lui. Şi aşa au pârît Hamza Turcul şi cu ceata lui înaintea domniei mele că acel sat îi este lui de moştenire şi nu l-a pierdut bunicul său cu hiclenie, ci l-a cotropit Milco fără dreptate. Şi încă astfel s'au pârît Hamza Turcul că a dat lui Radul voevod Călugărul 20.000 aspri, de şi-a plătit dedina lui, satul Aninoasa. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut domnia mea cărţile tuturor domnilor care au fost înaintea domniei mele, dela Vlad voevod Călugărul până la domnia mea, că Basarab voevod a adeverit pentru acel sat că l-a pierdut bunicul lui Hamza Turcul cu mare hiclenie faţă de Vlad voevod Călugărul. Pentru aceasta, a cumpărat acel sat Aninoasa dela jupaniţa lui Milco şi dela fiul ei şi dela ginerile lui Milco, pentru 20.000 aspri. Şi a dăruit satul Aninoasa să fie al sfintei mitropolii de întărire, neclintit. Şi am adeverit domnia mea că n'a dat Hamza Turcul niciun aspru lui Radul voevod Călugărul. De aceia şi domnia mea am judecat după judecata care au fost înaintea domniei mele, ca să ţie acel sat, Aninoasa, sfânta mitropolie. Iar Hamza Turcul şi ceata lui au rămas de lege dinaintea domniei mele. Dar încă s'a milostivit domnia mea şi am dat lui Hamza şi cetei lui dela domnia mea 15.000 aspri, ca să fie satul Aninoasa al sfintei mitropolii în pace din partea lui Hamza şi dinspre ceata lui, neclintit. Şi am luat domnia mea toate cărţile lui Hamza, de le-am rupt, căci au fost scrise cu înşelăciune asupra mai zisului sat, pentru ca mai mult amestec să nu aibă Hamza şi ceata lui asupra satului Aninoasa. Şi încă au şi jurat Hamza şi ceata lui pe sfântul tetraevanghel, în faţa domniei mele, că alte cărţi nu au asupra satului Aninoasa.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei şi dumnezeeştii marei biserici a mitropoliei, ca să-i fie satul Aninoasa pentru nevoie şi întărire şi dumnezeeştilor călugări de hrană, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele veşnică pomenire.

www.dacoromanica.ro

Iată şi blestem am pus domnia mea, ca pe cine va alege domnul dumnezeu să înceapă a ţine schiptrul a toată ţara Ungrovlahiei sau din rodul inimii domniei mele sau din rudele noastre sau, pentru păcatele noastre din alt neam, dacă va cinsti şi va întări şi va înnoi acest hrisov al domniei mele, pe acela domnul dumnezeu, care este slăvit într'o troiţă, să-l cinstească şi aici şi în veacurile viitoare şi să-i fie ajutătoare la cumplita judecată preacurata maică a lui dumnezeu şi toţi sfinţii care din veacuri pe dumnezeu l-au bucurat, amin. Iar dacă nu va înnoi şi nu va cinsti, ci va lăsa în uitare, să dea răspuns la cumplita zi a judecăţii, iar în veacurile viitoare sufletul să aibă parte cu Iuda şi cu ceilalţi Iudei care au strigat asupra domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos şi sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radu mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Vladul comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Şi ispravnic Radul mare logofăt.

Şi am scris eu, Miroslav, în luna Septembrie 8 zile, crugul soarelui 24, crugul lunii 8, epacta 6, ani curgători dela Adam în anul 7077 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 799.
Orig. slav, perg., pecete atârnată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1854.

336

<1568—1569> Septembrie 8, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestui om, anume Pătru cu fiii, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie vie la Olteni, pentrucă a cumpărat-o Pătru dela Tecuci, pentru 250 aspri gata. Şi a vândut-o de a lui bună voie, cu ştirea tuturor megiaşilor. Şi iarăşi a dat Dumitru lui Pătru un loc de casă în Olteni şi un ogor la câmp. Şi a dat Dumitru de a lui bună voie şi cu ştirea fraţilor lui. Şi iarăşi a dat Dumitru lui Pătru 3 fălci de ocină la munte.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Pătru şi fiilor lui, ca să le fie ocină de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată martori punem: jupan Dobromir mare ban şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi jupan Stan mare spătar şi jupan Gonţea mare paharnic şi jupan Stoich'ţă mare postelnic. Ispravnic Dobromir mare ban al Craiovei.

www.dacoromanica.ro

Am scris eu, Dumitru, în cetatea de scaun Târgoviște, luna Septembrie 8 zile.
† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 798.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1785.
Datat după divan.

337

1568 (7077) Septembrie 9.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Mircea voevod și nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen, anume Macarie dela sfânta mânăstire dela Bistrița, ca să-i fie satul, anume Vădastra Mare toată și cu tot hotarul, pentrucă îi este veche și dreaptă ocină și dedină.

Iar după aceia, în zilele lui Petrașco voevod, au avut pâră părintele egumen dela fiul lui Stoica Picior pentru mai sus zisul sat Vădastra. Și așa a pârît Dumitru, fiul lui Stoica, că mai sus zisul sat este dedina lui. Și a luat Dumitru lege, 12 boieri și a jurat că este dedina lui. Iar după aceia, părintele egumen dela Bistrița a luat lege peste legea lui Dumitru, 24 de boieri și a jurat, iarăși înaintea lui Petrașco voevod, că este dedina sfintei mânăstiri mai sus zisul sat Vădastra. Și a rămas de lege Dumitru, fiul lui Stoica Picior. Și le-au luat boii jurătorilor.

Iar după aceia, încă n'a vrut să se lase Dumitru, fiul lui Stoica, ci încă a avut pâră și înaintea domniei mele cu părintele egumen dela Bistrița. Și așa a pârît Dumitru că n'a jurat părintele egumen cu acei 24 de boieri. Dar domnia mea am văzut cartea lui Petrașco voevod că a rămas de lege Dumitru, fiul lui Stoica. Incă am văzut domnia mea și cărțile și ale altor domni care au fost înaintea noastră, că mai sus zisul sat Vădastra este moștenirea sfintei mânăstiri dela Bistrița. Deasemenea și dinaintea domniei mele a rămas Dumitru de lege.

Iar domnia mea am dat mai sus zisul sat Vădastra, ca să fie de ocină și de ohabă al sfintei mânăstiri dela Bistrița și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Jiului și jupan Dragomir mare vornic și jupan Radul mare logofăt și Stan spătar și Badea vistier și Ivașco stolnic și Gonțea paharnic și Vladul comis și jupan Stochiță mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Și eu, Stepan cel bătrân, am scris, luna Septembrie 9 zile, în anul 7077 <1568>.
† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 800.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una dela sfârșitul sec. XVIII, cealaltă din 1844.

www.dacoromanica.ro

338

1568 (7077) Octombrie 2, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vâlcul şi lui Vladul şi nepotului <lor> Stoica, ca să le fie ocină în Câineşti, partea lui Dumitru, fiul lui Radul vornic din Păuceşti, toată, oricât se va alege <din pădure> şi din apă şi din câmp, pentrucă au cumpărat Vâlcul şi Vladul şi nepotul lor Stoica, dela Dumitru, fiul lui <Radul> vornic, <pentru> 900 aspri gata.

Şi iarăşi au cumpărat <Vâlcul şi> Vladul şi nepotul lor Stoica ocină, iarăşi în Câineşti, <partea> fiicei unchiului lor Dragomir, dela Voica, din partea ei, oricât se va alege, jumătate, pentru 300 aspri gata şi pentru un cal.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

<Iată> şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Vladul comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan <Stoica> mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Şi a scris Duca în luna Octombrie 2 zile, din cetatea Bucureşti, iar dela Adam până acum, în anul 7077 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXVI/33.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. la Acad. R.P.R., LXXVI/165, după care s'au făcut completările.

339

<1568—1573> Octombrie 5.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Govora, ca să fie volnică cu această carte a domniei mele să ţie ocina pentru care s'au pârît cu Drăculeştii, pentrucă a adeverit domnia mea că este ocina sfintei mânăstiri. Deasemenea şi voi, Drăculeştelor [1]), în vremea când veţi vedea această carte a domniei mele, iar voi să vă feriţi de ocina sfintei mânăstiri, care este mai sus scrisă.

Şi pentru aceasta, nimeni să nu cuteze a se incumeta să turbure peste această poruncă a domniei mele, căci acel om rău va păţi. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

[1]) « Drăculeştelor », aşa în orig.

www.dacoromanica.ro

Ispravnic Dragomir mare vornic.

S'a scris în luna Octombrie 5 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 802.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1843.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea şi după Dragomir mare vornic.

340

1568 (7077) Octombrie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen chir Macarie ieromonah şi tuturor fraţilor cari trăesc în sfânta mânăstire numită Bistriţa, hramul preasfintei, curatei, prea binecuvântatei noastre născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria, ca să-i fie ocină la Miriliţa, partea lui Dan toată şi partea lui Stan butariul toată şi partea lui Oncea toată, oricât se vor alege părţile lor la Miriliţa, pentrucă le-a cumpărat părintele egumen Misail şi toţi fraţii dela sfânta mânăstire dela Dan şi dela Stan butariul şi dela Oncea, pentru 5000 aspri gata, dinainte vreme, încă din zilele răposatul Vladul voevod.

Iar după aceia, au avut pâră înaintea domniei mele părintele egumen Macarie cu o femeie, anume Preia, fiica lui Dan. Şi aşa a pârît înaintea domniei mele că a avut şi ea ocină la Miriliţa. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am citit şi am văzut domnia mea şi cartea lui Vladul voevod de cumpărătură, veche şi ruptă şi am aflat şi domnia mea că nu are fiica lui Dan niciun amestec cu ocina dela Miriliţa. Astfel, aici a rămas acea femeie, care este mai sus zisă, de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea părintelui egumen şi tuturor fraţilor dela sfânta mânăstire dela Bistriţa, ca să fie sfintei mânăstiri de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Stan spătar şi Badea vistier şi Vladul comis şi Gonţea paharnic şi Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Am scris eu, Stoica, în luna Octombrie 9 zile, în anul 7077 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 803.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din 1847, cealaltă din 1883.

www.dacoromanica.ro

341

1568 (7077) Octombrie 15, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, lui jupan Neagoe logofăt şi cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină la Brădăşani, partea Voicăi şi a fiilor ei şi a fraţilor ei, toată, oricât se va alege, din câmp şi din apă şi din pădure şi de peste tot, pentrucă a cumpărat-o jupan Stan clucer, socrul lui Neagoe logofăt, dela Voica şi dela fiii ei şi dela fraţii ei, încă în zilele răposatului Radul voevod Călugărul, pentru 4200[1]) aspri gata. Şi încă a fost ...[2]) atunci, de buna lor voie.

Iar după aceia, după moartea lui Stan clucer, Neagoe logofăt nu a putut să aibă pace dela Radul vraciul şi i-au lepădat aspri cu sila. Şi n'a avut Radul vraciul niciun amestec cu acea ocină. Şi pentru aceasta s'a pârît Neagoe logofăt şi Radul vraciul înaintea răposatului Mircea voevod, pentru acea ocină mai sus zisă. Iar la aceasta, Mircea voevod a adeverit că a cumpărat Stan clucer acea ocină, cum este mai sus zis. Şi i-a dat lui Neagoe logofăt judecată dreaptă, ca să lepede toţi asprii lui Radul vraciul. Astfel, a rămas Radul vraciul şi atunci de lege, căci n'a avut niciodată niciun amestec.

Iar după aceia, jupan Neagoe logofăt iar a avut pâră şi înaintea lui Petru voevod cu Voica şi cu fiii şi cu fraţii ei. Şi aşa au pârît Voica cu fiii săi şi cu fraţii săi că n'au vândut acea ocină lui Stan clucer şi au voit s'o ia dela Neagoe logofăt. Iar la aceasta, Petru voevod i-a judecat pe ei, după dreptate şi după lege şi a dat Voicăi cu fiii săi şi cu fraţii săi lege, 12 boieri, ca să jure că nu au vândut nici ...[3]) acea ocină. Iar Voica cu fiii ei şi cu fraţii ei nici cum n'a putut să aducă şi să jure cu acei 12 boieri la zi, ci a rămas Voica cu fiii săi şi cu fraţii săi de lege. Şi întru aceasta, le-a înapoiat Neagoe logofăt asprii, pe cari i-a lepădat Radul vraciul, de i-a dat în mâna Voicăi şi fiilor ei şi fraţilor ei 2100 aspri. Şi nu numai aceştia dar şi încă în două rânduri câte 2100 aspri. Şi a ţinut ocina până acum.

Iar după aceia, mai sus zisul boier al domniei mele, jupan Neagoe logofăt, iar a avut pâră şi în faţa domniei mele cu Voica şi cu fiii săi şi cu fraţii săi. Şi aşa pâra Voica şi fiii şi fraţii ei înaintea domniei mele, ca să ia această ocină dela Neagoe logofăt. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am văzut dom-

---

[1]) s'a corectat apoi; 2100

[2]) loc ras în orig.

[3]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

nia mea şi cărţile răposatului Radul voevod Călugărul de cumpărătură şi de frăţie şi cartea lui Petru voevod că a avut Voica cu fiii săi şi cu fraţii săi lege 12 boieri, ca să jure că n'a vândut nici ... [1]) acea ocină. Iar ei nici cum n'au putut să jure niciodată. Dar încă am voit domnia mea iarăşi să adeveresc şi am judecat domnia mea, ca să aducă Voica şi fiii şi fraţii ei pe acei 12 boieri şi înaintea domniei mele, să jure cu dânşii. Dar ea nicidecum n'a putut să jure, ci a rămas Voica şi fiii şi fraţii ei de lege şi înaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă.

Iar după aceia, iar să fie lui jupan Neagoe logofăt cu fiii săi ocină la Maniţa, din partea lui Cărămidă şi a lui Oancea două fâşii, din drumul Curmeşat până la valea Maniţei, fiindcă a cumpărat-o dela Cărămidă şi Oancea, pentru 600 aspri gata. Şi au vândut Cărămidă şi Oancea acea ocină de a lor bună voie. Şi iar să fie lui jupan Neagoe logofăt ocină la Maniţa, din partea lui Bucur trei fâşii, dar două din drumul Curmeşat până la Vâlceaua Bivolului [2]) şi unul la grindul Maniţei, 30 de paşi, pentrucă au fost de moştenire ale lui Bucur. Şi la aceasta, Bucur le-a dat şi le-a închinat jupanului Neagoe logofăt cu limba lui, încă din zilele răposatului Radul voevod. Iar la aceasta, Neagoe logofăt, el şi-a pus o slugă la bir pentru Bucur, de l-a scos dela bir şi l-a aşezat ca slugă domnească.

De aceia, am dat şi domnia mea mai sus zisului boier al domniei mele jupan Neagoe logofăt, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Stan mare spătar şi Badea mare vistier şi Vladul mare comis şi Ivaşco mare stolnic şi Gonţea mare paharnic şi Stoichiţa mare postelnic. Şi ispravnic Dragomir mare vornic.

Şi eu, Văsiu scriitor, care am scris-o în minunata cetate numită Bucureşti, luna Octombrie 15 zile, dela Adam până acum în anul 7077 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 804.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din 1850, cealaltă nedatată.

342

1568 (7076) Octombrie 23, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod,

[1]) loc rupt în orig.
[2]) « Vâlceaua Bivolului » aşa în orig.

www.dacoromanica.ro

Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Ivan cu fiii lui, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină la Moceşti, din partea lui Stoica din Moceşti, însă jumătate şi din pădure şi din deal şi din câmp şi de pretutindeni, de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat Ivan ocină la Moceşti din partea lui Stoica jumătate şi 6 pogoane de vie la deal, pentrucă a cumpărat Ivan dela Stoica, pentru 600 aspri gata de argint şi pe două pogoane gata. Şi iarăşi a cumpărat Ivan din partea lui Orcan, dar a patra parte şi trei pogoane la deal, pentrucă a cumpărat Ivan dela Orcan, pentru 400 aspri, din sat şi din câmp şi din deal şi din hotar până în hotar.

Iar după aceia, a venit Ivan înaintea domniei mele, de a dat fiicei sale ocina lui dela Moceşti toată şi cu via, fiicei anume Dumitra şi cu fiii ei, pe care îi are [1]). Iar ocina dela Vernești, oricât are şi cu viile, să fie a fiilor lui Ivan, câți îi va da dumnezeu, pentrucă astfel a întocmit însuşi Ivan cu limba lui dinaintea domniei mele.

Iar după aceia, domnia mea am luat viile lui Ivan de aici, dela oraş; astfel, le-am dat la sfânta episcopie dela Buzău. Şi pentru acele vii, iar domnia mea i-am dat aspri gata din vistieria domniei mele în mâinile lui Ivan, ca să-şi cumpere alte vii în locul lor.

Şi încă am pus însumi domnia mea blestem: cine va strica această întocmire, iar el să fie blestemat de 318 sfinți părinți care sunt la Nicheia şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie, care au trădat pe domnul.

De aceia, le-am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoților lor şi strănepoților lor şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Gonțea paharnic şi Ivaşco stolnic şi Mitrea [2]) comis şi Stoichiță mare postelnic. Ispravnic jupan Radul mare logofăt.

Şi eu, Mihnea logofăt, am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Octombrie 23 zile, dela Adam până acum curgători ani 7076 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 805.

Orig. slav, perg., pecete timbrată.

Cu o trad. rom. din 1850; altă trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII, la Acad. R.P.R., CXXVI/16.

Datat după stilul dela 1 Ianuarie, deoarece la 23 Octombrie 1567 nu domnea încă Alexandru vodă Mircea.

---

[1]) pasagiul « cu fiii ei, pe care îi are » adaos ulterior peste un text răzuit.

[2]) în documentele originale din această vreme mare comis este Vladul.

www.dacoromanica.ro

343

1568 (7077) Octombrie 27.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Felca din Fiereşti şi Stancăi şi lui Partenie şi lui Neagoe, ca să le fie 3 funii de ocină pe care le-a cumpărat Felca cel bătrân, bunicul lui Felca şi al Stancăi şi al lui Partenie şi al lui Neagoe, dela Borţun, încă din zilele bătrânului Radul voevod, pentru 1500 aspri şi o rochie cavad de 500 aspri şi un cal de 300 aspri şi un burduf de brânză. Şi să-i fie lui Felca şi cu fraţii săi încă o funie de ocină care le este de moştenire dreaptă.

Iar după aceia, Felca cu fraţii săi au avut pâră cu fiii lui Borţun, anume Lazăr şi Radul şi Neagul, înaintea lui Petru voevod, pentru o funie din acele trei funii pe care le cumpărase Felca cel bătrân. Şi astfel a pârît Lazăr cu ceata lui, că acea funie n'o vânduse, dintre acele 3 funii mai sus zise. Astfel Felca, el a luat lege, 12 boieri, ca să jure că bunicul său Felca a cumpărat toate acele 3 funii mai sus zise. Şi astfel a rămas Lazăr cu ceata lui de lege dinaintea lui Petru voevod.

Iar după aceia, au avut pâră şi înaintea domniei mele Lazăr cu Felca. Şi astfel a pârît Lazăr pe Felca, că i-a cotropit Felca o funie dintre acele 3 funii mai sus zise. Şi întru aceasta, domnia mea le-am cercetat lor rândul după dreptate, cu toţi cinstiţii boieri ai domniei mele şi am văzut cartea, că a jurat Felca cu 12 boieri şi şi-a îndreptat ocina sa mai sus zisă şi a rămas Lazăr cu ceata lui de lege. Deasemenea şi dinaintea domniei mele a rămas Lazăr de lege, ca mai mult amestec să nu aibă cu ocina mai sus zisă a lui Felca. Iar domnia mea am dat lui Felca şi cu fraţii săi, ca să le fie de ocină şi ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Vladul comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Am scris, Stepan, <luna> Octombrie 27 zile, în anul 7077 <1568>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 806.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din 1850, cealaltă din sec. XX.

344

1568 (7077) Octombrie 28.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod şi nepotul marelui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele,

www.dacoromanica.ro

lui Radul postelnic, fiul lui Mateiu din Caracal şi fiilor fratelui lui, Vâlxan, ca să le fie satele Comoştenii şi Marmurele şi Măceşelul şi Măceşul Mare şi cu bălţile câte se vor alege pe ocina lor, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine de moştenire de mai înainte de aceste vremi, dela alţi domni, care au fost mai înainte de domnia mea.

Deasemeni, am dat şi am miluit şi domnia mea, ca să le fie aceste mai sus zise sate şi bălţi de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Vladul comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Dragomir mare vornic.

Am scris eu, Stan din Sârbsca, luna Octombrie 28, în anul 7077 ‹1568›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal Buc., Aşez. Brâncoveneşti.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1779.

345

‹1568› **Decembrie 2.**

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Scrie domnia mea slugii domniei mele, lui Vlaicul din Rumciani şi după aceasta îţi spunem domnia mea pentru rândul acestor oameni, anume Neniul şi Muşat din Blestematele, pentrucă astfel s'au plâns domniei mele, că i-a stăpânit Frăţilă postelnic în zilele lui Mircea voevod. Astfel, mai sus zişii oameni, ei întru aceasta, au dat lui Frăţilă postelnic fiecare dintre dânşii câte 300 de aspri, de s'au cnezit. Iar când este acum, iar tu iarăşi le-ai luat câte 300 de aspri.

De aceia, din ceasul în care vei vedea această carte a domniei mele, iar tu să cercetezi cu megiaşii, oameni buni, iar dacă le va fi luat Frăţilă postelnic acestor oameni câte 300 de aspri în zilele lui Mircea voevod, precum au spus domniei mele, iar tu într'acel ceas să le înapoiezi tot ce le-ai luat acum a doua oară. Şi mai mult să nu se plângă ei de tine domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Radul mare logofăt.

Am scris eu, Pătru, în luna Decembrie 2 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 807.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1850.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea şi după Radul mare logofăt.

www.dacoromanica.ro

346

1569 (7077) Ianuarie 6, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Balea, fiul lui Stepan, ca să-i fie ocină în Bădeni şi în Leoteşti, partea bunicului său Balea al Dobrei, toată, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, Balea, el a avut pâră înaintea domniei mele cu Tatul şi cu Chesar. Şi aşa au pârît Tatul şi Chesar că au şi ei ocină în Bădeni, din partea lui Balea al Dobrei. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege şi cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Tatul şi lui Chesar lege, 12 boieri, să jure că au şi ei ocină din partea lui Balea al Dobrei. Iar acei 12 boieri, ei au umblat şi au cercetat şi au aflat şi au ales cu sufletele lor că Tatul şi Chesar nu au niciun amestec cu partea lui Balea al Dobrei dela Bădeni, ci astfel au întocmit acei 12 boieri pe Balea, fiul lui Stepan cu Tatul şi cu Chesar ca să ţie Balea, fiul lui Stepan, din Bădeni partea lui Balea al Dobrei, toată, iar în Leoteşti amestec să nu aibă...[1])

Cine va strica această întocmire, să fie blestemat de 318 părinţi, cei dela Nicheia.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Balea, fiul lui Stepan, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor lui şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Vladul comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Şi am scris eu, Stroe, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Ianuarie 6 zile, anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XL/38.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

347

1569 (7077) Ianuarie 7, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Bistriţa, ca să-i fie satul Celeiul jumătate, cu balta şi cu gârla [1]) şi cu tot hotarul, cât a ţinut dinainte vreme.

Iar după aceia, a avut pârâ părintele egumen, anume Calivit, cu egumenul dela mânăstirea dela Pârâu. Şi aşa a pârît egumenul dela Pârâu, că acest sat Celeiul, care este mai sus scris, este de moştenire al mânăstirii dela Pârâu. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am citit domnia mea cartea sfintei mânăstiri dela Bistriţa. Şi a rămas egumenul dela Pârâu de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri dela Bistriţa, ca să-i fie satul Celeiul jumătate şi cu balta, de ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar şi martori punem domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Vladul comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Am scris eu, Codrea, în luna Ianuarie 7 zile, în minunata cetate Bucureşti, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 812.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1844.

348

<1569—1574> Ianuarie 7.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen Ion dela sfânta mânăstire numită Tismana, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să ţie vama dela Vâlcan jumătate, dela Porţile de Fier până la Olteţ, precum au ţinut şi dinainte vreme. Şi nimeni să nu cuteze să se încumete a-i turbura peste această carte a domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Dragomir mare vornic.

S'a scris în luna Ianuarie 7 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 813.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea şi după Dragomir mare vornic.

[1]) cuvintele „şi cu gârla" adăugate ulterior deasupra.

www.dacoromanica.ro

349

1569 (7077) Ianuarie 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Argeş, unde este hramul uspenia preasfintei şi preacuratei maici a lui dumnezeu şi stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioarei Maria, ca să-i fie balta care se chiamă Săltava şi cu toate iezerele.

Şi hotarul din sus: pe la Voina şi pe Paruşul, până la gorgan, până la hotarul lui Sahat. Şi iarăşi hotarele din jos: până la Piatra şi de acolo pe grumazul Brânzeşului şi între Securea şi pe Nalujdea, până la Biserica Curvelor, pentrucă a miluit răposatul Vlad voevod sfânta mânăstire mai sus zisă, precum a fost miluită această sfântă mânăstire şi mai înainte de răposaţii domni cu mai sus zisele bălţi. Şi întru aceasta, domnia mea am văzut cartea răposatului Vlad voevod, că a fost miluită această sfântă mânăstire de Vlad voevod, ca să-i fie lui pomană şi pace a sufletului şi a trupului.

Deasemenea am dat şi domnia mea, ca să le fie mai sus zisa baltă de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Ivaşco stolnic şi Gonţe paharnic şi Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

S'a scris în Ianuarie 8 zile, dela Adam în anul 7077 <1569>, temelia 1.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 814.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

350

1569 (7077) Ianuarie 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Bistriţa şi călugărilor cari trăesc într'însa, ca să le fie lor satul şi ocina Gândenii, toţi şi cu tot hotarul, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină şi cumpărătură din zilele bunicului domniei mele Mihnea voevod, dela bunicii lui Mitrea comis şi ai lui Drăguşin ban din Hotărani, pentru 15.000 aspri gata.

www.dacoromanica.ro

Iar după aceia, a avut pâră egumenul Calivit dela Bistriţa, înaintea domniei mele cu Mitrea comis şi cu Drăguşin ban pentru mai sus zisul sat. Şi aşa au pârît Mitrea comis şi Drăguşin ban înaintea domniei mele că atunci când au cumpărat ctitorii mânăstirii mai sus zisul sat dela bunicii lui Mitrea şi ai lui Drăguşin, ei nu au dat asprii deplin, ci încă au năpăstuit Mitrea şi Drăguşin pe egumenul Calivit, ca să <mai> dea 3.000 aspri. Iar întru aceasta, domnia mea i-am împăcat, dar cu a lor bună voie, de a dăruit şi a dat egumenul Calivit lui Mitrea şi lui Drăguşin 1300 aspri înaintea domniei mele, ca de acum înainte Mitrea şi Drăguşin să nu mai aibă amestec asupra mai sus zisului sat. Şi astfel au rămas Mitrea şi Drăguşin ban de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri mai sus zise, ca să-i fie satul Gândenii de ocină şi de întărire şi dumnezeeştilor călugări de hrană şi de folosinţă, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele de veşnică pomenire.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Stan spătar şi Badea vistier şi Vladul comis şi Gonţea paharnic şi Ivaşco stolnic şi Stoica postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Am scris eu, Sibiu, cu [învăţătura lui Ion cel bătrân, în luna Ianuarie 8 zile, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 816.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din 1844, cealaltă din sec. XX.

351

1569 (7077) Ianuarie 8, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeeştii mânăstiri care se chiamă Tismana, unde este hramul uspeniei preasfintei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria, ca să-i fie satul care se numeşte Elhoviţa tot, cu tot hotarul, de pretutindeni, oricât se va alege şi din câmp şi din pădure şi din apă şi din uscat, pentrucă i-a fost veche şi dreaptă ocină şi dedină, încă dela întemeierea Ţării Româneşti, întâi dela Negrul voevod şi apoi dela toţi domnii care au fost mai înainte. Şi tot au ţinut de atunci până acum, până în zilele domniei mele.

Şi hotarele se ştiu că sunt dela Râşava şi dela Ţara Ungurească, mai ales Ţaroveţul, până la Vodiţa şi de aci pe Vodiţa în jos, până unde se va vărsa Vodiţa în Dunăre. Şi pe aceste hotare, care sunt mai sus zise, Râşăvenii niciun amestec să nu aibă în jos, pentrucă au fost hotărnicite de domnii cei care au fost

www.dacoromanica.ro

mai înainte. Deasemenea şi domnia mea am trimis pe credincioasa slugă a domniei mele Necula postelnic, de a adunat toţi oamenii dimprejur şi pe boieri şi cu oameni buni şi bătrâni; astfel a aflat că a fost al sfintei mânăstiri de moştenire din vremurile de demult.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, nepoţilor şi strănepoţilor [1]) şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea mare vistier şi Stan mare spătar şi Vladul mare comis şi Ivaşco mare stolnic şi Gonţea mare paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Radul Mihăescul mare logofăt.

... [2]) gramatic, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, scris în luna Ianuarie 8 zile şi dela Adam până acum, ani curgători 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 815.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., una dela sfârşitul sec. XVIII, cealaltă din 1846.

352

1569 (7077) Ianuarie <8>, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele, lui jupan Vlaicul clucer şi cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie satul care se chiamă Cislău, tot, cu tot hotarul, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină dela alţi domni de mai înainte.

Iar după aceia, au avut pâră boierul mai sus zis al domniei mele, jupan Vlaicul clucer, cu Gâltea şi cu Stroe înaintea domniei mele. Şi aşa au pârît Gâltea şi Stroe şi ceata lor asupra lui Vlaicul clucer, că Gâltea şi Stroe şi fraţii lor au ocină dela Bâsca... [3]) la Cislău. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut domnia mea cărţile răposatului Vlad voevod Călugărul, <date> lui Vlaicul clucer de moştenire... [3]) domniei mele cu sufletele lor şi au întocmit după vechile hotare pe unde au fost şi mai înainte vreme, până la apa Bâşcei. Iar Gâltea şi Stroe... [3]) şi ceata lor au rămas de lege dinaintea domniei mele.

[1]) aşa în orig.
[2]) criptogramă.
[3]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi <domnia mea> mai sus zisului boier al domniei mele, jupan Vlaicul clucer, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Vladul comis şi Gonţea paharnic şi Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Radul Mihăescul mare logofăt.

A scris Stan scriitorul în cetatea de scaun Bucureşti, luna Ianuarie <8>[1] zile, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 820.
Orig. slav. hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1850.

353

1569 (7077) Ianuarie 8.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Vlaicul logofăt, fiul lui Mihnea pârcălab, ca să-i fie ocină în Piscani şi în Racoviţa, părţile unchiului său Vlaicul fost mare logofăt, oricât se va alege de peste tot hotarul şi de pretutindeni şi cu morile sale şi cu viile şi cu Aţiganii.

Pentrucă sunt vechi şi drepte ocine de moştenire şi de cumpărătură ale lui Vlaicul fost mare logofăt; deoarece Vlaicul logofăt nu a avut fii din trupul lui, ci a luat pe nepotul său Vlaicul, fiul lui Mihnea pârcălab, ca să-i fie în loc de fiu, i-a dat averile şi ocinile, părţile lui toate, care sunt mai sus scrise, dinaintea tuturor megiaşilor, încă din zilele răposatului Radul voevod, ca să rămâie după moartea lui Vlaicul logofăt, averile şi ocinile şi Aţiganii şi viile şi morile, lui Vlaicul, nepotul său, fiul lui Mihnea pârcălab. Iar Vlaicul, nepotul său, el să-i facă lui pomeni.

Iar după aceia, Vlaicul, nepotul său, fiul lui Mihnea pârcălab, el a avut pâră cu Badea din Găvăneşti, încă din zilele răposatului Mircea voevod, dinainte de vremea aceasta. Şi aşa a pârît Badea pe Vlaicul, nepotul lui Vlaicul fost mare logofăt, înaintea răposatului Mircea voevod că Vlaicul logofăt nu a aşezat pe Vlaicul, nepotul, său, să-i fie în loc de fiu peste averile şi peste ocinile lui, care sunt mai sus scrise. Iar întru aceasta, Mircea voevod a dat lui Badea lege, 12 boieri, să jure că n'a dat Vlaicul logofăt părţile lui toate din avere şi din ocine şi din Aţigani nepotului său Vlaicul, fiul lui Mihnea pârcălab. Iar întru

[1]) data zilei după o notă de pe verso.

www.dacoromanica.ro

aceasta, Badea nu a putut să jure nicicum ci a rămas de lege dinaintea lui Mircea voevod.

Iar după aceia, iarăşi a avut pâră Vlaicul, nepotul lui Vlaicul logofăt, cu Badea, în zilele răposatului Petraşco voevod, pentru acele mai sus zise ocine şi i-a dat lui Vlaicul lege, 12 boieri, să jure că l-a aşezat ca fiu Vlaicul logofăt peste aceste mai sus scrise averi şi ocine şi Aţigani ai lui. Şi întru aceasta, Vlaicul, nepotul lui, a jurat astfel în acest chip înaintea răposatului Petraşco voevod. Iar întru aceasta, Badea a luat dinaintea domniei lui lege peste legea lui Vlaicul, 24 de boieri şi nu a putut să jure nicicum, ci a rămas şi atunci de lege dinaintea lui Petraşco voevod.

Iar după aceia, iarăşi a avut pâră Vlaicul cu Badea, a doua oară, înaintea lui Mircea voevod. Şi astfel a spus lui Badea şi atunci, ca să-şi aducă legea pe acei 24 de boieri, pe cari i-a luat dinaintea răposatului Petraşco voevod, ca să jure cu dânşii înaintea domniei lui. Iar Badea nu a putut să aducă legea, ci a rămas Badea iarăşi de lege dinaintea domniei lui.

Iar după aceia, iarăşi nu a putut Vlaicul, fiul lui Mihnea pârcălab, să rămâie în pace, ci a avut pâră şi cu fiii lui Badea, anume Radul şi Oancea şi înaintea lui Petru voevod. Şi aşa au pârît pe Vlaicul că nu a dat Vlaicul logofăt nepotului său Vlaicul averile şi ocinile şi Aţiganii, părţile lui toate. Iar întru aceasta, Petru voevod a cercetat şi a judecat, după dreptate şi după lege şi a dat fiilor lui Badea, lui Radul şi lui Oancea, ca să-şi aducă legea, pe acei 24 de boieri pe cari li-i dăduse Pătraşco voevod. Iar ei n'au putut să jure, ci au rămas de lege dinaintea domniei lui.

Iar după aceia, iarăşi n'a putut Vlaicul, fiul lui Mihnea pârcălab, să fie în pace, ci a avut pâră cu fiii lui Badea, Radul şi Oancea şi înaintea domniei mele. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am văzut domnia mea şi cartea răposatului Mircea voevod şi cartea răposatului Petraşco voevod şi cartea lui Petru voevod că nu au putut niciodată să stea cu legea Badea şi fiii lui, Radul şi Oancea. Iar întru aceasta, domnia mea astfel am socotit, ca să-şi aducă iarăşi pe acei 24 de boieri, pe care i-a dat răposatul Petraşco voevod, ca să jure şi înaintea domniei mele. Iar Badea şi fiii lui, Radul şi Oancea, n'au putut să aducă legea înaintea domniei mele, ci au rămas Badea şi cu fiii lui, Radul şi Oancea, de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Vlaicul, fiul lui Mihnea pârcălab, ca să-i fie aceste mai sus zise ocine şi Aţigani, părţile unchiului său Vlaicul logofăt toate, de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi de nimeni neatins, după spusa domiei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar

www.dacoromanica.ro

şi Vladul comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoichiţă postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

S'a scris în luna Ianuarie 8 zile, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 817.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din sec. XIX, cealaltă din sec. XX.

354

1569 (7077) Ianuarie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui jupan Vlaicul clucer şi surorii lui, jupaniţa Chera şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie satul Ţigăneştii tot, cu tot hotarul, oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă i-a fost veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut boierii domniei mele mai sus scrişi, Vlaicul clucer şi jupaniţa Chera, pâră cu Milea şi cu Finta şi cu Cârstian şi cu ceata lor. Şi aşa au pârît Milea şi Finta şi Cârstian şi cu ceata înaintea domniei mele că au şi ei parte în Ţigăneşti. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am trimis pe sluga domniei mele Dragomir postelnic din Făureşti, de a adunat oameni buni şi bătrâni şi din sus şi din jos, 150 de megiaşi şi 12 popi, de le-a cercetat rândul, după dreptate şi după lege. Şi a pus Dragomir postelnic pe mai sus zişii oameni şi pe popi să jure la biserica lui de acolo şi încă şi pe sfântul tetravanghel. Şi aşa au jurat că nu au Milea şi Finta şi Cârstian şi ceata lor, că nu au niciun amestec, nici nu au ţinut vreodată. Iar după aceia, am văzut domnia mea cartea lui Vladul voevod Călugărul că le sunt ocine de moştenire.

Şi încă n'au vrut să se lase pe acea judecată, ci iarăşi au avut pâră înaintea domniei mele. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după legea lui dumnezeu şi am dat domnia mea lui Milea lege, 12 boieri, să jure. Iar Finta şi [Milea şi Cârstian nicicum nu i-au adus înaintea domniei mele, ci au rămas Finta şi Milea şi Cârstian de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui jupan Vlaicul clucer şi jupaniţei Chera, ca să le fie de ocină şi de ohabă, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi jupan Badea

www.dacoromanica.ro

mare vistier şi Stan mare spătar şi Vladul mare comis şi Ivaşco [1]) mare stolnic şi Gonţea mare paharnic şi Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

... [2]) care am scris în scaunul Bucureşti, luna Ianuarie 9 zile, anul curgător 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 818.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1851.

355

<1569-1574> Ianuarie 19.

† Scrie jupan Dragomir mare vornic această carte a mea lui Vlaicul paharnic din Coteşti, ca să fie volnic cu această carte a mea să-şi ţie partea lui din vecini şi din vinărici, din deal din Ştefăneşti, cum s'a întocmit cu egumenul dela sfânta mânăstire dela Argeş, încă din zilele răposatului Mircea voevod. Iar tu, Serafime, care eşti acum egumen în sfânta mânăstire Argeş, din vremea în care vei vedea această carte a mea, iar tu să ţii întocmirea pe care a întocmit-o Vlaicul cu alţi egumeni dinainte vreme. Şi ce se va fi luat pentru vinărici de pe partea lui Vlaicul dela deal, iar tu să-i întorci totul îndărăt. Dacă nu vei întoarce, iar Vlaicul paharnic să fie volnic cu această carte a mea, ca să-şi ia totul dela slugile sfintei mânăstiri, cari vor fi ispravnici în Ştefăneşti şi nimic să nu piardă.

De aceia, nimeni să nu cuteze a încerca să turbure sau să oprească înaintea acestei cărţi a mele, căci acel om rău va păţi. Altfel să nu fie, după spusa mea.

Scris în luna Ianuarie 19 zile.

<Pe verso româneşte>: o au dat jupaniţa Nedelea, când au hărăzit viile ei din Ştefăneşti.

Acad. R.P.R., XXIX/267.
Orig. slav, hârtie, pecete mică, căzută.
Datat după Dragomir mare vornic.

356

1569 (7077) Ianuarie 29, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită

[1]) în documentele originale din această vreme mare stolnic este Bratul.
[2]) criptogramă.

www.dacoromanica.ro

Valea, unde este hramul sfintei troiţe, ca să-i fie nişte sălaşe de Aţigani, anume: Gălbează cu Ţiganca sa şi cu 6 fii şi Ignat cu Ţiganca sa şi cu 4 fii, anume: Necula şi Vlaicul şi Costandin şi Coşotă şi Bălan cu Ţiganca sa şi cu 6 fii, pentrucă sunt veche şi dreaptă ocină şi de moştenire. Pentrucă au fost acei mai sus zişi Aţigani domneşti, iar răposatul Radul voevod i-a dat şi i-a dăruit la sfânta mânăstire dela Valea. Deasemenea şi răposatul Petraşco voevod şi Petru voevod au dat şi au dăruit pe mai sus zişii Aţigani. Şi am văzut şi am citit domnia mea şi cărţile domniilor lor, făcute pentru acei Aţigani.

De aceia şi domnia mea am dat şi am dăruit şi am miluit pe acei mai sus scrişi, numiţi Aţigani, ca să fie sfintei mânăstiri de întărire şi de ajutor locaşului aceluia, iar fraţilor de folosinţă în sfânta mânăstire, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele să fie de veşnică pomenire.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie ocină şi de ohabă Aţiganii cari sunt mai sus zişi şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea mare vistier şi Stan mare spătar şi Vladul mare comis şi Gonţea mare paharnic şi Ivaşco mare stolnic şi Stoica mare postelnic.

Şi eu, Dragomir, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Ianuarie 29 zile, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 819.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

357

<1569> Februarie 14.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele preacinstitului părinte arhiepiscop chir Athanasie al Buzăului, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să-şi apere braniştea care se numeşte Crângul Târgului şi nimeni să nu cuteze a se încumeta să intre să tae lemne sau să treacă hotarele cu plugul. Şi voi, clucerilor, niciun amestec să nu aveţi, nici să nu cutezaţi să intraţi să tăiaţi lemne, ci numai când va trebui pentru morile domniei mele. Iar mai mult nimeni să nu cuteze să intre în Crângul Târgului, nici să treacă cu plugul peste hotar, ci să fie precum a fost şi în zilele lui Petru voevod. Pentrucă pe acel om care va trece peste vechile hotare, iar părintele episcop să aibă voie să-l pedepsească pe fiecare după [1]) fapta lui.

[1]) «după», aşa în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi nimeni să nu cuteze a se încumeta să-i turbure peste această carte a domniei mele, pentrucă acel om rău va păţi. Altfel nu va fi, după spusa domniei mele.

Ispravnic Radul mare logofăt.

Am scris eu, Stan logofăt din Şcheoastrii, luna Februarie 14 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 821.
Orig. slav, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom, din 1852.
Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea, după episcopul Athanasie şi după Radul mare logofăt.

358

1569 (7077) Martie 29, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului şi marelui Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă domniei mele jupaniţei Calea a răposatului Detco mare armaş şi cu fiica ei, jupaniţa Maria şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie satul numit Recica, tot, cu tot hotarul şi cu bălţile şi cu gârlele şi cu iezerele, oricâte sunt în stăpânirea şi ocina Recicăi, pentrucă acest mai sus zis sat a fost de moştenire al lui Staica şi al lui Voineagu din Marotin. Iar Voineagu şi Staica, ei au vândut acest mai sus zis sat, Recica, lui jupan Detco armaş, pentru 15.000 [1]) aspri gata, însă au vândut de a lor bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor.

Iar după aceia, jupaniţa Calea şi fiica ei, jupaniţa Maria, au avut pâră înaintea domniei mele cu Voineagu şi cu Staica pentru acest mai sus zis sat, Recica. Şi aşa pârau Voineagu şi Staica înaintea domniei mele, că n'au vândut satul Recica, ci l-a cotropit Detco armaş, el singur cu putere şi cu sila şi le-a luat satul Recica, fără judecată şi fără dreptate. Iar domnia mea am judecat după dreptate, cu toţi cinstiţii şi bătrânii vlastelini ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Staica şi lui Voineagu lege, 12 boieri, să jure înaintea domniei mele că n'au vândut ei singuri acest mai sus zis sat, Recica, de a lor bună voie, ci l-a cotropit Detco armaş. Iar Voineagu şi Staica, ei nicicum n'au putut să aducă pe boieri la zi şi la soroc, ci au rămas de lege dinaintea domniei mele.

De aceia şi domnia mea am dat jupaniţei Calea şi fiicei ei, jupaniţa Maria şi fiilor ei, ca să le fie acest mai sus spus sat, Recica, de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor în veci şi de nimeni neatins, după spusa domniei mele.

[1]) cifra scrisă pe un loc lăsat iniţial alb.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Mitrea comis şi Stoichiţa mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Şi eu, Vâlcul cel bătrân din Pogăneşti, care am scris în cetatea Bucureşti, luna Martie 29 zile, dela Adam în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal Buc., Aşezămintele Brâncoveneşti.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu trei traduceri rom. din sec. XIX.

359

1569 (7077) <Martie 29—August 31>, Bucureşti.

Hrisovul răposatului Io Alexandru voevod, dela leat 7077 <1569>.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domnu a toată Ţara Rumânească, feciorul marelui şi preabunului Mircii voevod, nepotul Mihnii voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domnii mele sfintii şi dumnezeeştii mănăstiri ce să zice dăla Cricov, unde iaste hramul arhistratig Mihail şi Gavril, ca să aibă satul Cornenii dăn Coastă, tot, cu tot hotarul şi cu vadul dă moară şi cu pădure şi cu toate, pentrucă o au fost dat şi o au închinat jupanul Drăghici *mare* spătar *din* Mărgineni la moartea lui şi a jupănesii lui, Velicăi şi a feciori or lor, Radul *şi* Drăghici şi a fii-sa, Frujinii, pentru sufletele lor şi a părinţilor lor, încă dăn zilele răposatului Pătraşco voevod. Şi am văzut domniia mea şi cartea răposatului Pătru voevod şi cartea lui Pătraşco voevod.

Drept aceia, am dat şi domniia mea sfintii şi dumnezeeştii mănăstiri, ca să-i fie spre întărire şi dumnezeeştilor călugări spre hrană. iar domnii mele şi părinţilor domnii mele vecinică pomenire.

Iar după aceia, jupăneasa Anca dăn Mărgineni, a lui Udrişte *fost mare* vistier şi fii-său Udrişte şi fii-sa Ilina, au avut Drăghici, feciorul lui Udrişte la moartea jupăneseii Ancăi, de au dat şi au închinat la sfânta şi dumnezeiasca mănăstire, ce e mai sus zisă satul Cornenii de lângă apă, tot, cu tot hotarul, cu vaduri de moară şi cu deal şi cu'n sălaş dă Ţigani cu Ţiganca şi cu feciorii, pentru sufletul lui Udrişte *fost mare* vistier şi pentru sufletul lor.

Pentru aceia, am dat şi domniia mea sfintii şi dumnezeeştii mănăstiri, ca să-i fie spre întărire şi călugărilor spre hrană, iar domnii mele şi părinţilor vecinică pomenire şi dă nimini să nu să clătească, după zisa domnii mele. Iar care va strica aciastă pomeană, să fie afurisit de cei 318 sfinţi părinţi dăla Nichea şi să aibă parte cu Iuda şi cu Ariia.

www.dacoromanica.ro

Iată şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Dragomir *mare* dvornic *şi* jupan Radul *mare* logofăt *şi* Badea vistier *şi* Stan *mare* spătar *şi* Mitrea *mare* comis *şi* Ivaşco *mare* stolnic *şi* Gonţea *mare* păharnic şi Stoica *mare* postelnic. Şi au fost ispravnic Radul mare logofăt

Şi s'au scris în scaunul Bucureştilor.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 226v—227 v.
Trad. rom.
Fixarea lunilor după Mitrea comis.

360

1569 (7077) Aprilie 11, Bucureşti.

Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numite Tismana, unde este hramul şi locaşul preacuratei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei uspenii şi părintelui egumen chir Ioan şi tuturor fraţilor care trăiesc în sfânta mânăstire, ca să le fie satele, anume: Târgovişteа toată şi Varov<u>icul şi Petroviţa cu câmpul şi cu pădurea şi cu toate şi Jidovştiţa pe apă, pe amândouă părţile, până la Dunăre şi pe Dunăre şi în sus şi în jos, până la Târgovişteа şi până la hotarul Râşavei şi Prilepeţu tot şi balta Cecanului cu câmpul şi cu pădurea, cu toate, pentrucă a dăruit domnia mea sfintei mânăstiri pentru sufletul părintelui răposat al domniei mele, veşnică pomenire.

Incă am văzut domnia mea şi cărţile tuturor domnilor care au fost înaintea noastră pentru mai sus zisele ocine. Deaceia le-am dat şi domnia mea.

Iar tu, Dumitre, să te fereşti de ocina sfintei mânăstiri, pentrucă am adeverit că nu ai nicio treabă.

De aceia, am dat şi domnia mea, ca să-i fie ocină şi de ohabă şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Mitrea comis şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

A scris Şerban, în luna Aprilie 11 zile, în cetatea de scaun Bucureşti, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 823.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din 1846, cealaltă din 1912.

www.dacoromanica.ro

361

1569 (7077) Aprilie 12.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiiul marelui şi preabunului Io Mircea voevod, nepotul Mihnei voevod. Dat-am domniia mea această poruncă a domniei méle preacinstitului părintelui igumenului chir Mitrofan şi tuturor fraţilor cei întru Hristos, carii petrec în sfânta şi dumneziiasca mănăstire ce se zise Coziia, unde ‹este› hramul sfinte i începătoare de viiaţă troiţe, ca să fie lor satul Orlea tot, piste tot hotarul, de vréme ce iaste bătrân şi drept sat de măştenire al sfintei mănăstiri.

Iar după aceiia, au venit vremea, când au fost în zilele Mircei voevod, au venit megiiaşii dela satul Orlea înnaintea Mircei voevod şi au fost mărturisit precum că satul Orlea iaste al lor de moştenire şi sfânta mănăstire nu are nicio treabă cu satul Orlea. Intru aciia, Mircea voevod au crezut şi au dat satul Orlea megiiaşilor.

Iar după aciia, au avut părintele egumenul judecată înnaintea domnii méle cu megiiaşii dela Orlea pentru satul Orlea. Şi aşa zicea părintele egumenul asupra megiiaşilor, precum că nu au nicio treabă cu satul Orlea că iaste de moştenire al sfântei mânăstiri. Pentru aciia, domniia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după legea lui dumnezeu, dinpreună cu toţi cinstiţii îndreptătorii domnii méle. Şi am dat domniia mea megeiaşilor dela Orlea lége, 12 boieri, ca să jure dinpreună cu dănşii, precum că iaste satul Orlea al lor de moştenire. Dar ei nici întru'un chip n'au putut să jure, nici astăzi, nici la sorocu, ci au rămas aciia de lége denaintea domnii méle.

Pentru aceia, am dat domniia mea sfintei mănăstiri, ca să-i fie satul Orlea moşie vecinică şi spre întărirea sfintei mănăstiri.

Şi iată că şi mărturii am pus domniia mea: jupan Dragomir *mare* dvornic şi jupan Radul *mare* logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Ivaşco stolnic şi Gonţe paharnic şi Stoica *mare* postelnic. Şi ispravnic Radul *mare* logofăt.

Şi s'au scris la luna lui Aprilie 12 *zile, în anul* 7077 ‹1569›.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 824.
Trad. rom.

362

1569 (7077) Aprilie 16, Bucureşti.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată Ţara Rumânească, feciorul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul Mihnei voevod. Dat-am domniia mea această poruncă a domnii méli lui Grigorie şi feciorilor lui, câţi dumnezeu îi va dărui, ca să-i fie lui moşie partea lui Ion din Valea

www.dacoromanica.ro

Hăeştilor şi din deal toată, de pretutindinea, pentrucă îi iaste bătrână şi dréptă moşie. Fiindcă i-au dat-o Ion de a lui bună voe, pentrucă n'au avu feciori de trupul lui, i-au dat toată moşiia lui, lui Grigorie, ca să-l ţie şi să-l hrănească şi să-l miluiască în viiaţă, iar după moartea lui, să aibă a-i face pomenire.

Pentru aceia şi cu blestem au lăsat la moartea lui: carele va strica pomenirea lui, acel om să fie afurisit cu Iuda şi cu Ariia la un loc.

Drept aceia, am dat şi domniia mea, ca să-i fie lui întru moştenire şi ohabnică, lui şi feciorilor lui, nepoţilor şi strenepoţilor lui şi de niminea să nu să clătească, după zisa domnii méle.

Iată şi mărturii am pus domniia mea pe cinstiţii boeri ai domnii méle: jupan Dragomir *mare* vornic *şi* jupan Radul *mare* logofăt *şi* Stan spatar *şi* Badea vistieriu *şi* Mitrea ‹comis› *şi* Ivaşco stolnic *şi* Gonţea paharnic şi jupan Stoica *mare* postelnic. Şi ispravnic Radul *mare* logofăt.

Şi am scris eu, Vladu logofăt, în scaunul cetăţii Bucureştilor, în luna lui April 16, leat 7077 ‹1569›.

Io Alexandru voevod.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 825.
Tad. rom. din 1792.

363

1569 (7077) Aprilie 25, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Ţâncul cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ocina Toxobeştii, partea lui Tatul toată, oricât se va alege de pretutindeni, pentrucă a cumpărat-o Ţâncul dela Tatul, pentru 1300 aspri gata. Şi a vândut Tatul de a lui bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor şi din sus şi din jos şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat domnia mea lui Ţâncul, ca să-i fie de ocină şi de ohabă şi lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiove. şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Stan spătar şi Badea vistier şi Mitrea comis, Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Şi eu, Fiera, mai mic între diaci, am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Aprilie 25 zile, anul 7077 ‹1569›.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Vieroş, nr. 479, f. 34.
Copie slavă.
Cu o trad. rom. din 1859, ibid., S. I., nr. 826.

www.dacoromanica.ro

364

1569 (7077) Aprilie 25.

Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Vlădae, fiica lui Fârtat vornic şi cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie satul Prundul şi Călinetul, pentrucă îi sunt vechi şi drepte ocine şi cumpărături dela jupaniţa Stroiasa, pentru 1500 aspri gata. Iar jupaniţa Stroiasa a cumpărat aceste mai sus zise ocine dela Manea Zgaroe. Şi a vândut Manea Zgaroe de a lui bună voie.

Iar când este acum, Manea Zgaroe vrea să lepede asprii jupaniţei Vlădae, fiica lui Fârtat vornic. Şi aşa a pârît Manea Zgaroe că n'a vândut-o, ci a pus o zălog. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am văzut domnia mea cartea răposatului Vintilă voevod şi cartea răposatului Radul voevod Călugărul şi cartea răposatului Mircea voevod de rămas. Deasemenea a rămas Manea Zgaroe de lege şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea jupaniţei Vlădae, fiica lui Fârtat vornic, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, ei şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare potelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Scris în luna Aprilie 25 zile, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 827.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII; altă trad. rom. ibid., ms. 707.

365

1569 (7077) Aprilie 29, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod şi nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni, anume Dămian şi cu fiii săi şi Neagu şi cu fiii săi, ca să le fie ocină în Copăceni, partea lui Boşca pârcălab întreagă, oricât se va alege, din câmp şi din munte şi din apă şi din selişte cu case, pentrucă au cumpărat mai sus zisa ocină dela Iovana, fiica

www.dacoromanica.ro

lui Boşca pârcălab, pentru 3.575 aspri gata, de a ei bunăvoie şi cu ştirea tuturor megiaşilor dimprejur.

De aceia şi domnia mea le-am dat, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor, câţi le va lăsa dumnezeu şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea pe cinstiţii dregători ai domniei mele: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Stan spătar şi Badea vistier şi Ivaşco stolnic şi Mitre comis şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

S'a scris în luna Aprilie 29 zile, dela Adam curgător anul 7077 <1569>. Am scris eu, Perinca, în cetatea de scaun Bucureşti.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 828.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.

366

1569 (7077) Mai 31, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită dela Cricov, unde este hramul arhistrategilor Mihail şi Gavriil şi al celorlaţi fără de trup, ca să-i fie satul Zănoaga jumătate, partea Mândeştilor toată, oricât se va alege de pretutindeni şi cu mori, din câmp şi din uscat şi din pădure, de peste tot, pentrucă l-a dat şi l-a dăruit jupaniţa Stana din Stăncesti pentru sufletul ei şi pentru sufletele fraţilor ei, Dragomir şi Drăghici şi Neagul şi Cârstian şi fiul ei, Negre şi Cârstian, fiul lui Negre şi mama lui Cârstian, Ana.

Şi iarăşi a dat la sfânta mânăstire un sălaş de Aţigani, anume Voico cu Ţiganca sa şi cu fiii săi, pentru sufletele lor şi ale părinţilor lor, pentrucă i-a dat şi i-a dăruit jupaniţa Stana, încă din zilele răposatului Petraşco voevod.

Şi am aflat şi am adeverit domnia mea cu părintele mitropolitul chir Eftimie şi cu părintele Anania şi cu Efrem, foşti mitropoliţi că a dat la sfânta şi dumnezeiasca mânăstire satul mai sus zis, ca să-i fie sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri de întărire şi lor de veşnică pomenire.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, ca să-i fie ocină şi de întărire şi dumnezeeştilor călugări de hrană, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele de veşnică pomenire şi de nimeni neclintit, după spusa domnie mele.

Cine va strica această întocmire, să fie blestemat de 318 părinţi cei dela Nicheia.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Şi ispravnic Radul mare logofăt.

A scris Stan, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Mai 31 zile, ani curgători dela Adam, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XL/39.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

367

1569 (7077) Iunie 1, Bucureşti.

Hrisovul mării sale Alexandru voevod la mănăstire pentru moşiia Blagodeşti din judeţul Ialomiţa, leat 7077 <1569> Iunie 1.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod a toată Ţara Rumânească, feciorul marelui şi preabunului Mircea vodă, nepotul Mihnii vodă. Dat-am domniia mea această poruncă a domnii mele sfintei şi dumnezeeştii mănăstiri ce să cheamă Cricoveni, unde este hramul sfinţilor îngeri Mihail şi Gavril, ca să fiie satul Blagodeştii, partea care au fost a jupânului Drăghici *mare* comis şi a jupânului Udrişte postelnic şi a jupânesii Calei dvornicesii, toate părţile lor, cât să vor alege du pretutindinea, pentrucă au fost dat ei sfintii mânăstiri acestei moşii pentru sufletu răposatului jupanului Neagoie, ca să fie moşiia sfintii mânăstiri ohabnică.

Drept aceia şi domniia mea am văzut şi am cetit cărţile răposatului Moise vodă şi cărţile răposatului Pătru voevod. Deci şi domniia mea am înnoit şi am întărit cu această carte a domnii mele, ca să fie sfintei mânăstiri acea ocină ohabnică şi stătătoare şi de nimeni neclătită, după zisa domnii mele.

Incă şi mărturie am pus domniia mea pre: jupan Dragomir [1]) *mare* ban şi Dragomir *mare* dvornic *şi* jupan Radu *mare* paharnic [2]) *şi* Mitrea <comis> *şi* Gonţea <paharnic> şi Ivancea [3]) stolnic *şi* jupan Stoica *mare* postelnic. Şi <ispravnic> Radul logofăt.

Şi Marcu grămătic, care am scris în scaunul Bucureştilor.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Mărgineni, nr. 454, f. 230 v.
Trad. rom.
Cu o copie rom. ibid., S. I., nr. 830.

---

[1]) în loc de «Dobromir»
[2]) în loc de «logofăt»
[3]) în loc de «Ivaşco»

www.dacoromanica.ro

368

1569 (7077) Iunie 6, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numite Glăvăciog ca să-i fie satul Cernăteştii jumătate, de peste tot hotarul şi cu podgorie şi cu două mori dela vadul de sus pentrucă acel sat şi morile sunt vechi şi drepte şi de moştenire ale sfintei mânăstiri.

Iar după aceia, le-a cotropit Ivan logofăt în zilele lui Petru voevod, de le-a luat mai sus zisul sat şi morile cu sila. Iar domnia mea am văzut şi am adeverit că mai sus zisul sat şi morile au fost de moştenire ale sfintei mânăstiri.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri şi călugărilor trăitori în mânăstire să le fie lor mai sus zisul sat şi morile, pe care le-a ţinut sfânta mânăstire şi mai înainte, să le fie lor de ocină şi de întărire sfintei mânăstiri, iar dumnezeeştilor călugări de hrană şi de folosinţă, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele veşnică pomenire şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi jupan Stan spătar şi Gonţe paharnic, Ivaşco stolnic şi Mitrea comis şi Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Şi eu, Răzmiriţă, care am scris în cetatea Bucureşti, luna Iunie 6, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 831.
Orig slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1843.

369

1569 (7077) Iunie 14.

Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi preabunului Mircea voevod şi nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Vlaicul şi lui Manga cu fraţii lor şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Bucşa din partea lui Toader ban şi a jupaniţei Granda, 10 paşi, pentrucă a dat Toader ban şi jupaniţa Granda acei 10 paşi de ocină, de a lor bună voie, încă de când au fost pribegi. Şi iarăşi să le fie lui Vlaicul şi lui Manga ocină în Bucşa, din partea lui Toader ban şi a jupaniţei Granda 37 de paşi de ocină, pentrucă au cumpărat Vlaicul şi Manga acea ocină dela jupaniţa Granda, pentru 2100 aspri.

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi să le fie lui Vlaicul şi lui Manga ocina în Bucşa, din partea lui Alăman şi din partea lui Zăgan, nepoţii lui Prie, 14 stânjeni pentrucă au cumpărat Vlaicul şi Manga acea ocină dela Alăman şi dela Zăgan, pentru 400 aspri. Şi au vândut jupaniţa Granda şi Alăman şi Zăgan acele mai sus zise ocine de a lor bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Vlaicul şi lui Manga, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Stan spătar şi Badea vistier şi Mitrea comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Am scris eu, Oncea, luna Iunie 14 zile. în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 832.
Orig. slav, perg., peçete timbrată.
Cu o trad. rom din sec. XX.

370

1569 (7077) Iunie 27, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui <Mihnea> voevod, am ridicat dorinţa <către dumnezeeştile> biserici după cuvântul proorocesc: «In acelaşi chip doreşte cerbul către izvoarele de apă, astfel doreşte sufletul meu către tine, doamne». Şi iarăşi: «Fericit bărbatul care miluieşte în fiecare zi, <se îndulceşte de domnul»>.

De aceia, mă străduesc şi eu către a tot sfintele şi dumnezeeştile biserici, mai ales către acest cinstit sfânt lăcaş, mânăstirea numită Ostrov, hramul sfintei şi preacuratei şi prea binecuvântatei stăpânei noastre născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei şi slăvitei ei naşteri. Astfel, am văzut-o rămasă sărăcită dela binecinstitorii sfântrăposaţi domni, moşii şi strămoşii noştri şi am cugetat şi domnia mea să înnoesc şi să întăresc şi să miluesc şi să păzesc, după cât ne este putinţa, după puterea noastră, din stăpânirea dată nouă de dumnezeu, ca să fie obroc sfintei mânăstiri în fiecare an câte 1000 de bulgări de sare şi câte 2000 aspri, ca să vie surorile dela sfânta mânăstire mai sus numită la învierea domnului dumnezeului nostru Isus Hristos, să ia obrocul sfintei mânăstiri. Şi din judeţul Olt 5 găleţi ohabnice de grâu şi de orz 5 găleţi şi din vinăriciul domnesc dela Râmnic în fiecare an câte 2000 de vedre de vin.

www.dacoromanica.ro

Acestea toate le-am dăruit domnia mea, să fie de întărirea sfintei, dumnezeeştii mânăstiri şi cinstiţilor călugări de hrană, nouă şi părinţilor noştri de veşnică pomenire. Şi cu rugăciunile preacuratei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu, să ne învrednicească şederea în partea dreaptă şi care cu toţii vrem s'o dobândim şi să ne fie ajutătoare şi sprijinitoare caldă şi cu rugăciunile voastre, amin.

Şi eu, Buta, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, în luna Iunie 27 zile, dela Adam curgători, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 833.
Orig. slav, perg., pecete atârnată, căzută.
Cu o trad. rom, din sec. XX.

371

1569 (7077) Iulie 2.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei episcopii, numită a Buzăului, ca să-i fie un sălaş de Aţigani, anume Radul zlăt<ar> cu copiii săi şi cu Aţiganca sa pentrucă l-a dat la moartea lui jupan Radul stolnic din Boldeşti. Şi a venit însăşi mama lui, jupaniţa Maria, de l-a scris în sfântul pomelnic ca să-i fie lui pomană, în veci.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei episcopii mai sus zise sălaşul de Aţigani.

Incă şi blestem am pus domnia mea: cine va strica această pomană de mai sus, să fie blestemat şi de trei ori blestemat de 318 părinţi cei din cetatea Nicheia.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Stan spătar şi Badea vistier şi Ivaşco stolnic şi Mitrea comis şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Stoica mare postelnic.

Şi eu, Mihai, am scris, luna Iulie 2 zile, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXXVI/21.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

372

1569 (7077) Iulie 22, Stăneşti.

† In numele tatălui şi al fiului şi al sfântului duh, amin.

Scrie jupan Dobromir mare ban al Craiovei această carte a mea acestui popă, anume Ioica din Tismana, ca să fie volnic cu această carte a mea să-şi ţie ocina

www.dacoromanica.ro

în Negoeşti partea lui Şărban toată, pentrucă a cumpărat-o dela Şărban, pentru 30 galbeni.

Şi iarăşi din Ohăbiţa, partea lui Vâlcul, fiul lui Dan, toată, pentrucă a cumpărat-o, pentru 30 galbeni. Şi o livadă de lângă vaduri, pentrucă a cumpărat-o dela Miclea din Brădiceni, pentru 9 galbeni.

Şi au vândut aceste mai sus zise ocine de a lor bună voie. De aceia, am dat şi eu popii Ioica şi surorii sale Voica, fiica Stancăi, aceste mai sus scrise ocine, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor. Şi să-i fie neclintit, peste zisa mea.

Astfel şi martori am pus eu, boierii bătrâni dela Jiu: mai întâi Pătru din Livezi şi Hamza din Creţeşti şi Dajul logofăt şi Dragomir din Slăvileşti şi Stroe din Pomeni şi Calotă postelnic din Clejani şi Nicula logofăt şi Stanciul Tătărăscul logofăt şi Barbul postelnic şi Tatomir postelnic şi Neagoe vătaful marelui ban dela curte.

Eu, Stoicea, care am însemnat, în satul Stăneşti, luna Iulie 22 zile, în anul 7077 <1569>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 834.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1844.

373

1569 (7077) August 5.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alixandru voevod şi domn <a toată ţara> [1] Ungrovlahiei fiul marelui şi bunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. <Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni> [1] anume: Maniul cu ceata sa şi Părlaci cu..... [1] fiicele lui Dan şi Stanul cu fiii săi şi popa Oprea cu fraţii săi şi Călin cu fiii săi . . . . . [1] Petru cu fiii săi şi Stan cu fiii săi şi Slav cu fiii săi şi Zaharie cu fiii săi şi cu fraţii săi şi Măinea cu fraţii săi şi Ion cu . . . . . [1] şi Stepan cu fraţii săi şi Stanciul cu fiii săi şi Radul cu fiii săi şi Pătru cu fiii săi, câţi dumnezeu le va lăsa, ca să le fie ocină <în Turceni . . . . . > [1] pentrucă le-a fost dinainte vreme de moştenire. Şi au dat acei oameni, care s'au scris mai sus, pentru acea ocină din Turceni care se cheamă ocină Craioveasca . . . . . [1] au dat acea ocină ce se cheamă ocina Craioveasca şi a miluit pe acei oameni care s'au zis mai sus, pentru acea deşugubină pe care au dat. Astfel . . . . . [1] Craioveasca. Iar după aceia au venit înaintea domniei, mele. Iar întru aceasta domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. . . . . [1] domni şi am dat domnia mea

[1] loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

acelor oameni, care s'au scris mai sus ca să le fie ocină ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni <neatins, după porunca domniei mele> [1]

<Iată martori> [1] pun domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt . . . . . [1] Mitrea mare comis şi jupan . . . . . [1]. Ispravnic Dragomir mare vornic.

Am scris eu... [1] cul diac, luna August 5 zile şi dela Adam ani curgători, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCCVIII/49.
Orig. slav, perg., rupt şi pătat, lipseşte 1/3 din el, pecete timbrată căzută.

374

1569 (7077) August 7, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dragomir cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină în Lipia, care se chiamă ocina Negreasca, partea Stancăi toată, cât se va alege şi din câmp şi din deal şi de pretutindeni, pentrucă a cumpărat-o Dragomir dela Stanca, pentru 1311 aspri gata, din zilele lui Petru voevod. Şi a vândut Stanca de a ei bună voie această mai sus zisă ocină, partea mamei sale.

Şi iarăşi să-i fie lui Dragomir ocină în Lipia din partea lui Stănimir, din partea de sus, însă din câmp, din ocina care se numeşte Negreasca şi din deal un pogon de vie; pentrucă a cumpărat Dragomir dela Stănimir şi dela fratele lui Pravăţ, pentu 400 aspri gata. Şi au vândut Stănimir şi Pravăţ de a lor bună voie din zilele lui Petru voevod.

Şi iarăşi să-i fie lui Dragomir ocină în Gomoieşti, care se numeşte ocina lui Păscul, partea Rusei şi a fiului ei, a lui Vladul, oricât se va alege, pentrucă a cumpărat Dragomir dela Rusa şi dela Vlad, pentru 400 aspri şi un loc de casă şi din zăgazuri şi din deal jumătate. Şi au vândut Rusa şi fiul ei Vlad de a lor bună voie.

Şi iarăşi să fie Vişei şi lui Vladul ocină în Bălişoara şi în Groşani partea mamei lor, Rusa şi a tatălui lor vitreg, popa Gălea, pentrucă i-a aşezat şi i-a înfrăţit mama lor, Rusa, peste mai sus zisa ocină a ei, ca să fie Vişa cu fratele ei Vlad, doi fraţi nedespărţiţi, în veci. Şi i-a înfrăţit mama lor, Rusa, de a ei bunăvoie, din zilele răposatului Mircea voevod.

De aceia, le-am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

[1] lor rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Iată și martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei și jupan Dragomir mare vornic și jupan Radul mare logofăt și Stan spătar și Vladul comis și Badea vistier și Ivașco stolnic și Gonțea paharnic și Stoichiță mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Și eu, Tatul logofăt, care am scris în minunata cetate în București, luna August 7 zile, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXXXIX/44.
Orig. slav, perg,. pecete timbrată.
După divan pare din 1568.

375

1569 (7077) August 17, București.

In lége au poruncit domnul dumnezeu fiilor lui Israil, ca să dea zeciuială peste tot anul din toate câte va câștiga și aciastă văzându-o apostolii și purtătorii de dumnezeu au sfătuit spre ajutoriul și spre darea de bine a sufletelor noastre și ne-au dat noao celor din urmă, fiilor lor, unii cu rugăciunea și cu priveghierea și cu postul și alții cu milostenie și cu pocaianiia să ne ferim de toate răotățile ca cu toată credința să fim gata a auzi acel glas: «Veniți către mine toți cei osteniți și însărcinați și eu vă voiu odihni pre voi, veniți blagosloviții părintelui mieu, de moșteniți împărățiia ce iaste gătită voao dela întemeerea lumii, că am flămânzit și mi-ați dat de am mâncat însetoșat-am și m'ați adăpat, strein am fost și m'ați dus în casile voastre, gol am fost și m'ați îmbrăcat bolnav am fost și m'ați cercetat și întemnițatu și ați venit către mine».

Iată dar și eu, binecredinciosul și *binecinstitorul* și de Hristos iubitoriul și singur stăpânitor, Io Alixandru voevod, feciorul marelui și preabunului Mircii voevod, nepotul Mihnii voevod, cu mila și cu darul lui dumnezeu stăpânind și domnind toată Țara Rumânească, încă și plaiurile munților, Amlaș și Făgăraș și Herțeg, [1]) râvnind să urmeze înpăraților și domnilor celor de demult carii în voe bună și în pace petrecând, înpărății cerești s'au învrednicit. Și iar mi-am adus domniia mea aminte de prorocul și înpăratul Davidu carele zice: «Fericiți cărora s'au ertat fără-delegile și li s'au acoperit păcatele și fericit iaste bărbatul căruiia nu-i va socoti domnul păcatu. Și iar: «In ce chip dorește cerbul de izvoarăle apelor, așa dorește sufletul mieu către tine, dumnezeule».

Drept aceia, am dăruit domnia mea acest întru tot cinstit și de bun chip și preacinstit, carele iaste pre toate darurile de acum mai cinstit acest hrisov al domniei mele, sfintii și dumnezeeștii marii biserici mitropolii din Târgoviște,

[1]) așa în text.

www.dacoromanica.ro

unde iaste hramul înnălţarea domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Isus Hristos şi cinstitului şi prea sfinţitului părintelui mitropolitului, chir vlădica Eftimie, ca să-i fie satul Mogoşăştii după Dămboviţa, toţi, cu tot hotariul şi cu morile şi cu viile. Pentrucă acest sat Mogoşăştii, el au fost de moştenire al Vladului din Bârseşti şi l-au vândut jupânesii Chirii din Rumceni în pribegie în Ţara Ungurească, drept 7000 de aspri. Iar de aceia jupâneasa Chira au dat şi au miluit şi au adaos acel sat ce s'au zis mai sus să fie al sfintei mitropolii, întru întărire şi dumnezeeştilor călugări de hrană, iar jupânesii Chirii şi părinţilor ei, vecinică pomenire.

Drept aceia, am dat şi domnia mea sfintei şi marii biserici mitropolii, ca să-i fie satul Mogoşăştii ce s'au zis mai sus de moştenire şi ohabnic, până ce va sta sfânta mitropolie şi de către nimeni să nu să clătească, după zisa domnie mele.

Şi după trecerea noastră de aci, pri cine va alege domnul dumnezeu a fi stăpânitoriu după noi în Ţara Rumânească, au din feciorii noştri, au din rudeniile noastre sau, după păcatele noastre, dintr'altă seminţie, din toţi bine credincioşii creştenі, de va cinsti şi va înnoi şi va întări acest hrisov al domniei mele, pre acela domnul dumnezeu cel în troiţă slăvit să-l cinstească să-i păzească aici trupul lui şi în veacul cel viitoriu şi să-i fie ajutătoare la înfricoşata judecată preacuratei maica lui dumnezeu şi toţi sfinţii cei ce din veac bine i-au plăcut lui, amin. Iar de nu va cinsti şi nu va înnoi şi nu va întări, ci-l va defăima şi-l va călca şi-l va ruşina, pre acela domnul dumnezeu să ucigă aici trupul lui şi în veacul viitoriu sufletul lui şi să aibă parte cu Iuda şi cu Aria şi cu alţi necredincioşi Jidovi carii au strigat asupra domnului dumnezeu şi mântuitoriului nostru Isus Hristos, sângele lui asupra lor şi asupra feciorilor lor.

Iată dar şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Dragomir [1]) *mare* ban al Craiovei şi jupan Dragomir *mare* dvornic şi jupan Radu *mare* log. şi Badea *mare* vist. şi Stan *mare* spat. şi Mitrea *mare* com. şi Ivaşco *mare* stolnic şi Gonţea *mare* pah. şi jupan Stoica *mare* post. Şi ispravnic Dragomir *mare* dvornic.

Şi am scris, Miroslav log., în scaunul Bcureştilor, în luna lui Avgust 17 *zile* dela Adam până la acest *în anul* 7077 <1569>.

Arh. St. 'Buc. Condica Mitrop. Ţării Rom. nr. 127, *f.* 233—234.
Trad. rom.

376

1569 (7077) August 23, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod.

[1]) în loc de « Dobromir ».

www.dacoromanica.ro

Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Catalinei din Bojoreni, fiica lui Stoica, ca să-i fie ocină în Bojoreni din partea lui Pribil, jumătate, a fratelui ei Pribil, pentrucă a înfrăţit-o şi a dat Pribil surorii sale Catalina, de a lui bună voie, pentrucă îi dăduse şi tatăl ei Stoica acea mai sus zisă ocină; deasemenea i-a dat-o şi fratele ei Pribil. Şi iarăşi i-a dat Catalinei fratele ei Pribil dela Lazul Zbârcei a treia parte.

Şi iarăşi a cumpărat Hacica, bărbatul Catalinei, dela Pribil 2 fălci la zapodie [1]) pentru 120 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Hacica dela Ivanca din Bojoreni 2 ogoare, pentru 600 aspri, de s'a plătit de grăpărit [2]). Şi iarăşi a cumpărat Hacica dela Zoica pe grui [3]) un loc de vie, cât a ţinut Pătru, pentru 100 aspri. Şi iarăşi au dat Dumitru şi Tăcuci din Bojorenii lui Hacica o vie pe grui pentru sufletul lor şi al părinţilor lor, ca să le fie pomană în veci, Şi iarăşi a cumpărat Hacica dela Ţamba o vie dela grui, pentru 250 aspri şi o vacă. Şi dela Slav o vie, pentru 200 aspri.

Şi aceste vii au fost sub vecini [4]), dar Catalina le-a dobândit cu o funie din ocina ei.

De aceia, aceştı mai sus zişii oameni au dat şi au vândut de a lor bună voie, iar Hacica a cumpărat, ca să-i fie dedină în veci.

De aceia, i-am dat şi domnia mea, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea, jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Stan mare spătar şi Badea mare vistier şi Ivaşco mare stolnic şi Gonţea mare paharnic şi Mitrea mare comis. Ispravnic jupan Stoichiţă mare postelnic.

Şi eu, Stepan cel bătrân logofăt, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna August 23 zile, dela Adam în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 835.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad rom. din 1782.

377

<1569 Septembrie 1—1570 August 31>7078.

Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei <fiul> [5]) bunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia

[1]) « zăpodie » şes adăpostit la poalele unui deal.
[2]) « vlăciog », în orig.
[3]) « grui » muchie de deal
[4]) în orig. « pod vecini ».
[5]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

mea această poruncă a domniei mele <lui Stoica> logofăt şi cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie în Vâlcele ocină lângă casele . . . . .[1]) lui Albul Popescul, toată, cât este din Valea Stupinei până în Valea lui Gane şi din . . . . . [1]) până în deal, pentrucă a cumpărat-o dela Albul Popescul, pentru 60 aspri gata . . . . . [1]) logofăt o slugă a lui la bir, însă scris lângă dânsul şi a scos pe Albul Popescul . . . . . [1]) nici nu i-a dat în doi ani nicio dajdie pentru această mai sus spusă ocină, pentru . . . . . [1]) lui Stoica logofăt ocină în Vâlcele pentru vatră, partea Naicăi toată, astfel din Valea Stupinei . . . . . .[1]) lui Ganea şi dela gurile acestor două văi până în deal, pentrucă a cumpărat-o, pentru 50 aspri....[1]) în vremea birului de curte...[1]) nevoia ei, pentrucă a căzut Naica singură la Stoica logofăt să-i dea ei aspri, pentrucă a fost <să plătească> birul cel mare de curte al domniei mele, iar el n'a <avut odihnă>[1]) dela Naica, nici zi, nici noapte, până ce nu i-a dat aceşti mai sus zişi aspri, pe acest mai sus scris loc.

Iar apoi, când a fost peste un an, domnia mea am pus asupra lui Stoica logofăt birul cel mare de asprii de curte: apoi, atunci a cerut Stoica logofăt asprii dela însăşi Naica sau să-i lase acest loc, iar ea n'a vrut să-i dea lui asprii, ci l-a trimis însăşi Naica pe fiul ei, anume Buta, de a pus pietre şi semne acestui loc şi l-a dat la mâna lui Stoica logofăt, ca să-i fie lui dedină în veci, însă cu ştirea tuturor fiilor ei şi megiaşilor lor, ca să nu fie nimeni volnic să-i lepede asprii pentru acest mai sus zis loc de vatră,

Pentru aceia, am dat şi domnia mea lui Stoica logofăt, ca să-i fie de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Şi martori pun domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Ivaşco mare logofăt şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Ivaşco mare logofăt.

Am scris, Buta, în cetatea Bucureşti, în anul 7078 <1569—1570>.

Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Muzeul Municipal, Buc., nr. 913.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

378

1569 (7078) Septembrie 4, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Tismana,

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

ca să-i fie ocină la Racoţi, partea popii Mânea toată, oricât se va alege de pretutindeni şi cu viile, pentrucă aceasta mai sus zisă ocină şi viile au fost ale popii Mânea de moştenire. Apoi, a venit însuşi popa Mânea înaintea domniei mele de le-a închinat şi le-a dăruit sfintei mânăstiri mai sus scrise, pentrucă a avut popa Mânea un fiu, anume Dumitru, hoţ şi rău făcător. Deci, s'a lepădat popa Mânea de acel fiu răufăcător înaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă acel fiu al popei cu ocina şi cu viile şi cu averile lui, niciodată şi să fie toate averile popei Mânea la sfânta mânăstire, precum s'a spus mai sus, ca să-i fie vecinică pomenire.

Iar după aceia, iar a cumpărat popa Mânea o ocină la Racoţi dela Ion şi dela Dan din Groasa, pentru 12 galbeni. Şi iarăşi a cumpărat popa Mânea o ocină la Racoţi, partea lui Stănislăvescul toată, oricât se va alege. Şi iarăşi a cumpărat popa Mânea dela Drăgan şi dela Lupul 5 părţi, pentru 200 aspri.

Şi iarăşi a închinat şi dăruit popa Mânea aceste mai sus zise ocine pe care le-a cumpărat, la sfânta mânăstire mai sus scrisă. Şi a dat şi a închinat popa Mânea aceste mai sus zise ocine la sfânta mânăstire, de a lui bună voie, ca să aibă pomană în veci. Iar fiul său Dumitru amestec să nu aibă nicidecum.

Şi cine va rupe această întocmire de mai sus, pe care a întocmit-o popa Mânea cu sufletul său, acel om să fie blestemat de 318 părinţi care sunt la Nicheia

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie ocină de ohabă.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic jupan Radul mare logofăt.

Am scris eu, Bercea, în cetatea Târgovişte, luna Septembrie 4 zile, în anul 7078 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 836.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1845.

379

1569 (7078) Septembrie <11>, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numite Glăvăciog, unde este hramul blogoveştenia preacuratei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioarei Maria, ca să-i fie partea lui Hamza banul dela Obislav întreagă, din vecini şi din apă şi <din> uscat

www.dacoromanica.ro

şi din câmp şi din pădure şi peste tot, peutrucă această mai sus zisă ocimă a fost de moşteuire a lui Hamza bau, apoi fiica lui Hamza bau, Stauca, jupauiţa lui Stauciul Beugăi a dat-o şi a dăruit-o sfiutei mânăstiri mai sus zise în faţa domniei mele, peutru sufletul părintelui ei Hamza bau şi peutru sufletul lui Stauciul spătar şi peutru sufletul jupauiţei Stauca şi a fiilor ei, Hamza şi Stauciul şi Vladul şi Drăghici, de le-a adus trupurile lor din cetatea Bucureşti, de i-a îugropat la sfânta mânăstire la Glăvăciog. Şi a dat acest mai sus zis sat sfiutei mânăstiri, ca să le fie veşuică pomeuire.

Şi încă şi blestem a aşezat în faţa domniei mele: ciue va rupe şi va călca această întocmire pe care a întocmit-o jupauiţa Stauca în faţa domuiei mele, să fie blestemat de 318 sfiuţi părinţi cei dela Nicheia şi să fie cu Iuda şi cu Arie şi cu ceilalţi uecrediucioşi Iudei cari au strigat asupra domnului: «sângele lui asupra uoastră şi asupra copiilor uoştri».

De aceia, am dat şi domnia mea sfiutei şi dumnezeeştii mânăstiri mai sus zise, ca să-i fie mai sus zisa ociuă şi veciuii, hrauă şi întărire şi de u'iueui uecliutit, după porunca domniei mele.

Iată deci şi martori am pus domuia mea: jupau Dobromir mare bau al Craiovei şi jupan Dragoiuir mare voruic şi jupau Radul mare logofăt şi jupau Badea mare vistier şi jupau Stau mare spătar şi jupau Mitrea mare comis şi jupau Gouţea mare paharuic şi jupau Ivaşco mare stolnic şi jupau Stoichiţă mare posteluic. Ispravnic jupau Radul mare logofăt.

Şi eu, Varnava din Preuteşti, care am scris în cetatea de scaun Târgovişte, luna Septembrie <11> zile şi curgători ani dela Adam până acum 7078 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domu.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 839.
Orig. slav, perg, pecete timbrată.
Cu o trad. rom din 1843.
Data zilei de pe verso şi după traducere.

380

1569 (7077) Septembrie 12, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, <Io> Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui <şi> preabunului Mircea voevod şi nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această porunică a domniei mele sfiutei şi dumuezeeştii mânăstiri numită Nucet, unde este hramul sfântului şi slăvitului mare mucenic Gheorghe, ca să-i fie satul Tomoşanii, partea lui Ţiutea de peste [1]) tot hotarul tot şi încă şi trei sălaşe de Aţigani, anume Stoian cu copiii săi şi Boia cu copiii săi şi Bârzoe cu copiii săi. Şi încă în satul mai sus zis şi morile, peutrucă a dat

[1]). pasagiul «partea lui Ţintea de peste» adaus ulterior peste un text ras.

www.dacoromanica.ro

Vlaicul comis aceste mai sus zise averi din Tomşani sfintei mânăstiri, încă din zilele răposatului Radul voevod, de-a lui bună voie, ca să fie după moartea lui aceste mai sus zise averi, toate, mai sus zisul sat şi Aţiganii, să fie ale sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, care este mai sus spusă, pentru întărire, iar călugărilor pentru hrană, iar jupânului Vlaicul comisul să-i fie în veci pomenire, lui şi părinţilor lui. Şi am văzut domnia mea şi am citit şi cartea răposatului Radul voevod. Deasemenea le-am făcut şi cartea domniei mele.

Şi blestem am pus domnia mea: cine se va încumeta să strice această întocmire de mai sus a lui Vlaicul comis, iar acel om să fie sub blestemul sfinţilor părinţi şi să-i fie înaintea judecăţii socotitor sfântul Gheorghe.

Iar după aceia, călugării dacă nu vor îngriji ca să-l înmormânteze pe jupanul Vlaicul comis în sfânta mânăstire sau nu-l vor scrie <în sfântul pomelnic .....> [1]).

De aceia, am dat şi domnia mea acest mai sus zis sat şi Aţiganii, ca să fie sfintei mânăstiri de ocină şi de ohabă şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dobromir mare ban şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Radul mare logofăt.

Şi eu, Dragomir între diacii cei mici, care am însemnat acestea în minunata cetate Târgovişte, luna Septembrie 12 zile, în anul 7077 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 801.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
S'a admis stilul dela 1 Ianuarie, divanul corespunzând anului 1569.

381

1569 (7078) Septembrie 28, Târgovişte.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată Ţara Rumânească, feciorul marelui şi preabunului Mircii vodă, nepotul Mihnii vodă. Dat-am domnia mea aciastă poruncă a domniei mele Pascului şi lui Zbora, ca să le fie moşie la Plăşcoi, partea Stanii şi a Radii, oricâtă se va alege de pretutindenea părţile lor.

Şi iar să le mai fie moşie la Gugeşti, partea Stancăi şi a Radii ce se chiamă Zaemezu, pentrucă au cumpărat-o Pascul şi Zbora aceast<e> mai sus zise moşii, drept 3600 aspri turceşti gata şi cu ştirea tuturor megiiaşilor şi din sus şi din jos. Şe au vândut Stanca şi Rada acest<e> moşii de a lor bună voe.

[1]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

Drept aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie moşia ohabnică, lor şi feciorilor lor, nepoţilor şi strenepoţilor şi de către nimeni să nu se clătească, dup<ă> zisa domniei mele.

Iată dară şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Dobromir *mare* ban al Craiovei şi pre jupan Dragomir *mare* dvornic şi pre jupan Radul *mare* logofăt şi jupan Stan *mare* vistier [1]) şi jupan... [2]) *mare* spătar şi Mitrea comis şi... [2]) paharnic şi jupan Stoichiţă *mare* postelnic.

Şi au scris Radul logofăt, în scaunul Târgoviştii, în luna lui Septembrie în 28 *zile*, văleat 7078 <1569>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 837.
Trad. rom. din sec. XVIII.

382

1569 (7078) Septembrie 30, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni, anume: Stoica şi Vişan cu fraţii lor şi <alt> Vişan şi Dragomir şi Bejan şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Bârcă, pentrucă au cumpărat-o dela Mircea şi dela jupaniţa Paraschiva, părţile lor toate, oricât se va alege, din câmp şi din apă şi din pădure şi de pretutindeni. pentru 8000 aspri turceşti gata. Dar să ţie Stoica cu fiii săi ocină de 3.000 aspri turceşti şi Vişan cu fraţii săi să ţie de 3.000 aspri de argint şi Vişan să ţie ocină de 1.000 aspri... [3]) şi Dragomir să ţie ocină de 600 aspri de argint şi Bejan să ţie ocină de 400 aspri de argint. Şi au vândut Mircea şi jupaniţa Paraschiva aceste mai sus zise ocine de a lor bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor dimprejur şi din jos şi din sus.

De aceia, le-am dat şi domnia mea acestor mai sus zişi oameni, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori <punem> domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt . . . . . [2]) Ivaşco stolnic . . . . . [3])

. . . . . [3]) logofăt din Mu . . . . . [3]) am scris în cetatea de scaun Târgovişte, luna Septembrie 30 zile, dela Adam în anul 7078 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 838.
Orig. slav. perg., rupt, pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., dintre care una din sec. XX.

[1]) în loc de spătar.
[2]) loc alb în text.
[3]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

383

1569 (7078) Octombrie 4.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlaiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea acestă poruncă a domniei mele cinstitului şi primului sfetnic al domniei mele, Dobromir mare ban al Craiovei, ca să-i fie ocină la Lipov din partea lui Chirtop o funie întreagă, de peste tot hotarul, pentrucă a cumpărat-o Dobromir mare ban dela Chirtop, pentru 1.000 aspri gata. Iar după aceia, Dobromir mare ban al Craiovei a dat această mai sus zisă ocină sfintei mânăstiri numite Lipov, ca să-i fie pomană, lui şi părinţilor lui, în veci.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri numite Lipov, ca să-i fie ocină, ohabă, neclintit, după pornca domniei mele. Şi cine se va încumeta să ia această mai sus zisă ocină dela sfânta mânăstire, să fie blestemat şi anatema de 318 părinţi cei dela Nicheia care ne-au învăţat legea.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Radul mare logofăt şi Stan spătar şi Badea vistier şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi Mitrea comis şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Dragomir mare vornic.

Am scris eu, Barbul, luna Octombrie 4 zile şi dela Adam curgători până acum ani 7078 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 840.
Orig. slav, perg., pecete timbrată
Cu două traduceri rom., una din 1804, cealaltă din sec. XX.

384

1569 (7078) Octombrie 16, Bucureşti.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Rumănească ficior marelui şi preabunului Mircea voevod, nepot Mihnii vodă. Dat-am domniia mea această poruncă a domniei mele boiarului domnii mele jupan Dumitru *din* Borăştii cu feciorii şi cu ginere-său Tatomir postelnic cu ficiori jupânesii Ancăi, fata jupan Radu *din* Roşiia, anume Radu *şi* Badea *şi* Stanislav şi cu soru-sa şi cu ai ei ficiori, câţi dumnezeu le vor dărui, ca să le fie lor satul Stălnicioara cu tot hotaru. Şi hotarăle să să ştie, pă unde sânt puse de boeri domnii mele, jupan Pătru ban cu 12 boeri: pe locuri ce să numesc Şapte Plopi şi cu stuhul şi padinile şi cu Valea Sculelor şi dealul lui Cacăfoc.

Drept aceia, sluga domnii mele Balaur medelnicer, el au avut pâră înaintea răposatului Mirceii voevod pentru satu Colareţi, pentru acest mai sus numit hotar şi locuri ce s'au pârât cu satu Colareţii, cum aceste locuri ce se numesc mai

www.dacoromanica.ro

sus șapte Plopi *și* stuhul *și* padinile, ar fi fost ale lui. Iar după aceia, Mircea voevod răposat au dat Balaurului medelnicer lege, 12 boeri, ce au mersu cu dânșii și Pătru banul, ce au fost mersu în zilele Mircii voevod răposatul acest Balauru medelnicer cu acești 12 boeri. Și au pus sămne de hotară pe mai sus numitele locuri.

Dupe aceia, Balaurului medelnicer i s'au întâmplat moarte, însă din tăeré, dela răposat Mircea voevod. Iar care au rămas din neamul Balaurului, ai cetașilor lui, ei toți au fugit prăbegind prin țară străină; iar satu Stălnicioară și cu hotaru, ei au rămas pustii. Drept aceia, satu Colareții și locurile cele moștenitoare ale Stălnicioarelor le-au luat în sila lor.

Iar dupe aceia, când au fost în zilele răposatului Pătru vodă, schimbarea lui, iar satu Colareți, ei s'au ridicat cu 24 boeri; apoi nu s'au dus cu boeri, ce prin răvașe domnești s'au rânduit, ci s'au dus în sila lor, cu neamurile lor, de au mutat semnele acelor 12 boeri făr de sluga domnească.

Dupe aceia, mai susele slugi domnești, ei au venit înaintea domniei mele, de au jaluit domnii mele, cum că mergând satu Colareți cu rudele la schimbarea lui Pătru voevod [1]). Intru aceia domniia mea am trimis însuși pe boeri domnii mele, Barbul pitari, ca să tragă cu funiia din sat până în sat, să înparți în două și cu 24 boeri și să fie și alți oameni striini, iar nu rudenii. Drept aceia, Barbul pitar n'au tras cu funiia dupe porunca domniei mele, nici au umblat cu acei 24 boeri ce au fost scrișì în răvași, ci au umblat Barbu rău și cu strâmbătate cu neamurile Colaraților. Iar dupe aceia, de vreme ce au văzut slugile domnii mele ce sus sânt numitu că umblă Barbul cu strâmbătate, iar ei iar au venit aicea cu satu Colareți înnainte domnii mele și au stătut fațe înnaintea domnii mele. Și așa jăluia slugile domnii mele cele mai sus zise, cum că au umblat Colareții și Barbul pitari cu neamurile Colareților cu strâmbătate. Drept aceia, domniia mea am luat sama și am judecat cu toți cinstiții îndregători <boeri> [2]) ai domnii mele și am aflat domniia mea bine și adevărat, cum că au umblat Barbul pitari cu strâmbătate. Pentru aceia, i-am judecat domniia mea, ca să tragă acei 12 boeri care au fost întăi cu funiia din sat până în sat. Și am trimis domniia mea credincios domnii mele, pe jupan Pătru banu, de au umblat cu acei 12 boeri ce erea scrișì pe răvașe, să tragă cu funiia și să pue pietri pe locuri ce au fost puse mai denainte vreme. Apoi, așa să stea să nu mai umble cum au umblat totdeauna cu înșelăciuni satu Colareții. Pentru aceia, prada ce au fost prădat Colareții pe Stălnicioreni, iar Pătru banu, el au luat și au întors bucate Stălpnicioreniior dela Colareții.

După aceia, încă am mai dat domniia mea Colareților alți 24 boeri ca să nu fie cu neamurile lor, ci să fie străiini, oameni bătrâni de lege. Iar după aceia, satu Colareții n'au vrut să ia lege, ci au rămas Colareți de lege și de judecată și din naintea domnii mele.

[1]) așa în text; pare că lipsește un rând.

[2]) loc șters, ilizibil în text.

www.dacoromanica.ro

Insă jupân Pătru banu şi ginere-său Tatomir postelnic, i s'au dat jumătate dela satu Stălpnicioara şi dela tot hotaru ei. Iar ficiori<i> jupânesăi Ancăi dela Roşiia i s'au dat a ţine altă jumătate, tot în satu Stălpnicioara, dela toată hotarăle ei.

Pentru aceasta, am dat domniia mea mai sușilor slugi ale domnii mele, ca să le fie întru moştenire şi ohabnice, lor şi feciorilor lor nepoţilor şi strenepoţilor şi de nimini să nu să clătească, dupe zisa domnii mele.

Iată şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Dobromir *mare* ban al Craiovii *şi* jupân Dragomir *mare* dvornic *şi* jupân Radu *mare* logofăt *şi* jupân Badea vistier *şi* Stan spătar *şi* Ivaşco stolnic *şi* Gonţea păharnic *şi* Mitrea comis *şi* jupân Stoica *mare* postelnic. *Şi* ispravnicu Radu *mare* logofăt.

Şi am scris eu, logofăt Dragomir, în scaunul Bucureştii, Octombrie 16 *zile* 7078 <1569>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 841.
Trad. rom.

385

1569 (7078) Noembrie 20, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Badea scriitor şi cu fiii lui, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie satul, anume Bârseştii, însă a treia parte, partea lui Dragul, fiul lui Stan din Măneşti, toată, oricât se va alege <din> vecini şi vad de moară şi din câmp şi din pădure şi de peste tot, pentrucă acest mai sus zis sat a fost de moştenire al lui Dragul, fiul lui Stan, dela strămoşii lui.

Iar întru aceia, Dragul a fugit, în zilele răposatului Mircea voevod, de a ieşit pribeag din Ţara Românească, în ţara Moldovei. Şi acolo a petrecut multă vreme, până când l-au luat Tătarii rob. Iar după aceia, un Turc din Belgrad, anume Hasan l-a răscumpărat dela Tătari, de a dat 6000 aspri gata şi 4 cai buni, preţul unuia câte 1000 aspri.

Iar după aceia, în zilele răposatului Petru voevod, acel Hasan Turcul a venit în ţară la părinţii lui Dragul, la mama lui, Stana, ca să-i plătească asprii şi caii pe care el îi dăduse Tatarilor şi să-l sloboadă ca să vină la casa sa. Iar mama lui Dragul nu a avut altceva ce să-i dea, ca să-l scoată, ci a vândut Stana, mama lui Dragul, acest sat mai sus zis lui Stan cel Gros pârcălab, pentru 14.000 aspri gata. Şi întru aceia, Stana, mama lui Dragul, a adus acei aspri şi i-a dat toţi în mâna lui Hasan Turcul, de şi-a scos pe fiul ei Dragul din lanţuri, din temniţă.

www.dacoromanica.ro

Iar după aceia, Stan pârcălab a aşezat pe sluga mai sus zisă a domniei mele, pe Badea logofăt, peste acel sat mai sus numit, de bună voia sa, dinaintea domniei mele.

Iar după aceia, sluga domniei mele Badea logofăt, el l-a şi cumpărat dela Stan pârcălab, căci i-a dat 14.000 aspri gata. Şi a vândut Stan pârcălab de bună voia sa.

De aceia, am dat şi domnia mea slugii domniei mele, lui Badea logofăt, ca să-i fie satul Bârseştii ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui <şi nepoţilor şi> strănepoţilor lui.

Iată dar şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Badea vistier şi Mitrea comis şi Bratul stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Ioan mare <logofăt>.

A scris Văsiiu grămătic, în cetatea numită Bucureşti, luna Noembrie 20 zile şi în cursul anilor dela Adam până acum, în anul 7078 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., LXXII/5.
Orig. slav, perg., rupt, pecete timbrată, căzută.

386

1569 (7078) Decembrie 13, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Bucşan şi lui Dragomir şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină la Cochineştii de Sus, partea lor toată, oricât se va alege de peste tot hotarul, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi de moştenire.

Iar după aceia, au venit înşişi Bucşan şi Dragomir înaintea domniei mele, de a lor bună voie, de au aşezat şi au înfrăţit pe fratele lor Voico peste partea lor de ocină mai sus zisă, peste toată, peste a patra parte.

Şi iarăşi a venit Stanciul înaintea domniei mele, de a dat şi a aşezat pe fiica sa, anume Stana şi pe ginerele său Badea peste partea lui de ocină, peste toată, oricât se va alege la Curteni, peste 4 părţi.

Şi iarăşi a cumpărat Călin ocină în Năneşti dela Stoian, din partea lui jumătate, peste tot hotarul, pentru 550 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Călin ocină în Iaşi dela Tudor şi dela Corbea şi Tâmpa şi Danciul, partea lor toată, din ocina lui Stan dela Zăvoiu, de peste tot hotarul, pentru 500 aspri. Şi iarăşi au cumpărat Călin şi Tatomir ocină în Şerbăiani dela Şerbul, din ocina Costească, dintr'o funie pe a 4-a parte, pentru 200 aspri.

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi au cumpărat Tatul şi Radul şi Dragomir şi Oană ocină la Cochineştii de Sus dela Voina, fiul Şerbaiei, partea lui întreagă <din partea>...[1]) roneciu, pentru 125 aspri, dar să ţie Tatul şi Radul din această mai sus zisă ocină 2 părţi şi Dragomir şi Oană 2 părţi.

Şi iarăşi au cumpărat Ratea cu fiii un loc de....[1]) hotărnicit în Cochineştii de Jos dela Mălcom, pentru 85 aspri.

Iar după aceia, a venit Dragomir înaintea domniei mele, de a dat Dragomir din ocina lui toată dela Moeşăşti fratelui său Tatomir, a şaptea parte, pentru că l-a păzit şi l-a căutat în vreme de nevoie, ca să-i facă Tatomir după moartea sa şi sărindare.

Şi iarăşi au cumpărat Sin şi Ratea şi Balea şi Bucşan şi Dragomir şi Voico un ogor şi jumătate dintr'alt ogor dela Oancea din Pojorâte, pentru 80 aspri. Şi iarăşi au cumpărat Sin şi Ratea şi Balea şi Bucşan şi Dragomir şi Voico şi Stoice 10 paşi dela Cârstea, pentru 30 aspri, dela Mărăcini până la hotar.

Şi iarăşi au cumpărat Stan şi Stănislav şi Nan şi Vasilie dela Rada din Cochineşti 17 paşi, pentru 37 aspri, dela mărăcini până la hotar. Şi iarăşi au cumpărat Stan şi Stănislav şi Nan şi Vasilie a treia parte dintr'un ogor dela Cochineştii de Sus, dela Tatul, pentru 43 aspri.

Şi iarăşi au cumpărat Stan şi Stănislav şi Nan şi Vasilie 5 paşi dela Oancea, pentru 20 aspri de argint,dela mărăcini până la hotar. Şi iarăşi a cumpărat Stănislav singur, fără alţi fraţi dintr'un ogor dela vatra satului, a 6-a parte, dela Cârstea din Cochineşti, pentru 55 aspri de argint. Şi iarăşi a cumpărat Stănislav singur jumătate dintr'un ogor dela Cârstea, pentru un bou. Şi iarăşi a cumpărat Stănislav, iarăşi singur, dela Tatul 5 paşi, pentru 30 aspri, dela mărăcini până la hotar.

Şi iarăşi a cumpărat Oană 5 paşi dela Tatul, pentru 30 aspri, dela mărăcini până la hotar.

Şi iarăşi a cumpărat Costandin ocină la Cochineştii de Jos de'a Berilă, partea lui de ocină toată, de peste tot hotarul, pentru 80 aspri şi pentru cămaşe de fir şi cu birul. Şi iarăşi a cumpărat Costandin ocină la Cochineştii de Jos din partea lui Dediul jumătate, pentrucă a cumpărat-o dela Dediul, pentru 50 aspri şi pentru un bou şi cu birul.

Şi astfel au dat şi au vândut şi deasemenea s'au şi înfrăţit peste aceste ocine mai sus zise aceşti mai sus zişi şi numiţi oameni, de a lor bună voie şi înaintea domniei mele, cu ştirea tuturor megiaşilor şi din sus şi din jos.

De aceia, le-am dat şi domnia mea acestora de mai sus tuturor numiţilor oameni, ca să le fie aceste mai sus zise ocine şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ion mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Bratul stolnic ....[1]) Ispravnic Ion mare logofăt.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi cel care am scris-o, Dumitru din Săpata, în minunata cetate Bucureşti, luna Decembrie 13 zile, curgători ani dela Adam până acum, în anul 7078 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Depuneri sub dată.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută
Cu o copie slavă şi o trad. rom. din sec. XX.

387

1569 (7078) Decembrie 17, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Neagomir din Plăviceni, ca să-i fie ocină în Pietroşani, din partea socrului său Drăghici, a treia parte, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină, dedină.

Iar după aceia, a venit Dumitru, fiul lui Barbul din Doba şi jupaniţa lui, Vlădaie, fiica lui Neagomir, înaintea domniei mele cu Mihail ban, fiul lui Stan cel Gros, de s'au înfrăţit şi au schimbat dedină pe dedină, de a dat Dumitru şi jupaniţa lui, Vlădaie, lui Mihail ban partea lor din Pietroşani, ocina partea lor din sat din Pietroşani şi din sat şi din câmp şi din baltă şi de pretutindeni. Iar Mihail ban şi jupaniţa lui, Silca, ei au dat partea lor de ocină din Gostavăţ, partea socrului lor, Ţacal, toată, cât se va alege. . . [1]) ei s'au înfrăţit şi au schimbat de a lor bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Mihail ban, ca să-i fie partea lui Dumitru şi a jupaniţei lui, Vlădaie, din Pietroşani de ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Bratul stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Neagoe mare vornic.

Am scris eu, Gherghina, fiul lui Bora logofăt, în luna Decembrie 17 zile, în cetatea de scaun Bucureşti, iar ani curgători dela Adam până acum, anul 7078 <1569>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XL/40.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

1570 (7078) Ianuarie 3, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri dela Tismana, căreia îi este hram şi lăcaş sfânta şi prea binecuvântata stăpâna noastră, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria şi cinstitei ei uspenii, ca să-i fie ocină în Cârbeşti, partea lui Căzan Dohoreţ toată, oricât se va alege, pentrucă a schimbat sfânta mânăstire, de a dat partea ei de ocină din Corbi toată, cât a fost partea sfintei mânăstiri, lui Stoica Dohoreţ; iar Stoica Dohoreţ, el a dat partea lui din Cârbeşti toată, cu tot hotarul.

Insă să se ştie hotarele: din apa Jiului la gura lacului şi pe valea Cladeniţei, până în Dâmbov şi de aici pe valea Dâmbovei în sus, până în piatră, unde s'a hotărnicit mânăstirea cu satul Tâlveşti şi de aici până în obârşia Scoarţei şi de aici pe obârşie până la colnic şi pe colnic până în lacul Ratiştilor şi de aici până în Valea Hotarului şi de aici trece peste Dâmbov până în Valea Hotarului şi pe vale iarăşi până în apa Jiului.

Şi aşa au schimbat Stoica şi Dohoreţul aceste mai sus zise ocine cu sfânta mânăstire, de a lor bună voie, încă din zilele răposatului Radul voevod. Şi încă a dat domnia sa atunci lui Stoica Dohoreţul 30 florini ungureşti, pentru părţile lor de ocină din Cârbeşti, ce au schimbat cu sfânta mânăstire.

Iar după aceia, a avut sfânta mânăstire pâră înaintea domniei mele cu satul Tâlveştii; şi aşa au pârît Tâlveştii înaintea domniei mele că au ocină de moştenire în mai sus zisele hotare. Intru acestea, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea Tâlveştilor lege, 12 boieri, să jure că au avut ei ocină în aceste mai sus zise hotare din Cârbeşti, iar ei nicidecum n'au putut să jure astfel, ci au rămas Tâlveştii de lege dinaintea domniei mele şi dinaintea tuturor megiaşilor dimprejurul lor. De aceia şi domnia mea am dat sfintei mânăstiri, ca să-i fie mai sus zisa ocină de ocină şi de ohabă şi de hrană dumnezeeştilor călugări, iar nouă veşnică pomenire.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Bratul stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Cel ce am scris-o eu, Lăudat grămătic, fiul lui Sârbul logofăt, în oraşul de scaun al Bucureştilor, luna Ianuarie 3 zile, cursul anilor dela Adam până acum în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 843.
Orig. slav, pecete timbrată, căzută.
Cu trei traduceri rom., din care una din 1845, iar alta din seç. XVIII.

www.dacoromanica.ro

389

‹1570› Ianuarie 9.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen Efrem din sfânta mânăstire dela Bistriţa şi tuturor fraţilor care trăiesc în acest sfânt loc, ca să fie în pace şi slobozi pentru pâra ce au avut-o cu Aldea din Bârlui, pentrucă a fost Aldea sluga sfintei mânăstiri şi vecin; şi l-au trimis în satele sfintei mânăstiri să strângă şi să ia venitul din porci şi din stupi şi dăjdiile Aţiganilor. Şi întru aceasta, Aldea, el a furat şi a ascuns 900 aspri, de i-a mâncat. Iar apoi, egumenul şi fraţii călugări, ei au aflat; deci au trimis de au scris şi au cercetat urma lui şi au aflat astfel adevărul. Şi întru aceasta, Aldea a luat lege să jure că n'a furat aceşti aspri ai sfintei mânăstiri; iar el nicidecum n'a putut să jure. Astfel, întru aceia, egumenul şi călugării, ei l-au prădat după faptele lui rele, de i-au luat un cal şi 6 porci.

Iar după aceia, Aldea, în pizmă, el a luat un Aţigan al sfintei mânăstiri, fără nicio ispravă şi nu s'au pârît de faţă.

Intru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi am aflat domnia mea adevărúl, că Aldea este om vinovat şi n'a putut să jure.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea părintelui egumen Efrem, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să-şi ia şi să întoarcă acel Aţigan al sfintei mânăstiri dela Aldea şi să-l ducă la sfânta mânăstire. Şi după aceia, iarăşi să fie volnici egumenul şi călugării dela sfânta mânăstire să ia dela Aldea dajdia ce este după legea veche, pentrucă a fost vecin al sfintei mânăstiri, iar el s'a cnezit. Şi nimeni să nu cuteze a-i turbura. Şi altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Neagoe mare vornic.

Am scris Văsiiu în Ianuarie 9 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 844.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, stricată.
Cu o trad. rom. din 1796.
Datat după Neagoe mare vornic.

390

1570 (7078) Ianuarie 9, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Luca şi lui popa Bâlciu şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Tudoreştii lui Melică, din

www.dacoromanica.ro

partea lui Nedelco vornic 35 stânjeni, pentrucă a cumpărat Luca şi Bâlciu jumătate din mai sus zisa ocină, dela Nedelco vornic, pentru 3300 aspri turceşti.

Şi iarăşi să fie lui Giura şi lui Vâlcan ocină în Tudoreşti, din partea lui Nedelco vornic 17 stânjeni şi jumătate, pentrucă a cumpărat Giura şi Vâlcan mai sus zisa ocină dela Nedelco vornic, pentru 1650 aspri turceşti.

Şi iarăşi să fie lui Ion şi lui Lupul ocină în Tudoreşti, din partea lui Nedelco vornic 17 stânjeni şi jumătate, pentrucă au cumpărat Ion şi Lupul mai sus zisa ocină dela Nedelco vornic, pentru 1650 aspri turceşti, însă să ţină Ion şi fraţii săi, Radul şi Neagoe, două părţi, iar Lupul să ţină o parte. Incă să se ştie care dintre ei cât a cheltuit pe această ocină: Ion şi Radul şi Neagoe 1100 aspri, iar Lupul a cheltuit 550 aspri.

Şi iarăşi să fie lui Ion şi lui Neagoe şi lui Radul ocină în Tudoreşti, din partea nepotului lor Mircea 5 stânjeni, pentrucă au cumpărat mai sus zişii oameni această ocină dela Mircea, pentru un cal preţuit 400 aspri.

Şi au vândut mai sus zisele ocine mai sus zişii oameni, de a lor bună voie, cu ştirea tuturor megiaşilor şi din sus şi din jos.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea mai sus zişilor oameni, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Ion mare logofăt.

Am scris eu, Colţea, Ianuarie 9 zile, în cetatea Bucureşti, în cursul anilor, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Donaţii, XXXVII/3.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, stricată.
Cu două traduceri rom.

391

<1570> Ianuarie 12.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Gherghina logofăt, ca să-i fie nişte vii în Leordeni, pe care le-a cumpărat dela verii săi, fiii lui Roşca, de le-a dat patru vecini din Muşeteşti, 2 buni şi doi săraci.

Iar după aceia, în zilele răposatului Petru voevod, a avut Gherghina logofăt cotropire dela fiii lui Baba, Neagoe şi Drăghici. Şi astfel au pârît ei înaintea răposatului Petru voevod pe Gherghina logofăt că nu are el niciun amestec la Leurdeni şi la Muşeteşti, nici nu-i sunt de moştenire. Astfel, la aceasta, Petru

www.dacoromanica.ro

voevod a luat pe mai zişii vecini din Leordeni şi din Muşeteşti şi i-a dat feciorilor lui Baba. Iar după aceia, i-a luat şi dela fiii lui Baba şi i-a dat lui Ivan fost mare logofăt.

Apoi mai sus zisele vii ale lui Gherghina logofătul s'au făcut dajnice la vinăriciul domnesc şi boieresc. Şi întru aceasta, Gherghina n'a putut să le ţină ca dajnice, ci a mărturisit că le vinde; şi s'a tocmit cu Mihai Grecul din Piteşti, pentru 1700 aspri. Şi a luat Gherghina dela Mihai 650 aspri. Şi au pus zi pentru acei aspri, ce a rămas să-i dea, după învierea lui Hristos. Iar când a fost la zi, Mihai iar n'a avut să-i dea asprii toţi, ci i-a dat numai 450 aspri; pentru ceilalţi aspri, iar şi-a pus Mihai zi la sfântul Petru.

Iar când a fost după sfântul Petru, când a venit domnia mea în scaunul domniei mele, iar sluga domniei mele, Gherghina logofăt, s'a jeluit domniei mele că a fost cotropit, de i s'au luat toate averile. Iar domnia mea am cercetat rândul lui Gherghina logofăt, după dreptate şi după lege şi am adeverit că i-au fost mai sus zisele ocine şi vecini drepte şi de moştenire. Şi i-am dat domnia mea dedinele lui.

Iar după aceasta, mai sus zisul Grec, Mihai, el şi-a cerut înapoi asprii dela Gherghina, pe care i-a dat pentru acele sus zise vii, acei 650 şi acei 450 aspri. Şi i-a dat Gherghina logofăt acei aspri în mâna lui Mihai.

Drept aceia, am dat şi domnia mea lui Gherghina logofăt, ca să-i fie lui mai sus zisele vii în pace şi slobode. Şi nimeni să nu îndrăznească a turbura înaintea acestei cărţi a domniei mele. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Ion mare logofăt.

Am scris eu, Ştefan, luna Ianuarie 12 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 845.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu două traduceri rom., una dela sfârşitul sec. XIX şi alta din 1947 şi o copie.
Datat după Ion mare logofăt.

392

1570 (7078) Ianuarie 14.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Băncilă din Poucești, ca să-i fie partea lui toată, cât se va alege, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină, dedină.

Iar după aceia, a venit singur Băncilă înaintea domniei mele, de a înfrăţit pe fiul său vitreg Radul, să-i fie frate pe ocină şi cu ceilalţi fii ai lui Băncilă, Dragomir şi Badea. Şi l-a înfrăţit Băncilă pe fiul său vitreg, Radul, de a sa bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor.

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi a cumpărat Ivan ocină dela Zârnă, din partea lui, a treia parte, pentru 2500 aspri.

Insă hotarele să se ştie: din hotarul Groşilor pe deal până la piscul Scurtu [1]), de aici pe dealul Fleştilor, unde se întâlneşte cu hotarul Negovanilor.

Iar după aceia, a înfrăţit Vladul pe fratele său Mareş peste jumătate din partea lui de ocină, ca să fie doi fraţi în veci.

Şi iarăşi a dat Călin ocină fiicei sale Neacşa, ca să aibă ocină împreună cu ceilalţi fraţi, fiii lui Călin, anume Radul.

Şi iar a cumpărat Ion ocină dela Staico din Borleşti, din partea lui din Poucesti, un ogor şi jumătate, la gura Plopovei şi din obârşia Merişanilor iarăşi un ogor şi jumătate şi din obârşia lui Roşca un ogor şi vatră de casă cu grădină, pentrucă a cumpărat Ion mai sus zisele ogoare şi vetre de casă dela Staico, pentru 300 aspri.

Şi iarăşi a cumpărat Voico vatră de casă dela Zârnă, pentru două vaci şi 2 capre cu lapte. Şi să se ştie această vatră de casă, dela Salcie până în Prund în vale la marginea livezilor. Insă Ivan să aibă din această vatră a treia parte.

Şi să se ştie hotarelePouceştilor: din hotarul Fleştilor pe drum, la Piscul Tâlharilor, unde se întâlneşte cu hotarul Drăganilor şi de aici în jos pe matca Darăi, pe mal, în sus, până trece peste Baţcov, de dă la stejari, din drum în deal şi din dealul Codmeniţei în jos, pe vale, până la matca Codmeniţei, apoi pe apa Codmeniţei în jos până la hotarul Groşilor şi de aici, pe lângă hotarul Groşanilor, până la piatră.

De aceia, am dat şi domnia mea acestor oameni mai sus scrişi, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ion mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Bratul stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Neagoe mare vornic.

Am scris Gherghina, luna Ianuarie 14 zile, dela Adam şi până acum curgerea anilor 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

<Pe marginea din dreapta>: « Şi iarăşi au cumpărat Radul şi Ivan şi Banciul şi Oprea ocină din partea lui Albul din Flesti, pentru 1550 aspri, însă jumătate ».

Arh. St. Buc., S. I., nr. 846.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom.

[1]) « piscul Scurtu », aşa în orig.

www.dacoromanica.ro

1570 (7078) Ianuarie 16, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dumitru şi cu vărul <său>, anume Niculcea şi cu fiii lor, ca să le fie ocină în Lipov, partea lor toată, oricât se va alege, de peste tot locul, din câmp şi din apă şi din pădure şi din siliştea satului şi cu tot hotarul, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, Dumitru şi cu vărul <său> Neculcea, ei au venit sîhguri înaintea domniei mele, de au vândut din partea lor de ocină, de peste tot locul, două funii în Lipov, însă lui Rale cu fiii săi, pentru 150 <aspri> şi lui Boe, pentru 50 aspri şi Dobromiresei, pentru 50 aspri şi lui Filip cu fiii săi, pentru 150 aspri şi lui Velco pentru 200 aspri şi lui Tuşliga cu fraţii săi şi cu cumnatul lor Tornea, pentru 300 aspri şi lui Sâmbotin, pentru 50 aspri şi lui Ştefan, pentru 150 aspri şi lui Bârtan, pentru 50 aspri şi lui Tudor cu fraţii săi, pentru 200 <aspri> şi Iovei pentru 50 aspri şi lui Radoslav, pentru 50 aspri şi lui Stanislav, pentru 50 aspri şi lui Stanciul, pentru 150 aspri şi lui Dobre, pentru 50 aspri şi lui Novac, cu fraţii săi, <pentru> 150 <aspri> şi lui Tornici cu fraţii săi, pentru 150 <aspri> şi lui Vue cu fiii săi, pentru 150 aspri; pentrucă au <cumpărat> [1]) aceşti oameni, ce sunt mai sus scrişi, aceste funii de ocină, dela Dumitru şi dela vărul <său> Neculcea, însă din partea lor două funii de peste tot locul, preţul face 2150 aspri.

Şi au vândut Dumitru şi cu Neculce aceste ocine, ce sunt mai sus scrise, de a lor bună voie şi dinaintea domniei mele şi cu ştirea megiaşilor, din sus şi din jos.

De aceia, am dat şi domnia mea acestor oameni, ce sunt mai sus scrişi, ca să le fie ocină, ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de către nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Badea vistier şi Ivaşco stolnic şi Mitrea comis şi Gonţea paharnic şi Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Stoica logofăt.

Am scris eu, Baldovin, luna Ianuarie 16 zile, în cetatea de scaun numită Bucureşti, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 847.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

[1]) omis în orig.

www.dacoromanica.ro

1570 (7078) Ianuarie 19.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Dobruşa care este hramul sfintei vovidenii a preacuratei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu, ca să-i fie satul numit Crivina, tot...) tot şi sălaşele de Aţigani, anume Ivan cu copiii săi şi Nica cu copiii săi şi Nan cu copiii săi şi Mutul cu copiii săi şi Oprea cu copiii săi şi Ungurașul cu copiii săi, pentrucă aceste sus zise ocine şi Aţigani le-au dat jupan Radul şi jupan Badea paharnici şi jupaniţa Vlădaia, de a lor bună voie sfintei mânăstiri.

Iar după aceia, iarăşi să-i fie sfintei mânăstiri satul Brăeştii tot, cu tot hotarul de pretutindeni, oricât se va alege şi 4 sălaşe de Aţigani, anume Stoica cu copiii săi şi Radul cu copiii săi şi Dan cu copiii săi şi Crăciun cu copiii săi, pentrucă i-a dat însuşi Stanciul spătar.

i arăşi să-i fie sfintei mânăstiri Dunărenii, adică Poenile Malului; pentrucă aceste toate mai sus zise ocine şi Aţigani le-au dat şi le-au dăruit aceşti <mai sus zişi> boieri la sfânta mânăstire, încă <din zilele> răposatului Basarab voevod. Şi încă am văzut domnia mea <cartea lui Basarab> voevod cu mare blestem pătată şi ruptă.

Astfel domnia mea am întărit-o şi am înnoit-o, ca să-i fie sfintei mânăstiri de <ocină şi de ohabă> şi de întărire şi de hrană dumnezeeştilor <călugări>, iar nouă veşnică pomenire.

Şi încă şi blestem am pus domnia mea: dacă cineva...[1]) sau din alt neam se va încumeta să ia aceste mai sus zise ocine şi Aţigani <dela sfânta mânăstire, să fie> blestemat şi anatema de <318 sfinţi> părinţi dela Nicheia, să aibe parte cu Iuda...[1]).

Şi martori am pus domnia mea...[1]) jupan ...[1]) mare logofăt şi...[1]) vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Bratul stolnic şi...[1]) paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic...[1]) mare vornic.

Şi eu, Lăudat grămătic, care am scris luna Ianuarie 19 zile, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 848.
Orig. slav, hârtie, rupt, pecete aplicată.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

395

<1570> Ianuarie 19.

7080 <1572> Ghenar 19.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domnu. Dat-am domniia mea această carte a domniei mele satului Areşanilor, ca să fie în pace şi slobozi pentru păra care a fost avut cu satu Căpăţineni, căci au fost întrat satu Căpăţineni în moşia satului Hareşanilor dă au fost tăiat şi au fost spart hotarăle încă din zilele răposatului Radu voivod. Şi i-au prădat pe ei pentru greşala ce au fost greşit. Iar satul Căpăţinenii, ei au fost luat lege doisprezece boeri, de au jurat cum n'au întrat în moşiia satului Hareşanilor nicicum. Iar după aceia, satu Hareşanii au fost luat lege peste legea Căpăţinenilor doaozeci şi patru de boeri, de au călcat pe acei doisprezece boeri. Şi au rămas satul Căpăţinenii dă lege dinaintea Radului voevod şi dinaintea Mircii voevod.

Aşijderea au avut satu Hareşanii şi înaintea domnii mele pără cu satul Căpăţinenii şi aşa păra Căpăţinenii înaintea domnii mele, cum ca să între iarăş în moşiia Hareşanilor şi ca să le întoarcă bucatele ce le-au fost luat atuncea pe acea greşală. Iar într'aceia domniia mea am căutat şi am judecat, pre dreptate şi pre lege, cu toţi cinstiţii dregători şi am văzut domniia mea cărţile altor bătrâni domni: cartea Radului vodă şi cartea Mircii vodă, cum că au fost rămas Căpăţinenii de lege. Aşijderi au rămas Căpăţinenii de lege şi din naintea domnii mele.

Drept aceia, am dat domnia mea Harişaniilor, ca să-şi ţie moşile lor pre bătrânile hotară şi ca să fie în pace şi slobozi şi pentru o deşugubină ce s'au luat satului Căpăţinenilor, pentru un om legat ce s'au fost scăpat de la dânşii. Iar Căpăţinenii ei au fost jurat cu 12 boeri cum că n'au scăpat acel om dela dânşii, ci au scăpat dela Hăreşani, iar satul Hăreşanii au fost jurat cu 24 de boeri, din naintea lui Petru voevod cum că este istovit de Căpăţineni.

Drept aceia, niminea să nu mai îndrăznească a băntui preste această carte a domnii mele. Şi într'alt chip să nu fie, după zisa domnii mele.

Şi ispravnic Ion *mare* log.

Şi am scris Belcea ce-i zic Lăudat log.

Arh. St. Buc., Suluri, nr. 37 (nr. 5).
Trad. rom.
Data greşită. Datat după Ion mare logofăt.

396

1570 (7078) Ianuarie 22, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod.

www.dacoromanica.ro

Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Stanciul şi lui Mangul şi lui Balaurul şi lui Stoica şi lui Stanciul şi lui Stan şi lui Grămăzilă şi lui Draghici şi lui Iacov şi lui Toma cu fiii lor, <câţi le va da dumnezeu>, ca să le fie ocină în Seaca din partea lui Drăghici, însă din Piscul Turcilor, însă dela Rumpa până la drumul C. . .[1]) lui şi poiana cu spinii, pentrucă l-au cumpărat dela Drăghici, pentru 7000 aspri gata.

Şi iarăşi a cumpărat Stanciul ocină în Seaca, din partea lui Stoichină jumătate, pentrucă a cumpărat dela Stoichină, pentru 300 aspri gata.

Şi au vândut aceşti mai sus zişi oameni de a lor bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Stanciul şi lui Mangul şi lui Balaur şi lui Stoica şi lui Stanciul şi lui Stan şi lui Grumăzilă şi lui Drăghici şi lui Iacov şi lui Toma, ca să le fie lor aceste mai sus zise ocine de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi <Mitrea> comis şi Bratul stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Neagoe mare vornic.

A scris Prodea, luna Ianuarie 22 zile, în cetatea de scaun Bucureşti, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXL/95.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

397

1570 (7078) Ianuarie 28.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alicsandru voevod. Dat-am domnia mea porunca domnii méle slugii domnii méli, lui Corisi log. şi frăţine-său, lui Drăgan şi ficiorilor lor, câţi dumnezeu le va da, ca să le fie lor moşie în Miroslăveşti, din partea unchiu-său, Stoicăi Jiléză pă jumătate, din câmpu, din apă, din uscat şi din păduri, pentrucă iaste a lor bătrână şi dreaptă moşie de baştină.

După acéia, au avut pâră cu Vlaicul şi cu Oprea şi cu cimitie lor; şi aşa pârâia aceia înaintea domnii mele, cum că n'ar<e> Corisi log. şi Drăgan întocma şi din apă. Deci domnia mea am dovidit şi am judicat, dup<ă> dreptati şi dup<ă> legi, cu toţi cinstiţii boiarii domnii mele şi am adivărat domnie mea cum că au avut Corisi log. şi frate-său Drăgan din parte Stoicăi Jilează pi jumătate şi din apă, picum din câmpu şi din pădure. Şi încă aşa pârâia Vlaicu cu ceata lui pintru 2 vaduri de moară ci au fost împărţiţi încă mai dinainti vremi, din zilili Radulu i

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Călugăr: 1 vad în Rumta şi alt vad la colţul pădurii cari să chiamă Moara Badii, ca să împărţească cu obrocul.

Deci, domnie mea am dat, ca să ţii după acea împărţeală dinainti: Corisi log. în Rumta şi Vlaicul cu ceata lui moara Badii; iar alte vadur<i> fiind invichite şi ni împărţi<ţi>, în Năjlov şi în Gârla Morii şi în Grădişte şi în Pra<h>ova şi în Izvor, ca să să împărţească în doao: însă să ţii Corisi log. în Rumta a tria parte, iar frate-său Drăgan să ţii a patra parte, pentrucă aceli jumătăţi di vaduri au fost cumpărat<e> di baştină Corisi log. dila un Corisi log. şi di <la> alţi migiiaşi. Deci la acea jum<ă>tati di vad, Drăgan nimic n'au avut. Iar aceialaltă jumătati di vad, ci au fost dila strămoşi, a mumii lor, Diicăi. Şi aşa au împărţit aceşti jum<ă>tăţi di vaduri ci au fost dila strămoşi mumii lor Diicăi în doao. Şi aşa au rămas Vlaicul şi Oprea şi Ursul di legi înaintea domnii mele.

Drept aceia, am dat domniia mea lui Corisi log. şi frăţini-său, lui Drăgan, ca să le fie moşie stătătoare, lor şi ficiorilor lor, căţi dumnezeu îi vor da, nipoţilor şi strănipoţilor şi di câtri nimini să nu fie clatită, după zisa domnii mele.

Pintru aceia şi mărturii am pus.

Ghen. 28 *zile* 7078 <1570>.

Acad. R.P.R., CCXCIX/56.
Trad. rom. din sec. XVIII.

398

1570 (7078) Ianuarie 30, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepot al lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Radul cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va lăsa, ca să-i fie ocină în Bălţaţi, toată partea lui, oricât se va alege de pretutindeni, din câmp şi din pădure şi din apă, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină. Iar după aceia, a venit Radul înaintea domniei mele, de a dat fiicei sale, Stoica, un loc de stupină. Şi a dat Radul acel loc de stupină de a lui bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Radul, ca să-şi apere braniştea şi fiicei lui, Stoicăi, să-i fie acel loc de stupină ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir fost mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir fost mare vornic şi jupan Neagoe mare vornic şi jupan Radul fost mare logofăt şi jupan Ioan mare logofăt şi Badea mare vistier şi Stan mare spătar şi Mitrea mare comis şi Bratul mare stolnic şi Gonţea mare paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

www.dacoromanica.ro

Şi eu, Prodea, care am scris în cetatea Bucureşti, luna Ianuarie 30 zile şi ani curgători dela Adam până acum, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCI/6,
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

399

1570 (7078) Februarie 1, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Radul şi lui Oprea şi lui Stan şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină la Păuşeşti, a patra parte din toată ocina, de peste tot hotarul, oricât se va alege şi la Prundeni iarăşi a patra parte din toată ocina, de peste tot hotarul, oricât se va alege, pentrucă le sunt vechi şi drepte ocine şi de moştenire, încă din zilele răposatului Băsărab voevod.

Pentrucă le-au fost date aceste ocine mai sus spuse, mai sus zişilor oameni de Radul Tâştăbeanul, pentrucă nu a avut Radul niciun fiu din trupul lui, ci a fost sterp. Astfel, a dat Radul Tâştăbeanul părţile lui de ocină mai sus zise, toate, din Păuşeşti şi din Prundeni.

Iar bunicii lor, anume Căzan şi Micul şi Radul, ei au dat pentru sufletul lui Radul, de l-au scris la sfântul pomelnic dela sfânta mânăstire numită Govora, preţul de 6000 aspri turceşti, aspri gata 2000 şi o zale şi un coif şi un brâu de argint şi un cal bun, pentru pomana lui. Iar Cazan şi Micul şi Radul, ei au dat acele averi pentru acele ocine mai sus zise, din Păuşeşti 4 părţi şi din Prundeni tot 4 părţi.

Iar după aceia, Radul şi Oprea şi Stan, ei au avut pâră înaintea domniei mele cu popa Oprea. Şi aşa pâra popa Oprea înaintea domniei mele că au fost acele ocine mai sus zise ale lui de moştenire. Astfel, la aceasta, domnia mea am cercetat şi am citit cartea răposatului Mircea voevod şi cartea răposatului Petraşco voevod. Şi aşa am aflat domnia mea că au dat bunicii lor mai sus zişi acele averi mai sus zise, pentru acele ocine mai sus zise şi că au avut pâră înaintea răposatului Mircea voevod, înaintea răposatului Pătraşco voevod şi că <a avut> popa Oprea lege, 12 boieri, dinaintea mai sus zişilor răposaţilor foşti domni şi nu a jurat popa Oprea că n'au avut Radul şi Oprea şi Stan ocină. Ci am văzut şi am citit domnia mea cartea răposaţilor domni de rămas.

Astfel, popa Oprea n'a vrut să se lase aşa, ci iar a pârît înaintea domniei mele. Iar la aceasta, domnia mea am judecat, după dreptate şi după legea veche,

www.dacoromanica.ro

cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi am dat domnia mea, ca să ţie Radul şi Oprea şi Stan mai sus zisele ocine. Iar popa Oprea deasemenea şi înaintea domniei mele <a rămas de lege>.

<De aceia, domnia mea> am dat oamenilor de mai sus, ca să le fie aceste mai sus zise de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Badea vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Ivaşco stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Şi ispravnic jupan Neagoe mare vornic.

Şi eu, Dumitru din Săpata, care am scris la Bucureşti, luna Februarie 1 zi, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Copii sub dată.
Copie slavă.

400

<1570> Februarie 2.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui jupan Vlaicul clucer din Rumceni, ca să fie volnic cu această carte a domniei mele să ţie <toată partea> Neacşăi din Cislău, oricât se va alege de pretutindeni, din câmp şi din apă şi din vecini, fiindcă a cumpărat mai sus zisul boier al domniei mele Vlaicul clucer altă parte din sat, pentru 2500 aspri, încă din Ţara Ungurească, dela nepoţii <săi>, anume Vladul şi Undrei, pentrucă s'a pârît Vlaicul clucer cu fiii lui Vladul şi ai lui Undrei înaintea domniei mele. Astfel au ales, să ţie Vlaicul clucer partea Necşei toată din Cislău.

Şi nimeni să nu îndrăznească să încerce a turbura, înaintea acestei cărţi a domniei mele. Şi altfel să nu fie, după zisa domniei mele.

Ispravnic Neagoe mare vornic.

Am scris eu, Mihail gramatic, luna Februarie 2 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 849.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. dela începutul sec. XX.
Datat după Neagoe vornic.

www.dacoromanica.ro

401

1570 (7078) Februarie 15, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiuí marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Danciul şi cu fraţii săi Gândea şi Alăman şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Stăncești, partea lor toată, oricât se va alege, de peste toată ocina, de pretutindeni, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, au avut pâră înaintea domniei mele, pentru această mai sus zisă ocină, cu Cârstea şi cu Pătru. Şi aşa au pârît că au avut şi ei ocină împreună cu Danciul şi cu fraţii săi. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi bine aml aflat <şi> am adeverit domnia mea că Cârstea şi Pătru au avut pâră şi lege 12 boieri şi înaintea lui Petru voevod şi au rămas de lege atunci. Deasemeni şi domnia mea am dat lui Cârstea şi lui Petru iarăşi lege, 12 boieri, iar ei n'au putut să jure nicidecum, ci au rămas de lege şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Danciul cu fraţii săi Gândea şi Alăman, ca să le fie ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor lor şi strănepoţilor lor şi de către nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Bratul stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris eu, Ţalapi, în cetatea Bucureşti, luna Februarie 15 zile, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 850.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1843.

402

<1570—1576> Februarie 23.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele părintelui egumen Ivstratie dela sfânta mânăstire numită Snagov, ca să-i fie sfintei mânăstiri Snagov parte din Spanţov, cât a ţinut sfânta mânăstire din uscat şi din baltă şi de pretutindeni, pentrucă acea mai sus zisă parte a fost închinată de mai înainte vreme de Neagul vornic, ca să-i fie veşnică pomenire.

Iar când a fost acum, în zilele domniei mele, iar cinstitul dregător al domniei, mele jupan Dobromir ban a pârît, ca să ia acea mai sus zisă parte din Spanţov

www.dacoromanica.ro

dela sfânta mânăstire. Şi s'a pârît jupan Dobromir banul de faţă, înaintea domniei mele, cu părintele Ivstratie pentru acea mai sus zisă parte din Spanţov. Şi încă a scos Dobromir banul o carte veche a răposatului Radul voevod cel Bun. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după legea lui dumnezeŭ şi cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele. Şi foarte bine am adeverit domnia mea că nu are Dobromir ban niciun amestec cu acea mai sus zisă parte din Spanţov. Şi încă am scos domnia mea şi am şters pe Dobromir ban din acea carte. Şi a rămas Dobromir ban de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă cu acea mai sus zisă parte din Spanţov.

De aceia, să fie părintele egumen Ivstratie volnic cu această carte a domniei mele să ţie acea parte din Spanţov şi să fie a sfintei mânăstiri ocină şi de ohabă şi nimeni să nu cuteze să-i turbure sau să-i oprească înaintea acestei cărţi a domniei mele, căci acel om rău va păţi. Altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Şi ispravnic însăşi spusa domniei mele.

A scris Dan în luna Februarie 23 zile, anul 7015 <1507>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 822.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. Altă trad. rom. ibid., ms. 458 f. 28, cu data Februarie 13 şi tot cu anul 7015 <1507>.
Data văleatului greşită. Datat din domnia lui Alexandru vodă Mircea şi după Dobromir ban.

403

<1570> Martie 26

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri dela Tismana, ca să fie volnică, cu această carte a domniei mele, să-şi ţină vama dela Vâlcana, până la Porţile de Fier, după legea veche. Şi să ia vama şi din marfa turcească şi din toate, cum au luat şi de mai înainte vreme.

Iar voi, schilerilor, să vă feriţi de vama sfintei mânăstiri, ci să-i daţi vama, cum a fost dinainte vreme, din toate.

Şi mai mult să nu se plângă de voi, domniei mele, părintele egumen chir Ioan. Aceasta vă spun domnia mea, altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Ioan mare logofăt.

Scris luna Martie 26 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 851.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. dela sfârşitul sec. XVIII.
Datat după Ioan mare logofăt.

www.dacoromanica.ro

404

570 (7078) Martie 29, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstitului părinte episcop, chir Atanasie al Buzăului, ca să-i fie un Aţigan, anume Tudoran cu Ţiganca lui, pentrucă a fost acest Aţigan de moştenire al sfintei şi dumnezeeştii episcopii; şi acest Aţigan mai sus zis a fost din ţigănia domniei mele.

Astfel şi domnia mea am dat şi am miluit sfânta şi dumnezeiasca episcopie cu acest Aţigan mai sus zis, ca să-i fie ocină şi ohabă, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele de veşnică pomenire.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Bratul vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Şi ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris eu, Stan ‹logofăt› din Roteni, luna Martie 29 zile, în cetatea de scaun Bucureşti, în anul 7078 ‹1570›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXXVI/172.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.

405

1570 (7078) Martie 29, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Bistriţa, unde este hramul preasfintei şi curatei şi prea binecuvântatei, stăpâna noastră născătoare de dumnezeu, pururea fecioară Maria, ca să-i fie ocină în Târsa, toată, oricât se va alege, de pretutindeni, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină şi schimbată încă din zilele răposatului Băsărab voevod, pentrucă a schimbat răposatul Băsărab voevod cu Stanciul ‹şi› cu ceata lui, de i-a dat răposatul Băsărab voevod lui Stanciul ocină pentru ocină la Foleşti, iar sfânta mânăstire să ţină ocină în Târsa, partea lui Stanciul toată şi partea cetei lui.

Iar după aceia, călugării au avut pâră înaintea domniei mele cu fiii lui Stanciul, anume Crăciun cu fraţii săi şi Dobroslav cu ceata lor. Şi astfel au pârît Crăciun şi Dobroslav şi ceata lor pe călugări, înaintea domniei mele, că nu le-a dat răposatul Băsărab voevod ocină pentru acea mai sus zisă ocină Târsa. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii

www.dacoromanica.ro

‹dregători ai domniei mele şi am aflat şi am adeverit domnia mea că răposatul Băsărab voevod a dat tatălui lui Crăciun şi lui Dobroslav şi cetei lor ocină în Foleşti pentru ocina din Târsa.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Bistriţa, să ţină ocina din Târsa toată, iar Crăciun şi Buda şi Jitea şi Dobroslav să ţină ocina pe unde le-a dat răposatul Basarab voevod. Şi aşa au rămas Crăciun cu fraţii săi şi Dobroslav şi ceata lor de lege dinaintea domniei mele. Incă am văzut domnia mea şi cărţile răposatului Radul voevod, că le-au dat călugării dela sfânta mânăstire lui Crăciun, cu fraţii săi şi lui Dobroslav cu ceata lor 4200 aspri gata. Şi iarăşi au dat călugării lui Crăciun şi lui Dobroslav şi cetei lor 1000 aspri, înaintea răposatului Petru voevod, ca să se liniştească.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, ca să-i fie ocină şi ohabă, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele veşnică pomenire.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Bratul vistier şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Şi ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris eu, Stan Roteanul, luna Martie 29 zile, în cetatea de scaun Bucureşti, în anul 7078 ‹1570›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 852.
Orig. slav, perg,, pecete timbrată.
Cu o trad. rom din 1795.

406

1570 (7078) Aprilie 29, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul preabunului ‹şi marelui Mircea› voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Cârstian postelnic şi cu fiii săi, câţi îi va da ‹dumnezeu›, ca să-i fie lui ocină satul Someştii toţi, cu tot hotarul şi din Şchiopeni a treia parte, partea toată, ‹ce› se chiamă a lui Mândea, pentrucă îi sunt vechi şi drepte şi moşteniri ale lui Cârstian, încă dela strămoşii lui.

Iar după aceia, a avut pâră Cârstian postelnic, înaintea domniei mele, cu Tatul şi cu Radul şi cu Stoica din Şchiopeni şi cu Ganea şi cu popa Bădilă din Plopeni, pentru aceste mai sus scrise sate Someştii şi Şchiopenii. Şi aşa au pârît Tatul şi Radul şi Stoica şi Ganea şi popa Bădila înaintea domniei mele, că ‹le sunt› Someştii toţi şi a treia ‹parte› din Şchiopeni mai sus scrise, ale lor vechi şi drepte şi de moştenire ocine şi averi, ci le-a cotropit cu sila Stănilă vornic, strămoşul lui Cârstian postelnic. Iar domnia mea, întru aceasta, am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după legea lui dumnezeu şi cu toţi cinstiţii dregători

www.dacoromanica.ro

ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Tatul şi lui Radul cu ceata lor, mai sus scrişi, lege, 12 boieri, dinaintea domniei mele, să jure că le sunt satul Someştii toţi şi a treia parte din Schiopeni vechi şi drepte averi ale lor. Şi aşa au luat pe acei 12 boieri şi nicidecum n'au putut să-i aducă la zi şi la soroc să jure înaintea domniei mele nicidecum, ci au rămas de lege Tatul şi Radul şi Stoica şi Ganea şi popa Bădilă, dinaintea domniei mele, ca nişte mincinoşi. Şi am aflat şi am adeverit domnia mea că nu i-a cotropit Stănilă vornic nicidecum, ci Someştii toţi şi ‹a treia› parte din Schiopeni sunt vechi şi drepte şi de moştenire averi ale lui Cârstian postelnic.

De aceia, i-am dat şi domnia mea lui Cârstian postelnic, ca să-i fie lui aceste mai sus scrise sate de ‹ocină şi de ohabă, lui› şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

‹Iată şi martori a pus› domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Bratul vistier şi Stan spătar ‹şi Badea stolnic› şi Gonţea paharnic şi Mitrea comis şi Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris deci eu, Stroe cel bătrân, în cetatea Bucureşti, luna Aprilie 29 zile, cursul anilor în anul 7078 ‹1570›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 853.
Orig. slav, hârtie, rupt, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1852.

407

1570 (7078) Aprilie 29, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, ‹fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele›[1]) Mariei cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie ei ocină în Boteni, partea ei toată, oricât se va alege ‹de peste tot hotarul pentrucă îi este veche şi dreaptă›[1]) ocină şi dedină.

Iar după aceia, a venit Maria singură înaintea domniei mele, de a dat şi a aşezat pe bărbatul său, anume Micul peste toată ‹ocina, iar după moartea lui Micul să ţină›[1]) şi să stăpânească mai sus zisele ocine fiicele sale, anume: Stanca şi Slavna, iar Negre, fiul Mariei, să nu aibă niciun amestec ‹cu mai sus zisele ocine, pentrucă s'a lepădat singură Maria›[1]) de dânsul dinaintea domniei mele, pentrucă a fost un făcător de rele. Şi iarăşi să-i fie lui Micul un vecin în Boteni, anume ‹Şerbu, pentrucă l-a pus pe el›[1]) zălog. Iar Micul, l-a plătit Micul dela Neagu, pentru 1000 aspri.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi a cumpărat Micul dela Oancea un ‹vecin în Boteni, pentru 400 de aspri şi nişte lazuri dela›[1]) Crângure, pentru 400 aspri. Şi au vândut aceşti vânzători, mai sus pomeniţii oameni, de a lor bună voie, dinaintea ‹domniei mele›.

‹De aceia, am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor›[1]) lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei ‹mele›[1]).

‹Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe›[1]) mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Bratul vistier şi Mitrea comis şi Badea ‹stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic›[1]). Ispravnic Neagoe mare vornic.

Şi eu, Ştefan logofăt, care am scris în cetatea de scaun anume Bucureşti, luna Aprilie 29 zile, în anul 7078 ‹1570›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CLXXXII/15.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII, după care s'au făcut completările.

408

1570 (7078) Mai 1, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alixandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui jupan Vlaicul clucer din Rumceni şi cu surorile sale, anume: Stana şi Maria şi fiii lui Vladul, anume: Staico şi Dragul şi Coadă şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocină în Cislău, în Lunca Bâşcei, pentru că le este veche şi dreaptă ocină şi de moştenire.

Iar după aceia, au avut mai sus zişii boieri pâră înaintea domniei mele cu Poenarii, anume: Stoica şi Cuciul şi Vladul şi Stan şi cu tot ceata lor. Şi aşa pârau Stoica şi Cuciul şi Vladul şi Stan şi ceata lor, că au şi ei ocină în Lunca Bâşcei. Iar întru aceasta, domnia mea am trimis pe sluga domnii mele, anume Stoian spătar, acolo între ei, să cerceteze, să adeveriască cu megiaşii, oameni bătrâni şi buni dimprejurul locului. Astfel s'au adunat aceşti mai sus zişi boieri şi cu potrivnicii lor şi împreună cu mai sus scrisa slugă a domniei mele, Stoian spătar, în număr de 150 boieri dimprejurul lor, de i-a dus sluga domniei mele Stoian spătar la biserică pe toţi, de i-a jurat pe sufletele lor, că ştiu de acea mai sus zisă ocină şi pe unde ştiu vechiul hotar. Iar acei megiaşi bătrâni şi oameni buni şi în număr de 150, ei au aşezat hotarul pe unde a fost vechiul hotar, chiar pe mijlocul apei Bâşcei, pentrucă a fost tot pe acea apă, de când sunt bătrânii, de când s'au şi aşezat în acel loc.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Iar după aceia, iar Stoica şi Cuciul şi Vladul şi Stan şi ceata lor încă n'au voit să se lase, ci iar au venit înaintea domniei mele cu mai sus zisul boier, Vlaicul clucer şi cu fraţii lui, de s'au pârît înaintea domniei mele şi au luat Stoica şi Cuciul şi Vladul şi Stan şi ceata lor lege, 12 boieri, să jure că au şi ei ocină în Lunca Bâşcei. Iar ei n'au putut aduce niciunul din cei 12 boieri înaintea domniei mele, ci au rămas de lege dinaintea domniei mele.

De aceia şi domnia mea am dat jupanului Vlaicul clucer şi mai sus numitelor surori şi fraţi ai săi, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Bratul mare vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţa mare postelnic.

Şi eu, Vladul, care o am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Mai 1 zi şi dela zidirea celui dintâi om, Adam până acum, curgători, în anul 7078 <1570>.

† Io Alixandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CXI/55.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

409

1570 (7078) Mai 13, Bucureşti.

Cu mila lui dumnizeu, Alicsandru voivoda, ficiorul marilui şi preabunului Mircii voivod, ficiorul Mihnii voivod. Dat-au domniia mea aciastă poruncă a domnii méle lui Toadir şi cu fraţii lui, pri nume Arbănaş şi Mihnii cu fraţii lui, pre nume Drăgoiu şi Ion şi Manea cu feciorii lor, anume Radul şi Dobri şi Turcului cu feciorii lui, pri nume Cârstea şi Neagoi şi cu feciorii lor Radul şi Şirban şi cu ficiorii lor, căţi dumnizău li va da, ca să-i fii lor moşie la Gloduri toată, di peste tot hotarul, cât va fi aleasă piste tot, pintru că iaste bătrăn<ă> şi dreaptă moşie dila moşi cumpărată dila Neagul şi dila Micul şi dila toţ feciorii lui Şerban, pentru 1200 di aspri gata, însă prin zilele Radului vodă Călugărul.

Dup<ă> aceia, Toadir şi cu fraţii lui, Manea şi Mihail şi Neagul, ei au avut pără înnaintea domnii méle cu Micul şi cu Dan şi cu Radul şi cu fraţii lor, pintru că părăia Micul şi Dan şi cu ficiorii lor, cum că a patrăle parte a Radului nu i-au fostu vândut dila sat dila Gloduri, ci au rămas Toadir cu fraţii lui din Silişte. Pentru acéia şi domniia mea am căutat şi am judecat, dup<ă> driptate şi după lége, cu toţi cinstiţii şi îndriptătorii domnii méle şi au dat domniia mea lui Toadir şi lui Mihail cu fraţii lui şi feciorilor lor legi, 12 boiari, ca să juri cum că iaste vândut partea Radului şi astă moşie, ci-i mai sus zis. Şi au venit Toadir şi cu fraţii lui cu aceşti 12 boiari la zi şi la soroc ca să juri, iar ei au mărturisit cu suflitili lor înnaintea domnii méle, pricum iaste cumpărat partea Radului dila Gloduri

www.dacoromanica.ro

toată şi a Neagului şi dila Micul şi dila toţ fraţii lor, care sânt mai sus scrişi. Şi au vândut-o di a lor bun<ă> voe, di nime nesiliţi. Pentru aceia, au rămas Neagul şi Micul şi ficiorii lui Şerban di légi în naintea domnii mé<le>, ca să nu mai aibă nicio sminteală pentru această moşie, ci-i mai sus zisă.

Pentru aceia, am dat şi domniia mea lui Toadir şi lui Mihailă şi Manii şi Neagului şi cu fraţii lor şi ficiorilor lor, ca să le fie moşie stătătoare şi uhabnic<ă> şi nipoţilor şi strinipoţilor şi di nimeni călcată, după zisa domnii méle.

Insă şi mărturii au pus domniia mea: jupan Neagoe *mare* dvornic *şi* jupan Ioan *mare* log. *şi* Stan spăt. *şi* Bratul *mare* vist. şi Badea stolnicul şi Mitrea comisul şi Gonţea păh. şi Stoica *mare* post. Şi <ispravnic> Ion *mare* log.

Şi Dragomir [1]). Şi s'au scris în cetatea Bucureştilor, în luna Mai 13 *zile*, leat 7078 <1570>.

Şi am scosu eu, Stanciul păh., după sărbii pă rumânie.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 854.
Trad. rom.

410

1570 (7078) Mai 18, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrolahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Ivan din Blagodeşti şi cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie lui ocină în Blagodeşti, partea bunicului său, anume Stănilă, toată, oricât se va alege partea lui de pretutindeni şi din câmp şi din apă şi din moară şi de peste tot hotarul, pentrucă este veche şi dreaptă ocină de moştenire. Dar a fost aşezat şi Ivan grămătic de bunicul său Stănilă, şi de soţia lui Stănilă, anume Stana şi de cumnata lor Călina, dar dinainte vreme, însă peste toată sus zisa ocină şi peste averile şi bucatele lor, peste toate, ca să le fie el în loc de fiu, căci fii din trupul lor nu le-a dat dumnezeu. De aceia, l-am aşezat pe Ivan peste averile lor, care sunt mai sus zise, iar el să-i hrănească şi să-i cinstească la vreme de bătrâneţe până la moarte. Iar după moartea lor, să fie toată ocina şi marfa lor în mâna mai sus zisului Ivan. Şi i-a hrănit şi i-a cinstit până ce au murit toţi de ciumă şi apoi i-a îngropat şi i-a slujit, le-a făcut sărindare şi pomană, ca la nişte părinţi.

Iar după aceia, după moartea lor, a avut Ivan pâră dela nepoţii lui Stănilă, anume: Fătul cu ceata lui şi Stoian cu ceata lui şi dela sora Călinei, anume Maria şi încă din zilele răposatului Petru voevod. Şi aşa au pârît ei înaintea domniei lui, că n'a fost aşezat Ivan de bunicul său Stănilă, ca să-i fie în loc de fiu peste toate mai sus zisele ocine şi bucate, ci ţine el cu sila acele averi. Iar întru aceasta,

[1]) probabil diacul.

www.dacoromanica.ro

domnia sa a judecat şi a cercetat, cu toţi cinstiţii săi dregători şi a dat răposatul Petru voevod lege lui Fătul şi lui Stoian cu ceata lor şi Mariei, 12 boieri, să jure că n'a fost aşezat Ivan peste această mai sus zisă ocină şi averi de către bunicul său Stănilă nicidecum, ci ţine Ivan această ocină şi averi cu sila lui. Iar ei nicidecum n'au putut să jure aşa la zi şi la soroc, ci au rămas Fătul şi Stoian şi Maria de lege dinaintea domniei sale.

Iar după aceia, când a fost acum, o femeie anume Dragoli şi Fătul şi Stoian n'au vrut aşa, ci au pârît înaintea domniei mele pe Ivan, că el ţine această mai sus zisă ocină şi averi cu sila şi fără dreptate şi că n'a fost aşezat de bunicul său Stănilă în loc de fiu.

Iar întru aceasta, domnia mea am judecat şi am cercetat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele <şi> am adeverit şi am văzut şi am citit cartea bunicului său Stănilă, că a aşezat pe Ivan în loc de fiu şi că i-a dat ocina lui şi toate averile dinaintea tuturor megiaşilor dimprejur şi cu blestem, ca oricine va strica şi va călca mai sus zisa întocmire a bunicului său Stănilă, după moartea lui, dintre rudele lui sau de alţi nepoţi, să fie blestemat de către 318 sfinţi, ceĭ din Nicheia şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie. Şi am văzut domnia mea şi cartea răposatului Pătru voevod, că au rămas de lege Fătul şi Stoian şi Maria cu ceata lor şi Dragoli.

Pentru aceasta şi domnia mea am dat mai sus zisului Ivan grămătic, ca să-i fie lui de ocină şi ohabă la Blagodeşti, până în veci. Iar Fătul şi Stoian şi Dragoli amestec să nu aibă cu aceste ocine şi averi; şi au rămas de lege şi dinaintea domniei mele. <Şi să-i fie> lui, fiilor lui şi nepoţilor lui şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Bratul mare vistier şi Stan mare spătar şi Badea mare stolnic şi Gonţea păharnic şi jupan Stoichiţa mare postelnic. Ispravnic însăşi spusa domniei mele.

A spus Lăudat logofăt şi eu, Oprea micul diac, am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna Mai 18 zile, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 856.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.
Cu două traduceri rom., una din sec. XVII, cealaltă din 1913.

411

<1570> Mai 18.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mitropolii, ca să-i fie satul Băneştii dela Ruia cu tot hotarul, ce a fost luat de Radul logofăt. Iar domnia mea am aflat că a fost de mai înainte vreme al sfintei mitropolii de moştenire.

www.dacoromanica.ro

Pentru aceasta, am dat și domnia mea mai sus zisul sat sfintei mitropolii, de ocină și de ohabă. Iar voi, sătenilor, să ascultați de porunca părintelui vlădicăi ori la ce vă va da învățătură, pentrucă aceasta vă spun domnia mea. Și altfel să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris, Răzmeriță gramatic, luna Mai 18 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 855.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.
Datat după Ioan mare logofăt.

412

1570 (7078) Mai 19, București.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Goideanu, cu fiii săi, câți îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocina în Frăsinetul de Câmp, din partea lui Ștefan și a fratelui său Radul, a treia parte, de pretutindeni, pentrucă îi este veche și dreaptă ocină și dedină. Iar după aceia, Goideanu, el a cumpărat această ocină dela Ștefan și dela fratele său Radul pentru ... [1]) oi cu miei și 250 aspri.

Și iarăși a cumpărat Stan și frații săi Badea și Vâlsan partea lui Gudea și a fratelui său Stan toată și cu loc de vatră, pentru 100 <aspri>. Și iarăși au cumpărat Stan și Badea dela Vâlsan partea lui Vâlsan toată, oricât se va alege de pretutindeni, pentru o vacă, prețul 100 aspri.

Și iarăși să-i fie lui Cârstea partea lui Pleșco toată, însă o funie din jos, pentrucă a fost această ocină la bir; astfel Cârstea, el a plătit această ocină de bir și până ce a scos-o dela bir, el a cheltuit 600 aspri.

Și iarăși au cumpărat Albul și fratele său Stoian ocina dela Codae, însă partea lui Fratea toată, oricât se va alege și din pădure și din câmp și de pretutindeni și cu loc de vatră, pentru 1300 aspri.

Și iarăși a venit Stana înaintea domniei mele, de a așezat și înfrățit pe Tatul peste partea ei de ocină peste toată, ca să fie cu Lepădat, fiul Stanei, 2 frați nedespărțiți.

Și iarăși a cumpărat Dragomir Mehedințul ocină în Sturzești, din partea lui popa Stan jumătate, însă dela gură [2]) până la vârf, pentru 500 aspri gata.

---

[1]) loc rupt în orig.

[2]) «gură», așa în orig.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea acestor mai sus zişi oameni, ca să le fie lor ocină, ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Bratul mare vistier şi Stan spătar şi Badea stolnic şi Mitrea comis şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris eu, Părlea, în cetatea Bucureşti, luna Mai 19 zile şi cursul dela Adam până acum, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 857.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1914.

413

1570 (7078) Mai 20, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele satului Stăneşti dela obrejie, câţi au cumpărat ocină şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie ocina ce se chiamă Gurbanu, tot, peste tot hotarul.

Şi să se ştie hotarele ocinei: dela drumul Banului, dela hotarul Turcilor, în sus, până la Piatră şi de aici, pe drumul Gorgănelului, până în drumul Draghiei şi pe drumul Draghiei până la hotarul lui Drăghici şi de aici până la Grădiştea cu capetele [1]) şi până la hotarul Turcilor.

Apoi, au venit satele Şovârcul şi Stăneştii de s'au pârît înaintea domniei mele pentru această ocină mai sus spusă. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am adeverit domnia mea şi am văzut că au cumpărat mai sus spusul sat Stăneşti această mai sus zisă ocină dela Oprea din Preajva, pentru 4000 aspri, în sus de ocina ... [2]). Ucheşti în zilele răposatului Mircea voevod şi în zilele răposatului Radul voevod Călugărul, de mai înainte vreme şi satul Sovârcul a cumpărat acea mai sus zisă ocină, însă în ocina de jos, dela răposatul Mircea voevod, pentru .... [2]) aspri. Şi au dat atunci cai bătrânilor domni răposaţi, de mai înainte vreme, răposatului Mircea voevod.

Deasemeni şi domnia mea am dat şi această întocmire şi am înfrăţit acele mai sus spuse sate, Stăneşti şi Şovârcul, ca să fie în pace, să nu aibă ceartă între

[1]) «capetele», aşa în orig.
[2]) loc rupt şi şters în orig.

www.dacoromanica.ro

ei, ci să țină satul Stănești ocina din sus, iar Șovârcul să țină ocina de jos. Iar oricare dintre ei care se va apuca să strice această întocmire și judecată a domniei mele, să fie blestemat și afurisit de 318 sfinți părinți cei dela Nicheia și să-i fie parte cu Iuda și cu Arie și cu necredincioșii Iudei care au vărsat sângele nevinovat al mântuitorului nostru, sângele lui asupra lor și asupra copiilor lor și va fi în veci.

De aceia și domnia mea am dat mai sus numitelor <sate>, Stănești și Șovârcul, ca să[le fie .... [1]) fiilor lor și nepoților lor și strănepoților lor și de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată și martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic și jupan .... [1]) mare logofăt și Bratu mare vistier și Stan spătar și Badea mare stolnic .... [1]) Ispravnic însăși spusa domniei mele.

Iată, am scris eu, Oprea, în cetatea de scaun București. A spus Lăudat logofăt. Luna Mai 20 zile, în anul 7078 <1570>.

Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCCX/6.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.

414

1570 (7078) Mai 23, București.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea [domnia mea] această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri din Mușetești, ca să-i fie ocina ce se chiamă Predeștii toată, cât se va alege, pentrucă îi <este> veche și dreaptă ocină și dedină.

Iar după aceia, sfânta mânăstire mai sus zisă a avut pâră înaintea răposatului Petru voevod cu Toma. Și așa a pârît Toma atunci, că este această mai sus zisă ocină a lui de moștenire. Iar Petru voevod a adeverit că n'a avut Toma niciun amestec cu această mai sus zisă ocină, ci a rămas Toma de lege, dinaintea răposatului Petru voevod.

Iar după aceia, sfânta mânăstire mai sus zisă n'a avut liniște dela Toma, ci iarăși s'au pârît și înaintea domniei mele. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege și cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am aflat domnia mea și am adeverit că această mai sus zisă ocină este a sfintei mânăstiri de moștenire, iar Toma n'a avut niciun amestec. Și am văzut domnia mea și cartea de rămas a lui Petru voevod, că Toma a rămas de lege dinaintea lui Petru voevod. Deasemenea a rămas Toma de lege și înaintea <domniei mele>.

[1]) loc rupt și șters în orig.

www.dacoromanica.ro

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri mai sus zise, ca să-i fie de ocină şi de ohabă în veci ‹şi de nimeni neclintit›, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Bratul vistier şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris eu, Tatul logofăt, în cetatea Bucureşti, luna Mai 23 zile, în anul 7078 ‹1570›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 858.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu două traduceri rom., una din sec. XVIII. cealaltă din 1847.

415

1570 (7078) Mai 23.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alixandru voivod şi domnu a toată Ţara Rumănească, fecior marelui Mircii voivod, fecior Mihnii voivod. Dat-am domniia mea lui Stoica, ca să-i fie ocină în Ciutura, a treia parte din câmpu din pădure şi din apă şi din şăzutul satului şi de peste tot, pentru că aciastă ocină fost-au moşăia a Radului logofăt, cu care au miluitu Radul logofăt pe Stoican cu aciastă mai sus zisă ocină, pentrucă au fostu slujit foarte cu dreptate mai denainte vreme.

Apoi Stoican n'au putut să se odihnească despre oamenii din Ciutura, de Ciorăca şi de Oprea. Aşa părăia Ciorăca înnaintea domnii mele cum că iaste aciastă ocină a lor de moşie şi n'au fost fraţi cu Radul logofăt [Radul] pă acia moşae mai sus zisă. Apoi domnia mea am căutat şi am judecat, pă dreptate, după lege, cu toţi cinstiţii boiarii domnii méle şi am găsit şi am adevărat cum că au fost frate şi Radul logofăt pe acia moşăe cu Ciorăca şi cu Oprea, încă din zilele răposatului Mircia voivod. Apoi le-au miluit Radul logofăt pe Stoican cu această ocină. Şi au rămas Ciorăca şi Oprea de judecată dinnaintea domnii mele.

Drept aceia, am dat şi domniia mea lui Stoican, ca să-i fie moşăe ohabnică, lui şi feciorilor lui, nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de niminea să nu să strice sau să să mişce, după cum am zis domniia mea.

Iată domniia mea şi mărturii am pus: jupan Neagoe *mare* vornic *şi* pan Ion *mare* logofăt *şi* Stan spătarul *şi* Mitrea comisul *şi* Bratul vistier *şi* Gonţea păharnic *şi* Stoica *mare* stolnic.[1])

Mai 23, 7078 ‹1570›.

Arh. St. Buc. Condica m-rei Jitianu, nr. 723, f. 530—531.
Trad. rom.

[1]) în loc de: « postelnic ».

www.dacoromanica.ro

416

1570 (7078) Iunie 6, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Bâră cu fiii săi, ca să le fie o ocină în Gocimani, din ocină, jumătate de funie şi din cealaltă jumătate de funie, a patra parte, pentrucă a cumpărat, pentru 66 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Silca cu fiii săi jumătate de funie, pentru 44 aspri; şi iarăşi a cumpărat o jumătate de funie de 44 aspri. Şi Ganea cu fiii săi, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Bârcă cu fiii săi, anume Neagu şi Stanciul şi Soare, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Vlad cu fiii săi, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Neagoe cu fiii săi, iarăşi jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Diicul cu fiii săi, pentru o jumătate dintr'o funie, 44 aspri. Şi Borcea cu fiii săi, iarăşi jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Cârstea cu fiii săi, iarăşi jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Mişeri cu fiii săi o funie întreagă, pentru 90 aspri, pentrucă a cumpărat-o toată. Şi iarăşi a cumpărat . . .[1]) jumătate de funie, pentru 80 aspri. Şi iarăşi Pospaiul şi Dadul, jumătate de funie, pentru 44 de aspri. Şi Neagu cu fiii săi, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi a cumpărat Dumitru dela Stan, fiul lui Drăgoi, jumătate de funie, pentru 130 aspri. Şi iarăşi Stanislav şi Prilaz şi Dragomir, jumătate de funie, pentru <44>[1]) aspri. Şi Dragomir, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi iarăşi <Şărbu şi Bârcă şi Dobrin>[1]) cu fiii lor, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi iarăşi Codeiu, jumătate de funie, pentru 44 de aspri. Şi Bunea, jumătate de funie, pentru 80 aspri. Şi iarăşi <Codeiu>[1]), jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Buzea şi Răzbas, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Dan şi Radul, jumătate de funie, din partea lui Zvârtos, pentru 300 aspri. Şi iarăşi Drăghici, dintr'o funie a patra parte, pentru 22 aspri. Şi Branco şi Mircea au cumpărat, pentru 44 aspri, dela Dragomir o jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi iarăşi Dragomir, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Manea, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Gâlga şi Radul, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Gâlmă, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi iarăşi Nicul şi Gâlmă şi Ghemuleţ, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Ghemuleţ şi Radul, jumătate de funie, pentru 44 de aspri. Şi <Slă>vea, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Tihul şi Nenciul şi Miţirea, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Sima, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Ghiciul şi Stroe, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Belea, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Stanciul şi Ghinţea, jumătate, pentru 44 aspri. Şi Slamea, dintr'o jumătate de funie, a patra parte, pentru 22 aspri. Şi Mica şi Stănislava, dintr'o funie şi jumătate, a patra parte, pentru 22

[1]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

aspri. Şi Straşa şi fiica ei, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi a cumpărat Stroe dela Vâlcsan dintr'o funie, a patra parte, pentru 100 aspri. Şi Vâlcsan, dintr'o funie, a patra parte, pentru 22 aspri. Şi Grăma, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Gonciul, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Buda şi Oancea, dintr'o funie, jumătate, pentru 44 aspri. Şi Marco, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Vladul şi Sora, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Tunba, dintr'o funie, a patra parte, pentru 22 aspri. Şi Şarbă cu fiii săi, Radul şi Danciul, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Dadul, o funie întreagă, pentru <88>[1]) aspri. Şi popa Baico şi Rada şi Neagu, dintr'o funie a patra parte, pentru 22 aspri. Şi a cumpărat Dadul dela Păcuraru şi dela Branco şi dela Neagu dintr'o funie, a patra parte, pentru 36 aspri. Şi <Oprea şi Bucur>[1]), jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Vechea şi cu fiicele sale, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Bălaur jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Vintilă, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi Voico cu fiii săi şi cu fiica sa, Drăgana şi popa Aldea, jumătate de funie, şi din altă funie, a patra parte, pentru 66 aspri. Şi Buciumaş, dintr'o funie, a patra parte pe <tot atâţia> aspri. Şi Udichi, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi au cumpărat Cârpit dela Cur Negru, dintr'o funie, a patra parte, pentru 22 aspri. Şi iarăşi dela Cur Negru, dintr'o funie, a patra parte, pentru <22> de aspri. Şi Vlad şi Bunea, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi <Bucşa>[1]) jumătate de funie, pentru <44>[1]) aspri. Şi...[1]) o funie întreagă, pentru...[1]) aspri. Şi <Ion>[1]) dintr'o funie a patra parte, pentru 22 aspri. Şi Bucşe, jumătate de funie, pentru 44 aspri Şi <Stoica şi fraţii>[1]) jumătate dintr'o funie, pentru 44 apri. Şi Negruşul, jumătate de funie, pentru 44 aspri. Şi...[1]) dintr'o funie a patra parte, pentru 22 aspri. Şi Coman, jumătate de funie, pentru 44 aspri.

Şi după aceia, Vâlcsan a aşezat pe nepoţii lui de frate, anume Stănilă şi Dragomir şi ...[1]) pe a patra parte din a patra parte dintr'o funie. Dar această mai sus zisă ocină a fost cumpărată dela Oprea slugerul din Preajvea, care a fost miluit de Radul voevod Călugărul, dar din partea de sus a ocinei dela Gocimani, jumătate.

De aceia, am dat şi domnia mea acestor mai sus zişi oameni, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată şi martori pune domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Bratul vistier şi Badea stolnic şi Mitrea comis şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

---

[1]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

Am scris eu, Manea Cotea, în cetatea de scaun Bucureşti, luna Iunie 6 zile, dela Adam curgători, anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., DCXXIV/87.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
O trad. rom. la Arh. St. Buc., ms. 256, f. 768—769, după care s'au făcut unele completări.

417

1570 (7178) Iunie 11, Bucureşti.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată Ţara Rumânească, feciorul marelui şi preabunului Mircii voevod, feciorul Mihnei voevod. Dat-am domniia mea aciastă poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeiştii episcopii ce să zice dela Buzău, unde iaste hram sfînta adormire a preasfintei stăpânii noastre, născătoarei de dumnezeu şi pururea fecioarei Mariei, ca să-i fie satul Albeşti parte de moşie a Albului, toată, dupretutindene, ori cătă să va alege a lui parte den sat şi du preste tot hotar, pentru că însuşi Albul au venit înnaintea domniei mele de au dat [dat] şi au închinat moşiia lui ce s'au zis mai sus sfintei şi dumnezeeştii episcopii de mai sus zisă, ca să-i fie lui pomană întru vecinică pomenire, încă şi părinţilor lui, pre anume Micul şi Neaga, dimpreună cu fiiul lor Albul, să să scrie la sf<â>ntul şi marele pomenic, întru sfântul şi dumnezeescul jărtvenic, unde să pomenească şi alţi iubiţi ctitori, carii au adaos hrană întru sf<â>nta biserică. Şi singur Albul ce s'au zis mai sus au dat şi au închinat ale lui moşii de mai sus zise, ca să petreacă el la acel sfânt şi dumnezeesc loc până la vremea morţii lui, iar după moartea lui să să pomenească, precum iaste mai sus scris.

Şi însuşi Albul ce s'au zis mai sus şi blestem au pus: ori care om va fi din neamul lui şi să va ispiti să calce şi să necinstească tocmeala lui ce o au făcut însuşi să fie anathema şi proclet de 318 sfinţi părinţi ce au fost la Nicheia şi să aibă parte cu Iuda şi cu Ariia şi cu alţi necredincioşi Jidovi, carii au strigat spre domnul dumnezeu şi mântuitoriul nostru Isus Hristos şi au zis: «sângele lui asupra lor şi asupra feciorilor lor, care iaste şi va fi în veci, amin».

Aşijderea călugării carii petrec întru acel sfânt loc carii dintru dânşii s'ar ispiti să izgonească pă Albul din sf<â>nta episcupie ce s'au zis mai sus, aceia să fie neertaţi.

Drept aceia şi domniia mea am dat sfintei şi dumnezeeştii episcupii aceia moşie a Albului de mai sus numită, să-i fie de moştenire şi ohabnică şi neclătită până în veac.

www.dacoromanica.ro

Iată şi marturii am pus domniia mea: jupan pe Neagoe *mare* dvornic şi jupan Ioan *mare* logofăt *şi* Stan spătar *şi* Bratul vistier *şi* Mitrea comis *şi* Badea stolnic *şi* Gonţea peharnic şi jupan Stoichiţa *mare* postelnic. Ispravnic Ioan *mare* logofăt.

Şi eu, Buta, care am scris în scaunul cetăţii Bucureştii, Iunie 11 *zile*, dela Adam văleat 7078 ‹1570›.

Arh. St. Buc., Condica ep. Buzău, nr. 171, f. 453.
Trad. rom. din sec. XVIII.

418

‹1570› Iunie 25.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Şerban postelnic, fiul lui Duma, nepotul jupaniţei Zlata din Pietroşani, ca să-i fie Ţiganul său, anume Radul globnic, volnic cu ‹această› carte a domniei mele să ia trei Aţigănci, anume: Rusa şi fiica Badiei şi Stana, fiica lui Radul globnic, ori pe unde le va afla în ţara domniei mele, ori în Aţigănia domniei mele, ori în Aţigănia boierilor şi ori în Aţigănia călugărilor şi fie în ce Aţigănie ar fi. Iar Radul globnic, el să fie volnic cu această carte a domniei mele, să ia aceste Aţigănci, ce sunt mai sus scrise, pentrucă sunt aceste Aţigănci ale slugii domniei mele, Şerban postelnic de moştenire.

Şi nimeni să nu îndrăsnească a turbura sau să oprească înaintea acestei ‹cărţi› a domniei mele, fiindcă acel om rău va păţi. Şi în alt chip să nu fie, după spusa domniei mele.

Ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris eu, Tudor, luna Iunie 25 zile.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 860.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1906.
Datat după Ioan mare logofăt.

419

1 570 (7078) Iunie 26, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea porunca domniei mele lui Văsiu cel bătrân din Târgşor şi cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie lui ocină în Rogozeşti a patra parte de pretutindeni. Şi iarăşi din vadul de moară a patra parte, pentrucă a cumpărat Văsiu cel bătrân dela Maria din Glăvăneşti, pentru 1400 aspri gata.

www.dacoromanica.ro

Şi iarăşi să-i fie lui un Aţigan, anume Langa, pentrucă l-a cumpărat Văsiu cel bătrân dela Cârstian din Stăncești, pentru 1000 aspri gata.

Şi au vândut aceşti mai sus zişi boieri ocina lor şi Aţiganul, mai sus pomenite, de a lor bună voie.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Văsiu cel bătrân, ca să-i fie lui de ocină şi ohabă, lui şi fiilor lui şi nepoţilor şi strănepoţilor lui şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Bratul vistier şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris eu, Stanciul, fiul lui Butea, în cetatea Bucureşti, luna Iunie 26 zile, dela Adam până acum, în cursul anilor, în anul 7078 ‹1570›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., LXCVI/169.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.

420

1570 (7078) Iulie 18, Bucureşti.

Copie scoasă după un hrisov sârbăsc.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod domnul Ţării Rumâneşti, feciorul marelui şi preabunului Mircea voevod, feciorul bătrânului a răposatului Mihnea voevod. Dat-am domnia mea această învăţătură a domniei mele lui Nan şi feciorilor lui, câţi dumnezeu îi va da, ca să le fie lor ocină în Măxineni, den partea unchi-său, Oanei, a treia parte de peste toată ocina, den hotarul Giuleştilor până în hotarul Şchiopeanilor, pentrucă aceasta iaste ocină bătrână şi dreaptă a lor.

Iar după aceia, Nan au venit dennaintea domniei mele denpreună cu fratele său şi au dat-o ei lui Cârloman părţile lor den ocină, însă den partea unchi-său Oanei a treia parte. După aceia, Cârloman, el aşa au dăruit pre Nan cu un cal bun, drept aspre 600 şi nişte vaci şi stupi şi oi, până s'au înplinit preţ drept 1960 aspri. Şi aşa au scos pe fratele său şi au dăruit de a lui bună voe şi cu ştirea tuturor megiiaşilor. Aciastă ocină ce s'au zis mai sus s'au dat când i s'au întâmplat o mare pagubă.

Şi încă au fost pus şi jurământ care să va lăsa şi va călca acel jurământ să fie afurisit de 318 *părinţi* de la soborul Nicheii.

Şi iar au mai dat ei ocină lui Cârloman în Tâmboeşte, den partea Teicăi a patra parte, însă den parte fiiului său Radului, toată, câte să va alege despre fraţi, pentrucă au fost furat Radul, feciorul Teicăi, o vacă şi l-au prins de faţă furând, iar Cărloman i-au plătit gloaba lui toată, cu 213 aspri.

www.dacoromanica.ro

Şi iar au fost dat lui Cârloman ocină în Tâmboeşti, den partea Radului, feciorului Teicăi, pe jumătate du pătindine, câtă să va alege despre fraţi, iar Cârloman au dăruit pe Sârbul, feciorul Teicăi, cu un cojoc şi cu un postav şi cu bani, până când s'au înplinit preţ, drept 400 aspri, când au fost foametea cea mare.

Şi iar au cumpărat Cârloman ocină în Măxineni, funii 2, dela un Lupul şi dela fratele său, drept 600 aspri, pentrucă au fost luat Lupul nişte epe de furat şi l-au prins de faţă, deci Cârloman iar l-au plătit şi de aciasta cu 600 aspri, iar când foametea cea mare.

Şi iar au cumpărat Cârloman funii trei dela Toma Caba, drept 900 aspri, iar la foametea cea mare.

Şi iar au mai cumpărat Cârloman ocină în Măxineni, funii 2, dela Drăghiciu, însă din partea lui Lepădat, drept 500 aspri.

Şi iar au mai cumpărat Cârloman o jumătate ocină dela Belciug a patra parte dela Stanciul *şi* dela fraţii lui, drept 200 aspri, iar la foametea cea mare. După aceia, au venit Hasan denaintea domniei mele şi au băgat pe fiica sa Voica *şi* Stana *şi* Bana pentru aceste părţi de ocină, însă pentru o funie den hotarul Giuleştilor până în hotarul Schiopenilor. După aceia, au mai venit înaintea domniei mele Banea pentru aceste fete cum le-au băgat cu aciastă funie a lor den hotarul Giuleştilor până în hotarul Şchiopenilor.

Drept aceia, am dat domniia mea aceste moşii şi ocina care scrie mai sus acestor oameni, ca să le fie lor moşie în veci ohabnică şi feciorilor şi nepoţilor şi strenepoţilor câţi să vor trage den urma lor [lor], după porunca domniei mele.

Fost-au şi boiarei domnii mele marturi: Neagoe marele vornic *şi* Ioan marele logofăt *şi* Stan marele spătariu *şi* Bratul *mare* vistier *şi* Badea *mare* stolnic *şi* Mitrea *mare* comis *şi* Gonţea *mare* pah. *şi* Stoichiţa marele postelnic.

Şi am scres eu, Ioan *al doilea* logofăt, în târgul în Bucureşti Iulie 18, 7078 <1570>.

Arh. St. Buc., M-rea Râşca, XIX/1.
Trad. rom.

421

1570 (7078) Iulie 22, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voeod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Neacşa cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină în Sălătruc şi în Fântânele şi în Plecicoi şi în Pulaţi, părţile fratelui său Stanciul toate, oricât se va alege; şi din Aţigani, cât va fi partea fratelui său Stanciul, toată, pentrucă i-a dat însuşi Stanciul la

www.dacoromanica.ro

moartea sa toată partea lui, din ocine şi din Aţigani, surorii sale jupaniţei Neacşa, pentrucă n'au rămas din el fii, nici nimeni. Şi încă mult a rămas Stanciul dator în ţară străină, în Ţara Ungurească, în pribegie; astfel, l-a plătit jupaniţa Neacşa dela Iacob Cojocarul din Sibiu un cal, de i-a dat 1000 aspri. Şi iarăşi a luat singur Stanciul dela sora sa Neacşa 2000 aspri, de şi-a plătit capul de către mânăstirea Pobrata în Ţara Moldovei, pentru un cal ce l-a furat Stanciul. Şi iarăşi a furat Stanciul un cal din cetate dela Buia, apoi l-a plătit sora sa Neacşa, de a dat trei cai de 1200 aspri. Şi au jefuit Ungurii pe jupaniţa Neacşa pentru fratele său Stanciul, de i-au luat un scrin cu multe scule şi argint, preţul a fost 2500 aspri.

Şi după aceia, Stanciul, el s'a temut de moarte şi fii din trupul său n'a avut. Astfel, el a dat partea sa toată surorii sale, jupaniţa Neacşa şi din sat şi din Aţigani, ca să-l pomenească după moartea lui. Şi a murit Stanciul pe mâna surorii sale, jupaniţa Neacşa şi i-a făcut pomenire un an întreg şi două sărindare şi au mai rămas pe capul jupaniţei Neacşa, ca să-i facă 17 sărindare.

Şi au mărturisit cum a fost la această întocmire atunci, anume: Şuica din Şuici şi Radul, fiul lui Vladul, din Tătuleşti şi Radul din Sălătruc şi Vladul din Runcu şi Mihail din Colunești şi Caplea din Sălătruc şi Bogdan portar şi Stan din Bărăşti.

De aceia, am dat şi domnia mea jupaniţei Neacşa, ca să-i fie aceste mai sus zise ocine şi Aţigani de ocină şi de ohabă, ei şi fiilor ei şi nepoţilor şi strănepoţilor ei şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată dar şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir fost mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir fost mare vornic şi jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Bratul vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Neagoe mare vornic.

Am scris eu, Tudor, în cetatea Bucureşti, luna Iulie 22 zile şi dela Adam până la această scriere, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 861.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XVIII.

422

1570 (7078) August 1.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod şi nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Rusin cu fiii săi, câţi îi va da dumnezeu, ca să-i fie lui ocină în Sămăileni partea lui Roman şi a fraţilor lui, toată, oricât se va alege de peste tot locul, pentrucă este cumpărată de Roman

www.dacoromanica.ro

şi de fratele său, pentru 1200 aspri gata. Şi iar a cumpărat Rusin ocina lui Stanciul , ... [1]) toată, de peste tot locul, pentrucă 800 aspri. Şi . . . , [1]) dela Topor toată, pentru . . . . . [1]) Şi iar a cumpărat Rusin un Aţigan, anume Curchi cu Aţiganca lui, anume . . . . . [1]) şi cu copiii săi dela Şerban din Berivoeşti, pentru 2500 aspri. Şi ‹iarăşi a cumpărat› o Aţigancă, anume . . . . ata din Nanoveni pentru 700 aspri. Şi iarăşi a cumpărat Rusin . . . . . [1]) ‹partea› de ocină a lui Bogdan şi a fratelui ‹său› . , ... [1]) pentru 190 aspri din drumul Bercenilor . . . . . [1]) hotarul Toporului.

De aceia ‹am dat şi domnia mea, ca› să-i fie ocina de ohabă, lui feciorilor, nepoţilor şi strănepoţilor lor ‹şi neclintit›, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe ‹mare› vornic şi jupan Ioan mare logofăt . . . . . [1]) mare spătar şi Mitrea mare ‹comis şi Bratul› mare vistier şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt. . . . . [1]) luna August 1 zi, în anul 7078 ‹1570›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., Depuneri sub dată.
Orig. slav, hârtie, rupt, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din sec. XX.

423

1570 (7078) August 12, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a totă ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Negre portar şi jupaniţei lui, Caplea şi fiului lor, Tatul şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie satul Ruşii lui Chirtop tot, cu tot hotarul, dela hotarul Ţigăneştilor până la mijlocul apei Ialomiţei, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, Negre portar şi jupaniţa lui, Caplea şi fiul lor Tatul au avut pâră în faţa domniei mele cu Balea şi cu ceata lui dela Răzvadul şi astfel au pârît ei, că au cumpărat ocină la Ruşii lui Chirtop dela Stan şi dela Oprea, fiii lui Chirtop, părţile lor, pentru 11.000 aspri, cu ştirea lui Negre portar şi a jupaniţei lui şi a fiului lor Tatul. Deci întru aceasta, domnia mea am cercetat despre aceasta, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Negre portar şi jupaniţei lui şi lui Tatul lege, 12 boieri, să jure că n'au ştiut când au cumpărat Balea şi ceata lui ocină la Ruşi dela Stan şi dela Oprea. Şi astfel, au adus pe cei 12 boieri în faţa domniei mele şi au jurat că n'au ştiut când au cumpărat Balea şi cu ceata lui acea ocină, nici de

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

cum. Iar după aceia, Balea şi ceata lui, el nu s'a lăsat aşa, ci au luat lege peste lege, 24 de boieri, ca să jure, dar de două ori câte 24 de boieri, ca să jure că au cumpărat ei acea ocină cu ştirea lui Negre şi a jupaniţei lui şi a lui Tatul. Şi nici de cum n'au putut Balea şi ceata lui să jure la zi, ci au rămas Balea şi ceata lui de lege în faţa domniei mele. Şi am dat domnia mea lui Negrea portarul şi jupaniţei lui şi lui Tatul, ca ei să lepede lui Balea şi cetei lui asprii, câţi vor fi pentru acea mai sus zisă ocină. Şi le-au dat lor asprii în mâinile lui Balea şi ale cetei lui.

De aceia, am dat şi domnia mea slugilor domniei mele, lui Negre şi jupaniţei lui, Caplea şi fiului lor Tatul, ca să le fie mai sus zisul sat, Ruşii, de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Bratul vistier şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi Stochiţă mare postelnic. Ispravnic Neagoe mare vornic.

Şi eu, Neagoe cel mic între diaci, care am scris în cetatea de scaun Bucureşti, luna August 12 zile, curgători ani dela Adam până acum, anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Inst. de Istorie şi Filosofie al Acad. R.P.R.
Copie slavă.

424

1570 (7078) August 13.

† Din mila <lui dumnezeu, Io Alexandru> voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, numită Argeş, hramul uspenia preasfintei născătoare de dumnezeu, ca să-i fie ei ocină <în Ştefăneşti, partea> lui Pătru Grăunţă toată şi din câmp şi din apă şi din deal, pentrucă această mai sus zisă ocină a fost de moştenire a lui Pătru Grăunţă, însă au cumpărat-o călugării dela fiii lui Pătru, dela Vintilă şi dela Preda şi dela Stanciul, pentru 7250 <aspri>, încă din zilele răposatului Mircea voevod.

Iar după aceia, au avut călugării pâră înaintea domniei mele pentru această mai sus zisă ocină, pentrucă au zis nişte oameni către domnia mea că această mai sus zisă ocină nu este a călugărilor, ci a fost a jupaniţei Samfira, fiica doamnei Roxanda. Şi întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am aflat domnia mea adevărul că n'a avut Samfira niciun amestec. Şi încă a adus părintele egu-

www.dacoromanica.ro

men Serafim şi pe vânzători, pe fiii lui Pătru, înaintea domniei mele, de au spus cu limba lor, că Samfira n'a avut nicio treabă, ci este ocina mânăstirii.

De aceia şi domnia mea am dat sfintei mânăstiri şi părintelui egumen Serafim şi <tuturor> fraţilor care trăiesc în sfântul loc, ca să le <fie> de ocină şi ohabă şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Bratul vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris, Coresi scriitor, August 13 zile, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 862.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1912 şi un rezumat vechi, după care s'au făcut completările.

425

1570 (7078) August 30, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod şi fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri, numită Glavaciog, ca să-i fie o fântână la Topoloveni şi locul dimprejurul fântânii, 12 stânjeni, pentrucă este veche şi dreaptă ocină a sfintei mânăstiri şi cumpărată sfintei mânăstiri de răposatul Vlad voevod Călugărul, pentru 12 florini ungureşti, ca să-i fie domniei sale veşnică pomenire. Pentru aceia, dar, am adeverit şi am văzut şi am cetit domnia mea şi vechile cărţi ale lui Vlad voevod că a cumpărat şi a miluit sfânta mânăstire cu mai sus zisa fântână.

Astfel, aşa am dat şi am întărit şi am înnoit domnia mea hrisovul răposatului Vlad voevod, ca să-i fie mai sus zisa fântână sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri de ocină <şi de ohabă şi dumnezeeştilor> călugări de hrană şi domniei mele pomană în veci.

Pentru aceasta şi <martori am pus domnia mea>: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Bratul vistier şi <Badea> stolnic şi Mitrea comis şi Gonţea paharnic şi Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Şi eu, Şerban din Pădureţi, care am scris în oraşul Târgovişte, luna August 30 zile şi dela Adam cursul anilor până acum, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 863.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu o trad. rom. din 1848.

www.dacoromanica.ro

426

<1570 Septembrie 1—1571 August 31> 7079.

Moşia Crângarii.

Cartea lui Alexandru voevod pe numele mânăstirii Glavaciogul, pentru apărarea bălţilor dela Sămărineşti şi Crângari.

Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Românească. Dat-am domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mănăstiri ce se chiamă Glavaciogul, ca să fie volnic şi întărit eromonahul igumenu Mihail, cu această cartea a domniei mele să păzească bălţile sfintei mănăstiri dela Sămărineşti şi dela Crângari şi dupe Glavaciog, cum ca să nu se înfrăţească [1]) întru una, să calce niciun om bălţile şi la heleşteile sfintei mânăstirii.

Iar care om se va înfrăţi a călca, iar părintele igumenul Mihail, el să fie volnic cu aciastă carte a domniei mele ca să-i bată şi să-i pedepsească şi nimeni să nu se amestece a face vreo bântuială, înaintea aceştii cărţi a domniei mele, pentrucă acel om rău va pătimi de către domnia mea. Şi într'alt chip să nu fie, dupe zisa domniei mele.

Am scris *marele* logofăt eu, Badea, luna . . . . . .[2]) 7079 <1570·1571>

Acad. R.P.R., Ms. rom. 1449, f. 16v—17.
Trad. rom.
Altă trad. rom. la Arh. St. Buc., ms. 223, f. 14 v.

427

1570 (7079) Septembrie 7, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea acestă poruncă a domniei mele slugii domniei mele, lui Vladul cu ceata lui din Urlătoi, anume Vladul [3]) şi Lupea şi Negruş şi cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie ocină în Urlătoi, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină de moştenire.

Şi a fost hotarul vechiu dinainte vreme, peste apa Buzăului, până în matca veche, pentrucă a trecut hotarul Bolei peste Buzău în vechea matcă; astfel să treacă şi ocina Urlătoilor, pentrucă acolo a fost hotarul vechiu şi a fost şi hotarul Cândeştilor iar acolo, în matca veche, de moştenire. Dar au trecut Cândeştii peste vechiul hotar în ocina Urlătoilor, de au arat fără ştirea lor, anume: Calin şi Văsiiu şi Negruş şi Stepan şi popa Radul.

[1]) „înfrăţească", aşa în orig., se menţionează în traducere.
[2]) loc rupt în text.
[3]) « Vladul », şters ulterior în orig.

www.dacoromanica.ro

Iar întru aceasta, Urlătoii au venit înaintea domniei mele, de au închinat hătalmul. Şi am luat domnia mea hătalmnul dela Cândeşti, iar Cândeştii n'au vrut să se lase aşa, ci au venit Cândeştii înaintea domniei mele, ca să se pârască cu Urlătoii. Iar ei nicicum n'a putut să se apuce de pâră cu Urlătoii înaintea domniei mele, ci au fugit Cândeştii şi au rămas de lege dinaintea domniei mele, ca mai mult amestec să nu aibă cu acea ocină a Urlătoilor.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea slugii domniei mele, ce este mai sus scris, lui Vladul cu ceata lui şi cu fiii lor, ca să le fie ocina de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi jupan Stan spătar şi jupan Mitrea comis şi Bratul vistier şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Neagoe mare vornic.

S'a scris în luna Septembrie 7 zile, în cetatea Târgovişte, în anul 7079 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 864.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1850.

428

1570 (7078) Septembrie 9, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dan şi lui Radul şi lui Nan şi lui Ion şi lui Stanislav şi lui Lupul şi cu fraţii săi şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie lor ocină în Turceni, însă în partea de jos . . . . . [1] parte, pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar <după> aceia, ei s'au hotărnicit dinspre Maniul şi de către Simul. Şi hotarele să li se ştie: dela Jilţi în Vâlcea, în frasin până în Coasta Mare, la piatră şi de aici, pe drum, până în dâlmă, la hotarul Ceplei. Şi au hotărnicit această ocină cu 12 boieri şi hotarnic le-a fost Tatomir postelnic. Şi în partea de sus să ţină aceşti mai sus zişi oameni trei părţi, iar Maniul şi Simul să ţină a patra parte.

De aceia, le-am dat şi domnia mea, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Bratul vistier şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Am scris eu, Tatul logofăt, în minunata cetate în Târgovişte, luna Septembrie 9 zile, în anul 7078 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 865.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1845.
Stilul dela 1 Ianuarie, după divan.

429

1570 (7079) Septembrie 10, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alixandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele Dobrei cu fiii săi, câţi dumnezeu îi va da, ca să-i fie ocină în Godeni, toată partea lui Stoica, oricât se va alege din câmp şi din pădure şi din apă şi din uscat şi de pretutindeni, pentrucă a cumpărat Dobre dela Stoica, pentru 2500 aspri gata. Şi a vândut Stoica această mai sus zisă ocină de a lui bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor dimprejur şi dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea Dobrei, ca să-i fie ocină şi ohabă, ei şi fiilor ei şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ioan mare logofăt şi Stan spătar şi Bratul vistier şi Mitrea comis şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţa mare postelnic. Ispravnic Neagoe mare vornic.

Şi eu, Cârstian, am scris în cetatea de scaun Târgovişte, luna Septembrie 10 zile, dela Adam curgători în anul 7079 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., CCXCIII/27.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.

430

1570 (7079) Septembrie 12, Târgovişte.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită Tismana, şi cinstitului părinte egumen Ioan, ca să-i fie nişte sălaşe de Aţigani, anume: Başta cu Ţiganca sa şi cu copiii săi şi Gligul cu Aţiganca lui şi cu copiii săi şi

www.dacoromanica.ro

Pătru cu mama lui şi cu Aţiganca lui şi cu copiii săi şi Radul cu Aţiganca lui şi cu copiii săi şi Anca cu trei copii şi Paraschiva cu Aţiganca lui şi cu copiii săi şi Dumitru zlătar cu Aţiganca lui şi cu copiii săi; pentrucă i-a scos sfânta mânăstire şi părintele egumen Ioan pe aceşti Aţigani mai sus zişi, de peste munţi, cu multă cheltuială, 2500 aspri.

De aceia, am dat şi domnia mea şi am miluit sfânta mânăstire cu aceşti Aţigani, ca să-i fie sfintei mânăstiri de ocină şi de ohabă şi de către nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată dar şi martori punem domnia mea: jupan Neagoe mare vornic, jupan Ioan mare logofăt şi Bratul vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Ispravnic marele logofăt.

Am scris eu, Codreş, Septembrie 12 zile, în anul 7079 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 866
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom dela sfârşitul sec. XVIII.

431

1570 (7079) Septembrie 17.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele lui Dobrotă şi lui Badul, să le fie ocină cu fiii lor, câţi le va da dumnezeu, ca să le fie lor ocină în Cobiia, din ocina Băneştilor, pe apa Cobiei, dela Teiu până la gura Pietroasei şi până în hotarul Băduleştilor; pentrucă le este veche şi dreaptă ocină şi dedină, deoarece au cumpărat-o dela Marina din Târgovişte, pentru 2000 aspri gata. Insă să ţină singur Dobrotă jumătate din această mai sus zisă ocină şi popa Neagoe cu Dobrotă [1]) să ţină cealaltă jumătate de ocină. Şi a vândut Marina mai sus zisa ocină . . . . . [2]) acestor mai sus numiţi oameni de a ei bună voie şi cu ştirea tuturor megiaşilor dimprejur, din sus şi din jos.

De aceia, am dat şi domnia mea mai sus numiţilor oameni <această> mai sus zisă ocină, ca să le fie de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor, nepoţilor şi strănepoţilor <lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele>.

Iată martori am pus <domnia mea>: jupan . . . . [2]) şi Badea stolnic . . . . . [2]) şi Bratul vistier şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. . . . . [2]) în cetatea de scaun Târgovişte..... [2]) luna Septembrie 17 zile <în anul> 7079 <1570>.

---

[1]) pasagiul « popa Neagoe cu Dobrotă », adaus ulterior peste un text răzuit.
[2]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., LXXVI/1.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, căzută.
O copie slavă ibid., LXXVI/7, după care s'au făcut unele completări.

432

1570 (7079) Septembrie 19, Târgovişte.

† Cu mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată Ţara Rumănească, feciorul marelui şi preabunului Mircea voevod, feciorul Mihnea voevod. Dat-am domniia mea această poruncă a domniei mele cinstitului părinte egumenului Avramie dela sfânta mânăstire ce să numeşte Nucetul, unde iaste hramul sfântului şi slăvitului marelui mucenic Gheorghii, ca să-i fie un Ţigan, anume Orzea, pentru că acest mai sus zis Ţigan iaste de baştină al sfintei mânăstiri, ci l-au fost înpresurat Gherghe şi cu nepoţii lui, feciorii Neculii.

Iar după aceia, părintele igumenul Avramie au avut pâră înnaintea domniei mele cu Gherghe şi cu feciorii Neculii pentru acel mai sus zis Ţigan al sfintei mânăstiri. Intru aceia, domnia mea am adeverit, cum că iaste acel Ţigan al sfintei mânăstiri de baştină. Şi au rămas Gherghe şi nepoţii lui de lege din naintea domniei méle.

Pentru aceia, am dat domniia mea sfintei mânăstiri, ca să-i fie acel Ţigan întru moştenire şi ohabnic şi de nimenea să nu să clătească după zisa domniei méle.

Iată şi mărturii am pus domniia mea pe: jupan Neagoe *mare* dvornic *şi* jupan Ioan *mare* logofăt *şi* Stan spatar *şi* Bratul vistier *şi* Mitrea comisul *şi* Badea stolnic *şi* Gonţea peharnic *şi* Stoica postelnic. Şi au fost ispravnic Neagoe *mare* dvornic.

Şi eu, Ştefan logofătul, am scris în scaunul Târgoviştii, *luna* Septemvrie 19 *zile*, leat 7079 <1570>.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 867.
Trad. rom. din 1741.

433

1570 (7079) Septembrie 20.

Cu mila lui dumnezeu, Alexandru voevod, feciorul Mihnei voevod. Dat-am domniia mea această carte a domnii méle lui Atanasie egumenu dela sfânta mănăstire, hramu, Intră<rii> în bisérici, ca să fie moşiia dela Poganu, partea lui Dumitru, cătă se va alége şi să va afla, de peste tot hotaru, pentrucă au cumpărat-o egumenul Atanasie dela Dumitru în bani gata 7.000 de aspri.

www.dacoromanica.ro

Iar sluga domnii méle, Doicilă banu, au cerut la domniia mea acea moşie, să o cumpere. După aceia m'am milostivit domniia mea să rămâe şi n'am voit să o dau banului. Deci, viind egumenul ce iaste mai sus scris, înpreună cu Dumitru, ce au vândut această moşie înpreună cu mulţi omini buni, de au mărturisit că au vândut această moşie a lui, din bună voe lui, egumenului Atanasie.

Pentru aceia, am dat şi domniia mea această moşie sfintei mănăstiri, ce iaste mai sus zisă, să fie a sfintei mănăstiri moşie stătătoare în veci.

Pentru aceia şi martori am pus domniia mea pe: jupan Neagoe *mare* vornic jupan Ion *mare* logofăt *şi* Stan spătar *şi* Brat vistier *şi* Mitrea comis *şi* Badea stolnic *şi* Gonţea paharnic *şi* Stoichiţă postelnic. *Şi* ‹ispravnic› Stoica *mare* logofăt[1])

Şi am scris eu, Bratu, Septembrie 20, 7079 ‹1570›.

Arh. St. Buc. Condica ep. Râmnic, nr. 707, f. 301.
Trad. rom.

434

‹1570—1582› Septembrie 21.

† Am scris sudeţul şi 12 pârgari din oraş din Buzău această carte a noastră, căci au venit înaintea noastră anume Stanciul al lui Tudoran şi Pătru şi Matei şi Jipa, de au dat împreună toţi o moară la vadul ce se numeşte la Bărăcii, părintelui episcop Atanasie, de a lor bună voie şi cu ştirea tuturor oamenilor şi tineri şi bătrâni şi mici şi mari, ca să le fie lor pomană în viaţa cea care este nesfârşită; şi s'au scris în sfântul pomelnic şi ei şi părinţii lor.

Şi încă după aceia, mare blestem au pus ei, dacă cineva va strica acea tocmeală acela să fie blestemat de 318 sfinţi părinţi, ce sunt în Nicheia şi aceluia să-i fie cu Iuda şi cu Arie. Astfel au blestemat ei, înaintea mea, eu sudeţul şi înaintea a 12 pârgari.

După aceia, arhiepiscopul Atanasie multă cheltuială a cheltuit pentru acea moară, ce s'a scris mai sus.

Pentru aceasta, să fie în drept arhiepiscopul Atanasie să ţie acea moară, ce este mai sus zisă, în pace şi slobod, iar ctitorii ce sunt mai sus scrişi, de s'au scris în sfântul pomelnic, acele suflete să fie în mâna lui dumnezeu şi în pace, în vecii vecilor. Şi domnul dumnezeu pretutindeni se află, ca să mântuiască neamul creştinesc, amin.

Scris luna Septembrie 21 zile.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 589.
Orig. slav, hârtie, pecete căzută.
Cu o trad. rom. dela jumătatea sec. XIX.
Datat după episcopul Atanasie.

[1]) probabil: « al doilea logofăt ».

www.dacoromanica.ro

1570 (7079) Septembrie 26.

† In lege a poruncit domnul dumnezeu fiilor lui Israel, ca în fiecare an să dea zeciuială, din cât vor agonisi şi ştiind aceasta apostolii şi părinţii purtători de dumnezeu au povăţuit pentru ajutor şi pentru binefacerea sufletelor noastre şi ne-au lăsat nouă, ultimilor fii ai lor, unii cu rugăciune şi priveghere şi post, alţii cu milă şi pocăinţă, să se ferească de toate relele, cu toată credinţa să fie gata a asculta acel glas de bucurie: « Veniţi toţi cei trudiţi şi împovăraţi şi eu vă voiu odihni, veniţi binecuvântaţii părintelui meu, să moşteniţi împărăţia gătită vouă, dela facerea lumii, căci am înfometat şi mi-aţi dat să mănânc, am însetat şi mi-aţi dat să beau, <strein am fost> şi m'aţi cercetat, gol şi m'aţi îmbrăcat, bolnav am fost şi m'aţi căutat şi în temniţă am fost şi aţi venit la mine. »

Iată şi eu, binecredinciosul şi binecinstitorul şi de Hristos iubitorul şi singur stăpânitorul, Io Alexandru voevod, <fiul marelui şi> preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod, din mila lui dumnezeu şi cu darul lui dumnezeu, stăpânind şi domnind peste toată ţara Ungrovlahiei, încă şi al părţilor de peste munţi, Amlaşului şi Făgăraşului <herţeg>, râvnind a urma pe împăraţii şi domnii cei vechi care cele pământeşti în binefacere şi pace le-au cârmuit şi s'au învrednicit de împărăţia cerurilor: iarăşi mi-am amintit domnia mea de cuvântul lui David proorocul şi împăratul, care spune: « Fericit celui care s'au iertat fărădelegile şi căruia i s'au acoperit păcatele, fericit bărbatul căruia nu-i va socoti domnul păcatele. » Şi iarăşi: « în acelaş chip cum doreşte cerbul la izvoarele apelor, aşa doreşte sufletul meu spre tine, doamne. »

Astfel, am dăruit şi domnia mea acest întru totul cinstit şi cu frumoasă faţă şi preacinstit, care este deasupra tuturor cinstitelor daruri, acest de faţă hrisov al domniei mele, sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri numită Vihorăşti, unde este hramul naşterea preasfintei, curatei şi prea binecuvântatei stăpânei noastre, născătoare de dumnezeu şi pururea fecioară Maria, ca să-i fie satele, anume Gurguiaţii toţi şi cu tot hotarul şi Vărăştii toţi şi cu tot hotarul, pentrucă sunt aceste sate vechi şi drepte ocine şi dedine, dăruite încă de răposatul Vlad voevod cel Bătrân.

Insă au fost cotropite de călugării dela sfânta mânăstire numită Dealul. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele, <după dreptate şi după legea> lui dumnezeu şi am aflat domnia mea bine şi adevărat, că au fost aceste sate, <Gurguiaţii> şi Vărăştii, de moştenire ale sfintei mânăstiri mai sus spuse, Vihorăştii, date încă de răposatul Vlad voevod cel Bătrân. Iar sfânta mânăstire dela Deal n'a avut niciun amestec, niciodată.

www.dacoromanica.ro

<De aceia, am dat şi> domnia mea sfintei mânăstiri din Vihorăşti, ca să-i fie aceste sate, Gurguiaţii şi Vărăştii, toţi şi cu <tot hotarul de ocină şi de ohabă şi de întărirea sfintei mânăstiri şi >dumnezeeştilor călugări< care trăesc în acel loc>, de hrană, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele veşnică pomenire.

Incă şi blestem <am pus domnia mea>: după trecerea domniei mele <dintre cele> de-aici, cui va încredinţa <domnul dumnezeu să fie domn al Ţării Româneşti> sau din copiii noştri sau din rude sau după păcatele noastre, <din alt neam sau orice binecredincios> creştin, dacă va cinsti şi va înnoi acest hrisov <al domniei mele>, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească şi să-l păzească aici cu trupul, iar în veacurile viitoare sufletul lui <şi la cumplita> judecată <să-i fie sprijinitoare> preasfânta maică a lui dumnezeu şi toţi sfinţii care din veac au plăcut lui dumnezeu; <iar dacă> nu va cinsti şi nu va înnoi şi nu va întări, ci va strica şi va călca şi va batjocori acest hrisov al domniei mele . . . . . [1]) cu trupul şi în veacurile viitoare sufletul său şi să aibă parte cu Iuda şi cu Arie şi cu . . . . . [1]) domnul dumnezeu şi mântuitorul nostru Iisus Hristos şi sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dobromir mare ban al Craiovei şi jupan Dragomir fost vornic şi jupan Neagoe mare vornic şi jupan Ivan mare logofăt şi Bratul mare vistier şi Stan mare spătar şi Badea mare stolnic şi Gonţea mare paharnic şi Mitrea mare comis şi jupan Stoica mare <postelnic>. Ispravnic Ioan mare logofăt.

Şi eu, Dragomir din Balaci, care am scris în minunata cetate . . . . . [1]) luna Septembrie 26 zile şi cursul anilor, în anul 7079 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 868.
Orig. slav, perg., pecete atârnată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din 1778, cealaltă din 1861.

436

1570 (7079) Octombrie 23.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei, dumnezeeştii, marei biserici a mitropoliei, unde este hramul înălţării domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos şi cinstitului şi preasfinţitului arhimitropolit, chir vlădica Eftimie, ca să-i fie satul Lucianii toţi şi cu tot hotarul.

Pentrucă acest sat a fost de moştenire al boierilor din Mărgineni, dar l-au dat şi au închinat acest sat, Lucianii, cinstitului dregător al domniei mele, jupan Dragomir mare vornic, de bună voia lor, dinaintea domniei mele. Iar după aceia,

[1]) loc şters, ilizibil în orig.

www.dacoromanica.ro

jupan Dragomir mare vornic a dat şi a miluit sfânta mitropolie din Târgovişte, cu mai sus zisul sat Lucianii, ca să-i fie sfintei mitropolii . . . . . .[1] de întărire şi dumnezeeştilor călugări de hrană, iar jupanului Dragomir mare vornic, veşnică pomenire.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Ivaşco mare logofăt şi Stan spătar şi Dumitru vistier şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi Stoica mare postelnic. Şi ispravnic Dragomir mare vornic.

Am scris Miroslav, luna Octombrie 23 zile, în anul 7079 ‹1570›.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

† Am scris aceşti oameni, anume: Dragomir şi Sora şi Isuf şi Sitleale şi Mihail vornic şi jupaniţa lui, Maria şi Catalina şi Pătru şi Neacşa şi Gheorghe.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 869.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată, căzută.
Cu două traduceri rom., una din sec. XVIII, cealaltă din 1850.

437

‹1570 Octombrie 23—1574 Septembrie›.

† In cartea sfântă, Facerea, a lui Moise, scrie: astfel spune ‹domnul› Adonai . . . . . .[1] cât vor agonisi în tot anul din avutul lor, să dea zeciuială neamului lui Levi, binecuvântaţilor lui preoţi că . . . . . .[1] mulţi au strălucit prin milostenii şi dărnicie, dumnezeeştii sfinţii apostoli şi părinţi purtătorii de dumnezeu ne au aşezat spre folosul şi mântuirea sufletelor noastre, ca unii prin rugăciune şi veghe şi post să ne curăţim de păcate, toate aceste răbdând, ca Hristos să domnească. Astfel şi eu, robul stăpânului meu Iisus Hristos, Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu şi cu darul lui dumnezeu, stăpânind şi domnind peste toată ţara Ungrovlahiei, iată deci mi-am amintit şi domnia mea cum mulţi împăraţi şi voevozi, încununaţi de dumnezeu, cari au fost înaintea noastră şi în împărăţie s'au veselit, puţini din ei au fost moştenitori ai împărăţiei cereşti, m'am străduit iată şi eu nu numai această împărăţie a cârmui ci a aşeza şi pentru mântuirea sufletului. De aceia am ridicat cugetul spre cer şi prin dorinţa dela duhul sfânt am râvnit dorinţa către sfintele şi dumnezeeştile biserici şi mănăstiri mai ales către această dumnezieasca mânăstire ‹care este› în sfântul munte Sinai unde în spinişul de foc s'a arătat dumnezeu celui plăcut lui, prooroculuı Moise, în care sunt şi moaştele sfintei muceniţe Ecaterina hramul lăcaş al preobrajeniei domnului dumnezeu şi mântuitorul nostru Isus Hristos, am râvnit şi domnia mea a mă numi şi eu ctitor nou şi am dăruit domnia mea sfintei mână-

[1]) loc rupt în orig.

www.dacoromanica.ro

stiri în fiecare an un obroc de 6000 de aspri, iar fraţilor cari vor veni, pentru cheltuială, 1000 de aspri.

De aceia dar, vă rog, sfinţi părinţi, în numele lui dumnezeu şi al sfântului prooroc Moisè cel care a văzut pe dumnezeu şi a tuturor sfinţilor să scrieţi pe domnia mea în sfântul mare pomelnic: Io Alexandru voevod şi pe bunicul domniei mele Io Mihnea voevod şi pe părintele domniei mele Io Mircea voevod şi maica din inimă a domniei mele, doamna Despina şi pe fraţii din inimă ai domniei mele, Io Mihnea voevod şi Io Vladul voevod şi Io Miloş voevod şi Io Petru voevod şi pe fiul din inimă al domniei mele Io Mihnea voevod şi totdeauna să ne pomeniţi în sfintele voastre taine şi la sfântul jărtfenic. Noi deci în zilele şi în viaţa noastră în fiecare an suntem datori ca totdeauna să miluim şi să întărim sfânta mânăstire cu mai sus zisul obroc.

Iar celui care după plecarea noastră, care este moartea întregii lumi, cui îi va încredinţa domnul dumnezeu şi va începe să ţină sceptrul întregii ţări a Ungrovlahiei sau din rodul de inimă al domniei mele sau din rudele noastre sau, după păcatele noastre, din alt neam, vă rog în numele lui dumnezeu şi al tuturor sfinţilor să întăriţi acest hrisov al domniei mele şi să miluiţi sfânta mânăstire din agoniseala dată vouă de dumnezeu, cu ceia-ce vă va învăţa dumnezeu, după după cum însuşi Hristos poruncind a zis: fiţi milostivi după cum sunt şi eu şi altele. Pentru aceasta să aveţi iertarea păcatelor la cumplita şi cea de a doua lui venire şi rugăciunea şi acoperemântul preacuratei născătoare de dumnezeu şi a tuturor sfinţilor . .[1]) să ne învrednicească a sta în împărăţia cerească, de-a dreapta lui Hristos judecătorul drept, privind unul la altul cu feţe vesele, în vecii vecilor, amin.

Iată martori ‹pune domnia mea›: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Ivaşco mare logofăt şi Stan mare spătar şi Dumitru mare vistier şi . . . .[1]) mare stolnic şi Gonţea mare paharnic şi . . . . . .[1]) mar epostelnic. Ispravnic Ivaşco mare logofăt . . . . . .

. . . . . .

. . . . . [1])

Acad. R.P.R., CCCXCVII/18.
Orig. slav, perg., rupt.
Datat după divan.

438

1570 (7079) Noembrie 1, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod şi nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele acestor oameni, anume: Neagoe

[1]) loc rupt şi şters în orig.

www.dacoromanica.ro

şi Stoica şi Vladul şi Stan, ca să le fie lor ocină în Berislăveşti, partea lui Oprea şi a lui Manea, părţile toate, oricât se va alege, pentrucă au cumpărat-o dela mai sus zişii oameni, dela Oprea şi dela Manea, pentru 800 aspri şi de a lor bună voie.

Iar după aceia, au avut pâră înaintea domniei mele cu popa Nan şi cu fiii lui Manea, anume: Badea şi Stănislav şi Stanciul şi Tatul. Şi aşa au pârît că nu este cumpărată această ocină, ci a fost la zălog. Şi după aceia, au luat popa Nan şi fiii lui Manea lege, 12 oameni, înaintea domniei mele, să jure că a fost această ocină la zălog. Iar întru aceasta, n'au putut să jure, ci au rămas de lege întâi în zilele răposatului Petru voevod.

Iar după aceia, iarăşi popa Nan şi fiii lui Manea n'au vrut să se lase aşa, ci au luat iarăşi aceşti 12 oameni înaintea domniei mele, să jure că a fost această mai sus zisă ocină la zălog. Şi întru aceasta, n'au putut să jure, ci au rămas de lege înaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea mai sus zişilor oameni, anume: Neagoe şi Stoica şi Vladul şi Stan, ca să le fie lor mai sus zisa ocină de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Şi martori am pus ‹domnia mea: jupan› Dragomir mare vornic şi jupan Ivaşco mare ‹logofăt› şi Dumitru vistier şi Gonţea paharnic şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic.

Dela facerea lumii, în anul 7079 ‹1570›, a scris Perinca în cetatea de scaun Bucureşti, luna Noembrie 1 zi.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu domn.

Acad. R.P.R., CVIII/41.
Orig. slav, perg., pecete aplicată, stricată.

439

1570 (7079) Noembrie 1, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele slugii domniei mele Neagoe, ginerele lui Mihnea din Bădeni, ca să-i fie ocină în Bădeni din partea lui Pruncea două părţi şi din partea lui Zorea iarăşi două părţi, din partea lui Pribeagul iarăşi două părţi; pentrucă partea lui Pruncea, el a închinat-o lui Mihnea vistier şi partea lui Zorea a fost cumpărată de mama lui Mihnea vistier.

Iar după aceia, a avut Neagoe pâră înaintea domniei mele cu Giulea şi aşa a pârît Giulea pe Neagoe, înaintea domniei mele că nu are Neagoe din mai sus zisa ocină împreună cu Giulea, ci are mai puţin.

www.dacoromanica.ro

Iar după aceia, iar a avut Neagoe pâră cu Mihnea şi cu Laţco, nepoţii lui Pruncea. Şi astfel au pârît Mihnea şi Laţco pe Neagoe că este ocina lui Pribeagul a-leasă, nu este împreună cu a lui Pruncea. Iar întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele <şi> am aflat şi am adeverit domnia mea şi am văzut şi cartea răposatului Petraşco voevod de întocmire, cum s'au întocmit Stănilă vornic cu Mihnea vistier din Bădeni. Aşa s'au întocmit şi dinaintea domniei mele, ca să fie doi fraţi nedespărţiţi, unul ca şi altul, în veci peste această mai sus zisă ocină.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Neagoe, ginerile lui Mihnea din Bădeni, ca să-i fie lui ocină şi lui şi fiilor lui şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Ivaşco mare logofăt şi Stan spătar şi Dumitru vistier şi Mitrea comis şi Gonţea paharnic şi Stoichiţa mare postelnic. Ispravnic Dragomir mare vornic.

A scris Nistor scriitorul, în cetatea de scaun în Bucureşti, luna Noembrie 1 zi, în anul 7079 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 870.
Orig. slav, hârtie, pecete aplicată.
Cu o trad. rom. din 1862.

440

1570 (7079) Noembrie 5, Bucureşti.

Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungro-vlahiei, fiul marelui şi bunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele jupan Vladul postelnic, fiul cinstitului dregător al domniei mele jupan Ivaşco mare logofăt, ca să-i fie satul anume Românéştii lui Ţintea armaş, care este pe apa Argeşului, tot, peste tot hotarul şi cu mori şi cu tot venitul boieresc. Pentrucă acest sat Rumâneştii a fost de moştenire al lui Ţintea armaş. Dar întru aceasta, Ţintea rmaş, el l-a pierdut cu rea hiclenie către domnia mea. Iar după aceia, domnia mea am botezat pe Vlad postelnic şi la botez însumi domnia mea am dăruit şi am miluit cu acest sat mai sus zis Rumâneştii, ca să-i fie ocină de ohabă, lui neclintit, iar domniei mele pomană în veci.

Incă şi blestem am pus domnia mea: pe cine va alege domnul dumnezeu după plecarea domniei mele, să fie stăpânitor al Ţării Româneşti sau din rodul inimii domniei mele sau din rudele noastre sau din alt neam, dacă va cinsti şi va înnoi şi va întări această carte a domniei mele, pe acela domnul dumnezeu să-l cinstească şi să-l întărească şi să-l apere în domnia lui. Iar cine nu va cinsti şi nu va întări această carte a domniei mele, ci o va strica şi o va călca şi o va nimici această carte şi pomană a domniei mele, pe acele domnul dumnezeu să-l

www.dacoromanica.ro

ucidă aici cu trupul, iar în veacul viitor sufletul său. Şi să aibă parte cu Iuda şi cu blestematul Arie şi cu ceilalţi Iudei, care au strigat asupra domnului dumnezeu şi mântuitorului nostru Iisus Hristos: „ia-l, ia-l, şi răstigneşte-l", sângele lui asupra lor şi asupra copiilor lor, care este şi va fi în veci, amin.

Iată martori punem domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi Dumitru mare vistier şi jupan Stanciul mare . . .[1]) şi Badea mare stolnic şi Gonţea mare paharnic şi jupan Stoica mare postelnic.

Am scris eu, Tăuraş cel mic, în cetatea Bucureşti, în luna Noembrie 5 zile, anul 7079 <1570>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Vieroş, nr. 479, f. 205.
Copie slavă.

441

1570 (7079) Noembrie 7, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei mânăstiri numită mânăstirea Bistriţa, ca să-i fie ocină în Vădastra, partea sfintei mânăstiri mai sus zisă, toată, oricât se va alege, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi de moştenire a sfintei mânăstiri.

Iar după aceia, călugării dela sfânta mânăstire, ei au avut pâră şi cotropire de la Ştinţa din Obârşie. Şi aşa a pârît Ştinţa înaintea domniei mele că are şi el ocină în ocina sfintei mânăstiri. Intru aceasta, domnia mea am cercetat şi judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea călugărilor 6 boieri şi lui Ştinţa alţi 6 boieri şi hotarnic pe sluga domniei mele Oprea postelnic, ca să-i întocmească şi să-i hotărnicească. Iar aceşti 12 boieri şi Oprea postelnic, ei bine au adeverit că nu are Ştinţa nici un amestec în ocina sfintei mânăstiri, nici mult şi nici puţin. Şi aşa au dat aceştí 12 boieri cu sufletele lor, ca să ţină sfânta mânăstire, cum a ţinut şi dinainte vreme şi după vechile hotare.

Anume, să se ştie hotarele: la măgura cu stâlpul până la teiu şi din sus de Obârşie şi până la Măgura Stoinei, apoi de aici în Măgurice şi până în drumul lemnelor, la hotarul Mariei şi până unde se împreună hotarul Urzicei cu hotarul Vădăstriţei.

Drept aceia, am dat şi domnia mea sfintei mânăstiri, anume Bistriţa, ca să-i fie această mai sus zisă ocină de ocină <şi de ohabă> ei, neclintit, după spusa domniei mele.

[1]) loc alb în text.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Ivaşco mare logofăt şi Dumitru vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Ivaşco mare logofăt.

Şi eu, Tăuraş cel mic, am scris în cetatea Bucureşti, luna Noembrie 7 zile şi dela Adam cursul anilor, în anul 7079 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 872.
Orig. slav, hârtie, pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1844.

442

1570 (7079) Noembrie 10, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele cinstiţilor vlastelini şi dregători sfetnici, încă şi din casa domniei mele, jupanului Ivaşco mare logofăt şi jupanului Albul mare clucer şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie satul Mărăcinenii tot, cu tot hotarul şi să se ştie hotarele lui: până la Râul Doamnei.

Iar după aceia, mai sus zişii dregători ai domniei mele au avut pâră înaintea domniei mele cu ocina Ciumeştii. Şi astfel a pârît satul Ciumeşti că au şi ei ocină peste râul Doamnei până la pisc şi ei au şi arat peste râul Doamnei. Iar domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea satului Ciumeşti şi lege, 12 boieri, ca să le aleagă ocina lor dinspre aceea a mai sus zişilor dregători ai domniei mele. Şi au umblat şi au cercetat şi au adeverit acei 12 boieri că nu a avut satul Ciumeşti nicio ocină peste Râul Doamnei. Deci domnia mea am prădat satul Ciumeşti, pentrucă au arat pe ocina mai sus zişilor dregători ai domniei mele, peste Râul Doamnei. Iar întru aceasta, domnia mea m'am milostivit de ei, de le-am dat părţile lor şi am luat domnia mea numai o grivnă. Şi a rămas satul Ciumeşti de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat şi domnia mea mai sus zişilor dregători ai domniei mele, lui jupan Ivaşco mare logofăt şi lui jupan Albul mare clucer, ca să le fie acest mai sus zis sat de ocină şi de ohabă, lor şi fiilor lor şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Ivaşco mare vornic [1]) şi jupan Stan mare spătar şi jupan Dumitru mare vistier şi jupan Mitrea mare comis

[1]) în loc de: «logofăt»

www.dacoromanica.ro

şi jupan Balea [1]) mare stolnic şi jupan Gonţea mare paharnic şi jupan Stoica mare postelnic. Ispravnic Dragomir mare vornic.

Şi eu, Balea, care am scris-o în cetatea de scaun la Bucureşti, în luna Noembrie 10 zile şi curgători ani dela Adam până acum, anul 7079 <1570>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Vieroş, nr. 479, f. 34—35.
Copie slavă.

443

1570 (7079) Noembrie 14, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod, domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele boierului domniei mele jupan Cârstian postelnic, cu fiii săi, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie lui satul Băneştii dela Ruia, toţi, cu tot hotarul, pentrucă îi este veche şi dreaptă ocină şi dedină.

Iar după aceia, boierul domniei mele Cârstian postelnic a avut pâră înaintea domniei mele cu jupaniţa Stanca din Cornăţeni şi cu fiii săi şi cu Drăghici postelnic. Şi aşa au pârît jupaniţa Stanca şi fiii săi şi Drăghici înaintea domniei mele, că au cumpărat ei satul Băneştii toţi dela tatăl lui Cârstian postelnic, jupan Negre postelnic, pentru 18.000 aspri. Astfel, întru aceasta, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am adeverit domnia mea, că au jurat jupaniţa Stanca cu fiii săi şi Drăghici, cu 12 boieri, în zilele răposatului Petraşco voevod, că au cumpărat mai sus zisul sat, pentru 18.000 aspri.

Şi după aceia, boierul domniei mele jupan Cârstian postelnic, el a luat dinaintea domniei mele lege peste lege, 24 boieri, să jure că n'a vândut tatăl său Negre postelnic satul Băneştii, ci l-a împresurat Vintilă vornic, care i-a lepădat 7000 aspri cu sila. Şi încă am văzut şi domnia mea, împreună cu părintele arhimitropolit, chir vlădica Eftimie, cartea ce a avut-o jupaniţa Stanca de cumpărătură, care a fost stricată şi rasă <şi> unde au fost 7000 aspri au pus 18.000 aspri. Astfel, a adus Cârstian postelnic pe aceşti 24 boieri înaintea domniei mele la zi şi au jurat. Iar jupaniţa Stanca a rămas de lege dinaintea domniei mele.

De aceia, am dat domnia mea lui Cârstian postelnic, ca să-i fie satul Băneştii de ocină şi de ohabă şi fiilor şi nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după porunca domniei mele.

[1]) în loc de: « Badea »

www.dacoromanica.ro

Iată și martoŗi am pus domnia mea: jupan Dragomir mare vornic și Ivașco mare logofăt și Dumitru vistier și Stan spătar și Mitrea comis și Badea stolnic și Gonțea paharnic <și Stoica postelnic>. Ispravnic Ivașco mare logofăt.

Am scris Ștefan logofăt în București, Noembrie 14 zile, în anul 7079 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 874.
Orig. slav, perg., pecete timbrată, căzută.
Cu o trad. rom.

444

1570 (7079) Noembrie 18, București.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod și domn a toată țara Ungrovlahiei, fiul marelui și preabunului Mircea voevod, fiul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele sfintei și dumnezeeștii mânăstiri numite Mărgineni, unde este hramul arhistrategilor Mihail și Gavril și celorlalți fără trup, ca să-i fie satul Zănoaga, însă jumătate, partea Mândeștilor din Stănceşti, toată, oricât se va alege din câmp și din pădure și din apă și din uscat și de peste tot hotarul și de pretutindeni, pentrucă au închinat-o sfintei mânăstiri jupanița Stana și frații ei: Dragomir postelnic și Carstian spătar și Neagul paharnic și Drăghici și fiul ei, Negre postelnic și fiul lui Negre, Cârstian postelnic, pentru sufletul lor și al părinților lor. Și încă au închinat-o acești boieri mai sus zișI, încă din zilele răposatului Mircea voevod. Și am văzut domnia mea și cartea răposatului Mircea voevod.

Și iarăși au dat sfintei mânăstiri jupanița Stana cu frații săi și cu fiii mai sus zișI un sălaș de Aţigani, anume: Voico cu Ţiganca lui și cu copiii săi, pentru sufletul lor și al părinților lor, să le fie de veșnică pomenire.

De aceia, am dat și domnia mea sfintei și dumnezeeștii mânăstiri mai sus zise, ca să-i fie ocină și ohabă și dumnezeeștilor călugări de hrană , iar domniei mele și părinților domniei mele de veșnică pomenire.

Și după aceia, Cârstian postelnic, fiul lui Negrea postelnic, a avut pâră înaintea domniei mele cu megiașii din Zănoaga pentru această mai sus zisă ocină și sat. Și așa au pârît megiașii din Zănoaga pe Cârstian postelnic înaintea domniei mele cu niște cărți mincinoase că i-a cotropit Cârstian vornic, strămoșul lui Cârstian postelnic, cu sila. Și întru aceasta, domnia mea am cercetat și am judecat, după dreptate și după lege, cu toți cinstiții dregători ai domniei mele și am aflat și am adeverit domnia mea că n'au avut megiașii din Zănoaga niciun amestec peste partea Mândreștilor. Și așa, au rămas megiașii de lege dinaintea domniei mele și am rupt domnia mea cărțile megiașilor, toate, care au fost mincinoase. Iar Cârstian postelnic iarăși a dat și a închinat satul Zănoaga sfintei mânăstiri, anume Mărgineni, cum a fost și dinainte vreme, din zilele răposatului Mircea voevod și din zilele răposatului Petrașco voevod.

www.dacoromanica.ro

Şi după aceia, părintele egumen chir Mihail, cu fraţii din sfânta mânăstire mai sus zisă, n'au putut să se liniştească de acei megiaşi din Zănoaga, ci iarăşi au avut pâră înaintea domniei mele pentru **acest mai** sus zis sat, Zănoaga. Şi aşa au pârît megiaşii din Zănoaga că sunt cotropiţi de boierii din Stănceşti. Iar întru aceasta, domnia mea am dat megiaşilor din Zănoaga lege, 12 boieri, să jure că n'au vândut, nici n'au închinat şi n'au boierii din Stănceşti niciun amestec cu satul Zănoaga, ci sunt cotropiţi. Iar ei n'au putut să aducă aceşti 12 boieri, înaintea domniei mele nicicum, ci au rămas megiaşii din Zănoaga de lege dinaintea domniei mele şi a doua oară.

De aceia, am dat şi domnia mea sfintei şi dumnezeeştii mânăstiri mai sus zisă, ca să-i fie ocină şi ohabnic, ei, dumnezeeştilor călugări de hrană şi de întărire, iar domniei mele şi părinţilor domniei mele veşnică pomenire.

Incă şi blestem am pus domnia mea: cine va strica această întocmire, să fie blestemat de 318 sfinţi părinţi, care sunt în Nicheia.

Iată şi martori am pus domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Ivaşco mare logofăt şi Dumitru vistier şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic. Şi ispravnic Stoica mare postelnic.

Am scris eu, Stan. . .[1]) luna Noembrie 18 zile, în cetatea de scaun Bucureşti cursul anilor dela Adam, în anul 7079 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Acad. R.P.R., XL/41.
Orig. slav, perg., pecete timbrată.

445

1570 (7079) Decembrie 14, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru vcevod şi domn a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea lui Radul cu fraţii lui, Dragomir şi Albul şi Nan şi cu fiii lor, câţi le va lăsa dumnezeu, ca să le fie lor ocină în Aninoasa, din plasa lui Badea, partea lui Oancea, din toată, jumătate, din vecini şi din mori şi din trestie şi <din> câmp şi din munte şi din pădure şi de peste toată ocina, din jos şi din sus, 6 delniţe, pentrucă această sus zisă ocină a fost de moştenire a lui Oancea. Astfel, el a vândut-o singur de bună voia lui şi cu ştirea tuturor megiaşilor şi înaintea domniei mele lui Radul cu fraţii săi, pentru 8.000[2]) aspri, gata.

De aceia, am dat şi domnia mea lui Radul cu fraţii săi, ca să le fie această mai sus zisă ocină şi de ohabă, lui şi fiilor lui, nepoţilor şi strănepoţilor şi de nimeni neclintit, după spusa domniei mele.

[1]) urmează o criptogramă.
[2]) scris peste un text răzuit.

www.dacoromanica.ro

Iată şi martori punem domnia mea: jupan Dragomir mare vornic şi jupan Ivaşco mare logofăt şi Stan spătar şi Mitrea comis şi Dumitru vistier şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Ispravnic Ivaşco mare logofăt.

Am scris Varnava, în cetatea Bucureşti, luna Decembrie 14 zile, în anul 7079 <1570>.

† Io Alexandru voevod, din mila lui dumnezeu, domn.

Arh. St. Buc., S. I., nr. 875.
Orig. slav., perg., pecete timbrată.
Cu o trad. rom. din 1907.

446

<1570> Decembrie 16, Bucureşti.

† Din mila lui dumnezeu, Io Alexandru voevod a toată ţara Ungrovlahiei, fiul marelui şi preabunului Mircea voevod, nepotul lui Mihnea voevod. Dă domnia mea această poruncă a domniei mele jupaniţei Calea şi cu fiii, câţi îi va lăsa dumnezeu, ca să-i fie ocină satul Răcluţa toată şi cu tot hotarul, pentrucă este a ei veche şi dreaptă ocină, de moştenire.

Iar apoi, a avut pâră jupaniţa Calea înaintea domniei mele cu Vădislav din Dioşti. Şi aşa pâra Vădislav că este al lui acel sat mai sus scris, de moştenire, căci l-a miluit răposatul Radul voevod, <care> a pierit la Râmnic. Iar întru aceia, domnia mea am cercetat şi am judecat, după dreptate şi după lege, cu toţi cinstiţii dregători ai domniei mele şi am dat domnia mea lui Vădislav şi cetei lui lege, 12 boieri, să jure că este al lui acel sat mai sus scris, miluit de răposatul Radul voevod, care a pierit la Râmnic, nu este al jupaniţei Calea, drept şi de moştenire. Iar Vădislav şi ceata lui nu a putut să jure nici de cum, ci a rămas de lege dinaintea domniei mele.

Pentru aceasta, am dat şi domnia mea jupaniţei Calea şi cu fiii, ca să le fie de ocină şi de ohabă, ei şi fiilor ei şi nepoţilor şi strănepoţilor lor şi de nimeni neatins, după porunca domniei mele.

Iată martori am pus domnia mea: <ju>pan Dragomir mare vornic şi jupan Ivaşco mare logofăt şi Stan spătar şi Dumitru vistier şi Mitrea comis şi Badea stolnic şi Gonţea paharnic şi jupan Stoichiţă mare postelnic. Şi ispravnic Dragomir mare vornic.

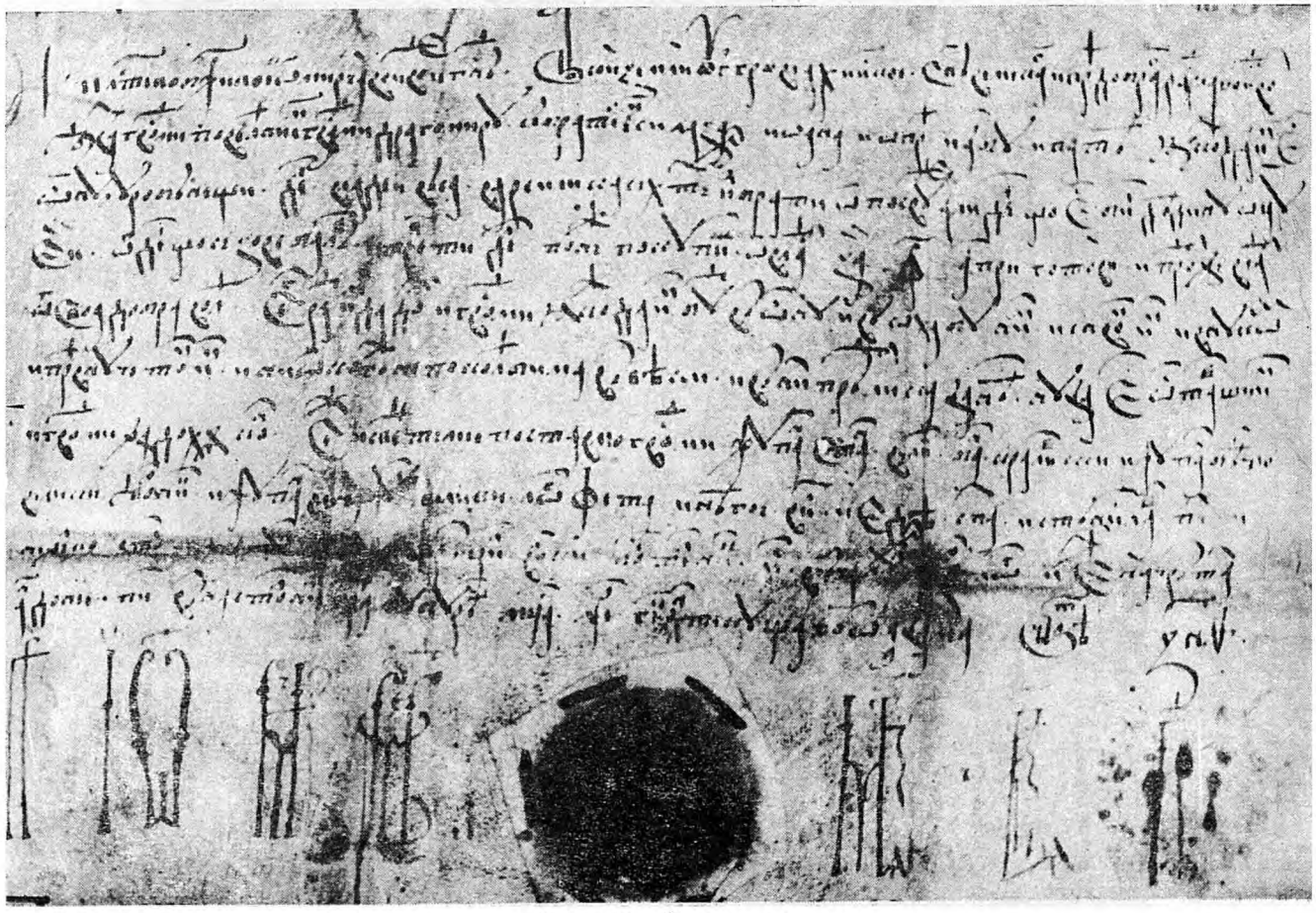
Decembrie 16 zile, 7072 <1564>.

Arh. St. Buc., Condica m-rii Sadova, nr. 715, f. 889.
Copie slavă.
Cu două traduceri rom., ms. 295. f. 7—8 şi ms. 355, f. 3 cu data 7079 <1570>.
Data 1564 nu corespunde cu domnia lui Alexandru vodă Mircea; data s'a restabilit după aceia a traducerii vechi, dată ce corespunde şi cu divanul.

www.dacoromanica.ro

FOTOCOPII
DUPĂ DOCUMENTELE ÎN LIMBA SLAVĂ

www.dacoromanica.ro



Doc. Nr. 2 (pag. 2)

www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

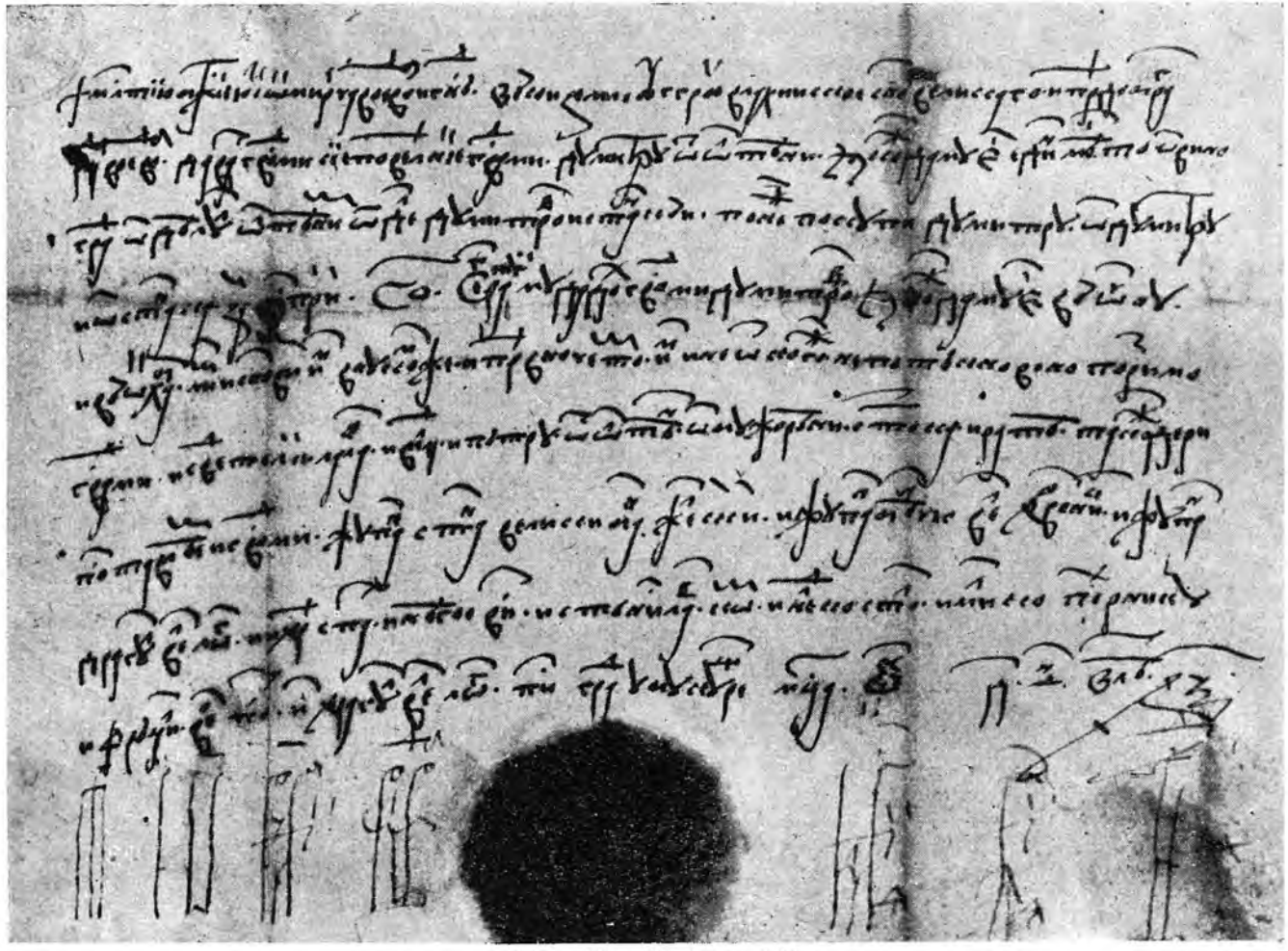
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 16 (pag. 15—16)

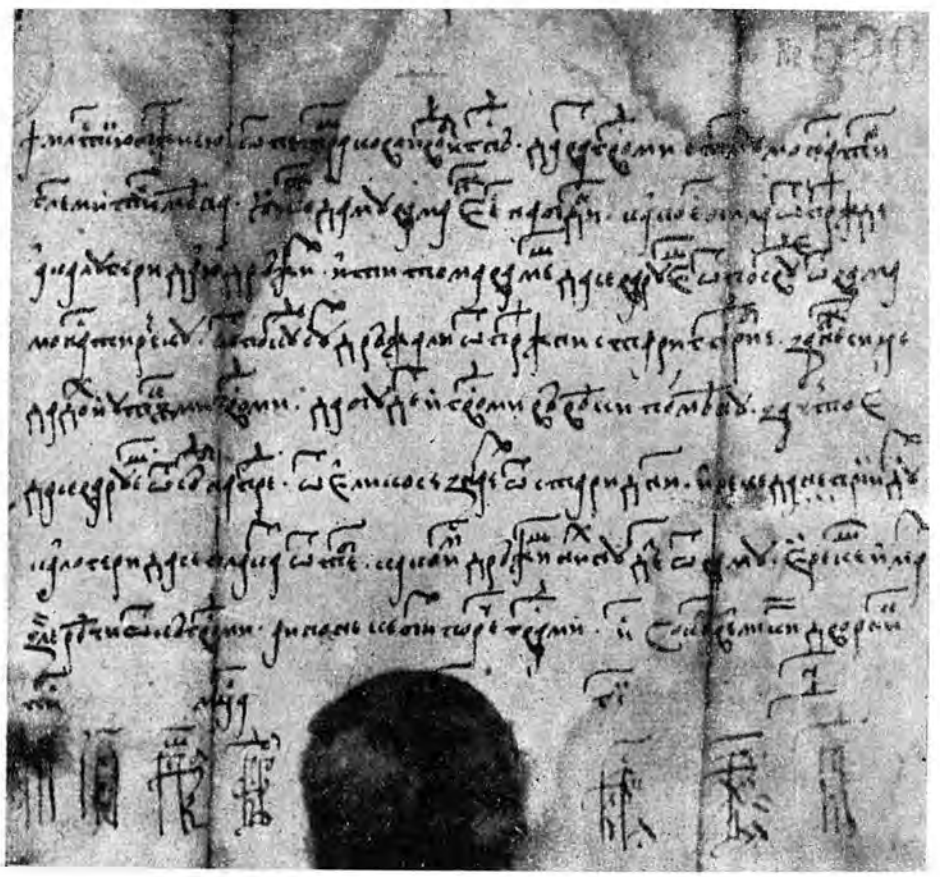
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

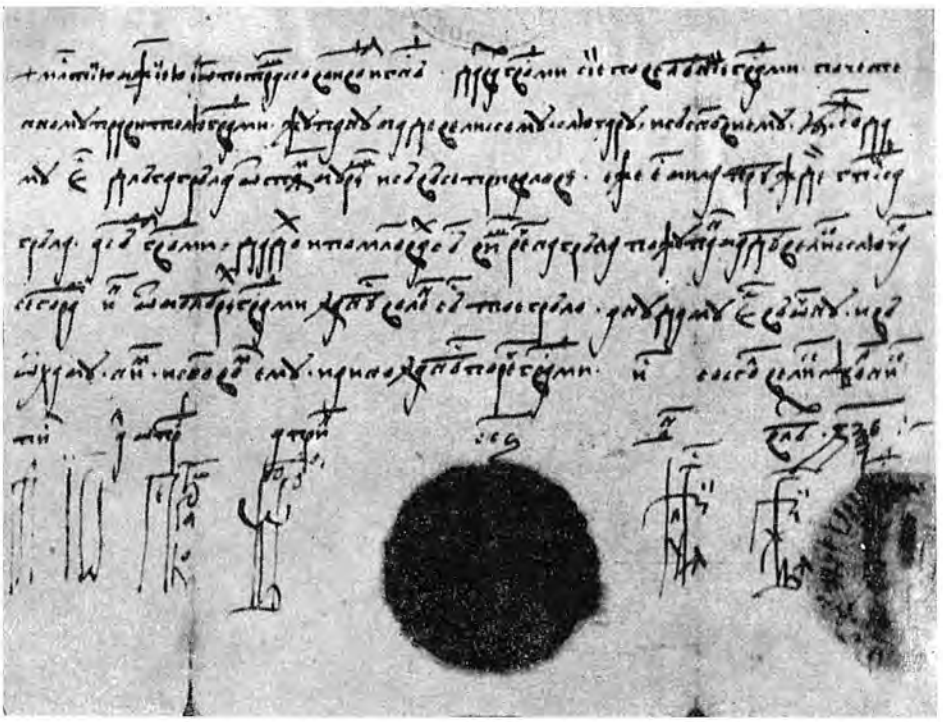


Doc. Nr. 19 (pag. 18)

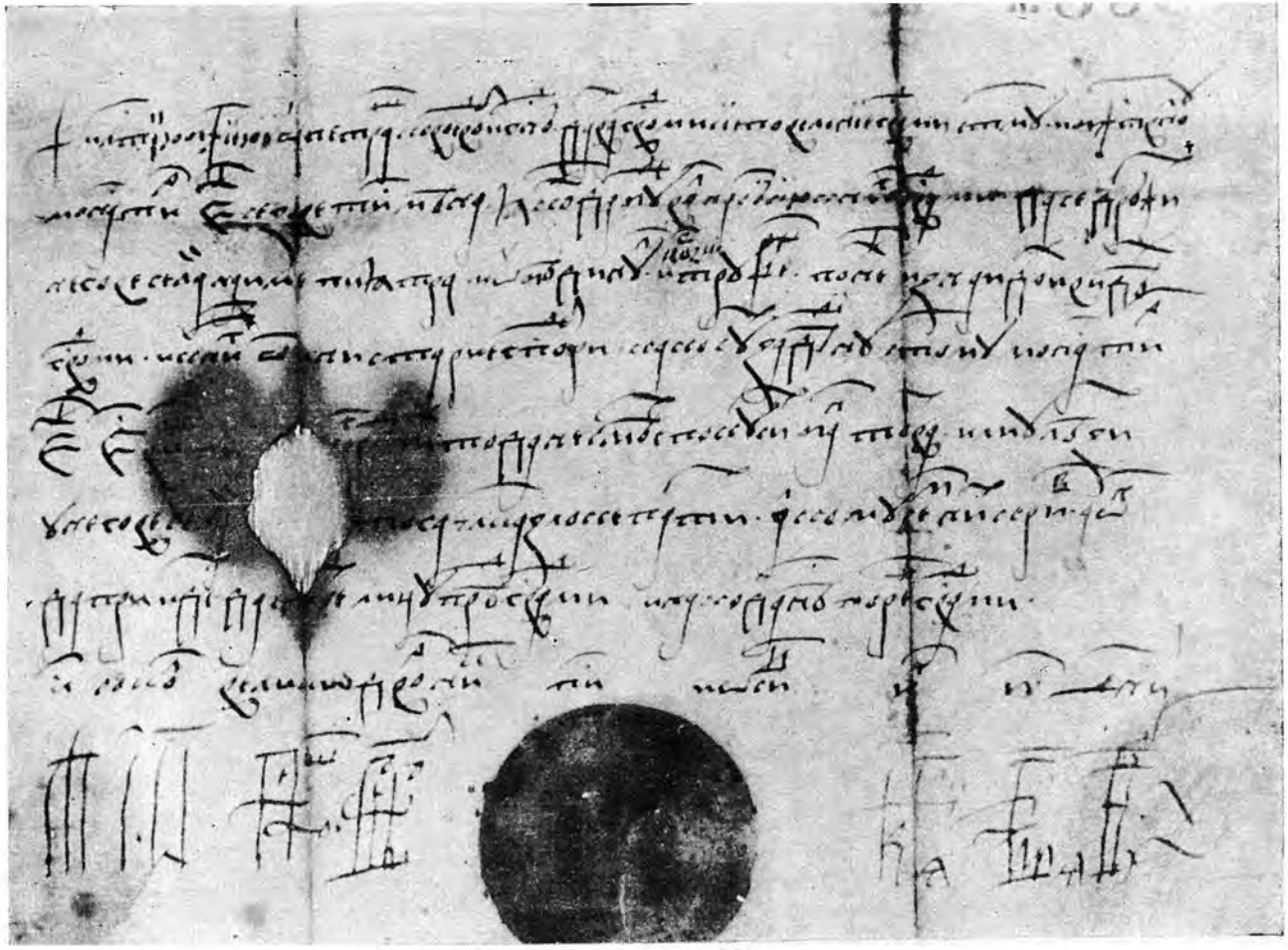
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

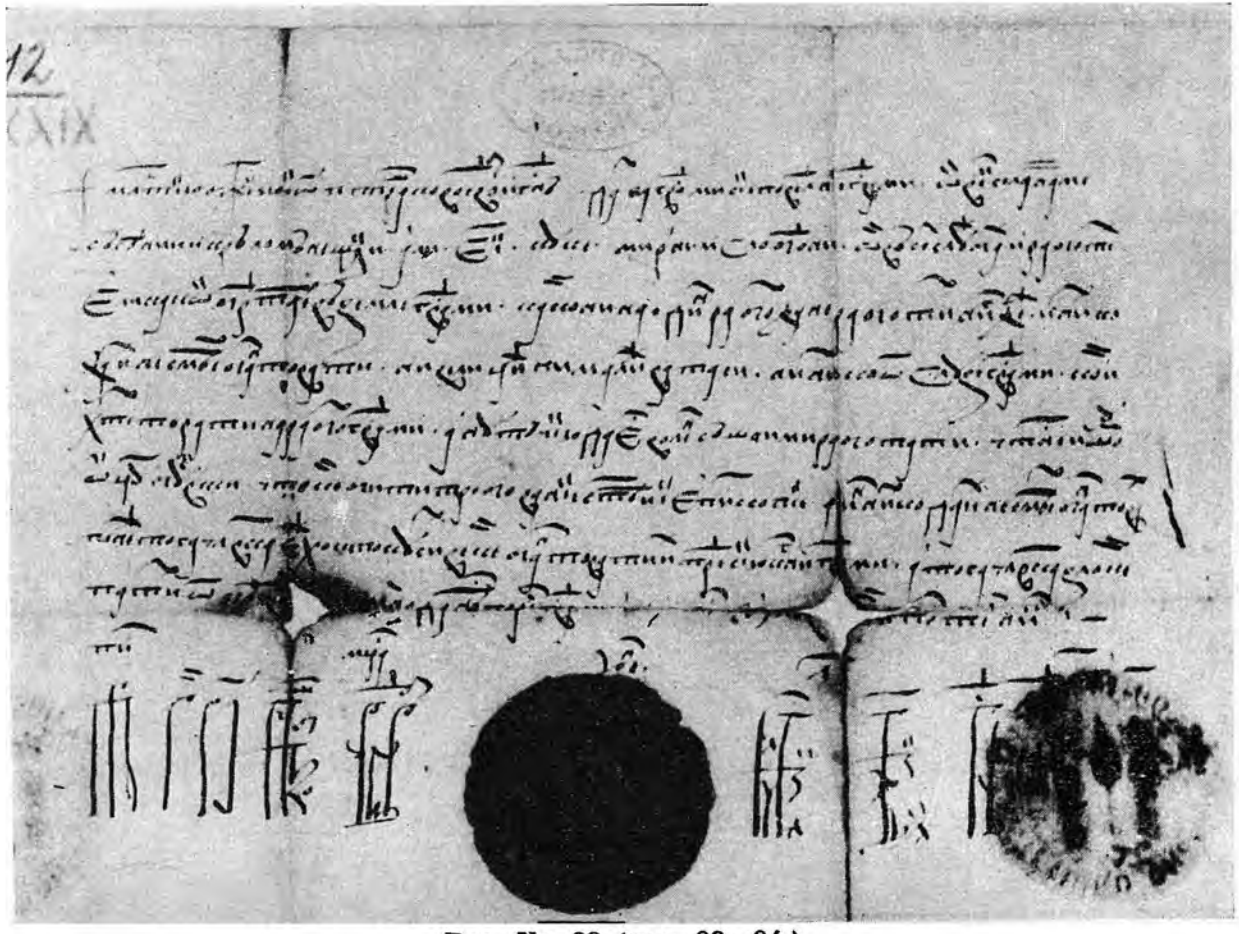


www.dacoromanica.ro



Doc. Nr. 26 (pag. 22)

www.dacoromanica.ro

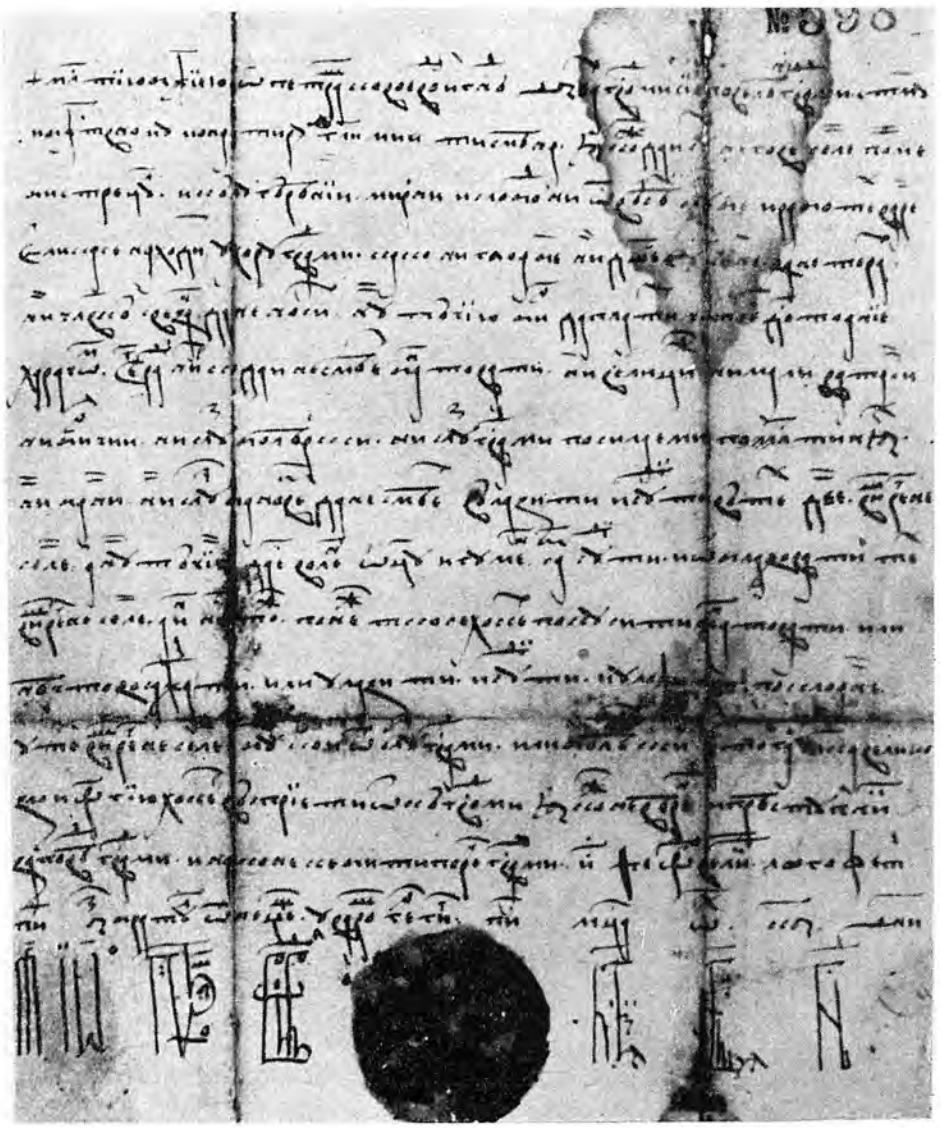


Doc. Nr. 28 (pag. 23—24)

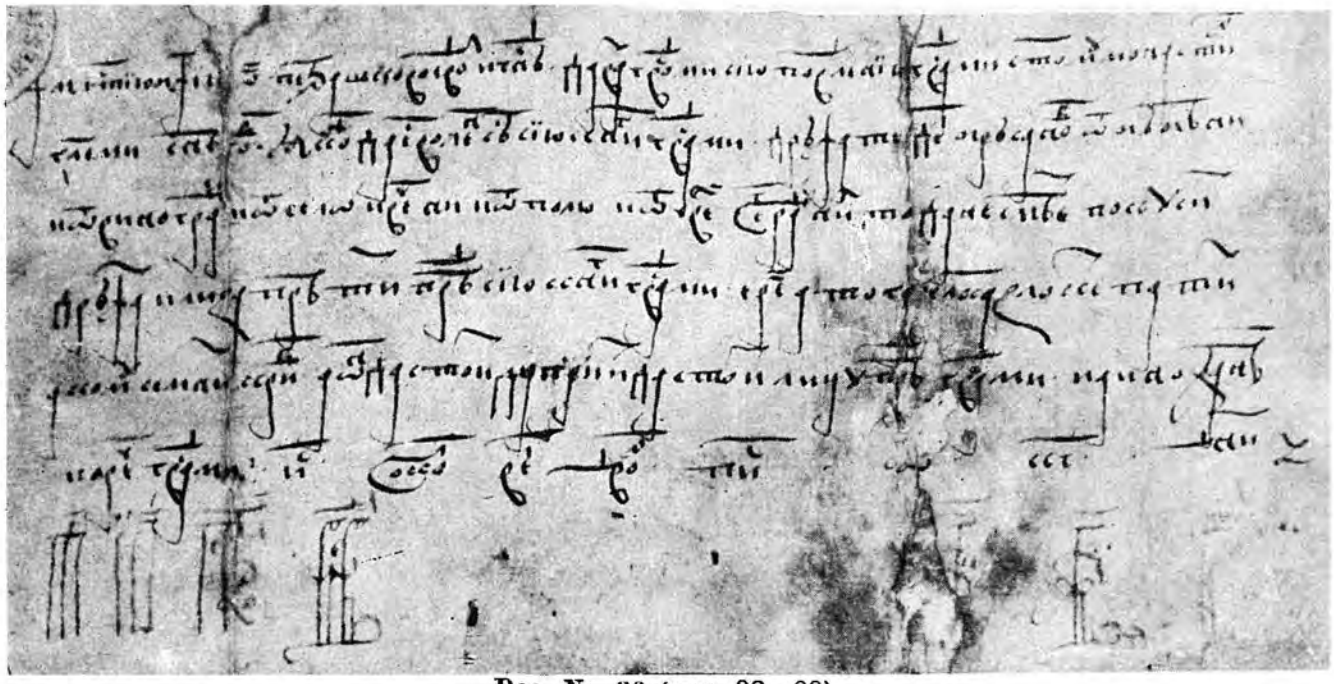
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro



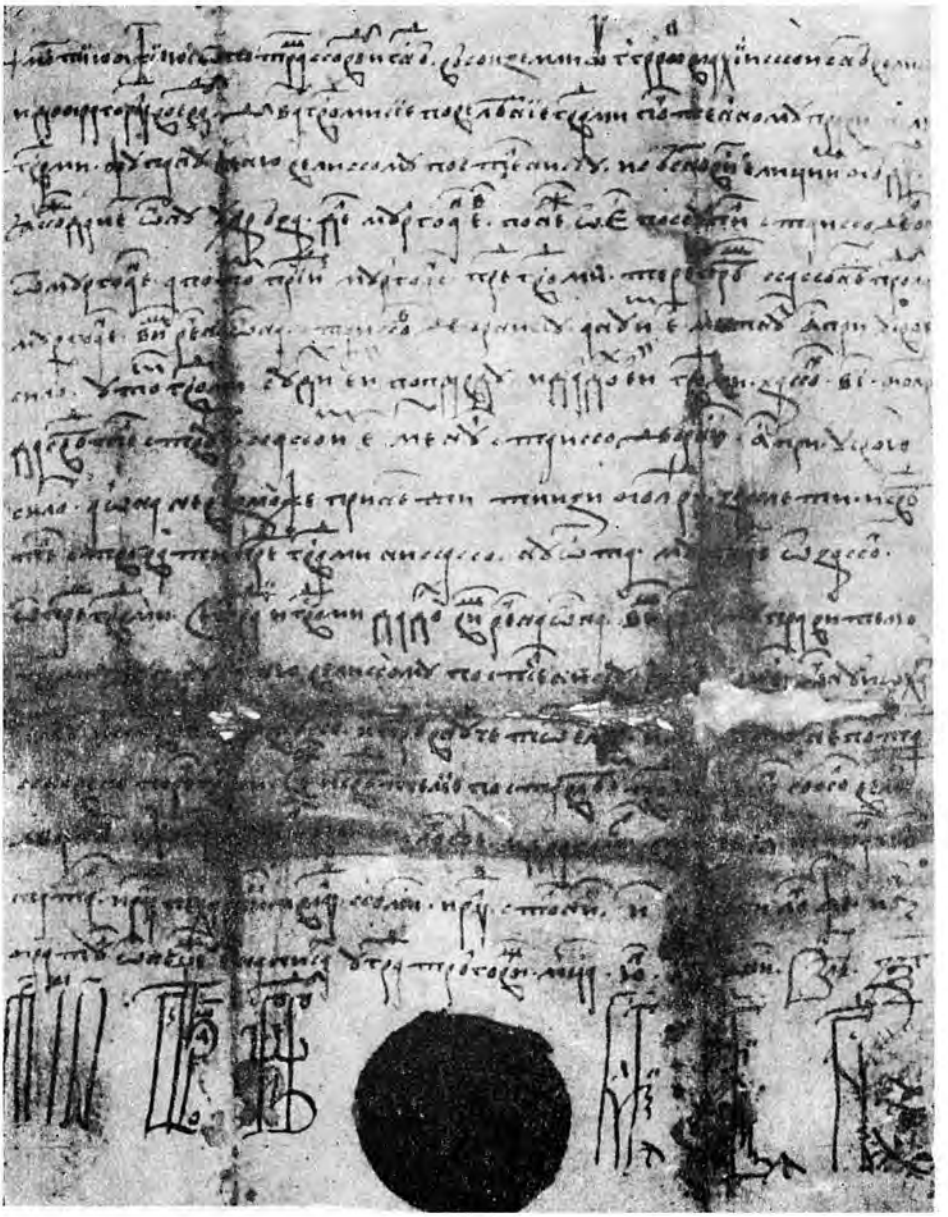
www.dacoromanica.ro



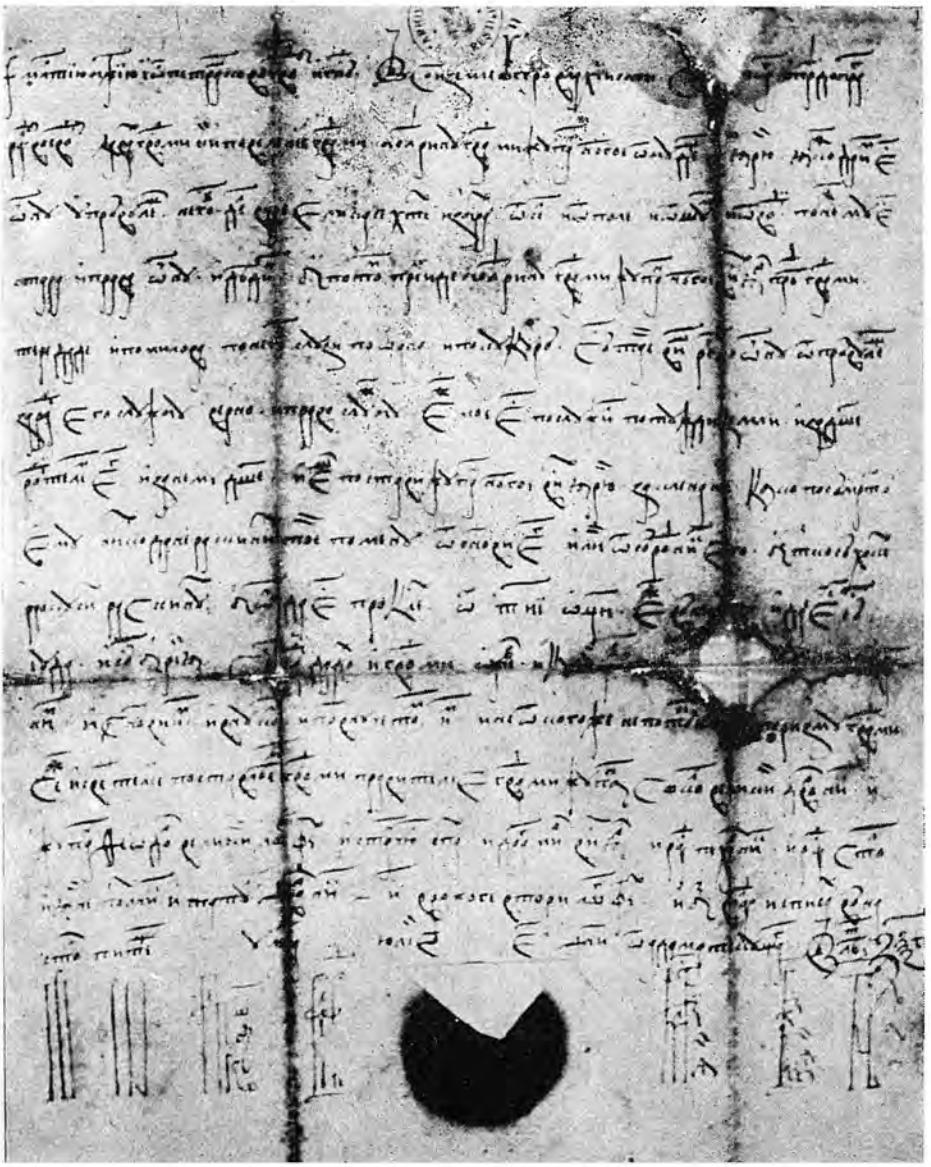
Doc. Nr. 36 (pag. 28—29)

www.dacoromanica.ro

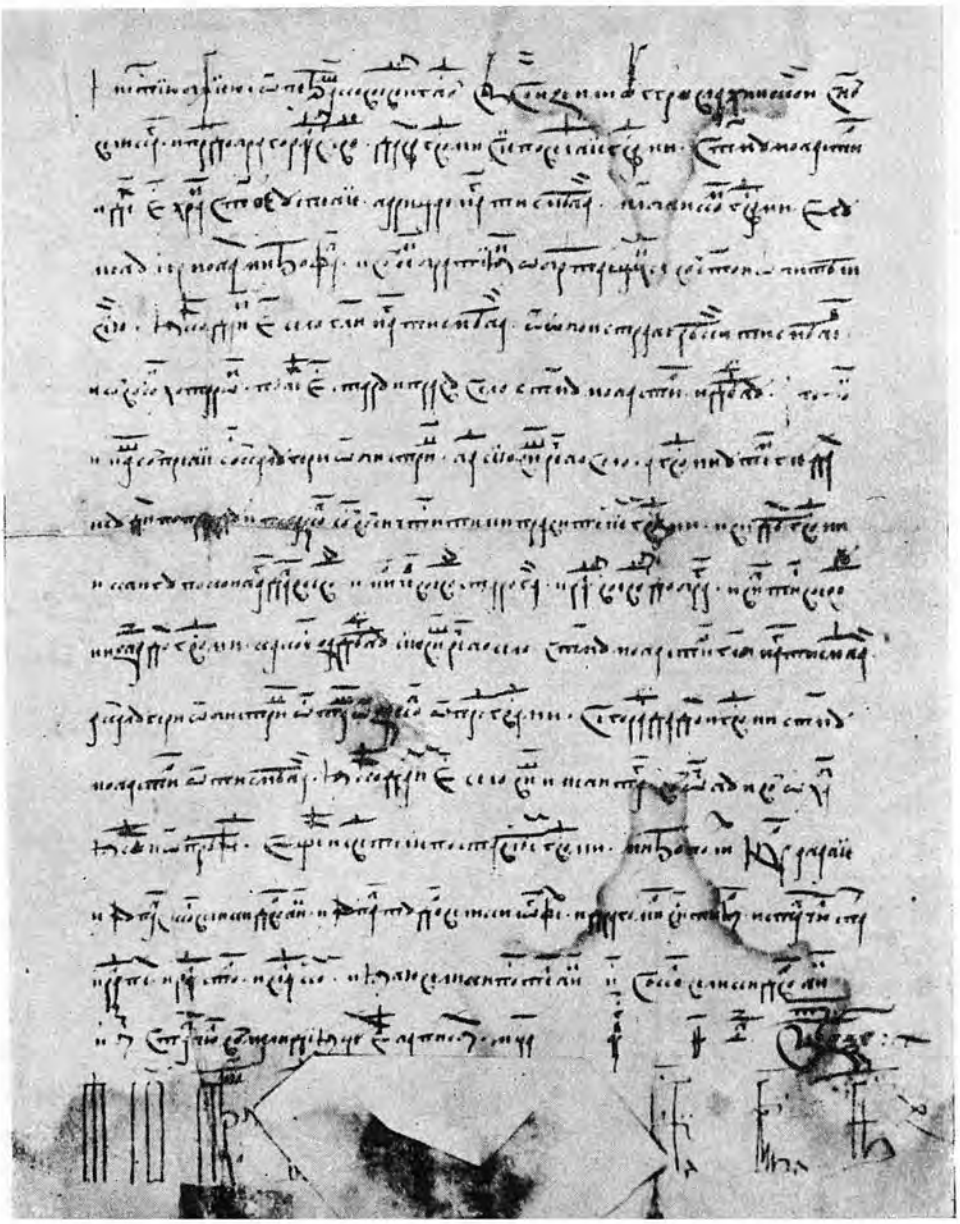
www.dacoromanica.ro



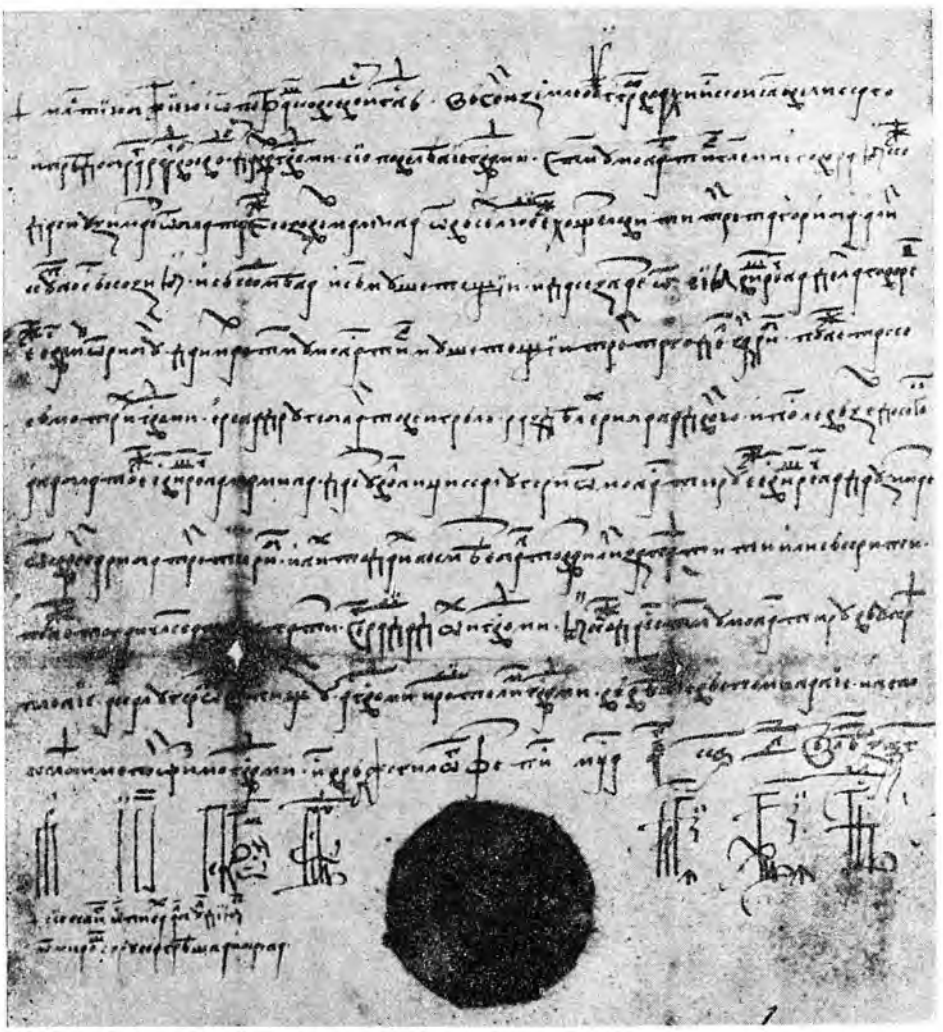
www.dacoromanica.ro



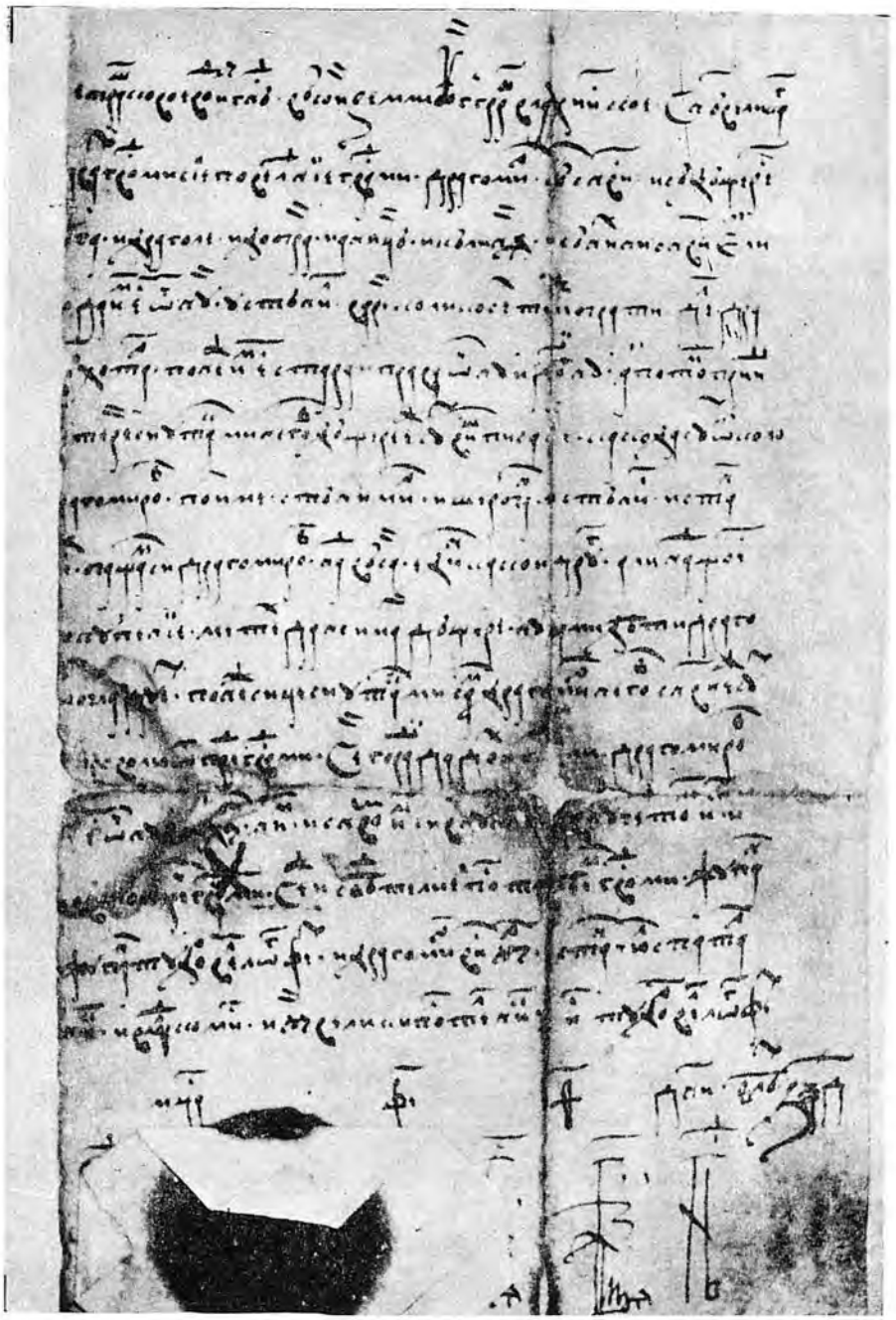
www.dacoromanica.ro



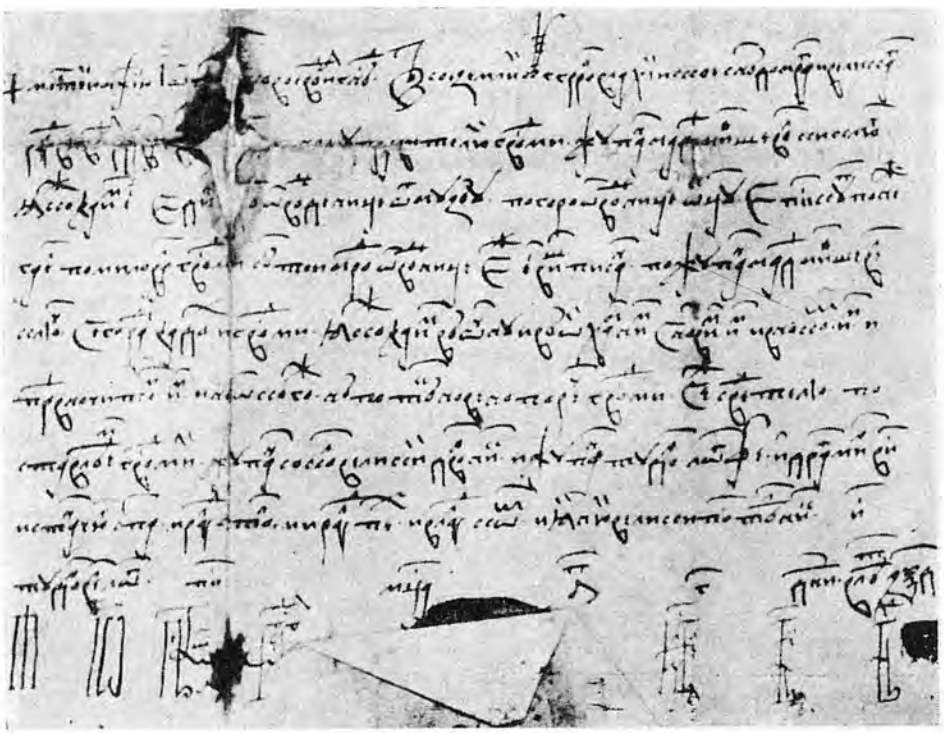
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

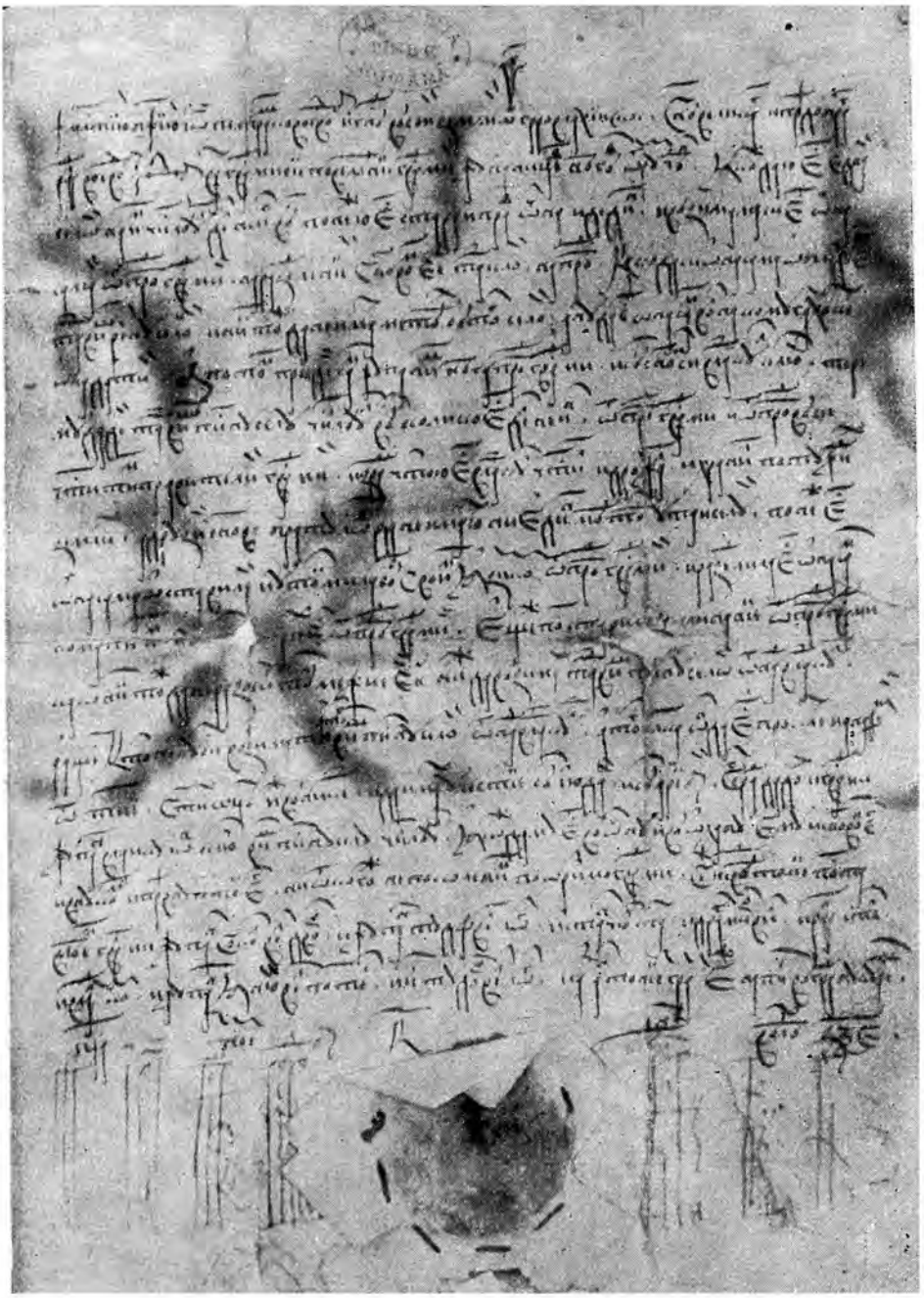


www.dacoromanica.ro

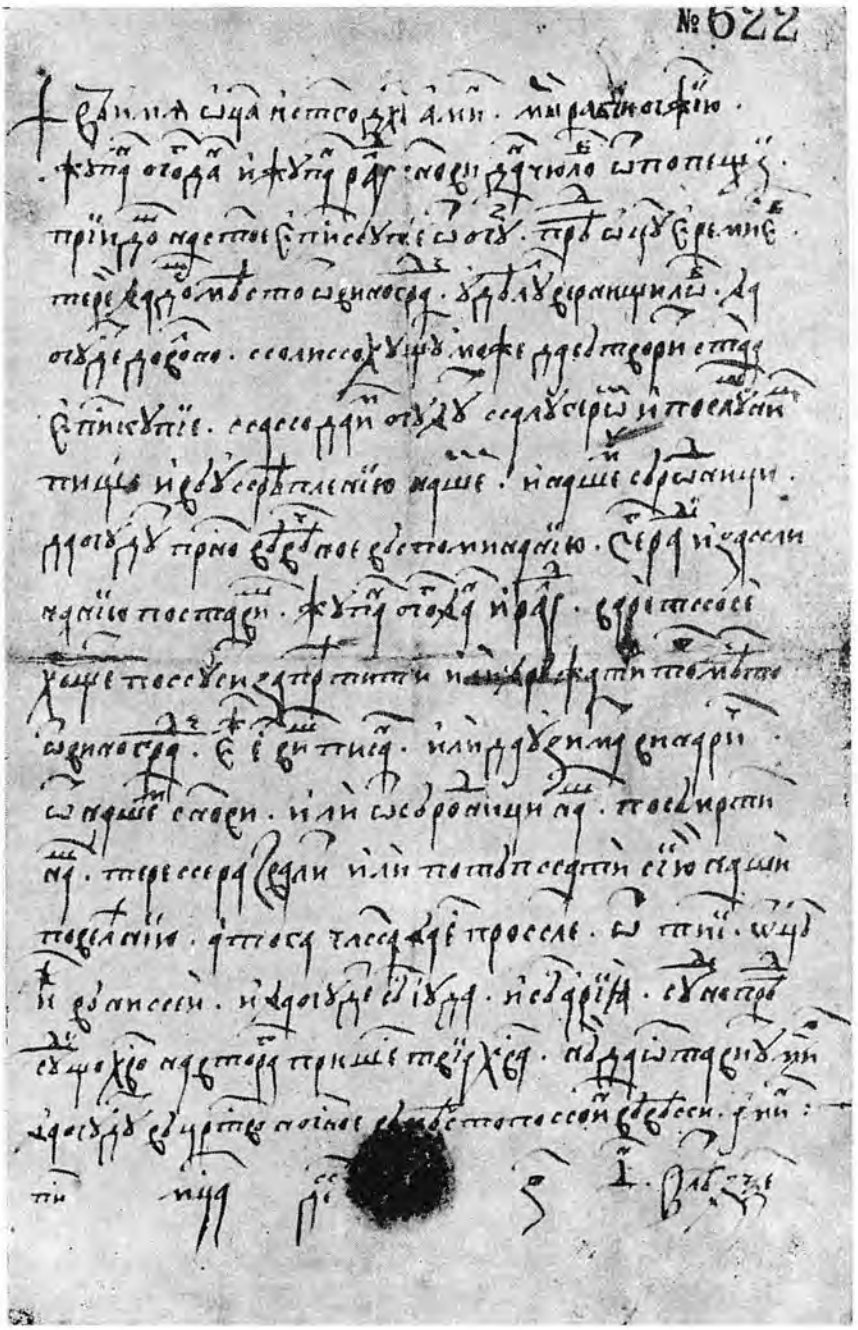


www.dacoromanica.ro

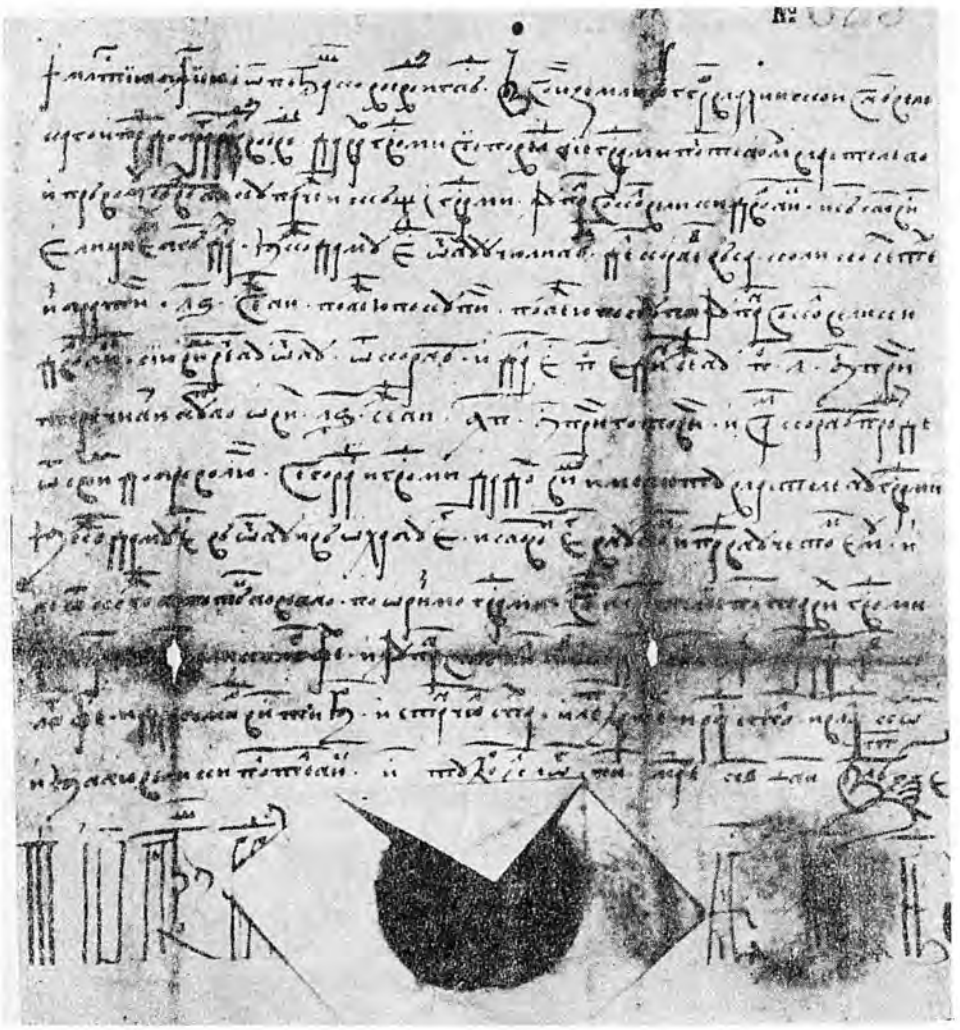
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

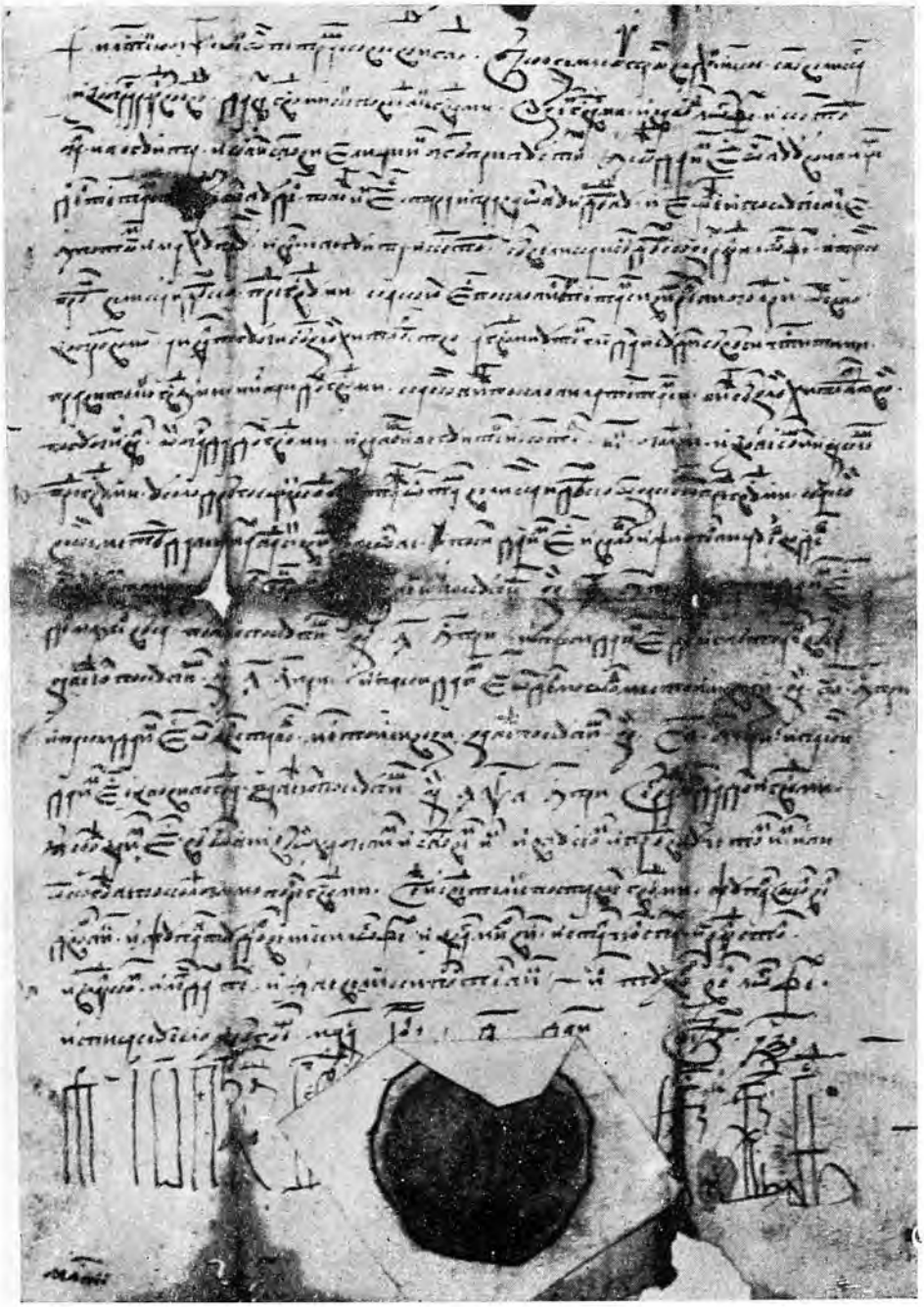


www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 71 (pag. 59—60)

www.dacoromanica.ro

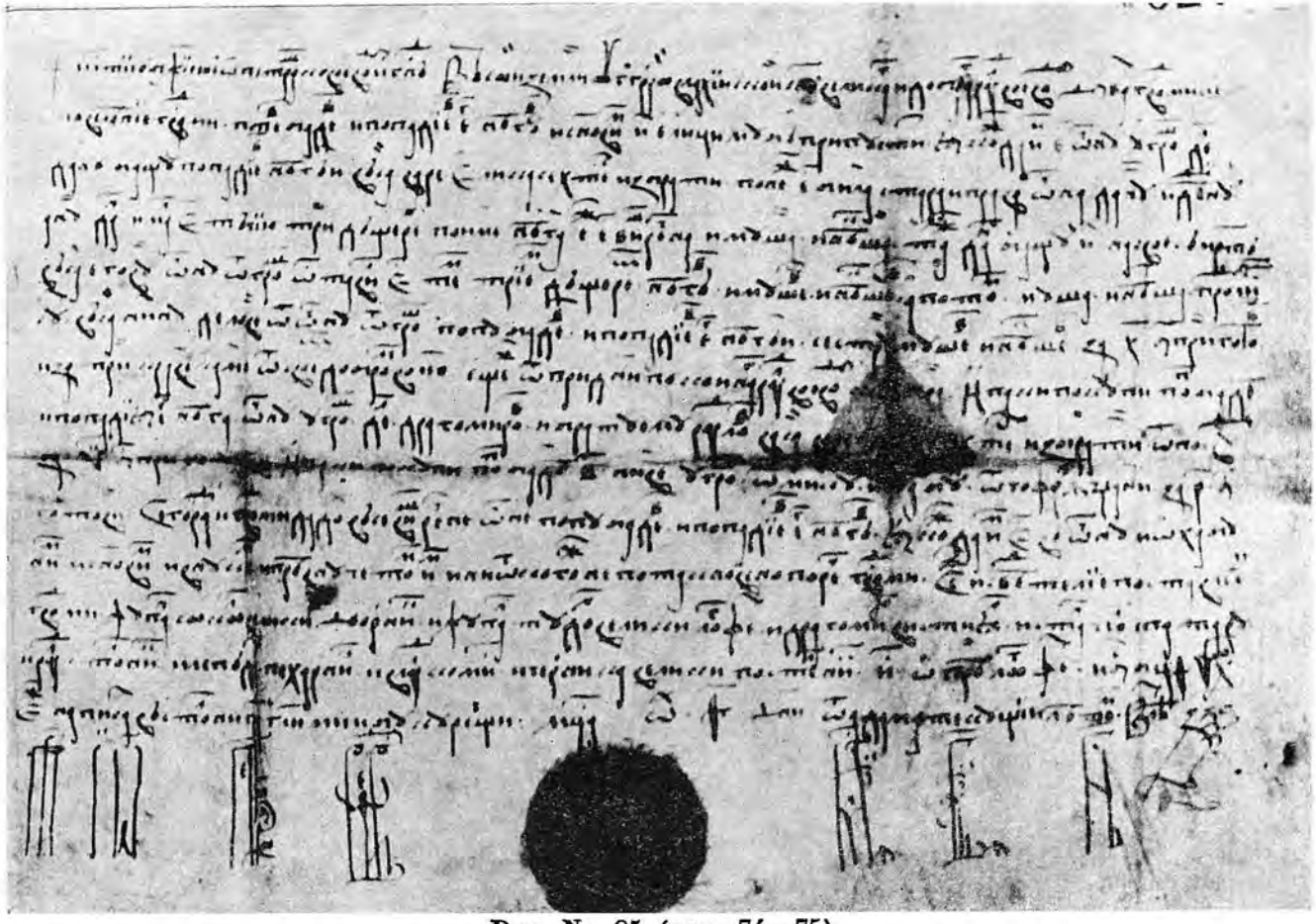
Doc. Nr. 73 (pag. 60—61)



www.dacoromanica.ro

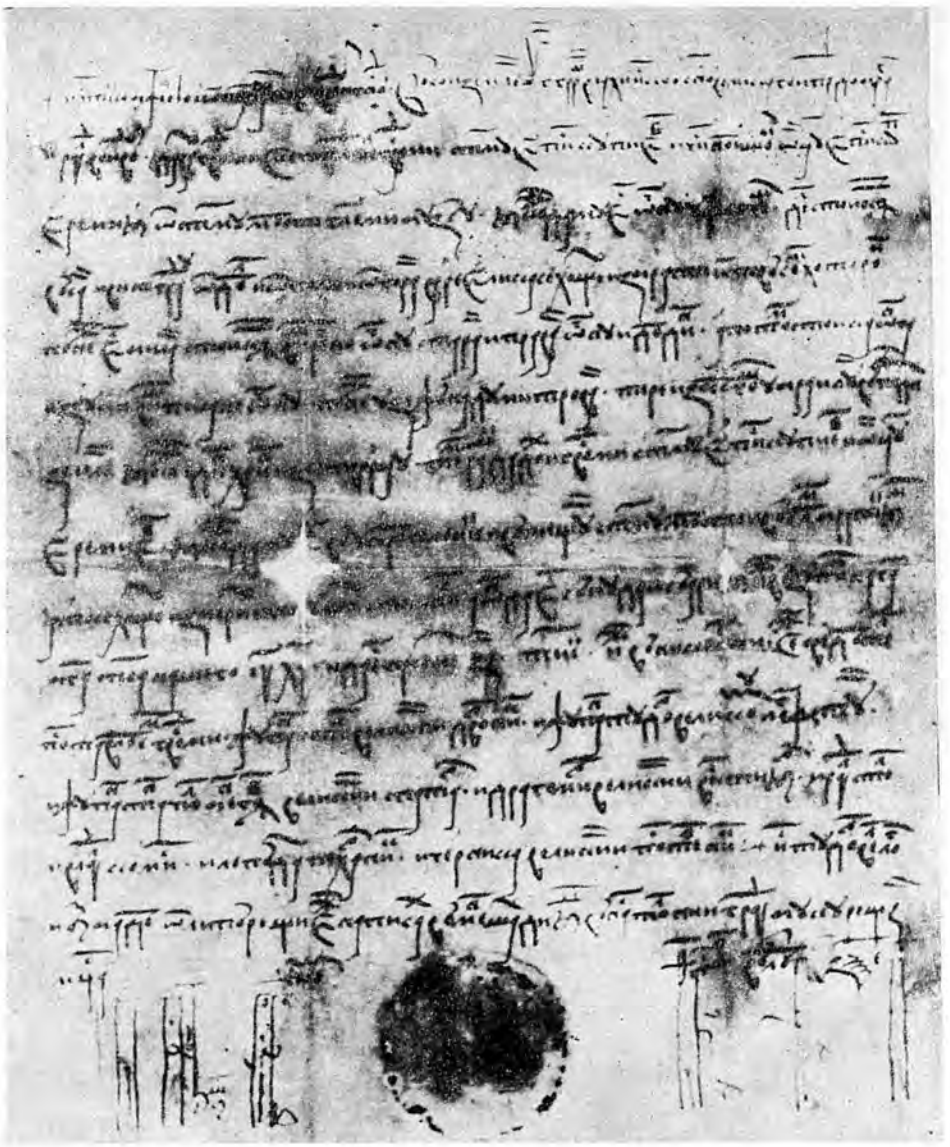
Doc. Nr. 79 (pag. 66—67)

www.dacoromanica.ro



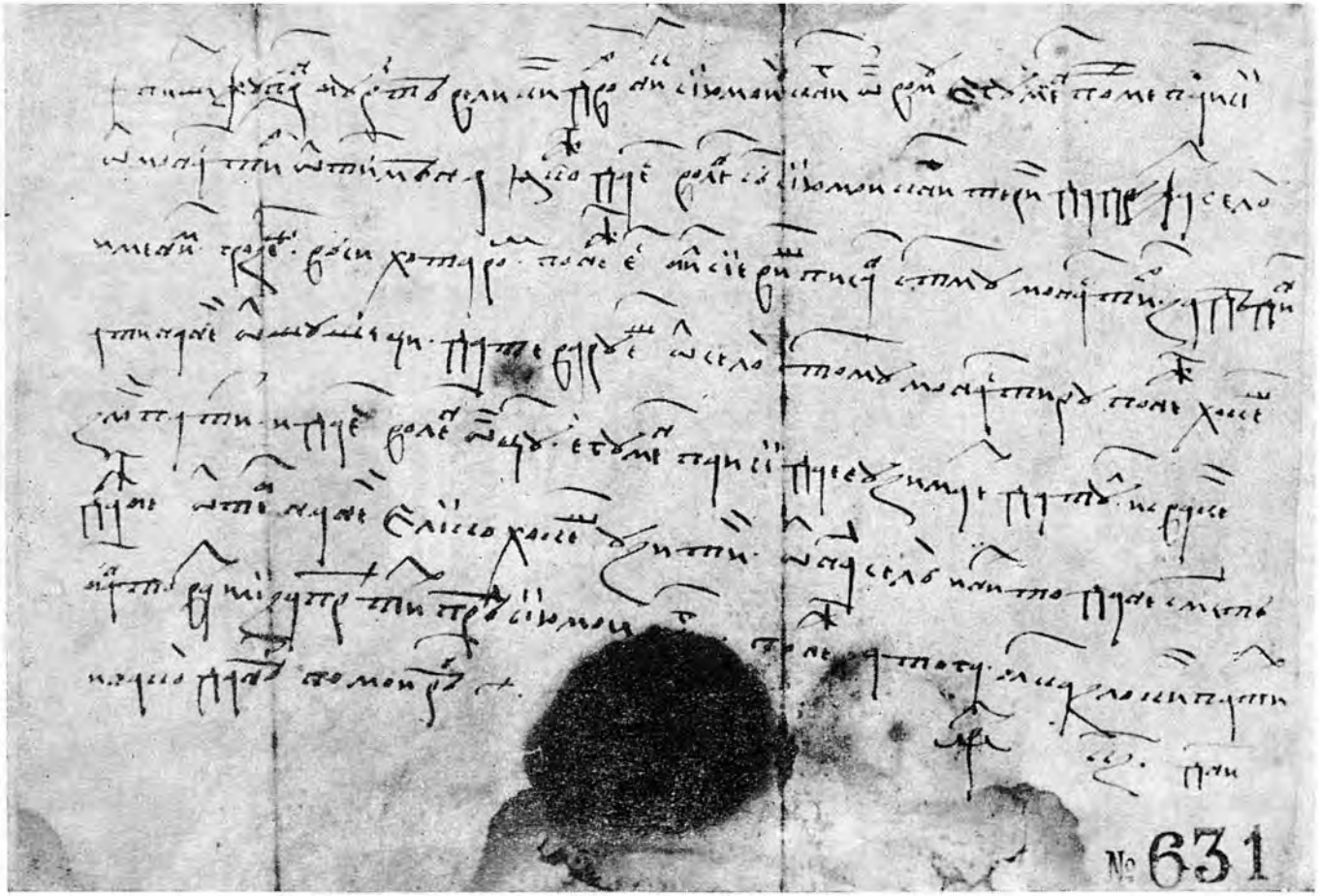
Doc. Nr. 85 (pag. 74—75)

www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

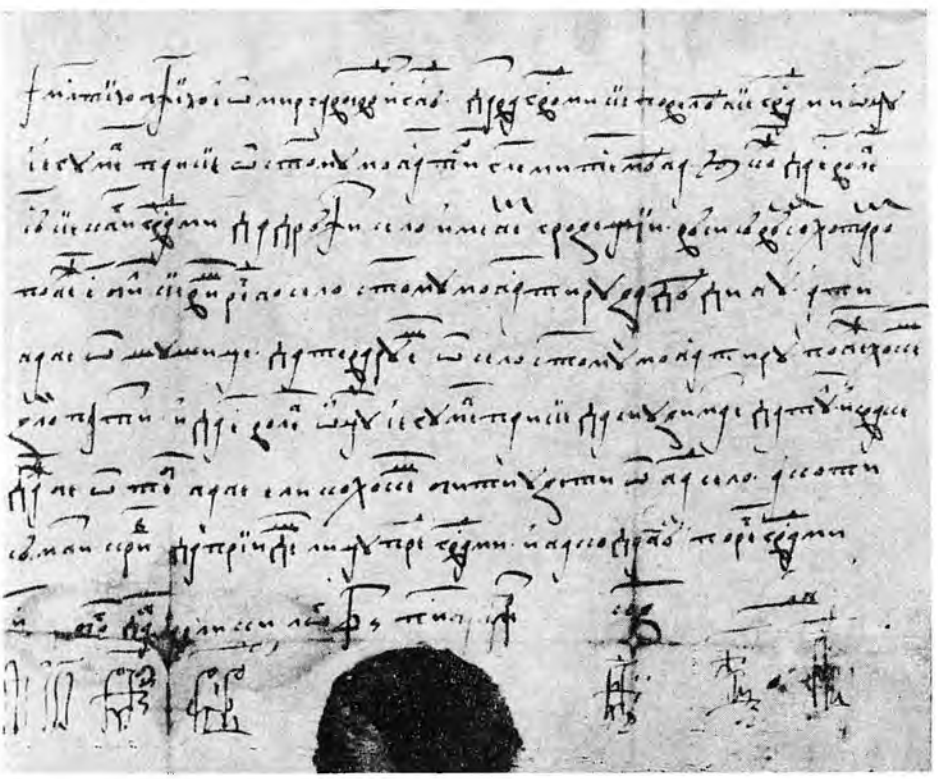
www.dacoromanica.ro



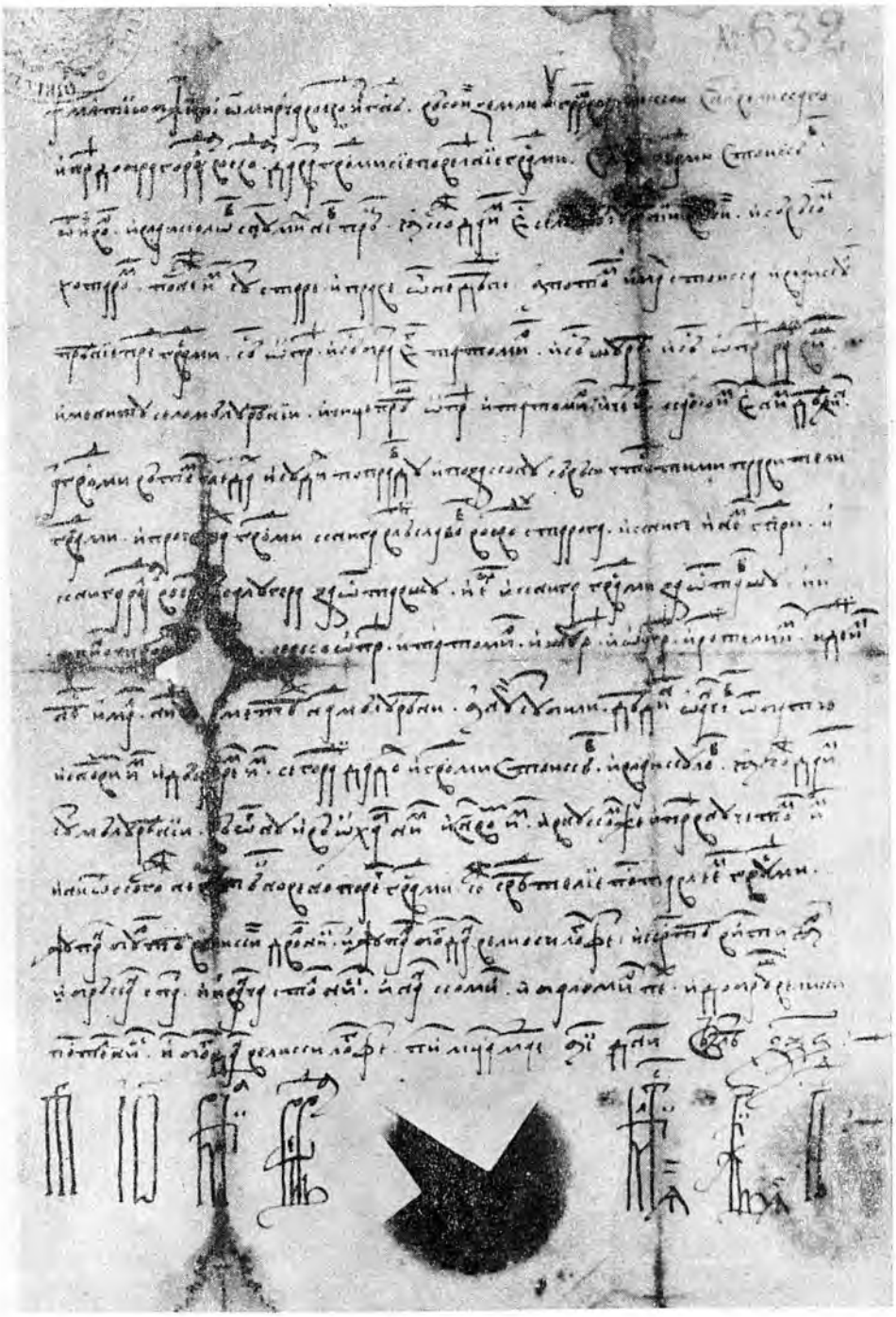
Doc. Nr.91 (pag. 79)

www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 192 (pag. 79—80)



www.dacoromanica.ro



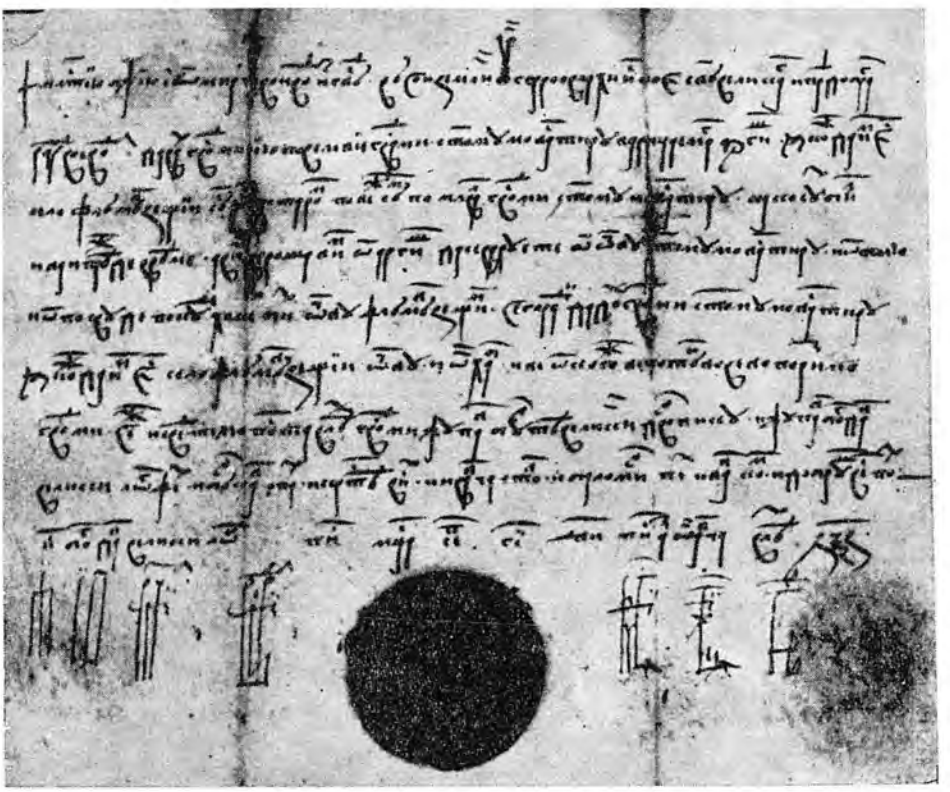
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

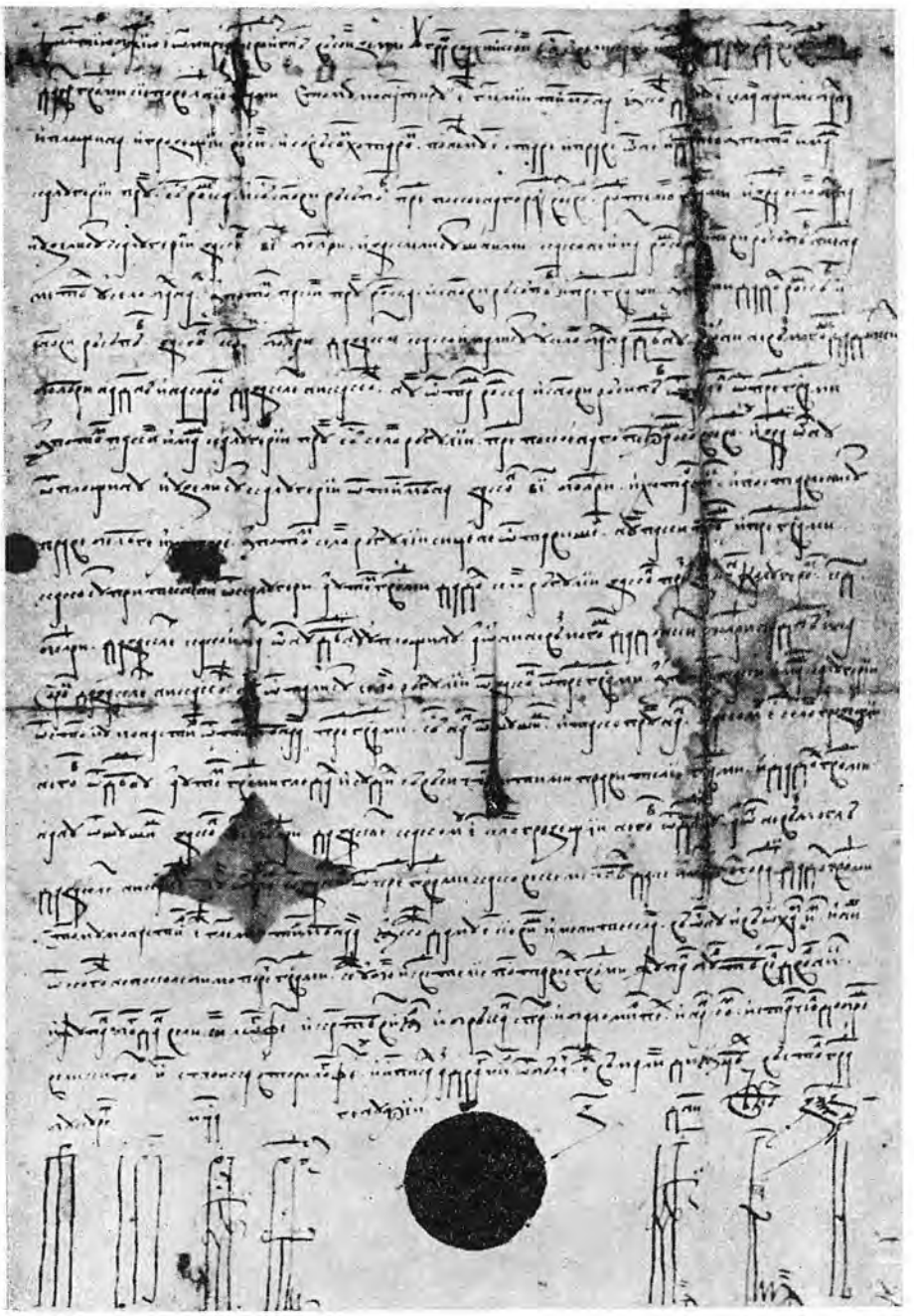
www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 105 (pag. 89—90)



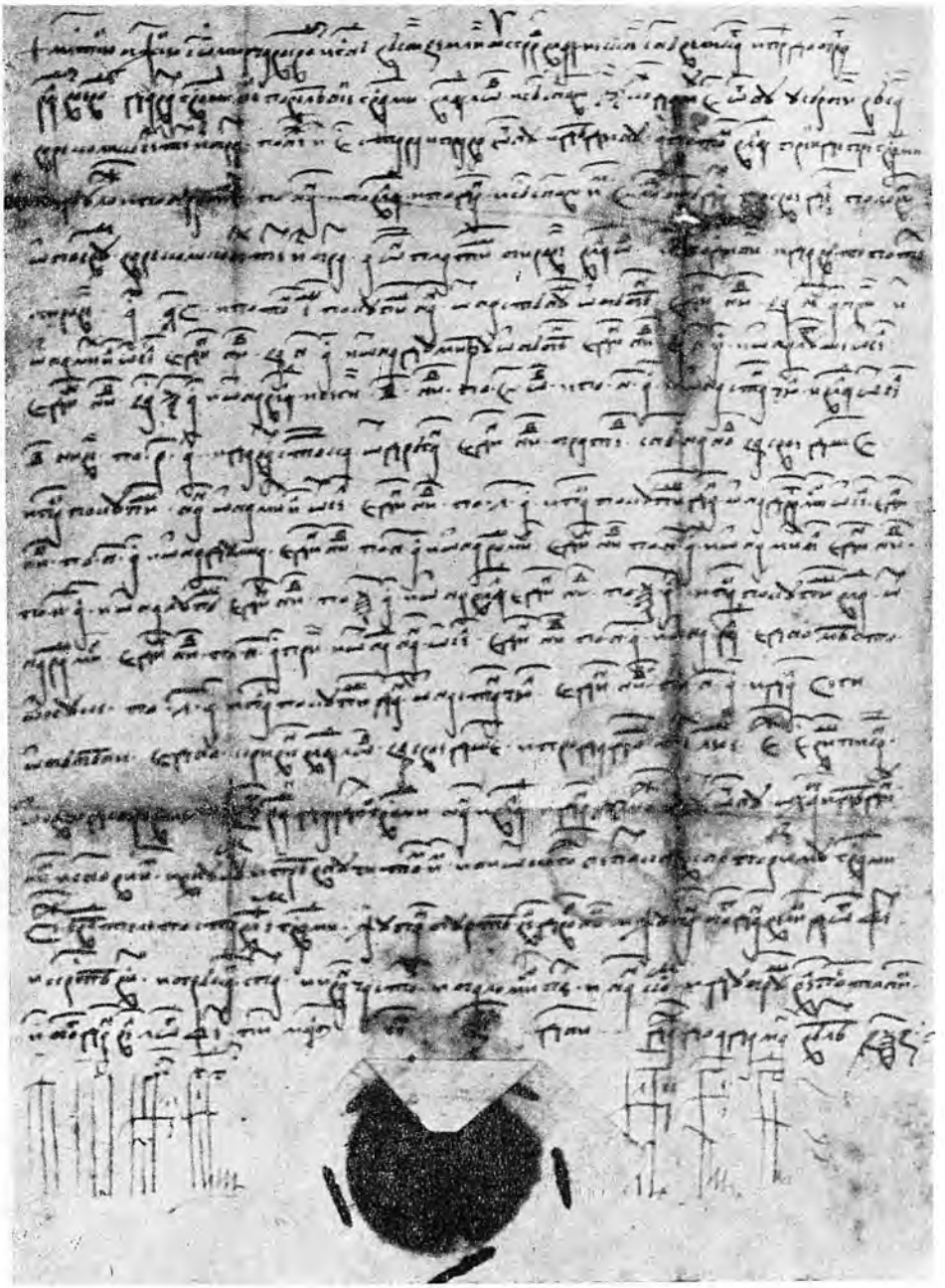
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro



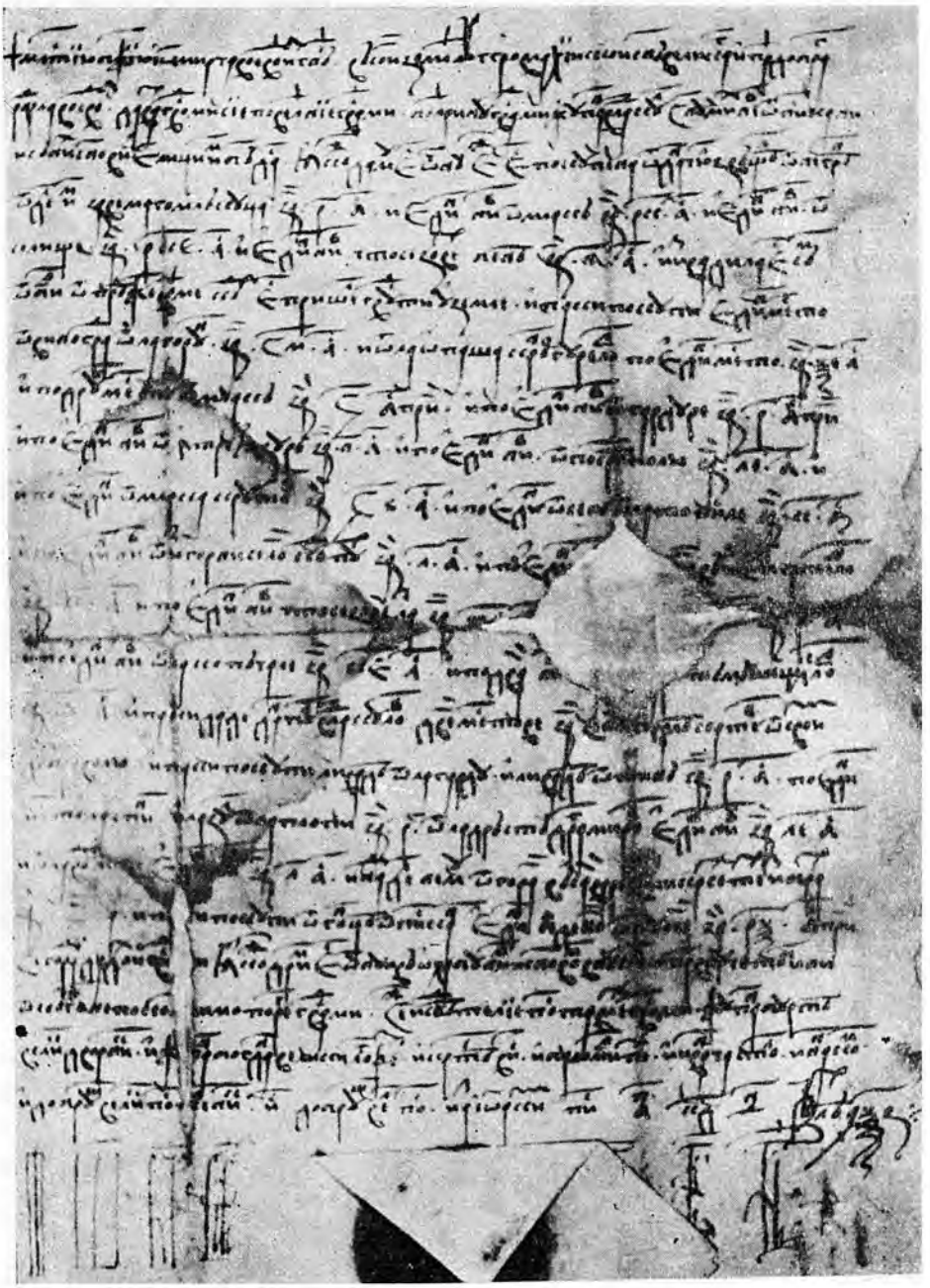
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

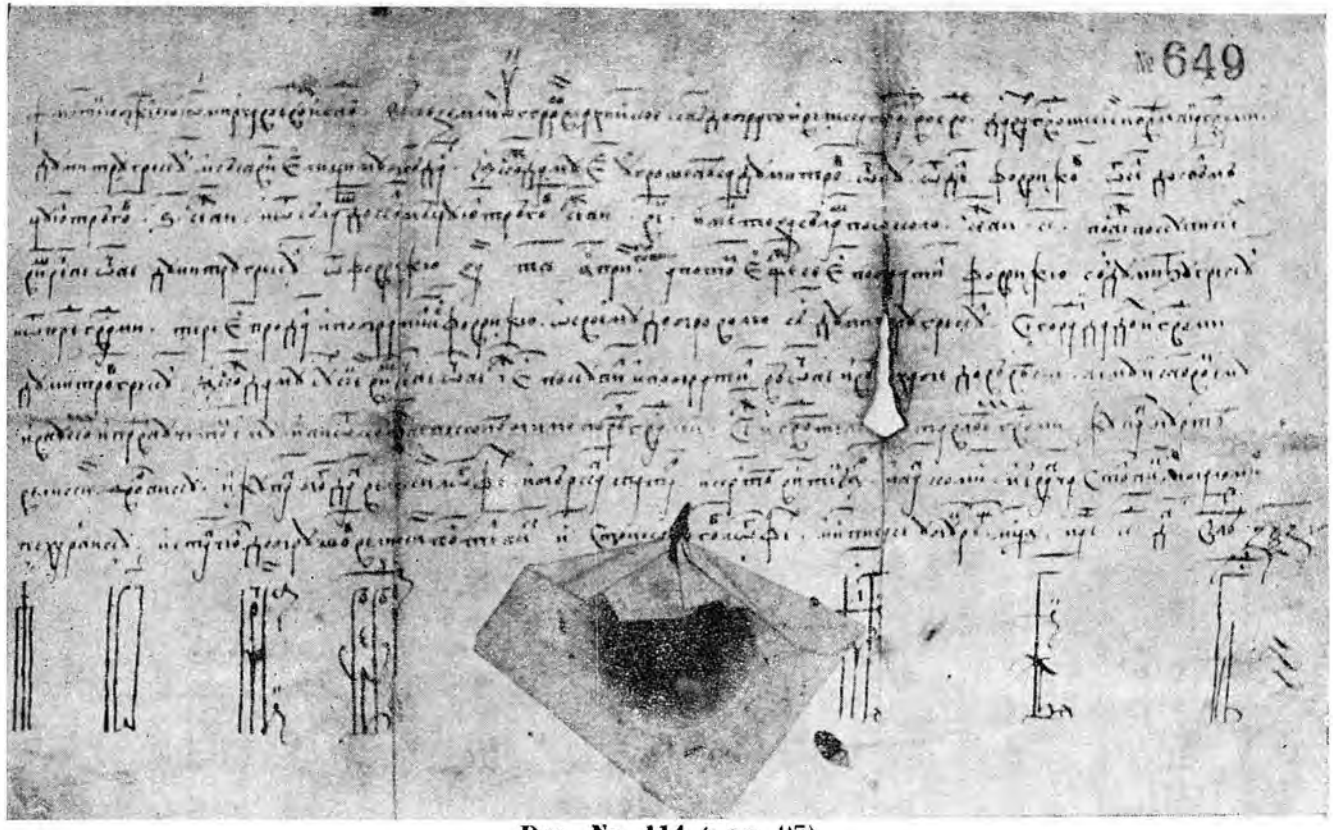


www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

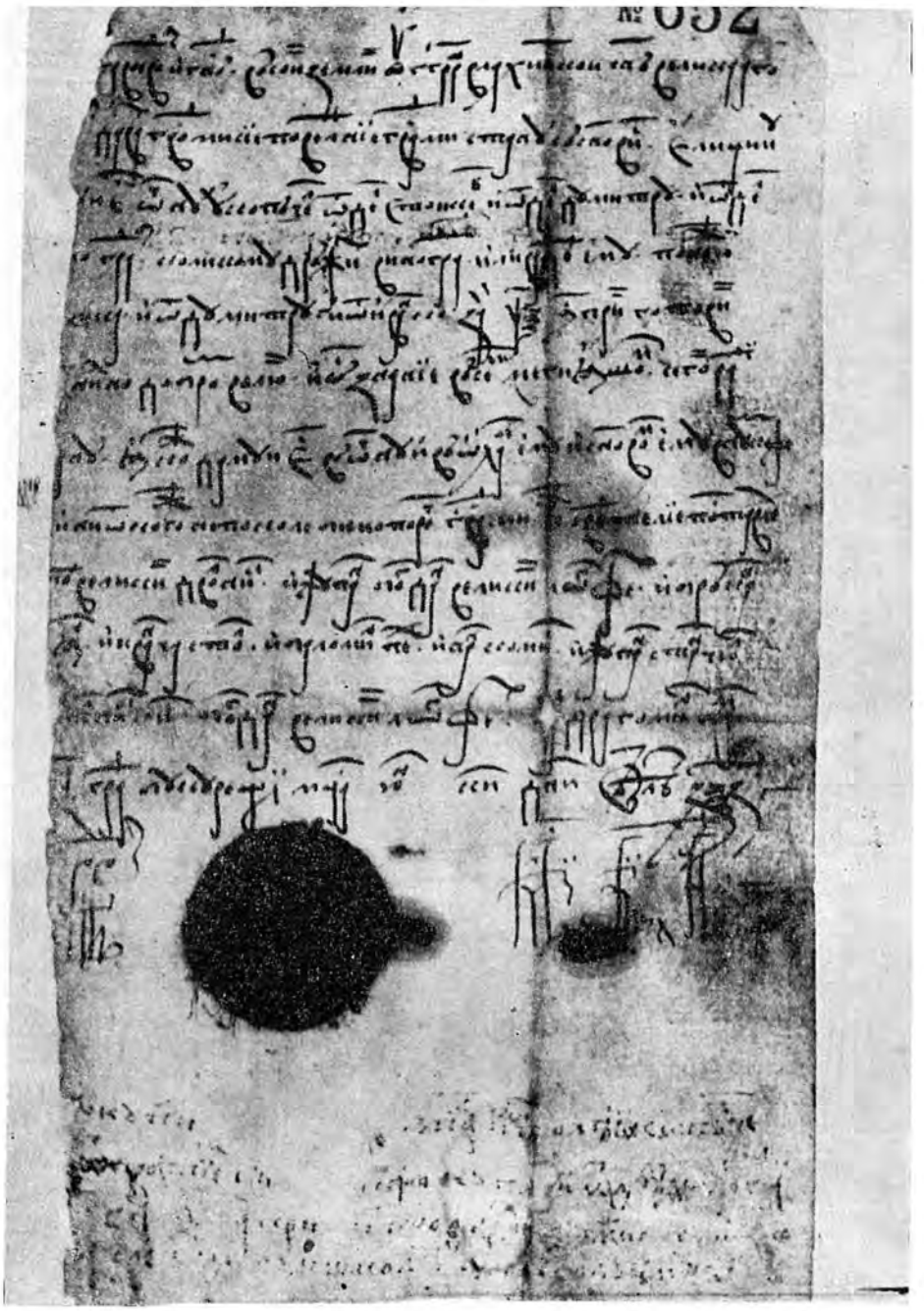


www.dacoromanica.ro



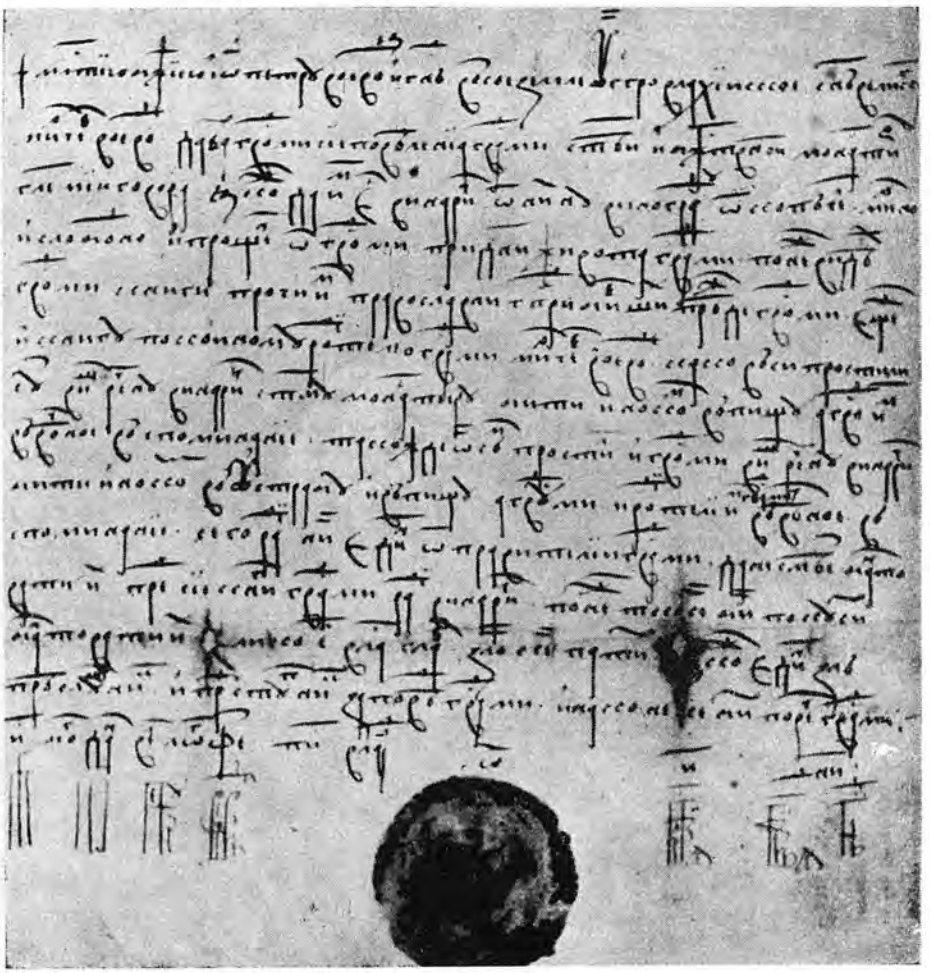
Doc. Nr. 114 (pag. 97)

www.dacoromanica.ro

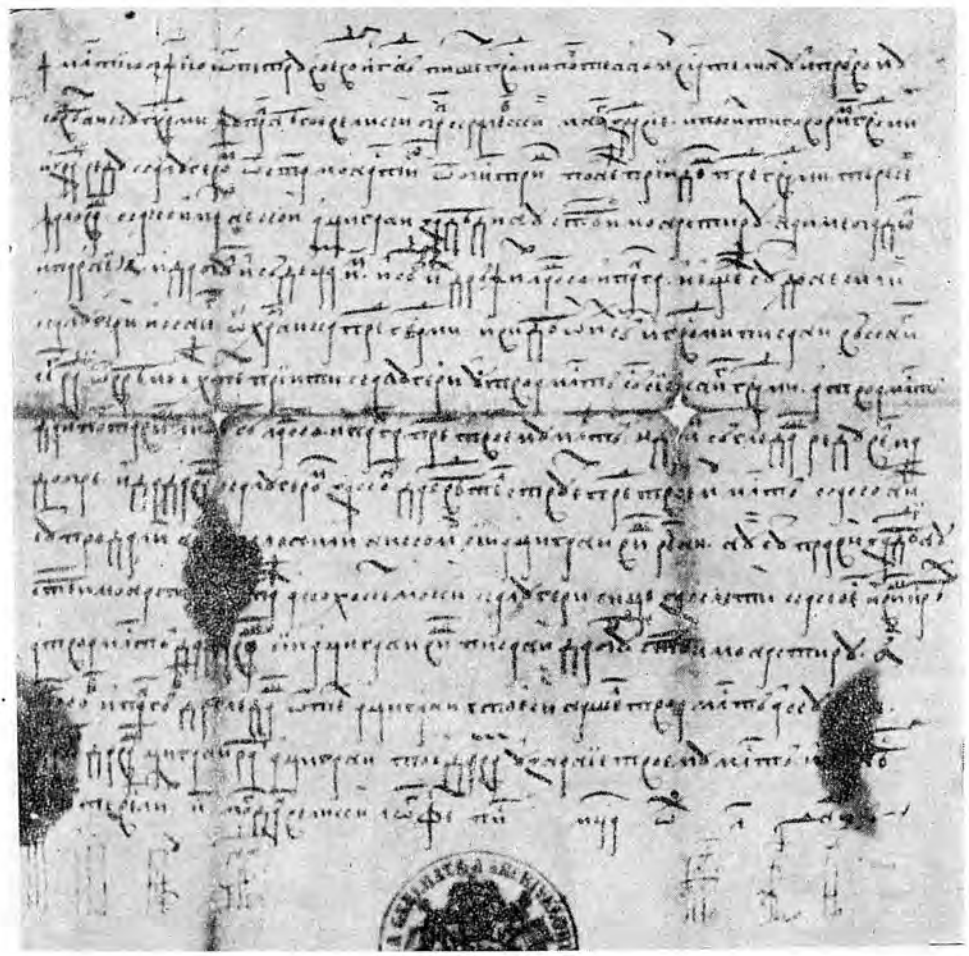


www.dacoromanica.ro

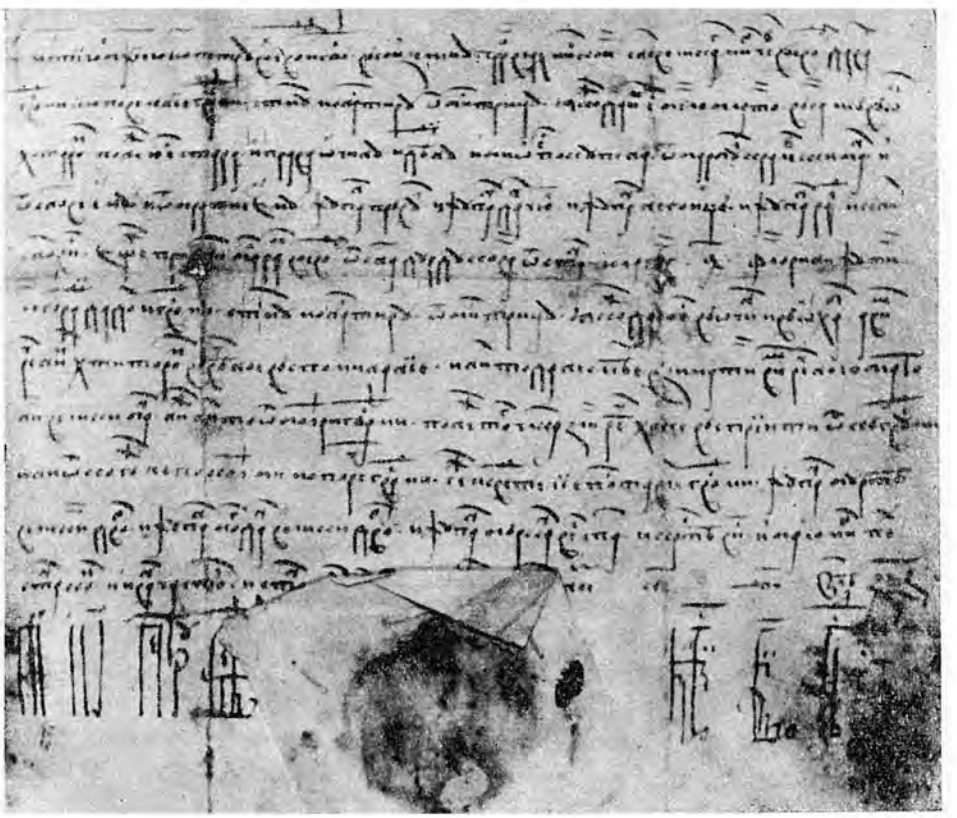
www.dacoromanica.ro



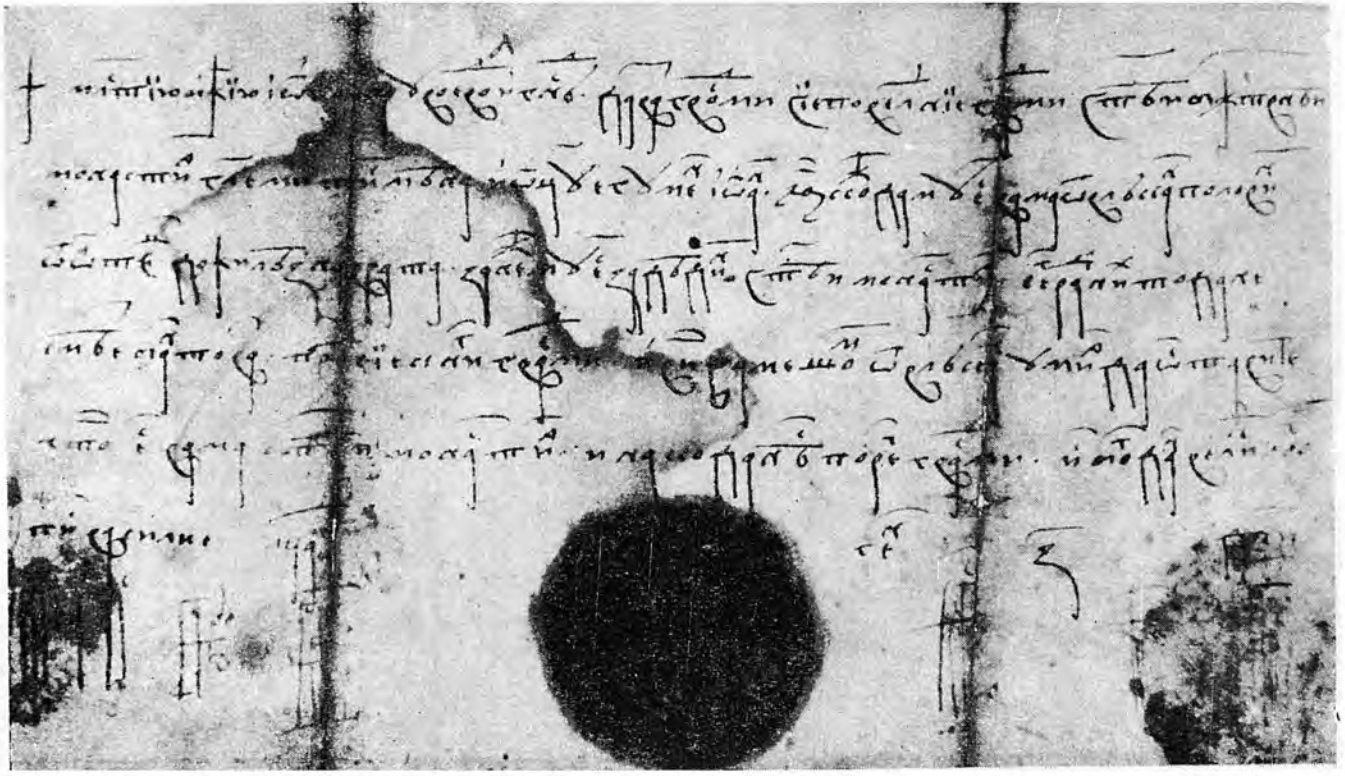
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

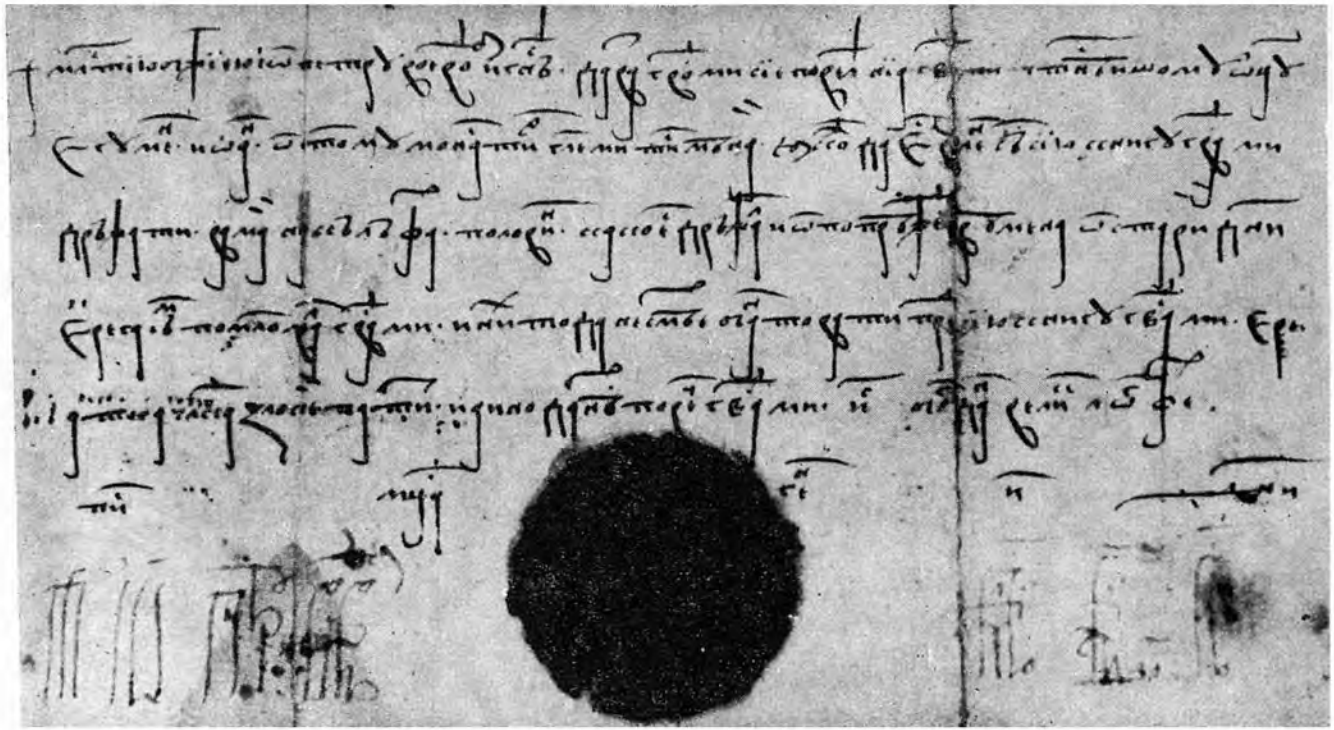


www.dacoromanica.ro



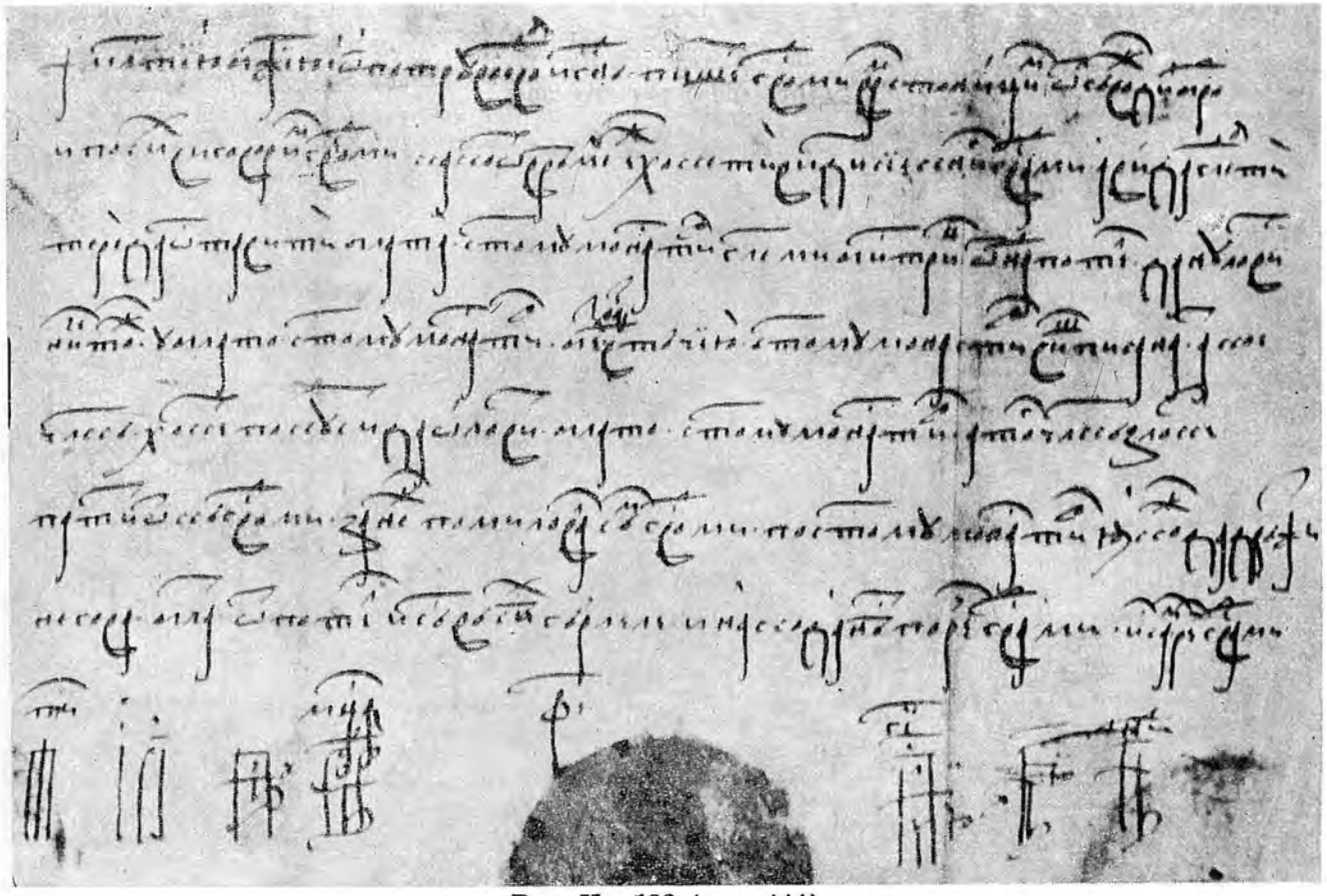
Doc. Nr. 130 (pag. 109—110)

www.dacoromanica.ro



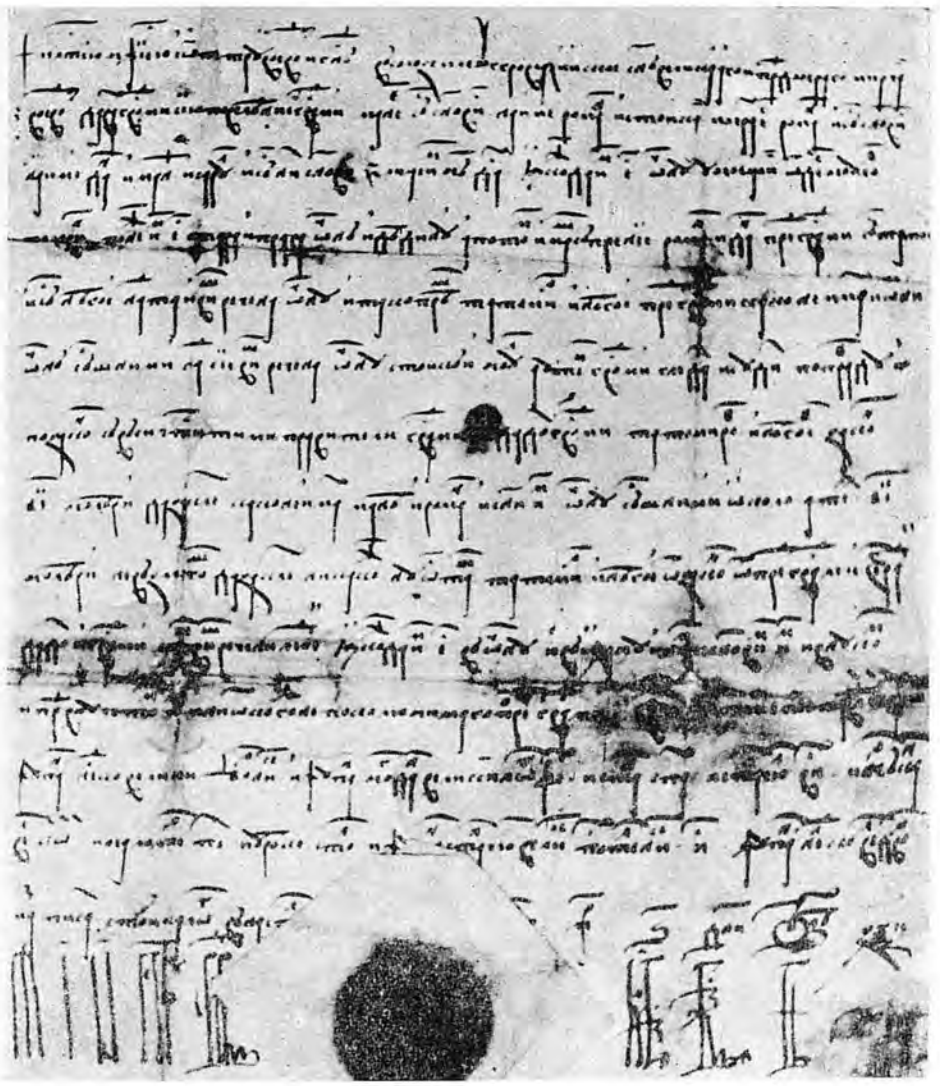
Doc. Nr. 131 (pag. 110)

www.dacoromanica.ro

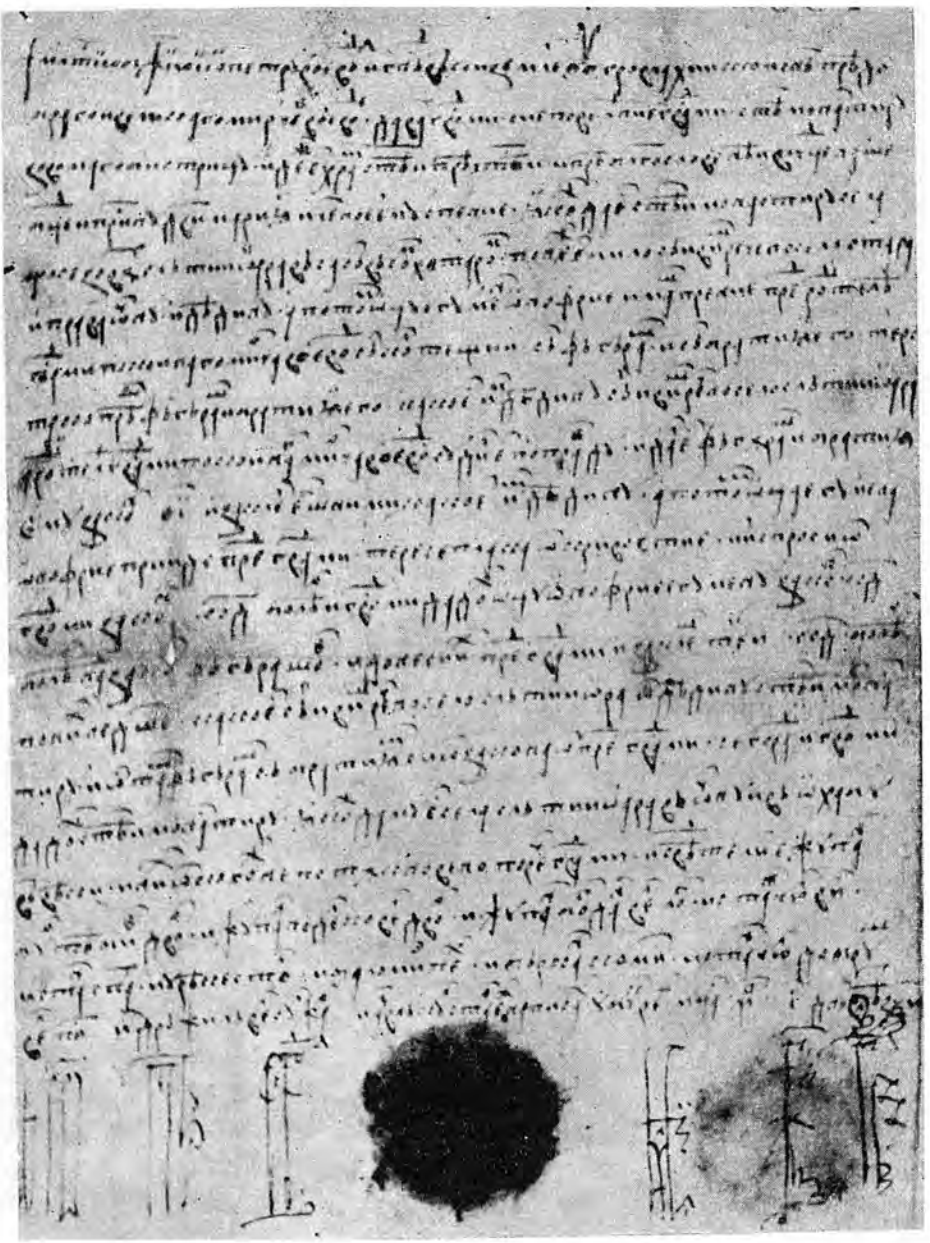


Doc. Nr. 133 (pag. 111)

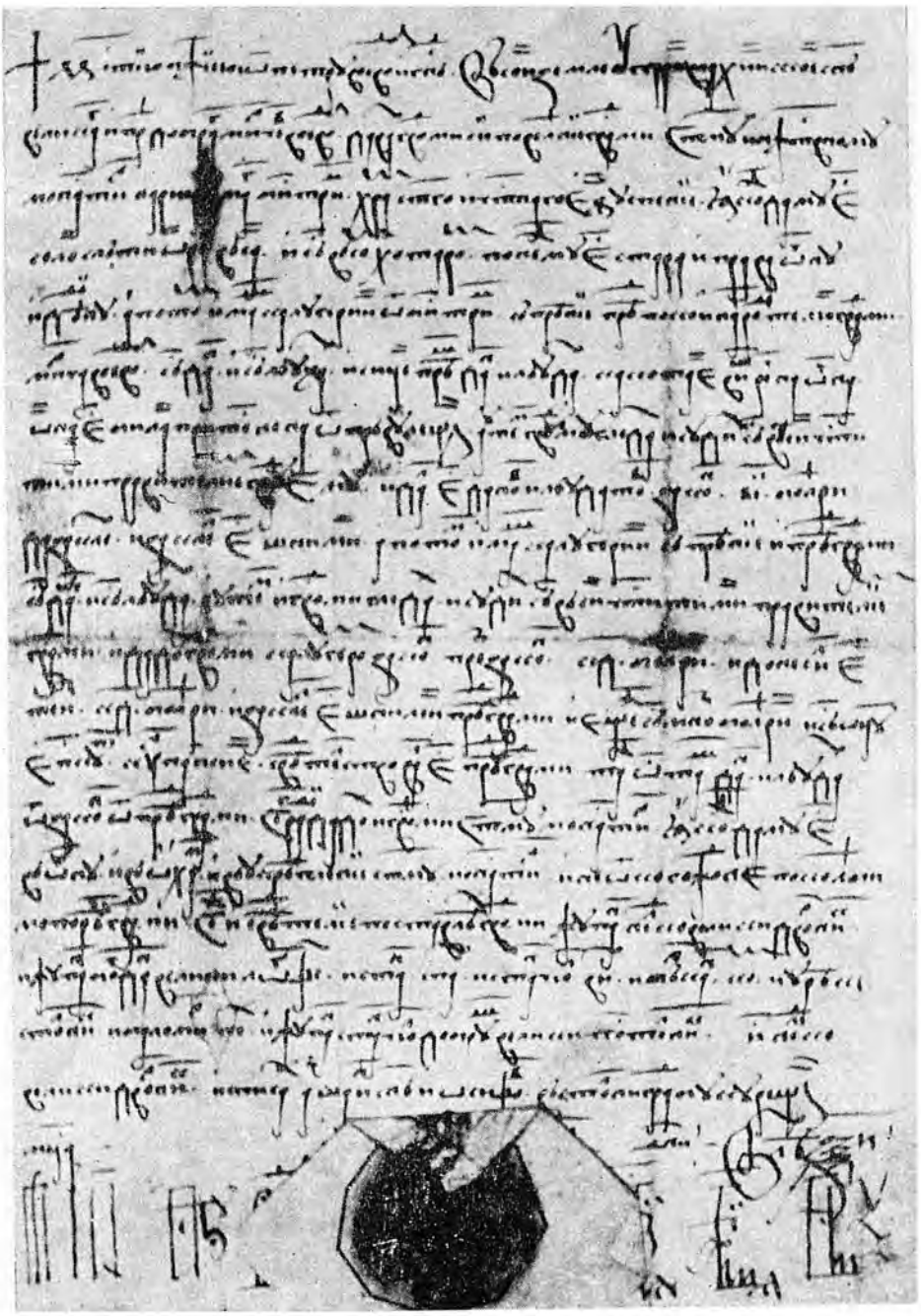
www.dacoromanica.ro



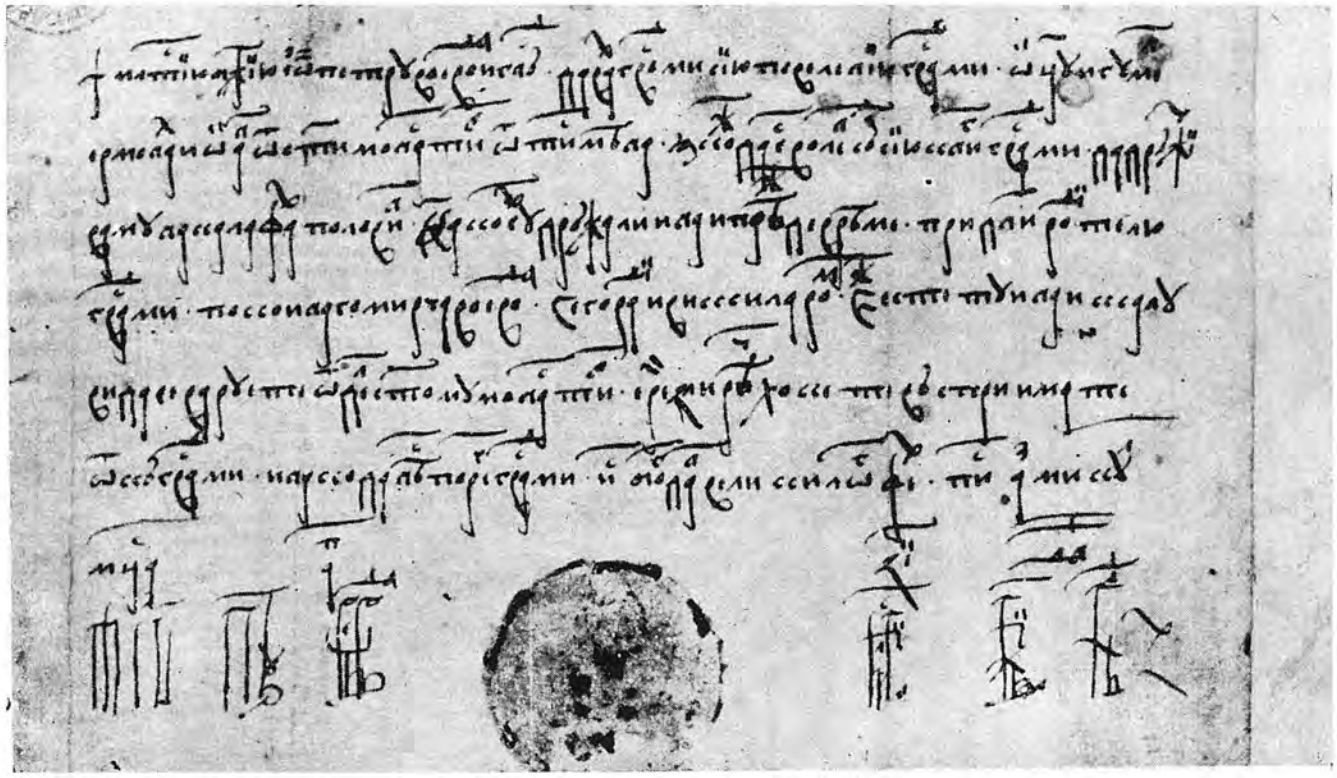
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

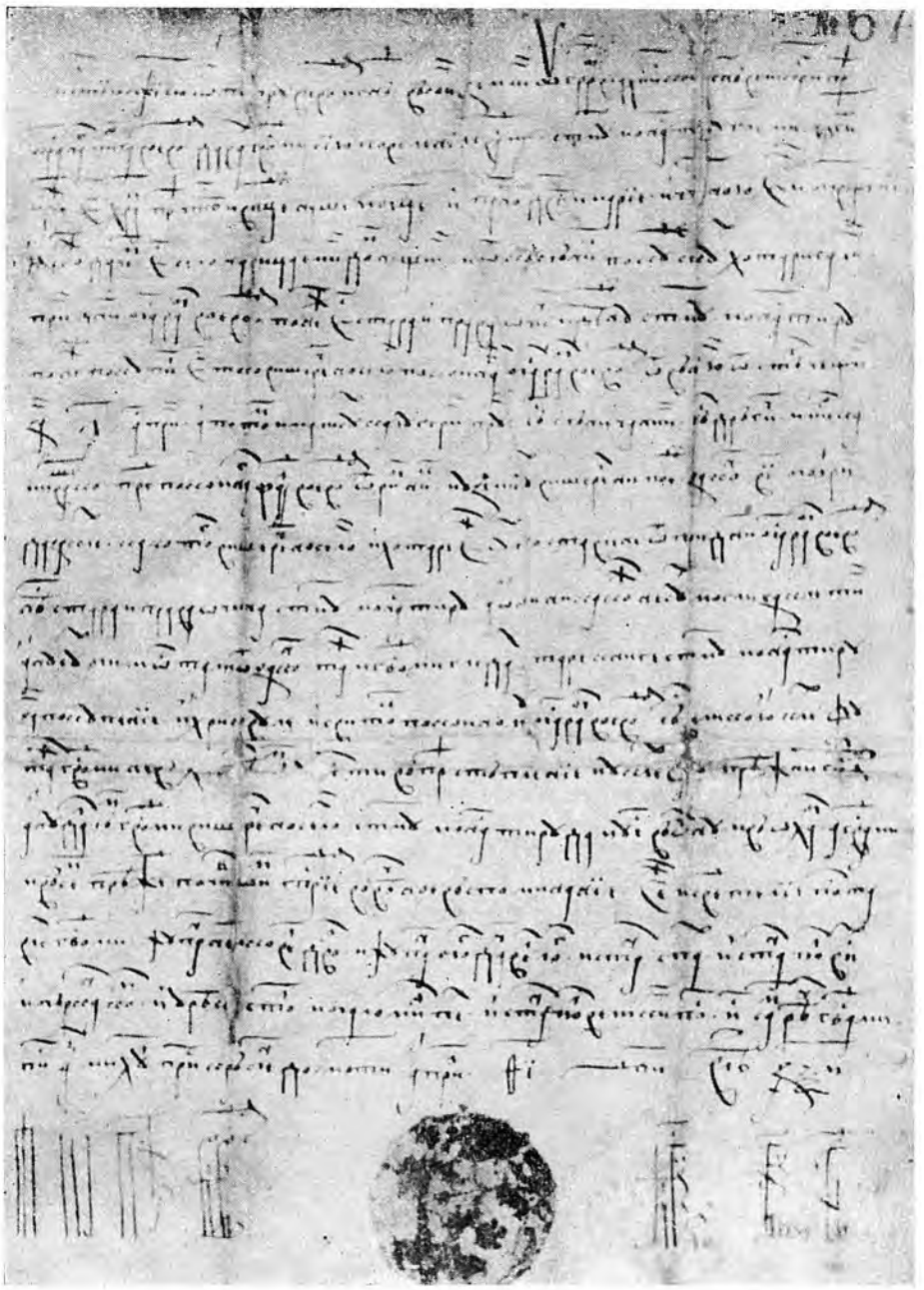


www.dacoromanica.ro

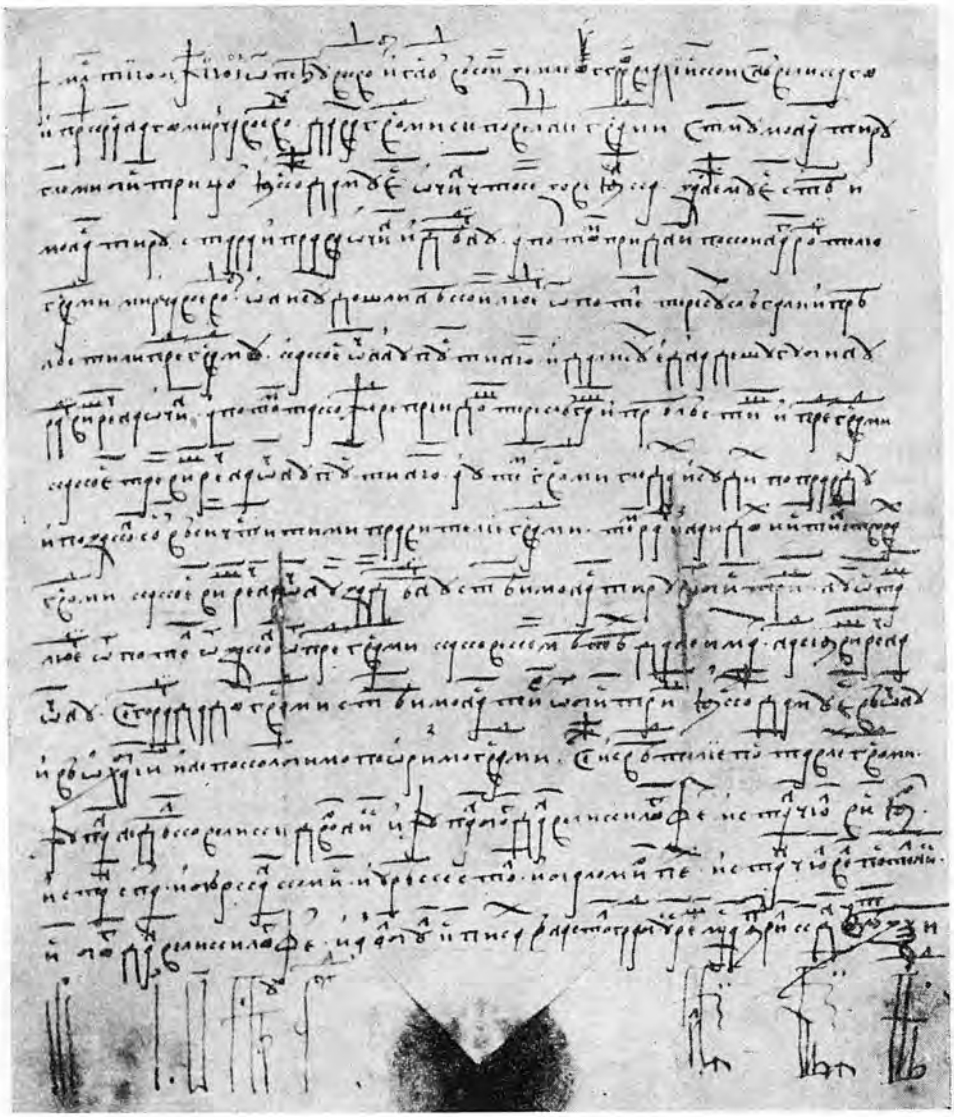


Doc. Nr. 137 (pag. 114—115)

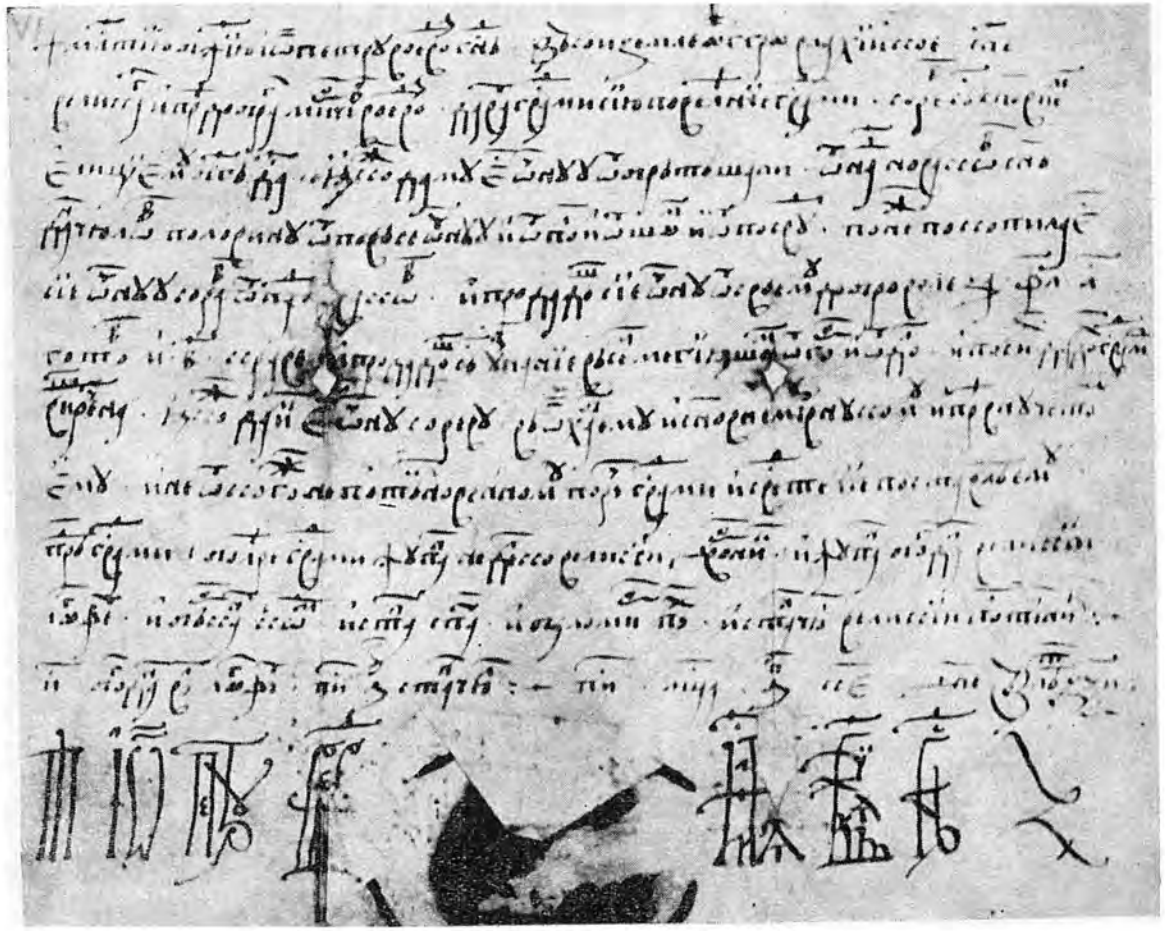
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro



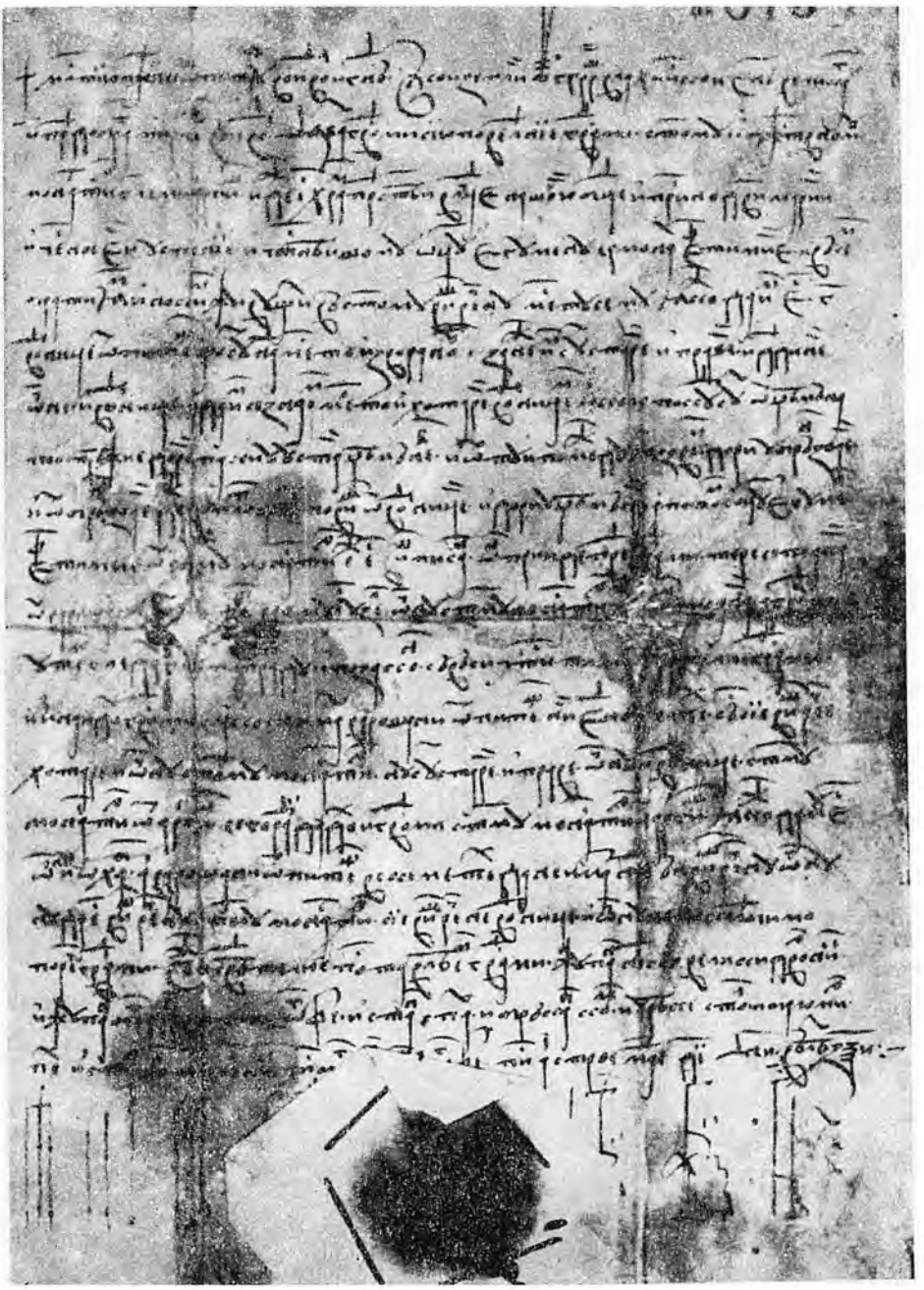
www.dacoromanica.ro



Doc. Nr. 143 (pag. 118—119)

www.dacoromanica.ro

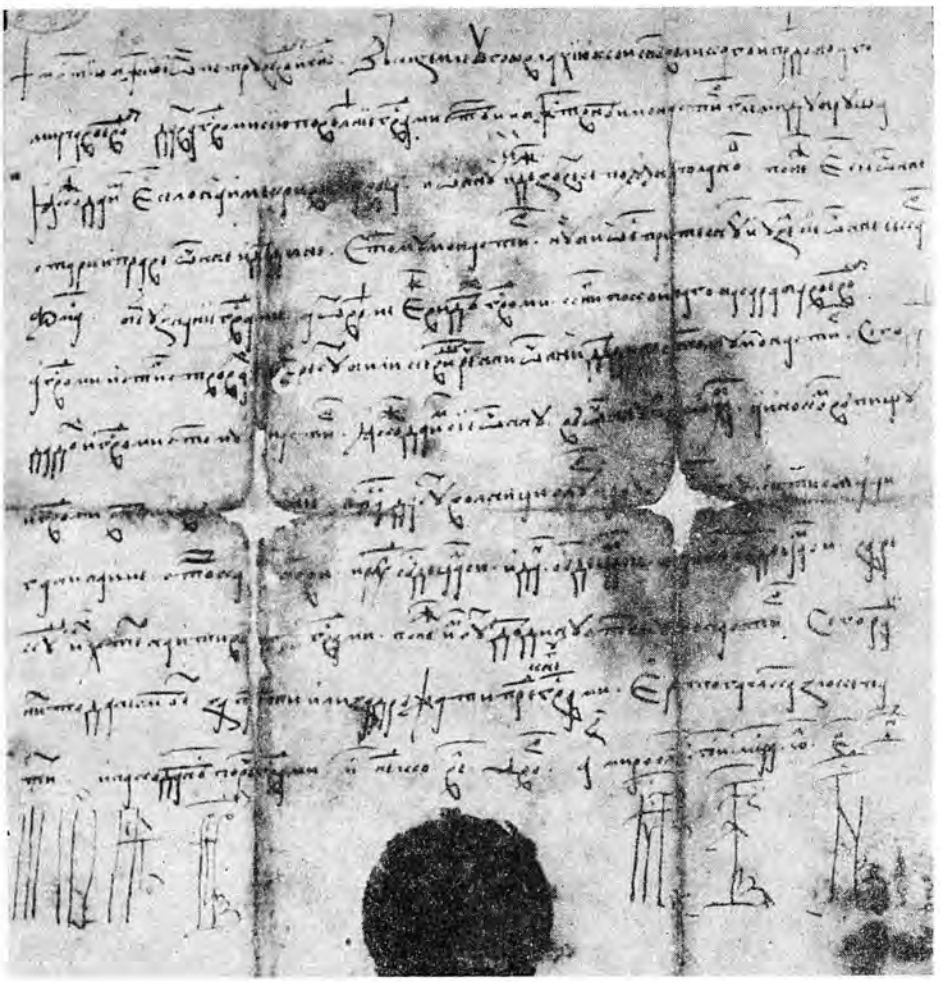
www.dacoromanica.ro



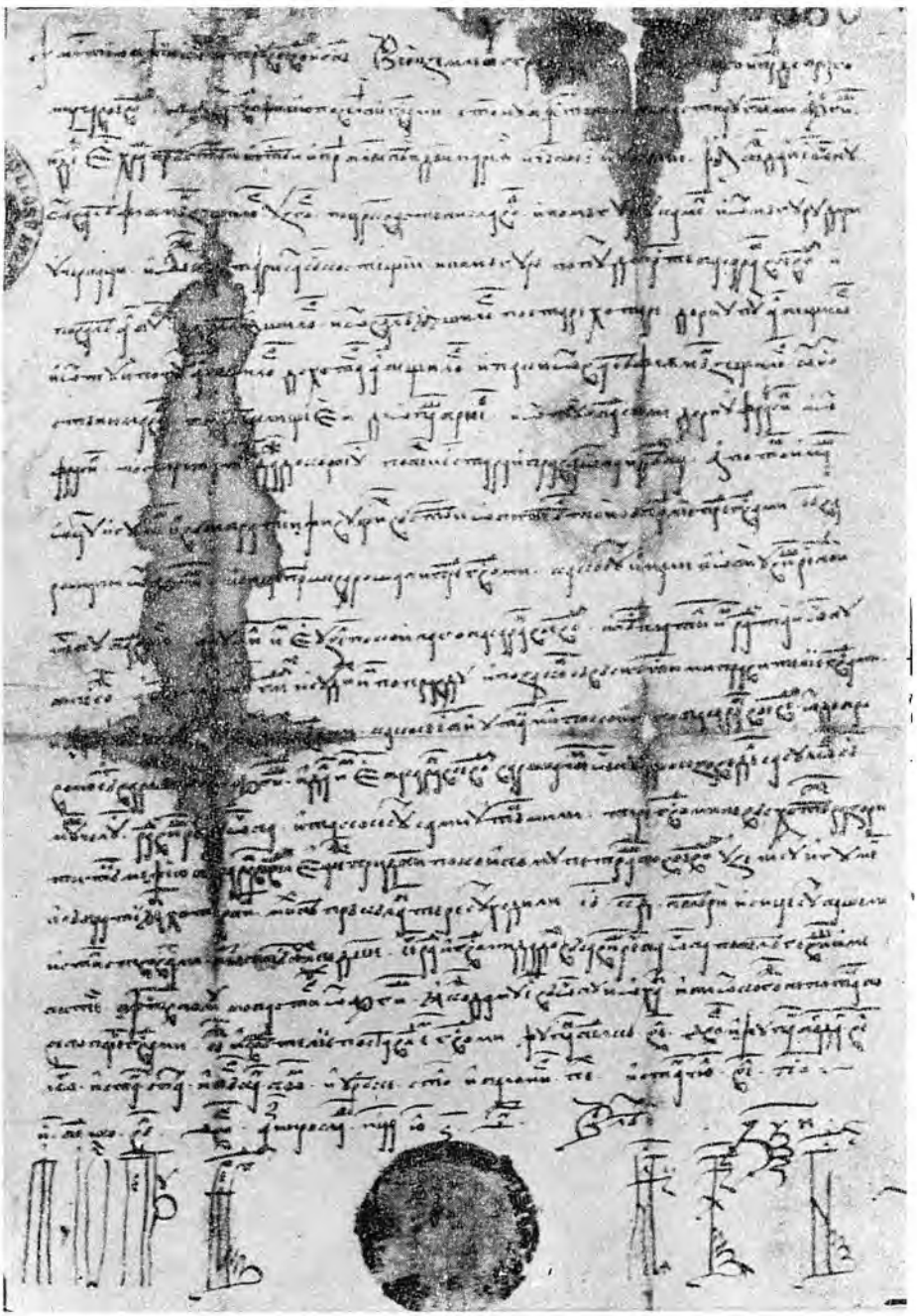
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

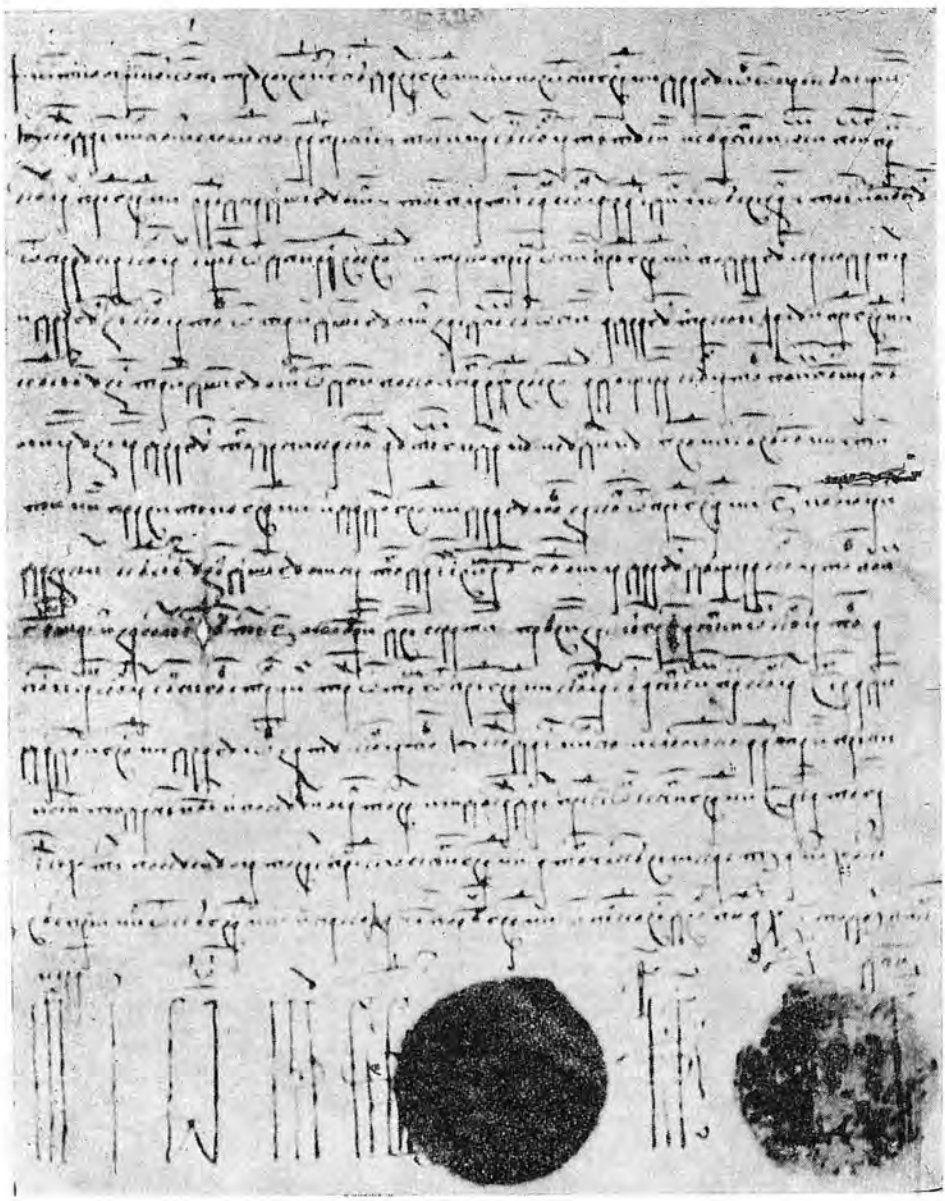
www.dacoromanica.ro



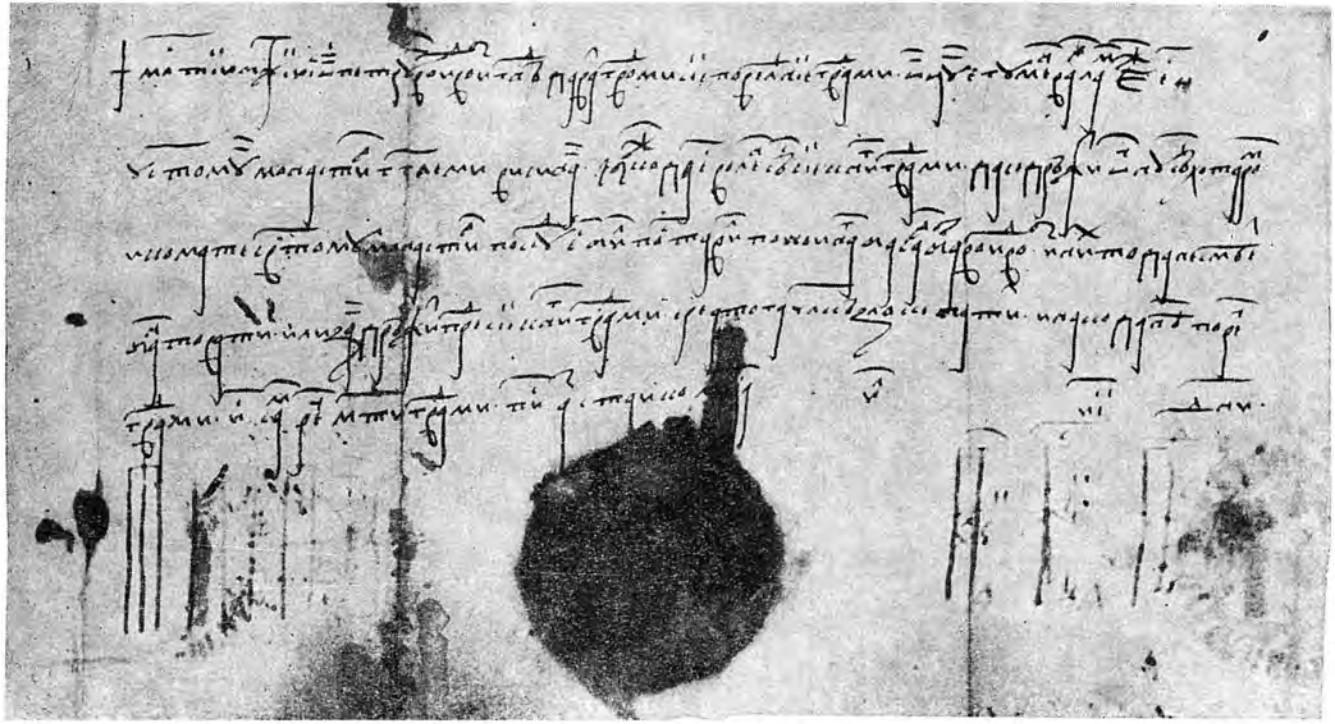
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

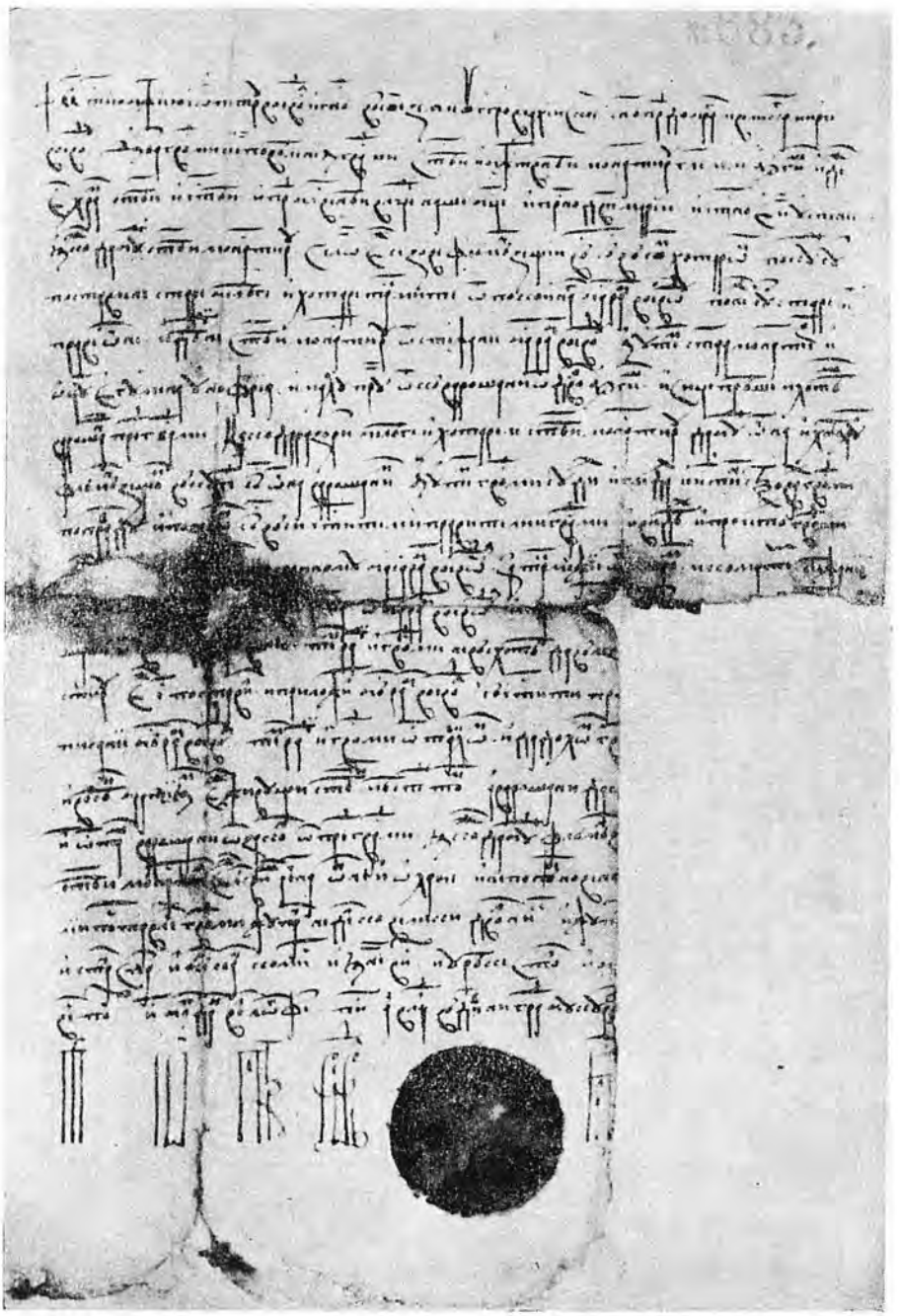


www.dacoromanica.ro

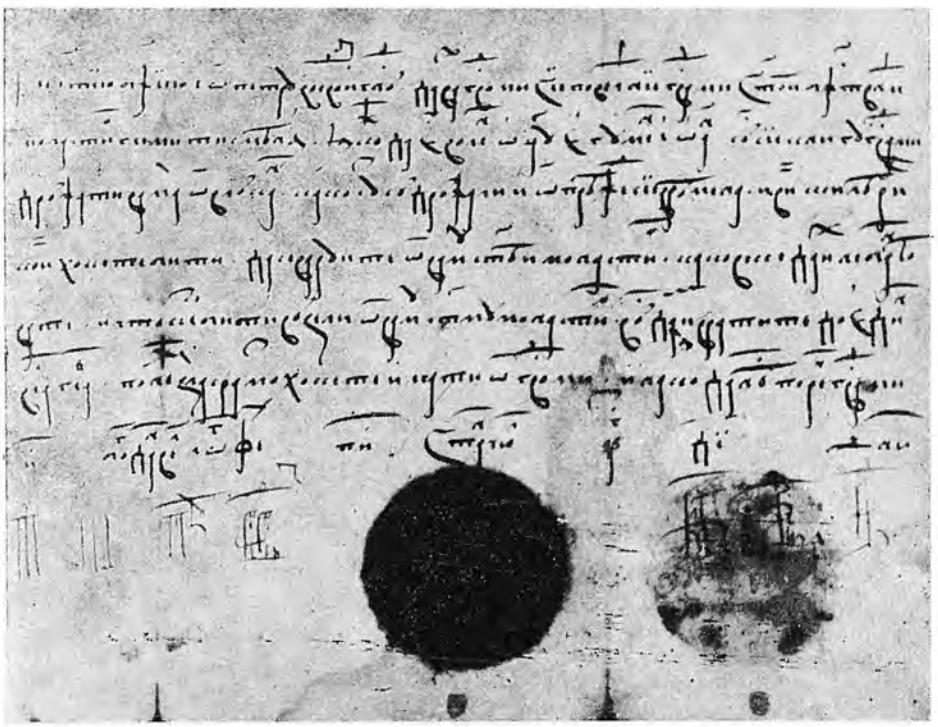


Doc. Nr. 157 (pag. 131)

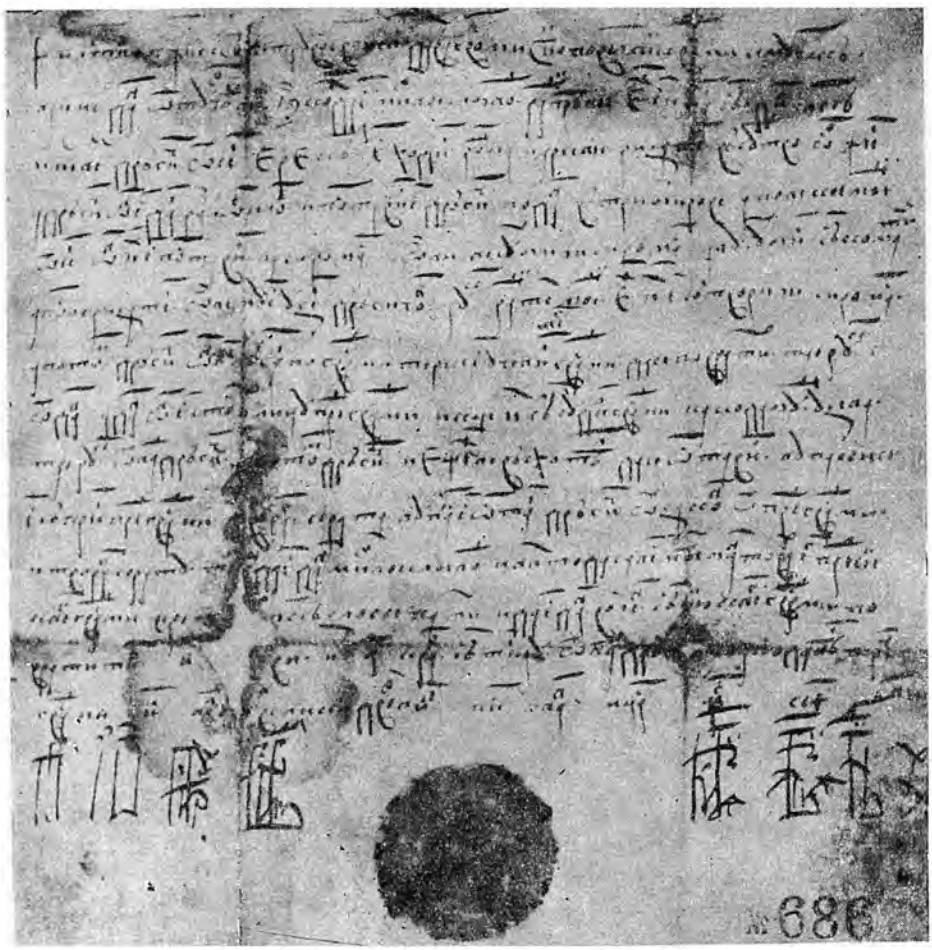
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

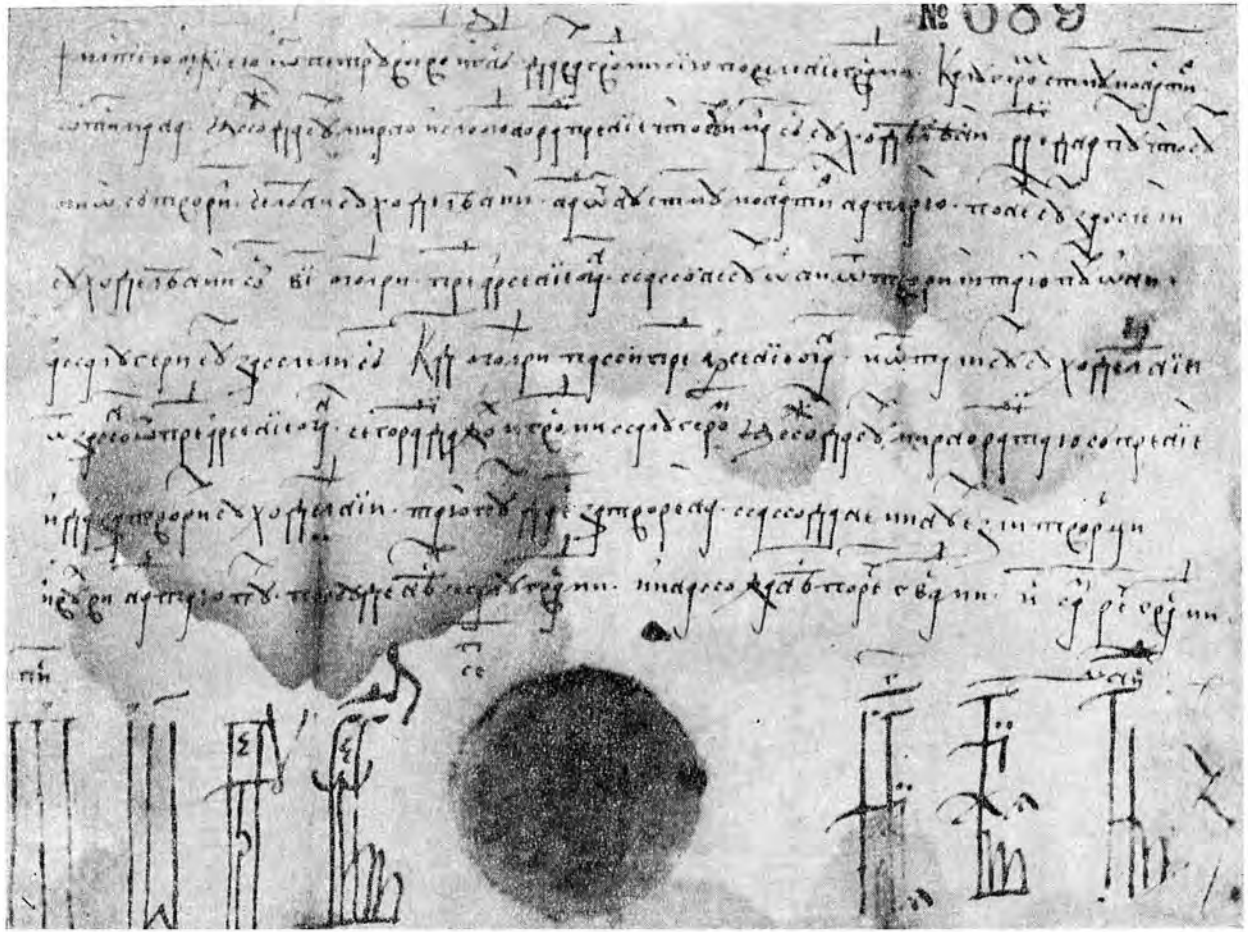


www.dacoromanica.ro



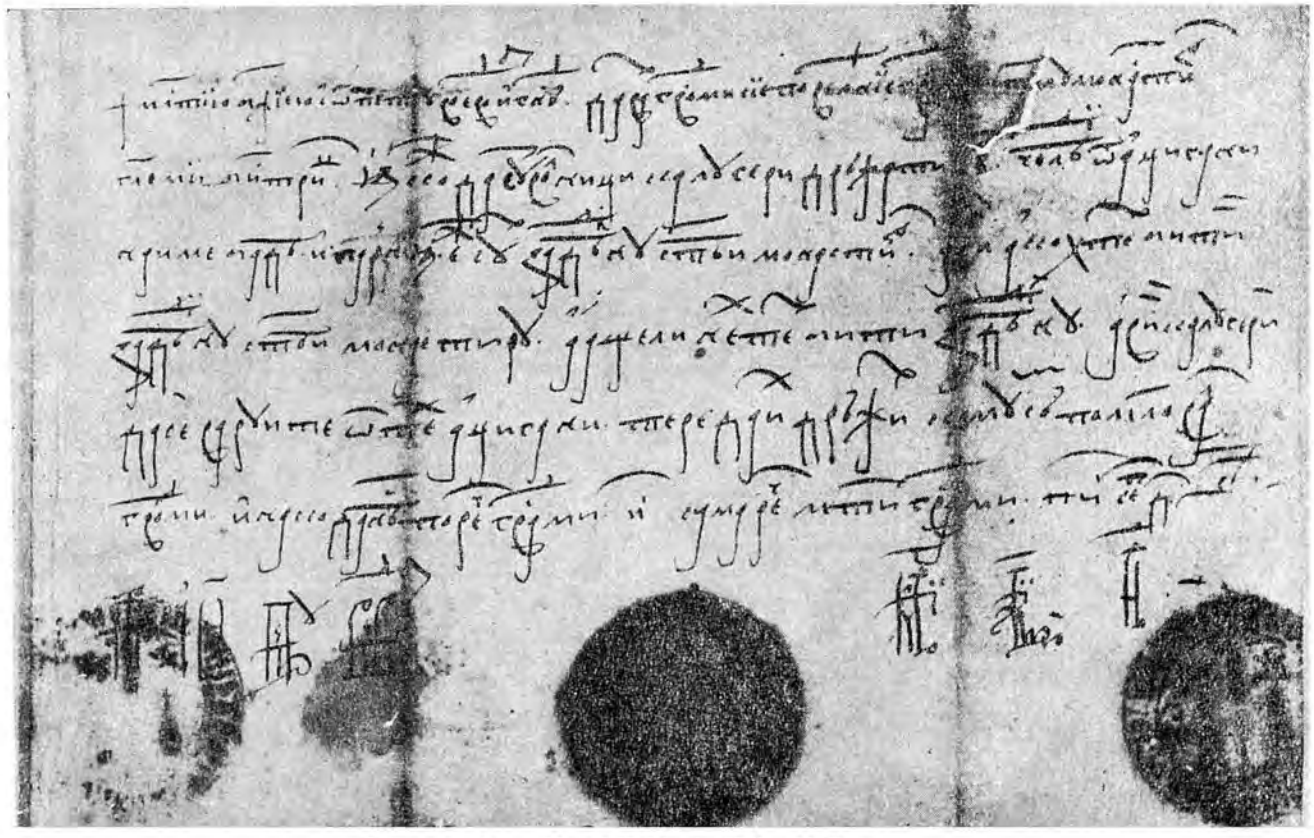
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro



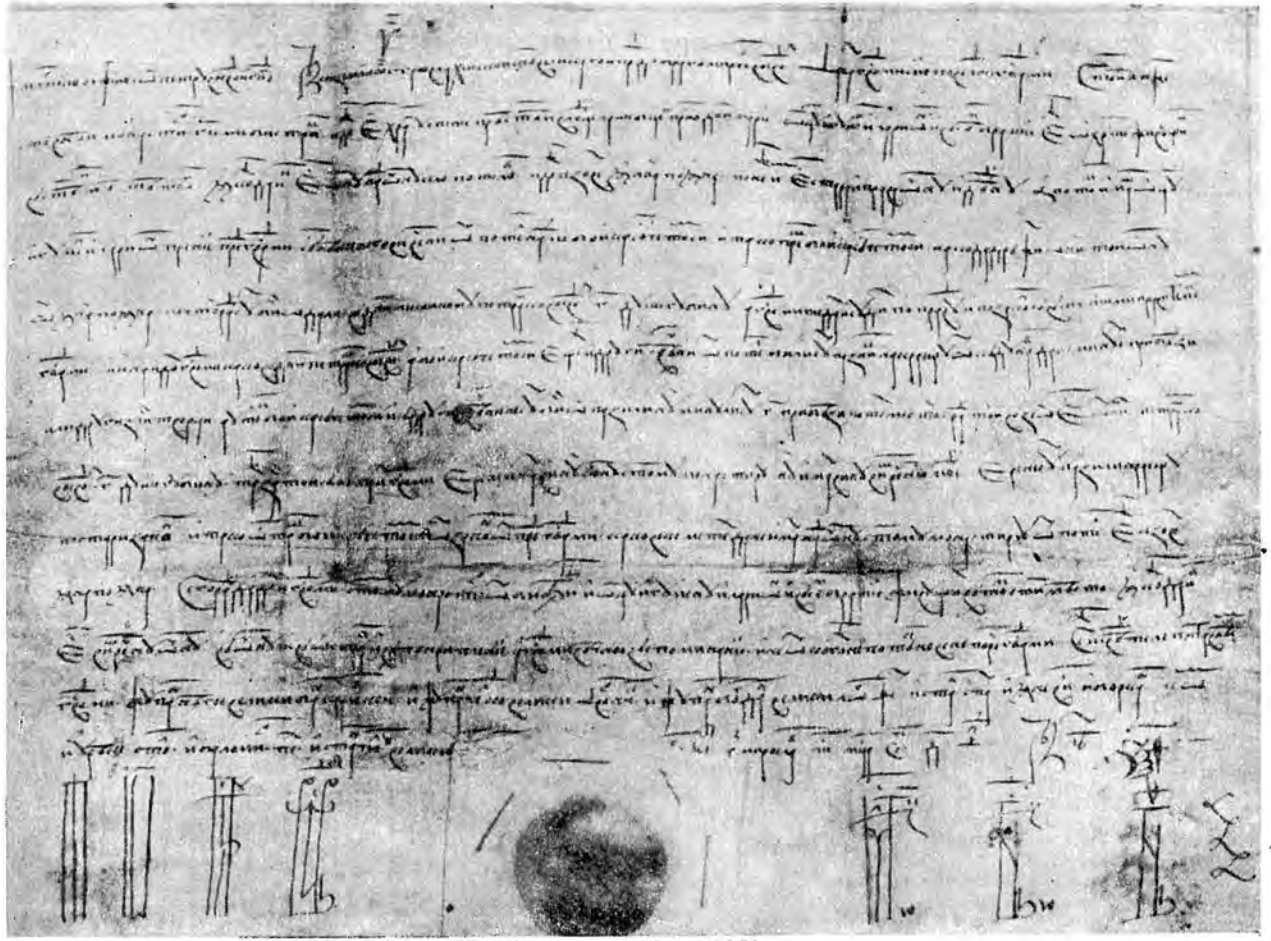
Doc. Nr. 164 (pag. 136)

www.dacoromanica.ro



Doc. Nr. 165 (pag. 136—137)

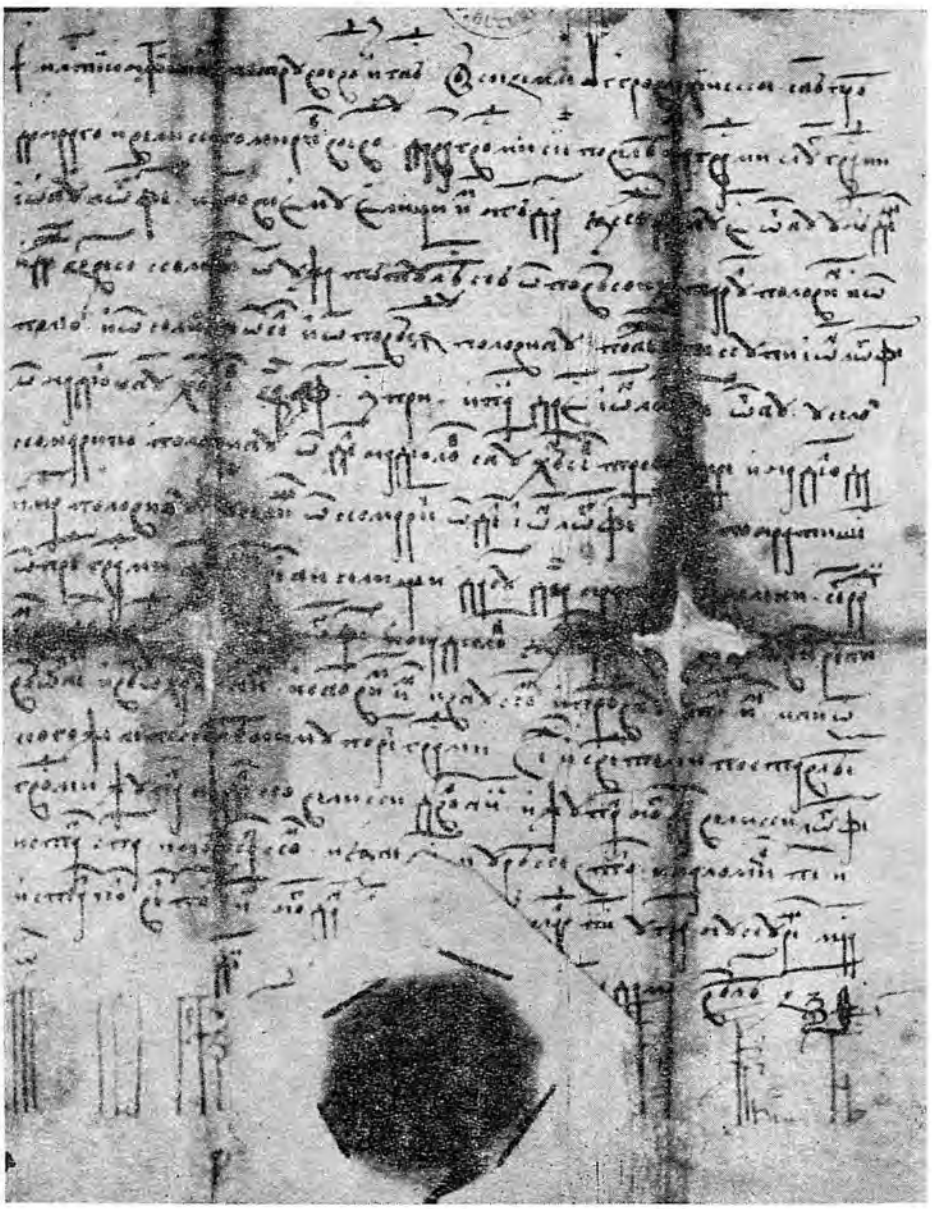
www.dacoromanica.ro



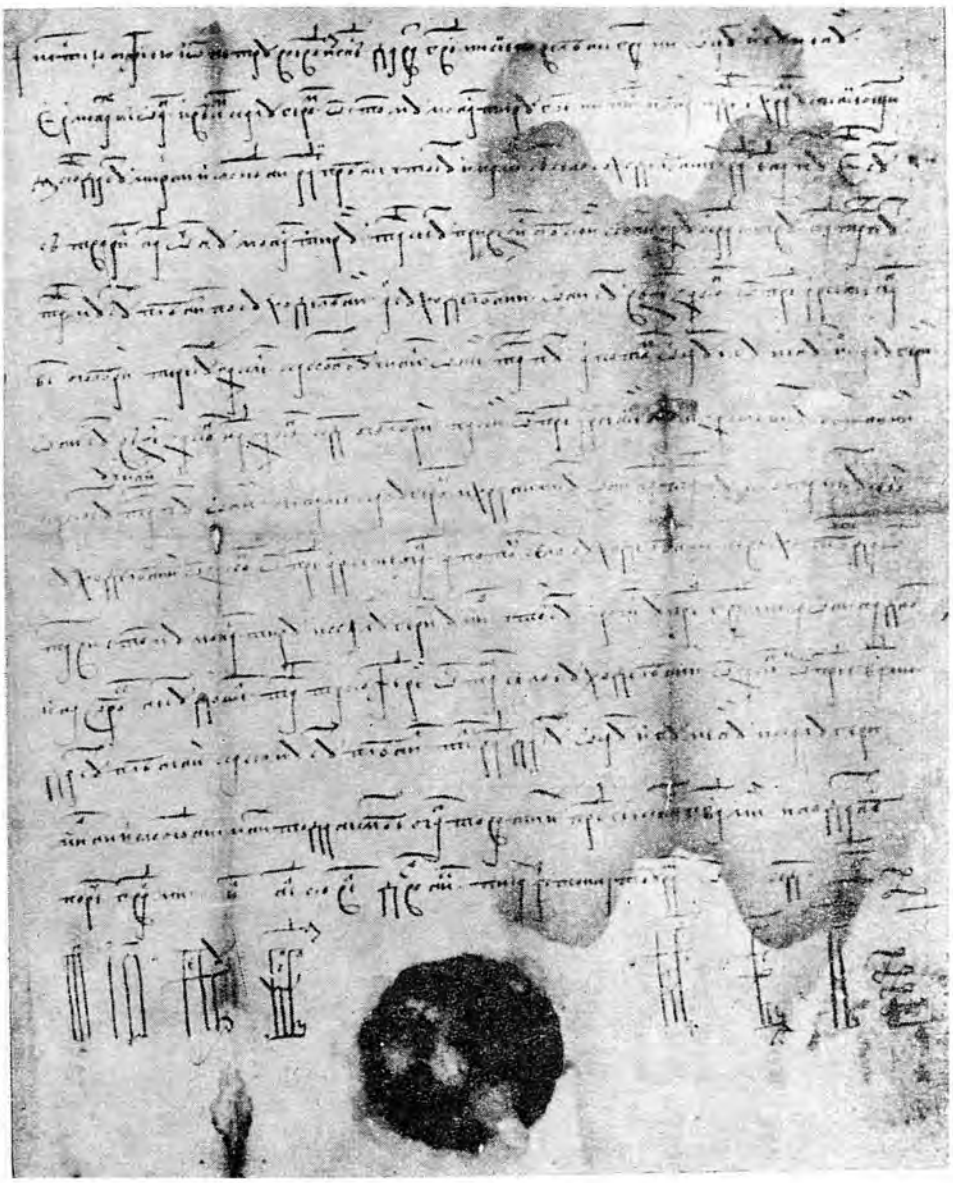
Doc. Nr. 166 (pag. 137—138)

www.dacoromanica.ro

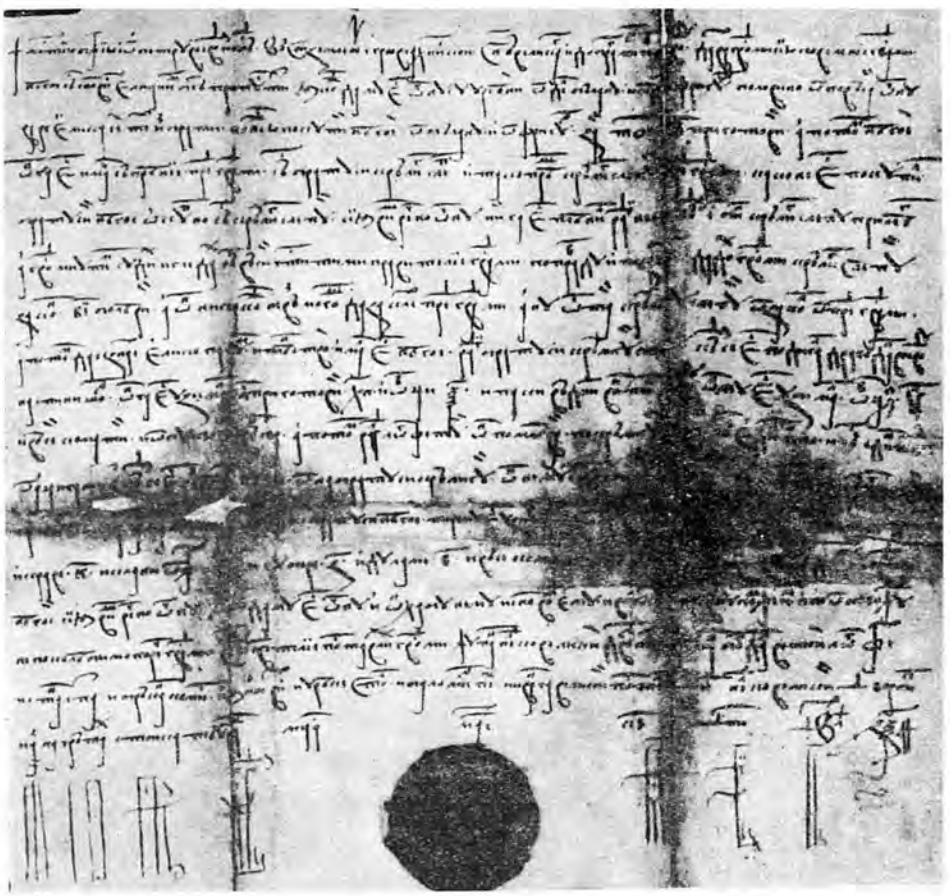
www.dacoromanica.ro



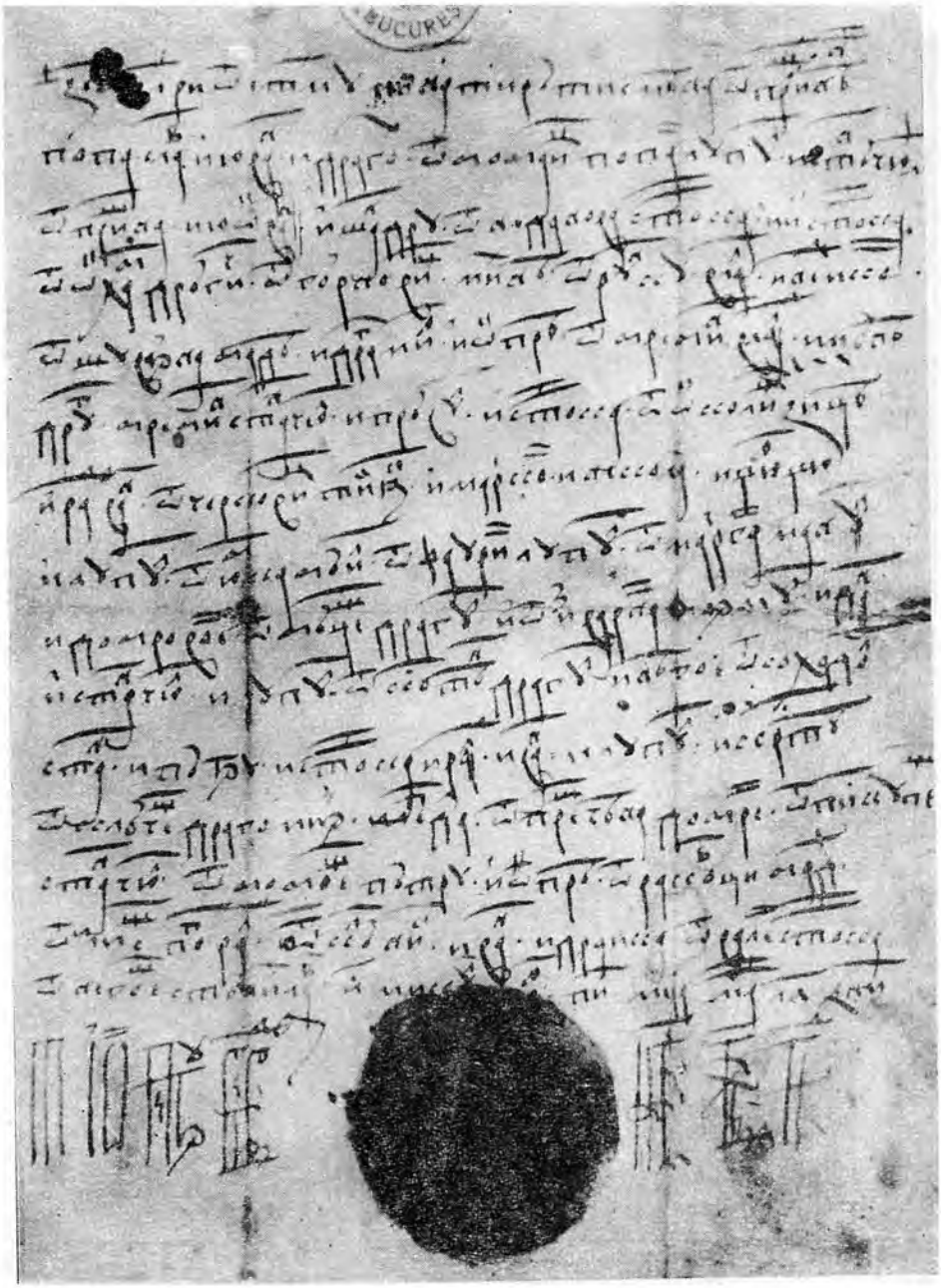
www.dacoromanica.ro



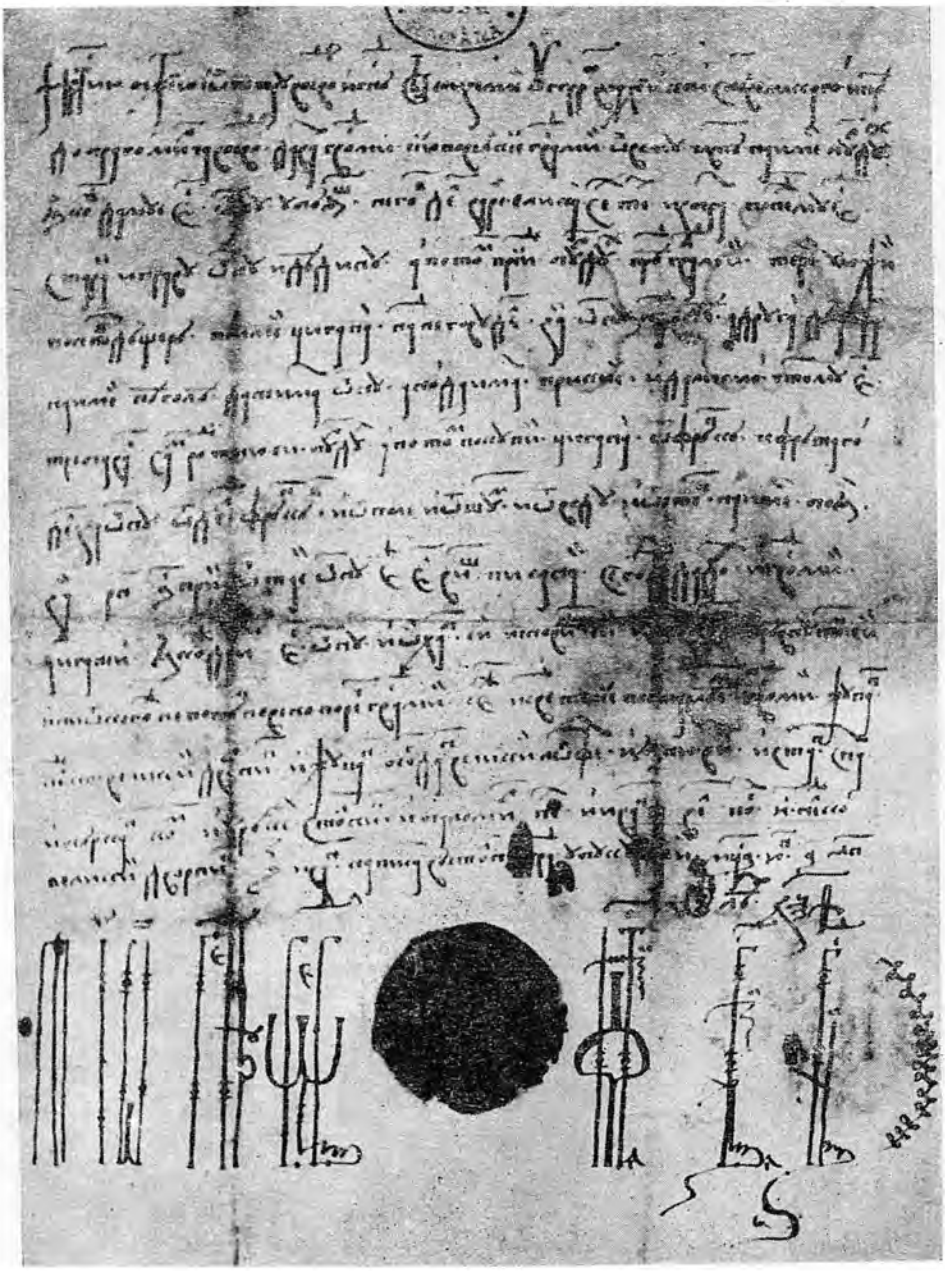
www.dacoromanica.ro



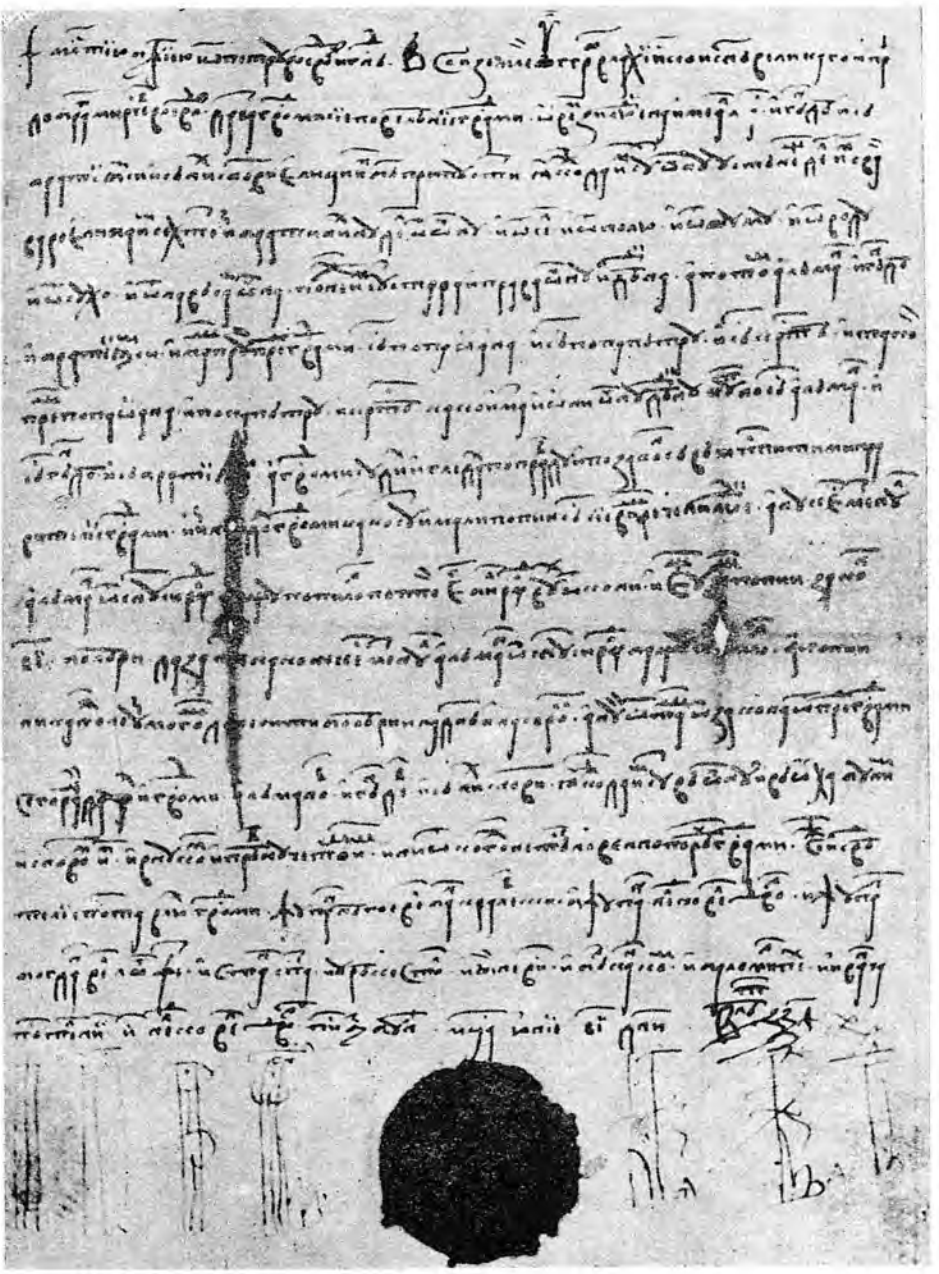
www.dacoromanica.ro



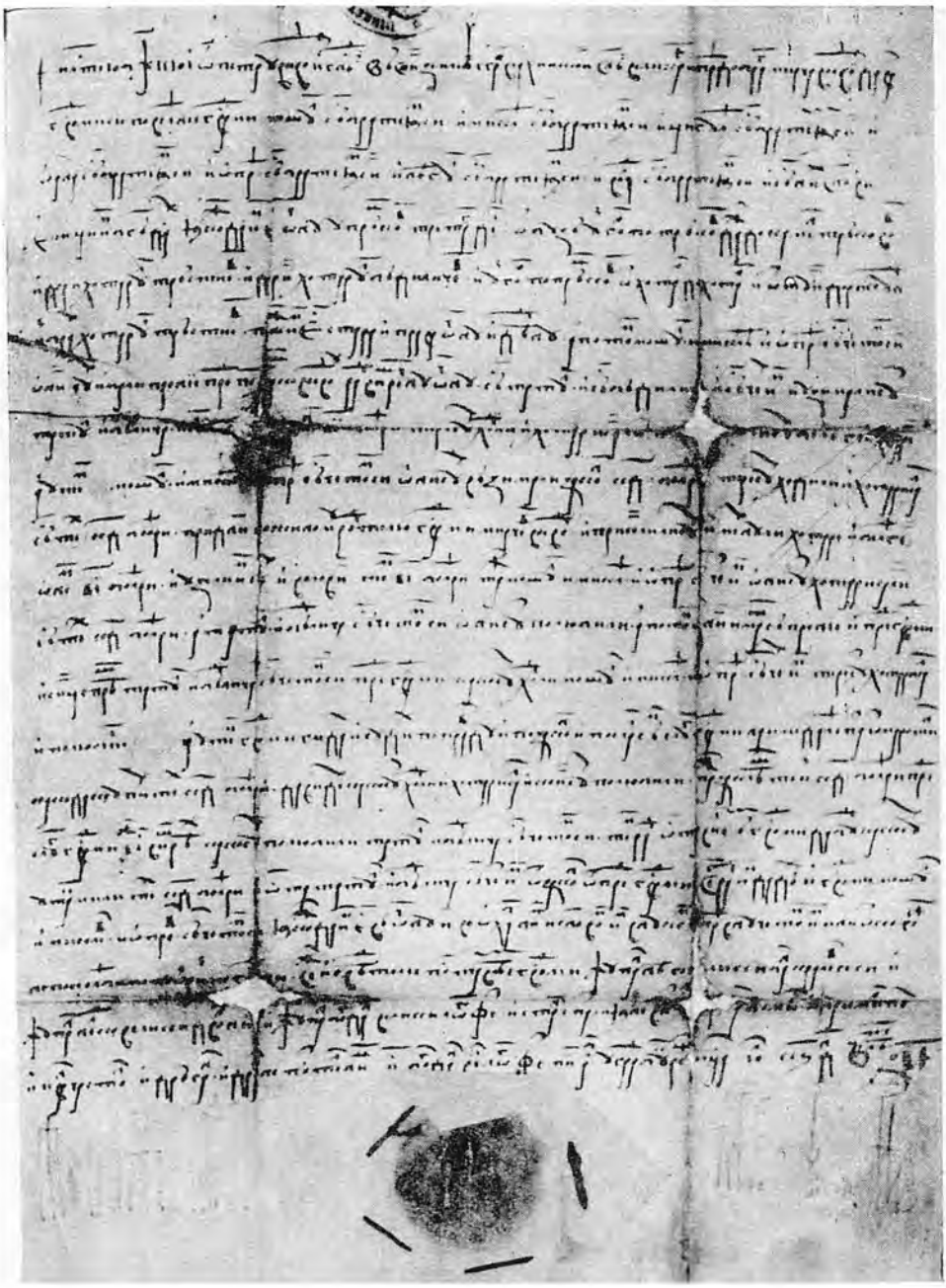
www.dacoromanica.ro



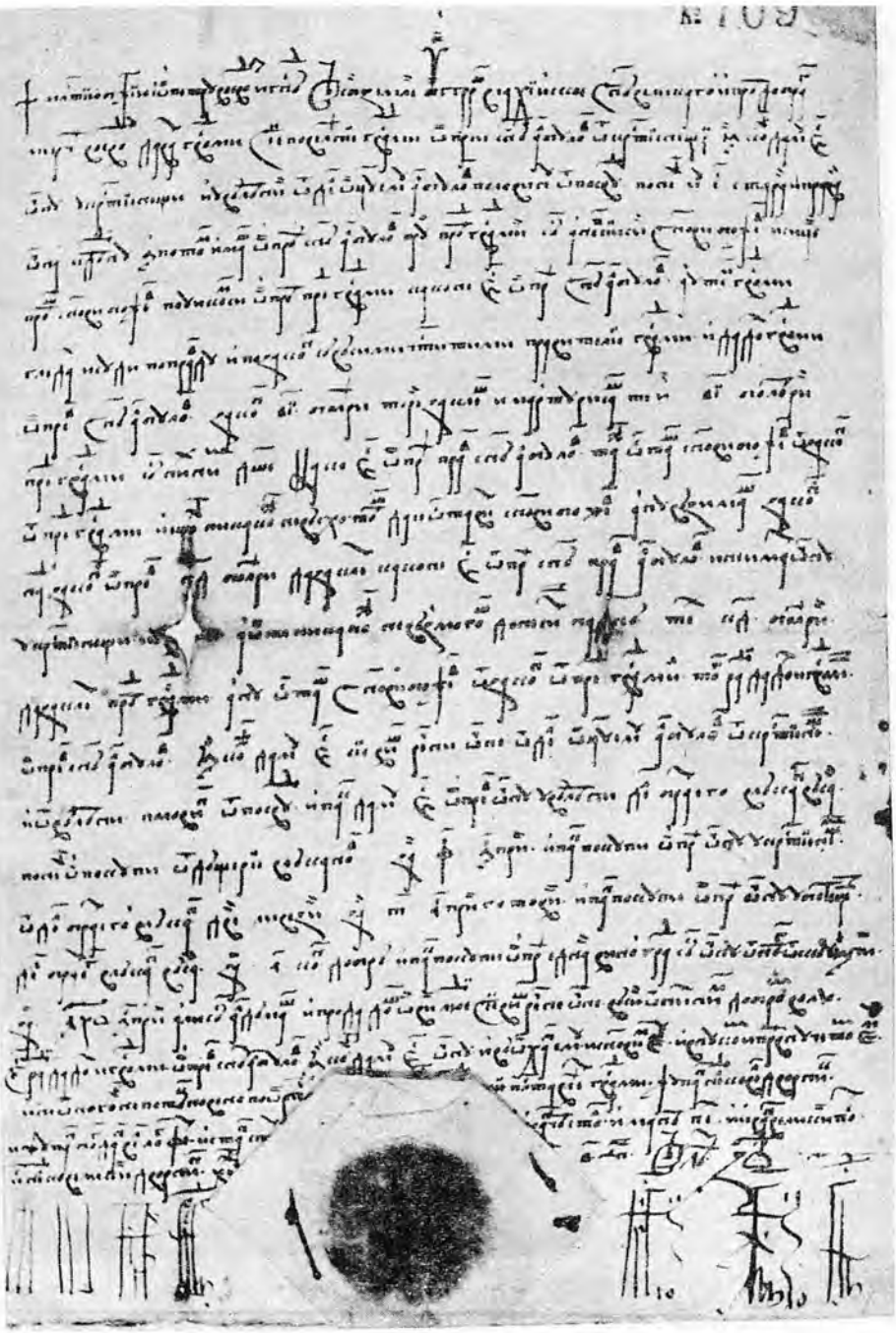
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

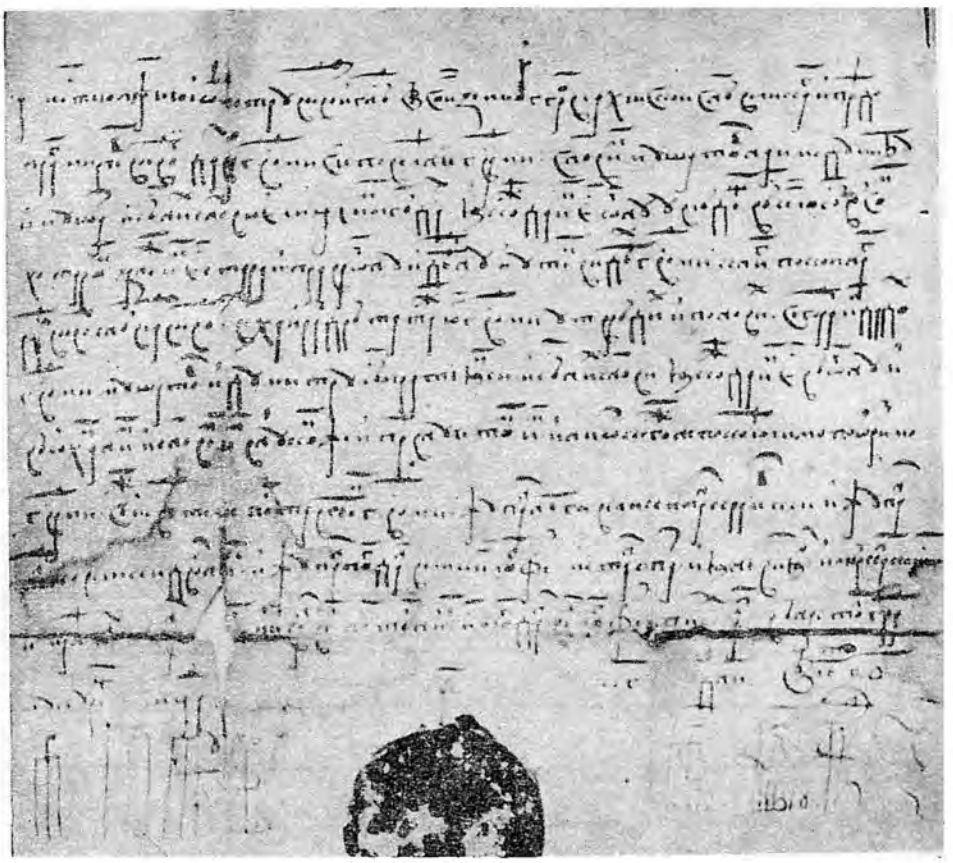


www.dacoromanica.ro

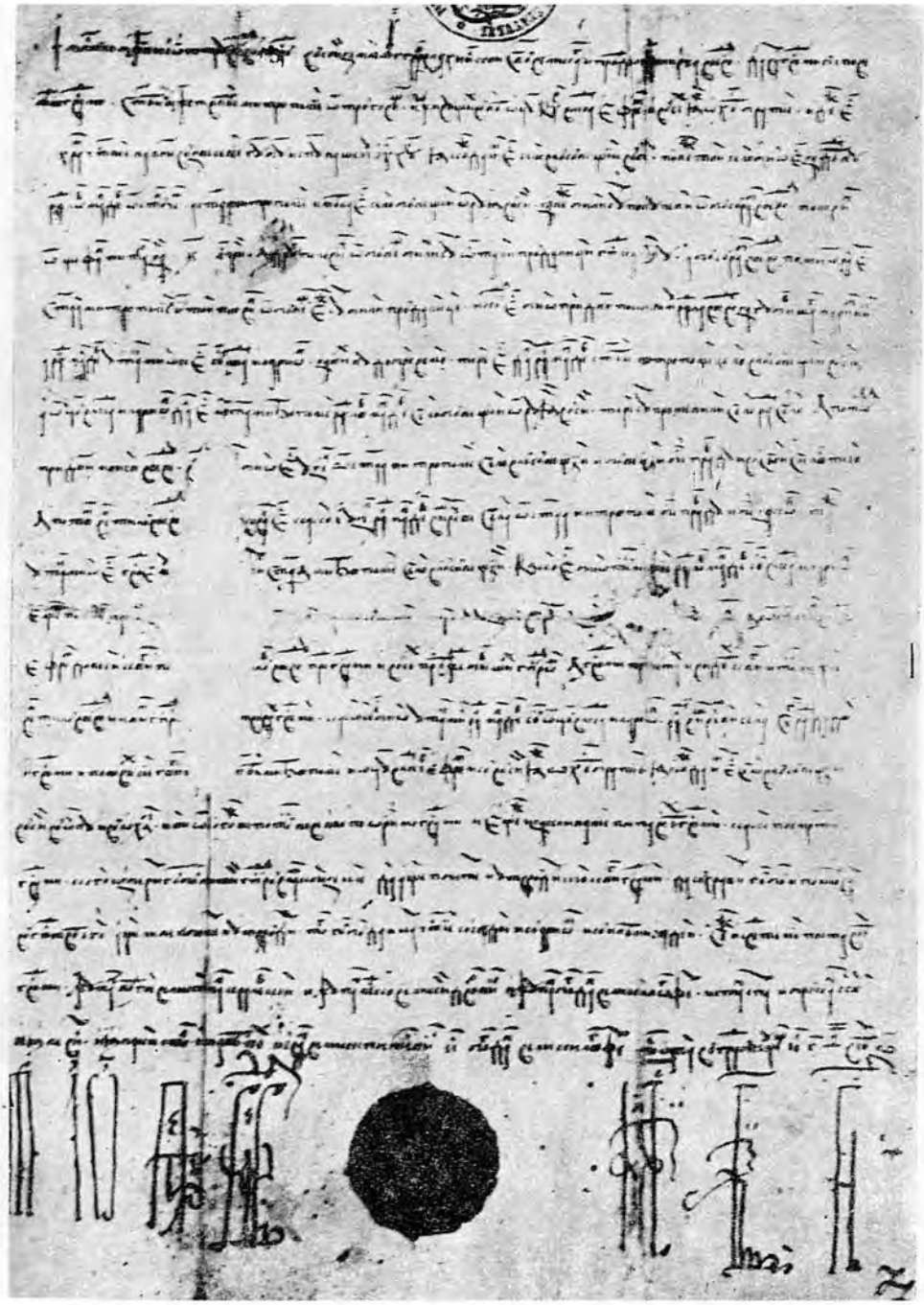


www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

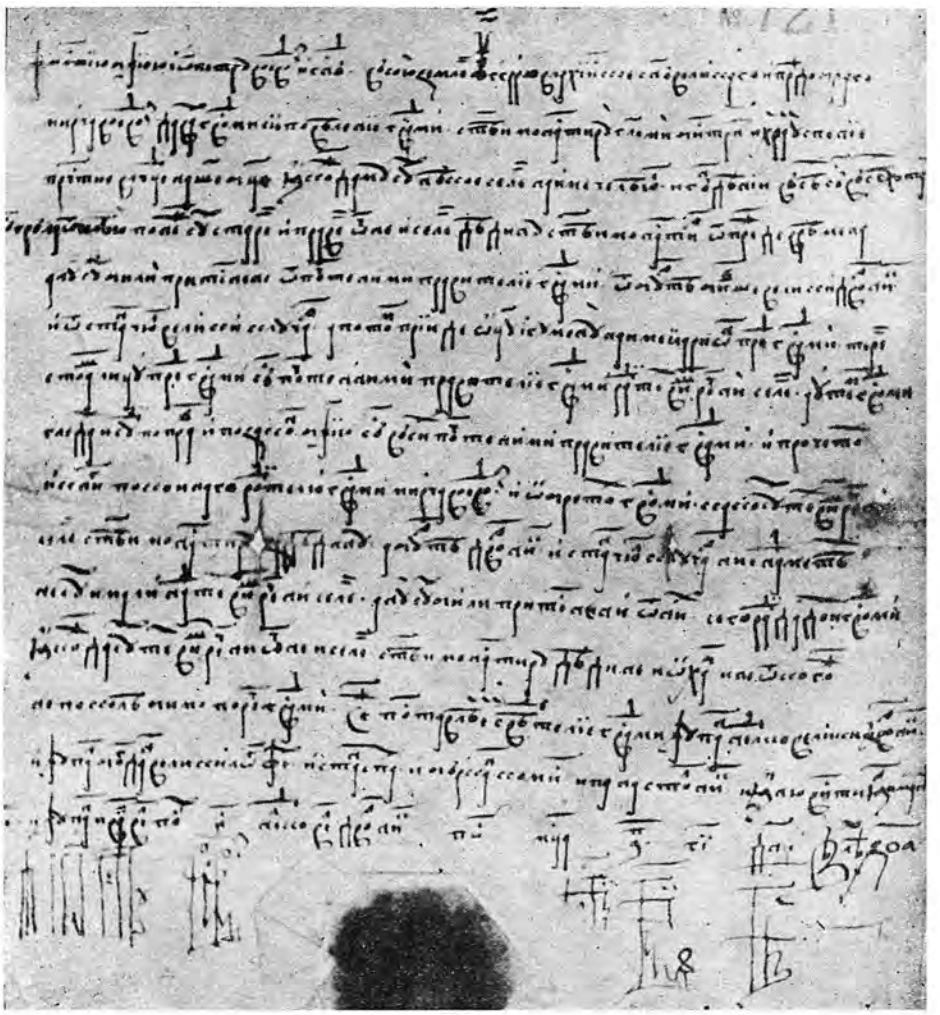


www.dacoromanica.ro

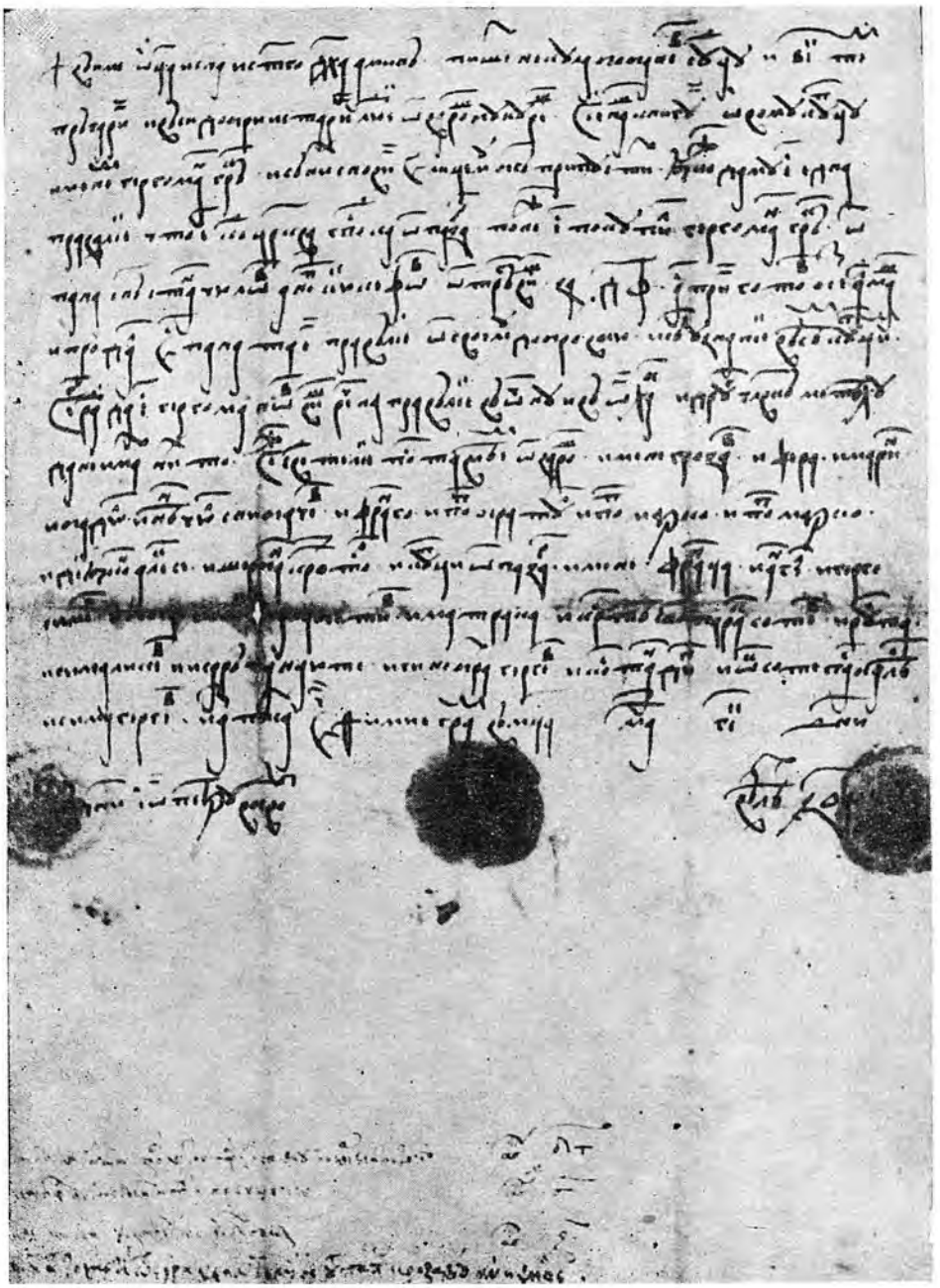
Doc. Nr. 200 (pag. 166—167)

481

www.dacoromanica.ro

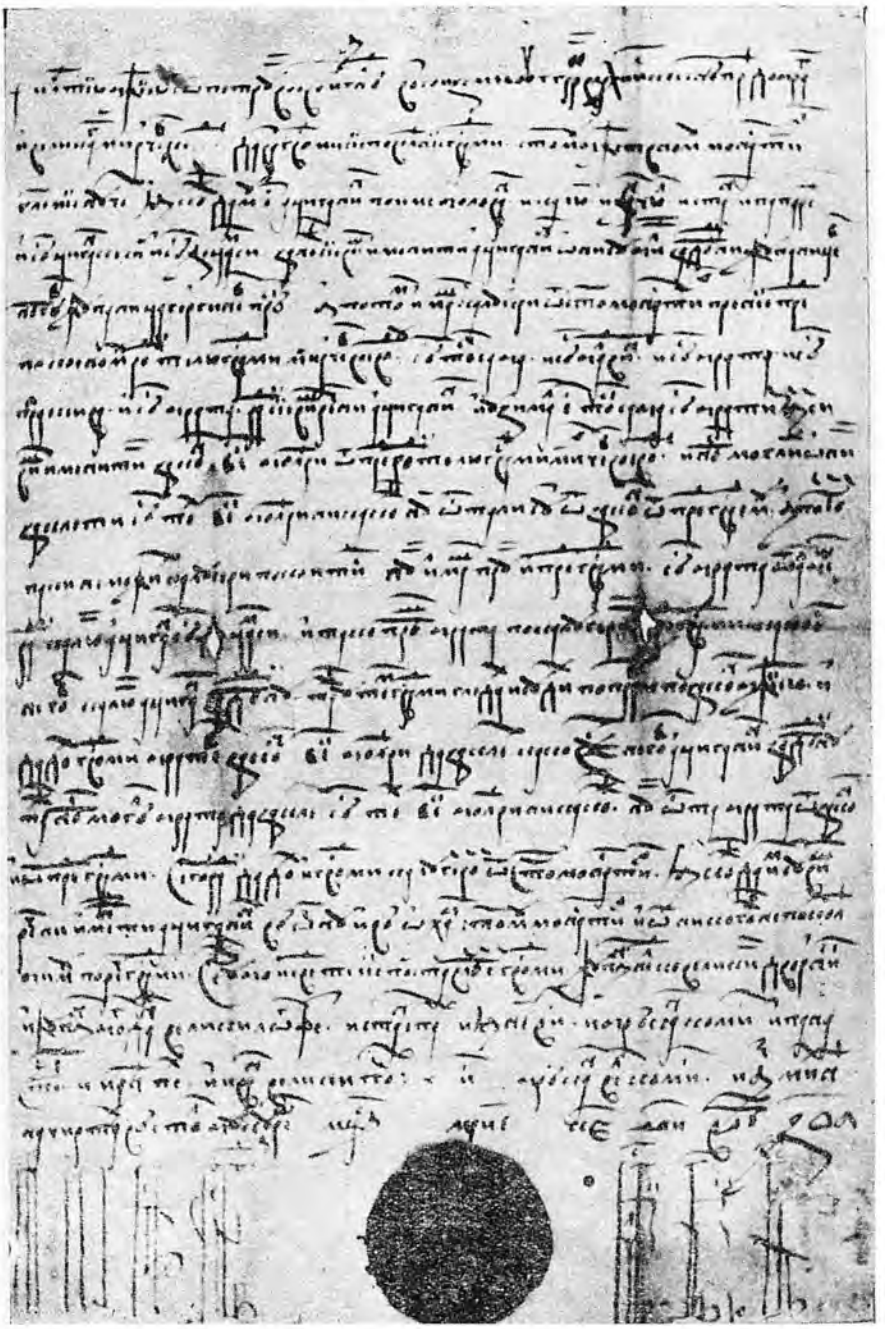


www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

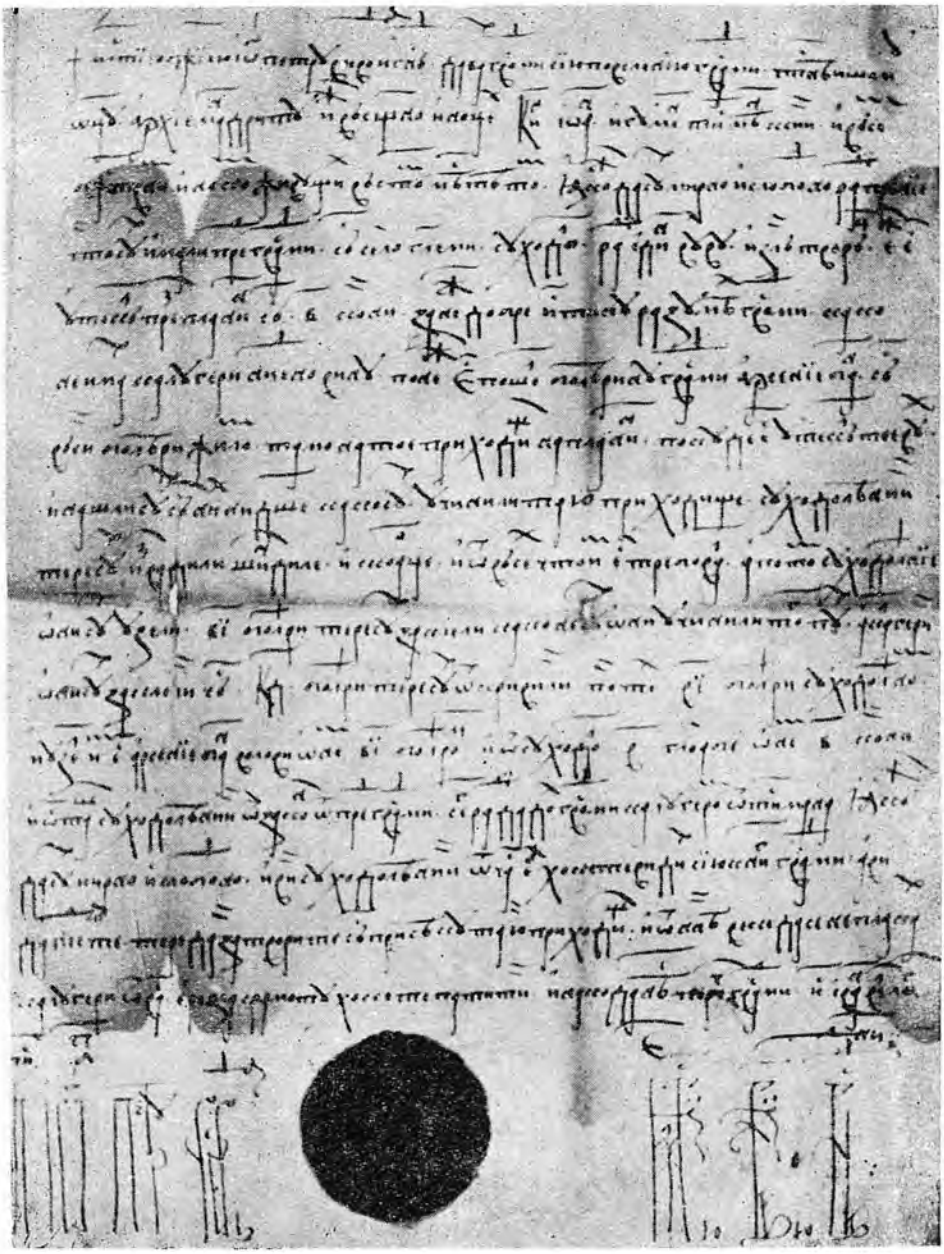
www.dacoromanica.ro



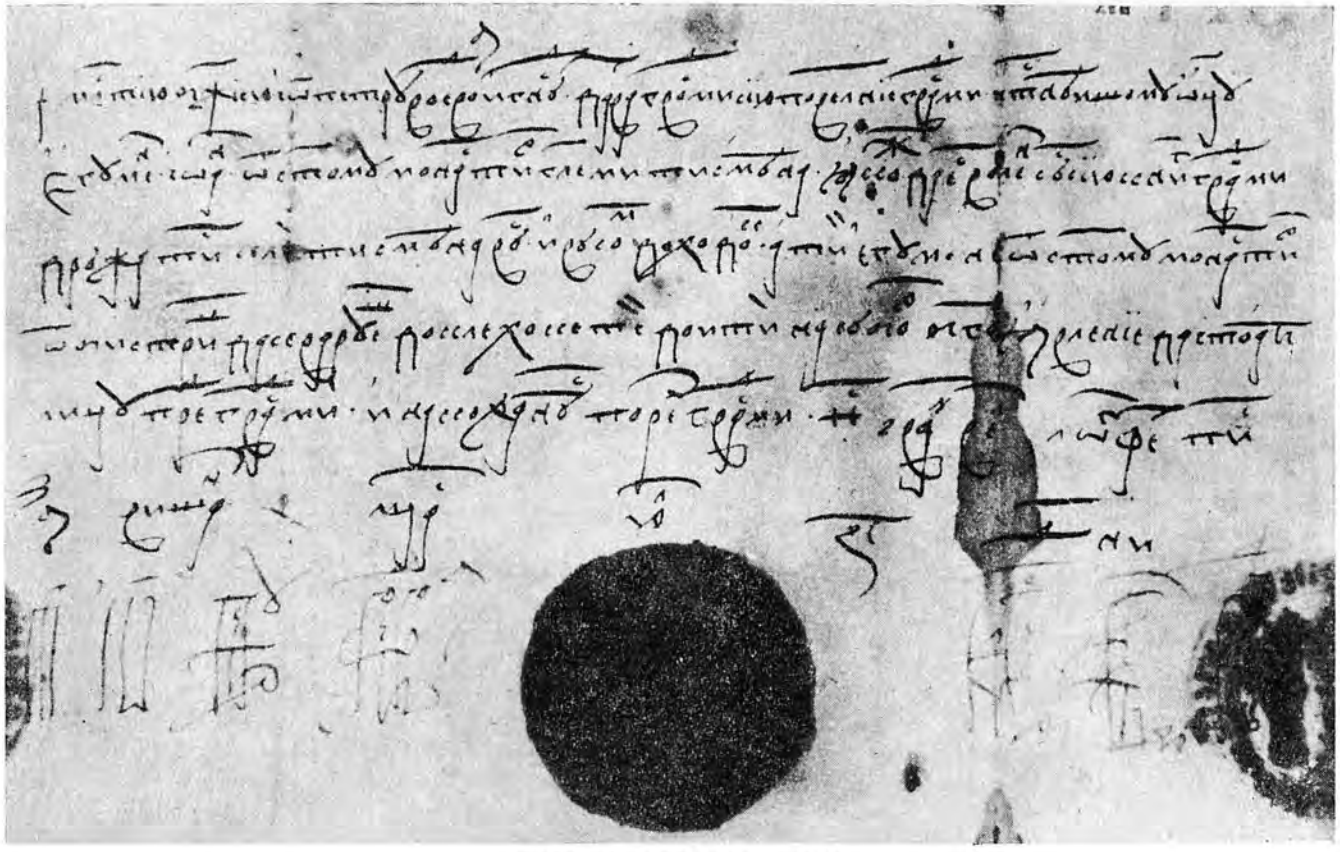
www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 222 (pag. 186—187)

www.dacoromanica.ro



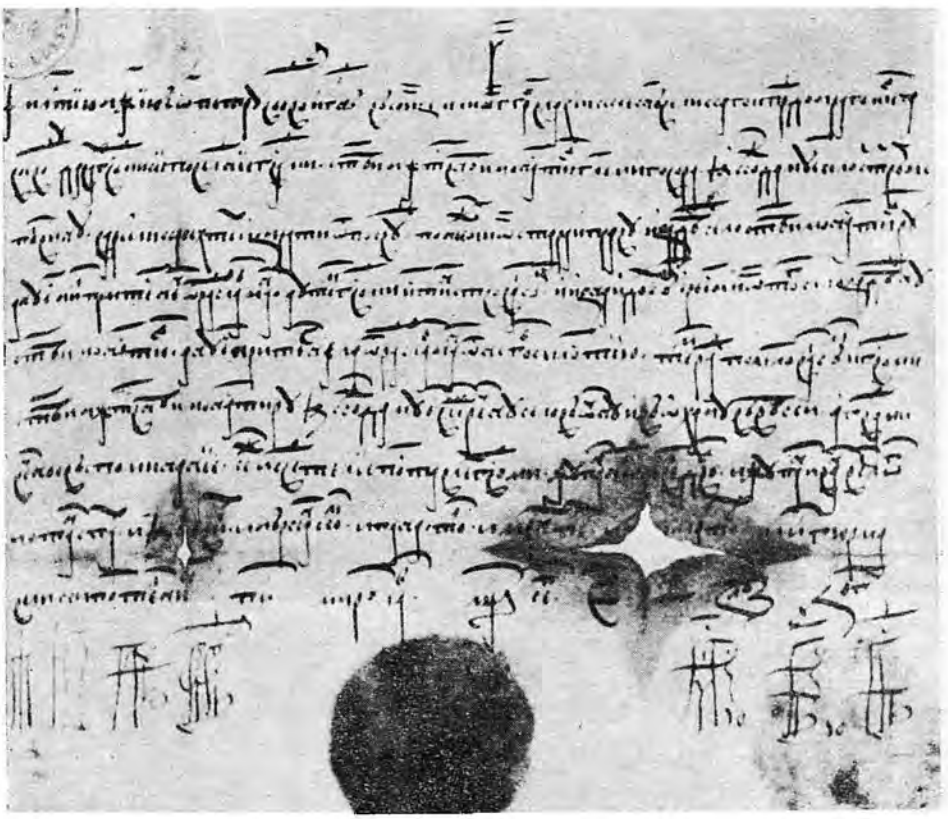
www.dacoromanica.ro



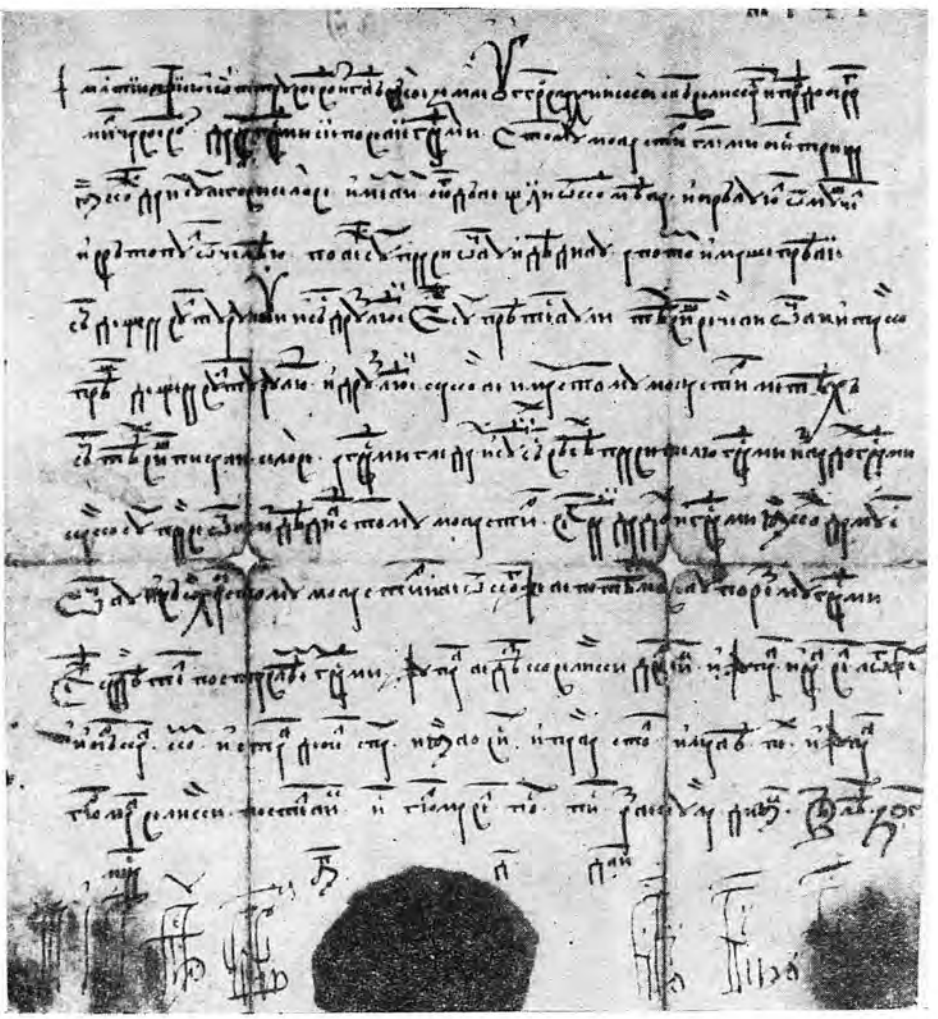
Doc, Nr. 233 (pag. 197)

www.dacoromanica.ro

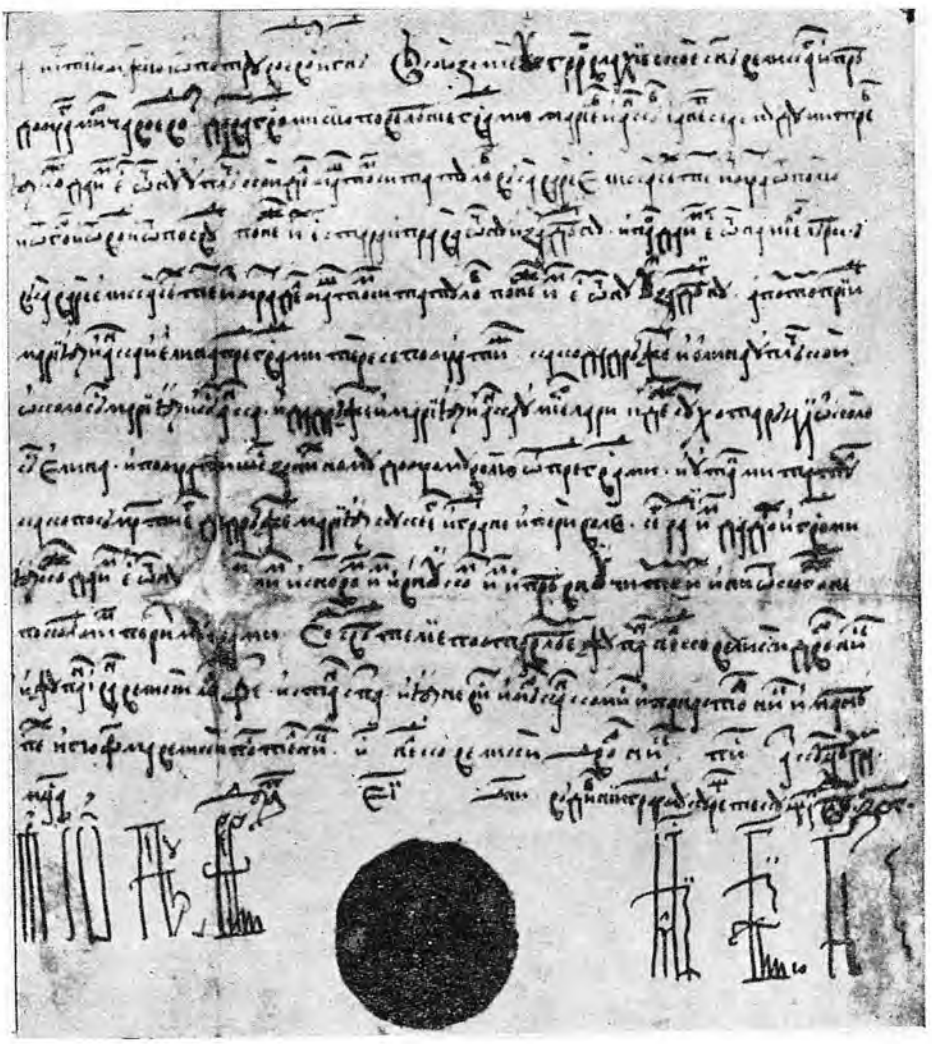
Doc. Nr. 237 (pag. 200—201)



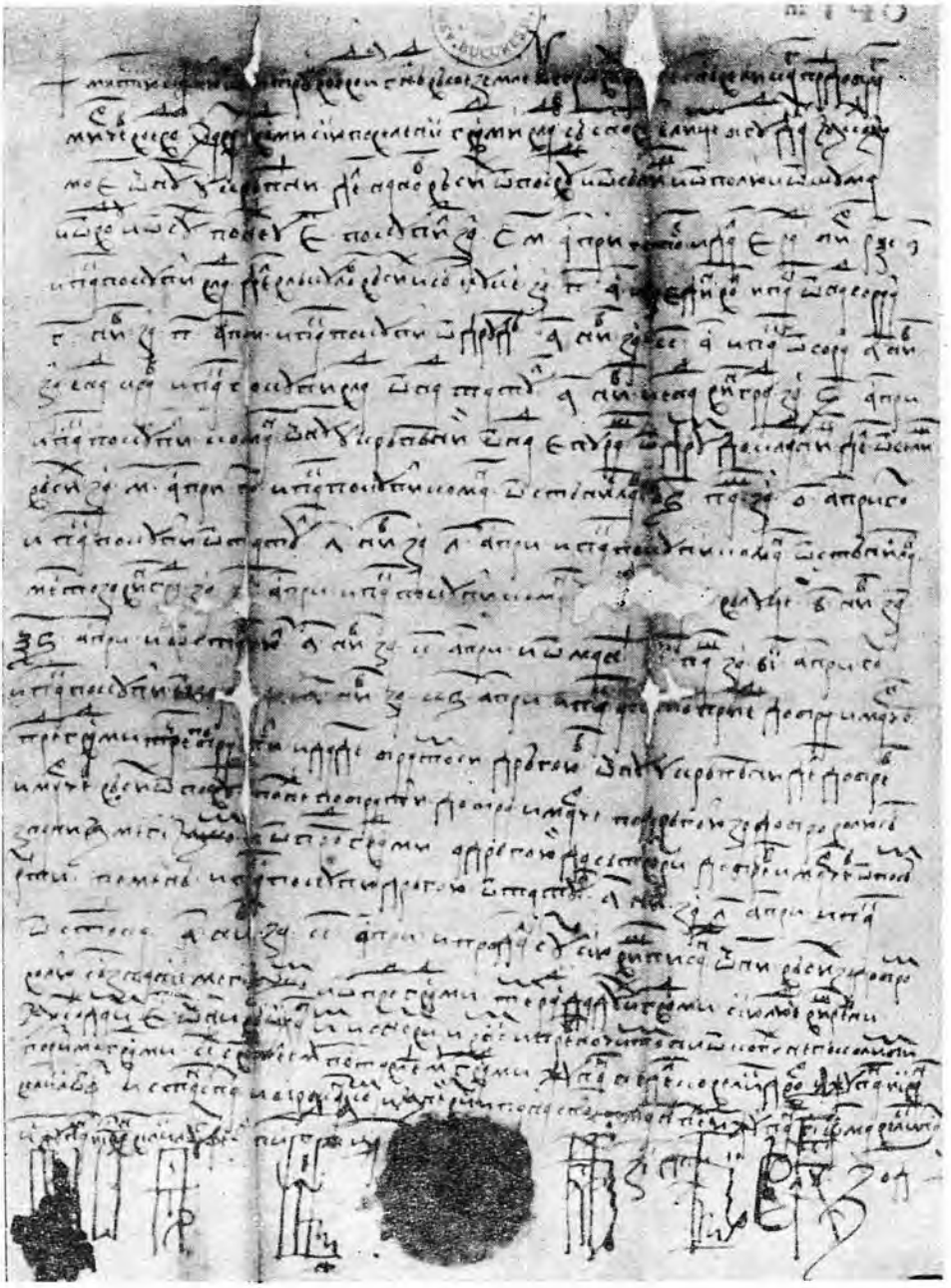
www.dacoromanica.ro



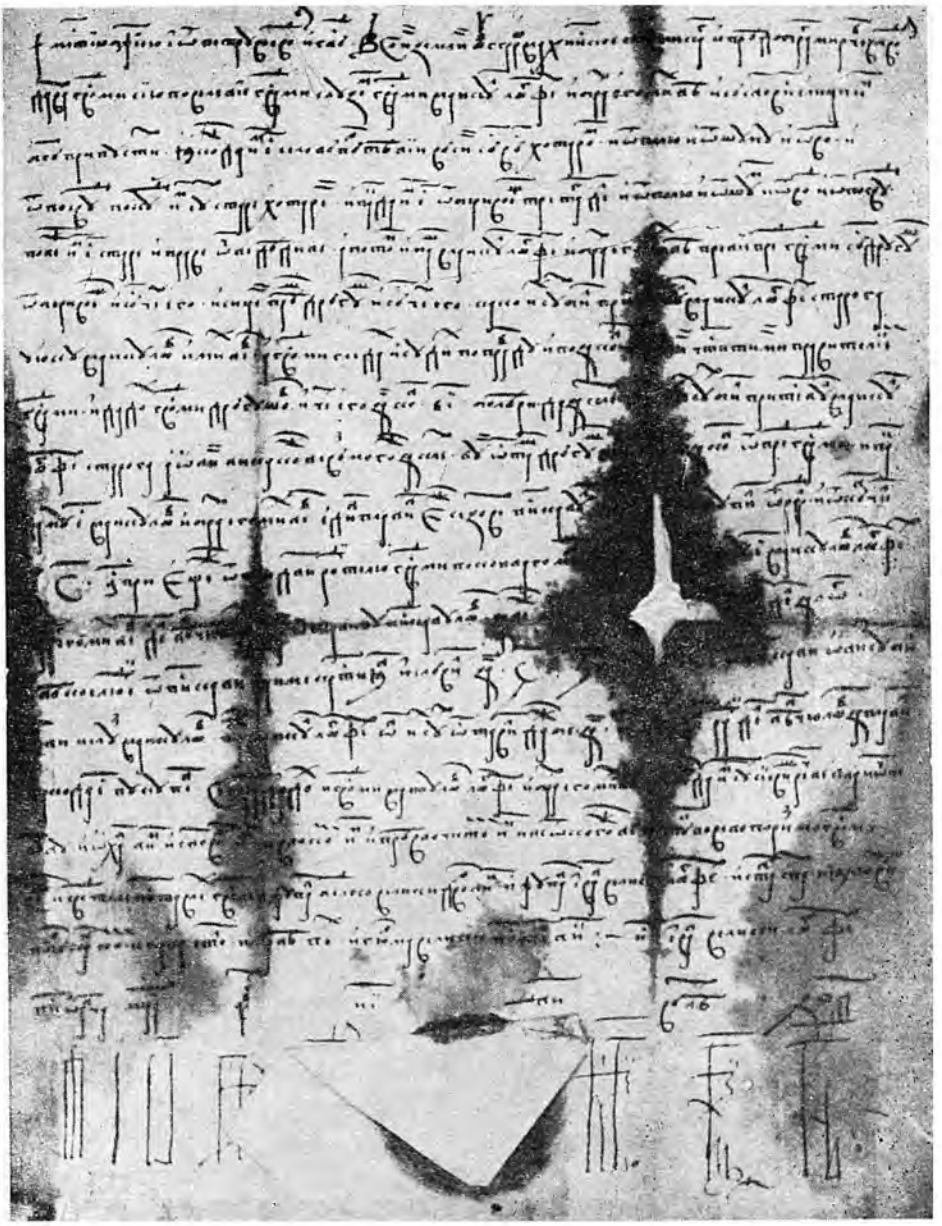
www.dacoromanica.ro



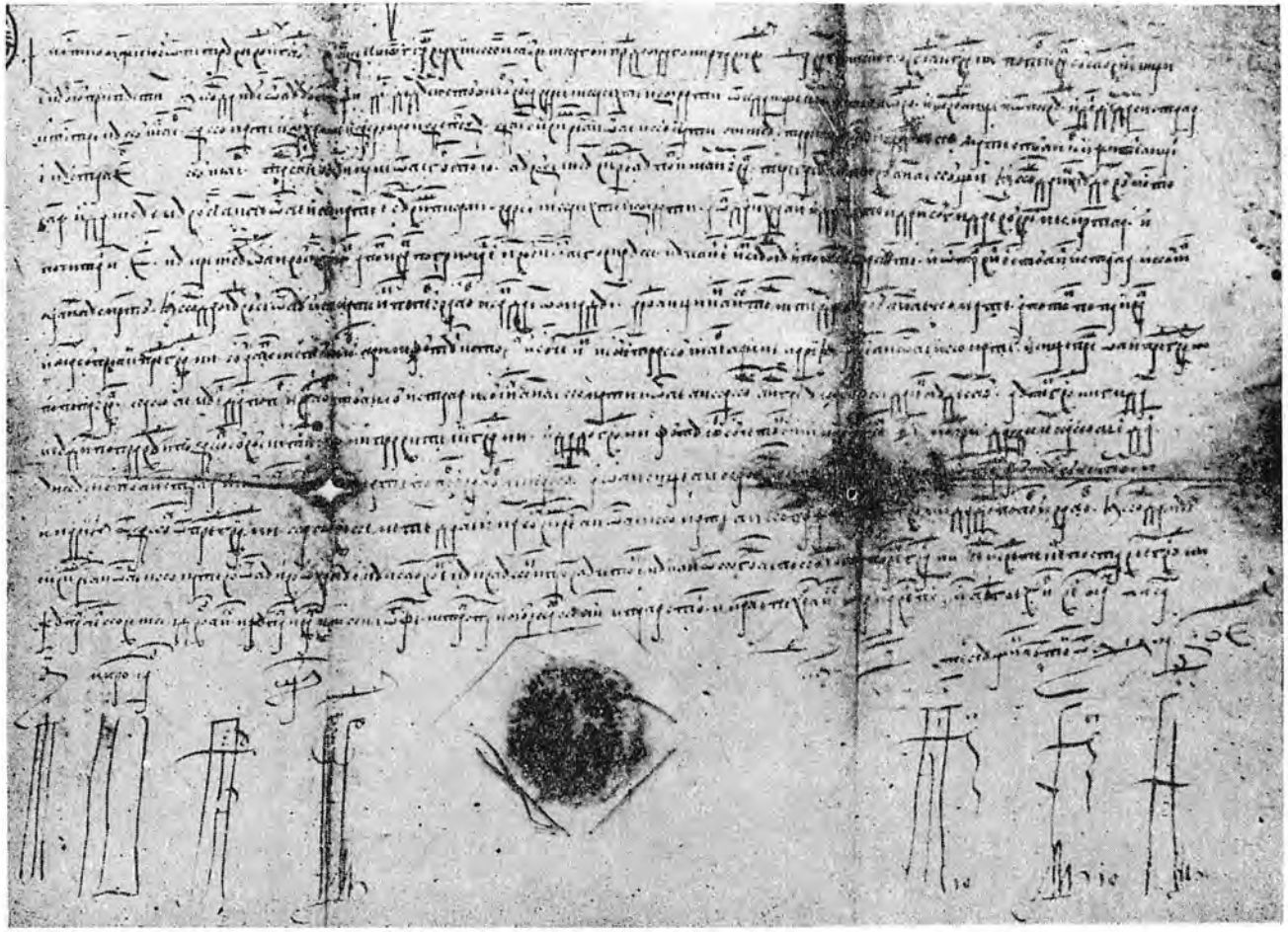
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

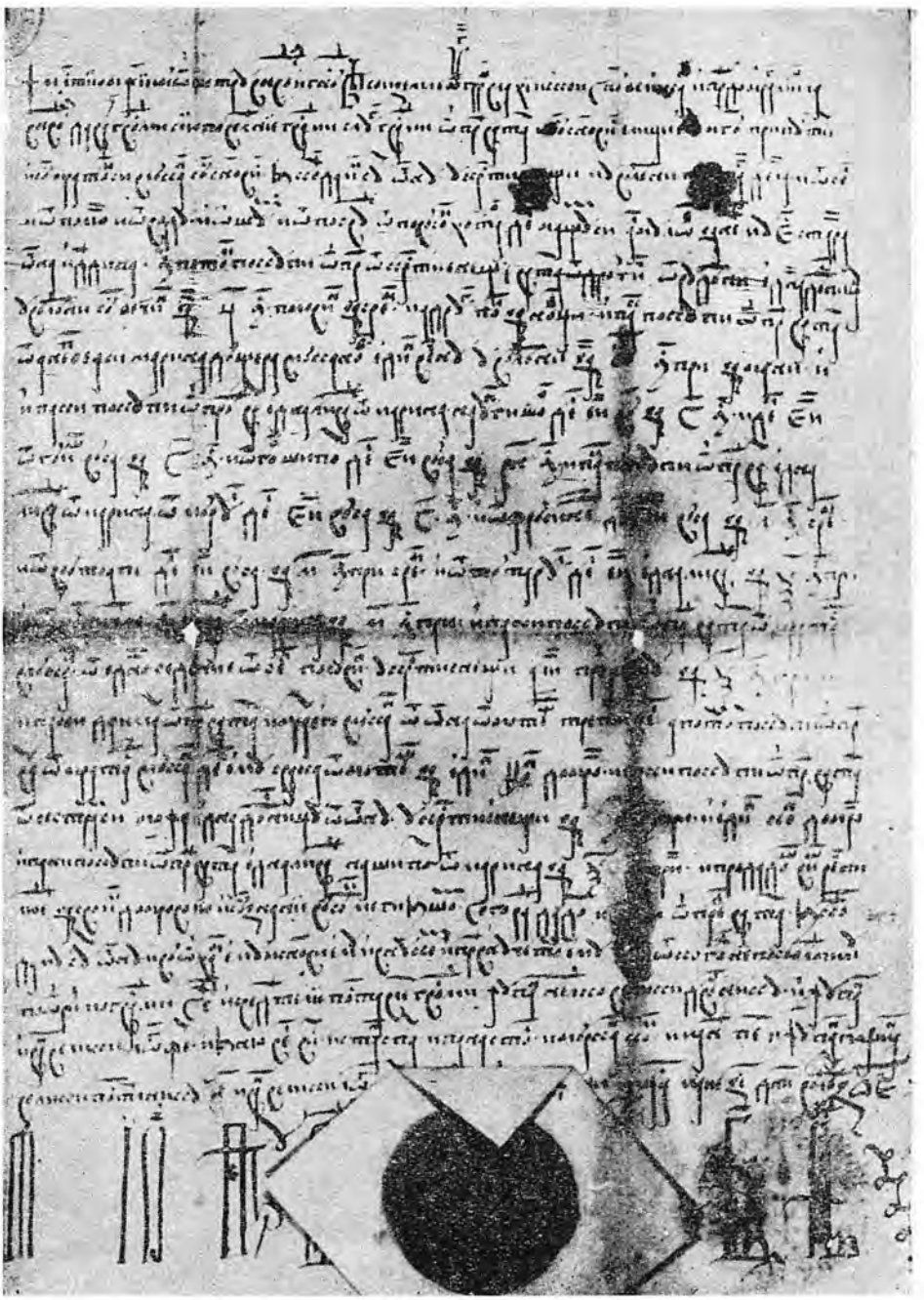


www.dacoromanica.ro

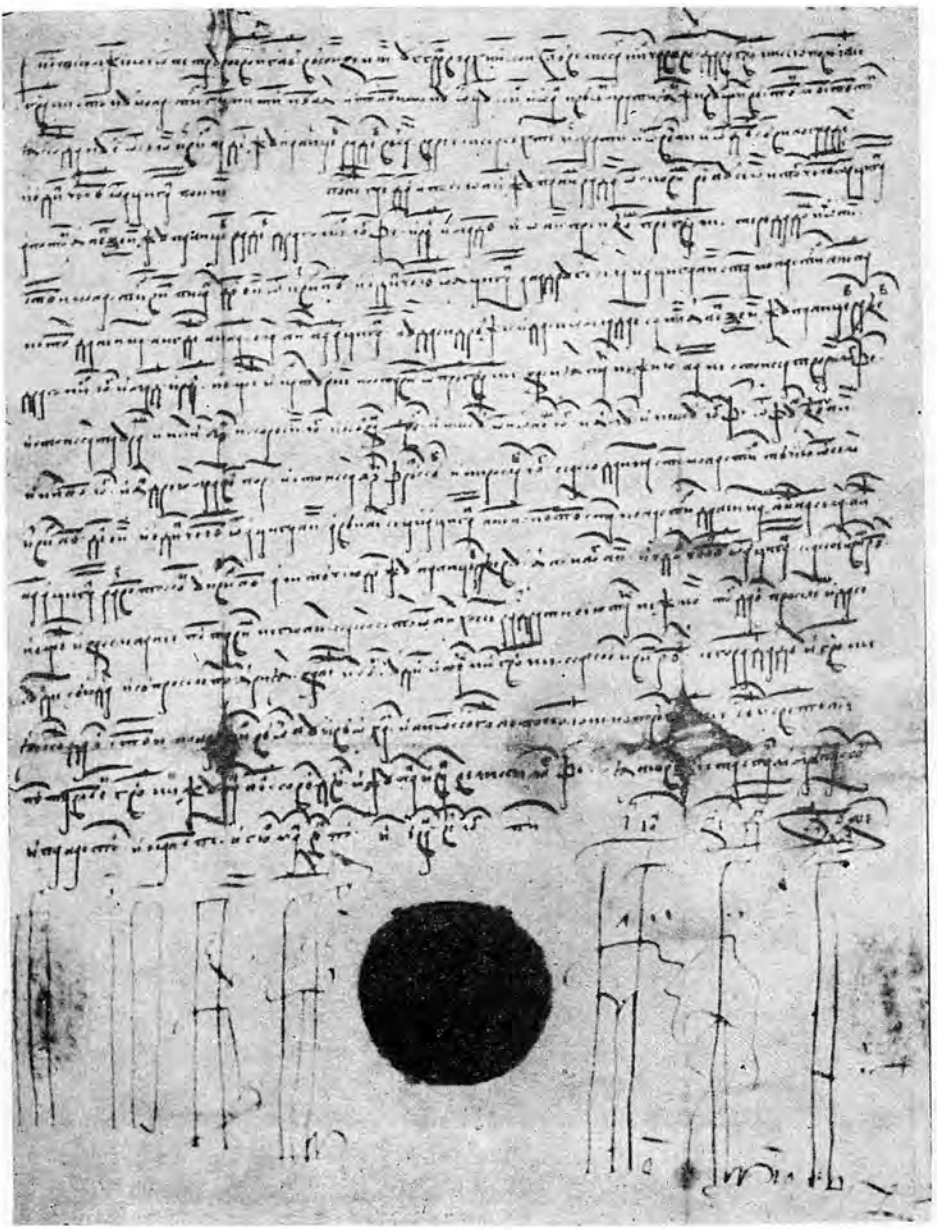


Doc. Nr. 269 (pag. 230—231)

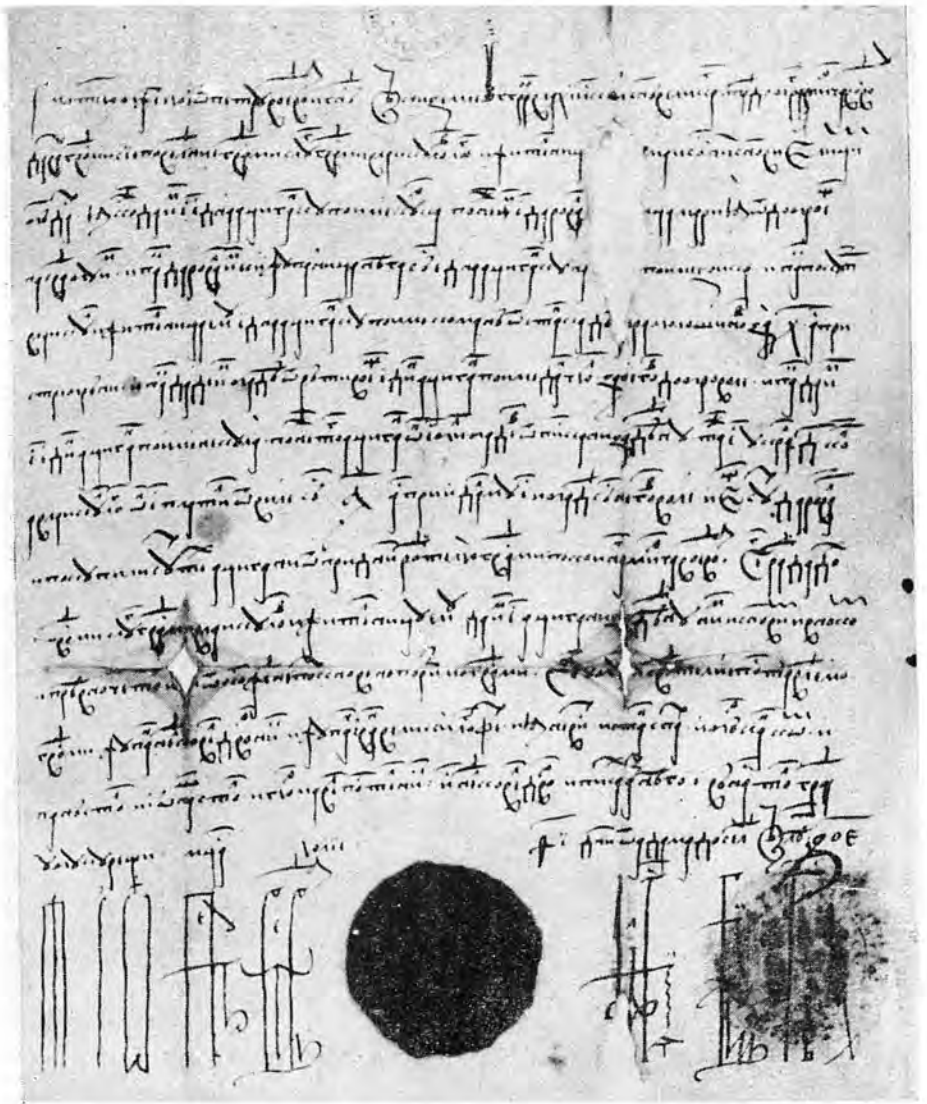
www.dacoromanica.ro



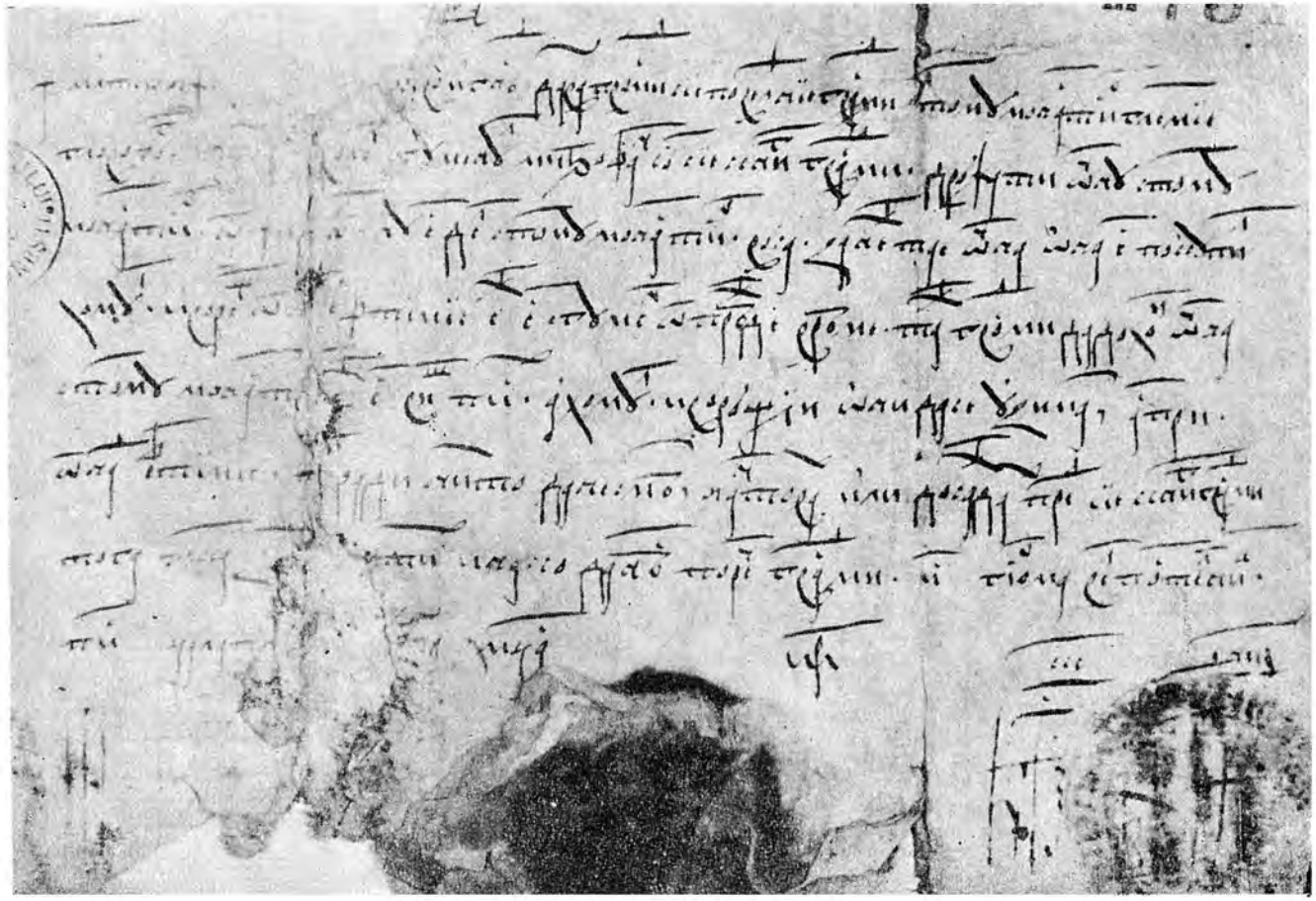
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro



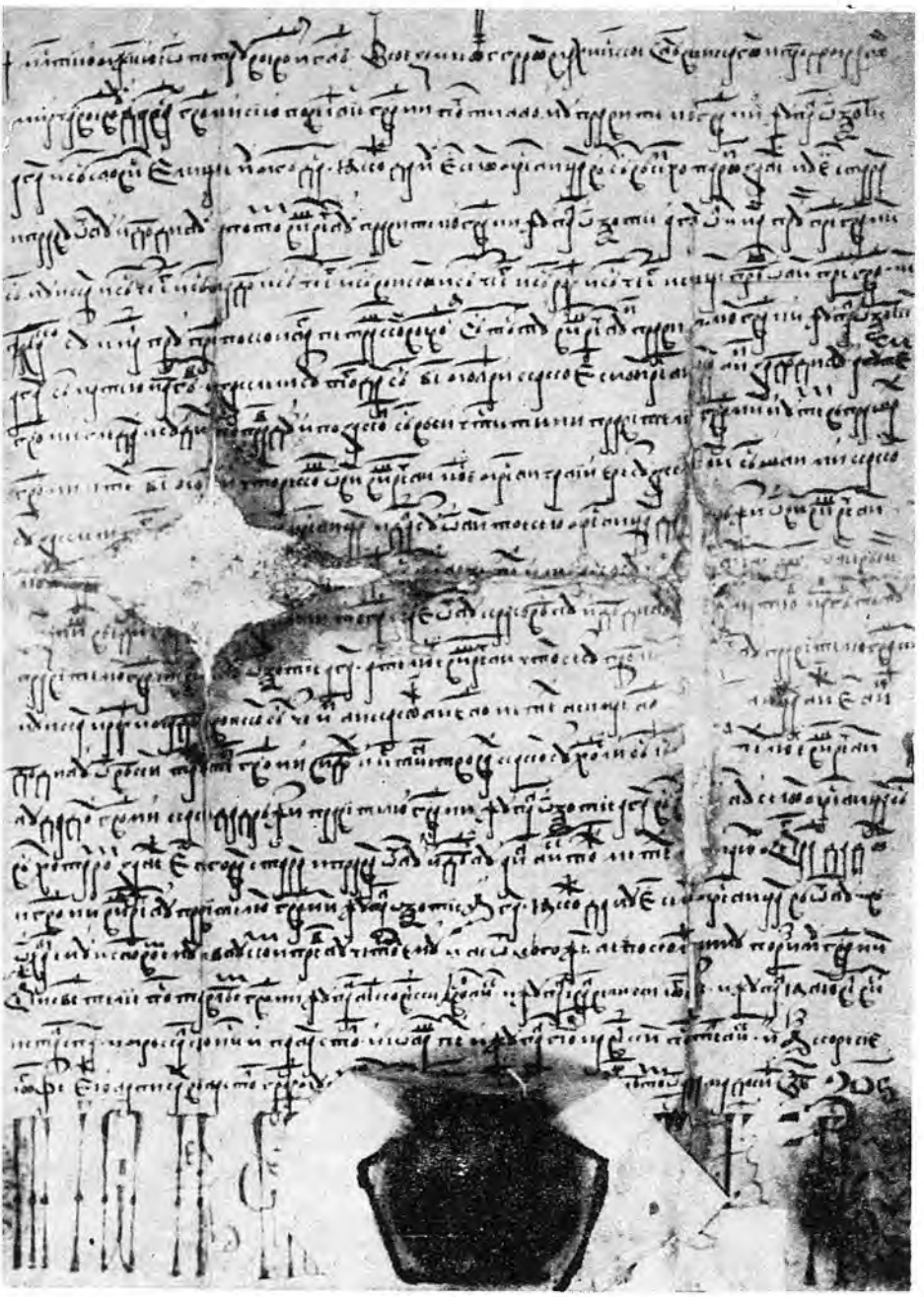
www.dacoromanica.ro



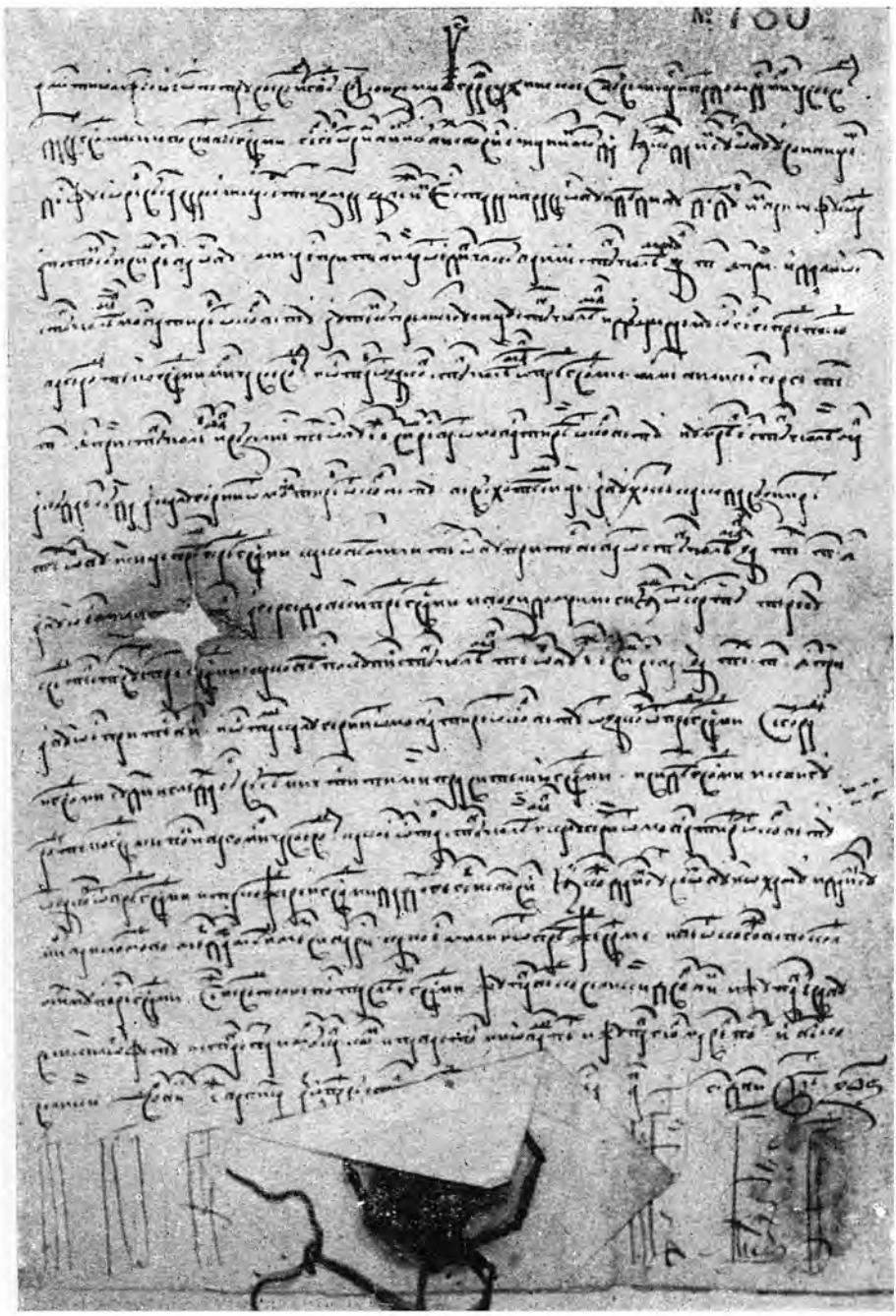
Doc. Nr. 245 (p. 208)

www.dacoromanica.ro

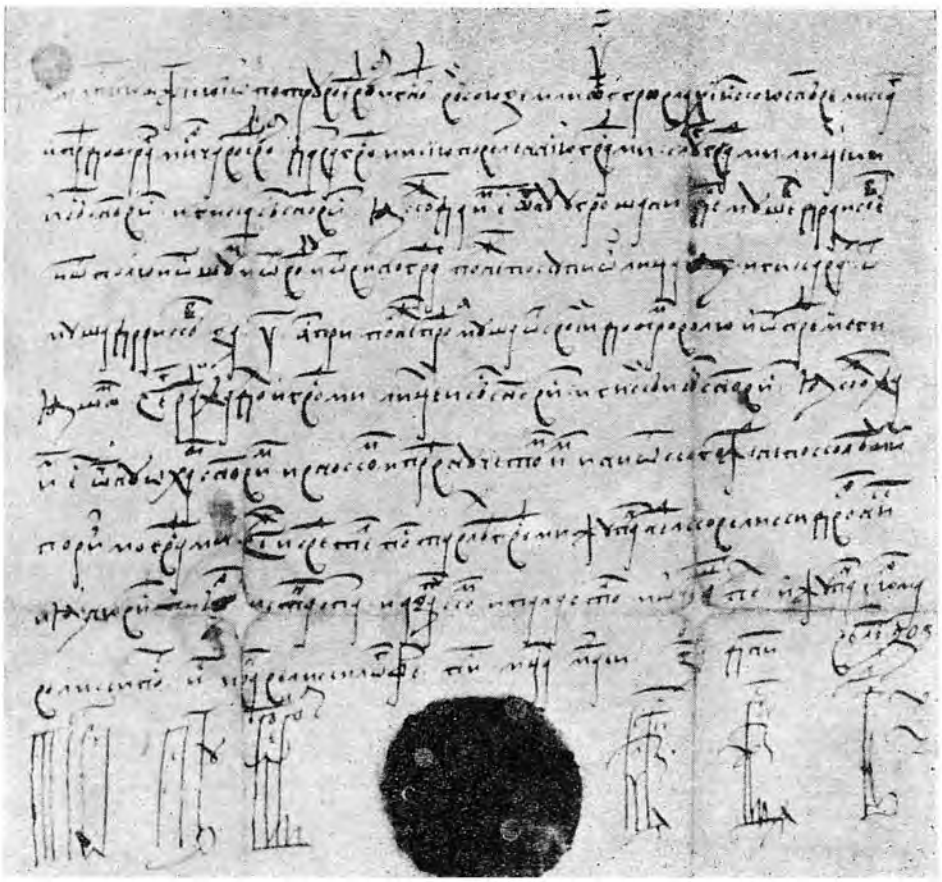
www.dacoromanica.ro



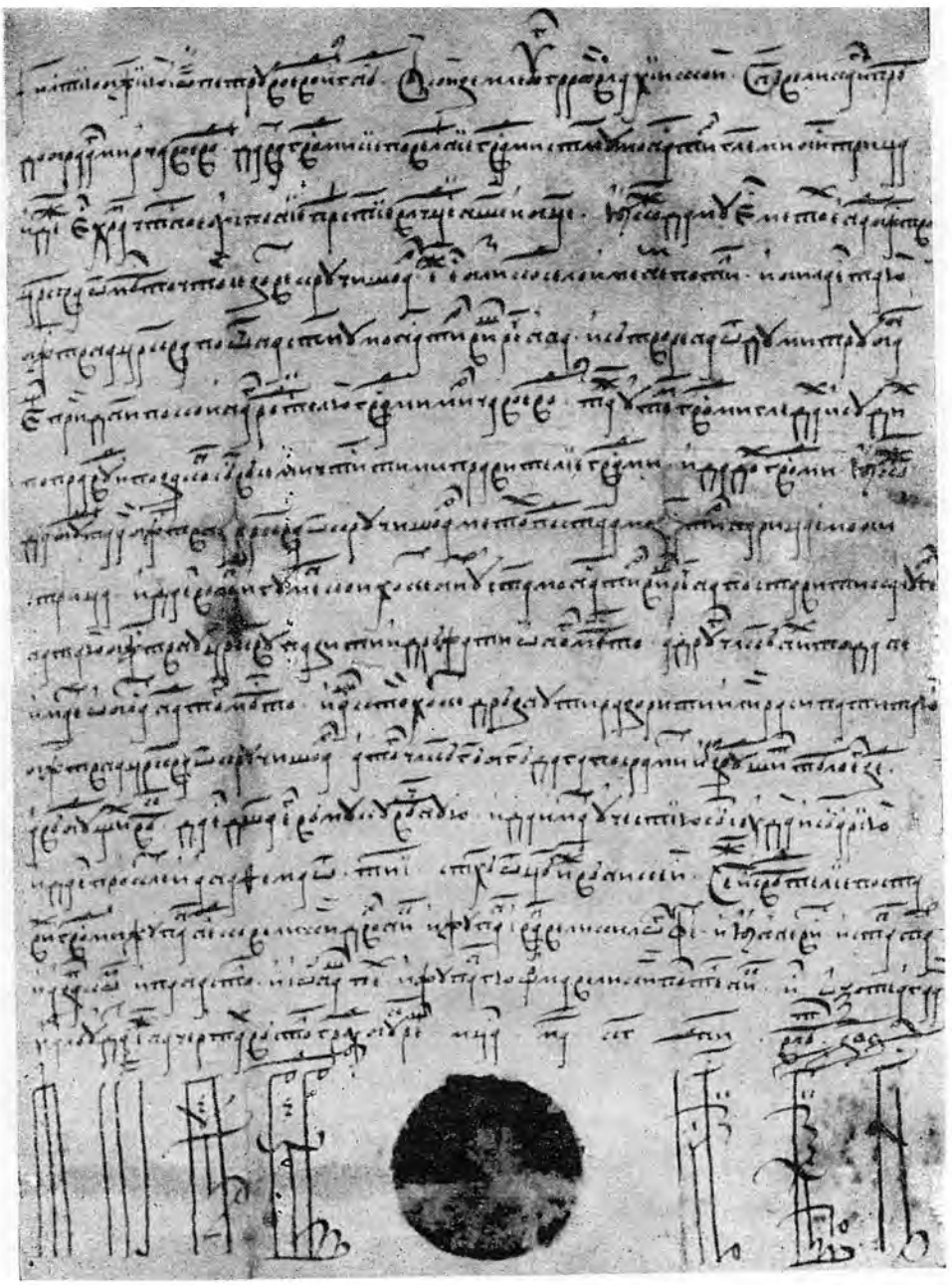
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

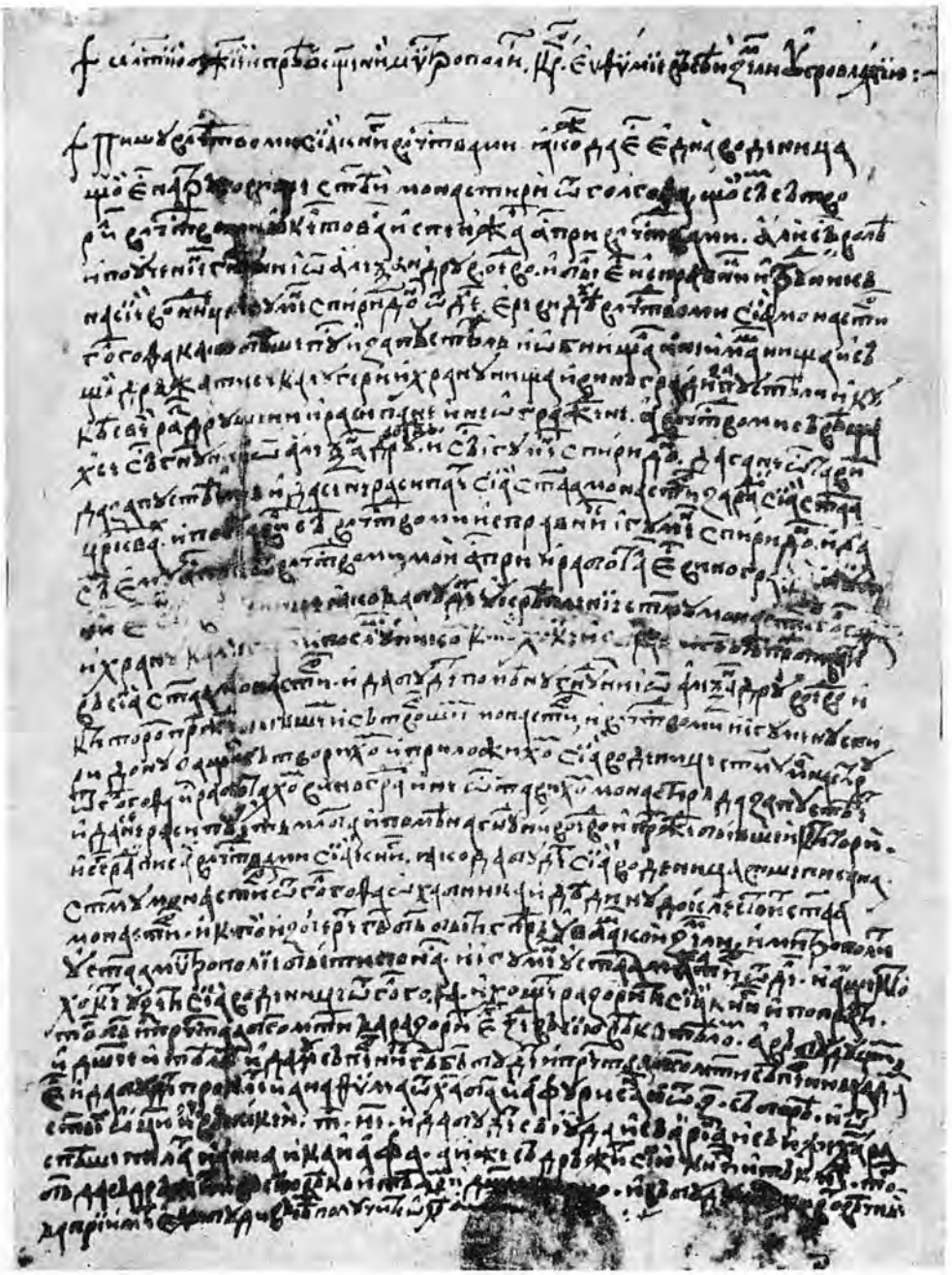


www.dacoromanica.ro

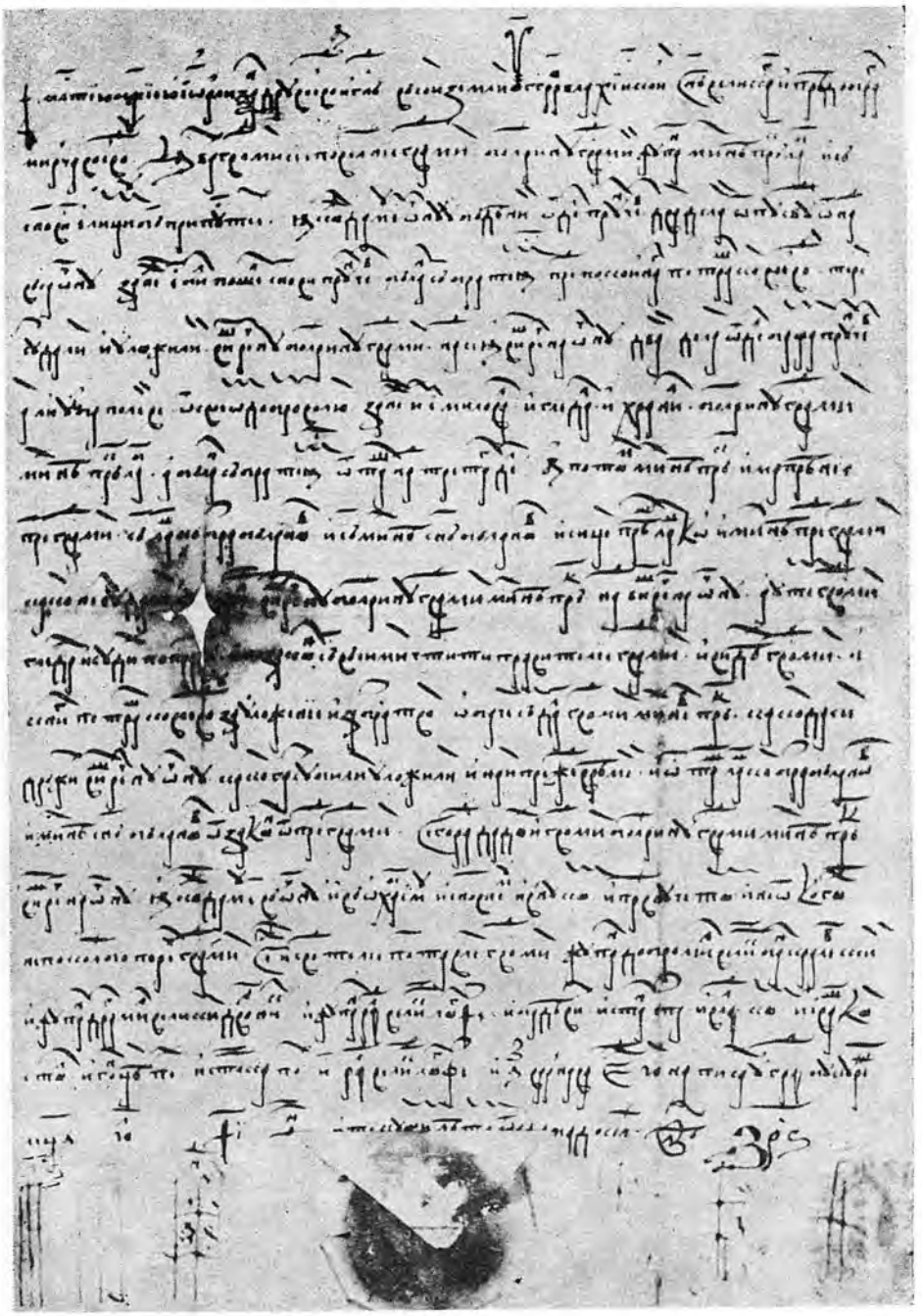
www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 310 (pag. 268—269)

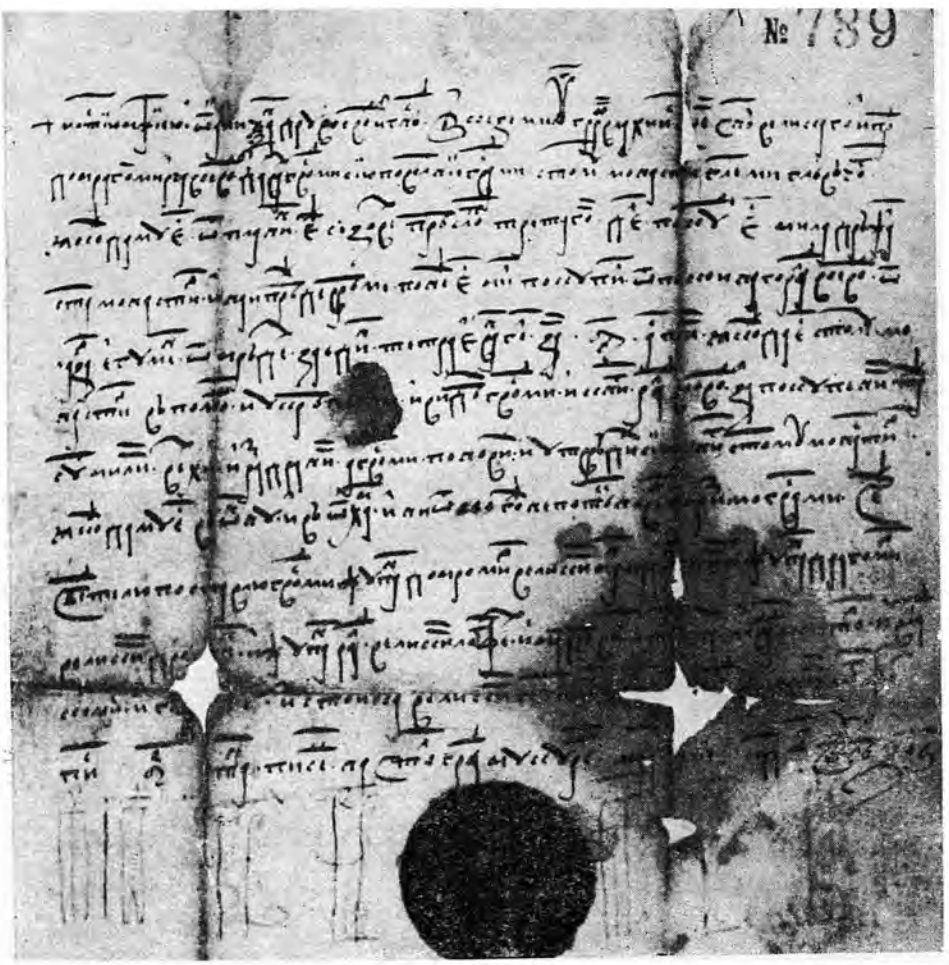
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro



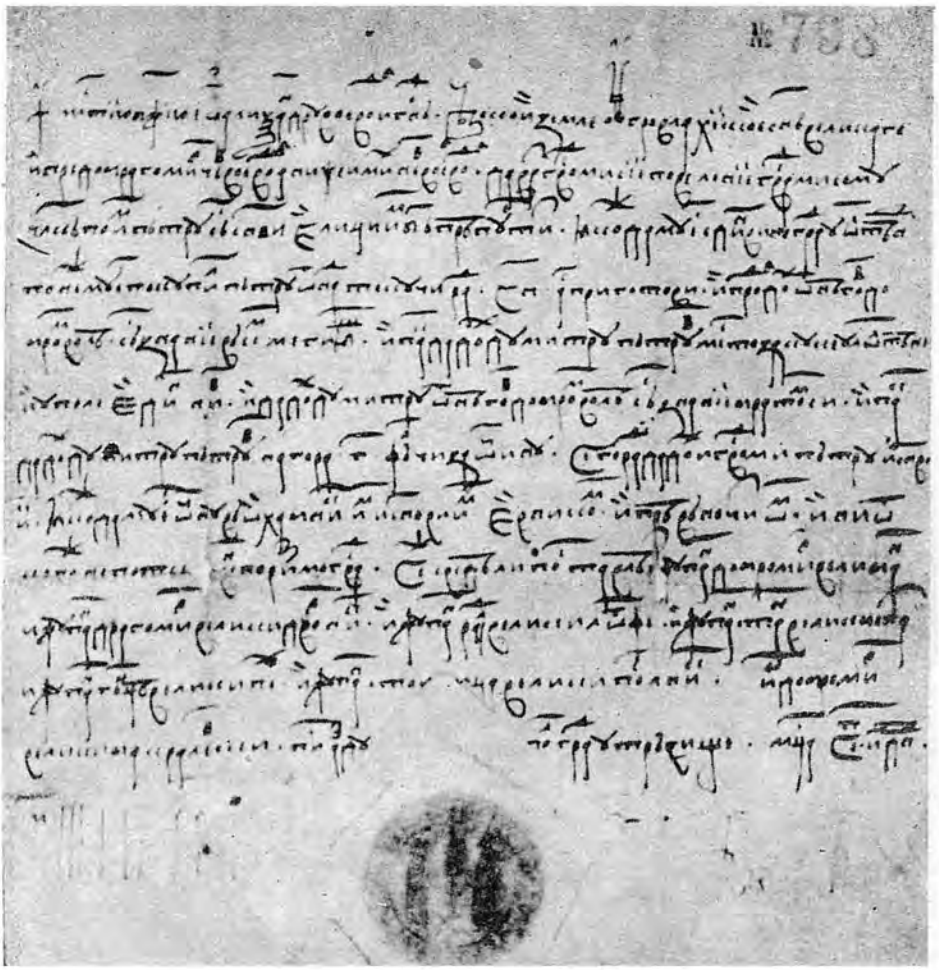
www.dacoromanica.ro



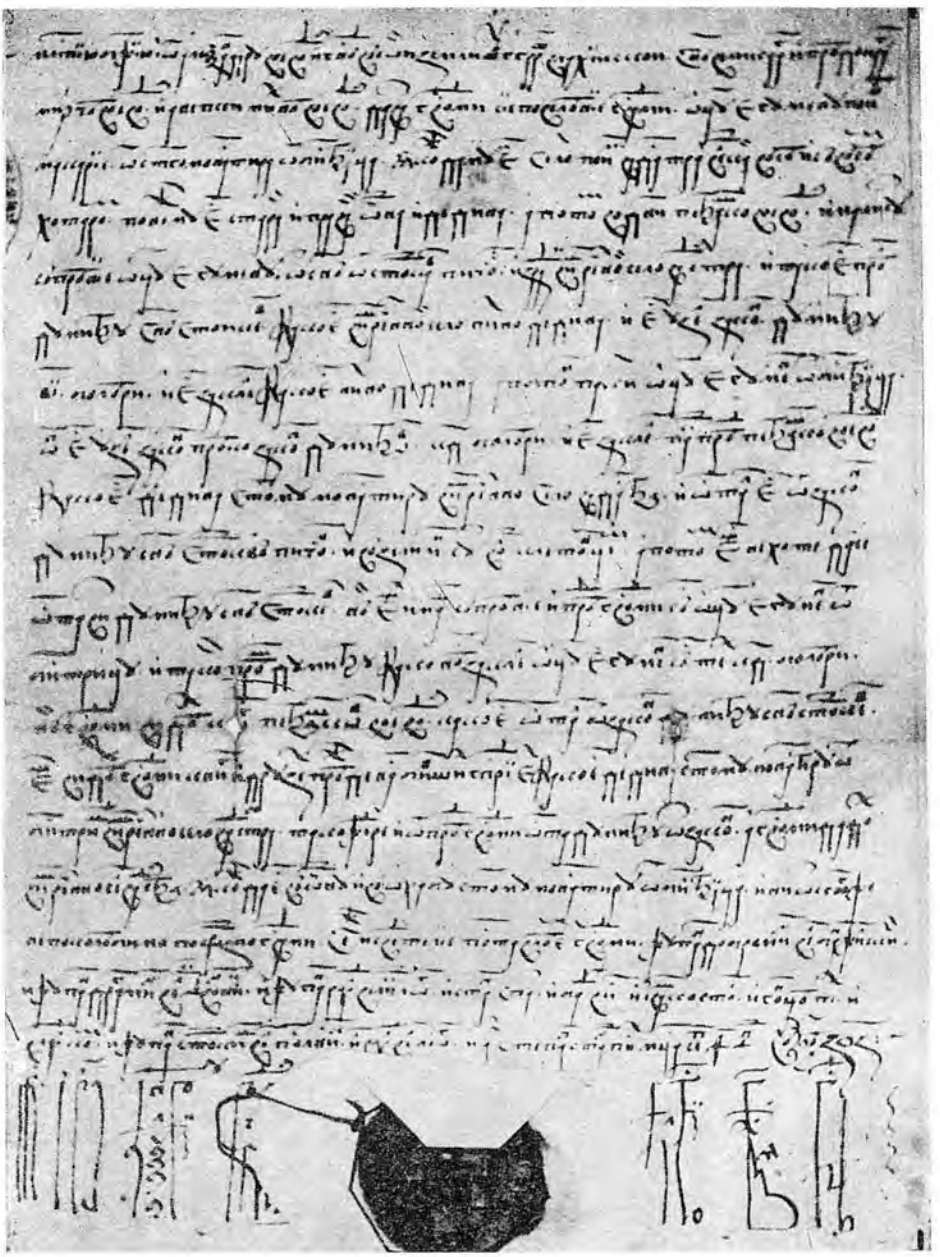
www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 324 (pag. 279)

www.dacoromanica.ro

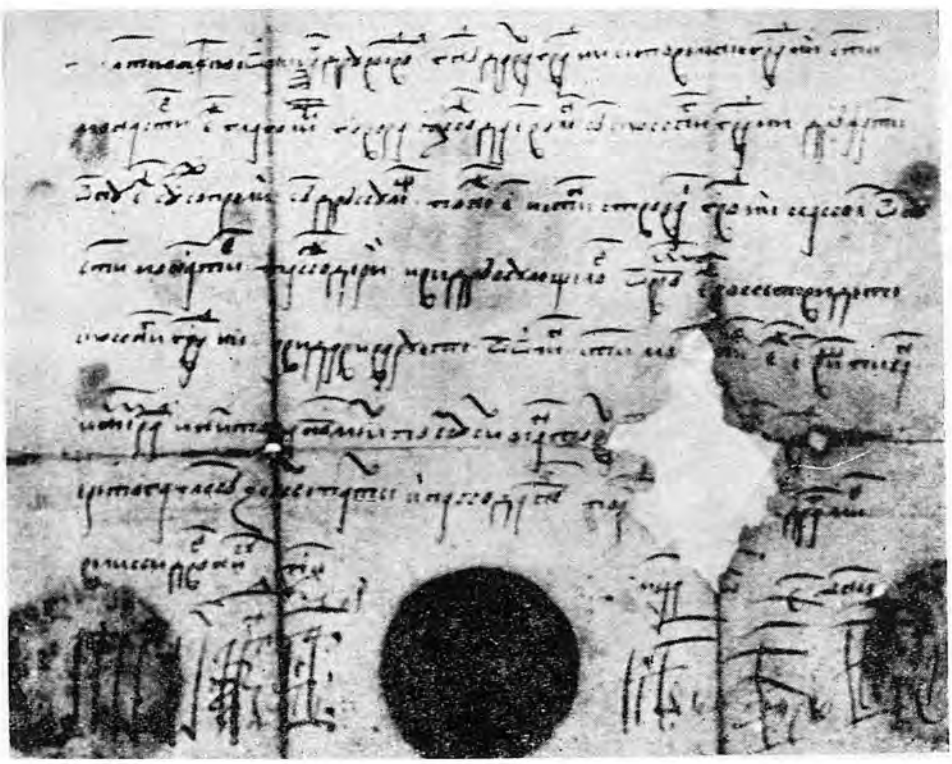


www.dacoromanica.ro



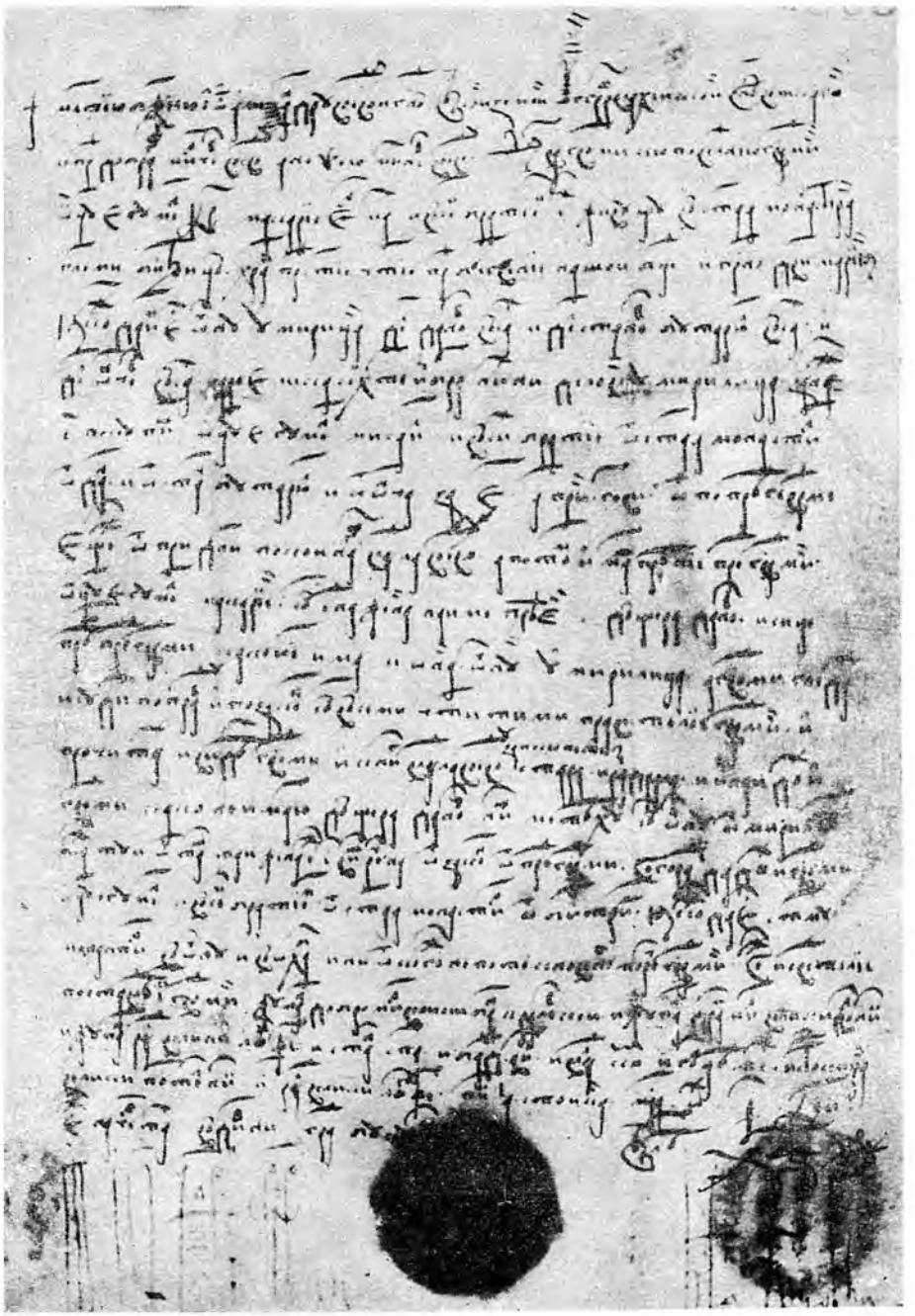
www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 399 (pag. 293—294)



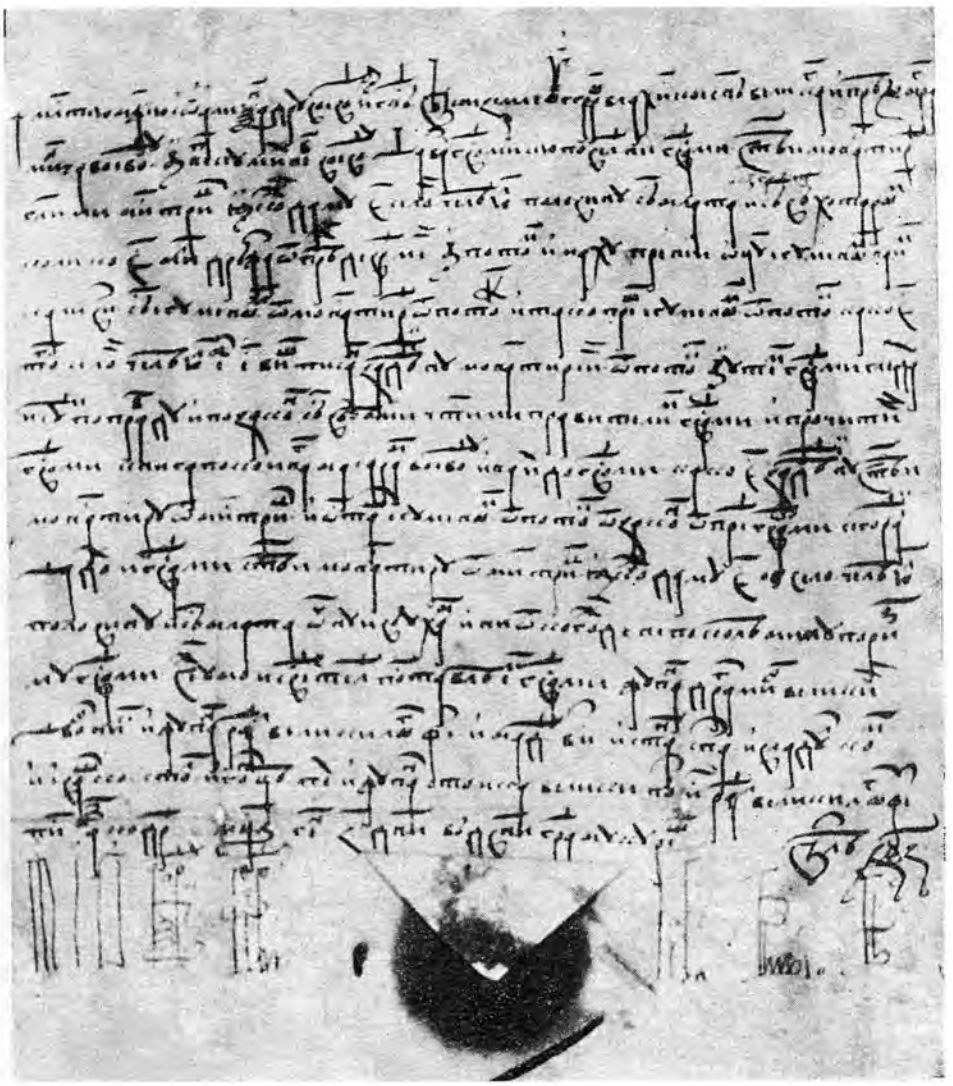
www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 340 (pag. 294)

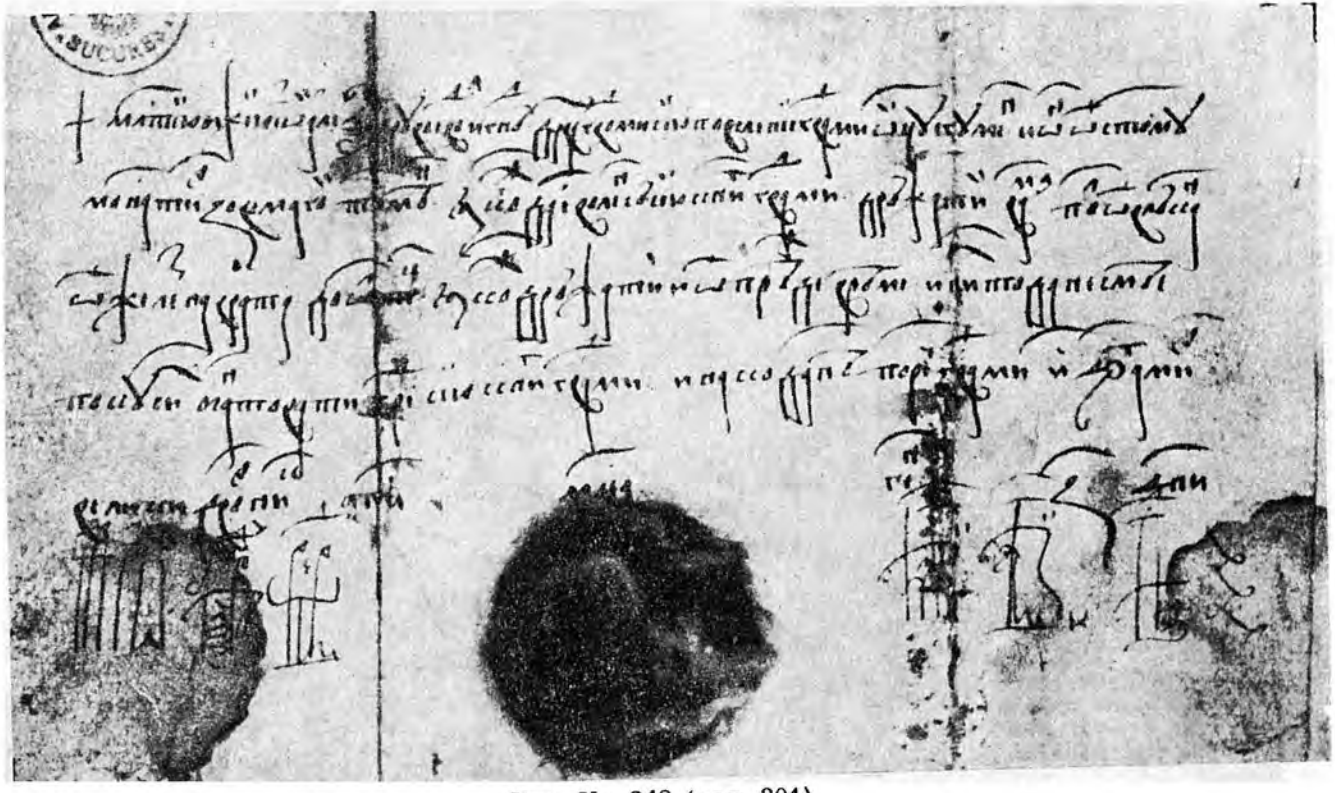


513

www.dacoromanica.ro

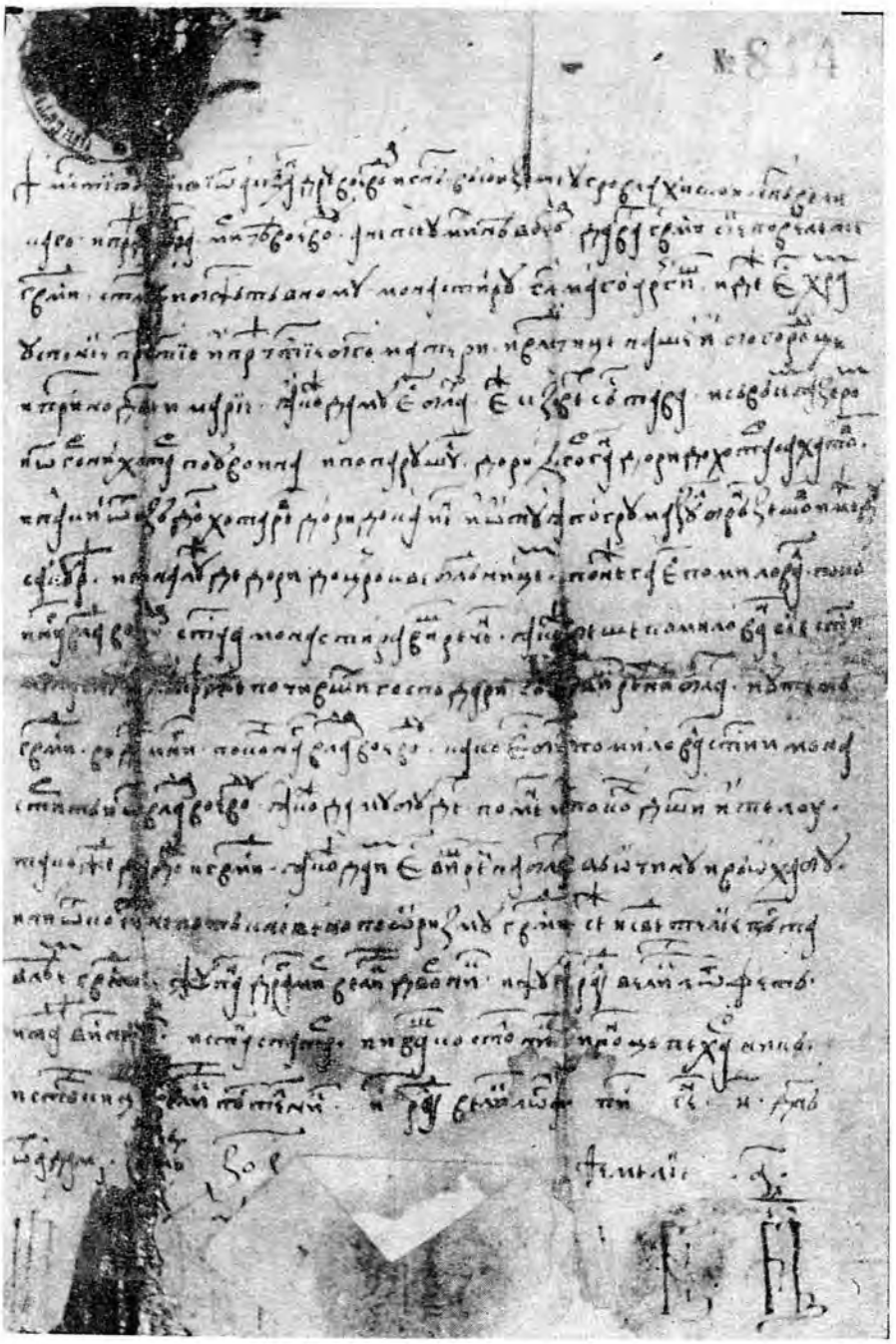


www.dacoromanica.ro

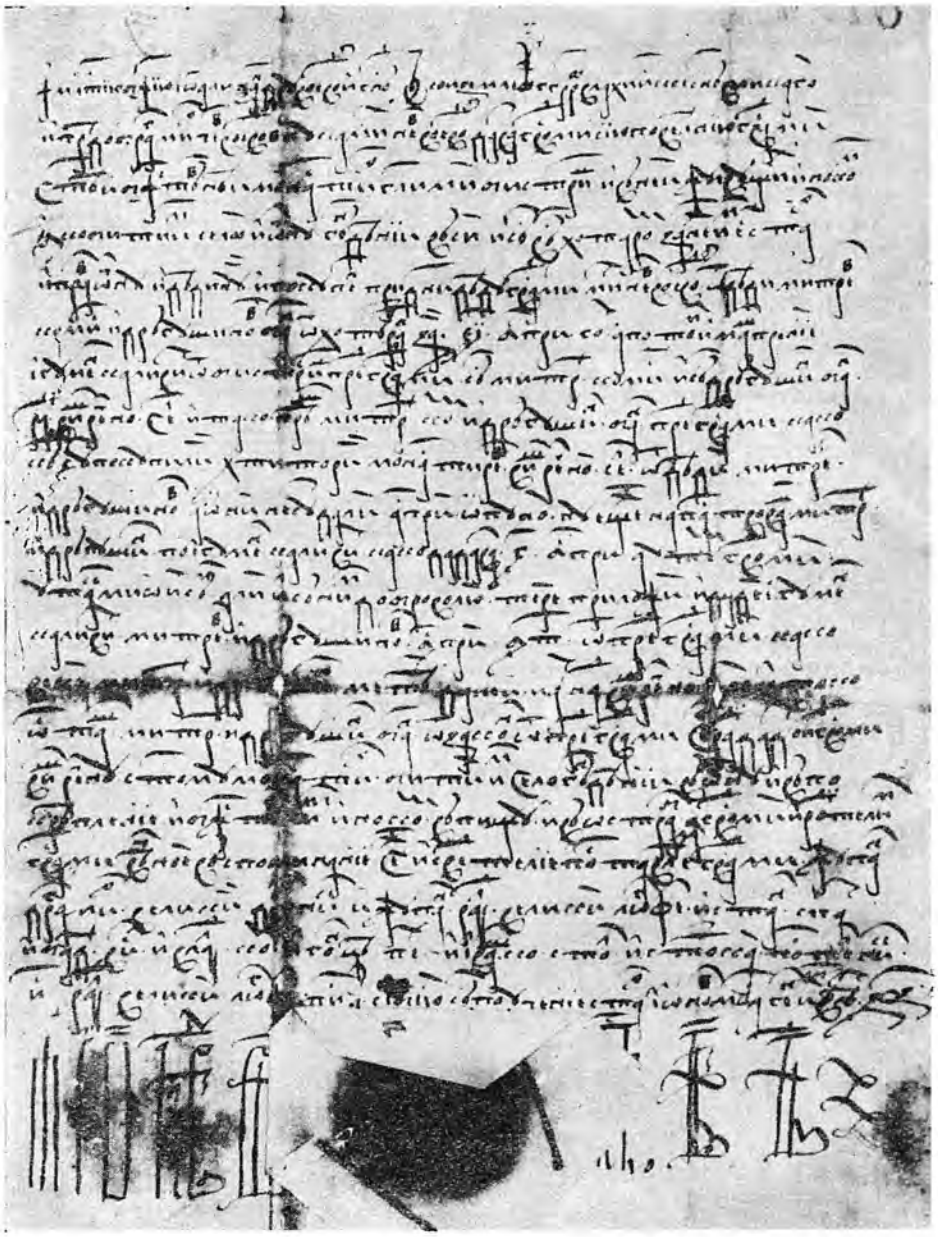


Doc. Nr. 348 (pag. 301)

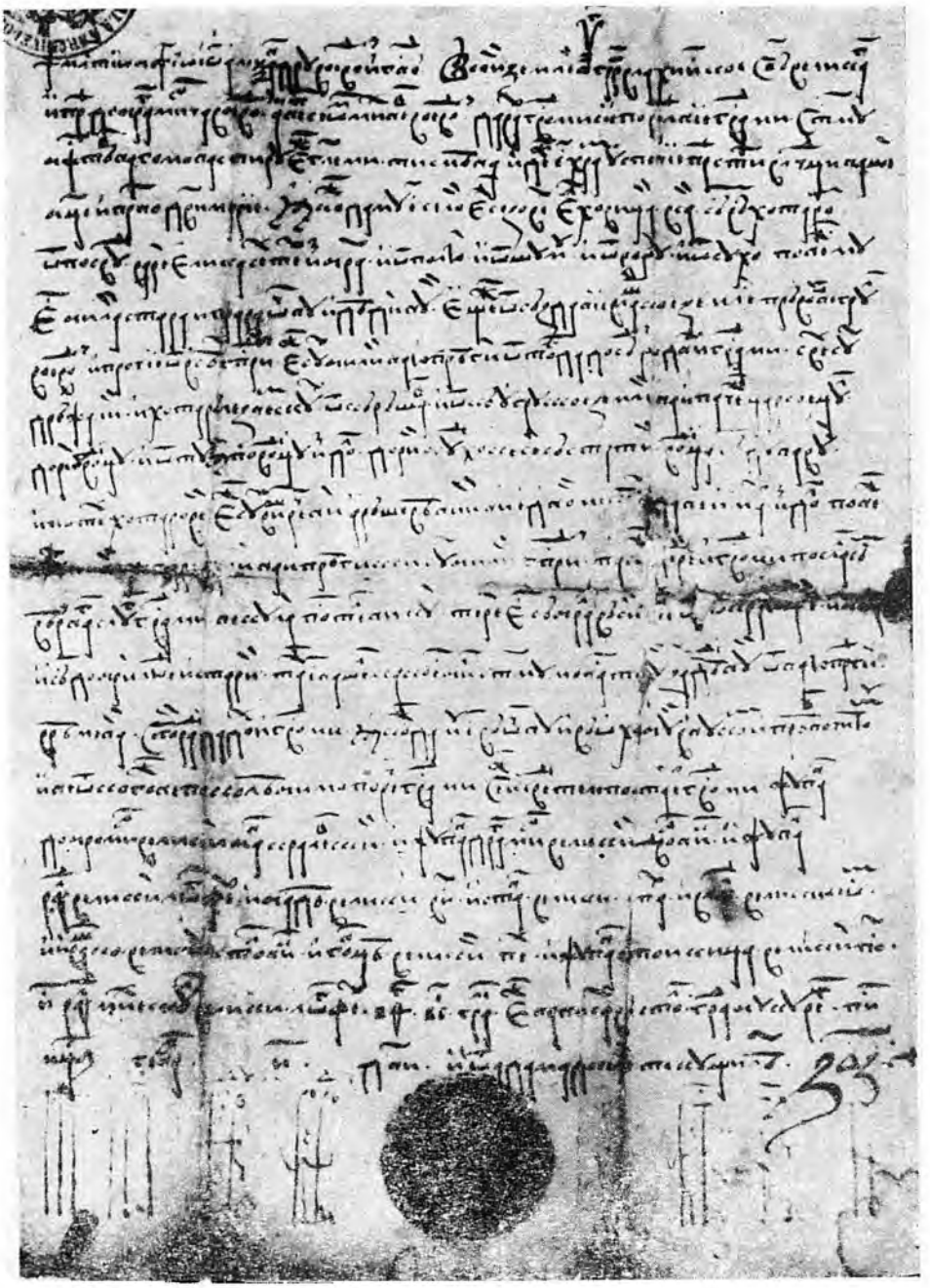
www.dacoromanica.ro



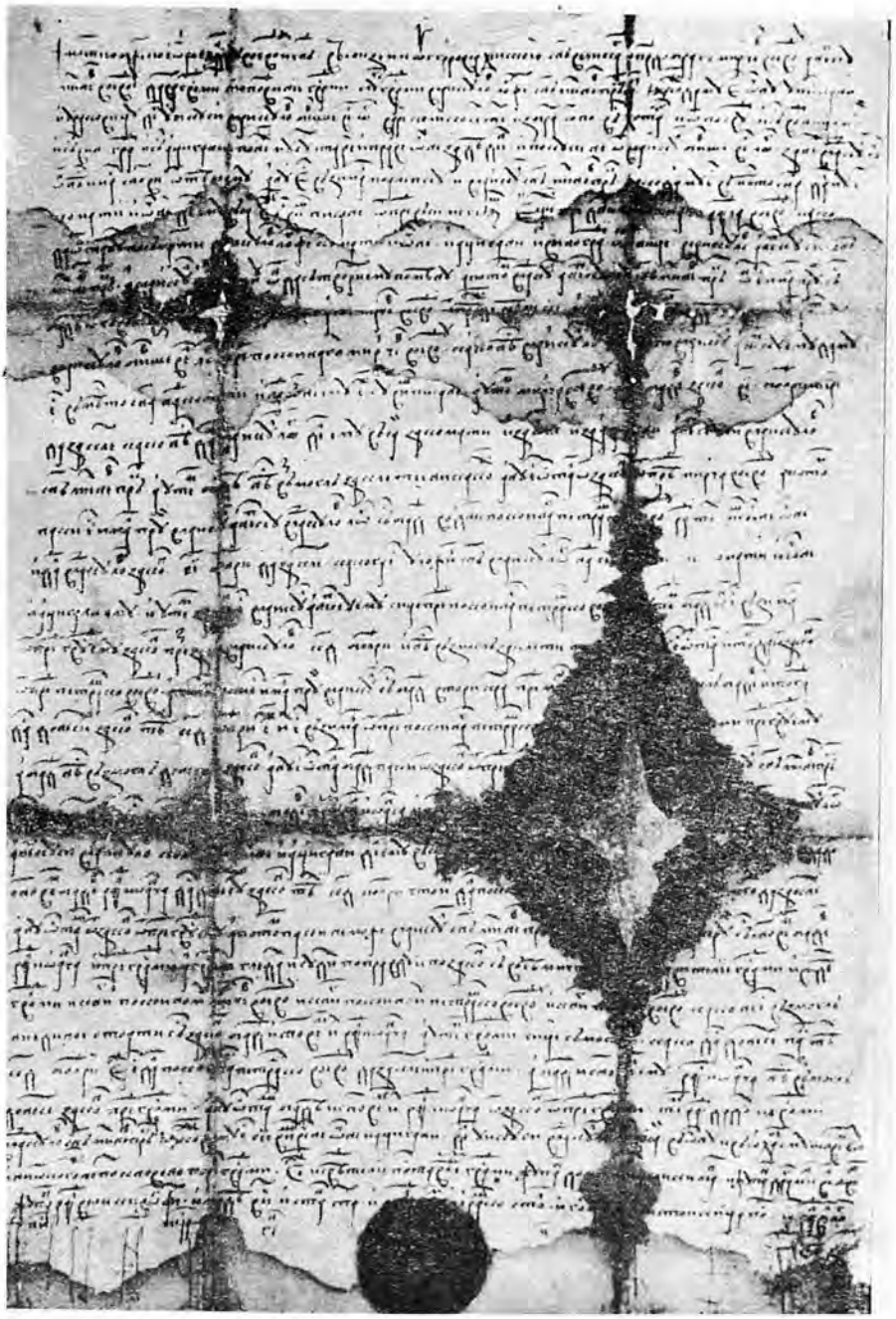
www.dacoromanica.ro



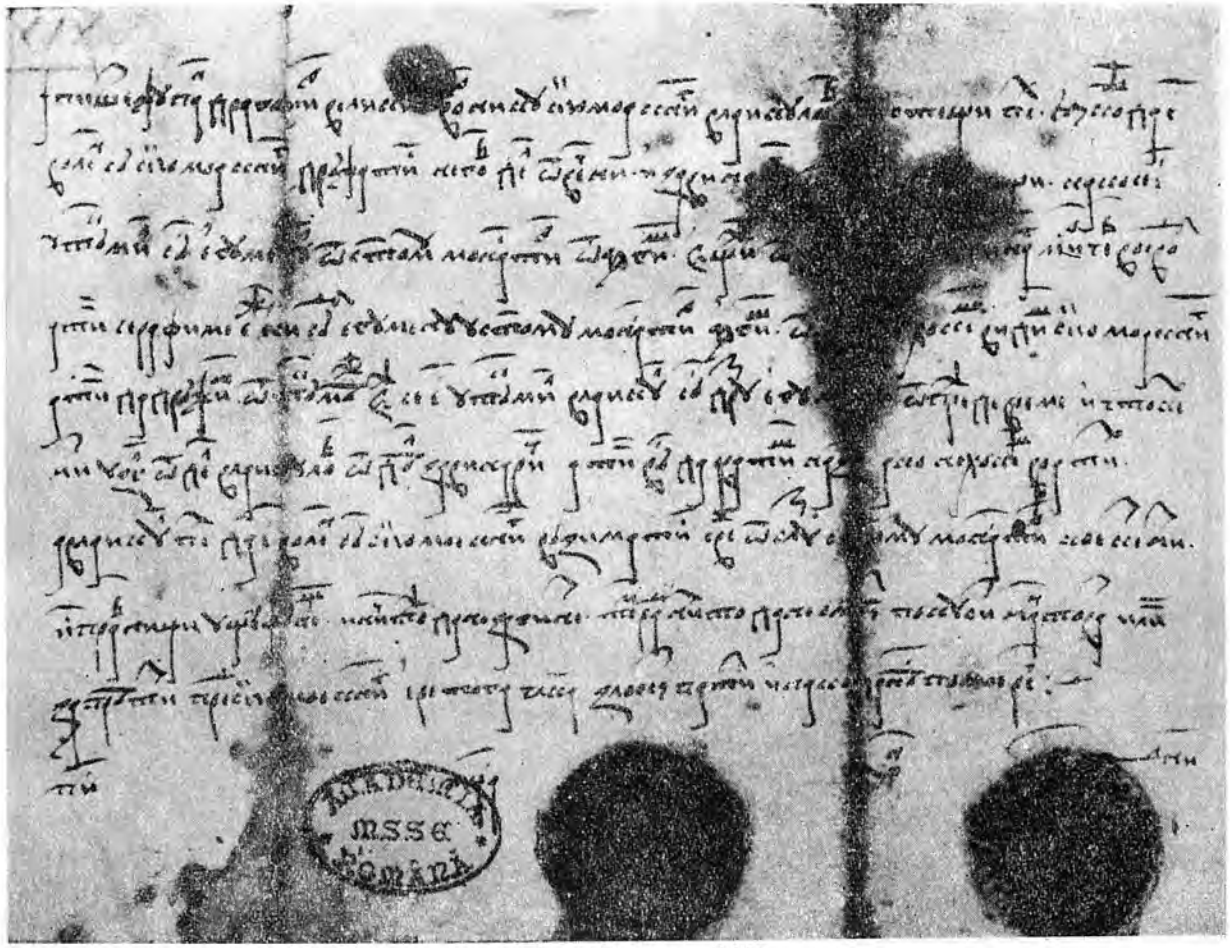
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro



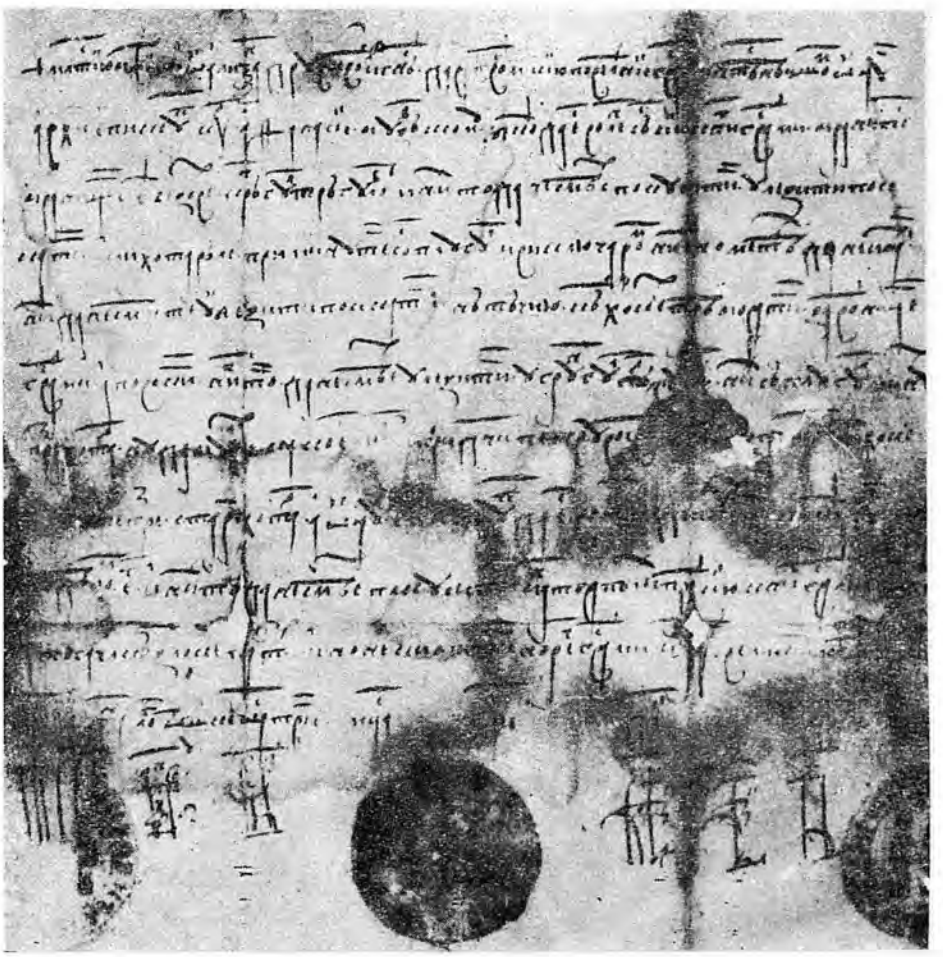
www.dacoromanica.ro



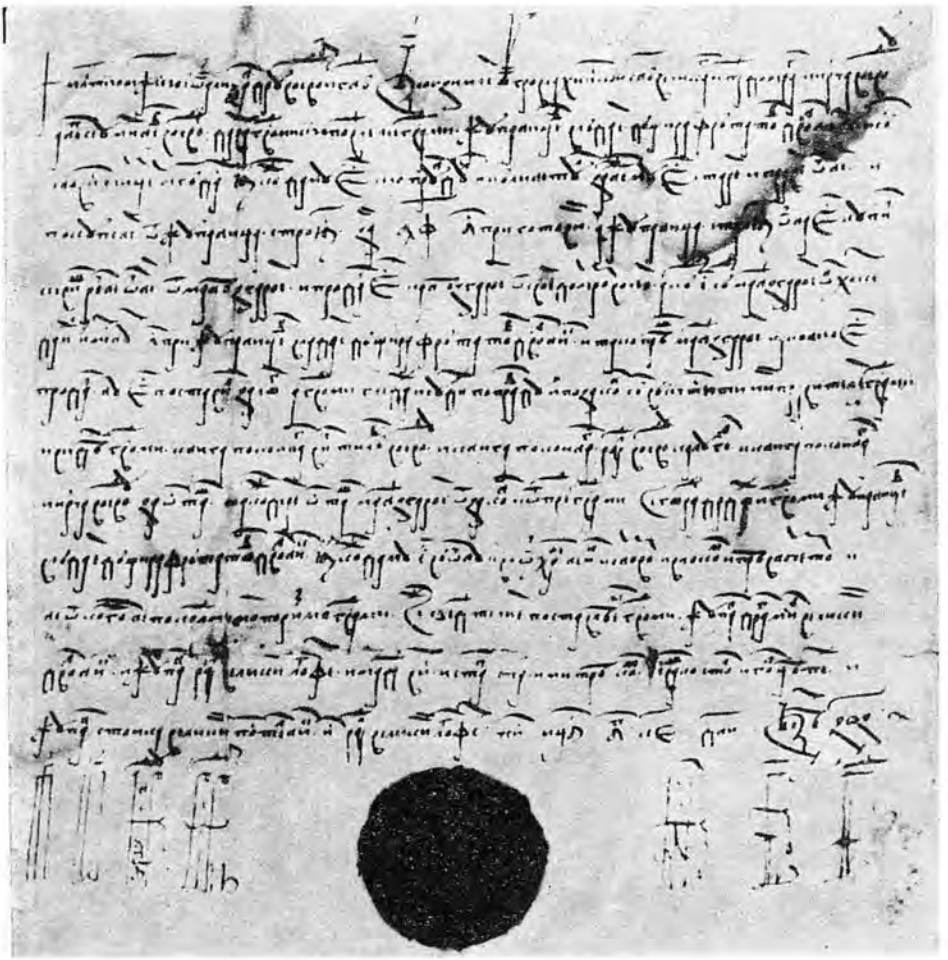
Doc. Nr. 355 (pag. 308)

www.dacoromanica.ro

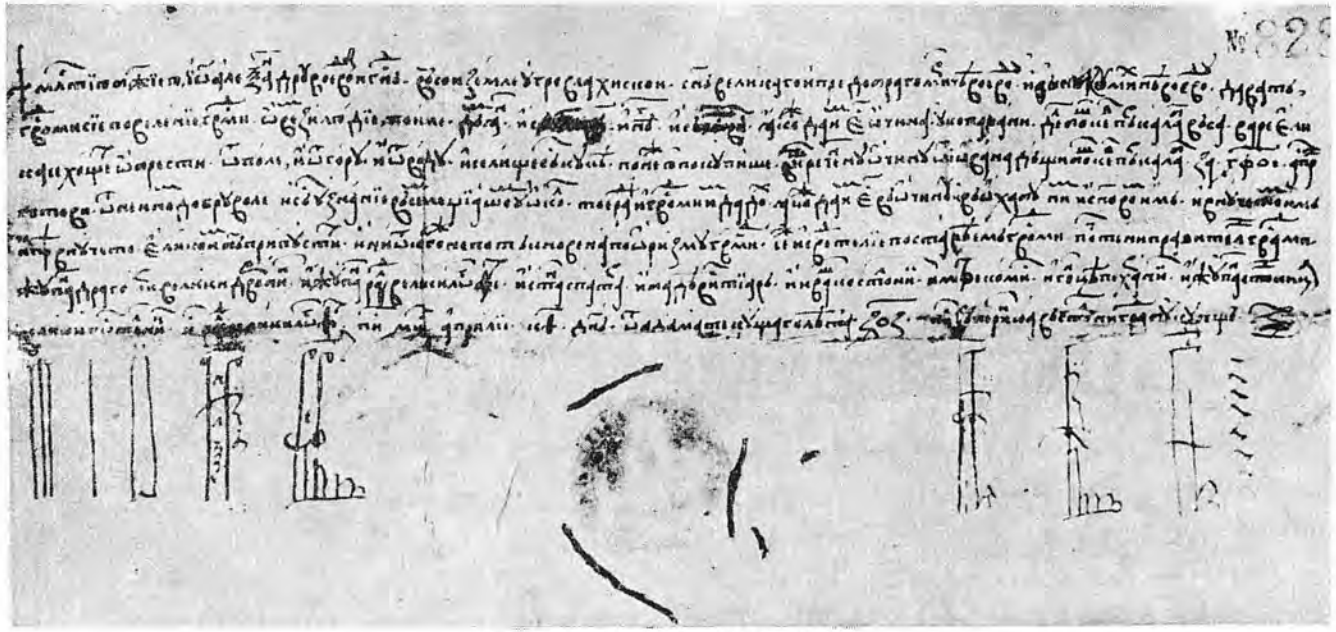
Doc. Nr. 357 (pag. 309—310)



www.dacoromanica.ro

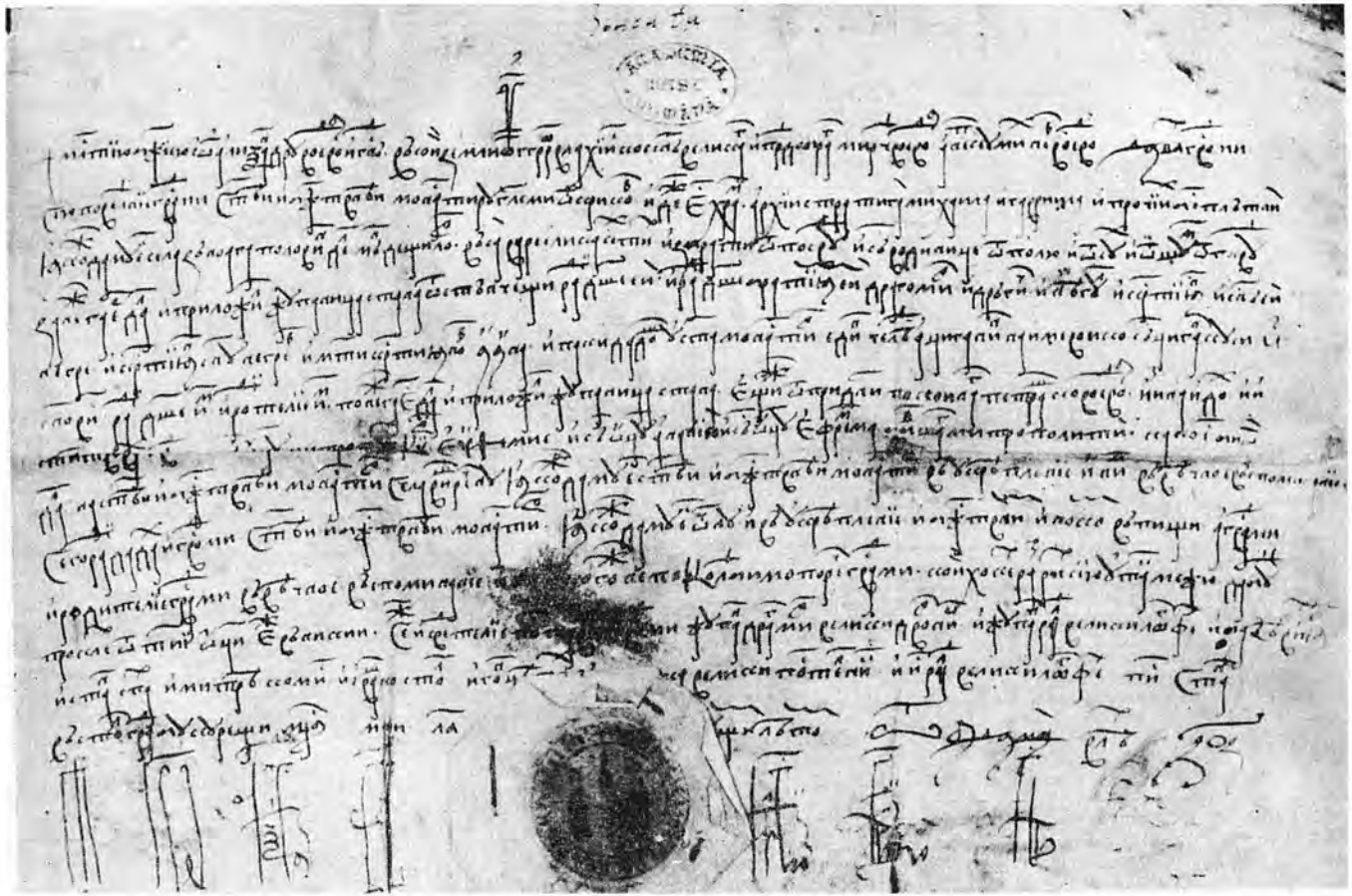


www.dacoromanica.ro



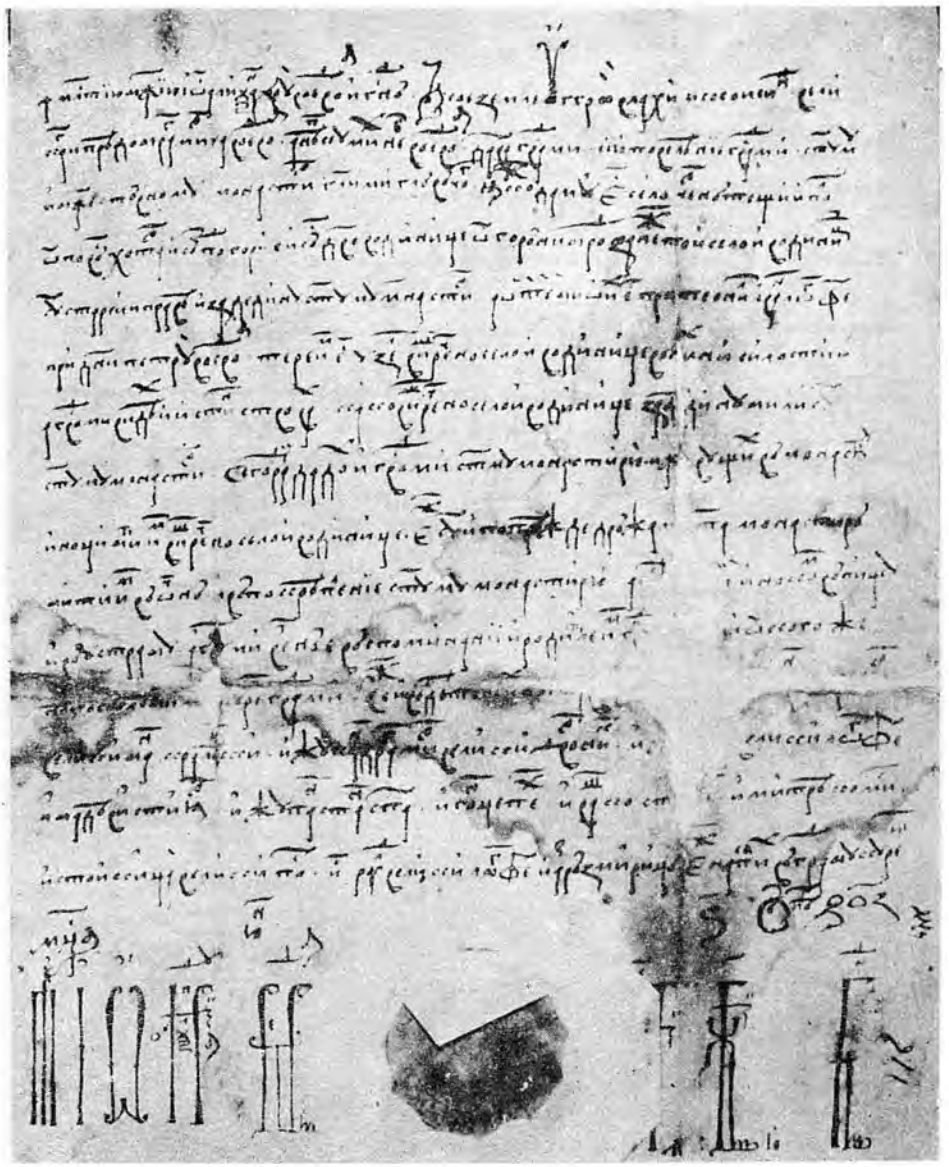
Doc. Nr. 365 (pag. 315—316)

www.dacoromanica.ro

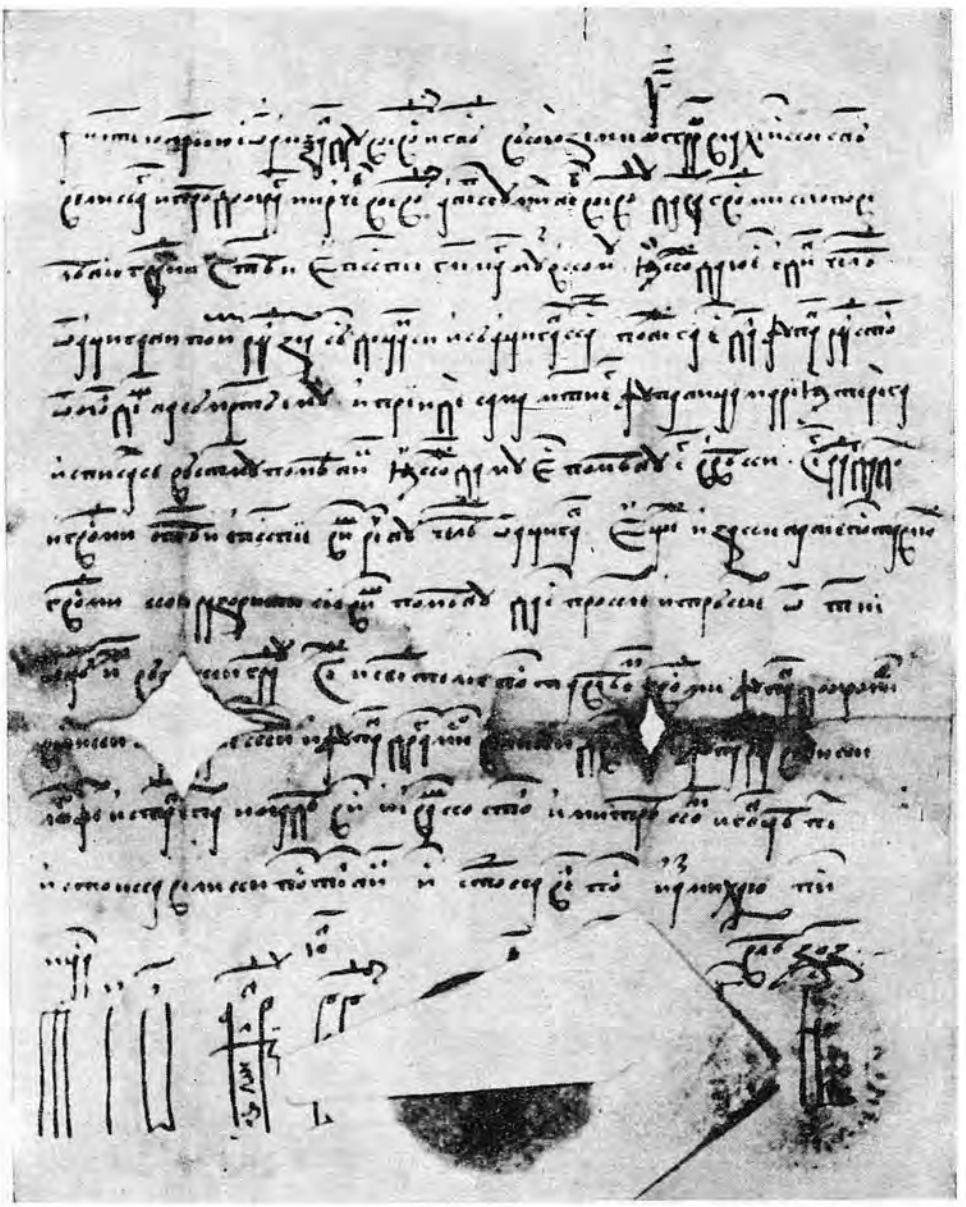


Doc. Nr. 366 (pag. 316—317)

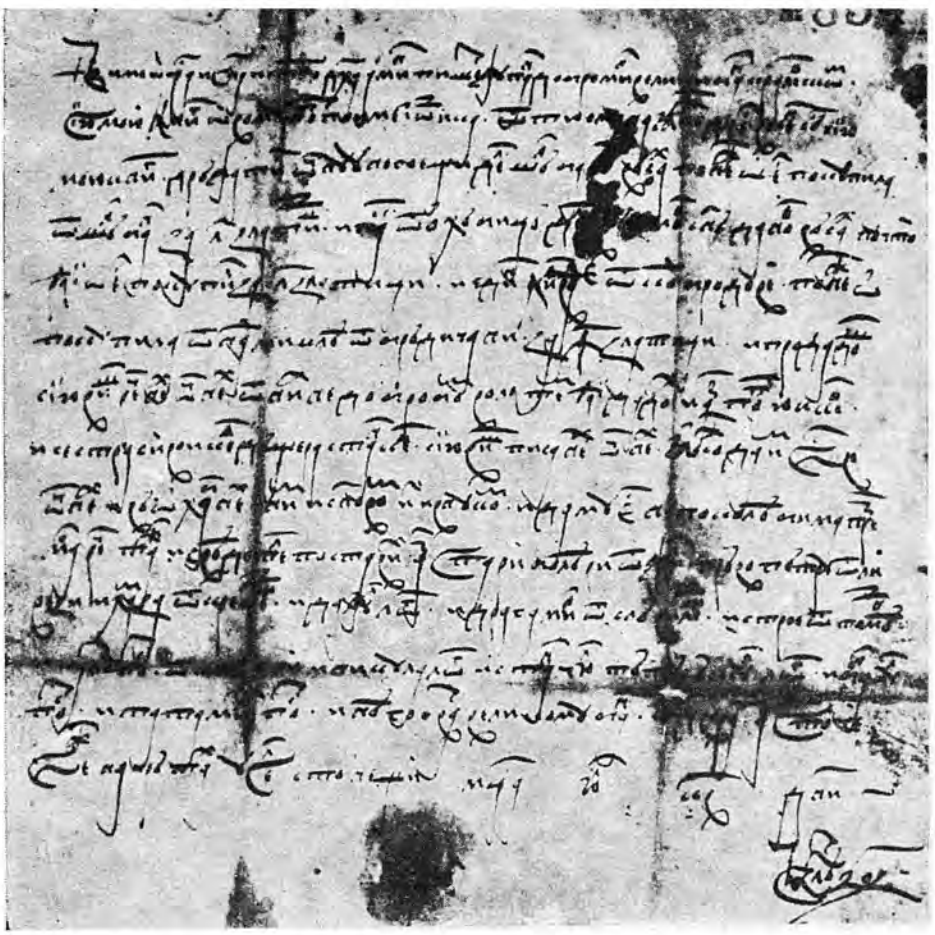
www.dacoromanica.ro



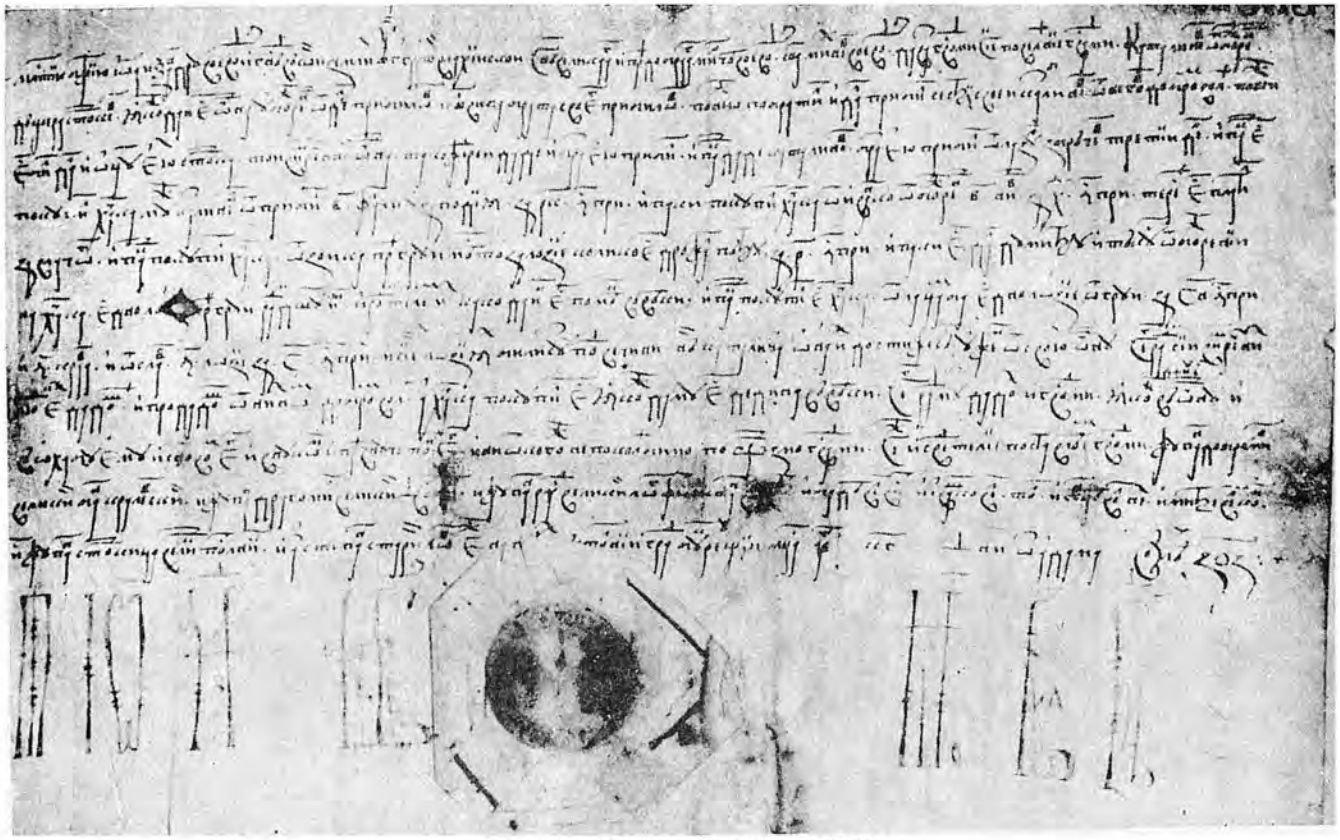
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

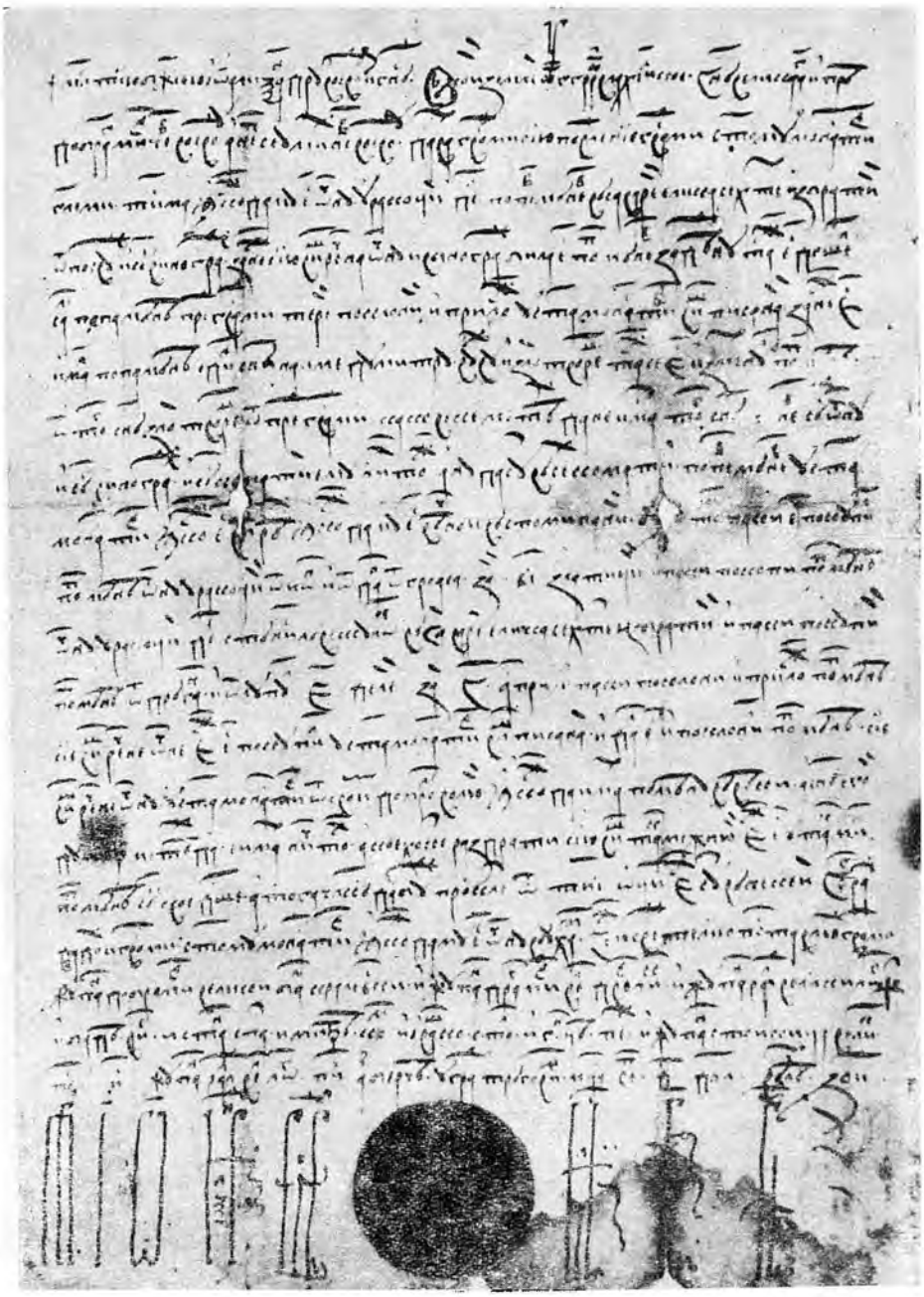


www.dacoromanica.ro

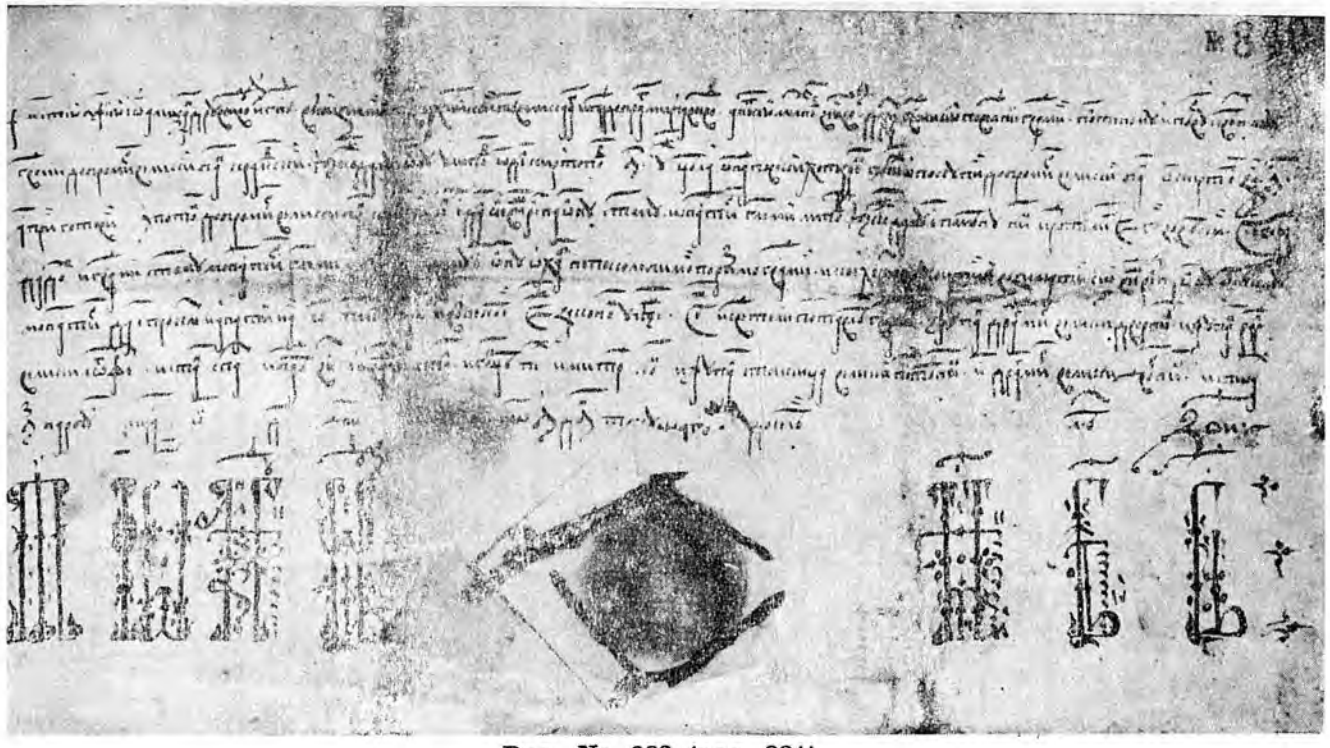


Doc. Nr. 376 (pag. 324—325)

www.dacoromanica.ro

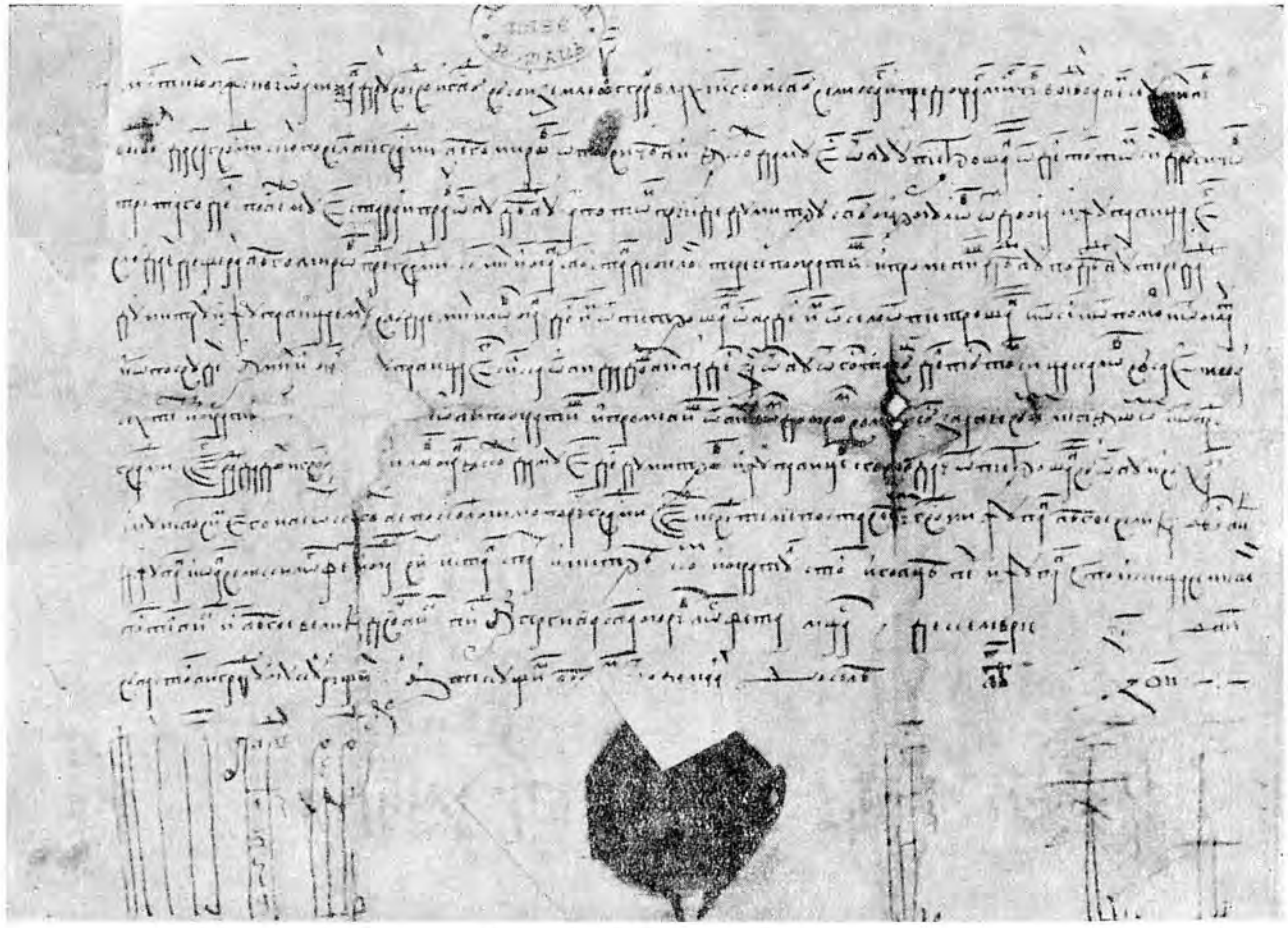


www.dacoromanica.ro



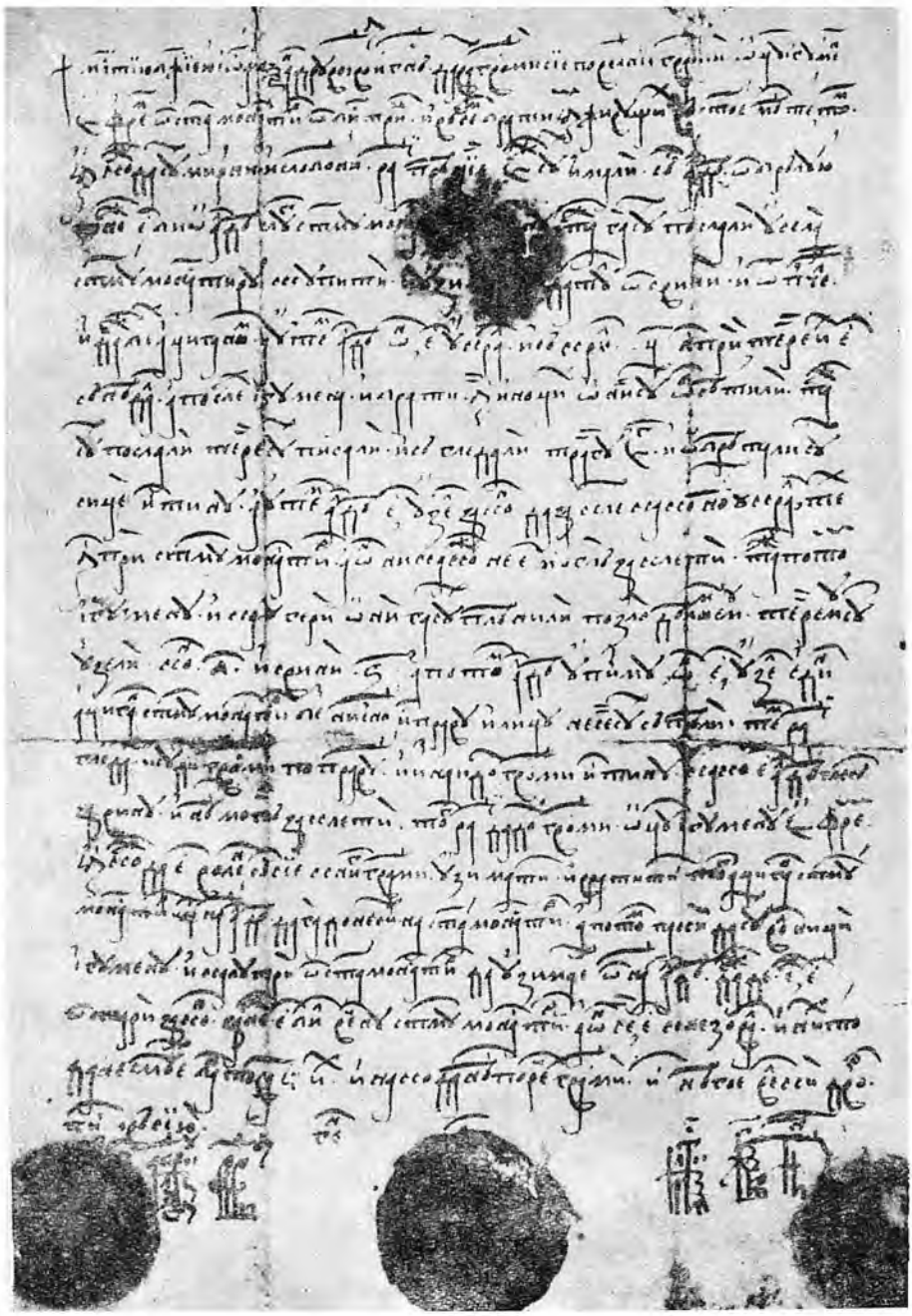
Doc, Nr, 383 (pag. 331)

www.dacoromanica.ro



Doc. Nr. 387 (pag. 336)

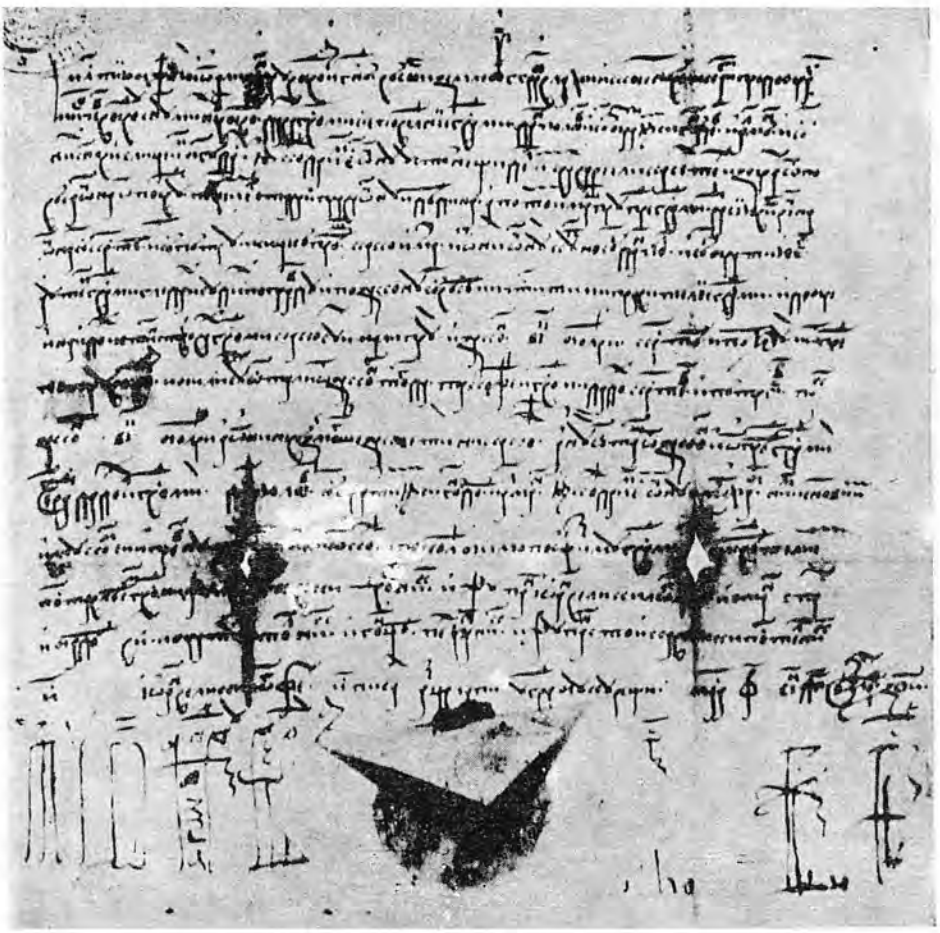
www.dacoromanica.ro



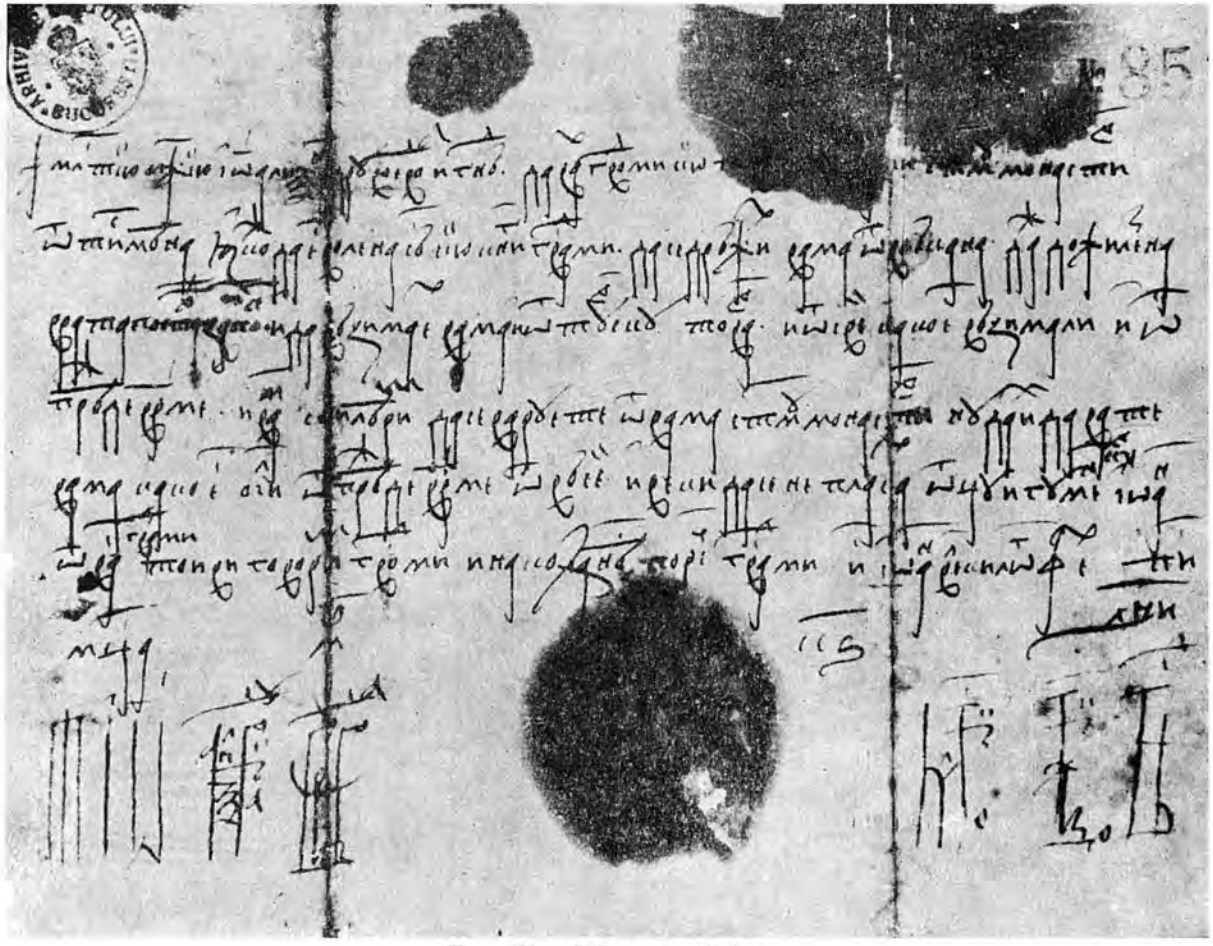
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 401 (pag. 349)

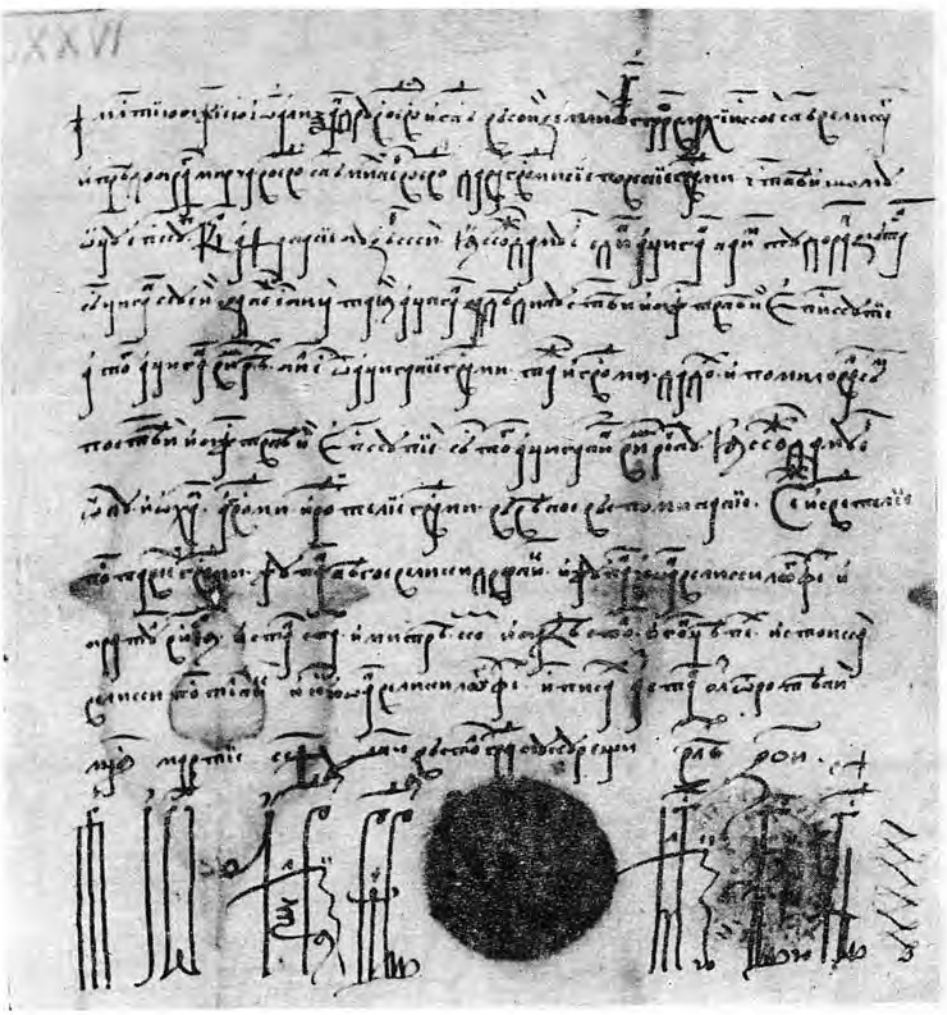


www.dacoromanica.ro

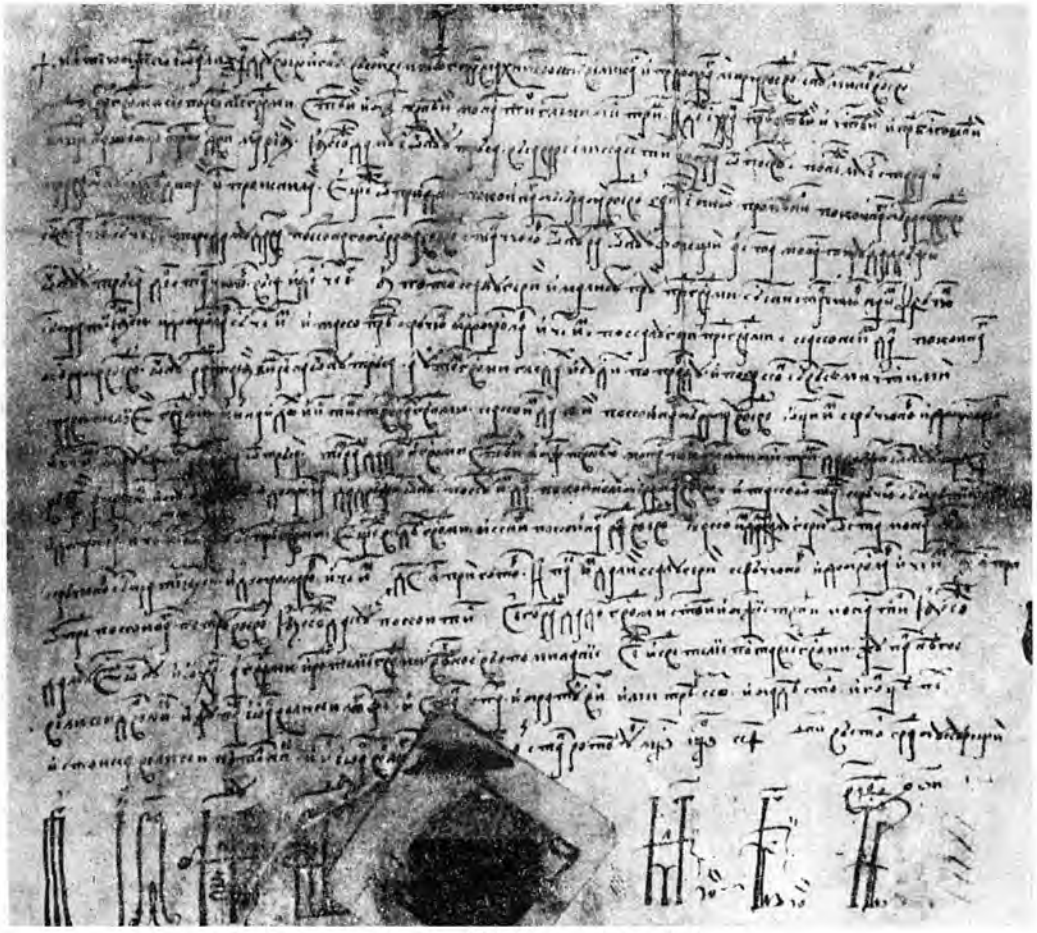


Doc. Nr. 403 (pag. 350)

www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

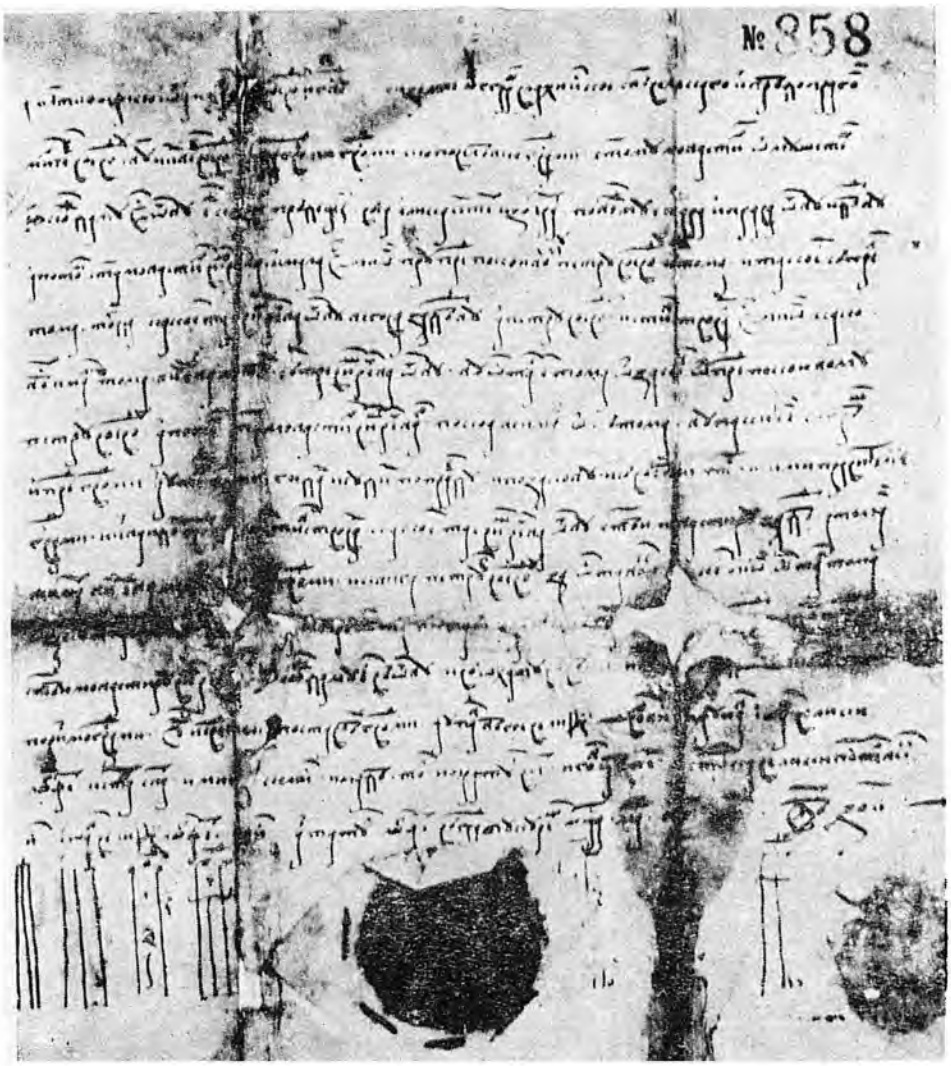


Doc. Nr. 405 (pag. 351—352

www.dacoromanica.ro

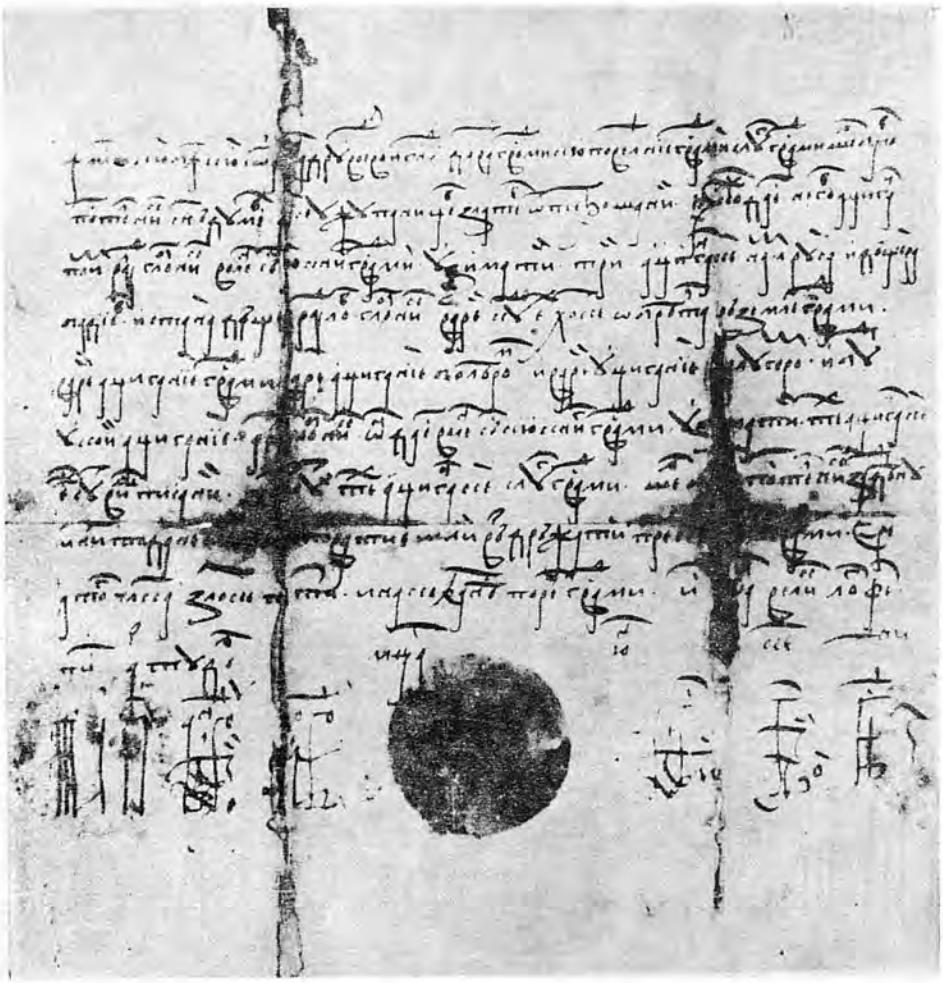
Doc. Nr. 411 (pag. 537—538)

www.dacoromanica.ro

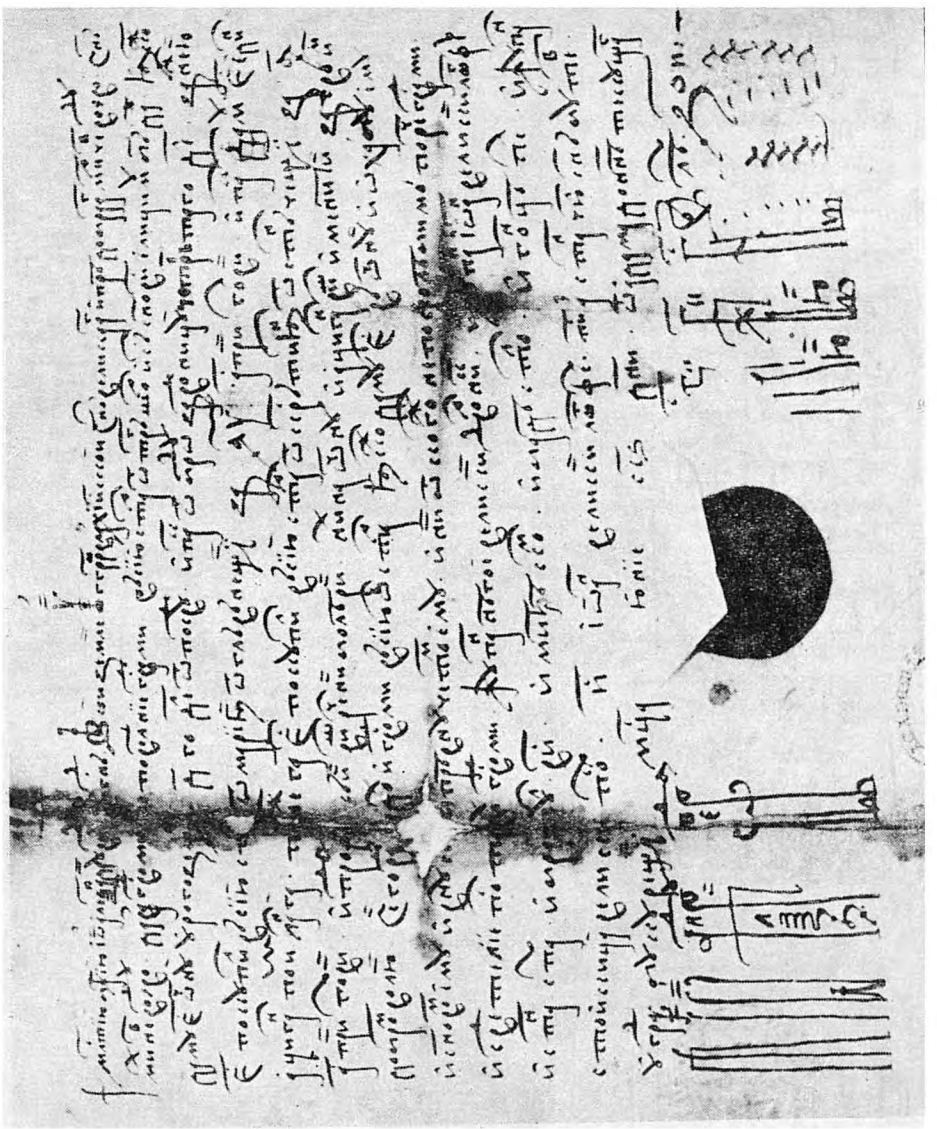


www.dacoromanica.ro

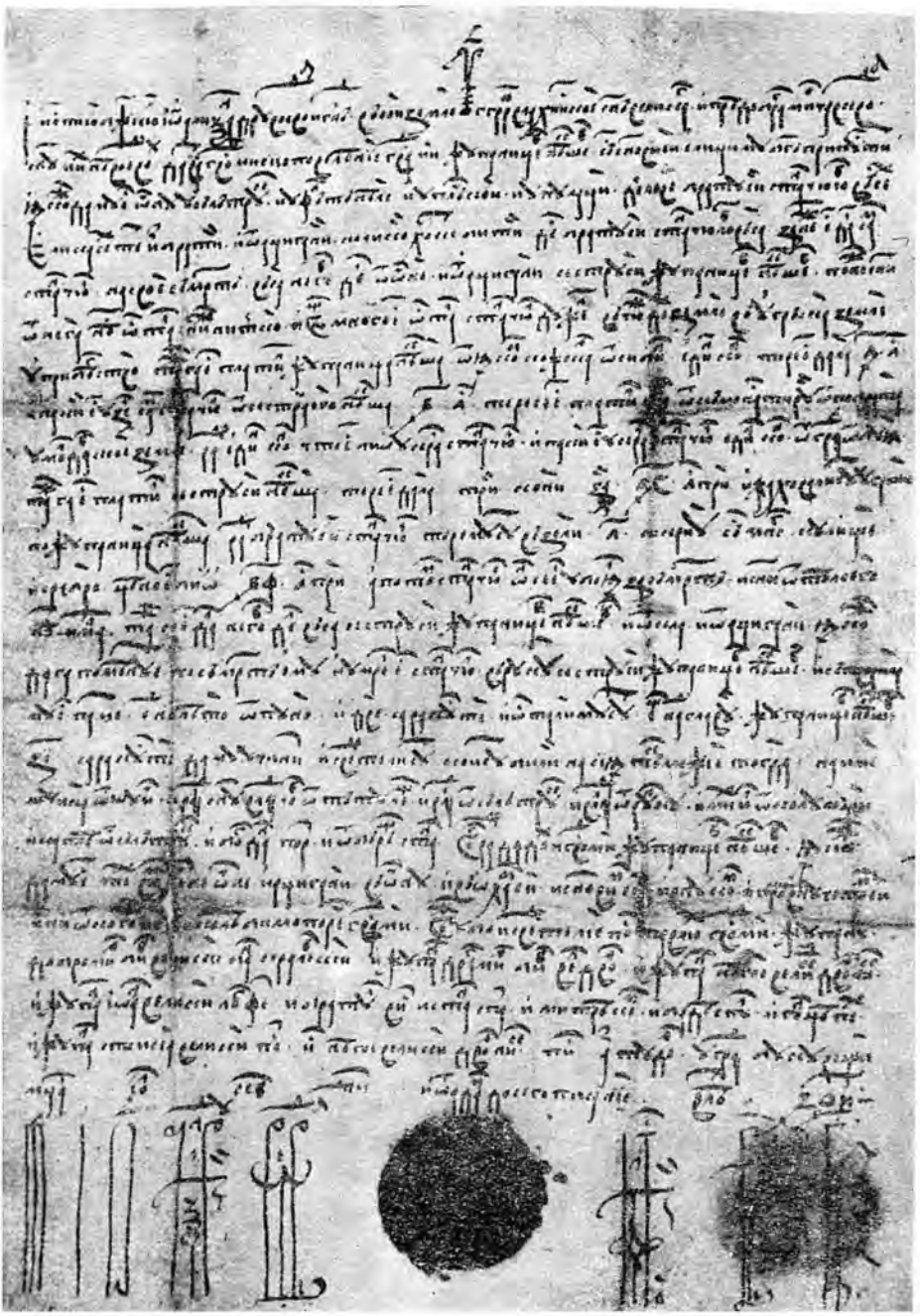
Doc. Nr. 418 (pag. 365).



www.dacoromanica.ro



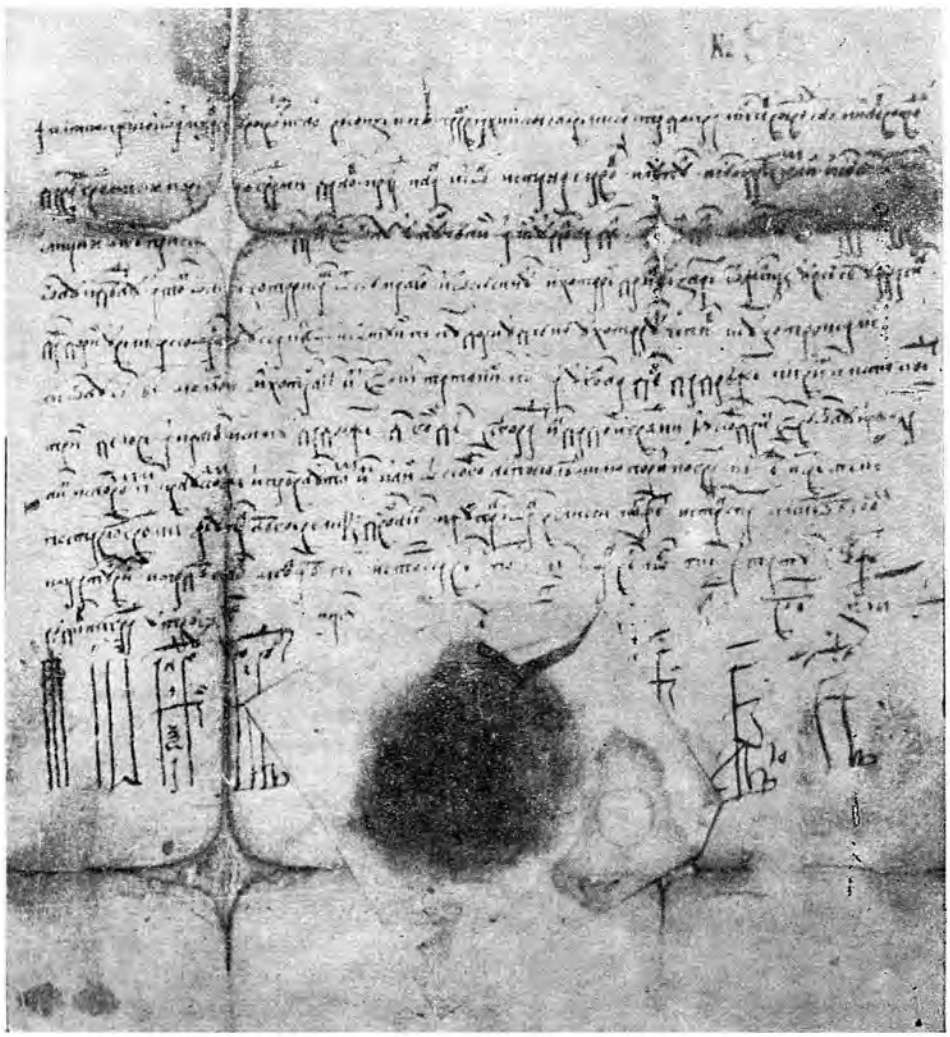
www.dacoromanica.ro



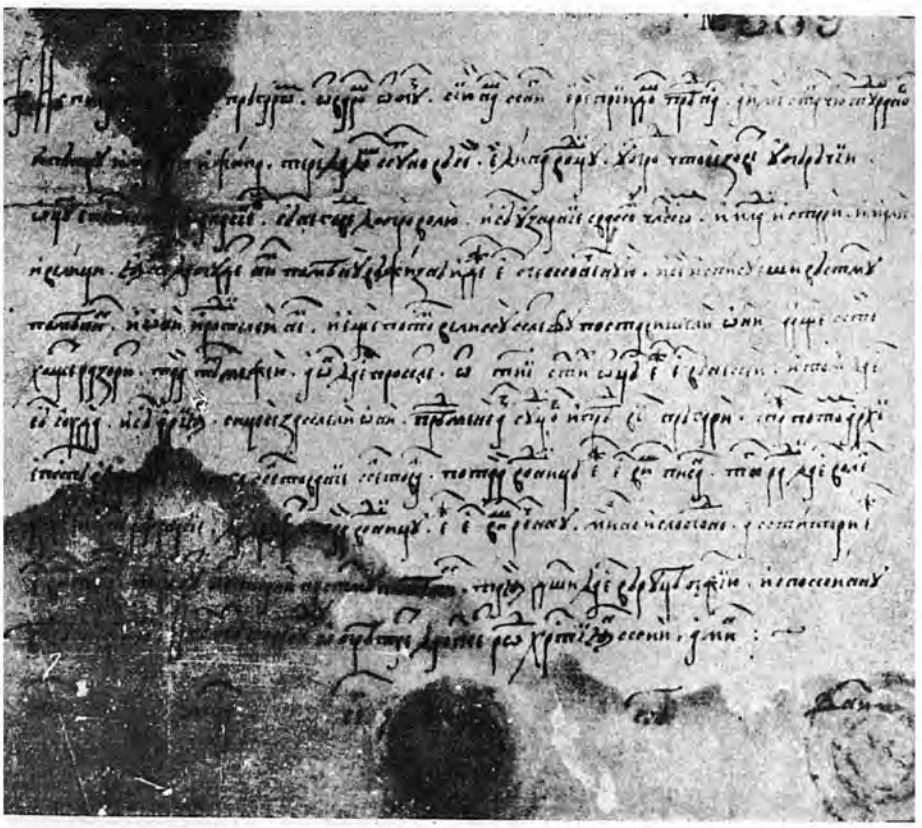
www.dacoromanica.ro

www.dacoromanica.ro

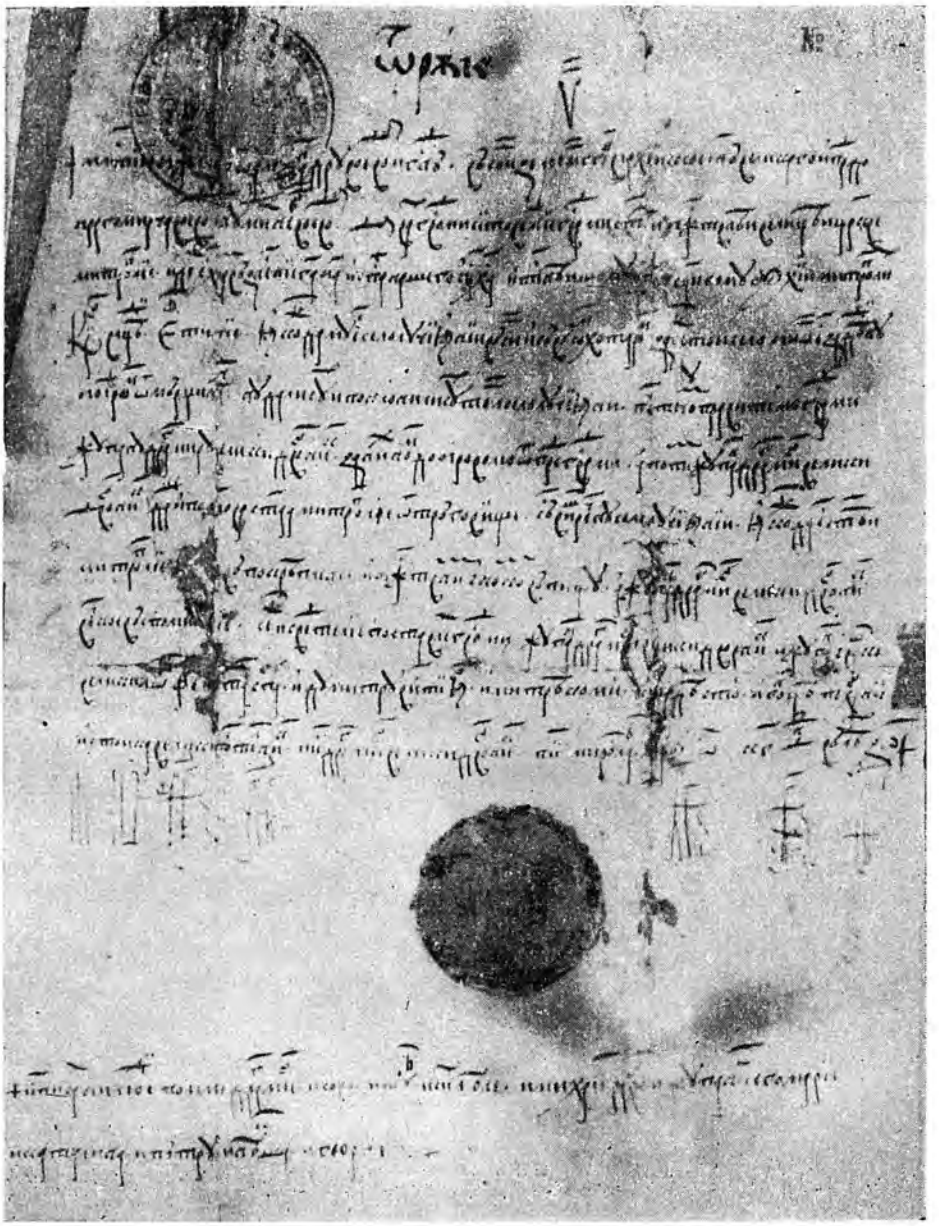
Doc. Nr. 428 (pag. 373 — 374)



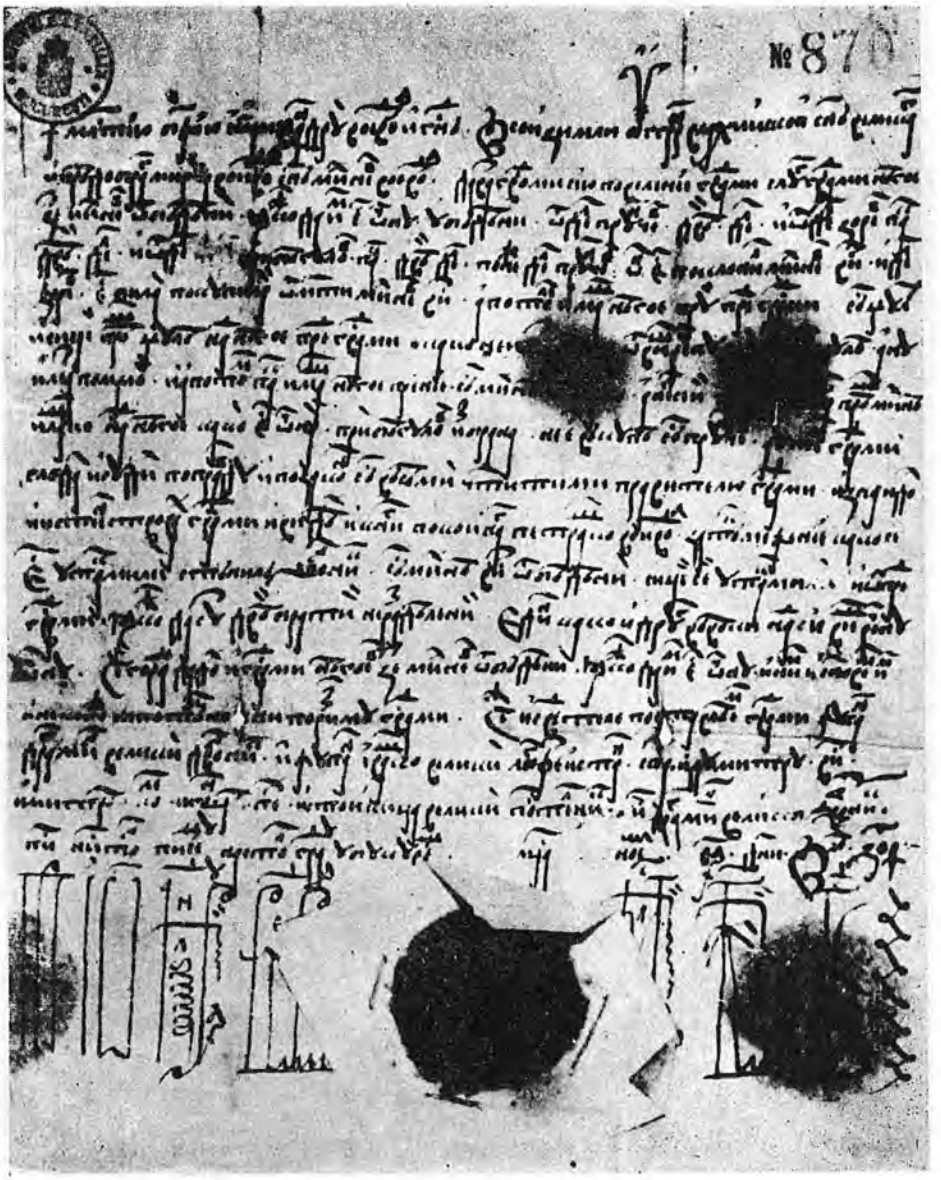
www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

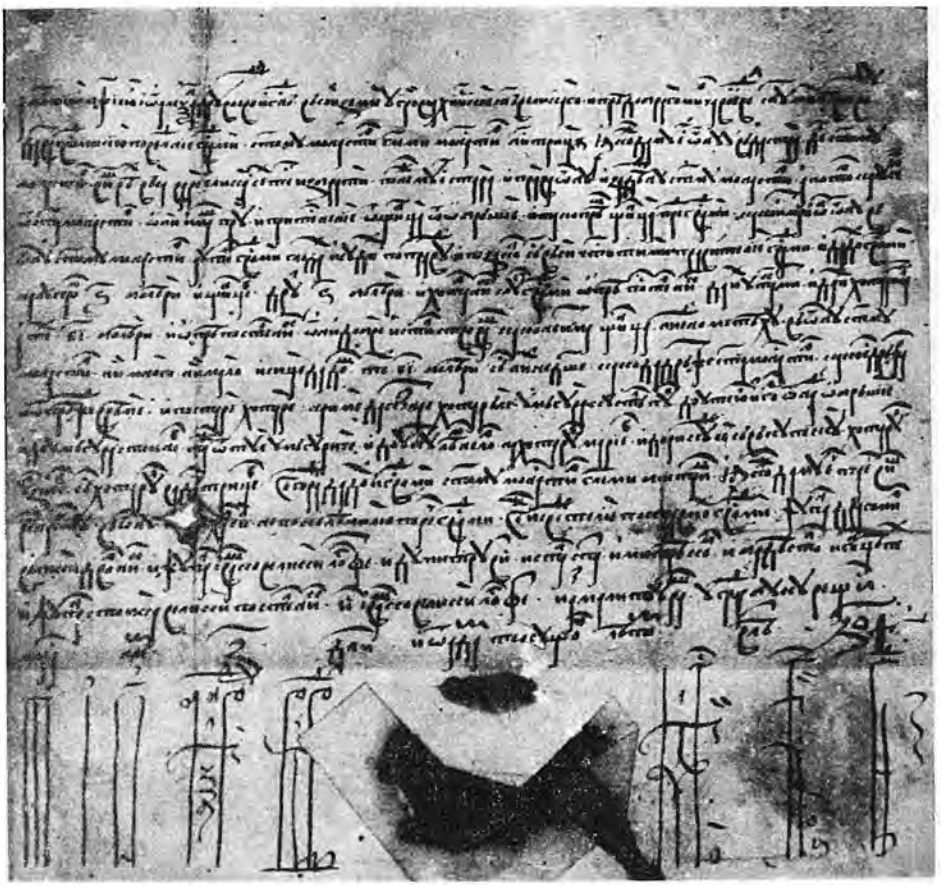


www.dacoromanica.ro



www.dacoromanica.ro

Doc. Nr. 441 (pag. 384—385)



www.dacoromanica.ro

DOCUMENTE PRIVIND ISTORIA ROMÂNIEI, veacul al XVI-lea, vol. III, B. Țara Românească. 1551—1570, Editura Academiei R.P.R., 1952, 482 pag., 156 planșe. Format 170×240 mm. 15 Lei. Întreprinderea Poligrafică Nr. 4, București. Dat în lucru 21-III-1952. Bun de tipar 10-VI-1952. Hârtie velină fr. 70×100 56. Tiraj: 2000 exemplare. Coli de tipar 39,0 Coli de editură 45,4.

www.dacoromanica.ro

Prețul 15 lei

www.dacoromanica.ro